LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

DERNIÈRE ÉDITION 5¢ | Montréal, jeudi 4 janvier 1962 / saint Grégoire, évêque

IMPRIME ET PUBLIE AU 7 OUEST, RUE ST-JACQUES, MONTREAL, PAR LA COMPAGNIE DE PUBLICATION DE LA PRESSE LIMITEE • 78e ANNEE, No 68 • 4 CAHIERS • 44 PAGES

SOMMAIRE

Annonces classées / 37 à 42
Comiques / 36
Courrier Confidences / 20
Décès, Naissances, etc. / 42
Editorial / 4
Finance / 32-33
Horoscope / 6
Les Tribunaux / 35
Loisirs et récréation / 8
Mots croisés / 34
Radio et Télévision / 30
Spectacles et Concerts / 10
Sports / 23 à 28
Vie féminine / 18 à 20
Vie mondaine / 19
Votre médecin / 31

LA MÉTÉO

Ensoleillé et froid — Min.: -10 ; Max.: 5

VOIR DETAILS EN PAGE 2



Malgré son extérieur sombre et inquiétant, une prison peut quand même faire l'objet d'une jolie photo, comme nous en donne ici la preuve Paul-Henri Talbot, du service de photographies de LA PRESSE. Les murs de la prison de Bordeaux, photographiés à travers les grilles extérieures, cachent également, s'il faut en croire le procureur général du Québec, une organisation "désuète" où "tout est à refaire".

Plusieurs mesures ont déjà été prises, à la prison commune, et d'autres le seront bientôt, annonce M. Georges Lapalme

Bordeaux: "tout y est à refaire"

QUEBEC. (par **Jacques MONNIER**) — Les investigations pour trouver les fournisseurs de barbituriques et les meneurs responsables des récents désordres à la prison de Bordeaux se continuent; des spécialistes en criminologie ont été chargés par le gouvernement provincial de "rénover" le règlement de cet établissement; un "enquêteur spécial" sera désigné pour décharger le gouverneur d'une partie de ses obligations écrasantes. Telles sont quelques-unes des mesures annoncées hier par M. Georges Lapalme.

Interrogé au sujet de ce qu'il pense de la prison de Bordeaux, le procureur général a déclaré que tout y est désuet et que tout y est entièrement à refaire.

La révolte des prévenus, le Premier de l'An, a causé quelque $15,000 de dégâts, au maximum $20,000, contrairement aux "exagérations" de certains articles de journal. C'est là l'estimation d'architectes du ministère des Travaux publics.

Il ne s'est pas agi d'un soulèvement improvisé. Le coup avait été prémédité au moins durant toute la semaine. Le percement d'un mur de brique pour atteindre des fils électriques en est une preuve.

De plus, du côté des dirigeants de la prison, on a la certitude qu'un certain nombre de détenus étaient sous l'effet des barbituriques.

Le grand mal à Bordeaux, c'est que, depuis seize ans, d'après le député d'Outremont, les recommandations faites par les gouverneurs de l'établissement aux autorités provinciales étaient restées lettres mortes.

M. Lapalme explique qu'au contraire, lui-même, en tant que procureur général, a accepté de donner un adjoint au gouverneur, de désigner un chef de personnel, d'augmenter de 75 le nombre des gardiens, d'affecter à la prison de Bordeaux dix hommes de la police provinciale. Dans certains cas, il reste encore à obtenir la permission de la commission du service civil.

Mais le principal problème actuellement, c'est d'isoler les prévenus. Selon le député d'Outremont, ces derniers sont plus dangereux que les prisonniers incarcérés dans l'établissement pour une période n'excédant pas deux ans; dans le cas des prévenus, il s'agit, en effet, de récidivistes ayant déjà fait de longs séjours au pénitencier et sachant qu'ils seront bientôt condamnés à passer d'autres longues années dans des pénitenciers fédéraux. Il sera possible d'isoler ces prévenus le jour où le ministère de la Santé publique aura évacué complètement l'aile occupée aujourd'hui par des personnes souffrant de maladies mentales.

De plus, note M. Lapalme, il va falloir doter la prison de Bordeaux d'une infirmerie et d'un médecin, qui y consacrera tout son temps. Pour l'instant, on dirige les prisonniers malades vers des hôpitaux sous la surveillance de gardiens, ce qui coûte très cher. L'évacuation de l'aile mentionnée au paragraphe précédent permettra également de réaliser cette autre partie du programme d'amélioration de l'établissement.

Le procureur général compte aussi nommer un "enquêteur spécial" devant procéder, à l'année longue, aux investigations qui s'imposent constamment et pour lesquelles le gouverneur n'a pas le temps nécessaire. Chaque jour, il y a des rumeurs, des dénonciations

Voir BORDEAUX en page 2

Me N. Dorion met son siège en jeu

Me Noël Dorion remettra sa démission en tant que député du comté de Bellechasse, si un expert en graphologie prouve qu'il a lui-même signé la lettre adressée de son bureau à feu Willie Côté, alors directeur adjoint de la Police des liqueurs de Québec.

Le secrétaire d'Etat et président du Conseil Privé a affirmé ce matin, à Québec, qu'il nie encore l'authenticité de la lettre et qu'il n'hésite pas à mettre son siège en jeu.

Les résultats de l'expertise que fait en ce moment un graphologue de Montréal seront connus dans quelques jours et il semble probable qu'à cette date Me Dorion en communiquera les résultats au public par le truchement de la télévision.

Normalement la lettre et les photocopies de la dite lettre devraient se trouver au Palais de Justice de Québec. En effet, lors de l'enquête sur la Police des liqueurs, l'été dernier, on a effectué une descente à la demeure de Willie Côté et c'est à cette occasion qu'on a saisi la lettre. Un des photostats a été retiré des dossiers du Palais, mais il est impossible de dire de quelle façon on s'en est accaparé.

D'un autre côté, l'organisateur en chef de Me Dorion a laissé savoir que M. Lucien Tremblay, député de Maisonneuve, n'a jamais été l'organisateur du secrétaire d'Etat dans le comté de Bellechasse. Ce dernier n'a participé à la campagne qu'en tant qu'orateur. Me Jacques Marquis a également déclaré que si des éléments malhonnêtes étaient présents dans cette campagne, c'est à l'insu du secrétaire d'Etat et de ses organisateurs.

Le député de Maisonneuve a aussi fourni quelques précisions. Il a dit avoir travaillé pour Me Dorion... pour lui rendre service. "Durant 17 jours, a-t-il dit, j'ai prononcé une quinzaine des discours dans Bellechasse, discours dans lesquels je reconnaissais les qualités de M. Dorion en tant que juriste. J'étais et je suis encore un admirateur du secrétaire d'Etat. Ce dernier a fait un seul discours pour moi en 1956. M. Tremblay a également ajouté que, depuis le début de son mandat, ses relations avec Me Dorion se sont espacées et qu'il n'est au courant de rien au sujet de la lettre.

Cessez-le-feu imminent en Algérie

L'armée secrète décrète la mobilisation générale

ALGER. (AFP, PA, UPI) — Une bataille rangée s'est déroulée aujourd'hui au centre d'Oran entre un groupe de commandos musulmans et les troupes françaises. L'engagement a été déclenché par les soldats rebelles qui ont mitraillé un café du centre de la ville. Finalement, les musulmans, qui s'étaient réfugiés dans une maison, ont été exposés à un feu nourri et ont dû se rendre. Un soldat français, un policier et un rebelle ont été tués. Une quinzaine d'autres attaques meurtrières ont eu lieu de la part des Européens ou des Musulmans à Oran et cinq à Alger. Ces attentats portent à une centaine le nombre des victimes tuées depuis le premier janvier. Au moins 40 personnes ont été tuées et 75 blessées seulement dans la journée d'hier.

L'Organisation de l'armée secrète (OAS) a donné le signal de l'intensification des attentats en décrétant la mobilisation générale de tous les colons européens pour conserver l'Algérie française.

En plusieurs endroits d'Alger, notamment dans les quartiers d'Isly et de La Marine, des affiches écrites en français et en arabe décrétant, "sur ordre de Raoul Salan", la "mobilisation générale" de "tous les Algériens" ont été collées vers minuit.

Déchirées quelques instants après leur apposition, quelques-unes de ces affiches ont réapparu ce matin à l'aube.

Le texte de ces affiches dénonce "la collusion du pouvoir et de la rébellion" et explique "que la mobilisation générale est décrétée pour s'opposer à l'abandon de l'Algérie et maintenir l'intégrité du territoire national".

Ces affiches avaient déjà fait leur apparition il y a une huitaine de jours dans certaines communes de la Mitidja, près d'Alger.

Les actes de terrorisme se sont intensifiés dans la plupart des grandes villes algériennes. Les attaques se produisaient au hasard, sans plan préconçu. Tout porte à croire que les nationalistes pour leur part ont voulu faire une nouvelle manifestation de force pour influencer les pourparlers secrets qui se poursuivent depuis plusieurs semaines déjà entre les auto-

Voir ALGERIE en page 2

Au seuil des compromis

Djakarta accélère ses préparatifs de guerre

DJAKARTA — (PA-UPI) — Le président de l'Indonésie, M. Soukarno, a formellement rejeté aujourd'hui les propositions hollandaises pour un règlement de la dispute entre les deux pays et a déclaré: "La Nouvelle-Guinée sera rattachée au territoire indonésien au cours de l'année et aucune flotte, aucune armée ni aucune force ne nous arrêtera". M. Soukarno s'adressait à une foule, à Makassar, dans les îles Célèbes. Son ministre des Affaires étrangères, M. Soubandrio, déclarait de son côté, à Djakarta, que l'Indonésie désirait en arriver à une entente "qui soit honorable pour les deux parties" dans sa dispute avec la Hollande à propos de la Nouvelle-Guinée. "Nous n'exigeons pas la capitulation de la Hollande", a-t-il dit en réponse aux accusations de chantage portées hier par M. Joseph Luns, ministre des Affaires étrangères des Pays-Bas.

Pendant ce temps, l'Indonésie accélère ses préparatifs en vue de la conquête de la Nouvelle-Guinée. L'armée annonce que 10,000 vétérans de la guerre de l'indépendance sont réarmés dans les îles Moluques, à quelque 150 milles de la pointe occidentale de la Nouvelle-Guinée.

On rapporte d'autre part, de Hong Kong, qu'un chantier maritime de Macao, colonie portugaise sur les côtes de la Chine, a déjà livré à l'Indonésie 5 barques motorisées de 60 pieds de long qui pourraient servir à un débarquement de l'armée indonésienne en Nouvelle-Guinée.

Le ministre St-Pierre dirigera l'enquête

QUEBEC. (JM) — M. René Saint-Pierre, ministre des Travaux publics, a révélé qu'il enquêtera personnellement, lundi, sur la situation à la prison de Bordeaux, où il passera l'après-midi.

Le député de Saint-Hyacinthe a déjà dépêché sur les lieux un architecte du département des Travaux publics, M. R. Martineau.

D'ici cinq ou six jours, un rapport préparé par différentes personnes, notamment le sous-ministre Hervé Gauvin, M. Anatole Gagnon, sous-ministre suppléant, et M. R. Martineau, sera remis à M. Saint-Pierre qui le rendra public. Le document pour la rédaction duquel le lieutenant-colonel Léon Lambert aura été consulté, exposera les améliorations à apporter aux installations de la prison de Bordeaux.

—"Nous connaissons déjà l'ensemble de la question, dit le député de Saint-Hyacinthe, mais il faudrait un miracle pour tout régler en un jour. C'est un problème vieux de seize ans..."

M. René Saint-Pierre y accorde une attention spéciale.

—"Avant longtemps, la situation devrait devenir satisfaisante," ajoute-t-il.

Les dégâts matériels occasionnés par la révolte des prisonniers le Premier de l'An sont estimés à $15,000 ou $20,000 au maximum.

Les fonds nécessaires aux réparations seront prélevés sur les crédits ouverts, durant la dernière session du parlement, par les Chambres pour l'entre-

Voir ENQUETE en page 2

Le cardinal n'ira pas à BORDEAUX

La visite que fait chaque année le cardinal Léger à la prison de Bordeaux a été remise "sine die". Samedi prochain le cardinal-archevêque devait y célébrer la messe et distribuer cigarettes et friandises à tous les prévenus de l'institution pénitentiaire, comme il le fait chaque année à la période des Fêtes. Il est permis de penser que cette visite a été contremandée à la suite de l'émeute survenue à Bordeaux lundi dernier.



FUSEE SOVIETIQUE — Ce dispositif pour lancement de fusées a été utilisé au cours d'exercices tactiques qui ont eu lieu récemment en Union soviétique. La photo provient des services d'information soviétiques.

"Livre blanc" de Washington

Cuba, base pour l'agitation communiste et la subversion

WASHINGTON (AFP-AP-UPI) — Cuba, sous le régime de Castro, représente une "tête de pont de l'impérialisme sino-soviétique" dans l'hémisphère occidental et "une base pour l'agitation communiste et la subversion à l'intérieur du système de défense de cet hémisphère".

Cet avertissement est contenu dans un document que le représentant des Etats-Unis auprès de l'Organisation des Etats américains (OEA) a transmis le 6 décembre 1961 à la commission de paix interaméricaine et que le secrétariat d'Etat a publié mercredi.

Ce document révèle que, avec des forces armées dont les effectifs sont de l'ordre de 250,000 à 400,000 hommes dotés de dizaines de milliers de tonnes d'armes provenant du bloc soviétique, Cuba, sous le régime de Castro, est une véritable "place forte" qui comporte "un danger grave pour la sécurité individuelle et collective des républiques américaines et, par delà, pour la sécurité de toutes les nations alliées aux Etats-Unis dans leur opposition à l'expansion de l'impérialisme sino-soviétique".

Sur le plan militaire, "les forces terrestres de Cuba sont aujourd'hui plus nombreuses que celles de n'importe quel autre pays d'Amérique latine et au moins dix fois plus grandes que celles qui existaient du temps du régime Batista".

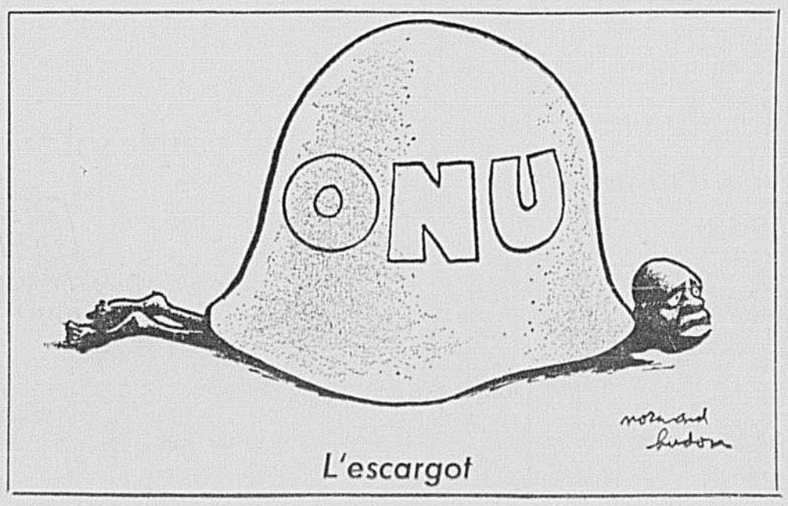
"Les effectifs de l'armée, de la marine, de l'aviation, de la police et de la milice sont de l'ordre de 250,000 à 400,000 hommes, révèle encore le "livre blanc" qui précise que ces forces sont équipées d'armes prises aux forces de Batista, de matériel obtenu tout d'abord en Belgique et en Italie en 1959 et au début de 1960, et de "dizaines de milliers de tonnes" d'armes fournies par le bloc soviétique à partir de l'été 1960 et dont la valeur est de l'ordre de 60 à 100 millions de dollars. Les forces cubaines sont entraînées par des techniciens soviétiques et tchécoslovaques" (à ce sujet, une dépêche apprend que près de 400 Cubains viennent de rentrer au pays, après un stage de 8 mois en Union soviétique au cours duquel ils ont suivi des "cours techniques").

Toujours d'après le "livre blanc", sur le plan diplomatique, le régime de Castro a établi des relations avec tous les pays situés derrière le rideau de fer, à l'exception de l'Allemagne orientale. Le régime fidéliste a d'autre part reconnu le gouvernement appuyé par les communistes de M. Antoine Gizenga, au Congo.

La Havane a également établi des relations avec la Chine communiste, la Corée du Nord, le Nord-Vietnam et la Mongolie extérieure.

Le document termine ses citations en disant que, aujourd'hui, environ 80 p.c. du commerce cubain s'effectue dans le cadre de troc avec les pays situés derrière le rideau de fer.

Enfin, dans le domaine culturel, Cuba s'identifie de plus en plus aux pays du bloc sino-soviétique.



L'escargot

Une FRAUDE ?

Pas de copie officielle du pacte confédératif ?

C'est presque une nouvelle "sur mesure" pour les séparatistes!...

En effet, il n'existerait à Ottawa, dans les archives officielles, aucune copie authentique de l'Acte de la Confédération. Cette affirmation faite, hier soir, à CKAC, lors de l'émission "On veut savoir", par M. Léon Trépanier, journaliste, est la conséquence d'un discours prononcé le 10 février 1938, par M. Walter Kuhl, député d'une circonscription de l'Alberta.

M. Kuhl avait alors, en pleine Chambre des Communes, qualifié de "contrat frauduleux", l'Acte de l'Amérique britannique du Nord.

La déclaration du député de l'Alberta qui n'a pas été démentie par les autorités gouvernementales, suggérait alors de donner à la constitution le nom de "Etats fédérés du Canada".

Aucun texte officiel et authentique

M. Kuhl indiquait comme source de sa documentation les travaux effectués par le Dr W. P. M. Kennedy, professeur de droit et doyen de l'Université de Toronto, M. Arthur Beauchesne, greffier de la Chambre des Communes et son adjoint M. Oliver, et le Dr O. D. Skelton, sous-secrétaire d'Etat au ministère des Affaires extérieures. Tous avaient affirmé qu'il n'existait à Ottawa aucun document officiel et authentique de l'Acte de la Confédération.

Par ailleurs, les travaux n'en restèrent pas là. Le professeur R. Rogers Smith, avocat, expert en droit constitutionnel, fut chargé d'aller à Ottawa vérifier s'il existait une copie véritable de l'Acte de la Confédération.

M. Smith pendant toute une semaine se promena dans tous les bureaux du parlement, depuis celui du gouverneur général, jusqu'à ceux de la bibliothèque nationale, des Archives, du Sénat, du ministère des Affaires extérieures, pour apprendre qu'il n'existait à Ottawa aucune copie certifiée de l'Acte de la Confédération.

Loi jamais soumise aux législateurs

Et plus encore, le Dr Kenny, archiviste en chef du Canada, avait fait venir de Londres un photostat de l'Acte de l'Amérique britannique du Nord lequel démontrait qu'aucun document officiel de la Constitution n'avait été envoyé au Canada avant la réception de cette copie; d'après la documentation existante, il était clairement prouvé que l'Acte officiel créant la Confédération n'avait jamais été soumis aux législateurs des différentes provinces pour obtenir leur consentement.

ainsi va la vie par Jandry



BORDEAUX

SUITE DE LA PAGE 1

à vérifier, il existe des problèmes familiaux à régler.

Auxiliaires sociaux

Le projet d'engager des auxiliaires sociaux complète le précédent; dans ce domaine, la parole est maintenant à la commission du service civil.

On sait que le lieutenant-colonel Léon Lambert est gouverneur seulement par intérim. Le député d'Outremont a quelqu'un en vue pour remplir, en permanence, les fonctions de gouverneur ; mais cela ne veut pas dire que cette personne "va accepter".

M. Lapalme fait observer que les événements du Jour de l'An ont confirmé le bien-fondé des recommandations formulées par M. Lambert.

Jusqu'à quel point les stupéfiants utilisés par les détenus ont-ils pu être introduits dans la prison de Bordeaux par des gardiens ?

Le procureur général note que l'enquête se poursuit.

Il est clair que les pilules hypnotiques arrivent à l'intérieur de l'établissement par différentes voies. Dernièrement quelqu'un a apporté un manteau pour un prévenu — (catégorie de détenus qui ont droit aux vêtements civils tant qu'ils ne sont pas condamnés) — le rembourrage de chaque épaule avait été remplacé par 70 pilules, des "goofballs."

Parmi les améliorations que le député d'Outremont souhaite apporter aux installations de Bordeaux, ainsi que M. Lambert l'a préconisé, mentionnons :

1—Une transformation pour que la réception des marchandises ne se fasse plus dans la cour intérieure de l'établissement, mais dans un local donnant à l'extérieur de la prison.

2—Une génératrice d'électricité plus puissante, car la panne du Premier de l'An ne serait pas survenue avec une telle machine.

3—La pose de projecteurs bien protégés, fonctionnant grâce à un système indépendant des installations électriques de l'établissement, vu que la révolte de ces derniers jours aurait duré seulement dix minutes s'il y avait eu de la lumière.

4—Un aménagement tel que les détenus ne puissent pas pénétrer dans la tour centrale et dans les cuisines, où il est facile de faire d'importants dégâts comme on a pu le constater en 1952.

5—Des locaux pour les loisirs des prisonniers avec possibilité de donner certains spectacles et d'y voir la TV. En effet, l'inactivité est nocive. Pour cette raison déjà, M. Georges Lapalme permet, depuis quelques mois, aux détenus d'acheter à la cantine ou de recevoir de leurs parents de petits appareils de radio à transistors.

Plus de travail pour les Travaux publics

On constate que nombre des mesures à prendre dépendent plus du ministère des Travaux publics que du procureur général.

En résumé, tout ce qui touche à la garde et au transport des prisonniers concerne le procureur général, tandis que le reste regarde le service des Travaux publics.

C'est pourquoi le député d'Outremont fait étudier par des spécialistes en criminologie le règlement du problème à la prison de Bordeaux ; il s'agit non pas d'élaborer un règlement absolument nouveau, mais de rénover celui qui existe déjà.

M. Lapalme a donné quelques détails sur la révolte du Premier de l'An. Environ 400 prévenus et prisonniers y ont participé. Les investigations se poursuivent pour démasquer les meneurs. Toutefois, remarque le procureur général, "a priori, on peut penser qu'il y a 400 coupables". Des détenus, impliqués dans l'affaire, ont été l'objet de pressions de la part de leurs camarades. Des bagarres auraient mis aux prises certains d'entre eux.

Ce sont les ailes "B" et "C", qui ont été le théâtre des désordres. Des radiateurs, des tuyaux ont été arrachés. On a coupé des fils électriques. Des vitres ont été brisées. S'il n'y avait pas eu de panne d'électricité et si l'eau n'avait pas manqué par la faute des émeutiers pendant une heure et demie, le calme aurait été rétabli beaucoup plus rapidement.

A un moment donné, le gouverneur et des policiers se sont trouvés, vu l'absence de courant, captifs entre des portes dont le fonctionnement se fait électriquement.

Le procureur général a également raconté comment le lieutenant-colonel Lambert et un groupe de gardiens se sont dirigés vers les émeutiers sous une pluie de boulons

Pendant un certain laps de temps, la révolte prit figure d'un "véritable enfer."

Elle a débuté alors que les détenus allaient à la soupe. Il n'y a eu pourtant aucune plainte relativement à la qualité de la nourriture. En fait, d'après le député d'Outremont, ce soir-là, le menu était digne d'une table familiale avec dinde et rosbif.

Lorsque les chefs de file eurent crié le mot "bingo", toute la mangeaille fut jetée à terre. Le chahut commençait. Pour y mettre fin, il fallut appeler à l'aide la police municipale, les pompiers et la sûreté provinciale, ainsi qu'avoir recours au gaz lacrymogène et à des cartouches à plombs.

Il n'y a pas eu d'évasions.

Profitant de sa conférence de presse, M. Lapalme a souligné la difficulté de recruter des gardiens pour la prison de Bordeaux. Sur cent candidats, seuls une dizaine ont la compétence requise.

Le rémunération annuelle minimum de ces employés va être portée incessamment à $3,200.

La météo

Minimum cette nuit : -10
Maximum demain : 5

Bureau météorologique du Canada, DORVAL. (PC) — Régions de Montréal et Ottawa; Pontiac, Témiscamingue, Abitibi, Laurentides, Cantons de l'Est et Mauricie; région de Québec : Ensoleillé et froid aujourd'hui et demain. Vents du nord-ouest de 15 milles tombant cette nuit. Minimum cette nuit et maximum demain : Montréal, —10 et 5; Ottawa, —15 et 0; Témiscamingue, —25 et —10; Rouyn, Noranda et Val d'Or, —25 et —15; Sainte-Agathe et La Tuque, —25 et —5; Sherbrooke, —20 et 0; Québec, —20 et —5.

Régions du lac Saint-Jean, de Rimouski, de Gaspé, de la baie Comeau et des Sept-Iles : Ensoleillé et froid, sauf intervalles de nuages et de neige légère près des eaux libres de glace. Vents du nord-ouest montant à 40 milles aujourd'hui, baissant à 20 milles cette nuit et tombant demain. Minimum cette nuit et maximum demain : Chicoutimi, —25 et —5; Rivière-du-Loup et Mont-Joli, —20 et 0; Gaspé, —15 et 5; Baie Comeau et Sept-Iles, —20 et —10.

Une enquête est ouverte

Le gouverneur de la prison de Bordeaux, le lieutenant-colonel Léon Lambert, a ouvert hier une enquête officielle sur l'émeute de cinq heures survenue le Jour de l'An, à l'institution pénitentiaire.

"Sauf dans le cas des prisonniers directement impliqués dans cette affaire, et peut-être comme leçon aux autres, je ne vois pas comment le rapport d'une enquête pourra changer ce que l'on sait déjà sur les conditions générales à la prison", a déclaré le colonel Lambert. M. Lambert, qui avait fait une enquête de trois mois sur les conditions de vie à Bordeaux avant d'assumer les fonctions de gouverneur intérimaire, il y a un mois, est d'avis que les raisons profondes de l'émeute — la pire depuis 1952 — étaient le trop grand nombre de détenus pour l'espace qu'on pouvait leur allouer et le manque de ségrégation entre les bagnards endurcis et ceux qui en sont à leur premier séjour derrière les barreaux.

A propos des ailes B et C où attendent les détenus avant de subir leur procès (et où le "Bingo" aurait débuté), le colonel Lambert a dit que les ennuis à la prison "commencent toujours avec les détenus qui attendent de subir leur procès ou de recevoir leur sentence."

On se rappelle que près de 400 hommes avaient participé à la mutinerie et que la police avait du tirer une centaine de coups de fusil de calibre .12 pour y mettre un terme.

AUTOUR DU MONDE

Fin de la grève des bouchers parisiens

PARIS. (AFP-Reuters-UPI) — A la suite des délibérations de la nuit dernière, les délégués syndicaux des bouchers parisiens ont voté à 70 contre 13 la fin du boycottage du boeuf commencé il y a une quinzaine pour protester contre le contrôle des prix de détail qu'avait institué M. François Missoffe, secrétaire d'Etat au Commerce intérieur.

Hier le cabinet avait investi M. Missoffe du pouvoir de réquisitionner les boucheries et de "prendre toutes autres mesures nécessaires" si les bouchers persistaient dans leur refus de vendre du boeuf. M. Missoffe menaçait d'étendre le contrôle des prix au veau et au mouton, si le boycottage se prolongeait. Ce dernier avait eu pour effet de diminuer des deux tiers la vente en gros de viande de boeuf. Deux attentats à la bombe avaient été commis contre des bouchers refusant de participer au boycottage, un autre avait vu le boeuf étalé à sa vitrine couvert de mazout. Le syndicat des bouchers compte à peu près 2,000 membres.

Le Vatican recevra l'ambassadeur de Cuba

CITE DU VATICAN. (PA) — L'excommunication de plein droit de M. Fidel Castro et des ministres de Cuba n'empêchera pas le Vatican de recevoir selon le protocole M. Luis Amado Blanco y Fernandez, désigné comme ambassadeur de Cuba auprès du Vatican depuis plus d'un an. Non seulement le nom de M. Blanco y Fernandez figure à la liste des diplomates accrédités auprès du Saint-Siège, liste dont il serait absent si le Saint-Siège refusait de le recevoir, mais le ministère cubain des Affaires étrangères a déclaré hier que M. Blanco y Fernandez partirait pour son poste mardi prochain.

M. Blanco y Fernandez, de naissance espagnole, a été dentiste et journaliste. C'est Mgr Dina Staffa, canonistre de la secrétairerie d'Etat du Vatican, qui a hier attiré l'attention sur l'excommunication découlant de deux chefs ; l'opposition du régime Castro aux évêques dans leur ministère, l'usage de violence contre les clercs.

Les E.-U. font pression auprès de Boun Oum

GENEVE. (UPI)—Les Etats-Unis gardent encore l'espoir de pouvoir convaincre le leader de la faction pro-occidentale au Laos, le prince Boun Oum, d'"accepter un compromis qui mettrait fin à l'impasse sur la question laotienne, rapporte-t-on aujourd'hui. Des sources proches de la conférence de Genève sur le Laos ont déclaré aujourd'hui que les diplomates américains à Vientiane essayent de persuader Boun Oum et l'homme "fort" de son régime, le général Phoumi Nosavan, ministre de la Défense, d'accepter la formule de compromis proposée par le prince Souvanna Phouma, chef de la faction neutraliste.

Le prince neutraliste avait proposé aux deux autres princes, au cours de leur réunion la semaine dernière, d'être son propre ministre de la Défense et de l'Intérieur au sein du cabinet de coalition, qu'il serait appelé à présider, en vue d'aplanir les divergences qui séparaient les factions communiste et pro-occidentale sur le sujet de l'attribution des portefeuilles ministériels.

Le ministre des Finances de France démissionne

PARIS. (UPI) — On apprend de sources autorisées que M. Wilfred Baumgartner a offert sa démission du ministère des Finances pour raisons de santé; que le président de Gaulle et le premier ministre, M. Michel Debré, accepteront cette démission et désigneront le successeur de M. Baumgartner avant la fin du mois.

M. Baumgartner est âgé de 58 ans. Ex-gouverneur de la Banque de France, il fut nommé ministre des Finances le 13 janvier 1960, M. Antoine Pinay ayant démissionné par suite de désaccords avec le président de Gaulle et M. Debré sur la politique économique.

Meurtre de 1935 évoqué à propos de P. Rubirosa

NEW YORK. (PA) — Un représentant de Me Frank S. Hogan, procureur du district de Manhattan, déclare que si M. Porfirio Rubirosa revient à New York, ce dernier sera interrogé au sujet du meurtre de Sergio Bencosme, exilé anti-Trujillo trouvé fusillé dans son appartement de Manhattan en 1935.

Mardi le nouveau régime dominicain a relevé de sa fonction d'inspecteur des ambassades M. Porfirio Rubirosa, qui avait épousé en premières noces la fille de Rafael Trujillo. A la suite de l'assassinat de M. Bencosme, le grand jury fédéral de New York avait mis en accusation, le 18 février 1936, Luis de la Fuente Rubirosa, cousin germain de M. Porfirio Rubirosa. L'accusé ne fut jamais arrêté. M. Porfirio Rubirosa séjournait quelquefois à New York, mais l'immunité diplomatique dont il jouissait empêchait tout interrogatoire.

M. Rubirosa et sa cinquième épouse sont présentement en villégiature à Palm Beach, Floride. Ils ont l'intention de venir à New York. M. Rubirosa assure qu'il n'a nulle intention de se dérober au procureur de district, mais dit: "Je n'ai rien à ajouter au dossier Bencosme, parce que j'ignore tout de cette affaire."

Une baleine servirait à explorer les profondeurs

BURBANK, Californie. (UPI) — M. W. V. Kielhorn, directeur des études techniques anti-sous-marines de la maison Lockheed-California, a révélé hier que ses techniciens espèrent utiliser une baleine pour l'étude des profondeurs en fixant au dos de l'animal un émetteur sonar dont les signaux seraient captés par un bateau-laboratoire.

Les données ainsi recueillies renseigneraient sur les habitudes des baleines en plongée. M. Kielhorn fait observer que la baleine atteint de plus grandes profondeurs que la plupart des sous-marins, puisqu'on a retrouvé les restes de cachalots par plus de mille pieds de creux.

Le bateau-laboratoire "Sea Quest" arrivera à la lagune Scammon, en Basse-Californie, ce mois-ci, pour commencer les études sur l'émission de sons de la baleine grise du Pacifique. Plus tard il tentera l'expérience qu'envisage M. Kielhorn.

Après Goa, le Cachemire...?

PATNA, Inde. (AFP) — "Nous devons libérer la partie du Cachemire qui est occupée illégalement par le Pakistan, "a déclaré aujourd'hui à Patna, M. Sanjiva Reddy, président du parti du Congrès, en ouvrant la 67e session annuelle du parti.

"Bien plus sérieuse est l'agression chinoise, a ajouté M. Reddy, car la Chine est une nation puissante. Le gouvernement et le peuple de l'Inde ne resteront pas indifférents et feront tout ce qui est en leur pouvoir pour repousser cette agression. Nous désirons que les Chinois quittent notre territoire pacifiquement, car nous ne voulons pas d'un conflit."

Abordant ensuite la question de Goa et faisant allusion au discours de M. Salazar aux termes duquel un gouvernement goanais sera créé au Portugal, M. Reddy a déclaré : "Que cela plaise ou non à Salazar, Goa est indien et le restera."

Le président du parti du Congrès a ensuite exprimé l'espoir que l'Angola sera bientôt libre. Il a ajouté : "Je suis sûr que dans les deux prochains mois l'Indonésie sera à même d'évincer le pouvoir colonial de la Nouvelle-Guinée occidentale."

La France pourvue d'armes nucléaires dès 1963

PARIS. (PA) — M. Pierre Messmer, ministre de la Défense nationale, annonce dans le "Courrier du Parlement" que la France sera dotée dès l'an prochain peut-être d'armes nucléaires et de fusées porteuses. Le prototype de l'avion Mirage IV, destiné aux armes atomiques, a déjà fait plus de 50 heures de vol.

M. Messmer explique que la "force de frappe" nucléaire augmentera la puissance non seulement de la France mais de l'OTAN. Il ajoute que la France ne veut nullement égaler les autres puissances nucléaires, mais "seulement obtenir un moyen de riposte assez énergique pour dissuader l'agresseur."

Jusqu'à présent la France a fait détoner quatre engins nucléaires au Sahara, mais sans révéler qu'aucun ait été accepté comme arme pratique.

La menace de Salazar n'émeut guère l'ONU

LISBONNE. (AFP, PA, UPI) — Peu après le discours du premier ministre Salazar, consacré à l'affaire de Goa et à ses conséquences, le gouvernement portugais a déposé devant l'Assemblée nationale un projet de loi établissant à Lisbonne le siège provisoire de "l'Etat portugais de l'Inde", aussi longtemps que l'occupation indienne de ce territoire se prolongera.

Aux Nations unies, les milieux diplomatiques ont manifesté peu de surprise en apprenant la menace de Salazar de retirer le Portugal de l'organisation internationale. Dans les cercles occidentaux, on fait remarquer qu'un tel retrait risquerait d'affaiblir l'ONU—et ferait de la sorte le jeu des communistes.

Par ailleurs, la plupart des diplomates à l'ONU sont d'avis que, malgré ses menaces, Salazar se pliera à la requête de U Thant, secrétaire général intérimaire de l'ONU, pour obtenir l'autorisation de poster des observateurs de l'organisation internationale sur la colonie portugaise de l'Angola en vue d'éviter d'éventuels mouvements de mercenaires et d'armes vers le Katanga.

Réserves de Tshombé sur l'accord de Kitona

ELISABETHVILLE. (Reuters) — Au cours d'un discours devant l'Assemblée nationale katangaise, réunie aujourd'hui en vue de ratifier l'accord de Kitona, le président Tshombé a indiqué qu'il n'y avait que deux questions en litige à propos de l'accord qu'il a signé, le mois dernier, avec M. Adoula, premier ministre du gouvernement central du Congo. Les points de l'accord qui soulèvent quelques difficultés se réfèrent à l'acceptation par le Katanga : 1) de certaines dispositions de la Loi fondamentale du Congo (constitution provisoire promulguée par les autorités coloniales belges avant l'indépendance) et 2) du contrôle par l'ONU de la province sécessionniste. M. Tshombé a souligné qu'il avait toujours soutenu que ces dispositions étaient inacceptables et qu'il fallait les modifier avant d'exiger que le Katanga s'y soumette. Par contre, le président katangais a dit que les autres points de l'accord ne soulevaient pas de difficultés, à savoir la reconnaissance par le Katanga de l'autorité du gouvernement central et la reconnaissance du président Kasavubu comme chef de l'Etat et commandant en chef de la gendarmerie katangaise. Les observateurs politiques ont émis l'opinion que Tshombé a adopté un ton modéré au cours de son allocution.

ALGERIE

SUITE DE LA PAGE 1

rités françaises et les dirigeants du GPRA. Selon des sources françaises, les pourparlers secrets envisageraient maintenant un cessez-le-feu suivi d'une période transitoire avant l'indépendance de l'Algérie. La France assurerait le maintient de l'ordre pendant cette période transitoire.

Les extrémistes européens, de leur côté, semblent vouloir indiquer que la France ne pourra accorder l'indépendance à l'Algérie en raison de la détermination des colons français de résister jusqu'au bout.

ENQUETE

SUITE DE LA PAGE 1

tien des édifices gouvernementaux.

Le ministre des Travaux publics annonce que les prévenus, actuellement détenus dans l'établissement de Bordeaux faute de place ailleurs, occuperont des locaux spéciaux au nouveau quartier général de la Sûreté provinciale en bordure de la rue Fullum. La demande de soumissions publiques en vue de la construction de ce nouvel édifice sera faite bientôt; le chantier s'ouvrira au cours des mois qui suivront; et l'on s'attend que la police de l'Etat québecois pourra prendre possession du vaste bâtiment pendant l'année 1964. Les plans prévoient des cellules pour les prévenus qui, à partir de cette date, n'auront plus besoin d'être gardés à Bordeaux.

Saisie d'un million en faux billets

VANCOUVER, Colombie-Britannique. (PC) — La police détient un homme pour interrogatoire à la suite d'une perquisition opérée la nuit dernière dans une maison du quartier commercial, perquisition qui a fait découvrir un million en faux billets canadiens de $20.

Les billets étaient encore en feuilles, la gravure étant inachevée. La police surveillait la maison suspecte depuis trois semaines.

En Ontario

9 individus accusés de vente de viande avariée

TORONTO. (PC) — La gendarmerie fédérale (RCMP) annonce l'arrestation de neuf individus, dont le vétérinaire Ormond C. Raymond, employé du service sanitaire du comté de Brant, pour vente de viande impropre à la consommation, sous le régime de la loi fédérale des vivres et médicaments. Elle ne prévoit pas d'autres arrestations prochaines, mais déclare qu'en poursuivant son enquête elle découvrira peut-être d'autres suspects.

C'est en août dernier que la Gendarmerie fédérale a confié l'enquête à deux agents secrets. Elle estime que durant la période d'août à aujourd'hui la quantité de viande avariée offerte à la consommation par l'intermédiaire des accusés a atteint 75 tonnes par mois, en moyenne; la plus grande part était vendue dans des boucheries, des magasins reconnus. La Gendarmerie suppose que ces établissements ont pu l'acheter des accusés sans savoir qu'elle était impropre à la consommation.

D'après le sergent Dan Webster et l'inspecteur Kenneth Fraser, chef du bureau d'enquête judiciaire de la gendarmerie fédérale à Toronto, les agents secrets ont constaté que les accusés équarrissaient des vaches et des chevaux morts, qu'ils revendaient sous l'étiquette de boeuf à des abattoirs de moyenne importance. Ceux-ci débitaient ensuite cette viande sous forme de saucisse, saucisson, boeuf à soupe ou à rôtir, viande hachée. Ils étaient trompés sur la marchandise parce que celle-ci était livrée en paniers portant l'estampille du service de santé de Brant. Les magasins de détail n'étaient pas mieux informés.

Les bénéfices résultant de ces opérations pour la bande pouvaient atteindre $60,000 par mois. Jamais la bande ne payait une carcasse plus de $5. Elle revendait les carcasses aux bouchers en gros 15 cents la livre, alors que si la marchandise avait été débitée pour la nourriture des chiens, le prix n'aurait pas dépassé 6 à 8 cents la livre. Après découpage la viande était revendue à d'autres intermédiaires, 35 cents la livre, pour finalement passer au commerce de détail.

Les agents secrets se sont présentés comme des détaillants, prêts à payer comptant. "Ils ont constaté qu'à cette condition ils ne manquaient pas de fourniture, ils pouvaient acheter de la viande à la cadence de deux tonnes par semaine." Les agents payaient de 25 à 30 cents la livre, mais les reçus délivrés par les vendeurs désignaient la marchandise comme "viande à chien", facturée seulement 8 cents la livre.

D'autre part la gendarmerie fédérale est sur le point de mettre en accusation un autre individu arrêté alors qu'il camionnait vers les Etats-Unis 30 tonnes de viande avariée, avec l'estampille du service sanitaire de Brant sur les contenants.

4 appareils DC-8F pour Air Canada

Les autorités d'Air Canada ont fait savoir aujourd'hui que la société a signé, le 29 décembre, avec la compagnie Douglas Aircraft, un contrat portant sur l'achat de quatre appareils DC-8F. On se rappelle que le gouvernement avait recommandé à Air Canada de "considérer très sympathiquement" la possibilité d'acheter des appareils CL-44 fabriqués par la Canadair.

Cette dernière a refusé de faire tout commentaire à la suite de cette transaction. Il s'agit d'un contrat de $28,000,000.

Les DC-8F seront munis de turbo-réacteurs à soufflantes et seront livrés à la compagnie au début de 1963. On ne pourra distinguer extérieurement le DC-8F du DC-8, mais le DC-8F possède un plus grand rayon d'action et une charge utile plus importante. Ces appareils mixtes peuvent être utilisés aussi bien pour le transport des marchandises que celui des passagers.

Air Canada a accordé sa préférence au quadriréacteur américain en raison de sa plus grande souplesse d'utilisation. La compagnie soutient aussi que le volume du fret aérien ne justifie pas l'acquisition d'avions destinés exclusivement au transport des marchandises.

ERREUR

DANS L'ANNONCE DE DOMINION PARUE HIER

Les item suivants devaient se lire ainsi :

NAVETS DU QUEBEC — PETITS — TRES ECONOMIQUES — 5 lb 29¢

CROQUETTES DE POISSON — DANS LA CHAPELURE — CHAUFFEZ ET SERVEZ ! — lb 47¢

ENVELOPPES "ROYAL TONE" — Dans les grands marchés — Pqt de 40 — 19¢

BISCUITS VILLAGE DE "VIAU" — Pqt 14 oz — 29¢

EPARGNEZ 8¢ avec un coupon — **BEURRE** D'ARACHIDES "KRAFT" CREMEUX — Pqts 18 oz — 51¢

EPARGNEZ 8¢ avec un coupon — **MARGARINE** "KRAFT" PARKAY — Pqts 1 lb — 2\57¢

DOMINION



L'ART DE VIVRE

Le joyeux accueil réservé au père qui rentre du travail...le sourire lumineux des êtres qui lui sont chers...la légitime fierté de pourvoir aux besoins d'une famille heureuse...la douce perspective d'une soirée de détente — autant de petites et de grandes joies qui se répètent jour après jour! *L'art de vivre — de bien vivre, de vivre heureux — est à la portée de tous et de chacun.* Le sens aigu de ses responsabilités et le souci du bonheur des siens incitent le chef de famille à faire régner dans son foyer un climat d'harmonie et de sobriété.

un peuple sobre est un peuple fort

CEFA

COMITÉ D'ÉTUDE ET D'INFORMATION SUR L'ALCOOLISME DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

LA PRESSE

BUREAUX ET REDACTION VI. 9-4711 / LIVRAISON A DOMICILE VI. 9-1138

MONTREAL, JEUDI, 4 JANVIER 1962 — 78e ANNEE — No 68

Au conseil de Fabreville

Une tempête éclate au sujet d'une charrue

par **Roger NANTEL**

Une autre réunion du tonnerre, hier soir, à Fabreville.

Tout comme lors de la dernière séance du conseil, ce fut le chahut du commencement à la fin, les accusations et les insultes pleuvant de part et d'autre. Et le tout sous l'oeil d'anciens policiers de la PP, maintenant employés d'une agence, qui avaient été embauchés par le maire Lucien Dagenais pour "garder l'ordre".

Résumons : lorsque l'achat d'une machine à laver les planchers est proposé, l'échevin Hormidas Nadon propose que des prix soient demandés. Ce qui entraine une longue discussion sur l'opportunité de demander des soumissions et se termine par une sortie du conseiller en question, qui affirme, brandissant un compte, que le maire Dagenais a fait un profit de $725 sur la vente d'une charrue à neige faite par sa firme à la ville de Fabreville.

Un geste généreux

Il y avait évidemment beaucoup d'électricité dans l'air, au moment où s'ouvrait la séance régulière du conseil de Fabreville, hier soir. Mais le grelot a été attaché lorsque le secrétaire a demandé aux conseillers la permission de procéder à l'achat d'une machine à laver les planchers, déjà en possession de la ville pour essai.

Le conseil de Fabreville semble avoir la paix à coeur : pour la sauvegarder lors de la séance du conseil d'hier soir, il a fait appel aux membres du "Service de garde de Montréal", ou quelque chose du genre.

Selon le maire Dagenais lui-même, cette entreprise serait dirigée par l'ancien membre de la PP, Ubald Legault. Elle avait pour but, en tous cas, la mission de "garder l'ordre" dans l'hôtel de ville.

Le groupe d'environ dix hommes à qui avait été confié ce travail important était apparemment dirigé par un ancien membre de la Police des Liqueurs, déclaré témoin hostile au cours du maintenant fameux procès Bériault.

"Nous pourrions demander d'autres prix et peut-être sauver de l'argent", déclare alors le conseiller Nadon, qui joue le rôle d'opposition à lui seul.

"Je la donne à la ville, la machine. . ." La remarque vient de l'assistance, plus précisément d'un jeune homme élégamment vêtu, M. Jean Giosi, attaché à la firme Lecfort Construction.

La discussion s'engage alors violemment, impliquant et le maire et l'assistance et M. Giosi et le conseiller Nadon.

Un "gros" profit

Ce dernier, tenant un document à la main, déclare : "Le garage Dagenais a vendu une charrue à neige à la municipalité sans l'autorisation du conseil, pour un prix de $1,955.70 après l'avoir payé $1,230 chez Brantford Coach and Body. J'ai refusé d'approuver le compte lorsqu'il a été présenté au conseil . . ."

Cette affirmation donna le signal à une partie de l'assistance, qui se mit à lancer des accusations virulentes à l'adresse du maire et des conseillers qui l'appuient. Le premier magistrat, à un moment donné, donna l'ordre aux policiers d'expulser le contribuable Brouillard, ce qui ne fut pas fait.

Le conseiller Nadon affirma ensuite qu'il était allé à l'usine lui-même et montra une feuille de soumission, portant une signature, montrant que le prix de la charrure était bien ce qu'il avait avancé. A son tour, le maire Dagenais montra une feuille semblable, mais non signée, en soulignant que le prix n'était pas le même et beaucoup plus près du montant payé.

"Je ne crois pas à votre document . . ." de dire le premier magistrat.

"Alors, poursuivez-moi en Cour ou affrontez le peuple", de retorquer M. Nadon.

"Je déclare la discussion close" lança le maire, pour en finir, malgré les cris provenant de l'assistance.

Les comptes

Le chahut reprit de plus belle au cours de la lecture des comptes du mois, les véhicules de la ville s'approvisionnant en essence, en pneus et étant réparés fort souvent — et pour des sommes considérables — dans des garages et postes d'essence qui appartiendraient au maire Dagenais et à ses fils, si l'on en croit les oppositionnistes.

La réunion se termina par une période de questions et réponses fort écourtée, au cours de laquelle un contribuable posa les questions suivantes:

—Pourquoi la ville insulte-t-elle ses policiers en embauchant des "agents spéciaux" pour garder l'ordre. "On ne s'est jamais battu, ici . . . ?"

—Pourquoi une carte de souhaits signée par le maire et seulement quatre conseillers, et non tout le conseil ? "Paierons-nous pour cette publicité . . . ?"

Il lui fut répondu, en marge de la présence des agents spéciaux, que le conseil avait été prévenu de troubles éventuels, puisque la fameuse carte de souhaits serait payée par les signataires.

Mais lorsqu'un contribuable se leva pour demander que la question de la charrue à neige soit vidée, le maire Dagenais leva la séance, encore une fois au milieu des protestations.



"CE N'EST QUE LE PREMIER JOUR" — Comme le montre la photo, il y avait affluence, hier, au bureau des permis du boulevard Crémazie. Il n'y avait pas encore de longue file à l'extérieur ; mais la grande salle était bien remplie. Les autorités n'ont pas caché leur surprise devant une telle affluence, et il semble bien qu'on doublera plus rapidement que prévu le personnel et le nombre des commis. Néanmoins, plusieurs sont d'avis qu'il est préférable d'acheminer par la poste les formules que le service des véhicules automobiles a fait parvenir aux propriétaires de véhicules.

Le Gaz naturel demande une autre augmentation de tarif

Après quatre mois d'application de nouveaux tarifs du gaz, la Corporation de gaz naturel du Québec a présenté hier, à la Régie provinciale du gaz et de l'électricité, une requête demandant une nouvelle revision de ses tarifs, cherchant ainsi à les hausser de nouveau de façon à pouvoir satisfaire à ses obligations.

En annonçant cette requête, qui signifie une autre augmentation du prix du gaz pour des milliers d'usagers, le président de la CGN, M. Glenn O. Maddock, a souligné deux principales raisons :

L'une vise à "produire un rendement estimatif de 4.4% sur le placement des installations de la compagnie. "Ce taux de rendement même après la dernière augmentation est sensiblement inférieur à ceux que reconnaissent normalement comme justes et raisonnables les organismes de surveillance et qui se situent entre 6% et 8%", de dire M. Maddock.

L'autre consiste à répartir encore "plus équitablement" les coûts d'exploitation entre les abonnés.

Les principaux changements que suggère la CGN dans ses nouveaux tarifs, sont l'augmentation de la facturation mensuelle minimum de $1 à $1.50 et l'établissement d'un nouveau tarif dit "facultatif" qui bénéficiera particulièrement aux usagers utilisant le gaz non seulement pour la cuisson ou le chauffage de l'eau, mais également pour le chauffage de leur logement ou de leur maison.

Ainsi, le nouveau tarif s'établirait ainsi : 100 pieds cubes (Cpc) de gaz, minimum $1.50; les neuf autres 100 pieds cubes, à 25 cents le Cpc; les 20 Cpc suivants, à 20 cents; et tout surplus à $0.095.

Quant au nouveau tarif "facultatif", il suit le tarif précédent avec cette différence qu'après la consommation des 20 Cpc à 20 cents le Cpc, il prévoit 90 Cpc à 9½ cents et le surplus à .056 le Cpc. Il prévoit, en outre, un tarif minimum annuel établi sur la consommation annuelle, comme suit : pour les premiers 150 mille pieds cubes de gaz (Mpc), une facture minimum annuelle de $1.20 le Mpc; $1 pour les 150 Mpc suivants et 90 cents pour plus de 300 Mpc.

On ne saurait penser à cette autre requête de la CGN sans songer au fameux contrat entre la compagnie québecoise et la Trans-Canada Pipe Lines, qui avait fait l'objet de la principale objection de la ville de Montréal au cours de l'enquête de la Régie sur le gaz, l'an dernier.

A ce sujet, M. Maddock a déclaré que "cette objection est maintenant éliminée par suite d'une modification du contrat avec Trans-Canada, modification en vigueur depuis le 1er novembre dernier, bien qu'elle doive être ratifiée officiellement."

Ainsi, comprend-on, la Corporation de gaz n'est plus obligée de payer la TCPL pour une quantité de gaz qu'elle ne peut revendre qu'en partie seulement. Le "quota" a été diminué en ce sens que la CGN n'a maintenant à payer des primes fixes que sur la base des exigences estimatives du service continu (celui qu'elle ne peut couper et doit assurer) et non plus sur la base des quantités contractuelles considérablement plus élevés qui avaient été établies en 1957, lorsque la Corporation a commencé son exploitation.

Quant au taux minimum de $1.50, M. Maddock a fait observer que le coût moyen du service à chaque client est d'environ $3 par mois.

M. Robert a donné à Hull un corps de police parfait

III

par Martin PRONOVOST

En 1937, lorsque M. J.-Adrien Robert prit en main la direction du service de la police de Hull, la situation était beaucoup plus pénible qu'à Montréal aujourd'hui.

La somme de travail à abattre était beaucoup plus volumineuse. M. Robert s'est attaqué à la besogne en élaborant d'abord un programme de réorganisation, tout comme il le fait à Montréal présentement.

Tout en sélectionnant le futur personnel, une dizaine de têtes sont tombées sur l'ordre du nouveau chef. Ainsi débarrassé des éléments indésirables au sein d'un corps de police, M. Robert expliqua franchement la situation à ses hommes, leur communiqua les grandes lignes de son programme et leur inculqua le véritable rôle du policier.

Tous ont compris et se sont serré les coudes. Aujourd'hui, sans crainte de se tromper, on peut répéter avec le maire de Hull, M. Armand Turpin : "Le corps policier de la ville de Hull

Voir M. ROBERT en page 6

M. Saulnier s'en prend à la "Quebec Home and Mortgage"

Le président du comité exécutif de la ville de Montréal n'a pas du tout aimé les commentaires qu'a récemment faits la Quebec Home and Mortgage en rapport avec l'établissement de la société Radio-Canada dans l'est de la Métropole.

M. Lucien Saulnier a accusé cet organisme d'agir "d'une façon cavalière" et a ajouté les commentaires suivants :

"Les journaux du 27 décembre 1961 rapportent les commentaires de la Quebec Home and Mortgage dénonçant l'établissement de Radio-Canada dans l'est de Montréal comme étant une solution "ruineuse, extravagante, inopportune et inutile pour tout le monde, à l'exception de ceux qui sont intimement liés aux expropriations projetées".

"La Quebec Home and Mortgage, semble-t-il, est propriétaire de l'île des Soeurs et aurait invité Radio-Canada à s'établir chez elle plutôt que chez nous. C'est son droit.

"Nous croyons que sa façon de le faire est pour le moins cavalière.

"L'offre de la Cité de Montréal à Radio-Canada n'a rien de "ruineux, d'extravagant, d'inopportun et d'inutile"

"Cette corporation, selon les journaux, qualifie l'entourage du secteur offert à Radio-Canada comme étant une zone industrielle et domiciliaire de très basse classe et qui serait dépréciée par un entourage populeux et insalubre. Ce n'est pas notre avis.

"La Société Radio-Canada étant une compagnie de la Couronne, c'est-a-dire un bien appartenant à toute la population du Canada, une société anonyme comme la Quebec Home and Mortgage est fort mal venue, pour ses fins et son benefice personnels, de traiter sur ce ton une population au moins aussi respectable que ladite société anonyme."

L'ex-juge Roland Lamarre bénéficiera d'une pension

Le juge Roland Lamarre bénéficiera d'une pension.

Sa lettre de démission, d'abord rédigée en des termes un peu ambigus, a été remplacée par une autre, plus conventionnelle celle-là, et, hier après-midi, le comité exécutif a donné instruction au directeur des finances de payer à l'ex-juge Lamarre la pension à laquelle il a droit.

Cette pension, en vertu de l'article 1,108 de la charte municipale, représente un montant équivalant aux trois quarts du traitement qu'il recevait au moment de sa démission. La charte prévoit également que le salaire d'un juge municipal soit de $14,000.

M. Lamarre recevra sa pension sa vie durant, mais, advenant son décès, Mme Lamarre ne pourra bénéficier de cet avantage.

Dans sa lettre de démission originale, M. Lamarre semblait vouloir poser comme condition à sa démission le versement d'une pension à sa veuve en cas de décès. Cette "condition" a été refusée, puisqu'il n'occupait sa fonction de juge que depuis quatre ans. Cette clause peut s'appliquer après cinq années d'exercice.

Le juge Lamarre a démissionné le 27 novembre dernier, pour raisons de santé. Sa démission fut acceptée le 27 décembre et c'est donc à compter de cette date que sera versée à M. Lamarre une pension à vie et insaisissable d'un peu plus de $10,000 par année.

Enquête du coroner ce soir à St-Jovite

L'enquête du coroner, au sujet de la mort de 5 personnes dans un accident de la circulation, survenu le 2 janvier près de St-Jovite, sera tenue ce soir dans cette localité des Laurentides.

Ces cinq personnes, membres de la même famille, ont été tuées sur le coup, mardi, quand leur petite auto a été heurtée de front par un autobus. La police a arrêté le chauffeur du lourd véhicule, Gérald Ménard, 32 ans, de Val d'Or, pour conduite dangereuse.

Grand projet d'expansion à Sir George Williams

L'université Sir George Williams vient de révéler un projet d'expansion dont la réalisation, échelonnée sur une période de trois ans, lui permettra de doubler ses effectifs.

Ce projet comporte la construction d'un nouvel édifice de dix étages, prévue pour 1965, au coût de $15,000,000. L'édifice sera érigé sur une surface d'environ 50,000 pieds carrés, dans le quadrilatère situé au nord de la rue Burnside, entre Bishop et Mackay. Un porte-parole de l'université rapporte que le projet sera mis à exécution dès le printemps.

La population étudiante de Sir George Williams est de 8,500 dont 6,500 étudiants qui suivent des cours du soir. Les gouverneurs de l'université s'attendent à des subventions des gouvernements fédéral et provincial.



Photos J. Y. Letourneau, LA PRESSE

LE BUREAU "DES TAXIS" — Les propriétaires de taxis de Montréal sont en quelque sorte privilégiés, cette année, en ce sens qu'ils peuvent éviter les foules au bureau des permis. On a ouvert, pour eux seuls, un petit bureau spécial, où ils doivent présenter leur permis de taxi pour obtenir le nouvel enregistrement de leur voiture, comme le propriétaire ci-haut, qui reçoit ses nouvelles plaques d'un commis. Incidemment, ce bureau est situé au sous-sol du 190, boulevard Crémazie.

Renouvellement des plaques d'auto

Grande affluence dès le premier jour

par **Claude GENDRON**

1962 est arrivé depuis quatre jours déjà.

Mais on continue encore à inscrire 1961 à l'entête des lettres. Courage, d'ici une semaine on aura pris l'habitude de la nouvelle année.

Quoi qu'il en soit, les commis du service provincial d'enregistrement des véhicules-automobiles savent déjà indiquer, du premier coup, 1962 sur les formules qu'ils ont à remplir. . . quand le nouveau nombre n'est pas déjà imprimé d'avance.

Et pour cause, car la première journée d'enregistrement des véhicules a été particulièrement chargée pour ces patients fonctionnaires que les foules n'énervent pas trop. L'expérience nous dit que ces nobles gens ne perdent jamais leur sang-froid, les automobilistes en savent quelque chose.

Donc, la période du renouvellement des permis de conduire et de l'enregistrement des véhicules a débuté effectivement, hier. Et, à en juger par ce que nous avons vu au bureau du boulevard Crémazie, nombreux sont ceux, qui l'an dernier, avaient pris la ferme résolution de ne pas attendre à la dernière minute et aller perdre deux, trois ou même quatre heures à attendre.

On se souvient aussi que, l'an dernier, les autorités s'étaient montrées assez sévères et qu'on s'en était tenu strictement aux deux mois accordés à cette fin, car c'est au 1er mars que les véhicules doivent être munis des nouvelles plaques d'enregistrement et que les chauffeurs doivent avoir leurs nouveaux permis de conduire dans leur portefeuille.

Le nouveau directeur du bureau des permis pour la région de Montréal, M. André Lussier, ne nous a pas caché sa surprise, devant l'affluence des automobilistes dans les trois bureaux de Montréal et celui de Verdun.

"On a démarré vite, de dire M. Lussier. Nous avons dû émettre un grand nombre de nouveaux enregistrements de voitures en cette première journée. Je m'attends bien que ce nombre diminue quelque peu dans les prochains jours, bien que je souhaiterais qu'il se maintienne pour qu'on puisse éviter l'encombrement des derniers jours, à la fin de février."

A ce sujet, M. Lussier a rappelé que le gouvernement provincial a déjà fait parvenir, par la poste, en décembre, les cartes-formulaires de renouvellement de permis de conduire et d'enregistrement des véhicules.

Affluence de propriétaires de taxis

Parlant de ceux-ci, notons que beaucoup de propriétaires de taxi de Montréal se sont rendus au 190, boulevard Crémazie, (édifice situé sur le côté sud du boulevard), hier, pour renouveler leurs enregistrements.

On sait que cette nouvelle mesure a été adoptée par les autorités de Montréal, en collaboration avec le gouvernement provincial, afin d'assurer un meilleur contrôle des permis de taxi dans la métropole et de voir à ce que tous les permis émis soient utilisés. Cela permettra aussi de déceler les voitures de taxi qui, jusqu'ici, circulaient dans la ville sans permis, car, désormais, les propriétaires doivent montrer leur permis de la ville pour obtenir des plaques portant la lettre "T".

Interrogés sur cette mesure, certains propriétaires de taxi, leurs nouvelles plaques en mains, n'ont pas caché leur satisfaction. "Au moins, on saura, à l'avenir, qu'une voiture portant les plaques numérotées spécialement pour Montréal (sic), ont aussi un permis de la ville", dit l'un d'eux.

Un autre s'est plaint qu'on ne renouvelle pas en même temps le permis de chauffeur. "Il nous faut traverser de l'autre côté de la rue, avec tous les autres, et attendre notre permis de chauffeur".

— "Envoie la formule par la poste, reprit un troisième chauffeur de taxi. Comme ça, tu n'auras pas à attendre".

Par ailleurs, comme je l'ai noté plus haut, quatre bureaux d'émission d'enregistrement de véhicules et de permis de conduire sont ouverts dans l'île de Montréal.

Il y a le "vieux" bureau du 201, boulevard Crémazie, que tous connaissent, celui situé à l'intersection Orléans et Sherbrooke, qui est devenu presque aussi encombré que le premier, sinon plus; celui de Verdun (plus précisément, au sous-sol de l'hôtel de ville), ouvert il y a deux ans; et un nouveau bureau, à l'intersection Sherbrooke et Kensington, ouvert, cette année, dans l'ouest de la métropole.

La police abat un bandit à la suite d'un vol de banque

Un bandit était tombé sous les balles de policiers montréalais à la suite d'un vol de banque spectaculaire tandis que deux autres suspects étaient cernés dans une maison de rapport de Rosemont à 3 h., cet après-midi.

Un vol à main armée par quatre individus munis de revolvers et de mitraillettes à la succursale de la Banque Royale du Canada au 2316 de la rue Beaubien, peu avant midi, a alerté plusieurs voitures de radio-patrouille dans ce secteur.

Après avoir renfermé le personnel et quelques clients de la banque dans la voûte, les voleurs se sont emparés d'une somme de plus de $20,000 et ont pris la fuite dans une automobile rapportée volée quelques minutes auparavant.

Une chasse à l'homme a permis aux policiers de suivre au moins trois des suspects, qui avaient changé de voiture deux fois après leur délit, jusqu'à l'intersection Bélanger et 21e Avenue à Rosemont.

A l'appartement 312 du refuge des bandits, la police a trouvé les trois revolvers et la mitraillette qui ont servi au hold-up.

L'agent Yves Fréchette, matricule 2016 de l'auto R-7 a abattu un des bandits. Ce dernier, non identifié, a succombé à l'hôpital Maisonneuve peu après son arrivée.

Selon les renseignements obtenus, une partie de l'argent du vol a été recouvrée.

Près d'une centaine de policiers étaient sur les lieux à 3 h. cet après-midi pour fouiller la maison de rapport et tenter de capturer les deux bandits qui s'y cachent.

Un deuxième bandit serait tombé sous les balles de la police, selon des renseignements obtenus à la dernière minute.

faits divers

Mort accidentelle ?

Les limiers de l'escouade des homicides de la Sûreté municipale attendent le résultat de l'autopsie que devait pratiquer dans le cours de la matinée, aujourd'hui, le Dr Rosario Fontaine, médecin légiste de la province, pour savoir avec exactitude la cause de la mort hier matin d'un septuagénaire du nom de Jacob Yanoski, trouvé inconscient dans son établissement au no 257, rue Craig est. Au début, on a cru qu'il s'agissait d'un meurtre durant un hold-up car le mourant portait deux coupures et une ecchymose à la tête. On a présumé qu'il avait reçu une balle dans la tête. Après enquête toutefois, il semble de plus en plus pro-

Voir FAITS DIVERS en page 6

En Cour municipale

Le jugement de Fournier sera prononcé le 15 mars

Le juge Champagne, de la Cour municipale, dira le 15 mars si oui ou non, les paroles prononcées par Marc Fournier le 27 décembre dernier, à l'issue d'un de ses procès, à la Cour du bien-être social, constituent une tentative d'entraver le cours de la justice "en tentant de dissuader une autre personne, par des menaces de violence, de rendre témoignage dans une procédure judiciaire existante".

Fournier, déjà condamné à dix ans d'emprisonnement pour vol à main armé, à 18 mois pour avoir entraîné un enfant à commettre un délit et à six mois pour voies de fait sur la personne d'un policier, proféra au sortir de la salle de la Cour du bien-être social, le 27 décembre dernier, certaines paroles à l'adresse d'un des témoins en cette affaire.

Quelles paroles ? L'accord des témoins — de ceux entendus ce matin, s'entend — n'a été que relatif. En fin de compte, il semble que Fournier ou bien a

Voir FOURNIER en page 6

Nous remplissons les prescriptions des médecins oculistes
VERRES CORNÉENS
direct sur l'oeil
Lunettes et réparations
J.A. Racette
OPTICIEN D'ORDONNANCES
6528, ST-DENIS
Téléphones :
CR. 2-9572 CR. 2-9014
VISITE A DOMICILE SUR DEMANDE
Heures d'affaires :
TOUS LES JOURS: DE 10 H. A.M. A 6 H. P.M.
SOIRS: MAR., MERC., VEN., 7 H. P.M. — 9 H. P.M.

A NOS 4 MAGASINS
CLASSEUR METALLIQUE
Fabrication canadienne
• Quatre tiroirs • Serrure contrôlant tous les tiroirs
• Bras de suspension • Qualité supérieure
Format lettre : 15¼" x 52" x 28" Rég. $98.25 SPECIAL $77.95
Format légal : 18¼" x 52" x 28" Rég. $107.25 SPECIAL $84.95
LA PLUS GRANDE ENSEIGNE DE LIBRAIRIES DE L'EST DE CANADA
pour 4 LIBRAIRIES Pilon LTÉE
750, Beaubien CR. 4-6487
8559, St-Laurent DU. 1-6761
800 E., Mt-Royal LA. 4-3081
851 Décarie, St-Laurent RI. 8-7961
STATIONERS INC.

ANALYSES D'URINES
ANALYSES DE SANG
Analyses complètes des urines $2.00
Détermination de grossesse $5.00
Nous cueillons les spécimens à domicile sans frais additionnels
VI. 5-7251
Diverses analyses de sang à prix varies
PHARMACIE MONTRÉAL
DUQUETTE & DUQUETTE — PROPS
La plus grande Pharmacie de Détroit au Monde

LE SCEAU DE LA PERFECTION
• SILENCIEUX • AMORTISSEURS DE CHOCS
GARANTIE D'UN AN
AUX 4 COINS DE LA VILLE IL Y A UN M. MUFFLER
Mme Clara Despatie, prés.
NORD 2235, boul. LAURENTIEN près de Canadair
SUD Craig, angle AMHERST
EST 1295 BELLECHASSE ouest de Papineau
OUEST 6260, chemin UPPER LACHINE est de Cavendish
CR. 3-1561
OUVERT LE SOIR jusqu'à 9 h. — SAMEDI 6 p.m.

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

IMPRIMÉ ET PUBLIÉ AU 7 OUEST, RUE SAINT-JACQUES, MONTRÉAL, PAR LA COMPAGNIE DE PUBLICATION DE LA PRESSE LIMITÉE

MONTREAL, JEUDI, 4 JANVIER 1962 — 78e ANNEE — No 68

Le système des petits comités

NOUS sommes mêlés, par profession, à un nombre très suffisant de querelles, merci ! Loin de nous l'intention de nous immiscer dans celles que les médecins peuvent entretenir entre eux. Si, par exemple, l'article du Docteur Paul Dumas, dans **l'Union médicale** de décembre, se bornait à des considérations d'ordre interne et strictement médicales, nous renoncerions sans déplaisir à y faire écho.

Malheureusement, tel n'est pas le cas.

En revenant sur la question des hôpitaux psychiatriques, le Docteur Dumas aborde inconsciemment un problème social de grande envergure auquel tous les citoyens du Québec, du plus savant au plus ignare, sont directement intéressés. J'écris le mot "inconsciemment" parce que, de toute évidence, le Docteur ne se rend pas compte des implications sociales de son sujet. La preuve ? Tout son article vise à établir la culpabilité des médecins psychiatres qui ont participé à la discussion publique de cette question. Pour lui, les médecins n'auraient dû en parler "qu'en petit comité, en famille, dans les fumoirs ou les cantines des hôpitaux". Parce qu'ils ont osé dire publiquement leur pensée, les médecins en cause "ont dérogé à un principe fondamental de la déontologie médicale, à savoir le devoir de respect, de justice et de charité que tout médecin doit observer envers ses confrères". Quant au Bureau des Gouverneurs du Collège des Médecins, s'il a demandé au gouvernement une enquête, c'est qu'il avait été impressionné par un "tapage de presse" et qu'il a été "saisi d'une ardeur soudaine". Voilà pourquoi notre fille aurait dû rester muette . . .

Eh bien non ! Autant le dire carrément, nous ne sommes pas d'accord avec le Docteur Dumas et nous doutons fort que le public le soit davantage. On peut même se demander si le Docteur Dumas ne devrait pas mettre à jour ses notions sur la déontologie médicale en particulier et sur la démocratie en général.

● ● ●

Il fut un temps, bien sûr, où les notables de notre société (presque tous) préféraient et pratiquaient du reste, avec une belle indifférence envers l'opinion publique, la politique des petits comités. Quelqu'un élevait-il la voix sur un problème d'éducation, il fallait au plus tôt le faire taire. Cela ne regardait, disait-on, que les éducateurs. On ne pouvait critiquer la moindre institution à caractère juridique sans provoquer la réaction jalouse de toute la magistrature, sans oublier le Barreau. Ainsi, chaque corporation réclamait farouchement le respect de "ses" affaires. Et quand on additionnait toutes ces affaires particulières les unes aux autres, on aboutissait à soustraire le domaine public tout entier au regard du peuple souverain.

Personnellement, je m'étonne fort de lire sous la plume du Docteur Dumas, homme éclairé, homme cultivé, la défense tardive de ce système. Et je m'étonne encore plus qu'il choisisse le moment présent pour une telle entreprise.

Ignore-t-il ce que la rumeur répand déjà partout, à savoir que la Commission d'enquête gouvernementale sur les hôpitaux psychiatriques doit remettre très bientôt son rapport, que ses découvertes ne sont rien moins qu'encourageantes, qu'elle va réclamer de l'Etat, c'est-à-dire de nous tous, une réforme radicale de tout notre système en matière de traitement psychiatrique ?

Cette réforme, tout le monde l'a deviné, va coûter beaucoup de sous. Ces sous, on va les réclamer aux contribuables. Et si toute la question était restée enfermée dans les popotes et les cantines, exclusivement discutée entre médecins, le Docteur Dumas croit-il que le public serait aujourd'hui mieux préparé à faire face à ses obligations envers les malades mentaux ?

● ● ●

Mais j'y pense : aux oreilles du Docteur Dumas, cette question va rendre un son strictement académique. D'après lui, en effet, et il l'écrit en toutes lettres : "il n'existe aucun état d'urgence dans le domaine de la psychiatrie chez nous actuellement". L'encombrement des hôpitaux existants, le nombre des témoignages sur l'absence de médecins qualifiés dans de nombreuses institutions, l'aveu des médecins eux-mêmes sur l'impossibilité pratique de donner aux malades des traitements adéquats, rien de tout cela ne trouble le Docteur Dumas.

Sans doute attribuera-t-il tous ces faits bien établis à ce qu'il nomme, au cours de son article, "la plume pas toujours mesurée" de la grande presse qui égare "son public plutôt que de le guider et de l'instruire".

Car le Docteur Dumas n'est pas tendre pour les journalistes. Nous ne lui chicanerons certes pas ce droit. Mais cela ne change rien non plus à une situation déplorable qui, pour toutes espèces de raisons, perdure dans un grand nombre de nos hôpitaux psychiatriques dont certains ne comptent même pas un seul médecin qualifié.

Gérard PELLETIER

LA PAROLE EST A NOS LECTEURS

Survivance et existence

Monsieur le Rédacteur,

Je me risque une fois de plus à soumettre au bon jugement de vos lecteurs les faits suivants :

1) Très peu de gens prennent au sérieux les mesures de survivance préconisées par le gouvernement fédéral.

2) Ceux qui suivent les cours le font dans le but principal de survivre actuellement en subvenant aux besoins de leur famille grâce à l'indemnité de $108.

3) Rares sont les entreprises qui ont accordé un congé à leurs employés pour suivre les cours de l'O.M.U.

4) Les miliciens sont des gens ayant été généralement peu favorisés par la société. Il serait injuste de notre part d'exiger d'eux de risquer leur vie advenant un cataclysme naturel ou atomique.

5) Nos concitoyens ne sont pas intéressés à se mettre inutilement martel en tête, et considèrent que, si la survivance des Canadiens français a pu se faire jusqu'à ce jour, ce n'est pas la bombe atomique qui y mettra fin.

Se trouverait-il un groupement pour demander :

1) La reprise par l'armée des activités de l'O.M.U. et la suppression des effectifs civils temporaires.

2) La création, sous l'égide du ministère du Travail, d'un organisme capable de mettre les chômeurs au travail au bénéfice de la population, et de leur permettre de subvenir dignement aux besoins de leur famille. Ceci tout en acquérant les qualités nécessaires pour se replacer dans la société.

3) L'organisation de cours à l'usage des chômeurs. Mathématiques, (méthode Cuisenaire Gattegno) Français (méthode Galichet). Anglais. Culture physique, (élément de vitalité physique et intellectuelle).

Les cours seraient donnés par T.V. sous la direction d'un moniteur responsable des présences (sur carnet de chômage). Dans chaque municipalité, il y a suffisamment de locaux publics où des cours pourraient être donnés. La mise à l'étude et au travail des chômeurs sera une mesure efficace, indispensable à leur remise en activité dans le cadre de notre économie. Il sera possible de les instruire et ensuite de les orienter vers de nouveaux emplois.

Obliger les chômeurs à accepter des salaires nettement inférieurs est une mesure malsaine au point de vue familial, social et politique et sujette à freiner le dynamisme des prochaines années dont nous avons tant d'équilibre social à espérer.

Nous ne voulons pas dépendre de l'éventualité d'une bombe atomique pour être remis au travail, ni servir à développer un sentiment de panique dans la population. Avant notre **survivance,** nous réclamons des moyens d'existence pour nos familles. Le problème est québecois, c'est à nous, Québecois de le résoudre, en appuyant celui qui s'y attellera à l'échelon gouvernemental.

M. Dedier.

Gaston Dauriac, In memoriam

Monsieur le Rédacteur,

Il y a bien des genres d'hommes publics. Les uns occupent la scène politique; d'autres, les marches de l'autel et les degrés de la chaire; d'autres, le Banc de la Reine et d'autres, le Barreau.

Tous ces gens respectables donnent une part de leur vie à la chose publique et, quand ils **passent,** il y a foule ; je veux dire qu'elle vient à leur enterrement.

Le comédien est aussi un homme public. La foule compte **très sérieusement** sur lui pour l'amuser, la distraire, l'émouvoir, à tout le moins l'occuper. Elle ne renâcle pas à payer sa place, et des impôts, pour le voir et l'entendre.

Mais quand il **passe,** elle ne vient pas.

Ainsi pour les obsèques de Gaston Dauriac, samedi matin, 30 décembre, en l'église St-Jacques de Montréal, la foule comprenait une trentaine de vieux amis autour de la veuve d'un homme qui a donné toute sa vie au théâtre, au Canada français et à la langue française. Des millions de gens lui doivent quelques bons quarts d'heure de rigolade, une franche émotion, une détente. Il a **passé,** quasiment seul.

Mais tu sais maintenant, cher vieil acteur qui jouais les oncles, les domestiques et tous les Gusman, qu'en ce bas monde, on ne fait, tous, qu'une **répétition générale.**

René-Salvator Catta

La grenouille et le boeuf

Monsieur le Rédacteur,

Dans la page financière de votre journal du 9 décembre, sous le titre "Masse Monétaire de $15 milliards", il est fait mention qu'un récent rapport de la Banque du Canada démontre que la réserve de billets de banque du pays a atteint un record de $14,867,000,000 le 29 novembre, ce qui représente une augmentation de $1,053,000,000 au regard de l'année dernière.

Or, d'après l'annuaire du Canada, les billets en circulation y compris ceux détenus par les banques à charte se chiffraient à quelque 2 milliards.

"Apparemment, les autorités canadiennes ne craignent pas qu'il en résulte une inflation". En économie le mot inflation signifie gonflement des prix, des salaires, des profits, soit à cause de la rareté des produits ou de la main-d'oeuvre, soit à cause d'une émission excessive du crédit financier, avec comme conséquence dévaluation de l'argent. Comme dans la fable de La Fontaine : La grenouille s'est tellement gonflée qu'elle en a crevé. En plus le Larousse illustré nous dit que le mot grenouille signifie populairement : Argent appartenant en commun à une société. Je ne vois pas bien que le pays détienne une réserve de billets de banque de $14 milliards quand la consommation et la production sont au ralenti et qu'il y a quelque cent mille chômeurs.

L'article définit que "la réserve d'argent est, en quelque sorte, le total des sommes déposées dans les banques à charte, et que cette augmentation de la réserve d'argent contribuera dans une certaine mesure à facilité au gouvernement la tâche de faire des emprunts."

Monsieur le rédacteur, cette augmentation de la réserve d'argent ou des dépôts dans les banques provient surtout d'emprunts, faits avec intérêt par des particuliers. C'est sans doute une fausse doctrine monétaire pour le gouvernement de se servir de cet argent porteur d'intérêt afin de faire d'autres emprunts encore porteurs d'intérêt.

Les données de l'article sont deux fois erronées, puisque le gouvernement s'est endetté au-delà de $2½ milliards par année, de 1939 à 1945, sans égard à la réserve de billets de banque dans le pays, et les $14 milliards précités ne sont pas des billets de banque.

Plus d'exactitude serait de nature à mieux renseigner le public et dans les circonstances, certains créditistes pourraient vous rendre de bons services.

Donat Casaubon,
La Salle.

On veut autre chose

Monsieur le Rédacteur,

Séparatisme ! Mot que tous les caïds de notre petit monde voudraient bannir à jamais de notre langage. Spectre qui surgit tous les vingt ans et qui hante l'esprit de nos politiciens et de nos journalistes. Alors qu'autrefois ils pouvaient se contenter de rire de cette idée, aujourd'hui ils sont forcés d'en parler, d'en discuter. Ils se fâchent, ils font des colères ou ils simulent un sourire dédaigneux.

Les séparatistes osent prétendre, devant la quasi faillite de la Confédération, que celle-ci n'est pas la solution à nos problèmes. Ces grands, ces sages, ces parvenus qui prétendent que la Confédération nous donne toutes les garanties de succès, eux, ils voudraient que d'autres la recommencent, que tous les jeunes misent sur cette vieille idée, qui leur vaudra probablement à leur tour et seulement pour ceux qui auront le mieux réussi, de devenir d'honorables salariés travaillant encore et pour toujours pour une compagnie anglaise, américaine ou autre.

Il y en a qui espèrent qu'un jour un immense Canada bilingue et uni prouvera à la face du monde que la coexistence est possible; mais il existe aussi des gars qui aspirent à être français, dans un pays français qui parle français, qui pense et qui vit en français. Cette idée devient de plus en plus une raison de vivre et un but à atteindre autrement plus réjouissant que cette fichue salade dans laquelle nous risquons encore une fois d'être un condiment qui n'en change pas beaucoup le goût.

J. H. Boyer,
11550, rue Hébert,
Montréal-Nord

Le nouveau nationalisme

Monsieur le Rédacteur,

L'idée de séparatisme n'est pas nouvelle dans l'Etat du Québec. Conquis en 1760, nos ancêtres ont lutté pour la survivance, pour la reconnaissance de droits garantis par traité lors de la cession.

Exacerbés par les traitements injustes et la négation répétée de leurs droits, les patriotes de 1837-38 manifestent pour la première fois un désir d'indépendance. Écrasés par la force des armes et privés de chefs, ils ont été réduits au silence. Mais le feu n'en couvait pas moins sous la cendre.

Le centenaire des troubles de 1837-38 a donné lieu à une nouvelle poussée de nationalisme. Un mouvement dirigé par monsieur Paul Bouchard et s'exprimant par l'organe "La Nation" exerça une grande influence dans les années 1937-40 ; le manque de doctrine et les années de guerre ont fait disparaître ce mouvement prometteur.

L'après-guerre a vu naître un autre courant nationaliste préconisant la souveraineté du Québec. Ce mouvement n'est pas tellement contre la Confédération que pour quelque chose de mieux, la souveraineté du Québec. Les Laurentiens ne sont pas négatifs. Ils veulent sortir de la néfaste Confédération pour y installer à la place la souveraineté de l'Etat du Québec. Ils ne se contentent pas d'être contre, ils prônent une doctrine positive qui manquait aux nationalistes du passé.

Il n'est dit nulle part que ce qui a été doit être toujours. La Confédération existe, elle ne doit pas nécessairement exister toujours. Quand un jeune couple locataire décide de se construire une maison, il ne se demande pas ce que dira son propriétaire. Si nous décidons, nous du Québec, de devenir maîtres de notre destinée, nous n'avons pas à nous demander ce que penseront Ottawa et les autres provinces. Travaillons à l'établissement de la Laurentie sans relâche, c'est une ambition légitime. Vive la souveraineté du Québec !

Vive la Laurentie !
Henri Cholette, m.s.c.

Piètre réaction

Monsieur le Rédacteur,

La Presse du 12 décembre a fait paraître la lettre de M. J. Tremblay, qui s'est plaint de n'avoir pas été considéré pour une promotion qu'il postulait au sein du ministère des Postes, comme facteur. Monsieur Tremblay admet avoir été blessé (selon ses propres termes) dans sa culture et dans son orgueil.

Il ne faut pas que la fierté de cette personne soit forte, et encore moins sa culture, pour ne pas avoir assez d'intelligence pour comprendre que le ministère des Postes, tout comme tout autre ministère fédéral, se doit de favoriser l'applicant ayant le plus d'éducation, et cette personne admet ne pas pouvoir maîtriser l'anglais.

Monsieur Tremblay, votre découragement vous a amené à favoriser le séparatisme. Quelle ignorance de votre part ! Aucune réaction d'avoir connu la défaite. Si vous ne voulez pas, comme vous dites, être un mouton, eh bien ! cessez de bêler et prouvez votre ambition en étudiant la langue qui fera de vous un homme indépendant et prouvera à vos supérieurs que votre ambition mérite d'être considérée. On récolte ce qu'on sème. Alors le séparatisme, si jamais il est accepté (les hommes de bonne volonté en doutent tous) ne pourra rien pour vous, car même à cette époque nous aurons tous besoin de parler anglais pour survivre.

Georges Castonguay,
Fonctionnaire fédéral.

BONNE CHANCE!



TOPOS DU JOUR

Sondages qui vont creux

POUR l'entretien du confort moral rien de tel que la pratique de la vertu d'humilité. Se rendre compte qu'on ignore beaucoup de choses peut être salutaire. Quand même, il convient de ne pas exagérer : une trop grande ignorance étant la marque classique de la paresse intellectuelle.

Or, ces jours derniers, l'Institut canadien de l'Opinion publique, procédant à un sondage dans toutes les provinces canadiennes, désirait savoir "quelle sera la grande question lors des prochaines élections fédérales?" Ce ne sont pourtant pas les problèmes qui manquent, n'est-ce pas ?

Eh bien ! 44% des citoyens interrogés n'ont apporté aucune réponse. Pas intéressés le moins du monde. A quoi penseront-ils le jour de la votation, on se le demande; pour le moment, ils ne pensent à rien. C'est un peu triste, mais c'est comme cela.

Un sondage précédent avait été plus ahurissant encore. Cette fois, on demandait au public son opinion sur le socialisme et l'entreprise privée. Un fort pourcentage d'individus avouaient leur inaptitude à établir des différences entre les deux formules !

Dans le premier sondage, c'est l'indifférence; dans le second, c'est l'ignorance pure et simple. Autrement dit, ça boite des deux jambes.

Faut-il conclure de ces deux observations que le Canadien moyen ne s'intéresse guère aux problèmes politiques ? Ma foi, oui et c'est désolant.

Rappelons-nous les campagnes de feu M. Duplessis en faveur de l'autonomie du Québec. Quel pourcentage d'électeurs québecois ont su ou savent ce qu'on entend vraiment par autonomie provinciale ? Gardons-nous d'indiquer un chiffre, car alors notre humilité deviendrait excessive et serait de mauvais aloi.

En tout état de cause, ces sondages ont du bon : ils révèlent combien notre éducation, notamment en matière politique, laisse à désirer. Les éducateurs ont donc devant eux un vaste terrain d'action. Quant aux politiciens, ils ont du pain sur la planche, puisque leur premier devoir est de renseigner l'électorat. Fasse le ciel, qu'ils (les politiciens) sachent très bien ce dont ils parlent et soient des éducateurs valables. Autant de gagné.

Roger CHAMPOUX

Noms nobles à réserver

IL EST des noms qu'on ne doit pas mettre à toutes les sauces. C'est d'autant plus vrai qu'il s'agit d'appellations de restaurants. Nous voulons parler de "Place des Arts" et de "Place Ville-Marie". Voilà des vocables qui possèdent une franche distinction, une véritable noblesse, un réel prestige.

Le premier témoigne de l'effort de Montréal, de la Province et des particuliers à ériger une salle de concerts et à aménager une place digne du monument où se manifestera notre culture.

Le second évoque un ensemble d'imposants édifices, une sorte de plaque tournante de l'élégance et du progrès montréalais. Là défileront des milliers et des milliers de citoyens de notre ville de même que des Etats-Unis et de l'Europe.

Est-ce que le premier restaurateur, marchand de nouveautés, pharmacien ou même cireur de bottes venus peuvent arborer un aussi beau nom comme firme commerciale ? Les autorités municipales n'auraient-elles pas dû s'en préoccuper et réserver ces deux titres aux seules places qu'elles créent et qu'elles amènagent à grand prix ?

Nous ne blâmerons pas les propriétaires de restaurants qui se sont empressés de changer les noms de leurs établissements et d'afficher ceux de "Place des Arts" et de "Place Ville-Marie". Ces gens font des affaires et ils ont eu le flair de choisir des appellations prestigieuses avant toute autre. Mais est-il juste qu'ils les gardent ? Est-il dans l'intérêt de la métropole que ces noms n'appartiennent pas en propre à la ville même ou à des organismes officiels ?

Il y a une dizaine de jours, les journaux annonçaient que la Corporation Sir Georges-Etienne Cartier avait présenté une requête d'injonction au palais de justice contre le propriétaire du restaurant de la "Place des Arts", dans laquelle elle demande que ce nom lui soit réservé à elle dans la ville de Montréal et dans un rayon de 15 milles de celle-ci. Elle soutient, en plus, que le propriétaire du restaurant utilise ce nom sans en avoir obtenu la permission.

Le cas de "Place Ville-Marie" n'est-il pas identique à celui de la "Place des Arts" ? Ce n'est plus la Corporation Sir Georges-Etienne Cartier qui pourrait alors intervenir, mais la ville elle-même. Le fera-t-elle ? Ne devrait-elle pas le faire pour les mêmes raisons ?

Alfred AYOTTE

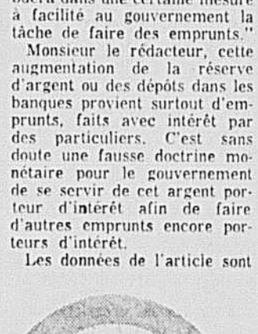
la presse étrangère

Critique sévère de l'ONU

LONDRES — Le discours dans lequel le ministre des Affaires étrangères, lord Home, condamnait en termes sévères certains aspects du fonctionnement de l'ONU est largement reproduit et commenté par la presse londonienne de vendredi. Les journaux estiment que bon nombre d'Anglais partagent les vues du chef du Foreign Office.

Le **DAILY HERALD** (travailliste), écrit : "Par ce discours (prononcé à Berwick - on - Tweed), une puissance-clé du monde occidental souligne que les abus commis par les Soviets et par certains nouveaux pays membres finiront par tuer l'ONU. L'allocution de lord Home traduit également le vif ressentiment éprouvé par les Anglais depuis des années devant certaines décisions prises par cet organisme. Ce ressentiment qui date de l'affaire de Suez a atteint son point culminant avec l'approbation du coup de force indien à Goa par quatre membres du Conseil de Sécurité (L'URSS, Ceylon, Libéria et la R.A.U.)."

"La trésorerie britannique, écrit de son côté **DAILY EXPRESS,** (qui n'a jamais appuyé la charte), verse annuellement à l'ONU dix millions de livres. Or cet organisme a fait faillite. Il oeuvre contre l'ordre, contre la justice et contre les nations civilisées. Il est dirigé par des fauteurs de troubles."



La presse indépendante **TIMES** et conservatrice **DAILY TELEGRAPH** est moins pessimiste. Le premier ne désespère nullement de l'ONU. La solution consiste à modifier la structure du Conseil de Sécurité. "Les puissances occidentales, dit le **TIMES**, devraient faire campagne en faveur de l'élargissement des bases du Conseil. Elles n'auraient pas à abandonner leur droit de veto contre toute proposition déraisonnable. Certains des nouveaux membres pourraient même devenir moins bruyants, selon le principe bien connu que ceux qui gouvernent parlent le moins."

Quant au **DAILY TELEGRAPH,** il estime que si les nouveaux membres adoptent souvent deux poids et deux mesures à propos de questions "coloniales", ils sont néanmoins doués de bon sens dans d'autres directions. "Tant que les puissances plus mûres continueront d'appuyer fermement les principes qui étaient à l'origine de la charte, il n'y a pas lieu de désespérer", conclut-il.

Premier défi en Portugal même

NEW YORK. — Dans un éditorial consacré à la récente tentative de coup d'Etat au Portugal, le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** souligne que le soulèvement de Béja est le premier défi ouvert au gouvernement Salazar au Portugal même.

"Il serait exagéré de croire que cet incident va provoquer des étincelles dans tout le pays", poursuit ce journal. Après trente ans de Salazar, l'opinion publique portugaise est amorphe et la population concentrée sur elle-même. Les Portugais n'ont pas l'habitude de la politique normale et bruyante. Néanmoins Goa et l'Angola et les élections discrètes que le gouvernement a permises de temps en temps ont fini par avoir leur effet sur le peuple portugais. Salazar est pris dans un dilemme. S'il relâche son autorité, ses adversaires pourront se faire plus facilement entendre du public. Si au contraire il la renforce, il risque de provoquer de nouvelles explosions nées du désespoir. Autant que nous puissions désapprouver les méthodes de Salazar, son dilemme touche tous les alliés du Portugal dans l'OTAN. Sachons d'avance où nous allons et n'avançons qu'avec précaution.

Flèches contre les "frères arabes"

TEL-AVIV. — Sous ce titre, le **HATSOFEH** (Parti National Religieux) commente le discours prononcé par le colonel Nasser à Port-Said, et dans lequel il a dirigé ses flèches contre les "frères arabes" qui se sont réjouis de ses difficultés et qui souhaitent l'effondrement de son régime.

Cette fois, le dictateur égyptien ne s'est pas contenté de s'attaquer à ses "ennemis jurés", la Syrie et la Jordanie, mais pour la première fois, il s'en est pris au Yémen, dernier vestige de la fédération arabe créée sous son égide en 1958. Ses reproches amers contre "la réaction dominante en Jordanie, en Arabie Séoudite et en Syrie", ainsi que ses attaques contre "l'impérialisme et le sionisme" cachent mal l'amertume que ressent Nasser à la suite de son isolement et de la chute de sa couronne de leader de la République Arabe Unie.

Le colonel Nasser a innové, cette fois, en annonçant que les terres appartenant aux étrangers seront nationalisées par les autorités égyptiennes, dans le cadre de la réalisation de son programme "socialiste". Il s'est notamment attaqué, à ce propos, à la Confédération helvétique, qui représente en Egypte les intérêts de la France, "l'alliée d'Israël", en l'accusant d'avoir fait fuir des capitaux dans la valise diplomatique.

Le **HATSOFEH** fait ensuite état de la déclaration de Nasser annonçant son intention de créer trois nouvelles divisions, et évoque l'appui accordé par l'URSS au dictateur égyptien.

Médaille décernée à LA PRESSE par l'Académie Française en 1931

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que LA PRESSE publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de LA PRESSE sont également réservés.

Abonnement par la poste, un an : Canada : $18.00 — Etats-Unis : $20.00

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa"

SERVICE PRESSE CANADIENNE SERVICE FRANCE-PRESSE

PLEINS FEUX SUR L'ACTUALITÉ

La forte somme

Avant la fin du mois le président Kennedy présentera au Congrès le budget de l'exercice commençant le 1er juillet prochain. On apprend que ce budget sera en équilibre et de l'ordre de $92 à $93 milliards.

Un budget de cette nature, qui comporte la prévision d'un an et demi, est au mieux une hypothèse réfléchie. Par exemple personne ne peut avoir la certitude qu'une crise internationale n'exige des déboursés imprévus. En outre, personne ne peut avoir la certitude que l'économie américaine reste au niveau assez bon que prévoient aujourd'hui les économistes.

Le prochain budget est en réalité le premier du président Kennedy. Celui de l'exercice en cours est en fait le dernier du régime Eisenhower, grossi de dépenses d'armement supplémentaires et de quelques dépenses d'assistance sociale. Le prochain budget dépassera d'au moins $3 milliards les dépenses de l'exercice en cours. Il dépassera de plus de $10 milliards le dernier budget qu'avait proposé le président Eisenhower sous sa forme originale, au Congrès.

On prévoit néanmoins que ce budget "provisoire" sera équilibré, à cause de la reprise de l'économie qui assure l'augmentation des revenus personnels et collectifs, donc celle des rentrées d'impôt. Le professeur Samuelson prédit que cette année les bénéfices des sociétés dépasseront de 20% ceux de 1961.

* * *

En attendant le débat annuel de la mi-hiver sur les dépenses du gouvernement fédéral, il est utile de considérer les chiffres en tenant compte des circonstances. Pour cela il faut examiner non seulement le budget fédéral, mais ceux de tous les gouvernements. L'estimation la plus sûre prévoit que l'an qui vient la somme des dépenses publiques fédérales, d'Etat et municipales atteindra à peu près $150 milliards. C'est énorme. Cette dépense constituera à peu près 27% du produit national brut prévu, qui s'élève à $568 milliards. Il faut comparer cette forte somme à la croissance de notre population et de notre économie. Il faut aussi la considérer en regard de nos engagements internationaux.

C'est un fardeau supportable. La moitié à peu près des sommes déboursées par tous les gouvernements en biens et services est affectée à la sécurité nationale. Sauf la sensationnelle hausse des dépenses de sécurité nationale, les dépenses de gouvernement n'ont pas fort augmenté depuis vingt ans. En 1939 les dépenses publiques (moins celles d'armement) équivalaient à 13.4% du produit national brut ; en 1960, à 12.3%. Il est intéressant de rappeler qu'en 1929, donc avant le New Deal et la deuxième guerre mondiale, les dépenses publiques (moins celles d'armement) équivalaient à 7.5% du produit national brut.

C'est parce que l eproduit national brut a augmenté de manière aussi sensationnelle que la proportion du produit national brut dépensée par les gouvernements aux fins autres que la sécurité nationale n'a pas augmentée. Le pays dépense plus qu'autrefois, mais il jouit de beaucoup plus fortes disponibilités.

* * *

On répète souvent que les grands achats publics de biens et services constituent un "socialisme insinuant." Je ne crois pas que les faits justifient cette accusation. Car les biens achetés ne sont pas produits par des industries dont le gouvernement soit le propriétaire et le gérant, comme ce serait le cas en régime socialiste. Les gouvernements les achète à l'entreprise, au bénéfice de celle-ci. En 1960 53% des achats publics de biens et services profitaient à l'entreprise; les 47% restants étaient absorbés par les traitements et soldes. Il y a trente ans l'entreprise recevait une plus faible proportion des déboursés publics. En 1929, 39% seulement des achats publics profitaient à l'entreprise. Ainsi la part de l'entreprise aux déboursés des gouvernements n'a nullement diminué. Il est évident que le socialisme ne s'est pas "insinué" très loin.

Ce qui a glissé constamment au vingtième siècle, c'est la population des Etats-Unis, qui tout en croissant rapidement s'éloignent des fermes, des villages, pour s'établir aux villes. Les hommes agglomérés dans les grandes villes nécessitent plus de dépenses d'Etat que les campagnards. Les orateurs publient souvent cette simple évidence. Mais les citadins l'éprouvent sans cesse. Ils ne peuvent habiter les villes comme leurs ancêtres habitaient la campagne, munis seulement de puits, de fosses, d'aisance, de chemins de terre battue, de pompiers bénévoles, sans police ni transports publics. Il faut qu'ils disposent des commodités, des agréments nécessaires, maintenant que leur habitat a changé de la campagne à la ville.

Le prétendu socialisme que l'on dit s'insinuer chez nous n'est en fait que l'aménagement des villes en vue d'y assurer une vie convenable aux masses qui s'y concentrent. Par l'entremise du gouvernement fédéral, des Etats et des administrations locales, nous consacrons à ces nécessités de paix, sans doute avec quelque gaspillage, quelques futilités, moins du sixième de la richesse que nous produisons. Nous en déboursons autant pour contenir l'expansion de l'URSS, de la Chine populaire et du mouvement communiste. La somme est forte. En un mot, les Etats-Unis paient le prix d'être devenus une grande puissance moderne.

(Tous droits réservés, 1962, New York Herald-Tribune Inc.)

WALTER LIPPMANN

VU DE WASHINGTON

Kennedy réussira-t-il à sortir l'ONU du pétrin ?

par **M. P. DEAN**
exclusif à LA PRESSE

Les malheurs financiers de l'ONU ne font que commencer. La propagande des publicistes blancs du Katanga a tellement nui à l'organisation mondiale que M. Mike Mansfield, chef des démocrates au Sénat, a affirmé que le Congrès ne voterait pas pour le plan Kennedy, un plan qui était censé sauver l'ONU de la faillite, et faire tomber la Russie dans une trappe.

L'organisation mondiale est dans le pétrin, principalement à cause du Congo ; mais les unités de l'ONU au Moyen-Orient ont contribué aussi à ses difficultés. Le bloc communiste et les Arabes n'ont jamais payé leur part des dépenses du corps expéditionnaire de l'ONU à Gaza. Le bloc communiste et la France se refusent à payer pour les opérations de l'ONU au Congo, et la Belgique non plus n'acquitte pas sa part. Par conséquent, l'ONU a un déficit de plus de cent millions de dollars. En juillet, le déficit oscillera entre 170 millions et 200 milions.

Sans trop compliquer les choses, on pourrait dire que l'ONU s'est arrangée pour joindre les deux bouts en empruntant aux différentes caisses établies avec des contributions volontaires pour certaines formes d'aide économique; en plus, le Canada, les Etats-Unis et quelques autres pays ont payé d'avance en 1961 une partie de leurs contributions de 1962. Naturellement, c'est sur les Américains qu'est tombé le fardeau principal.

L'ONU doit rester internationale

Une centaine de millions par an, ce n'est rien pour l'Amérique qui dépense presque un demi-milliard chaque mois en assistance économique. Mais laisser les Américains prendre sur eux toutes les dettes de l'ONU porterait atteinte à son caractère international.

De toute façon, le Congrès n'est pas d'humeur à souscrire indéfiniment les obligations de l'ONU, surtout quand des vieux alliés comme la France et l'Angleterre s'opposent aux opérations de l'organisation mondiale au Congo. Et la propagande habile des publicistes blancs du Katanga est arrivée à créer l'impression que l'ONU au Congo fait le jeu du Kremlin en combattant "le seul anticommuniste, Tshombé".

Donc, l'équipe Kennedy s'appliqua à deviser un bon expédient qui non seulement forcerait les Russes à payer leurs arrérages de contributions mais qui satisferait aussi le Congrès.

Les Russes et les autres qui sont en retard dans leurs contributions à l'ONU prétendent que la charte ne les oblige pas à payer pour des opérations spéciales comme l'envoi de forces expéditionnaires au Moyen-Orient et au Congo; cette sorte d'opération, disent-ils, n'est pas une dépense régulière prévue par la charte. Donc ils prétendent qu'ils ne sont pas passibles des sanctions de la charte.

En effet, l'article 19 de la charte déclare qu'un membre perd son vote à l'Assemblée générale si ce membre doit deux ans de contributions. L'article 17 de la charte dit que chaque membre doit participer aux dépenses de l'ONU sur la base d'une répartition fixée par l'Assemblée générale.

Donc, le premier pas du plan américain a été de faire voter par l'Assemblée générale une résolution demandant à la Cour internationale de donner son jugement sur ce que la charte décrète au sujet des contributions.

Audition à La Haye le 20 février

La Cour internationale a fixé le vingt février pour la présentation des thèses contradictoires. Tous les experts sont convaincus que la Cour va sûrement déclarer que les dépenses au Congo et au Moyen-Orient font partie des "dépenses" que les membres sont obligés de payer. La charte dit très clairement que le maintien de la paix, est le but principal de l'ONU et que, pour maintenir la paix, l'organisation mondiale peut recourir à plusieurs moyens, y compris l'envoi de forces expéditionnaires.

Il est fort probable que la Cour internationale déclarera qu'un pays qui ne paie pas pour le Congo ou le Moyen-Orient ne fait pas honneur à ses obligations conformément à la charte. Si l'Assemblée générale, par la suite, endosse le jugement de la Cour internationale les pays qui n'ont pas payé pour le Congo et le Moyen-Orient deviendraient passibles des pénalités prescrites par l'article 19 et perdraient leur vote à l'ONU.

La deuxième étape du plan américain comporte l'émission d'obligations par l'ONU (200 millions de dollars). Cette somme permettrait à l'ONU de liquider ses dettes. Le remboursement de ceux qui achètent les obligations ferait partie des contributions que les membres de l'ONU doivent payer sous peine de perdre leurs votes.

Moscou perdrait son vote dans 2 mois

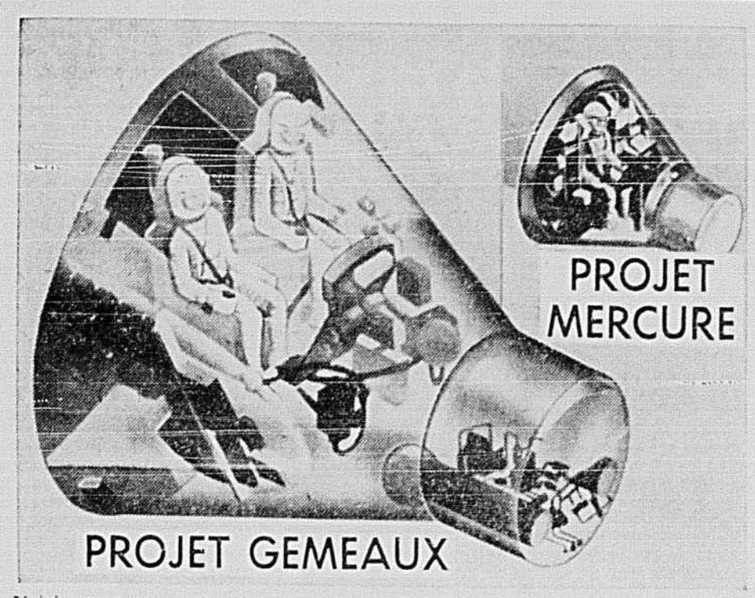
La Russie pourrait perdre son vote dans deux mois parce qu'avec les dépenses du Congo et du Moyen-Orient elle doit déjà 33 millions de dollars, et selon la répartition, elle doit payer 18 millions par an, un million et demi par mois.

Il serait alors beaucoup plus facile pour la Maison Blanche de demander au Congrès de payer à l'ONU plus que la part normale des Etats-Unis. "Nous sommes forcés de payer davatange, mais ceux qui ne paient pas sont punis; ils perdent leur vote. D'ailleurs, il est normal que les malfaiteurs ne paient pas pour les dépenses policières". Le Congrès est très réceptif envers les arguments moralisateurs.

Malheureusement pour M. Kennedy, le Congrès a été irrité par l'invasion indienne de Goa, par le refus des neutres de condamner les essais nucléaires russes. L'irritation contre les neutres devient facilement de l'opposition à l'ONU.

Qui plus est, il n'est pas certain que l'Assemblée générale accepterait l'avis de la Cour internationale. Si cette opinion est agréée, ce ne serait pas seulement la Russie qui risquerait de perdre son vote mais (un peu plus tard) la France, les pays arabes, la Belgique. Il y a des membres du Congrès opposés à Kennedy qui diront qu'il faut étudier toutes les conséquences possibles du plan présidentiel destiné à sauver l'ONU de la faillite. (Malheureusement, ces mêmes membres du Congrès ne veulent pas sauver l'ONU).

D'accord, il faut bien que les membres paient leurs parts des dépenses. Mais si pour forcer les Soviets à payer, on risque de froisser les Français, les Belges, les Arabes, suffisamment pour leur faire quitter l'ONU, est-ce une bonne idée de poursuivre le plan Kennedy ? Par contre, si l'on n'applique pas ce plan, l'ONU sombrera ; voilà le dilemme.



Voici comment un dessinateur s'est représenté la capsule spatiale américaine à deux hommes nommée "Gémeaux" qui servira à pratiquer la technique de jonction avec un autre véhicule alors que tous deux seront en orbite autour de la terre. Le dessin de cette capsule ressemble à celui de la capsule Mercure (en insertion) mais elle sera plus grande de 50 pour cent et elle pèsera deux ou trois fois plus. La capsule Gémeaux sera mise en orbite par un missile Titan II dans la période 1963-64.

"Si elle le voulait"

L'humanité pourrait en dix années vaincre l'ignorance

"En dix ans, l'humanité, si elle le voulait, pourrait réduire au minimum le pourcentage d'analphabétisme dans le monde, qui atteint à l'heure actuelle environ 45%". Cette déclaration de M. René Maheu, directeur général par intérim de l'UNESCO, implique qu'en 1972, si chacun des 102 Etats-membres de l'Organisation fait réellement les efforts nécessaires sur le plan national et sur le plan international, l'UNESCO aura accompli une de ses tâches fondamentales.

Cette action des Etats est évidemment indispensable. Dans tous les domaines de sa compétence — à savoir les problèmes de l'éducation, de la science et de la culture — une institution internationale comme l'UNESCO est avant tout un organe de stimulation et de coopération. Elle ne pourrait à elle seule réunir les ressources nécessaires, et son rôle n'est pas de se substituer aux gouvernements dans l'exercice de leur souveraineté ni dans l'accomplissement de leurs devoirs.

Or, quinze ans apres la fondation de l'UNESCO, M. Maheu constate que les tâches confiées à cette Organisation sont tout aussi impérieuses aujourd'hui qu'en 1946.

"Qu'il s'agisse de la coopération internationale des spécialistes qui conditionnent l'unité de notre civilisation moderne, de la libre circulation des idées et des connaisances et de la confrontation des points de vue dans un esprit de tolérance mutuelle et un effort commun d'objectivité qu'il s'agisse de la stimulation du progrès intellectuel dans tous les domaines de la recherche ou au contraire de la préservation du patrimoine culturel de l'humanité accumulé au cours des âges; qu'il s'agisse enfin de l'aide de la communauté internationale à ceux de ses membres auxquels certains accidents de l'histoire ou de la géographie n'ont pas permis d'atteindre le même degré de développement que d'autres, ces tâches restent tout aussi impérieuses qu'il y a quinze ans" dit-il. "Dans ces trois directions, qui demeurent les grandes perspectives de l'oeuvre de l'Unesco, le monde a plus que jamais besoin de cette fraternité organisée des esprits qui est la raison d'être de l'Organisation".

"En ce qui concerne l'analphabétisme, déclare M. Maheu, je crois que le moment est venu où l'humanité pourrait fort bien, par un effort concerné, à condition qu'elle mobilise suffisamment de bonnes volontés et de ressources, réduire au minimum ce fléau dans une période relativement brève. Oui, je crois qu'en dix ans, l'humanité, si elle le voulait, pourrait sinon éliminer complètement, du moins réduire au minimum un pourcentage qui atteint environ à l'heure actuelle 45%. Quand on songe à l'intolérable injustice que constitue cette inégalité monstrueuse des hommes devant l'éducation, et au prodigieux gaspillage de ressources intellectuelles que ceci représente pour le progrès économique et social, on peut espérer que tous les hommes de bonne volonté se mettront bientôt à la tâche".

L'Egypte, pays en pleine révolution

par **Jean-Pierre BONHOMME**

"L'Egypte est au beau milieu d'une série de révolutions à l'intérieur de la grande révolution. C'est-à-dire que toute la vie sociale, économique et politique du pays change rapidement. Le gouvernement doit faire face à une diversité de problèmes qui vont de l'envahissement des villes par les paysans, jusqu'à la réforme complète de l'agriculture. Aussi ne faut-il pas dénigrer ce pays mais user envers lui de patience et de compréhension."

C'est M. Norman Coates qui prononçait ces paroles, hier, lors d'une entrevue qu'il accordait aux journalistes. L'expert en administration, diplômé en sciences et en relations industrielles de l'université Cornell, est en Egypte depuis près d'un an à titre de conseiller en matière d'administration d'affaires (management consultant) en vertu du programme d'aide aux pays sous-développés de la "Fondation Ford".

Il était auparavant chargé d'étudier l'organisation du personnel administratif aux Chemins de fer nationaux du Canada. Cette dernière entreprise lui a donné un congé sans solde d'un an. Le congé est renouvelable.

En Egypte, la principale réalisation de M. Coates est d'avoir collaboré à la formation d'un Institut d'administration (National Institute of Management Development) en compagnie de trois autres experts — américains, ceux-là. L'Institut a pour but de centraliser la formation des administrateurs qui seront appelés soit à gérer les nombreuses nouvelles entreprises privées ou celles qui ont été crées sous l'initiative de l'Etat. L'aide de la "Fondation Ford" a été réclamée par l'Egypte.

M. Coates a dit que la centralisation et la planification administrative s'imposent dans les pays sous-développés, où tout est à faire et où tout ce qui est fait est à refaire. Ainsi, dit-il, le fonctionnarisme reste à rénover à cause de son caractère statique et de ses habitudes tatillonnes.

Contrairement à ce qu'on pourrait penser, M. Coates a dit que l'Egypte n'a jamais demandé à Moscou de l'aider, même si l'origine des nouvelles entreprises est également partagée entre l'Est et l'Ouest.

La "Fondation Ford", qui verse $250,000,000 en aide aux pays étrangers, a fourni $500,000 pour l'organisation de l'Institut égyptien.

Sur la scène internationale

WASHINGTON. (PA) — Un des adjoints présidentiels, M. George McGovern, a annoncé que les Etats-Unis projettent d'adopter, d'ici cinq ans, un plan dont l'objectif est de fournir des vivres à 500,000,000 d'enfants vivant sur d'autres continents. La majorité des enfants qui bénéficieront de ces dons seront de l'Afrique non communiste, de l'Asie et de l'Amérique latine. A titre préliminaire, les Etats-Unis distribuent actuellement des denrées à quelque 30,000,000 d'enfants.

NUREMBERG. (AFP) — L'attaché commercial de l'ambassade tchécoslovaque à Vienne, Josef Munzar, âgé de 51 ans, a demandé asile en Allemagne occidentale. Munzar s'est présenté le 28 décembre au camp d'accueil pour étrangers de Zirndorf. Les motifs de sa fuite sont inconnus.

BEYROUTH. (AFP, PA) — Un communiqué officiel a annoncé que 400 nouvelles arrestations ont été effectuées au Liban au cours des dernières 24 heures, ce qui porte à 1,595 le nombre des personnes arrêtées depuis la tentative de putsch du 30 décembre. Cherchant à fuir le pays, six membres du parti populaire syrien, responsable du coup d'Etat raté, ont été tués dans la région montagneuse du nord.

LONDRES. (AFP) — Lord Attlee, ancien premier ministre travailliste, a fêté hier, à l'hôpital d'Amersham, son 79e anniversaire de naissance. Il a été admis à l'hôpital il y a trois semaines à la suite d'une perforation du duodénum. De nombreux voeux lui sont parvenus de toutes les parties du monde.

LISBONNE. (AFP) — Un prêtre, professeur dans une école religieuse, a été arrêté hier pour avoir hébergé M. Manuel Serra, l'un des promoteurs de la tentative d'insurrection de Béja. Deux autres insurgés qui avaient réussi à échapper à la police ont été arrêtés dans un domaine agricole de la région d'Alentejo. De Sao Paulo où il s'est réfugié, le capitaine Henrique Galvao, qui avait organisé le coup de main contre le paquebot portugais "Santa Maria", a déclaré à la presse que la tentative de soulèvement marquait le "début de la fin de Salazar". Et il a ajouté : "1962 sera l'année de la libération pour le Portugal."

CITE DU VATICAN. (AFP) — La commission centrale préconciliaire se réunira, comme prévu, du 15 au 23 janvier. Des sessions auront lieu à chaque mois jusqu'à l'ouverture du concile qui devrait avoir lieu au début de l'automne. Le concile, croit-on en certains milieux, ne durerait que deux ou trois mois. Mais de l'avis des personnalités qui suivent de près la préparation du concile, il s'agit là plus d'un espoir que d'une prévision fondée car il faut tenir compte des difficultés qui pourraient survenir au cours des travaux.

Un outil de première valeur

"Langage et Traduction"

par **Guy RONDEAU**

OTTAWA. (PCf) — Comment doit-on traduire "Speaker" pour désigner celui qui préside les débats de la Chambre des Communes ?

Dans le langage courant, déclare M. Pierre Daviault, directeur du Bureau fédéral de la traduction, on n'a pas à hésiter : président fait très bien.

Mais dans la langue officielle ? N'oublions pas, dit-il, que le "Speaker" ne remplit pas exactement les fonctions d'un président au sens ordinaire du terme. Les services administratifs de la Chambre ont adopté "Orateur" dès les débuts de la Confédération, sauf erreur. Une si vénérable tradition devrait imposer Orateur sans conteste.

M. Daviault exprime cette opinion dans son dernier ouvrage "Langage et Traduction" que vient de lancer l'Imprimeur de la reine.

Le mot "Speaker" n'est qu'un des quelque 1,600 termes anglais que M. Daviault étudie dans le volume de 400 pages.

M. Daviault, membre de la Société royale du Canada, dont les avis et les écrits sur la traduction font autorité au pays et à l'étranger, s'emploie tout particulièrement à l'examen de termes anglais dont la signification est obscure ou qui expriment des nuances difficiles.

C'est un outil de première valeur pour tous ceux qui s'occupent de traduction.

Pour chaque mot important étudié, l'auteur propose plusieurs équivalents. Souvent, il reproduit des phrases anglaises en vue de créer un contexte.

A l'occasion, dans cet ouvrage au style plein de vie, il rencontera une anecdote à l'origine d'un mot.

Ainsi le verbe "To gerrymander", qui signifie manipuler la carte électorale, permet à l'auteur de rappeler l'origine intéressante et pour le moins inattendue de ce mot.

En 1812, un nommé Gerry était gouverneur du Massachusetts aux Etats-Unis, lorsque l'Assemblée remania la carte électorale de telle sorte qu'une région du comté d'Essex prit l'aspect d'un dragon.

Benjamin Russell, adversaire forcené de Gerry, avait suspendu au mur, face à son bureau, une carte de l'Etat où étaient soulignés les contours de cette région. Le peintre Gilbert Stuart, entrant dans le bureau de Russell, remarqua cette bizarre figure. Il ajouta une tête, des ailes et des serres. "Voilà une salamandre (Salamander)", dit-il. "Dites plutôt une 'Gerrymander '(Better say a Gerrymander)", de rétorquer Russell. Le mot fit fortune.

Le mot : "Bunkum"

Un autre terme intéressant relevé dans l'ouvrage est "bunkum", qui soulève une question d'étymologie mettant en cause de façon très plaisante le parler canadien-français, note M. Daviault.

Le mot "bunkum", que l'on trouve sous "Debunking", est l'adjectif signifiant "baliverne" et aussi selon le dictionnaire Webster: "de premier ordre, excellent."

"Bunkum" aurait pour origine l'expression canadienne-française; le buncum sa, dont le sens serait: "Il est bon comme ça".

Où les auteurs du dictionnaire Webster actuel ont-ils déniché cette étymologie ? demande M. Daviault.

Ont-ils entendu des Franco-Américains dire: "Y est bon comme ça" ? Ont-ils plutôt relevé l'expression des créoles de la Louisiane ? Ils ne s'expliquent pas.

"Mais l'hypothèse qu'ils risquent ouvre des horizons troublants sur l'idée qu'on se fait, chez les gens de langue anglaise, du patois canadien-français.

Que dit M. Daviault au mot "patronage" pour relever une expression qui est bien d'actualité depuis quelque temps.

Le sens que les Canadiens français donnent à patronage politique n'existe pas en français, dit-il. Ce que l' on nomme ainsi devrait se dire : faveurs politiques ou administratives, favoritisme, pistonnage, clientèle politique.

"Langage et Traduction" est le sixième ouvrage de M. Daviault portant sur la traduction. Il prépare actuellement un dictionnaire anglais-français et français-anglais.

ANNIVERSAIRES

1642—Le roi Charles Ier et sa garde tentent de s'emparer de cinq députés dans l'enceinte des Communes. Depuis, jamais un souverain britannique n'a pénétré aux Communes. Aujourd'hui, le gouverneur général, représentant de la Couronne au Canada, donne lecture du discours du trône à la salle des séances du Sénat, non à la Chambre des communes.

1908—Mort, à Toronto, de Ned Hanlan, Canadien qui fut dix ans champion de l'aviron.

1951—L'armée nord-coréenne s'empare une deuxième fois de Séoul, capitale de la Corée du Sud.

A cause de Goa

L'ONU en prendra pour son rhume

par **Olivier MARCHAND**

Incapable d'accepter l'injure, le Portugal a décidé d'accomplir le geste décisif : ce serait le retrait de l'ONU. M. Salazar n'en peut plus de la trahison. Il aurait voulu que la Grande-Bretagne et les Etats-Unis l'aident à défendre Goa. Il n'aime pas non plus être harcelé de questions au sujet de l'Angola. Aux Nations unies, on est devenu impoli sur ce qui a trait à cette colonie portugaise d'Afrique.

Donc, trois jours à peine après le début de 1962, l'ONU accuse le contre-coup d'un conflit (celui de Goa) où les torts sont si bien partagés qu'il vaut mieux ne plus en discuter. Il n'y a que M. Salazar qui veuille continuer à faire le coup de feu. A preuve, la constitution à Lisbonne d'une sorte de régime goanais en exil.

Le pire dans tout cela, c'est que l'Occident s'en retrouve affaiblie à l'ONU.

Ah, mes amis !

Le président Kennedy pourrait très bien dire, sans qu'on l'accuse de dramatiser : "Ah, préservez-moi de mes amis !"

La France, elle aussi, n'est pas un atout sûr pour l'ONU. Dans son dernier discours, le général de Gaulle a déclaré que l'Armée française serait retirée d'Algérie pour affronter les grandes tâches européennes. Singulièrement, il n'a pas été question des tâches internationales.

C'est un fait que l'ONU devient de plus en plus suspecte à certains éléments occidentaux qui s'y sentent mal à l'aise, un peu plus de jour en jour, à cause de l'importance croissante du tiers-monde afro-asiatique.

Des consultations

Le danger est réel. Le Portugal pourrait être imité et il pourrait y avoir des défections de bonne foi. Devant cette orientation des Nations unies, des consultations ont été organisées entre Londres et Washington, durant les prochains jours, pour éviter l'aggravation des problèmes qui mettent l'ONU en mauvaise posture, si fréquemment.

En premier lieu, le problème du financement est devenu aigu. On regrette, en deuxième lieu, la tendance qui est de saisir trop fréquemment le Conseil de sécurité du moindre désaccord international, ce qui donne la tentation de recourir au veto, arme démocratique douteuse.

Une chose est certaine, le monde y gagnera certes si la charte de l'ONU pouvait être amendée à brève échéance, de façon à tenir compte de la géographie mouvante de notre époque.

La Cour européenne des Droits de l'Homme

L'année 1961 a marqué un véritable tournant dans l'histoire du Droit européen ence qui concerne la protection de la liberté de l'homme et de ses droits fondamentaux.

Pour la première fois, en effet, la Cour européenne instituée par la Convention européenne des Droits de l'Homme a statué en audience publique, la plainte d'un individu contre un gouvernement.

Il s'agissait de la requête du citoyen irlandais Gérard Richard Lawless qui, se référant à la Convention, avait accusé le gouvernement de Dublin à la suite d'un internement, jugé par lui arbritraire, de n'avoir pas respecté "le droit à la liberté et à la sécurité de la personne."

Après un long examen, la Cour donna finalement gain de cause au gouvernement irlandais, lui reconnaissant le droit - en raison de l'état d'exception qui règne toujours en Irlande — de procéder à la "détention administrative" d'un individu sans que sa culpabilité soit prouvée a priori. Lawless avait en effet été interné plusieurs mois, sans jugement, uniquement en raison de son appartenance soupçonnée à l'organisation subversive de l'I.R.A.

Dans cette affaire, "la raison d'Etat" fut donc implicitement admise par la Cour comme constituant "une exception légale" à certaines stipulations de la Convention.

Une autre affaire, qui eut un certain retentissement, fut celle du journaliste belge Raymond Becker qui, par un jugement d'un tribunal belge, avait été frappé de l'interdiction à vie d'exercer sa profession, à la suite de son activité durant l'occupation allemande.

Cette affaire n'a pas été poussée jusqu'au terme de la procédure finale, le plaignant ayant retiré sa requête à la suite de la modification d'un article de la loi pénale belge en vertu duquel il avait été condamné.

Mais cette modification elle-même est à considérer comme un résultat positif obtenu par la Cour européenne,

La "publicité" donnée à ces affaires a visiblement contribué à éclairer l'opinion publique sur la possibilité qui est offerte aujourd'hui à chaque individu d'invoquer la protection de la Convention européenne des Droits de l'Homme. Il en résultait une avalanche de requêtes sur le bureau de la Commission européenne.

Celle-ci a enregistré au total, au cours de l'année 1961, 350 requêtes. Ce chiffre "record" n'avait jamais été atteint depuis l'entrée en vigueur de la Convention.

Toutes ces requêtes ne présentent pas un intérêt primordial, et dans leur immense majorité elles sont éliminées dès le stade préliminaire.

Certaines ne manquent pas de note pittoresque, d'autres relèvent du domaine de la pure fantaisie. Ainsi, la Commission a reçu, au cours de cette année, une lettre d'un particulier qui, prétendant être le descendant d'une maison régnante d'Europe, sollicitait le concours de la Cour européenne des droits de l'homme afin de chasser le régime républicain de son pays et de recouvrer le trône de ses soi-disant ancêtres.

Parmi les requêtes encore en instance — outre la plainte autrichienne contre le gouvernement italien, qui concerne un litige judiciaire entre ces deux pays — figure celle de l'ancienne tortionnaire du camp de concentration de Buchenwald, Ilse Koch. La démarche auprès de la Commission des droits de l'homme de cette criminelle de guerre, jugée d'abord par un tribunal américain, ensuite par un tribunal fédéral allemand et condamnée par ce dernier aux travaux forcés à perpétuité, a causé une certaine stupeur. Ilse Koch considère dans sa requête "avoir été condamnée à tort par ce tribunal".

Cette plainte a peu de chances d'être retenue, allant à l'encontre de l'esprit de la Convention européenne des droits de l'homme qui, dans un de ses articles faisant allusion aux crimes de guerre, précise bien : "... le présent article ne portera pas atteinte au jugement et à la punition d'une personne coupable d'une action ou d'une omission qui, au moment où elle a été commise, était criminelle d'après les principes généraux de Droit reconnus par les nations civilisées".

La conclusion qui s'impose, au seuil de 1962, est que la Convention européenne des droits de l'homme qui a inspiré les constitutions de plusieurs Etats africains qui ont accédé à l'indépendance, est devenue un instrument indispensable pour la sauvegarde de la liberté fondamentale des Droits de l'homme en Europe.

Et on se félicite, à la maison de l'Europe, à Strasbourg, du succès incontestable de cette Convention dont l'objectif est de défendre l'individu et les nations contre tout abus de droit.

(Bulletin de l'Europe, de l'AFP.)

Que pense-t-on du gouvernement Diefenbaker ?

(Institut canadien de l'Opinion publique. Tous droits réservés.)

Au début d'une année où de nombreux citoyens prévoient une élection générale, la proportion de ceux qui approuvent les états de service du ministère fédéral semble plus forte que celle des citoyens qui en sont mécontents. Voici à peu près comment se départagent les électeurs consultés :

43% estiment que dans l'ensemble le ministère progressiste conservateur a rempli sa fonction.

28% estiment qu'au contraire il a été médiocre. 29% ne se prononcent pas. C'est l'ouest qui accorde la plus forte proportion d'approbateurs au ministère : 51%. L'Ontario est beaucoup moins content : 36% seulement d'approbations. Québec se situe entre Ontario et l'ouest ; l'opinion des Provinces Maritimes se départage à peu près comme celle de Québec.

L'Institut canadien de l'Opinion publique a chargé ses enquêteurs de poser à des familles de toute province, méthodiquement choisies pour représenter la population, la question suivante :

"Approuvez-vous ou désapprouvez-vous les états de service du ministère fédéral, jusqu'à présent ?"

Le tableau suivant compare les réponses de Québec, d'Ontario et de l'ouest à l'opinion d'ensemble :

	Pour	Contre	Sans réponse
Canada	43%	28%	29%
Québec	44%	29%	27%
Ontario	36%	29%	35%
Ouest	51%	25%	24%

Un sondage Gallup antérieur constatait que malgré la proportion d'électeurs qui approuvent dans l'ensemble les états de service du ministère, celle d'électeurs persuadés que ce dernier tient ses promesses électorales a beaucoup baissé depuis quelques années. En 1958, à la veille de l'élection générale du 31 mars qui devait garder le parti progressiste conservateur au pouvoir avec une majorité fort accrue, 49% des électeurs consultés estimaient que le ministère tenait les promesses faites avant le scrutin de juin 1957. Cette proportion tombe aujourd'hui à 29%.

Lire dans LA PRESSE de samedi prochain les réponses à la question suivante : le député sert-il bien sa circonscription ?

Conseil d'orientation économique pour le comté de Verchères

(T. C.) — Depuis quelque temps toute la rive-sud montréalaise, de Laprairie à Sorel, est en ébullition.

Il y a quelques semaines, plusieurs personnalités des villes de la rive-sud longueuilloise se réunissaient et envisageaient la fondation d'un conseil d'orientation économique, social et civique pour étudier les problèmes qui assaillent les villes de l'ancienne paroisse de Longueuil.

C'est au tour maintenant du comté de Verchères, sur initiative de son député Me Guy Lechasseur, de fonder un tel conseil d'orientation économique.

En effet, après deux assemblées préliminaires des maires des municipalités de ce comté, il a été décidé qu'un Conseil d'orientation économique pour le comté de Verchères serait fondé le même soir, ceci dans le but de voir à la planification de l'essor futur industriel ainsi qu'à l'étude des problèmes qui se poseront pour les municipalités du comté de Verchères, par suite de la prévision d'une expansion urbaine à venir.

Ce conseil, créé le jour même où cette décision fut prise, comprend les personnes suivantes : MM. Hector Berthiaume, de Contrecoeur, représentant les cultivateurs; Marcel Rémillard, de Beloeil, représentant les industriels ; Jos Pardo, de Montréal, chargé des relations extérieures ; Gratien Dandois, ingénieur de Beloeil ; Paul Desfossés, ingénieur de Varennes ; André Pardoen, journaliste de Verchères; Lucien Côté, publiciste de Montréal ; et Mauger, de St-Antoine.

Après maintes délibérations entre les maires des différentes municipalités du comté, qui tous étaient jaloux de leur autonomie municipale, il a été décidé que ce conseil n'aurait qu'une fonction consultative, et non exécutive, ceci afin de respecter l'autonomie de chacune des ville du comté de Verchères.

Toutefois, même avec ce but restreint, Me Guy Lechasseur, député du comté de Verchères et promoteur du projet, s'est dit somme toute fort enchanté des résultats obtenus en si peu de temps.

La RIAL de McGill demande des droits d'expropriation

QUEBEC. (J.M.) — La "Royal Institution for the Advancement of Learning", fiduciaire de l'université McGill, s'adressera au Parlement provincial pour exproprier, à Montréal, des immeubles compris dans : 1—Le territoire borné à l'ouest par la rue Université, au sud par la rue Milton, à l'est par l'avenue Lorne, Lorne Crescent et l'avenue Oxenden, au nord par l'avenue des Pins; 2—Le territoire borné à l'ouest par la prolongation de la rue Redpath au nord jusqu'à la limite sud du parc Mont Royal, au sud par la rue McGregor, à l'est par la rue McTavish, au nord par la limite du sud du parc Mont Royal; 3—Le territoire borné à l'ouest par la rue Peel, au sud par la ruelle de l'est à l'ouest entre les rues Peel et McTavish, à l'est par la rue McTavish, au nord par la rue McGregor; et 4—Les lots aboutissant au côté nord de l'avenue des Pins, de Sir Arthur Currie Memorial Gymnasium à 475 ouest, avenue des Pins, jusqu'à la rue Université.

A Outremont

Assemblée spéciale le 22 janvier sur la hausse des taxes

par Maurice ARCHAMBAULT

Les spectateurs s'attendaient à assister à une réunion mouvementée. Il n'en fut rien. La question d'une assemblée spéciale pour discuter le problème de l'augmentation des taxes des propriétaires d'Outremont aura lieu le 22 janvier.

Les membres du conseil municipal rencontreront alors les contribuables pour prendre connaissance de leurs doléances et leur fournir, à leur tour, des explications.

Le président de la Commission scolaire d'Outremont, le juge Jacques Vadboncoeur, qui assistait à l'assemblée, a été également invité à prendre part à l'assemblée spéciale, pour apporter le point de vue de l'organisme qu'il dirige.

On sait que la dernière réunion du conseil avait dégénéré en dispute violente, lorsque les membres du conseil et des contribuables présents en furent venus aux prises.

Les contribuables de la municipalité sont outrés, semble-t-il, du fait que les taxes aient été élevées de 40% et atteignent, cette année, 65 cents du $100 d'évaluation.

Un contribuable a déclaré qu'il n'en revenait pas de cette situation, d'autant plus qu'il n'a jamais reçu la visite d'un évaluateur de la municipalité.

"Lorsque je me suis établi à Outremont, a-t-il expliqué entre autres, il y a deux ans, je payais environ $800 de taxes. Aujourd'hui, on m'en réclame plus de $1,400. C'est impensable".

Un autre ne s'est pas gêné pour affirmer que de nombreux propriétaires préfèrent mettre leurs maisons en vente plutôt que d'acquitter cette nouvelle hausse de taxes.

Pris à partie, le président de la Commission scolaire a expliqué que son organisme n'avait pas haussé ses taxes cette année, profitant de ce que la municipalité ait augmenté la valeur des propriétés.

Actuellement, la Commission scolaire perçoit 65 cents du $100 d'évaluation de chaque contribuable.

Un autre propriétaire s'est plaint du fait qu'on lui avait fait parvenir son compte de taxes le 28 décembre, soit deux jours avant l'expiration du délai légal. Passé cette date, un intérêt est exigible.

Il fut donc décidé, peu après, d'accorder un délai de dix jours pour permettre aux contribuables de se mettre en loi avec l'administration de la ville.

Au cours de la réunion régulière du conseil, M. Paul Soulière prêta serment comme greffier et trésorier de la municipalité en présence du maire, M. Romuald Bourque, et des membres de son conseil.

La question du "Taxi métropolitain" a été longuement débattue, l'échevin Jacques Trahan désirant savoir pourquoi le premier magistrat de la cité s'était prononcé en faveur de sa création, devant la Corporation du Montréal Métropolitain.

M. Bourque conclut qu'il ne s'agissait que d'un projet et qu'il était encore à l'étude.

M. Robert Paré fut nommé maire suppléant pour les prochains trois mois.

Enfin, l'échevin Macdonnell suggéra que les autorités fassent surveiller les patinoires publiques par un policier, chaussé de patins.

Actuellement, ces patinoires sont sous la surveillance d'un gardien à l'emploi de la municipalité.

Sa suggestion, qui a soulevé l'hilarité générale, a fait dire à un échevin : "Il sera peut-être difficile de trouver des policiers champions du patin".

Plusieurs item au procès-verbal furent reportés à étude.

Faits divers

SUITE DE LA PAGE 3

bable que M. Yanoski a été terrassé par une crise d'angine, qu'il est tombé une première fois face contre terre, qu'il s'est relevé et est retombé à la renverse cette fois, s'est lacéré le cuir chevelu sur deux crochets d'un panier. A date, il semble établi que le crâne de la victime n'a été perforé d'aucune balle, mais seule l'autopsie le déterminera de façon définitive.

Roger Charron condamné à six mois de prison

SWEETSBURG. (PC) — Roger Charron, de Granby, a été condamné hier à six mois de prison pour avoir fait usage d'une arme à feu avec l'intention de blesser.

Charron, gardien temporaire du très jeune gorille du zoo de Granby, a été arrêté par la police le jour de Noël à la suite de troubles qui se sont produits chez lui vers 2 h. 30 du matin.

La police a essuyé des coups de feu lorsqu'elle est arrivée à la maison de Charron et a dû se frayer un chemin derrière un écran de gaz lacrymogène.

Le condamné avait nié sa culpabilité lorsqu'il avait été mis en accusation le 27 décembre à Sweetsburg, mais il a reconnu sa faute, hier, et a imploré la clémence du tribunal. Il a déclaré que, le fameux soir, il avait bu de l'alcool et qu'il ne savait pas ce qu'il faisait.

Le juge lui a dit : "Vous saviez quelles seraient les conséquences. Maintenant, supportez-les".

La police a déclaré qu'elle avait trouvé dans la maison de Charron une carabine de calibre .30-06, deux fusils et une certaine quantité d'alcool.

Le gorille de deux ans, qui devait rester avec Charron jusqu'au printemps, a été ramené au zoo.

Remerciements du maire Drapeau

Le maire Jean Drapeau s'est déclaré "entièrement satisfait" du succès obtenu par la clinique des donneurs de sang et la clinique antituberculeuse tenues, le lendemain du Jour de l'An, dans le hall d'honneur de l'hôtel de ville.

"Le nombre des donneurs de sang a dépassé le 1,000 pour la première fois, commenta M. Drapeau. C'est là un nouveau record qui démontre l'esprit de charité et de dévouement de la population.

"Je remercie les autorités de la Croix-Rouge, les infirmières, le comité municipal d'organisation, le Dr Adélard Groulx et ses adjoints, de même que les dirigeants de la Ligue antituberculeuse.

"Merci également au public en général."

une autre affaire à voir la cause en délibéré et fixé au 15 mars la date de jugement.

Borden, Léveillé, Lamarche

Mes Léveillé et Lamarche se sont vus en outre envoyés à la Cour du banc de la reine pour y subir leur procès, après que le juge Simard eut présidé leur examen volontaire. Il s'agit d'accusations d'avoir vécu des fruits de la prostitution.

De son côté, Norman Borden, sous un chef d'accusation identique, a été lui aussi renvoyé à la Cour du banc de la reine, à la conclusion de son examen volontaire, ce matin devant le juge Lachapelle, de la Cour municipale.

Deux "hit and run" d'affilée

Le 16 décembre dernier, Robert Simard, âgé de 23 ans, du 2335 est, rue Sauvé, descendait la rue St-Denis au volant de sa voiture. Il était 2 h. 35 a.m. Arrivé à la hauteur de la rue Sainte-Catherine, il accrocha une auto stationnée. Impavide, il poursuivait sa route, prenant la rue Sainte-Catherine, vers l'est, pour ensuite monter le long de la rue St-Christophe. Angle De Montigny et St-Christophe, il heurta une autre auto stationnée et ne s'arrêta pas davantage. Mais, chaque fois, il avait été vu par des témoins, et le numéro de sa plaque, noté.

Il a dû payer, pour chaque cause, $100 d'amende et les frais; l'usage de son permis de conduire lui a en outre été retiré jusqu'au 30 mai prochain.

Enfin, un nommé Philippe Bouffard, domicilié au 7389 A, rue De la Roche, a écopé d'amende de $10, $10, $5 et $5 respectivement, soit une amende pour chacun des feux rouges qu'il avait brûlés d'affilée.

Deux incendies

Le premier incendie causé par un arbre de Noël, au cours de la présente période des fêtes, a éclaté vers 8 h. hier soir, au 10586 rue Chambord.

L'intérieur d'une maison, occupée par M. C. Payant et les onze membres de sa famille, a été complètement détruit par les flammes en quelques minutes seulement. Personne n'a été blessé, mais deux occupants du logis incendié ont été légèrement incommodés par la fumée.

Vers 6 h. 30, le feu a fait des dégâts considérables aux locaux de Superior Bread Company, 1004 rue Clarke. Là également, aucun des employés n'a été blessé.

Accusés de vol de pièces de monnaie

Bernard Beaudoin, 28 ans, sans adresse connue, sera accusé le 9 janvier prochain, à Ottawa, d'un vol considérable de pièces de monnaie de collection, évaluées à quelque $14,000.

Beaudoin a été arrêté avant-hier à Montréal. Deux autres individus, Frank Isherwood, 26 ans, et George Samuel Butler, tous deux de Montréal, ont aussi été accusés du même vol. La police a déclaré que les pièces de monnaie étaient revendues à une fraction de leur valeur réelle dans des magasins spécialisés de Montréal et Toronto. Ainsi, une pièce en or, valant pour un collectionneur $137, fut vendue seulement $20 et une pièce d'un dollar en argent (datant de 1948) estimée à $275 laissée pour . . . $1.

Cambriolages

Avec effraction, suivant le cas, des portes avant ou arrière, des malfaiteurs sont entrés dans les bureaux de la St-André Poultry, 965, rue St-André, et chez Mmes Jacqueline Depré, 835, rue H.-Bourassa, app. 6 et Laurette Rhodes, 2300 est, rue Sherbrooke, appt 1, et ont volé respectivement des appareils de bureau d'une valeur de $1,345 ; des fourrures d'une valeur de $1,028 et une cassette de bijoux d'une valeur inconnue.

FOURNIER

SUITE DE LA PAGE 3

menacé le témoin en question de représailles quand lui, Fournier, aurait été libéré au bien que, estimant que c'était à son détriment que ce témoin avait parlé, lui aurait signifié son mécontentement de la chose.

Le juge Champagne, qui doit rendre une sentence contre Fournier le 10 janvier, dans

M. ROBERT

SUITE DE LA PAGE 3

est le plus parfait au Canada".

Afin que nos lecteurs soient en mesure de comprendre la véracité de cette déclaration de M. Turpin, nous nous devons de fournir certaines explications sur ce corps de police façonné par M. Robert lui-même, selon ses principes.

La police de Hull, corps d'élite

Notons d'abord la qualité du personnel. Tous et chacun des membres du service de la police sont inattaquables, aussi bien dans leurs fonctions que dans leur vie privée. Aucun contribuable ne peut émettre, sincèrement, un reproche sur le travail et la conduite d'aucun policier.

Chaque policier possède le sens de l'initiative personnelle. Il n'incombe pas au lieutenant ni au capitaine de décider des procédures à prendre contre un contrevenant. Chacun des policiers décide, personnellement, s'il doit porter plainte devant la Cour contre un accusé. Ce même policier, conscient des responsabilités de son devoir, s'occupe lui-même de chaque plainte qu'il rédige.

A Hull, le policier est considéré par les résidants, sans exception, comme un ami et un protecteur.

Une visite de quelques jours à Hull reconnaîtra vous a permis de constater à vu que le policier de Hull

est irréprochable dans sa tenue;

adresse les contrevenants avec courtoisie;

est renseigné sur les règlements de circulation de sa ville;

cherche à se rendre utile là où sa présence semble nécessaire.

est conscient que son devoir est avant tout un travail de prévention.

On se doit ici de souligner que, depuis une dizaine d'années, les taux d'assurance contre le vol dans la ville de Hull ont diminué dans une proportion de près de 40% avec le rendement supérieur du corps de police.

Plus d'honnêteté, plus de profits

A Montréal, si les taux d'assurance contre les vols diminuaient de 25% seulement d'ici cinq ans, on imagine facilement les montants fabuleux que notre monde des affaires économiserait.

Le chef Robert, alors qu'il était à Hull, a été surnommé, à juste titre "le chef de la sécurité". C'est ainsi que la revue de la compagnie Imperial Oil, édition de décembre 1960, lui consacrait un reportage élogieux.

On y signalait que le nombre d'accidents mortels dans cette ville avait diminué de 50% à la suite d'une campagne de sécurité prônée par M. Robert et l'application rigoureuse de la loi.

Aujourd'hui à Hull, il n'est pas de piéton qui se risque à traverser une intersection sur le feu rouge, qu'un policier y soit de faction ou non. A Montréal, actuellement, la situation n'est pas tout à fait la même en ce domaine.

Banques et Caisses populaires protégées

Quotidiennement, le policier de Hull se fait un devoir de pénétrer à l'intérieur des succursales de banques et des Caisses populaires durant sa patrouille. D'un geste amical, il salue les employés et leur donne confiance. Sa présence à ces endroits, plusieurs fois par jour, déjoue d'avance toute tentative de vol à main armée.

Incidemment, les auteurs des cinq dernières tentatives de hold-up dans la ville de Hull ont été appréhendés sur le fait. Depuis plus d'un an, aucun autre essai ne fut tenté par les gunmen.

M. Robert, nous l'avons déjà mentionné, est un homme juste et, de ce fait, il a montré à ses agents à Hull que, devant la loi, tous sont égaux. Il a donné lui-même l'exemple de ce qu'il prêchait, puisque durant son mandat de 24 ans à la direction de la police, aucun billet ne fut "arrangé", ni par lui ni par d'autres.

A ce sujet, la revue Imperial Oil souligne les paroles de M. Paul Lemire, gérant du poste radiophonique CKCH de Hull : "Je viens de recevoir un billet de stationnement. Jamais je ne songerais à le faire annuler".

Le président du Conseil de sécurité du grand Ottawa, M. Bill Bangs, déclare à son tour : "Il n'y a pas de si ni de mais dans l'application des règlements à Hull".

Le 8 décembre 1961, un échevin actuel de Hull a été appréhendé par deux policiers au moment où il conduisait son véhicule alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool. Il a comparu devant un juge des Sessions, comme tout autre citoyen, et il a été condamné à $100 d'amende plus les frais.

Lors de votre prochaine visite à Hull, prenez plaisir à regarder travailler un agent de la police municipale et dites-vous bien qu'à Montréal, dans cinq ou six ans, nous aurons un corps de police aussi compétent.

Demain : Les commentaires de personnes autorisées, de Hull sur le départ de M. Robert pour Montréal.

— La neige est une pureté menteuse.

(Goethe 1749-1832)

Discrimination raciale?

WINNIPEG. (PC) — 130 porteurs noirs, membres de la Fraternité canadienne des employés de chemins de fer, ont l'intention de prendre des procédures légales contre celle-ci, à la suite de ce qu'ils appellent de la "discrimination raciale". Les porteurs prétendent qu'on leur refuse l'accès au poste de conducteurs de wagons-lits, à cause de leur couleur. Leur porte-parole, M. Lee Williams, président du local 130 de la fraternité, a déclaré que la section qu'il préside portera plainte devant les tribunaux, au nom de la Loi canadienne sur les justes conditions d'emploi.

votre horoscope

à partir de minuit ce soir

LES ENFANTS NES CE JOUR aimeront la vie de famille et auront beaucoup de respect pour la tradition familiale; aussi succéderont-ils souvent à leurs parents. Sur le plan sentimental, ils ne découvriront que tardivement le conjoint idéal, mais mèneront ensuite une existence calme et sans histoire.

BELIER — DU 21 MARS AU 20 AVRIL

C'est le moment d'entreprendre un travail de longue durée, exigeant des connaissances approfondies. L'indifférence manifestée subitement par l'être aimé risque de vous décrouter ; passez l'éponge et le temps travaillera pour vous.

TAUREAU — DU 21 AVRIL AU 20 MAI

N'hésitez pas à rendre les services que l'on vous demandera : une récompense méritée suivra. Côté coeur, d'heureuses conjonctures vous permettront sans doute de trouver le bonheur.

GEMEAUX — DU 21 MAI AU 21 JUIN

Bonne journée pour vous affirmer dans le mode d'activité que vous connaissez le mieux. Evitez étourderie ou maladresse et l'on vous confiera des travaux encore plus délicats. N'oubliez pas de faire part de vos petits succès à l'être aimé.

CANCER — DU 22 JUIN AU 22 JUIL.

Montrez votre savoir-faire en apportant dans votre travail toute votre attention. Avec votre partenaire, sortez de votre timidité et dites-lui ce que avez sur le coeur.

LION — DU 23 JUIL. AU 23 AOUT

Travaillez avec courage et persévérance : une personne que vous côtoyez chaque jour vous observe et attend d'avoir la preuve de votre valeur professionnelle pour vous laisser voir quels sont ses sentiments à votre égard.

VIERGE — DU 24 AOUT AU 22 SEPT.

Essayez d'apporter des améliorations à ce que vous avez créé; éventuellement, votre entourage pourra vous aider à découvrir les points faibles.

BALANCE — DU 23 SEPT. AU 23 OCT.

Vous allez être comblé ! Cette magnifique journée vous apportera mille satisfactions et cette date restera à jamais gravée dans votre mémoire.

SCORPION — DU 24 OCT. AU 22 NOV.

Reprenez l'initiative et agissez avec courage : d'heureuses circonstances vont vous aider à réussir et vous serez bientôt récompensé. Côté coeur, redoutez les propositions visiblement intéressées et tenez largement compte de vos expériences passées.

SAGITTAIRE — DU 23 NOV. AU 21 DEC.

Votre bonheur sera durable si vous parvenez à dissiper la jalousie qui pourrait naître à la suite d'odieuses calomnies. Dans votre travail, recherchez la perfection et vous serez l'objet d'intéressantes propositions.

CAPRICORNE — DU 22 DEC. AU 20 JANV.

Vous devenez un personnage assez important et l'on n'hésitera pas à vous demander conseils et soutien. Accordez les premiers, mais pesez bien le pour et le contre avant de recommander des gens que vous connaissez bien mal.

VERSEAU — DU 21 JANV. AU 19 FEV.

Vous êtes trop bavard. Evitez de mêler votre entourage à vos petites histoires de coeur. On se moque bien souvent de votre sotte suffisance.

POISSONS — DU 20 FEV. AU 20 MARS

Vous aurez à choisir entre deux sollicitations : voyez ou l'on veut en venir et ne prenez de décision qu'après avoir consulté la personne que vous aimez.

Mon mart
LE LONG DE L'AQUEDUC

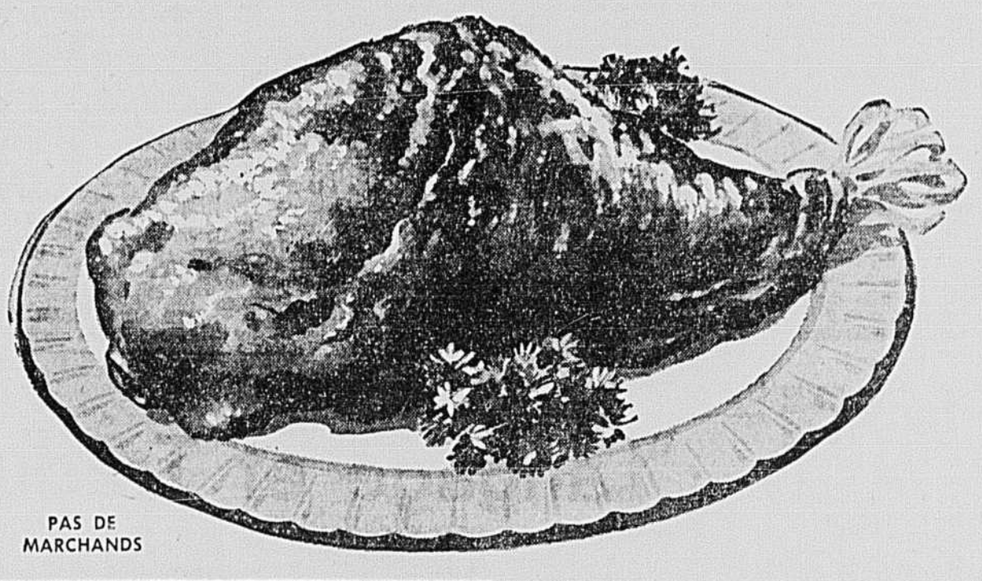
POUR VOTRE COMMODITE, SERVICE GRATUIT DE TRANSFERT D'AUTOBUS
angle boulevard Monk et rue Allard, pour la route 78,
et angle Broadway et 9e avenue pour les routes 112 et 58.

AGNEAU
IMPORTE, DE CHOIX

GIGOTS ENTIER OU DEMI 39¢ lb

CÔTELETTES D'ÉPAULE EN PANIER 19¢ lb

CÔTELETTES DANS LA LONGE BOUT du FILET ou des COTES 35¢ lb



PAS DE MARCHANDS

SAUCISSONS DE SALAMI HYGRADE 12 oz 49¢

JAMBON CUIT TRANCHE MAPLE LEAF 6 oz 55¢

POULET 2¼ lb 2½ lb BARBECUE 99¢

Ces prix annoncés seront en vigueur jusqu'à samedi, 6 janvier, 6 p.m.

EN SPECIAL AU MON MART !

LAIT EN POUDRE MILKO	Sac 4 oz 29¢	PAPIER D'ALUMINIUM	Alcan 25 pieds 31¢
CERISES Coronation	Pot 16 oz 49¢	CORNICHONS mélangés Sucrés Lynn Valley	Pot 24 oz 4/99¢
SAVON En poudre Hi-Top	Pqt 4½ lb 89¢	HUILE D'OLIVE Olio Verita	1 gal. 1.59
SHORTENING Domestic cont. plastique	2½ lb 83¢	RITZ CHRISTIE	Pqt 8 oz 2/39¢
GELEE EN POUDRE BRODIES, SAVEURS DIVERSES			12 pqts 1.00

LAITUE No 24 2 pour 27¢

CAROTTES 5 lb 23¢

CHOUX-FLEURS 2 pour 45¢
des Etats-Unis, blancs comme neige

CHOUX DE BRUXELLES 2 lb 45¢
Importés des Etats-Unis

PATATES 10 lb 35¢
Du Nouveau-Brunswick, Canada no 1

NOUS AVONS MAINTENANT UN SERVICE DE LIVRAISON AFIN DE VOUS ACCOMMODER. INFORMEZ-VOUS LORSQUE VOUS VIENDREZ AU MAGASIN.

Ouvert tous les jours à partir de 10 a.m.

BOUL. LA VERENDRYE (COIN 9IEME AVE.) LA SALLE

Pour les "Six", réunion de la dernière chance

BRUXELLES, (PC-AFP) — Un accord global révolutionnaire pourrait sortir des négociations qui ont repris aujourd'hui à Bruxelles au Conseil des Six sur la politique agricole commune. Toutefois, à cette cinquième reprise des délibérations, il reste à résoudre de graves difficultés.

L'accord que les Six ne peuvent pas se permettre de ne pas conclure est la condition du nouveau pas en avant de l'Europe du Marché commun, c'est-à-dire le passage à la deuxième étape du traité de Rome qui permettra d'entrevoir l'intégration politique après le premier stade de l'intégration économique.

Les ministres français, ouest-allemands, hollandais, belges, luxembourgeois et italiens ont décidé de siéger sans désemparer, samedi et dimanche compris, dans l'espoir de tout déblayer d'ici la fin de la semaine prochaine.

Importantes réunions

Des réunions de cabinet ont eu lieu hier à Paris et à Bonn pour prendre les dernières dispositions en vue de l'affrontement décisif. La France et l'Allemagne de l'Ouest sont les principaux antagonistes dans la recherche de la politique agricole commune. Ces jours derniers, néanmoins, l'Italie et les Pays-Bas ont posé à leur tour des conditions qui ont compliqué la situation.

En tout état de cause, le principe d'un marché agricole unique d'ici six ans a été adopté. Il est possible que, pour deux années encore, les producteurs allemands jouissent d'une clause de sauvegarde qui fixerait un prix minimum de vente des fruits et légumes dans les pays de la Communauté européenne.

Par ailleurs, les Pays-Bas veulent la fixation d'un prix minimum sur le lait. Un troisième problème est constitué par l'établissement des cours du blé afin d'éviter de mettre en danger cette culture dans les régions proches de l'Allemagne de l'est.

LE MAGASIN DU CENTRE DE LA VILLE OUVRE TOUS LES JOURS A 9 H. A.M.

VENTE ANNUELLE DE JANVIER

Morgan
LE MAGASIN A RAYONS DE HAUTE QUALITÉ AU CANADA

Épargnez 33⅓ à 50% sur vêtements de ski!

SOLDE!

Chandails! Pantalons! Jaquettes!



Pantalons de ski étirables

rég. 11.98 à 19.98 Ch. **6.98 à 11.98**

Pantalons de ski bien fuselés en lainage importé, nylon extensible et rayonne. Glissière au côté, bandes élasticisées sous pieds. Choix de rouge, vert, bleu poudre, vert pâle, gris, tan et plusieurs autres couleurs, assortiment incomplet de tailles, longueurs courtes, régulières et longues.

Jaquettes de ski

rég. 29.95 à 75.00 **19.98 à 37.50**

La plupart des importations . . . des nylons matelassés avec doublures mohair, popeline jacquardée imprimée . . . quelques modèles reversibles, plusieurs avec cagoule; glissière devant, poches spacieuses. Assortiments d'imprimé et couleur. Assortiment incomplet de tailles. P.M.G.

Chandails de ski

rég. 12.95 à 49.95 **6.47 à 29.95**

Chandails tout-laine, quelques importations . . . tricots grosse laine aux motifs nouveaux, aussi des teintes unies. Assortiment incomplet de couleurs et tailles . . . 34 à 40 dans le groupe. Choix de couleurs comprenant des verts, bruns, rouges, bleus, blancs.

Pas de commandes postales ni téléphoniques

A LA SPORTIVE — DEPT 77 — ETAGE-MODE . . . AU DEUXIEME

AUSSI UNE SELECTION A SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND.

Epargnes saisonnières!

Solde! Chaussants d'hiver . . . couvre-chaussures, et bottillons cocktail

Rég. 7.95 à 11.95 la paire **6.95**

Choix d'un assortiment attrayant de chaussants en nylon, nylon brossé, plastique ou cuir . . . des modèles que vous porterez sans ou avec souliers à talons cubains, illusion . . . ou talons hauteur moyenne. Assortiment incomplet de pointures : 5 à 9 dans le groupe; noir ou brun.

Pas de commandes postales ni téléphoniques

CHAUSSURES DU BUDGET — DEPT 94 — AU TROISIEME

AUSSI BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Epargnez 5.00!

Solde de chapeaux "toutes circonstances"

Rég. 10.95 Seul. ch. **5.95**

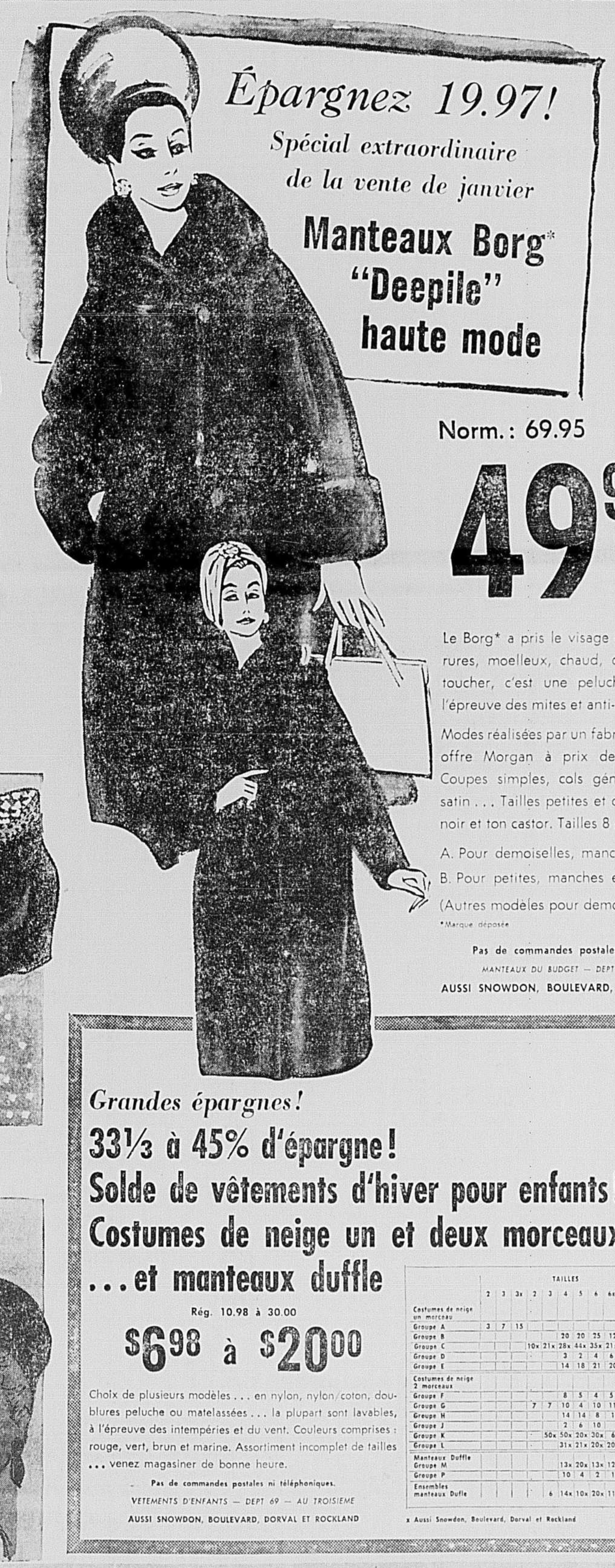
Chapeaux se portant en mille circonstances . . . des modèles et formes de tous les goûts. Feutres velours, feutres catsor, satins drapés, tissus nouveaux. Modes et garnitures dernier cri et teintes les plus en demande. Venez de bonne heure . . . vous aurez le meilleur choix !

Pas de commandes postales ni téléphoniques

CHAPEAUX — DEPT 43 — ETAGE-MODE . . . AU DEUXIEME

AUSSI SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND





Épargnez 19.97!

Spécial extraordinaire de la vente de janvier

Manteaux Borg* "Deepile" haute mode

Norm.: 69.95

49.98 ch.

Le Borg* a pris le visage des plus belles fourrures, moelleux, chaud, doux d'aspect et de toucher, c'est une peluche 100% Orlon* à l'épreuve des mites et anti-allergique.

Modes réalisées par un fabricant canadien et . . . offre Morgan à prix de vente de janvier. Coupes simples, cols généreux et doublures satin . . . Tailles petites et demoiselles en brun, noir et ton castor. Tailles 8 à 20 dans le groupe.

A. Pour demoiselles, manches à larges revers.
B. Pour petites, manches effilées

(Autres modèles pour demoiselles non illustrés)

*Marque déposée

Pas de commandes postales ou téléphoniques

MANTEAUX DU BUDGET — DEPT 92 — AU TROISIEME

AUSSI SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Grandes épargnes!

33⅓ à 45% d'épargne!

Solde de vêtements d'hiver pour enfants!

Costumes de neige un et deux morceaux

. . . et manteaux duffle

Rég. 10.98 à 30.00

$6.98 à $20.00

Choix de plusieurs modèles . . . en nylon, nylon/coton, doublures peluche ou matelassées . . . la plupart sont lavables, à l'épreuve des intempéries et du vent. Couleurs comprises : rouge, vert, brun et marine. Assortiment incomplet de tailles . . . venez magasiner de bonne heure.

Pas de commandes postales ni téléphoniques.

VETEMENTS D'ENFANTS — DEPT 69 — AU TROISIEME

AUSSI SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

	TAILLES											PRIX NORMAL	PRIX DE VENTE
	2	3	3x	2	3	4	5	6	6x	7	8		
Costumes de neige un morceau													
Groupe A	3	7	15									15.95	9.98
Groupe B						20	20	25	12			16.95	11.30
Groupe C				10x	21x	28x	44x	35x	21x			20.00	10.98
Groupe D						3	2	4	6			10.98	7.32
Groupe E						14	18	21	20			25.00	16.66
Costumes de neige 2 morceaux													
Groupe F						8	5	4	5			25.00	16.66
Groupe G				7	7	10	4	10	11			21.95	14.65
Groupe H						14	14	8	1	2	2	20.00	13.33
Groupe J						2	6	10				17.95	11.96
Groupe K					50x	50x	20x	30x	6			25.00	14.98
Groupe L						31x	21x	20x	20x			30.00	20.00
Manteaux Duffle Groupe M						13x	20x	13x	12x			10.98	6.98
Groupe P						10	4	2	1			14.95	8.98
Ensembles manteaux Dufle					6	14x	10x	20x	11x			16.95	8.98

x Aussi Snowdon, Boulevard, Dorval et Rockland

ECRIVEZ A NOTRE SERVICE DE COMMANDES, TELEPHONEZ VI. 2-6261

A NOS CLIENTS DE LA BANLIEUE VEUILLEZ CONSULTER VOTRE ANNUAIRE POUR APPELS INTERURBAINS SANS FRAIS

AMBITIEUX

jeune homme de 25 à 30 ans pour poste d'adjoint au trésorier. Bon salaire et avenir prometteur. Il est essentiel de connaître les éléments de la comptabilité et des opérations d'un bureau. L'expérience du commerce de la couture serait utile. Répondre de sa main à

Case 7084 LA PRESSE

IMPORTANT DEPOSITAIRE CHRYSLER DU NORD DE LA VILLE

Cherche un gérant (évaluateur) au département de débossage et peinture. Très bon salaire plus commission.

Pour appointement appeler : G. C. MARQUIS DU. 9-7871

MOTEL A VENDRE

A Repentigny, route no 2, 4 milles du bout de l'île de Montréal, 15 unités, chauffage central, tapis mur à mur, salles de bains finies modernes, tuile et terrazzo. Motel fini pierre taillée, aussi pièces spacieuses pour résidants, portes, fenêtres d'aluminium pour hiver, été, garages logeant 12 autos, sous motel, terrain 200 x 200 réservé pour agrandissement. Devrait être visité pour être apprécié.

REPENTIGNY 581-2720

$65.00 le mille PIEDS

PLYWOOD 1/4" x 48" x 48" (sablé sur une face)

JOS. OLIVIER LTEE

8779, HENRI-JULIEN, Montréal, DU. 7-6284

VENTE CAMIONS 1960

4 W.D. — 5 tonnes avec bascule, 2 différentiels.

VALEURS EXCEPTIONNELLES

Jeeps—C.J. 5—Pick up assortis, Plate-forme avec winch 4 W.D. Hydraulift 5 tonnes 6 x 6. Citernes complètes. Dimensions assorties.

TERMES FACILES

Téléphone: QUEBEC 653-2172 ou 527-5181

St-Gervais de Bellechasse 116 ou 399

WOODWARD STEINBERG LTD.

GERANT DE SECTION

USTENSILES DE CUISINE, JOUETS ET ARTICLES DE SPORT

GREENFIELD PARK

VOICI une chance d'avenir pour un homme expérimenté en mise sur le marché et en gérance dans ces marchandises spécifiques, de préférence dans un magasin de variétés à gros débit ou à rayons. Préférence sera accordée aux candidats capables de diriger un commerce en français et en anglais.

NOUS OFFRONS très bon salaire et excellentes conditions de travail ainsi que de généreux bénéfices de personnel, y compris l'assurance collective.

ECRIRE OU TELEPHONER

A NOTRE BUREAU DU PERSONNEL, 8235 AVENUE MOUNTAIN SIGHTS, MONTREAL 9, RE. 1-8531

UNION MARCHE

On demande hommes et femmes ambitieux et dynamiques, désireux de se faire une carrière dans le commerce alimentaire au détail. Nous sommes un chaine de super-marchés en plein essor pouvant vous offrir de bons salaires dès le début, avantages courants de compagnie et avancement :

★ Bouchers expérimentés
★ Commis d'épicerie expérimentés
★ Commis fruitiers expérimentés
★ Caissières expérimentées
★ Gérants de magasin expérimentés

S'adresser à notre bureau d'emploi :

1590 est, avenue Mont-Royal entre 9 et 6 heures

GÉRANT—

DEPARTEMENT DE L'ASSURANCE

L'emploi : Sous une directive générale, sera responsable de l'administration du programme d'assurance d'une grande compagnie à succursales multiples qui fabrique des biens de consommation.

Nos exigences : Une bonne expérience de l'assurance en général en ce qui concerne les problèmes de l'assurance industrielle et une expérience de la vente directe. Un minimum de 8 à 10 ans d'expérience dans l'assurance, de préférence avec diplôme de l'A.I.I.C.

Age 30 à 35.

Le bilinguisme serait un avantage, mais non essentiel.

Case 7085, LA PRESSE

INGENIEUR D'USINE

Nos exigences : Ingénieur professionnel, mécanicien ou électricien.
Expérience de 5 à 7 ans.
Age : 28 à 35.
Bilinguisme essentiel.

L'emploi : Cet emploi offre une occasion à un ingénieur professionnel qui désire avoir la responsabilité d'un travail de création. Il sera sous la direction du gérant de l'usine de l'Impérial Tobacco sise à Granby, Québec. Il dirigera toutes les phases du travail de génie à cette usine et dirigera trois contremaîtres et cinquante hommes de métier.

Répondre à :
Département du personnel
BOITE POSTALE 6500,
IMPERIAL TOBACCO CO. OF CANADA, LTD.
Montréal, Québec.

Loisirs et Récréation

par Dollard MORIN



Les infirmes peuvent être transportés, même avec leurs chaises roulantes, en ambulance, "station wagon", automobile, etc., grâce à une heureuse initiative du Service de Loisirs et de Bien-Etre Jean-Charles Beaudin.

Service de transport

Pour les handicapés

Le Service de Loisirs et de Bien-Etre Jean-Charles Beaudin, particulièrement destiné aux handicapés, organise régulièrement à l'intention de ces derniers des activités récréatives et sociales. Ainsi, pour marquer la fin de 1961 et l'arrivée de la Nouvelle Année, il offrait aux infirmes et handicapés un souper du "bon vieux temps".

Mais pour les handicapés désireux de profiter de ces saines organisations de loisirs, il se pose un gros problème, celui du déplacement. De fait, pour nombre d'infirmes, le problème du transport est souvent l'un des plus compliqués.

Or, grâce au dévouement de son président, M. Gérard LaVergne, le Service de Loisirs et de Bien-Etre Jean-Charles Beaudin a mis sur pied un service de transport pour les infirmes. Il a pris cette initiative avec le généreux concours de M. Emile Mecteau, président de la Cie Ambulance Métropole. M. Mecteau est lui-même un handicapé à la suite d'une blessure de guerre, et il a vite compris l'importance du problème.

Aujourd'hui, pour une modique somme, l'handicapé peut être transporté non seulement à toutes les organisations de loisirs, mais aussi à l'hôpital, à la clinique, etc. Les handicapés apportent même leurs chaises roulantes pliantes dans les différents types de véhicules servant à leur transport : ambulance, automobile, "station wagon", etc., et bénéficient d'un personnel courtois et empressé.

Malheureusement, bien des infirmes qui profitent de ce service de transport bien organisé, ne sont pas toujours en mesure d'en défrayer le coût de l'abonnement. C'est pourquoi le Service de Loisirs J.-C. Beaudin lançait récemment une campagne de souscription qui se poursuit actuellement et l'on espère, pour le bien de tous les handicapés, qu'elle sera couronnée de succès.

Le bulletin de ce Service annonçait récemment que le tirage des prix en rapport avec cette souscription se fera le samedi 10 février, lors de la soirée mensuelle de cet organisme de loisirs. Pour renseignements: DA 2-1652 ou RA 7-1021.



DONALD vous invite au SPECTACLE de MARIONNETTES

THÉÂTRE de l'ATELIER
1115 est, rue Laurier

27-28-29 DÉCEMBRE
3-4-5 JANVIER à 2 hres

nom _____ adresse _____

Pour assister au spectacle de marionnettes offert aux enfants, durant la période des Fêtes, par le Service des parcs, les jeunes doivent faire leur réservation à l'avance, en appelant à : UN. 1-3811, LOCAL 4672, de 10 h. du matin à 5 h. du soir. Chaque enfant fera bien de découper le présent coupon, de le bien remplir et de le remettre à l'entrée du théâtre; il aura ainsi la chance de gagner de magnifiques prix de présence.

Protection des sportifs

Dans un récent bulletin de ses "services consultatifs en aptitude physique et récréation", le ministère de la Santé Nationale fournit d'intéressants détails concernant la protection des sportifs, assurée par la Canadian Standards Association. On peut y lire que:

La Canadian Standards Association invite tous les sportifs à se servir de son organisation pour établir des normes nationales dans le domaine de l'équipement de sport. De fait, depuis sa fondation en 1919, la CSA a permis la mise sur le marché d'accessoires industriels et domestiques sûrs et appropriés.

La Canadian Standards Association ressemble à l'American Standards Association qui a récemment publié un code de sécurité pour les téléphériques destinés aux amateurs de ski. Il s'agit d'une association permanente, à but non lucratif, composée de commissions techniques et chargée de l'élaboration des normes nationales, sur demande; elle est subventionnée par l'industrie et le gouvernement fédéral.

Présentement, la CSA travaille dans le domaine de l'équipement sportif pour la natation sous-marine et l'équipement respiratoire nécessaire à ce sport. A cette fin, elle a même formé une sous-commission spéciale et l'on s'attend que les normes applicables à ce genre d'équipement seront prêtes dans deux ans environ.

Comme il pourrait être utile d'avoir des normes pour tous les sports, les accessoires, les locaux et les terrains utilisés, les organisations sportives peuvent en faire la demande en s'adressant à M. F.A. Sweet, directeur général, Canadian Standards Association, 235, chemin de Montréal, Eastview, (Ontario).



9195

9195—Vous porterez cette petite robe toute simple tout l'hiver et bien avant dans le printemps. De ligne princesse elle est d'une réalisation facile. Grandeurs : 10, 12, 14, 16, 18. **Prix : 53 cents,** taxe incluse.

Adresser comme suit : Travaux de fantaisie, "La Presse", Montréal. Mentionner la grandeur (s'il y a lieu) et le numéro du patron. **Inclure 53¢ par patron,** taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamation avant 15 jours. "La Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.

ON DEMANDE

HOMME D'EXPERIENCE POUR PRENDRE CHARGE DU DEPARTEMENT DE REMODELAGE.

AUSSI

VENDEURS ET VENDEUSES COMPETENTS, SITUATION PERMANENTE. SALAIRE MAXIMUM. CONDITIONS DE TRAVAIL AGREABLES, BONI, VACANCES, ETC.

LABELLE FOURRURE

6570, RUE ST-HUBERT

Au Centre Mgr-Pigeon

Pour les enfants qui sont membres de ce centre paroissial, une grande fête se déroulera samedi, 6 janvier, au Centre Mgr-Pigeon, dans la paroisse St-Paul de Montréal.

Cette fête s'ouvrira à 1 h. 30 de l'après-midi, au gymnase du centre et l'entrée y sera libre. Les parents sont cordialement invités à y accompagner leurs enfants. Le programme comprendra : du chant (avec la chorale de la messe de Minuit), des magiciens, de jeunes talents, le jeu de "la Poule aux Oeufs d'Or", etc., sans oublier des friandises pour tous.

Lors de la messe de Minuit de Noël qui a eu lieu au gymnase du Centre Mgr-Pigeon, on a compté plus de 700 personnes. C'était la 3e année qu'une telle cérémonie se déroulait à cet endroit ; la messe y fut célébrée par M. l'abbé R. Landreville, vicaire de la paroisse.

Un choeur mixte, formé d'une cinquantaine de garçons et de fillettes, chanta les cantiques de Noël, sous la direction de M. René Girard. Cette chorale avait été préparée depuis plus de 3 mois par Mlle Danielle Campbell.

Par ailleurs, on annonce que le club de ski du Centre Mgr-Pigeon, "les Pigeons Voyageurs", ouvrira sa saison dimanche, 7 janvier, par une excursion au Mont-Tyrol, à St-Hippolyte. A noter que les billets doivent être réservés avant le vendredi, auprès de : Daniel Boucher (PO 7-7435) ou Micheline Girard (PO 7-3374). La messe des skieurs aura lieu à l'église St-Paul, dimanche matin, à 7 heures.

Festival d'hiver

Le service des Loisirs de la paroisse St-Jean-de-Matha tiendra un festival d'hiver, samedi, 6 janvier, au parc de l'endroit.

Le programme comportera des joutes de hockey de toutes catégories, des joutes de ballon-balai, saut de barils, bouffons, etc. Les activités débuteront à 11 h. du matin.

Parents et amis sont cordialement invités à participer en grand nombre à ce festival, afin d'encourager les jeunes et le service des Loisirs. On sait que les Loisirs St-Jean-de-Matha maintiennent pour les jeunes quelque 34 équipes de hockey, cet hiver, pour le bénéfice de plus de 625 joueurs.

"Jeunes visages"

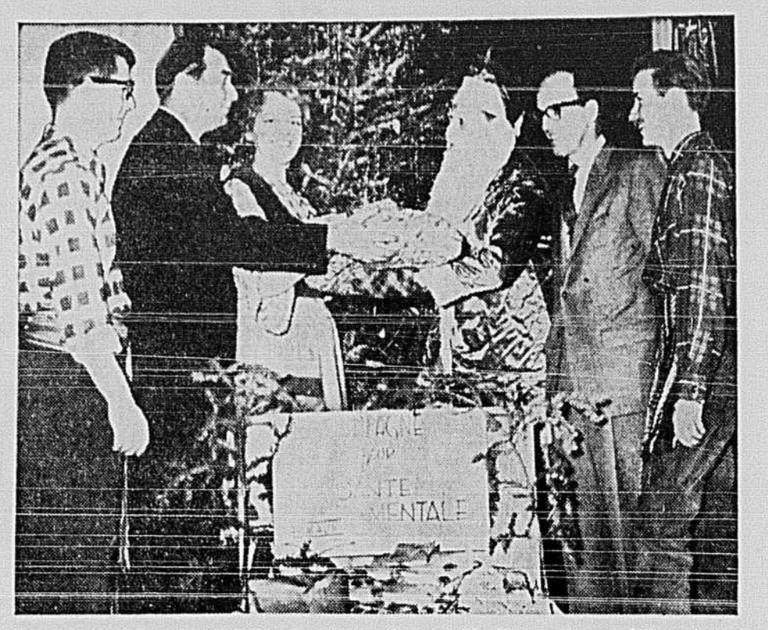
L'équipe folklorique "Jeunes Visages" (FFQ) marquera sa 25e soirée populaire par un programme spécial qui se tiendra samedi, 6 janvier, à 8 h., à la salle de l'école St-Eugène, 6255, 13e av., Rosemont. Il y aura danses internationales, élection d'un "roi" et d'une "reine", et prix de présence. Jeunes gens et jeunes filles y sont particulièrement invités.

POUR SE RÉCRÉER...

Cette semaine les centres récréatifs du Service des parcs de Montréal sont ouverts de 9h. du matin à 6 h. du soir ; les piscines, de 1 h. 30 de l'après-midi à 10 h. 30 du soir. Samedi, 6 janvier, tout sera fermé.

Cet après-midi, de 2 h. à 4 h., leçons de ski absolument gratuites pour les enfants d'Outremont, dans les parcs Joyce et Pratt, de cette ville.

Cet après-midi et **demain,** à 2 h., spectacle de marionnettes pour les enfants, au théâtre de l'Atelier, 1115 est, rue Laurier. Il faut faire ses réservations à l'avance (voir, à ce sujet, le coupon publié dans cette chronique).



L'EQUIPE "LE COTILLON", du Centre Immaculée-Conception, a fait sa large part pour recueillir des cadeaux, à l'occasion de Noël, destinés aux malades mentaux oubliés. Ci-haut, c'est la remise des dons aux responsables de la campagne; (de g. à dr.) **Roger Watier,** du "Cotillon", M. **Alan Mills** et Mme **Hélène Baillargeon,** présidents conjoints de la campagne du Cadeau de Noël pour les malades mentaux, le Père Noël (**Gilles Deslauriers**), M. **Paul-Marcel Gélinas,** responsable de la campagne, et **Billy Brown,** président du "Cotillon".

"L'Envol"

A l'occasion des Fêtes, les étudiants de l'école secondaire Pie-IX ont publié un numéro spécial de leur journal "L'Envol". Ce numéro est particulièrement remarquable par sa présentation, ses abondantes illustrations et le choix des sujets traités.

En éditorial, Jacques Elliott, de 11e-B, écrit: "Analysant la situation actuelle dans le monde et étant logique avec soi-même, on ne peut que désirer la venue du Sauveur. Toutes les menaces de guerre qui planent au-dessus de nos têtes depuis cette invention cymique qu'est la guerre froide, ne sont sûrement pas un bon présage . . . Qui n'a pas besoin du tonique revivifiant d'un Noël chrétien ?"

On peut y lire des textes fort intéressants sur : les symboles, les traditions, les cantiques de Noël; sur le travail d'équipe, les Beaux-Arts, les sports . . . même sur le séparatisme. Ces étudiants accomplissent vraiment un travail propre et formateur, et ils doivent en être félicités.

A noter que "L'Envol" vient de célébrer son 1er anniversaire. Au cours de l'année, quelque 85 élèves y ont collaboré de leur plume ou de leurs dessins. Le journaliste le plus prolifique fut Lévy Beaulieu, de 11e-C, avec 14 articles.

Grande soirée à N.-D.-des-Neiges

Une grande soirée marquera la veille des Rois, demain, à 8 h. 30, à la salle de l'école Notre-Dame-des-Neiges, angle Lacombe et Côte-des-Neiges. Elle est organisée par l'équipe "Gais Danseurs" (T-9). Les 16 ans et plus y sont cordialement invités. Il y aura danses récréatives et une intermission de choix.

Lalonde, rue St. Hubert (SEULEMENT)

TAPIS RÉDUCTION JUSQU'À 50%

SEULEMENT

vges	car.		Régulier v. c.	pour
18⅔		Viscose "Classic", canelle	6.95	5.50
97¾		Viscose "Classic", or	6.95	5.50
43⅔		Viscose Tweed Hi-Lo, cèdre	5.95	3.75
200½		Viscose Tweed, gris-noir	3.50	2.39
84		Random-Trilan, uni-beige	8.95	6.35
92		Random-Trilan, uni-or	8.95	6.35
108⅔		Coloray, bleu-gris	6.95	4.50
27		Coloray, or uni	6.95	4.50
84		Nylon Tone Tuft, bleu relief	8.95	7.25
34		Nylon Tone Tuft, or relief	8.95	7.25
30		Nylon Tone Tuft, tangerine	8.95	7.25
22		Nylon Tone Tuft, muscade	8.95	7.25
64		Twist Wilton (frise), vert	12.95	9.80
56		Nylon Spectra Twist, or-uni	12.95	9.25
80		Axminster-Ambassadeur, vert-uni	12.95	9.50
93⅔		Twist Wilton allemand, bleu-uni	12.95	9.80
124		Wilton Princess, beige	9.95	7.80
120		Wilton Princess, or-uni	9.95	7.80
120		Wilton Princess, pêche	9.95	7.80
106⅓		Wilton Princess, vert	9.95	7.80
120		Wilton Princess, or	9.95	7.80
33		Nylon Puff, beige	10.95	7.75
46⅔		Hardtwist (Harding), bleu	16.75	10.75
77⅔		Corlaine (second), canelle	8.95	5.85
58		Coloray (second), beige	6.95	4.50
43⅔		Super Trilan, vert	8.95	6.60
168		Corlaine, rose beige	8.95	7.50
99		Coloray (second), or-uni	6.95	4.50
58⅓		Hardtwist (Harding), gris	16.95	10.75
53⅓		Hardtwist (Harding), bleu	16.95	10.75
98		Hardtwist (second), gris	16.95	10.75
105		Warwick Twist, Martini	12.95	8.95
134⅔		Viscose Princess, brun-tweed	3.50	2.39
37⅓		Wilton Riviera, vert	8.95	6.60
61⅓		Beautwist Wilton, rose-beige	8.95	6.75
52⅔		York Twist Wilton, rose-beige	9.95	6.95
96		Coloray Viscose, gris	6.95	4.88
78⅓		Regis (Harding), rose-tweed	7.95	6.65
44		Tamarak Tweed, beige	7.95	5.75
64		Tamarak Viscose, blanc-brun	7.95	5.75
38½		Vibrant Wilton, vert	9.95	7.35
134		Viscose Princess, brun	3.50	2.39
35⅔		Mayfair Allemand rose-tint	17.95	12.95
41 5/6		Mayfair Wilton, rose-perle	17.95	12.95
131		Beautwist Wilton, rose-beige	8.95	6.75
58½		Nylon (Spectra Nocturne), beige	14.95	10.60
54 1/12		Nylon (Tone Tuft), tangerine	8.95	7.25
100		Nylon Puff, martini	10.95	7.75
64 7/9		Twist Wilton, vert	9.95	6.95
59⅓		York Twist Wilton	9.95	7.75
40		Super-Trilan, beige	8.95	6.60
62 5/9		Wilton Relief, beige	10.95	8.25
44 4/9		Wilton Touraine, rose	16.95	12.75
19⅔		Wilton Relief, turquoise	17.95	12.95

OUVERT JEUDI et VENDREDI JUSQU'A 10 P.M.

FACILITES BUDGETAIRES SI DESIRE

vges	car.		Régulier v. c.	pour
16⅓		Wilton Relief, rose teinté	17.95	12.95
80		Wilton Relief, turquoise	17.95	12.95
14		Viscose uni, champagne	4.95	2.98
108		Viscose Hi-lo, tweed-beige	5.95	4.50
31		Viscose Hi-lo, noir et blanc	5.95	4.50
25⅔		Viscose Tamarac, beige - turq.	7.95	5.90
62½		Twist Wilton, rouge	9.95	7.75
93		Coloray second, bleu	6.95	4.88
100		Coloray, canelle	6.95	5.50
113		Coloray, muss green	6.95	5.50
28		Hardtwist (Harding), rose	16.75	10.75
38⅔		Briar Twist (Harding), rose	10.95	7.95
66⅔		Hardtwist (Harding), champig.	16.75	10.75
152		Viscose (Barcana), beige	5.95	4.75
78		Beautwist Wilton, rose beige	8.95	6.75
58⅔		Warwick Twist Wilton, champ.	12.95	9.50
32⅔		Supertwist Wilton, beige	15.95	11.75
33⅔		Viscose Barcana, rose	5.95	4.75
47⅓		Hardtwist (Harding), gris	16.75	10.75
71		Beautwist Wilton, nutria	8.95	6.75
47½		Wilton uni, brun velours	9.95	6.80
23		Capri, Par-Trilan, beige	8.95	6.75
41⅓		Hardtwist (Harding), beige	16.75	10.75
23⅓		Hardtwist (Harding), gris-bleu	16.75	10.75
31⅓		Hardtwist (Harding), gris	16.75	10.75

TUILES 9" x 9"

	la tuile
Vinyl Amiante 3/32, 1/16	.17 pour .10½
Vinyl pur, d'un travers à l'autre, 3/32	.35 pour .21
Caoutchouc, imparfaites — balances	.30 pour .18
Tuiles asphalte	.12 pour .05

LINOLEUM

Sandran, 2 vges et 3 vges large	1.89 pour 1.49 v.c.
Congoléum, 2 vges et 3 vges large	.95 pour .79 v.c.
Vinyltex	1.59 pour 1.29 v.c.
Thrift Vinyl	1.09 pour .95 v.c.
Balances de Marboleum 1/16	1.95 pour 1.29 v.c.
Linoleum incrusté avec dessin	2.49 pour 1.85 v.c.
Terrazo — Corlon	3.69 pour 2.69 v.c.
Futuresque — Corlon	6.09 pour 4.80 v.c.
Tessera — Corlon	7.69 pour 5.49 v.c.
Palatial — Corlon	9.79 pour 6.95 v.c.
Lancastrum	.69 pour .52 v.c.
Balances — incrusté 10 verges carrées ou moins	2.50 pour .50 v.c.
200 Carpettes, 6 x 9	8.95 pour 3.00 ch.

Lalonde rue St. Hubert

6920 ST-HUBERT

MONTREAL

CR. 4-3563

La FTQ prépare un mémoire sur l'assistance

La Fédération des travailleurs du Québec présentera bientôt son mémoire à la Commission d'enquête sur l'assistance publique. C'est une des décisions qui ont été prises hier à la réunion du comité exécutif que présidait M. Roger Provost.

La FTQ a déjà fait connaître son opinion sur certains aspects des lois sociales. Elle a notamment recommandé au gouvernement provincial d'assurer un revenu qui constituerait le minimum vital pour le citoyen du Québec. Elle a aussi suggéré de porter le salaire minimum à $1.25 l'heure, avec la semaine normale de 40 heures. On assurerait ainsi au travailleur un revenu de $200 par mois que la FTQ juge comme le salaire vital. Le salaire minimum est aujourd'hui de 70 cents de l'heure, avec démarrages à 52, 54 et 56 cents l'heure pour les premiers six mois, suivant l'emploi et la région.

Les dirigeants de la FTQ ont eu également l'occasion de faire savoir au gouvernement que la meilleure façon de réduire le coût de l'assistance-chômage, c'est d'éliminer le chômage . . .

Le mémoire sera rédigé par M. Julien Major, d'après le mandat qui lui a été confié hier.

A CKAC

Réveil brutal

Du lundi au vendredi, les auditeurs de CKAC subissent un "réveil brutal", mais quand même amical. Jean Duceppe et Pierre Chouinard ont tous deux l'esprit bien éveillé et unissent leurs efforts pour communiquer leur gaieté et leur bonne humeur à l'auditoire de CKAC avec, semble-t-il, beaucoup de succès, puisque leur émission jouit déjà d'une très grande popularité auprès des radiophiles matinaux. De 8 h. 15 à 9 h. les fines blagues, les bons mots, les réparties vives fusent de toutes parts et l'auditeur n'a pas une seule minute de répit devant le feu nourri de Jean Duceppe et Pierre Chouinard à l'antenne de CKAC 73 au cadran.

Mgr Roy à Rome

QUEBEC. — L'archevêque de Québec, Son Exc. Mgr Maurice Roy, et son auxiliaire, Son Exc. Mgr Lionel Audet, se rendront à Rome pour le 1er mars prochain. Ils assisteront à l'ouverture d'une nouvelle session de la commission théologique préparatoire au Concile oecuménique organisme dont ils sont membres.

Mgr Roy a déjà occupé la fonction de président, en l'absence de Son Em. le cardinal Ottaviani, sous-secrétaire du Sacré-Collège, au cours de séances précédentes de la commission.

Les deux évêques quitteront Québec à la fin de février, aussitôt après la prochaine session du comité catholique de l'instruction publique. Cette session coincidera avec une réunion de l'Assemblée épiscopale.

Les annexions de territoires

QUEBEC. (J.M.) — Les autorités provinciales viennent d'approuver l'annexion de certains territoires par diverses municipalités : le village de Sweetsburg qui englobera dorénavant des lots détachés du canton de Dunham (Missisquoi); le village de L'Annonciation qui absorbe une fraction du canton de Marchand (Labelle); le village de Gracefield qui s'agrandit grâce à une partie du canton de Wright (Gatineau); la municipalité de lac Supérieur, qui s'approprie des terrains de Saint-Agricole (Terrebonne); le village de Saint-Antoine-des-Laurentides auquel est rattaché un secteur de la paroisse du même nom (Terrebonne); le village de Saint-Boniface-de-Shawinigan qui se fusionne avec le village de même nom (Saint-Maurice); le village de Saint-Césaire qui comprendra, à l'avenir, une partie de ce qui constituait jusqu'à ce jour la paroisse de Saint-Césaire (Rouville).

St-Michel-des-Forges est annexé à Trois-Rivières

QUEBEC. (J. M.) — La municipalité de Saint-Michel-des-Forges dans la circonscription du Saint-Maurice a cessé d'exister. Le gouvernement provincial vient en effet de décréter que le territoire en question se trouve maintenant rattaché à la cité de Trois-Rivières.

MAL DE DOS?
...pas moi!
Pour le soulagement du mal de dos ou de la sensation de fatigue, je compte sur


CENTRE D'ACHATS ST. MARTIN

Grande Vente de janvier

Centre D'Achats ST. MARTIN Shopping Centre

WISE BROS.



COUVERTURE de FLANELLETTE
TEX-MADE
Gais carreaux en rose ou bleu. Solidement confectionnées et d'un fini doux pour plus de chaleur. Les bouts sont bien sujettes. Pour lit double 70" x 80".
$1.67

MAGASINS UNITED
PALETOTS BANLIEUE pour HOMMES, GARÇONS
Rég. $7.97 à $17.98



Maintenant seulement $6.77 à $13.97
Modèles variés y compris certains avec capuchon. Melton, nylon, frise dans un grand choix de couleurs. Tous entièrement doublés. De belles valeurs. Tailles 8-16 pour garçons; hommes: P.M.G. 34 à 42.
RABAIS 1/3

WOOLWORTH
NYLONS SANS COUTURE
GARANTIS 1ère QUALITE
VALEUR EXCEPTIONNELLE



Rég. $1.00 la paire
SPECIAL 53¢
ou 2 paires pour $1.00

STEINBERG
PAIN BLANC TRANCHE
BIG CITY
Frais, enrichi!
VOUS ECONOMISEZ 11¢
(Prix rég. 20¢ ch.)
2 PAINS 24 OZ. 29¢

IBERVILLE HARDWARE
EXTRA! EXTRA!
GRANDE VENTE PAR TOUT LE MAGASIN
ECONOMIES DE
20% à 50%

PHARMACIE LEDUC
COUSSINET ELECTRIQUE
A 3 INTENSITES DE CHAUFFE
procure une chaleur bienfaisante
Rég. $5.95 SPECIAL $3.62



GARANTI

OSLIND'S SHOPPES
JUPES DE LAINE ET BLOUSES DE TERYLENE
Manches courtes ou longues de très belle qualité a prix spéciaux.



Rég. $3.95 MAINTENANT $1.97

DEBONNAIRE LTD.
COMPLETS
LAINE ET TERYLENE POUR HOMMES



Tailles 35-44. Taille régulière, courte ou haute.
Rég. $49.95 SPECIAL $39.95
TIMBRES PINKY GRATUITS

FERNLEY'S
PEINTURE A L'HUILE
PAR NUMEROS
CRAFTMASTER 1, 2, 3
2 peintures de 8" x 10" dans chaque boîte.
Rég. $1.50 ch. 97¢



Venez voir notre choix de culottes, chandails, bas de hockey, etc.

MAISON DE CHOIX
SUPER-VALEUR
CORSETS NU-BACK



Lacés en avant en batiste jacquard résistante — longueur 16 pouces.
SUPER-VALEUR pour $4.77

LEWIS SHOES
PARDESSUS POUR ENFANTS
Fabrication canadienne. Caoutchouc de première qualité.
EN VENTE CETTE SEMAINE SEULEMENT
Rég. $3.99 MAINTENANT $2.97



REITMAN'S
VENTE
Economisez 1/3 et plus sur



"CAR COATS"
Tailles 12 à 18 ans se vendaient $14.95
MAINTENANT SEULEMENT $9.97
La vente fin d'année Reitman's se continue. Economies de 33 1/3% et plus dans chaque rayon.

AGNEW-SURPASS SHOE STORE
PARDESSUS et BOTTES de NEIGE pour JEUNES FILLES
Rég. $5.98 SPECIAL $3.73



RAMSLEY SILK & WOOLENS
STORES OPAQUES POUR FENETRES
Blanc seulement
Stores de bonne qualité absolument OPAQUES, classés comme imparfaits à cause de légers défauts.

Dimensions	Rég.	PRIX D'ESCOMPTE
27 x 70	$4.13	$1.88
37 x 70	$4.49	$3.17
42 x 70	$5.59	$3.77
48 x 70	$7.39	$4.47

TRANS-CANADA SHOE LTD
AUBAINES INCROYABLES
COUVRE-CHAUSSURES DE CAOUTCHOUC
Pour dames, hommes et enfants



Modèles et pointures assortis dans le lot
Val. jusqu'à $8.99
SPECIAL $1.99

FIFTH AVENUE DRESS
ROBES



Rég. jusqu'à $10.98
SPECIAL $5.49

PATISSERIE BANVILLE
SPECIAL CETTE SEMAINE
BRIOCHES A LA VANILLE
Rég. 6 pour 25¢
SPECIAL 6 pour 18¢

PAUL SERVICE STORE
CHEMISES



3 pour 57¢
Toute chemise d'homme d'affaires, chemise lavez-et-portez ou chemise sport lavable, magnifiquement lavée et repassée.

FRAN'S DRESS SHOP
ROBES ET MANTEAUX
STOCK REGULIER



RABAIS DE 20% à 50%

33 MAGASINS A VOTRE SERVICE COMPRENANT

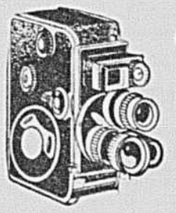
- Bonbons Laura Secord
- Manny's Delicatessen
- La Banque Royale du Canada
- Crème glacée St-Aubin
- Salon de barbiers St-Martin
- Coiffure Salon Josette

SATISFACTION GARANTIE

Le Paradis des Acheteurs Sur la Route Onze!

Centre D'Achats ST. MARTIN Shopping Centre

PHOTO-SHOP
SPECIAL
BROWNIE TURRET



Obj. 1.9
Rég. $69.95
SPECIAL $42.95

MAGASINEZ CE SOIR ET VENDREDI SOIR JUSQU'À 9:30

Spectacles et Concerts



BIENTOT AU CINEMA RITZ — Micheline Luccioni et Robert Lamoureux dans une scène de "La Brune que voilà", version cinématographique de la pièce du même titre dont M. Lamoureux est l'auteur. Ce film inaugurera la nouvelle politique du cinéma Ritz le vendredi 5 janvier.

Juliette Gréco revient au cinéma français

"Il ne faudrait pas oublier que je parle aussi français", déclarait il y a quelques mois Juliette Gréco à des journalistes. C'était dire qu'elle était un peu lasse des super-productions américaines dans lesquelles on la voyait depuis plusieurs années et qu'il lui tardait de reprendre le chemin de nos studios. Cet appel fut entendu, puisque c'est dans MALEFICES, film réalisé par Henri Decoin d'après un scénario de Boileau-Narcejac, qu'elle fait sa rentrée en France.

Le personnage qu'elle interprète paraît être fait sur mesure pour elle ou tout au moins pour la Juliette Gréco de légende . . .

Voici comme Anne-Marie Cazalis, qui fut l'"alter-ego" de Juliette Gréco aux temps héroïques de l'existentialisme, du Café de Flore et de Jean-Paul Sartre, raconte cette légende . . .

"En ce printemps de 1946, une petite fille un peu trop grosse, avec de bonnes joues, de longs cheveux plats, des mollets dodus, un pontalon trop large, un pull-over trop long, un langage brusque et vert, presque un langage zazien, sortait de l'hôtel Bisson, quai des Grands Augustins, et se dirigeait vers le Café de Flore.

Cette petite personne rondelette était née à Montpellier où son père était commissaire de police. Sa mère, Bordelaise, quitte un jour Montpellier en emmenant ses deux filles, Charlotte, l'ainée, l'éveillée, et Juliette, la cadette, l'endormie. Elle les confie à ses parents, grands-parents exemplaires. Mais les enfances heureuses ont une fin. Charlotte, la soeur ainée, celle qui savait tout expliquer, est déportée; leur mère est déportée elle aussi, et une Juliette de 15 ans se trouve enfermée à la prison de Fresnes. En voilà assez pour réveiller une petite provinciale brune. Quand les portes de la prison s'ouvrent devant elle, cette muette (autrefois, du temps de l'enfance heureuse on la croyait muette, elle n'était que rêveuse) décide de devenir bavarde. Mais de ne parler que devant un nombreux auditoire, c'est-à-dire de faire du théâtre. Elle travaille un peu, beaucoup, passionnément. Elle se maquille, un peu trop.

Le soir, elle fait la "vague" dans "Le Soulier de Satin", pièce-fleuve de Paul Claudel: vêtue d'un collant vert, Juliette se roule dans la poussière sur la scène du Théâtre Français en compagnie de trente autres vagues. Puis elle accepte le rôle d'une mère de famille de trente ans dans une pièce de Roger Vitrac: "Victor ou les enfants au pouvoir". Elle n'a que 19 ans.

A cette même époque, Juliette avait découvert, rue Dauphine, un vieux bistrot qui restait ouvert toute la nuit. Il possédait une cave, naïvement décorée. Juliette prit l'habitude d'y aller discuter avec ses amis, Vadim, Anne-Marie Cazalis et bien d'autres. Que faisait Juliette au "Tabou" ? Rien. Elle existait. Son ambition secrète devenait le tour de chant. Ce fut en juin 1949, au "Boeuf sur le Toit", qu'elle se risque à chanter : quatre chansons, choisies par Sartre, dont "Si tu t'imagines", un poème de Raymond Queneau, qu'il lui avait suggéré de faire mettre en musique par Joseph Kosma. Ce soir là le "Boeuf" était plein à craquer. Au pied de l'estrade, François Mauriac écoutait Juliette chanter "L'Ombre", chanson dont il était l'auteur. Ce soir-là, je crois, naquit Juliette Gréco. La petite fille trop grosse était devenu une longue jeune femme, la muette possédait une admirable voix grave.

Ce fut le succès. Juliette s'enhardit. Elle ajoute d'autres chansons à son modeste répertoire. Elle part au Brésil. Et tous les soirs, les spectateurs s'enthousiasmaient. Gréco, la jeune personne en pantalons noirs que l'on venait regarder au "Tabou", était désormais entrée dans la légende des après-guerres. Juliette était née, sirène de la nuit dans sa longue robe noire."

Les années passent. Juliette Gréco est désormais une "vedette'. Elle joue ANASTASIA au théâtre. Elle débute au cinéma dans QUAND TU LIRAS CETTE LETTRE de Jean-Pierre Melville. Puis ce fut ELENA ET LES HOMMES de Jean Renoir, LA CHATELAINE DU LIBAN, L'HOMME ET L'ENFANT . . . et c'est le grand départ pour les Etats-Unis.

Juliette Gréco est maintenant revenue. Au printemps de cette année elle a chanté devant ses amis retrouvés et ce fut un triomphe. Henri Decoin l'a engagée pour être "Myriam" dans MALEFICES. Juliette Gréco est bien décidée à ne plus nous quitter.



JULIETTE GRECO, dans "Maléfices".

Voyages organisés pour la tournée de notre Orchestre en Europe

L'agence Hone organise trois voyages de groupes (itinéraires différents) à l'intention des mélomanes canadiens qui désirent suivre l'Orchestre Symphonique de Montréal dans sa tournée en Russie et en Europe occidentale, au printemps prochain.

Reprise des concerts au Musée le 8

Le troisième d'une série de six concerts au Musée des Beaux-Arts aura lieu lundi le 8 janvier, à 8 h. 30, dans la salle des conférences du Musée.

La musique et l'art d'une même époque sont évoqués dans ces concerts, que présentent l'Orchestre de chambre McGill, sous la direction d'Alexander Brott.

Le concert du 8 janvier a été préparé à l'occasion de la "Rétrospective Picasso en gravures". Il groupera des oeuvres de quelques contemporains du grand peintre, soit Joaquin Turina, Alexandre Tansman et Igor Stravinsky, compositeurs qui, ainsi que Picasso, subirent l'influence profonde des mouvements artistiques révolutionnaires du début du siècle.

Voici le programme de la soirée : "Oracion del Torero", de Turina (1882-1949); "Triptyque", de Tansman (1897); Concerto en ré de Stravinsky (1882)

Le concert sera précédé d'une causerie donnée par le directeur du Musée, M. Evan Turner, qui montrera les rapports entre les gravures exposées et la musique de l'époque.

Ces concerts ont lieu grâce à une subvention du "Music Performance Trust Funds of the Recording Industries" en collaboration avec l'Union des Musiciens de Montréal, et d'une autre subvention du Conseil des Arts du Canada conjointement avec le Musée de Montréal.

L'entrée est libre et le public y est cordialement invité. Afin de permettre à un plus grand nombre de gens d'assister à cette soirée, la causerie et la musique seront diffusées dans les galeries du Musée par des hauts-parleurs.

Les trois autres concerts auront lieu fin janvier, en mars et en avril.

DEMAIN SOIR



2e GRAND FILM :
"LA BELLE ET LE TZIGANE"
avec NICOLE COURCEL
en Scope-couleurs
Ritz
TEL. : 272-5290
1313 EST, RUE BELANGER

La revue des Fêtes !
CE SOIR A 8.30
UN P'TIT COUP D'ROUGE AU RIDEAU VERT !
M.-Tard, Brie, Rafa, LeSourd
en vedette :
Jean DUCEPPE
Jean MATHIEU
Juliette BELIVEAU
Thérèse LAPORTE
Matinées supplémentaires : samedis 6-13 jan.
AU STELLA — VI. 4-1793
$1.98 - 4664, St-Denis

GRATIS — Un disque de Jimmy Clanton chantant la chanson-titre



LA SCALA
721-5107
Commençant aujourd'hui
Sophia Loren, Cary Grant
LA PENICHE DU BONHEUR
(en couleurs)
Toto, Aldo Fabrizzi
FRIPOUILLARD & CIE
Dana Andrews
TROIS HEURES POUR TLER

DIRECTEMENT DE PARIS
Canadian Concerts & Artists Inc. en accord avec Les Spectacles Vieille de Paris, présentent :
Robert LAMOUREUX



EN PERSONNE
dans
Faisons un Rêve
comédie en 3 actes de
SACHA GUITRY
avec
MAGALI DE VENDEUIL
et RENE CAMOIN
du 15 au 21 JANVIER
matinée : dim. 21 jan.
THEATRE HER MAJESTY'S
Prix (taxe incl.) :
SOIRS : $6, $5, $4, $3, $2
Matinée : $4, $3.50, $3, $2, $1.50
BILLETS EN VENTE
à Canadian Concerts, 1822 Sherbrooke o. (sous-sol) ; chez Ed. Archambault Inc., 500 Ste-Catherine est et 2140 de la Montagne ; au Salon de l'Horlogerie, 6960 St-Denis ; à 310 Henri-Bourassa o. et à Pinaflore Shop, 4892 Sherbrooke o.

Amherst
Angle Amherst et Ste-Catherine
UN. 6-6851
"LES YEUX DU TEMOIN"
John Mills - Horst Buccholz
"TOURNANT DANGEREUX"
Vivlane Romance - Philippe Lemaire
"LE BRAVE ET LA BELLE"
Maureen O'Hara - Anthony Quinn

HER MAJESTY'S
3 DERNIERS JOURS
LA PLUME DE MA TANTE
Revue franco-anglaise
En vedette
ROBERT CLARY
et
Liliane Montevecchi
CE SOIR A 8 h. 30
$6, $4.75, $3.50, $2.75
EN SOIREE VEND. ET SAM.
$6.75, $5.63, $4.50, $3.38
MATINEE SAMEDI
$4.95, $4.25, $3.25, $2.50

THEATRE DU NOUVEAU MONDE



L'Opéra de Quat'sous
de Brecht et Weill
REPRISE
dès le 9 janvier 1962
VI. 5-7149

LE SEUL THEATRE CINERAMA AU CANADA
CE SOIR à 8 h. 40
vu dans la splendeur du
CINERAMA
SEARCH FOR PARADISE
RESERVATIONS: AV. 8-5603
IMPERIAL
1430 BLEURY — AV. 8-7102

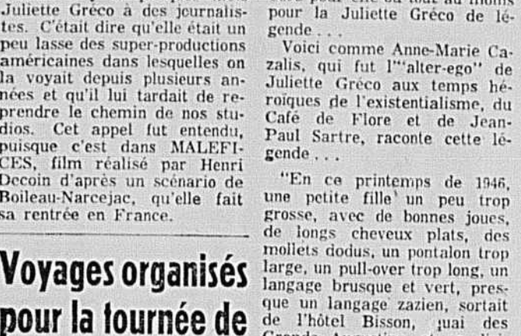
ORLEANS
Auj. à vendredi
"ANASTASIA"
CinémaScope et technicolor
Yul Brynner - Ingrid Bergman
— aussi —
"LA CUCARACHA"
en couleur
Maria Félix - Pedro Armendariz

BONNES PLACES A TOUTES LES REPRESENTATIONS
LES ENFANTS DE 10 ANS ET PLUS NE SONT ADMIS QU'AUX MATINEES
Metro-Goldwyn-Mayer présente une production Samuel Bronston
KING KINGS
En soirée à 8.30 h.
Dimanche à 8 h.
EN MATINEE, à 2 h. les merc., sam., dim. et jours de fête
Sièges réservés en vente maintenant au guichet de 10 a.m. à 9 p.m. Commandes téléphoniques acceptées • UN. 1-2807
UN. 1-2807 ALOUETTE



AUJOURD'HUI — AUX CINES UNITED
Ahuntsic — "THIS EARTH IS MINE", CinémaScope et Technicolor, Rock Hudson, Jean Simmons. "NEVER SAY GOODBYE", en Technicolor, Rock Hudson, Cornell Borchers.
Lucerne — "MEIN KAMPF", avec une troupe d'étoiles. "THE HONEYMOON MACHINE", CinémaScope et MetroColor, Steve McQueen, Brigid Bazlen.
York — Aux deux cinés ! — Van Horne
"TOWN WITHOUT PITY", Kirk Douglas, Barbara Rutting. "PARIS BLUES", Paul Newman, Joanne Woodward, Sidney Poitier.
Stationnement pour les clients du cinéma York à compter de 6 h. p.m. au Garage Mansions. Frais de service 25c. Au Van Horne, parc de stationnement

Représentations l'avant-midi pour les enfants de plus de 10 ans et pour les étudiants d'aujourd'hui à samedi à 10 h. a.m.
ENFANTS ET ETUDIANTS .99 ADULTES $1.50
Les enfants et étudiants assistant aux représentations de 2 h. p.m. paieront le tarif régulier de l'après-midi.
SAMUEL BRONSTON Presents
CHARLTON HESTON and SOPHIA LOREN



SIEGES RESERVES AU GUICHET OU PAR LA POSTE
SOIR. à 8 H. 15 DIM. à 7 H. 45
LUN. à VEN. $2.00
SAM., DIM. et FETES $2.50
MATINEES à 2 h.
MERCREDIS $1.50
SAM., DIM. et FETES $2.00
CINEMA SEVILLE
2155 OUEST, STE-CATHERINE, MONTREAL — WE. 2-1139
Pour renseignements au sujet de groupes, appeler M. TONY FILIATRAULT à 932-1510

...A PARTIR DE SAMEDI...
Un film PASSIONNANT et AUDACIEUX !
le fameux roman de BEATRIX BECK (Prix Goncourt)
LEON MORIN PRETRE
avec
JEAN-PAUL BELMONDO
EMMANUELE RIVA
Vedette de "HIROSHIMA MON AMOUR"



GRAND PRIX FESTIVAL DE VENISE '61
PRIX POPULAIRES SPECTACLE CONTINUEL
Cinéma LAVAL
4462 ST-DENIS VI 2-8264
Dernier jour pour toute la famille : "LE CAPITAN"

LES DANGERS DE L'AVORTEMENT
Des milliers de jeunes filles meurent annuellement dû à ce grand danger
LES FAUSSES HONTES

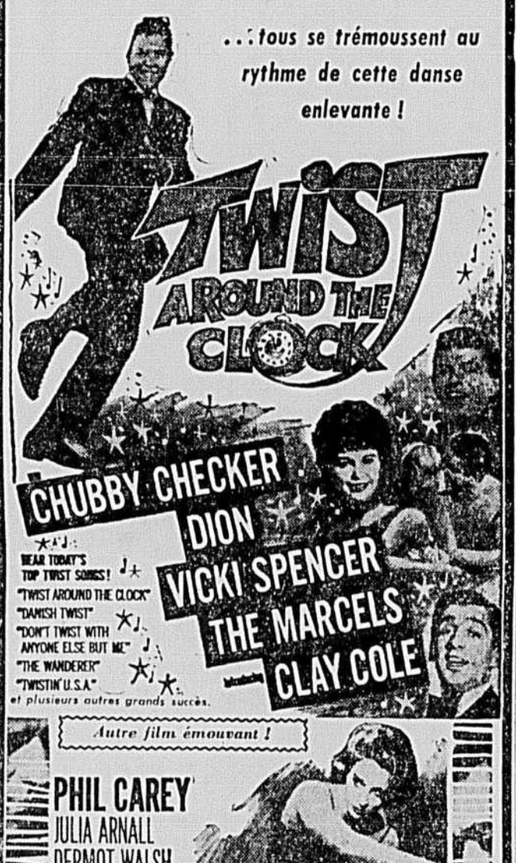


EN COULEURS
JE PENSE SOUVENT A PIROSCHKA
1200 STE. CATHERINE EST
CANADIEN Air climatisé PLAZA
6505 ST-HUBERT

POUR TOUTE LA FAMILLE ... A PARTIR DE 10 ANS
Les portes ouvrent à 9 h. 45 a.m. Le film passe à 10:15, 12:20, 2:25, 4:25, 6:30, 8:45.
LES ENFANTS DE MOINS DE 16 ANS NE SERONT PAS ADMIS APRES 4 H. 15 P.M.
Un festival de chant, de danse et de gaieté !
Walt Disney
Babes in Toyland
TECHNICOLOR
avec ANNETTE et TOMMY SANDS ★ EN PLUS "THE LITTERBUG"
WESTMOUNT HU. 6-9545 2e SEMAINE OUTREMONT CR. 7-3233

VIVIEN LEIGH
"THE ROMAN SPRING OF MRS STONE"
CO STARRING
WARREN BEATTY
TENNESSEE WILLIAMS' ONLY NOVEL BIZARRE STORY OF MODERN ROME
TECHNICOLOR® from WARNER BROS.
Commandes vos billets de sièges réservés par la poste ou au guichet
matinées à 2 p.m.
Lundi à vend. $1.00
Sam., dim. et fêtes $1.50
soirées $1.50
Dim. à vend. à 8 h. 30
Samedi à 7 h. et 9 h. 15
Commandes téléphoniques acceptées
SNOWDON
5225, boul. DECARIE
Tél. 482-7160
Guichet ouvert de 11 a.m. à 10 p.m.

VENEZ VOIR LES MEILLEURS DANSEURS DE "TWIST" AU MONDE
...tous se trémoussent au rythme de cette danse enlevante !



Autre film émouvant !
PHIL CAREY
JULIA ARNALL
DERMOT WALSH
THE TRUNK
VERA DAY

DEMAIN ! PRINCESS UN. 1-2697 CHATEAU CR. 1-4400
PAPINEAU LA. 1-6853 GRANADA CL. 5-2428 EMPRESS HU. 4-3367
RIALTO CR. 7-3700 SAVOY PO. 9-7372 ROSEMONT RA. 1-8930
DERNIER JOUR AUX 8 CINEMAS : "THE GEORGE RAFT STORY". En plus, 2e attraction à chaque cinéma.

ODEON
CHAMPLAIN LA. 1-1682
CREMAZIE DU. 8-4210
BEAUBIEN BA. 1-6080
MERCIER CL. 5-6724
ELECTRA LA. 2-9177
VILLERAY DU. 8-3577
BOB HOPE - LUCILLE BALL
VOULEZ-VOUS PÊCHER AVEC MOI
Marlon BRANDO Magnani Joanne WOODWARD
L'HOMME A LA PEAU DE SERPENT
Le PERCEUR DE CE COFFRES
RAY MILLAND
GLENN FORD la POUDRE SHIRLEY MacLAINE
VALLÉE de EN COULEURS
CE SOIR MERCIER $1500 dollars
HOLLYWOOD BEAUBIEN $175 dollars
V. PALACE $1275 dollars

ST-DENIS et BIJOU
Des amours naissent... d'autres s'effacent...
MICHÈLE MORGAN
GEORGES MARCHAL
VITTORIO DE SICA
BRÈVES amours
CINEMASCOPE EN COULEURS
De vrais durs! De faux durs! Une fille enjouée!
Line RENAUD
Philippe NICAUD
Jean CARMET
MADEMOISELLE ET SON GANG

Pour la première à Montréal
★ JEAN FARINA Fantaisiste
★ Monique Gaube
SAMEDI 6 JAN.
Nourriture du corps Nourriture de l'esprit
LA TÊTE DE L'ART
au-dessus du restaurant
AU PIED DE COCHON
1451 rue Metcalfe
Réservations : VI. 9-2195

Amour et humour en banlieue !



a TED RICHMOND production
Bachelor in Paradise
JANIS PAGE
JIM HUTTON
PAULA PRENTISS
a CINEMASCOPE and METROCOLOR
2e GRANDE SEMAINE
LOEW'S

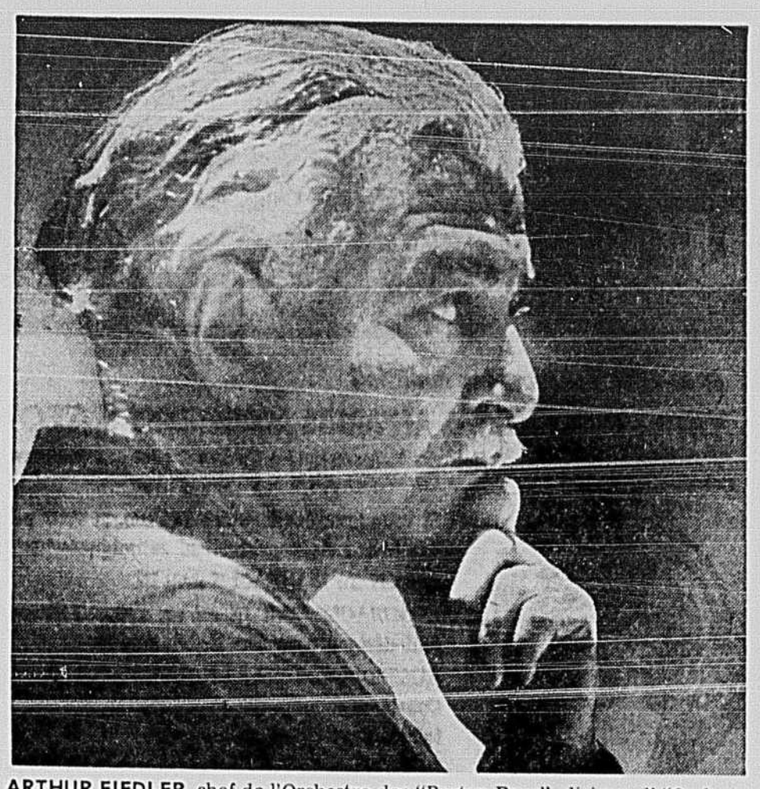


La plupart des films "finissent" au cinéma même. Celui-ci se prolongera dans votre coeur jusque tard dans la nuit.
Une réalisation ELIA KAZAN
SPLENDOR in the GRASS
Technicolor Warner Bros.
NATALIE WOOD
avec Pat Hingle, AUDREY CHRISTIE
Mettant en vedette
WARREN BEATTY
2e SEMAINE PALACE

Des aventuriers casse-cou risquent leurs vies contre une tribu d'assassins
20th Century-Fox présente
JOHN WAYNE
THE COMANCHEROS
EN COULEUR CINEMASCOPE



co-starring STUART WHITMAN · INA BALIN · NEHEMIAH PERSOFF and LEE MARVIN
Produced by GEORGE SHERMAN · Directed by MICHAEL CURTIZ · Screenplay by JAMES EDWARD GRANT and CLAIR HUFFAKER
DES DEMAIN
CAPITOL
Dernier jour : "SECOND TIME AROUND"



ARTHUR FIEDLER, chef de l'Orchestre des "Boston Pops", dirigera l' "Orchestre Populaire de Montréal" au Forum le mardi soir 9 janvier. Au programme : les "Variations symphoniques", pour piano et orchestre, de César Franck, avec Neil Chotem comme soliste, ainsi que des pages de Berlioz, Rossini, Khatchaturian, Vaughan Williams, Tchaikowsky, et des extraits de comédies musicales.

Richard Verreau dans "La Traviata", les 25 et 27 janvier au Her Majesty's

Richard Verreau, l'un des meilleurs ténors produits par le Canada, chantera le rôle d'Alfredo dans "La Traviata" de Verdi, aux côtés de Frances Yeend, soprano du Metropolitan (qui interprétera celui de Violetta), au cours des deux représentations de l'opéra annoncé par l'Opera Guild de Montréal, au Her Majesty's, les jeudi et samedi 25 et 27 janvier, à 8 h., sous la direction de Julius Rudel, directeur général du New York City Opera.

M. Verreau est né à Château-Richer, près de Québec, et il fut découvert il y a une dizaine d'années par le célèbre ténor italien Beniamino Gigli, qui a personnellement recommandé le jeune Canadien à un professeur réputé de Rome.

Au cours d'une audition, alors qu'il était en tournée au Canada, Gigli vit immédiatement les possibilités du chanteur canadien et ses dispositions naturelles pour le bel canto.

Auparavant, Verreau avait travaillé à Paris grâce à une bourse du gouvernement provincial. Durant son séjour dans la capitale française, il fut encouragé par un autre ténor, un Canadien celui-là, en la personne de Raoul Jobin, alors vedette de l'Opéra.

A son retour de Rome, Richard Verreau fit ses débuts lors d'un concert de l'Orchestre Symphonique au Chalet de la Montagne. Il remporta un tel



RICHARD VERREAU

succès qu'il a depuis été engagé chaque été par l'Orchestre et s'est produit nombre de fois à la radio et à la télévision.

En 1956, il fit ses débuts aux Etats-Unis, au New York City Opera, dans "Mignon", d'Ambroise Thomas. Peu après, il était engagé par le Covent Goder de Londres.

En 1958, il remporta un triomphe au Hollywood Bowl, chantant le "Requiem" de Verdi sous la direction d'Eugene Ormandy. Il a aussi chanté cette oeuvre à Montréal à deux reprises, sous la direction de Wilfrid Pelletier et d'Igor Markevitch.

Un autre succès de Verreau fut son interprétation du rôle de Pinkerton, dans "Madame Butterfly" au Festival de Vancouver en 1960.

Les microsillons de cette vedette, sur RCA Victor, comptent parmi les meilleures ventes de disques au Canada.

Aux côtés de Frances Yeend et de Richard Verreau, la distribution de "La Traviata" comprendra de nombreux Canadiens, notamment Napoléon Bisson, Fernande Chiocchio, Marthe Létourneau, Allan Fine, Ronald Nelsen, Yoland Guérard, André Lortie, Fernande Gleeson, et Don Giustino.

Le chef des choeurs sera Marcel Laurencelle et Carmen Cortès aura la direction de la chorégraphie. Les décors seront signés Jean-Claude Rinfret et exécutés à Montréal.

Un Canadien serait à l'origine de la chanson "Mademoiselle from Armentières"

ALDERSHOT, Angleterre. (PCI) — Une chanson qui a laissé son empreinte sur toute une ère a récemment resassé quelques nostalgiques souvenirs alors qu'un homme de 82 ans, Harry Carlton, mourait dans un hôpital d'Aldershot.

Toute une génération s'est remémoré les accents qui l'avaient égayée au cours de la première guerre mondiale, ceux de "Mademoiselle from Armentières."

On a longuement discuté de l'origine de la fameuse ritournelle du "parlez-vous", mais une maison d'édition de Londres en accorde la paternité à M. Carlton.

Cependant, un autre Anglais, Reginald Rowland, s'en est longuement réclamé lui aussi.

Mais le critique musical du "Daily Express", Herbert Kretzmer, explique que la "mademoiselle" en question aurait été, selon Rowland, une serveuse du Café de la Paix, à Armentières, petite ville de France ; elle s'appelait Marie Lecoq.

La belle enfant au bouillant tempéramment aurait giflé un officier canadien un peu trop entreprenant, et c'est ainsi qu'aurait pris naissance cette rengaine qui a la célébrité de "La Margoton" et de "Tipperary".

Rowland est mort sans avoir reçu de droits d'auteur et l'on ne sait pas si, de son côté, M. Carlton a jamais retiré quelque profit de cette amusante chanson de soldat.

Pourtant, comme le dit Kretzmer, le souvenir de "Mademoiselle from Armentières" restera gravé dans la mémoire de plusieurs "probablement à jamais."

Le Boudoir



retour de

Michel Sauro

Son exubérance et les sons de son nouvel orchestre



En vedette !

Yolanda Lisi

Pétillante chanteuse ... sensation des disques London

RALPH SMITH

aux claviers Baldwin

Rythmes et sons prodigieux

DANSE TOUS LES SOIRS

Décor différent — Atmosphère pittoresque

RESTAURANT REVEILLON

5000 est, rue SHERBROOKE, près Pie-IX

STATIONNEMENT GRATIS CL. 5-4321

Le 15 janvier à l'orchestre de chambre McGill

Le prochain concert de l'Orchestre de chambre McGill, sous la direction d'Alexander Brott, aura lieu à la salle Redpath le lundi soir 15 janvier à 8 h. 45.

Le soliste à cette occasion sera Walter Joachim, premier-violoncelle de l'ensemble McGill et premier-violoncelle de l'Orchestre Symphonique de Montréal.

M. Joachim jouera le Concerto en ré majeur de Tartini. Le programme comprendra en outre des concerti grossi de Scarlatti et Geminiani.

Trois Sonates au récital GILELS

Le pianiste soviétique Emil Gilels a consacré à trois grandes Sonates le programme du récital qu'il donnera au Saint-Denis le vendredi soir 12 janvier : Sonate en si mineur (Liszt); Sonate en fa dièse mineur, op. 11 (Schumann); Sonate en si bémol mineur, op. 35 (Chopin).

Un octroi de $500 au Choeur Bleu et Or

Le "Choeur Bleu et Or" de l'Association générale des étudiants de l'Université de Montréal recevra un octroi de $500 de la part du Conseil des arts de la région métropolitaine de Montréal.

L'octroi permettra à ce choeur de donner le "Requiem de Brahms".

HORAIRES

ALOUETTE : "King of Kings". Matinée les merc., sam., dim. et fêtes à 2:00. Soirées : du lundi au sam. incl. : 8:30. Dim. : 8:00.

AVENUE : "Bachelor Flat" : 1:30, 3:30, 5:30, 7:30, 9:30.

BIJOU : "Mademoiselle et son gang" : 12:10, 3:32, 6:34, 9:56. "Brèves amours" : 1:42, 5:04, 8:26.

CANADIEN et PLAZA : "Piroshka" : 11:50, 2:40, 5:40, 8:40. "Les Fausses Hontes" : 1:10, 4:10, 7:05, 10:10.

CAPITOL : "The Second Time Around" 10:30, 12:45, 3:00, 5:15, 7:30, 9:45.

CHAMPLAIN et CREMAZIE : L'Homme fatal" : 12:25, 4:16, 8:07. "Voulez-vous pécher avec moi" : 2:30, 6:21, 10:12.

CHATEAU, GRANADA, PAPINEAU, RIALTO, SAVOY : "The George Raft Story" : 2:35, 6:05, 9:40. "Brainwashed" : 12:50, 4:20, 7:55.

ELECTRA : "La Vallée de poudre" : 12:30, 3:36, 6:42, 9:48. "Le Perceur de coffres" : 1:58, 5:04, 8:10.

ELYSEE : Salle Alain Resnais : "Tu ne tueras point" : tous les jours à 5:00, 7:30, 10:00. **Salle Eisenstein :** "Le Sel de la Terre" : tous les jours à 5:00, 7:30 et 10:00.

EMPRESS : "The George Raft Story" et "The Purple Gang".

FRANCAIS et RIVOLI : "Tu seras un homme mon fils" et "Picnic".

IMPERIAL : "Search for Paradise" : du lundi au sam. incl. : 8:40. Dim. 7:30. Sam., dim. et merc. : matinée à 2:00.

KENT : "Victim" : 1:15, 3:20, 5:20, 7:20, 9:25.

LA SCALA : "La péniche du bonheur", "Fripouillard et Cie." "Trois heures pour tuer". Ouverture des portes à midi 30.

LAVAL : "Le Capitan" : Matinée tous les jours à 2:30. Soirées : du lundi au jeudi : 8:30. Les vend., sam., dim. et fêtes : 7:00 et 9:00.

LOEW'S : "Bachelor in Paradise" : 10:05, 12:20, 2:40, 5:00, 7:15, 9:35.

MERCIER : "Le Perceur de coffres" : 12:30, 3:36, 6:42, 9:48. "La Vallée de la poudre" : 2:07, 5:13, 8:19.

MONKLAND : "Come September" : 2:15, 5:50, 9:35. "Tammy Tell Me True" : 12:35, 4:10, 7:55.

PALACE : "Splendor in the Grass" : 9:55, 12:05, 2:30, 4:35, 6:55, 9:15.

PASSE-TEMPS : "Petite Tête de Trouffion" : 12:05, 5:06, 10:07. "Les Week-Ends de Neron" : 3:36, 8:37. "Chef de réseau" : 1:43, 6:44.

PRINCESS : "The George Raft Story" : 10:20, 2:05, 5:50, 9:40. "Brainwashed" : 12:05, 3:50, 7:40.

ROSEMONT : "The George Raft Story" et "The Deadly Companions".

SAINT-DENIS : "Brèves amours" : 12:10, 3:32, 6:34, 9:56. "Mademoiselle et son gang" : 1:40, 5:02, 8:24.

SEVILLE : "El Cid" : Tous les jours à 10:00 a.m., 2:00 et 8:15 p.m. Le dim. : 2:00 et 7:45.

SNOWDON : "The Roman Spring of Mrs Stone" : tous les jours à 2:00 et 8:30. Le sam. : 2:00, 7:00, 9:15.

STRAND : "Teenage Millionaire" : 10:00, 12:50, 3:50, 6:50, 9:50. "Gun Street" : 11:30, 2:30, 5:30, 8:30.

WESTMOUNT et OUTREMONT — "Babes in Toyland" : 10:15, 12:20, 2:25, 4:25, 6:30, 8:45.

Les jouets électriques

Les tout petits enfants qui ont reçu des jouets électriques ne devraient pas avoir la permission de les brancher; ce sont les adultes et autres membres de la famille qui doivent le faire prudemment.

Nous sommes prêts!



LaSalle fait place nette pour 1962 par un formidable nettoyage de ses stocks

Vêtements pour toute la famille, fourrures*, accessoires pour la maison, appareils électriques*, meubles*, tapis* etc. Les célèbres bas prix qui sont courants chez LaSalle sont réduits encore davantage

"Satisfaction garantie ou argent remis"

- Les fourrures sont en vente à tous nos centres à l'exception de Hull et Bell's Corners.
- Les appareils électriques et les meubles ne sont en vente qu'à nos centres de Montréal et de Longueuil.
- Les tapis et tuiles ne sont en vente qu'à nos centres de Longueuil, Dorval, 7755 St-Laurent et 5680 Iberville, Montréal.

MANUFACTURES LTEE

LaSalle

FACTORIES LTD.

LES PIONNIERS DE LA VENTE A RABAIS AU CANADA

9 CENTRES D'ECONOMIE POUR MIEUX VOUS SERVIR

MONTREAL	MONTREAL	MONTREAL	LONGUEUIL	HULL	DOUVILLE	DRUMMONDVILLE	DORVAL	BELL'S CORNERS
7755, boul. St-Laurent	5680, RUE IBERVILLE	3735 ouest, Notre-Dame	210, rue St-Jean	123, rue Eddy	4435, boul. Sir W.-Laurier	28, boul. Bernard	90, boul. Métropolitain (Sud-est du rond-point Dorval)	Route 15, 2 milles à l'ouest d'Ottawa
Heures d'affaires : JEUDI ET VENDREDI 9:30 a.m. à 9:30 p.m. AUTRES JOURS 9 a.m. à 6 p.m.	Heures d'affaires : JEUDI ET VENDREDI 9:30 a.m. à 9:30 p.m. AUTRES JOURS 9 a.m. à 6 p.m.	Heures d'affaires : JEUDI ET VENDREDI 9:30 a.m. à 9:30 p.m. AUTRES JOURS 9 a.m. à 6 p.m.	Heures d'affaires : 9 a.m. à 10 p.m. TOUS LES JOURS	Heures d'affaires : TOUS LES JOURS 9 a.m. à 6 p.m. VENDREDI 9 a.m. à 9:30 p.m.	Heures d'affaires : de MIDI à 9 p.m. tous les jours VENDREDI : de MIDI à 10 p.m. SAMEDI : 9 a.m. à 6 p.m.	Heures d'affaires : TOUS LES JOURS 9 a.m. à 6 p.m. VENDREDI 9 a.m. à 10 p.m.	Heures d'affaires : TOUS LES JOURS 9:30 a.m. à 9:30 p.m. SAMEDI 9 a.m. à 5:30 p.m.	Heures d'affaires : TOUS LES JOURS 12:30 à 10 p.m. SAMEDI 9 a.m. à 6 p.m.

EATON OUVERT CE SOIR ET VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H.

SPÉCIAUX à 6h. VENDREDI

- SOYEZ AU BON ENDROIT
- À L'HEURE PRÉCISE

Pas de commandes téléphoniques ni postales, s.v.p.

Refrigérateurs

10 seulement ! Refrigérateurs Viking, modèle de luxe 1261M, avec congélateur de 50 lb, bacs jumelés en porcelaine-émail, 2 plateaux à oeufs, 2 compartiments. Environ : 58" de hauteur, 30⅝" de largeur, 26⅝" de profondeur, plus la poignée. Spécial à 6 heures vendredi **209.95**

REFRIGERATEURS, AU CINQUIEME

Manteaux dames

18 seulement ! Manteaux tempête, rég. 39.95 à 49.95 ! Popeline, suédine, certains à doublure de peluche. Tailles et couleurs variées, pour dames. Spécial à 6 heures vendredi **19.97** à **24.97**

BOUTIQUE BANLIEUE, AU TROISIEME

Matelas 39"

30 seulement ! Matelas à ressorts de bonne qualité, recouverts de coutil raye ; capitonnage impalpable ; bourrelets galonnés. Spécial à 6 heures vendredi **15.00**

MATELAS, AU SEPTIEME

Complets d'hiver

50 seulement ! Rég. 49.50 pour hommes. Tailles et séries de couleurs incomplètes. Bleu, brun, gris. Tailles 36 à 44 dans le groupe. Spécial à 6 heures vendredi **24.75**

VETEMENTS POUR HOMMES, AU DEUXIEME

Boucles d'oreilles

Rég. 2.00 — Lots divers d'un groupe élégant : boucles d'oreilles avec pierres incrustées comprises dans un vaste choix de dessins et couleurs. Spécial à 6 heures vendredi **1.00**

RAYON 215, AU REZ-DE-CHAUSSEE

Chaussures à solder

Pour adolescentes. Souliers de qualité supérieure dans un vaste choix de modèles et de coloris en vogue. Pointures 5 à 9, largeurs AA et B dans le lot. Spécial à 6 h. vendredi **1.00**

RAYON 238, DEUXIEME ETAGE

Jus de raisin Rég. 1.75

Marque "Tiara Celebration"... dénommé le champagne des jus de raisin. Fait avec des raisins blancs à champagne. Spécial à 6 heures vendredi **1.30**

BOUTIQUE DES GOURMETS, REZ-DE-CHAUSSEE

Jetés de meubles

Rég. 4.99 à 10.98 ! Fin de série à solder ! Jetés en velours de coton côtelé ou en jersey de coton. Teintes variées comprenant jaune doré, turquoise, brun et vert. Spécial à 6 heure vendredi **3.29** à **7.29**

MENUS ARTICLES, AU REZ-DE-CHAUSSEE

SPECIAUX A 6 H. AU SOUS-SOL EATON

Bas nylon sans coutures

350 paires seulement, sans coutures ! Tulle de nylon diaphane de série de prix plus élevé. 400 aiguilles, 15 deniers. Tons beiges en vogue, pointures 8½ à 11. Spécial à 6 h. vendredi, la paire **.39**

Pantalons de ski doubles

75 seulement pour garçons ! Style fuselé en rayonne-acétate avec doublure coton molletonné. Tons unis variés, tailles 6 à 18 ans dans le lot. Spécial à 6 heures vendredi, chacun **2.49**

LUNDI CHEZ EATON

GRANDE VENTE SPOTLIGHT DE TISSUS

Commandes acceptées vendredi et samedi !

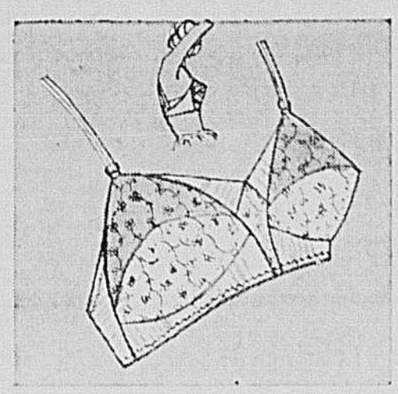
85 milles de cotonnades, rayonnes, soies, Dacrons, lainages et tissus mixtes, en montre vendredi et samedi, au rayon des tissus et dans les vitrines Eaton. Textures, couleurs, motifs les plus nouveaux pour le printemps '62. Et tous ces tissus vous sont offerts bien au-dessous des prix habituels !

RAYON 233, AU DEUXIEME



"TWICE-OVER" DE "MAIDENFORM" DEUX MODÈLES DÉLICATS

Tout le charme et la féminité que vous recherchez, vous les trouverez dans ces soutiens-gorge "Twice-Over", créations Maidenform. Vous pouvez maintenant vous procurer un soutien-gorge frais, léger, qui moule parfaitement la silhouette sans la gêner !



A. Soutien-gorge long Maidenform

Un soutien-gorge qui galbe tout en remontant le buste, réalisé en tulle de nylon brodé et élastique double au diaphragme. Légèrement baleiné sur les côtés pour l'empêcher de rouler. Blanc : bonnet A, 32 à 38 ; bonnet B, 34 à 42 ; bonnet C, 34 à 44. **6.50**

Bonnet D, 34 à 44. (Blanc seulement) **7.50**

Noir : bonnet B, 32 à 40 ; bonnet C, 34 à 44. **6.50**

Pas de bonnet D en noir.

B. Bandeau Maidenform

Léger comme la brise, en tulle de nylon brodé et élastique double dans le dos. 3 rangs d'agrafes.

Blanc : bonnet A, 32 à 36 ; bonnet B, 32 à 40. bonnet C, 34 à 40. **3.95**

Bonnet D (blanc) — 34 à 42. **4.95**

Noir : bonnet A, 32 à 36 ; bonnets B et C, 32 à 38. **3.95**

CORSETS (RAYON 609), AU TROISIEME ETAGE, CHEZ EATON

20% DE RABAIS ! FIN DE SÉRIE MEUBLES PRÊTS À PEINDRE

De très beaux meubles soldés pour faire de l'espace pour un nouveau stock de meubles de lignes différentes. Fabrication à placages merisier. Tiroirs assemblés en queue d'aronde coulissant sur guide central, poignées de cuivre. Quantités limitées !

BUREAUX TRIPLES — 54" x 17" x 31" de haut. Rég. 59.95 A solder vendredi **47.95**

BUREAUX DOUBLES — 47" x 17" x 31" de haut. Rég. 49.95 A solder vendredi **39.95**

COMMODES 4 TIROIRS — 30" x 17" x 41½" de haut. Rég. 37.50 A solder vendredi **29.95**

COMMODES 3 TIROIRS — 32½" x 17½" x 30" de haut. Rég. 34.95 A solder vendredi **27.95**

COIFFEUSES — 32½" x 17½" x 30" de haut. Rég. 25.95 A solder vendredi **20.75**

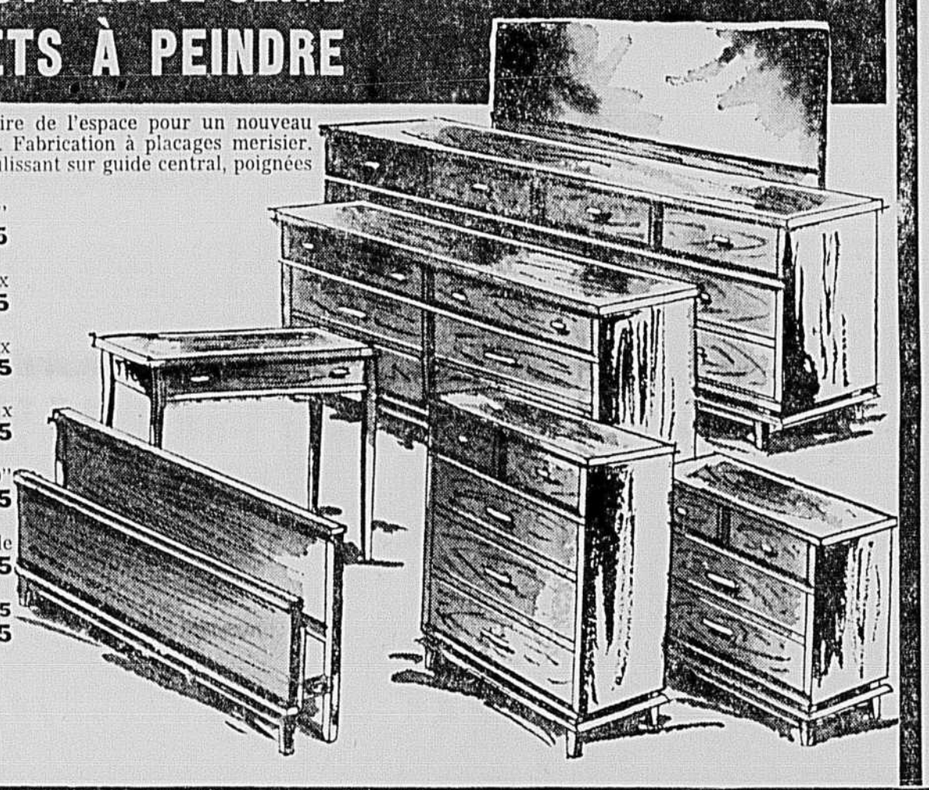
LITS A PANNEAUX — Simple, double ou ¾. Rég. 24.95 A solder vendredi **19.95**

MIROIRS — 28" x 38". Rég. 19.95 A solder vendredi **15.95**

COMPOSEZ VI. 2-9211

Commandes téléphoniques acceptées jusqu'à épuisement du stock

RAYON 370, AU SEPTIEME



Avez-vous des troubles auditifs ?

VISITEZ LE CENTRE DES APPAREILS ACOUSTIQUES EATON

• Techniciens spécialisés • Examens audiométriques • Cordons et piles pour la plupart des marques d'appareils • Salons de consultation privée • Service de réparation.



Si vous avez des troubles auditifs, si vous perdez des bribes de conversation, renseignez-vous chez EATON sur le MIRACLE EAR III.

Le MIRACLE EAR III est un appareil attrayant, tout désigné pour une légère surdité.

AUSSI DISPONIBLE LE NOUVEAU "CLARIFIER". Constatez par vous-même combien il est facile d'entendre avec ce nouvel appareil.

Rendez-vous à domicile dans un rayon de 50 milles de Montréal, sans frais ni obligation.

VI. 2-9331 — Local 719

CENTRE DES APPAREILS ACOUSTIQUES (RAYON 421), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

Souvenez-vous que chez EATON, vos achats sont toujours protégés par la célèbre garantie :

"ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS"

½ prix — ESCARPINS. Rég. 10.95 POUR ADOLESCENTES



GRAND SOLDE EN RAISON DES SERIES DESASSORTIES !

En vedette parmi les modèles les plus variés se trouve l'escarpin à bout pointu avec talon profilé ou illusion. Cuir verni noir, suède et veau. Bon choix de couleurs : noir, brun, gris, vert et rouge. Pointures désassorties : 5 à 10, largeurs AA et B. Spécial vendredi **5.47**

Pas de commandes téléphoniques ni postales, s.v.p.

RAYON 239, AU DEUXIEME

VENTE DE JANVIER DE LINGE DE MAISON

AU Magasin du Sous-Sol EATON

FAITES VOS EMPLETTES EN PERSONNE, ÉCRIVEZ, OU COMPOSEZ VI. 2-9211

OUVERT AUJOURD'HUI ET DEMAIN JUSQU'A 9 HEURES DU SOIR — SAMEDI DE 9 HEURES 30 DU MATIN A 6 HEURES DU SOIR

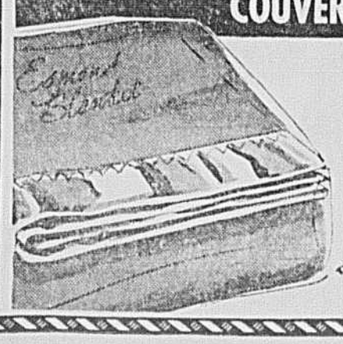


COUVRE-LITS STYLE A TOUFFES

Beaux couvre-lits bien touffus en chenille de rayonne viscose sur fonds de coton robuste. Avec bordures frangées. Grandeurs environ 78" x 103" et 90" x 103". 8 belles couleurs : blanc, pain grillé, topaze, vert menthe, bleu, aqua, rose et jaune.

COMPOSEZ VI. 2-9211

COUVERTURES 'ESMOND'



Environ 72" x 84"

Couvertures chaudes et légères en nylon/rayonne mixte avec bordure de satin rayonne de 6" aux extrémités. Bleu, vert, jaune, rouge, bois de santal et rose. PRIX DE LA VENTE DE JANVIER CHACUNE **3.29**

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

DRAPS "THRIFT" BLANCHIS DE WABASSO



Faites-en un stock maintenant sur des draps et taies de qualité

Aux prix de la Vente de Janvier

81" x 100"	72" x 100"	63" x 100"
4.79 la paire	**4.39** la paire	**3.99** la paire

TAIES D'OREILLERS POUR ASSORTIR Env. 42" x 33" — la paire **.99**

Des draps blancs blanchis de belle qualité "Wabasso", environ 120 fils au pouce carré. Ourlets unis. Trois grandeurs commodes dans le groupe (Toutes grandeurs approximatives).

COMPOSEZ VI. 2-9211

(936)



Couvre-matelas

Couvre-matelas piqués en coton robuste. Style 'Anchor' en 2 grandeurs. Pour lit simple env. 40" x 76", et lit double env. 54" x 76".

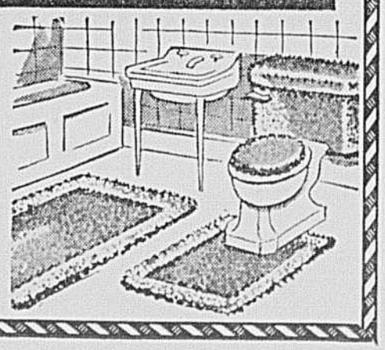
Housses de matelas

Housses de coton écru de qualité épaisse avec glissière. Disponible pour lit simple, ¾ et double. En 3 grandeurs à un seul bas prix !

COMPOSEZ VI. 2-9211

PARURES DE SALLE DE BAINS

Belle parure de 3 pièces en viscose/nylon mixte. La parure se compose d'un ensemble 3 pièces pour le réservoir, une descente de bain env. 20" x 30" et un petit tapis à contour env. 18" x 20". Blanc et noir, bleu, vert mi-foncé, jaune, aqua et rose cerise. Prix de la Vente de Janvier, la parure **3.98**



COMPOSEZ VI. 2-9211

CAHIER No 2 / PAGES 13-22

LA PRESSE

VIE FEMININE / VIE SOCIALE / INFORMATIONS GENERALES

MONTREAL, JEUDI, 4 JANVIER 1962 — 78e ANNEE — No 68

LE CARNET
DE RAYMOND GUÉRIN



ENCOURAGER LA VERTU — Je viens de lire un entrefilet qui me rend médiatif. Il raconte qu'à Hanovre, en Allemagne, les agents de police sont très populaires ces temps-ci : ils distribuent du chocolat aux cyclistes disciplinés !



Tiens ! tiens !

La nouvelle paraît banale, comme ça, mais à y penser, il me semble qu'elle est fort significative. Oublions son lieu d'origine. Peu importe qu'il s'agisse de Hanovre. Ce qui compte, c'est la portée psychologique de l'acte :

Ainsi, on récompense les citoyens, les **bons** citoyens, ceux qui observent la loi. On ne fait plus que les punir. La loi et les autorités ne sont plus que vengeresses; elles ont fini de jouer un rôle négatif; elles ont passé à l'action positive. Et la police a maintenant un double emploi distributif : les contraventions et les cadeaux !

• • •

Vous direz qu'on a appliqué là un grand principe de psychologie enfantine : du nanan pour les bons petits enfants. Et pourquoi pas ?

Je me demande maintenant ce qui surviendrait si, à Montréal, nos dirigeants décrétaient la même politique envers les automobilistes : des petits cadeaux aux chauffeurs disciplinés !

L'homme étant ce qu'il est — un grand enfant — je vous parie que le procédé aurait du succès. Et qu'en peu de temps il n'y aurait que de saints hommes au volant.

Comment défrayer le coût des petits cadeaux ?

... Avec l'économie que l'on ferait sur l'impression des "billets", parbleu ! Puisqu'il en faudrait moins . . .

On peut toujours rêver.

• • •

AH BON ! — Je ne sache pas — j'aime bien ce début de phrase, qui fait élégant et littéraire : "je ne sache pas" ! — je ne sache pas, donc, que M. René Lévesque soit séparatiste. S'il ne l'est pas, il a dû être fort surpris de se voir accolé à MM. Raymond Barbeau et André D'Allemagne, dans une récente livraison du "Star Weekly". Ce journal torontois a publié un reportage sur l'indépendantisme du Québec, et il a placé ensemble la photo des trois messieurs susmentionnés, dans un contexte qui leur fait partager la même cause.

• • •

SYNDICALISME — Il fallait y venir : le secrétaire de la province vient d'autoriser la formation d'un syndicat portant le nom de "Union des Pères Noël de la province de Québec", avec siège social à Montréal.



Avec qui vont-ils conclure une convention collective de travail ? Qui sont leurs employeurs : les enfants, les parents . . . ou les magasins ? Qu'est-ce qu'ils auront, comme clauses de vacances ? Notre curiosité est émoussée.

Mais avec tant de boutiques de jouet, ce n'est pas surprenant que s'y installe un syndicat . . . de boutiques.

Bref, on pourrait dire que les unions vont de l'Avent !

• • •

CUISINE — Dans son reportage sur le Canada français, la revue française "Panorama Chrétien" parle de cuisine typiquement "canadienne" et donne les recettes d'un plat qui se nomme "Les Anges à Cheval", d'un autre baptisé "Cod-fish-ball", et d'un autre : "Buns au citron".

Connaissez-vous ces choses ? Pour ma part, quoique célibataire, je ne suis pas cuisinier. Et j'ai passé des secondes angoissantes à me demander ce qu'étaient des "anges à cheval". Si leurs ailes ne suffisent plus . . .

A moins qu'il ne s'agisse de la Police Montée ! Tant ses membres ont la réputation de gentlemen, dans le monde entier.

• • •

REPAS PENIBLE — Les cuisiniers professionnels sont susceptibles, c'est la tradition. En le plus chatouilleux de tous s'est révélé hier.

Que nos chefs locaux soient sans crainte, je ne fais pas allusion à eux. L'affaire s'est déroulée à Luang Prabang, au Laos : un cuisinier indigène, outré de ce qu'on allait lui signifier son congédiement, a servi comme petit déjeuner une . . . grenade aux employés de la compagnie de construction pour laquelle il travaillait !

Il s'est approché de la table, portant en ses mains la grenade qui crachait déjà du feu. Elle a explosé avant que les convives ne se rendent compte que leur cuisinier leur apportait la mort, plutôt que la nourriture.

Bilan : deux tués, quatre blessés. Le chef y a perdu ses deux mains.

Comme quoi, au petit déjeuner, la différence est remarquable entre une grenade et une grenadine.



ENTREZ DANS LA DANSE ! Le père Joseph Dustin, rédemptoriste de la paroisse du Saint-Rédempteur, à Détroit, fait danser les élèves de l'école St-Michel au son du banjo. Le père Dustin, qui joue de cet instrument depuis 35 ans, possède son propre septuor de jazz et joue dans des concerts, à la radio et à la télévision. Il a déjà enregistré deux albums de disques. Tous les profits de ses activités musicales vont aux rédemptoristes de Thaïlande et du Brésil.

Différend qui dure depuis neuf mois

Congédiement de 200 ouvriers, à Giffard

par **Evelyn GAGNON**

QUEBEC. — La St-Lawrence Manufacturing Co., de Giffard, en banlieue de Québec, vient de congédier en masse environ 200 de ses employés, nouvel incident dans un conflit qui dure depuis neuf mois.

Il ne resterait présentement au travail que les contremaîtres, certains contremaîtres adjoints, et une vingtaine d'employés, dont aucun ne fait partie du syndicat.

La St-Lawrence Manufacturing, un des plus grands manufacturiers de lames de patin au monde, fabrique aussi les plaques d'immatriculation d'automobile pour le gouvernement du Québec.

La majorité de ses employés ont adhéré, le printemps dernier, au syndicat des métallurgistes-unis d'Amérique. Le 3 avril, jour où ces employés ont déposé leur demande en reconnaissance syndicale devant la commission des relations ouvrières de la province, la compagnie congédiait une trentaine d'entre eux, dont le président et le vice-président du syndicat.

En octobre, la compagnie comparaissait devant la commission des relations ouvrières, présidée par le juge Théodore Lespérance, sous l'accusation d'avoir congédié illégalement des employés pour activité syndicale. Le jugement n'a pas encore été rendu dans cette cause.

"A cause d'un manque de travail . . ."

Le 28 décembre, la compagnie adressait à la majorité de ses employés une lettre dont voici la teneur :

"Vous êtes avisé, par la présente, que votre emploi à notre compagnie cessera vendredi, le 29 décembre 1961, à cause d'un manque de travail, pour une période de temps indéterminée.

"Nous regrettons que l'absence de commandes et l'inventaire de produits manufacturés nous forcent à prendre une telle décision.

"Nous espérons que la situation se rétablira sous peu et que nous serons en mesure de vous rappeler au travail avant longtemps.

"Nous vous remercions de votre bonne compréhension et vous prions d'agréer l'expression de nos meilleurs sentiments."

Au cours de dépositions devant la commission des relations ouvrières, les employés avaient révélé que les salaires variaient entre 55 et 67 cents l'heure pour les femmes et 62 à 82 cents l'heure pour les hommes.

Les élections provinciales devraient-elles avoir lieu à intervalles réguliers ?

QUEBEC. (J.M.) — Certaines personnes se demandent s'il ne serait pas préférable d'avoir des élections générales provinciales à intervalles réguliers, à des dates fixées rigidement par la loi.

Ce système permettrait de faire disparaître les incertitudes actuelles et de diminuer les dépenses gouvernementales, en réduisant le plus possible, le nombre de scrutins successifs, vu qu'on laisserait l'Assemblée législative remplir entièrement son mandat, qui est maintenant au maximum de cinq ans après avoir été de quatre ans aux débuts de la Confédération.

D'après certains spécialistes, les avantages mentionnés ci-dessus seraient accompagnés de désavantages encore plus grands.

Un danger, nous explique-t-on, serait une fâcheuse instabilité gouvernementale. En effet, on peut imaginer, par exemple, le cas d'un ministère qui ne s'appuyerait que sur une très petite majorité à la Chambre basse et qui, à l'occasion de la présentation d'un projet de loi controversée, serait mis en état d'infériorité; le parti ministériel se trouverait dans l'impossibilité de se présenter immédiatement devant les électeurs pour faire approuver sa politique; et le représentant de la reine se verrait peut-être dans l'obligation de former un cabinet de coalition guère plus stable que son prédécesseur...

De toute façon, c'est l'Acte de l'Amérique britannique du Nord, lui-même, qui donne au lieutenant-gouverneur le pouvoir de dissoudre l'Assemblée législative avant la fin de son mandat. Le système actuel ne pourrait donc être changé sans modifier la constitution canadienne . . .

L'organisation professionnelle est à repenser ou l'Etat remplira le "vide"

QUEBEC. **(G. P.)** — Si les agents de l'économie, individus dans les professions libérales ou autres, syndicats de salariés comme d'entreprises, ne repensent pas l'organisation professionnelle en des termes neufs, l'Etat remplira fatalement le vide ainsi laissé, avec tout le bien ou le mal qu'une telle éventualité comporte.

Me Jean-Réal Cardin, professeur à l'école de relations industrielles de l'université Laval, qui soutient cette thèse dans la dernière livraison de "Relations industrielles", revue trimestrielle de l'école, précise que l'Etat a d'ailleurs déjà commencé à remplir ce "vide" sur une échelle assez élevée et qui va s'élevant sans cesse.

L'auteur de l'étude souligne également que les lois québecoises du travail doivent être repensées, afin de permettre et d'autoriser l'organisation syndicale chez les "collets-blancs", ces groupes de salariés qui ont droit au même titre que les manuels ou les simples exécutants, de jouir des privilèges des lois du travail en matière d'association et de conventions collectives.

C'est un non-sens, selon Me Cardin, que les lois québecoises du travail refusent la qualité de salariés, avec les avantages qui y sont attachés, à des gens qui ne sont pas autre chose en fait d'après leur contrat de travail, quelles que soient leurs responsabilités ou fonctions dans l'organisation, où ils exercent leur activité.

Syndicalisme et profession

Me Cardin souligne qu'il ne faut pas confondre organisation professionnelle et syndicalisme, qu'il s'agisse de syndicalisme patronal pour fins de relations du travail ou d'affaires, ou de syndicalisme de salariés à quelque niveau ou dans quelque secteur industriel ou commercial que ce soit.

Leurs fonctions ne sont pas les mêmes et si le syndicat est nécessaire dans bien des cas à l'organisation de la profession pour fins de représentation des groupes fonctionnels au sein de cette dernière, il ne représente pas l'ensemble de la profession; il ne constitue pas à lui seul l'organisation professionnelle.

Il estime que l'organisation professionnelle représentée sur le plan des structures par la corporation professionnelle ne doit pas se substituer au syndicat en matière de revendication et de promotion des intérêts de groupes sur le marché du travail, ni faire en sorte que les membres de la corporation professionnelle se voient frustrés de leur droit d'association sur le plan proprement syndical sous prétexte qu'ils font partie d'une corporation professionnelle.

Me Cardin définit le rôle de chacune. L'organisation professionnelle a pour fins de doter la profession d'organes représentatifs et administratifs susceptibles de la représenter auprès des autres professions et de la communauté tout entière, pouvoirs publics et population en général, et de l'administrer pour le plus grand bien de ses membres et du public en contrôlant l'entrée (exigences académiques) et l'exercice (exigences professionnelles, code d'éthique, etc.).

Le syndicat, pour sa part, a pour fonction première de protéger et de promouvoir les intérêts de ses membres au sein de la profession d'abord, sur la base de leur apport, de leur contribution à la prestation des services ou à la production des biens, qui sont le fait de la profession. Il agit sur le marché du travail, tandis que la profession agit sur celui des services ou des produits.

Professions "libérales"

Selon Me Cardin, il ne faut pas limiter la notion d'organisation professionnelle aux seules professions dites "libérales" (droit, médecin, notariat), pas plus qu'aux autres métiers-professions qui, sans être reconnus comme "libéraux", n'en sont pas moins le fait d'individus possédant les mêmes qualifications, un degré de compétence identique acquis à la suite d'études similaires et sanctionné par un diplôme de même équivalence.

Mais si, comme le note Me Cardin, les notions de syndicalisme et d'organisation professionnelle ne sont pas identiques, il n'en reste pas moins que l'organisation syndicale constitue un stade nécessaire de l'organisation professionnelle, qui ne progressera que dans la mesure où le syndicalisme lui-même progressera en effectifs et en responsabilité.

Washington attaque

Un million pour reconnaître l'indépendance du Katanga !

WASHINGTON (AFP-UPI) — Selon le secrétariat d'Etat, M. Michel Struelens, représentant de M. Tshombé aux Etats-Unis, a été impliqué dans une tentative visant à obtenir, à coup d'argent, la reconnaissance du Katanga comme Etat souverain.

A San-José, capitale du Costa-Rica, un porte-parole du ministère des Affaires étrangères a catégoriquement démenti et qualifié de "fantastique" l'information parue, ces jours derniers, dans la presse américaine, selon laquelle des agents de M. Tshombé auraient offert un million de dollars à des représentants de la république de Costa-Rica pour qu'elle reconnaisse le Katanga comme nation souveraine.

Plus tôt, M. Lincoln White, porte-parole du secrétariat d'Etat des Etats-Unis, avait déclaré que M. Struelens avait été impliqué dans une tentative en vue d'"acheter" la reconnaissance diplomatique du Katanga. Cependant, M. White avait refusé de révéler d'autres détails sur cette affaire.

Calomnies ?

M. Struelens n'a pas tardé à réagir au communiqué de M. White. "Il me semble totalement non fondé de pouvoir m'appliquer, à moi personnellement, les allégations de M. White", a dit M. Struelens, qui a ajouté : "Même si la chose était vraie, et elle ne l'est pas, je ne puis arriver à comprendre pourquoi les Etats-Unis pourraient tant s'intéresser aux efforts diplomatiques d'un autre gouvernement".

M. Struelens, incidemment, a un "curriculum vitae" intéressant. Ressortissant belge, il a ouvert un bureau à New York, l'an dernier, grâce à un compte de plus de $140,000 que lui avait ouvert M. Tshombé. Son visa le décrivait comme agent d'information d'un territoire étranger.

En septembre dernier, Washington lui retira son visa en stipulant qu'il n'accomplissait pas le travail pour lequel il avait été admis aux Etats-Unis. Toutefois, rien ne semble encore avoir été fait pour contraindre M. Struelens à quitter le pays.

Récemment, une commission d'enquête du Sénat américain a ordonné à M. Struelens de venir témoigner devant elle.

En diverses occasions, des hauts fonctionnaires américains ont déclaré, à titre privé, que M. Struelens avait dépensé au moins $140,000 durant 1961 pour faire circuler des faussetés sur le Katanga et le Congo.

A New York

La grève des électriciens est retardée

NEW YORK. (UPI) — La grève des 9,000 électriciens de New York, qui menaçait de paralyser l'industrie de la construction, a été reportée au 10 janvier.

Le délai a été annoncé par la Cour suprême de l'Etat, où l'on a entendu une requête d'un employeur qui désirait qu'une injonction soit prise pour enrayer la grève.

Herman Weisman, conseiller de nombreux entrepreneurs en construction, a déclaré en cour que durant la dernière fin de semaine, l'union et les représentants patronaux avaient accepté de reprendre les négociations. La demande d'injonction a donc été retirée.

Les électriciens sont membres du local numéro 3 de la Fraternité internationale des travailleurs en électricité. Ils demandent la semaine de cinq jours et de 20 heures pour remplacer la semaine actuelle de cinq jours et de 30 heures à laquelle les travailleurs doivent ajouter une heure de travail supplémentaire à temps et demi chaque jour. D'autres bénéfices sont également inclus dans le projet de convention de l'union.

L'ancien contrat est expiré depuis le premier janvier, mais l'union a accepté de reporter la grève à plus tard.

Souhait

Pour les Esquimaux : des cours en esquimau !

QUEBEC. **(G. P.)** — Le Conseil de la Vie française en Amérique a fait parvenir aux Esquimaux du Nouveau-Québec un message des fêtes, dans lequel il leur souhaite d'obtenir le plus tôt possible des écoles où les cours seront donnés en esquimau, comme cela se fait au Groënland. Il s'agit d'une initiative assez originale.

Au nom du peuple canadien-français, l'organisme a promis de travailler ardemment à la réalisation de ce voeu.

Le message, rédigé en syllabique, l'alphabet esquimau, a été parachuté sur les territoires esquimaux. Il se lit ainsi :

"Aux Esquimaux du Nouveau-Québec, habitant les postes de Grande-Baleine, Port-Lapérouse, Povugnituc, Notre-Dame-d'Ivuyivic, Notre-Dame-de-Sugluc, Sainte-Marie-de-Maricourt, Notre-Dame-de-Koartac, François-Babel, Fort-Chimo, de Port-Nouveau-Québec et de Hâvre-Turquetil, le peuple français du Québec souhaite un très joyeux Noël et une Heureuse Année 1962.

"Le peuple français du Québec souhaite aux Esquimaux pour la nouvelle année des chasses fructueuses en ours blancs, en renards blancs, en phoques "udjjuks", en baleine blanches, en saumons et en toutes sortes de poissons et d'oiseaux.

"Le peuple français du Québec formule aussi des voeux de très bonne santé pour tous les esquimaux et leurs enfants et aussi pour leurs équipages de chiens.

"Enfin, le peuple français du Québec souhaite que les Esquimaux du Nouveau-Québec aient bientôt des écoles où les cours seront donnés en esquimau, comme au Groënland.

"En témoignage d'amitié pour eux, le peuple français du Québec promet aux Esquimaux de s'occuper de réaliser ce voeu le plus tôt possible".

Une déclaration exclusive

M. L. Molini déclare la porte de la "Casa d'Italia" ouverte

par **André LUCHAIRE**

M. Laurent Molini, président de la "Casa d'Italia", qui figure au centre d'une polémique de presse engagée depuis trois mois, a bien voulu faire à LA PRESSE une déclaration écrite exclusive, assortie de déclarations verbales destinées à préciser sa position sur un certain nombre d'aspects importants de l'affaire.

LA PRESSE a été la première à attirer l'attention de la population canadienne-française de la Métropole sur cette affaire, qui agite les milieux italiens depuis bien plus longtemps, mais qui a été en quelque sorte rallumée en septembre dernier par notre confrère de langue italienne "Il Cittadino Italiano", que dirigent MM. Alfredo Spada et Nick Ciamarra. Nos lecteurs vont avoir enfin une déclaration complète et textuelle, du président de la "Casa".

La mise au point de M. Laurent Molini contient des affirmations rassurantes qui autorisent, si les faits y correspondent, l'espoir d'une solution pacifique de toute l'affaire, évidemment désirée de tous les Italiens et Canadiens italiens de la Métropole.

Les origines de M. Molini

Pour évaluer la position personnelle de M. Molini dans toute cette affaire, il convient de se souvenir que M. Molini, d'origine corse donc française, né en Italie et Canadien français depuis cinquante ans, a été appelé à la présidence de la Maison d'Italie surtout en tant qu'homme d'affaires ayant donné ses preuves au cours d'une vie de travail acharné, et aussi, il le reconnaît volontiers, en raison de ses attaches avec le parti alors au pouvoir.

"C'était une manière pratique, a-t-il explique, pour raffermir les liens de la collectivité italienne de la Métropole, avec la communauté canadienne-française."

Indépendamment des aspects purement politiques de cet "engagement" on reconnaîtra que ce souci de contacts avec le monde canadien-français est fort louable, et l'on se souviendra, d'autre part, qu'il ne se rencontre peut-être pas chez tous les adversaires italiens de l'actuelle direction de la "Maison d'Italie"...

LA DECLARATION DE M. MOLINI

"Je ferai remarquer tout de suite qu'au tout début, la Maison d'Italie exploitait elle-même son permis et que les dossiers sont là pour prouver que des résultats plutôt piètres au point de vue profits ont amené les dirigeants d'alors à chercher un concessionnaire opérant avec succès et pouvant assurer un revenu permanent à l'organisation. C'est ce qui a été fait depuis, et cette exploitation rapporte actuellement environ $15,000 par année à la Maison d'Italie."

"De plus, certains journalistes ont, par leur plume ignorante ou malveillante, laissé croire qu'il fallait être fasciste pour faire partie de la "Maison", ne laissant ainsi aucune entrée libre aux éléments de gauche ou soi-disant tels : là encore je déclare que ces assertions sont archi-fausses et n'ont été pondues que pour semer la zizanie dans les rangs de la communauté italienne."

Ouverte à tous

"J'ai affirmé et je répète que les portes de la Maison d'Italie sont ouvertes toutes grandes à toutes les personnes de bonne volonté, prêtes à se soumettre à nos règlements consentis de droit par une charte provinciale et sans qu'il soit question de couleur politique. Nous n'avons jamais fait d'enquête pour affirmer que tel ou tel membre était ex-fasciste, communiste ou autre; au contraire, nous nous sommes toujours plu à travailler dans l'entente, la coopération et l'harmonie pour le plus grand bien-être de la collectivité italienne de la Métropole."

"A l'appui de cette affirmation, il n'y a qu'à se rappeler la liste des officiers qui ont été appelés avant moi à l'administration de la Maison d'Italie pour s'apercevoir que la couleur politique des officiers en question n'a jamais influencé l'administration de la Corporation.



M. LAURENT MOLINI

J'ai voulu servir

"Personnellement, si j'assume la présidence actuelle, c'est qu'il y a quatre ans en acceptant un tel mandat j'ai cru de mon devoir de servir mes concitoyens."

"Arrivé au Canada il y a cinquante années, fils de famille catholique pauvre et orphelin de père dès mon enfance, bricoleur de métier puis contremaître, instructeur et initiateur des cours de briquetage au Centre d'apprentissage en 1945, entrepreneur en maçonnerie depuis 1947, unioniste depuis toujours et détenteur encore aujourd'hui de la carte de briqueteur, et surintendant des Métiers de la construction, j'ai cru que j'avais une dette envers mon pays d'adoption et que je devais, à mon tour, prouver mon esprit de civisme. Et c'est pourquoi j'ai toujours épousé les causes sportives, sociales et culturelles de la métropole, voulant ainsi apporter mon humble quote-part à toute la population d'une ville que j'aime et où il fait bon vivre."

"Les clubs Kiwanis St-Laurent, Palestre Nationale, les Orphelinats, et plusieurs paroisses pourraient citer des chiffres assez éloquents que je ne veux pas mentionner ici."

Un centre de loisirs pour la jeunesse

"Il y a deux ans, mon terme de président de la "Casa" étant expiré, j'ai été réélu par acclamation, malgré mon absence, le jour des élections. Vous conviendrez avec moi qu'indiscutablement je pense jouir de l'estime de mes collègues et je peux déclarer que tous ensemble nous avons formé et formons encore une équipe qui s'occupe activement du bien-être de la collectivité italienne."

"C'est pour cette raison que nous avons songé à nous porter acquéreurs des terrains adjacents de l'édifice actuel afin d'y construire un Centre de loisirs pour la jeunesse italienne, car je considère qu'il est impérieux, vu l'accroissement de notre groupe ethnique, que cette addition se fasse et soit le complément de la Maison d'Italie actuelle, ce qui en faciliterait l'accès pour notre jeunesse.

"Je ne crois pas nécessaire de souligner l'importance de ce Centre de sports et de loisirs pour le bénéfice d'une population sans cesse grandissante et il faudra sans doute bien vite prévoir une campagne de souscription à cette fin."

Equité et règlements

"Ce que je viens d'énoncer est une des principales raisons qui m'ont incité à accepter la présidence de la Corporation. J'ai toujours agi au meilleur de ma connaissance, en homme d'affaires, avec autant d'équité que possible, suivant en cela la voie tracée par mes prédéces-

oir M. MOLINI en page 31

Quelques réponses nettes...

"On veut faire entrer des "Rouges" dans la Maison d'Italie ? Pourquoi pas : ils sont maintenant au pouvoir..."

"M. Spada veut entrer à la direction de la Maison d'Italie ? Ce n'est pas moi qui l'empêcherai : au contraire, je l'ai déjà invité à devenir membre, mais il n'a pas voulu payer les $100 exigés par les statuts.

"Ces cent dollars, insiste-t-il, représentent, ne l'oubliez pas, une adhésion à vie, et ils peuvent être versés à titre collectif."

"Ma Cadillac" ? Je ne possède pas de Cadillac, mais une Chrysler."

"La "taverne" ? Non, rétorque vigoureusement M. Molini, ce n'est pas une taverne, c'est un restaurant."

"M. Dieni ? Nous l'avons choisi comme concessionnaire du permis de restaurant et de liqueurs parce qu'il fallait absolument confier la chose à un homme compétent."

"Il a tendance à régenter aussi la casa elle-même ? Oui, c'est vrai, mais c'est un peu par la force des choses, parce qu'il est le seul permanent dans la Maison avec le gardien.

La structure actuelle de la Maison d'Italie ? Elle pourrait en effet, être l'objet de modifications. On verra cela avec la prochaine administration, à élire au printemps.

M. Gagliardi ? Je n'ai aucune association d'idées, ni d'intérêts avec lui.

M. Frank Cotroni ? Je ne pense pas l'avoir jamais rencontré.

Tous mes adversaires, des communistes ? D'abord je ne pense pas avoir d'ennemis personnels, et ensuite je n'ai jamais songé à une stupidité pareille . . .

M. René Lévesque ? Malgré des différences d'opinion politique, j'ai beaucoup d'admiration pour lui."

Bilan de la Casa au 31 décembre 60

Le bilan compilé par M. D'Argensio, c.a., n'a évidemment qu'une valeur indicative, puisqu'il émane d'un membre de l'administration de la Casa.

Il indique un actif total de $60,768.81, comprenant $47,664 d'immeubles (avant dépréciation, d'un montant total de $38,217.87). La valeur réelle des immeubles approcherait de $200,000.

En banque et comptes recevables : $7,017.01.

Les engagements se montaient à $7,461.96; le capital social (souscriptions des membres plus intérêts, à $6,815.26.

Le compte d'opérations

Les recettes s'étaient montées à $17,030.75 dont $12,960.00 de loyer du "Casa Club" que gère M. Dieni. Le reste était fourni par les loyers des salles ($2,089.00) des bureaux et du terrain acheté.

Les dépenses s'étaient élevées à $11,591.82, dont $4,240 de salaires (du gardien, etc) $2,593.28 de taxes, $1,704.90 de chauffage et $1,153 de gaz et électricité.

Après déduction de la dépréciation annuelle, on avait des bénéfices nets d'opération d'un montant de $3,060.73.

La situation financière au 31 décembre dernier est en voie de compilation, et M. Molini estime qu'elle sera marquée par des chiffres très proches de ceux de l'année précédente.

Désarmement : les "18" à Genève, le 14 mars ?

WASHINGTON. (AFP-UPI) — Les Etats-Unis et la Russie vont tenter de préparer des pourparlers sur le désarmement auxquels participeraient 18 pays. La réunion aurait lieu le 14 mars à Genève.

Pour que l'accord se fasse, huit pays non engagés devront participer à la conférence aux côtés des pays occidentaux et de cinq pays du bloc communiste.

De hauts fonctionnaires américains ont révélé que l'offre soviétique, après environ un an de vaine querelle, était parvenue à New York, hier, par voie diplomatique.

Point de vue russe

Le 2 janvier, M. Valerian Zorine, représentant de l'URSS à l'ONU, a remis à la Commission de désarmement de cette organisation une déclaration dans laquelle le gouvernement soviétique affirme que ses dernières propositions "constituent une bonne base pour la conclusion rapide d'un accord sur l'arrêt des expériences nucléaires".

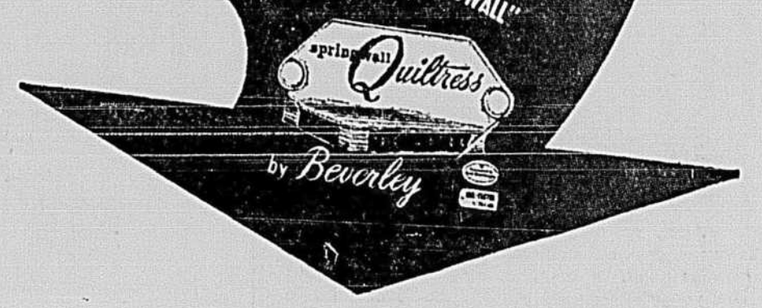
Le gouvernement soviétique déclare notamment que le rapport adressé le 20 décembre dernier à la Commission du désarmement par les gouvernements américain et britannique est un document tendancieux, dont le seul but serait de permettre au bloc agressif de l'OTAN de poursuivre ses expériences et de permettre l'espionnage de territoires étrangers sous le couvert d'un contrôle international.

Le document ajoute que la Russie a le droit moral de reprendre ses expériences depuis le moment où les Etats-Unis et la Grande-Bretagne ont laissé leur allié, la France, procéder à des expériences nucléaires au Sahara, alors même que les pourparlers étaient en cours à Genève.

Vous dormirez tranquille...
APRÈS avoir profité des
AUBAINES
DE LITERIE BEVERLY

LES FABRICANTS DE "SPRINGWALL"





LE FAMEUX
MATELAS
'SPRINGWALL'

Guaranteed by Good Housekeeping

GRANDE PRIMEUR CHEZ
FAUCHER
toujours le premier à présenter
de telles aubaines...

VENTE À 1/2 PRIX
LANCÉE PAR "LE ROI DES BAS PRIX"

Guaranteed by Good Housekeeping

voyez ce que 39.95 achète!



SEUL FAUCHER, GRACE A SON POUVOIR D'ACHAT FORMIDABLE, PEUT SE PERMETTRE DE VOUS OFFRIR CES SPECIAUX EXTRAORDINAIRES A PRIX RIDICULEMENT BAS !

- Des centaines de merveilleux matelas à DESSUS LISSE et de sommiers-boîtes... provenant des mêmes manufacturiers qui fabriquent le réputé matelas SPRINGWALL". Aubaine unique !
- Choisissez ces fameux produits... vous aurez des années de confort !
- Ne tardez pas ! – Commandez dès maintenant.
- Commandes postales et téléphoniques acceptées.

VOYEZ CES FAMEUX MATELAS DE QUALITE DANS NOS GRANDS ETALAGES ET DERRIERE NOS VITRINES !

CARACTERISTIQUES :

- Dessus lisse: pas de **BOSSES**, pas de **PLIS.**
- Des centaines de ressorts boudinés assurant un support ferme.
- Coutils durables, de confection décorative.
- Garantie Beverley de 10 ans.
- Couches de feutre blanc précomprimé.
- Bordures préfabriquées qui ne s'affaissent pas.
- **GALON DE FANTAISIE ET POIGNEES SOLIDES.**
- Events donnant plus de fraîcheur.
- Dans toutes les largeurs.

MAGNIFIQUES LITS JUMEAUX



LIT SIMPLE DE 39"
ENSEMBLE 4 dans 1
EN VENTE A ½ PRIX

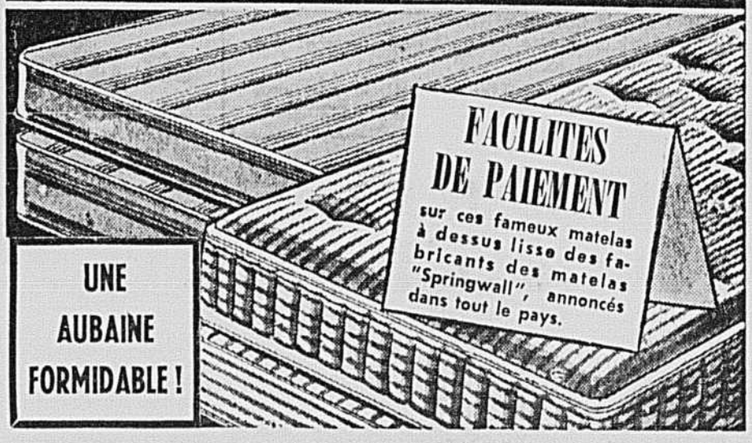
Voici ce que vous obtenez :
- 1 table de chevet
- 1 sommier-boite
- 1 matelas à dessus lisse
- Jeu de pattes

POUR SEULEMENT
$69.75

Economisez en achetant maintenant !

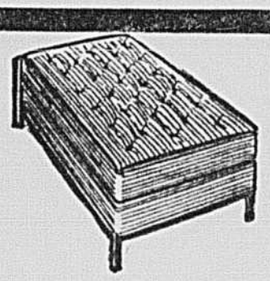
PEUT S'OBTENIR DANS LE 4' – 4'6" avec SUPPLEMENT de $10.

JAMAIS CE MATELAS N'A ÉTÉ VENDU avec un tel RABAIS



UNE AUBAINE FORMIDABLE !

LIT CONTINENTAL
ENSEMBLE 3 dans 1



- 1 matelas à ressorts.
- 1 sommier-boîte.
- 1 jeu de pattes.

Lorgeurs : 39" - 48" - 54"
Rég. $79.90
GRAND SPECIAL FAUCHER

$39.95 tout compris

EXTRA-SPÉCIAL !

Matelas à dessus lisse, complètement à ressorts, avec coutil de première qualité.
TOUTES LES LARGEURS telles que 39" - 48" - 54"
... REG. $59.50

$29

LIVRAISON
PAR TOUT LE CANADA
ATTENTION ! Quel que soit l'endroit où nous livrons notre marchandise, nos clients peuvent être assurés d'obtenir la même garantie que les résidents de Montréal.

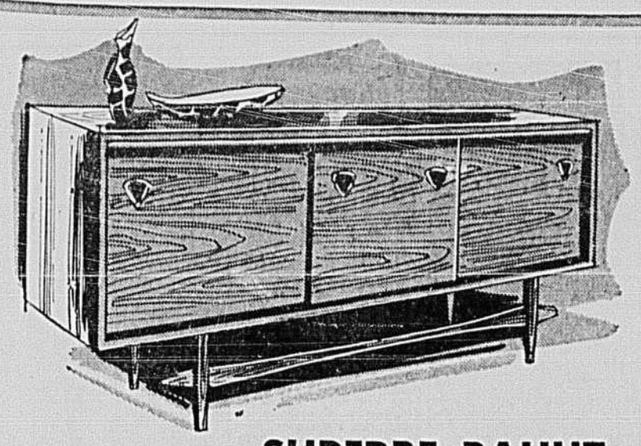
COMMANDES
POSTALES ET TELEPHONIQUES
ACCEPTEES

Les Ameublements
Faucher LTÉE
"Le Roi des Bas Prix"
232 est, rue BEAUBIEN – CR. 1-4741

1962
SERA L'ANNÉE DES AUBAINES
FAUCHER

Grâce à son formidable pouvoir d'achat Faucher sera en mesure de vous offrir un plus grand choix de marchandises de très haute qualité et aux prix les plus bas jamais vus.

SURVEILLEZ NOS FUTURES ANNONCES !



SUPERBE BAHUT

Il enrichira la décoration de votre foyer ! A la fois joli et pratique, ce bahut vaut son pesant d'or. Longueur : 60 pouces. Les portes sont coulissantes. Fini noyer massif ou acajou rouge. Avec division double intérieure pour plus de solidité, ainsi que tablettes ajustables dans chaque compartiment.

Prix rég. $109
BAS PRIX FAUCHER
$49.95



Tel qu'illustré !

MOBILIER de CUISINE, 5 morceaux

AU FINI CHROME — Un modèle pour convenir au foyer moderne ! Un prix pour convenir aux moins fortunés ! Ce mobilier est fabriqué pour une longue durabilité. Chrome garanti. Chaises recouvertes de nylon résistant. Dessus de table fini "Arborite", mesurant 30" x 42" et s'allongeant à 54". Grand choix de couleurs.

Rég. $89.95
SPECIAL FAUCHER
$39.95

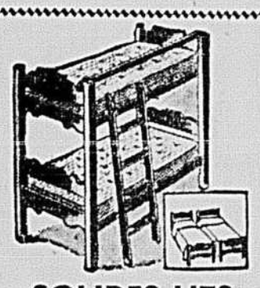


MATELAS COMPRIS

GRAND LIT JUVENILE

Dimensions : 3'3" de large x 63" de long. Comprenant un sommier de qualité, un matelas en laine avec ressorts et recouvert d'un coutil imperméable à motifs décoratifs. Fini "Plextone" dans un choix de couleurs gaies.

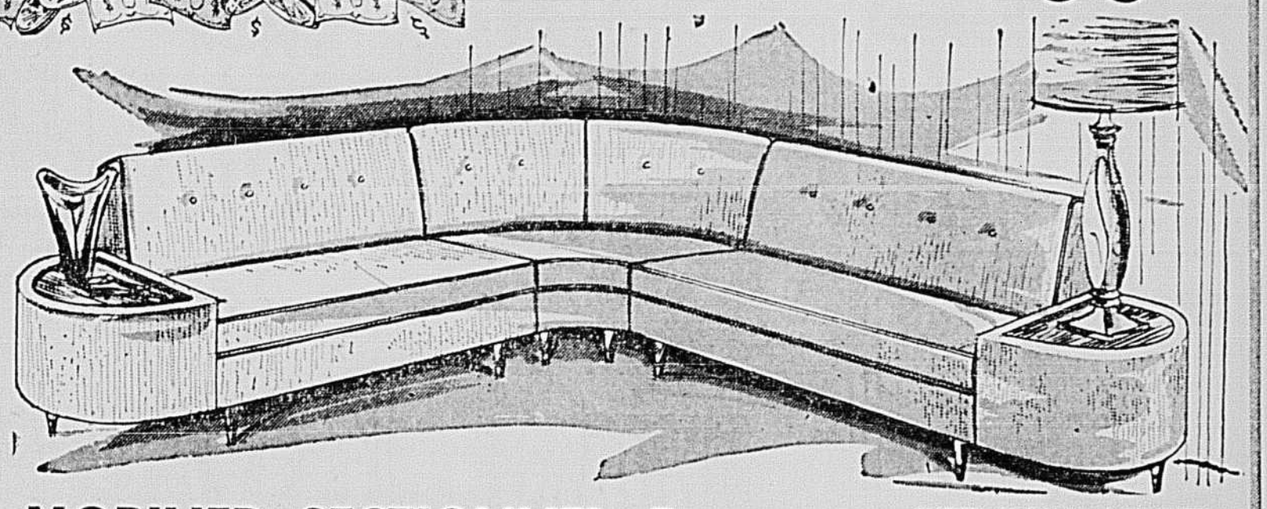
Rég. $49.95
SPECIAL pour le tout
$24.95



SOLIDES LITS SUPERPOSES

Complets avec barre de protection, matelas à ressorts, sommiers à lames de première qualité et échelle. Finis: ton érable et naturel.

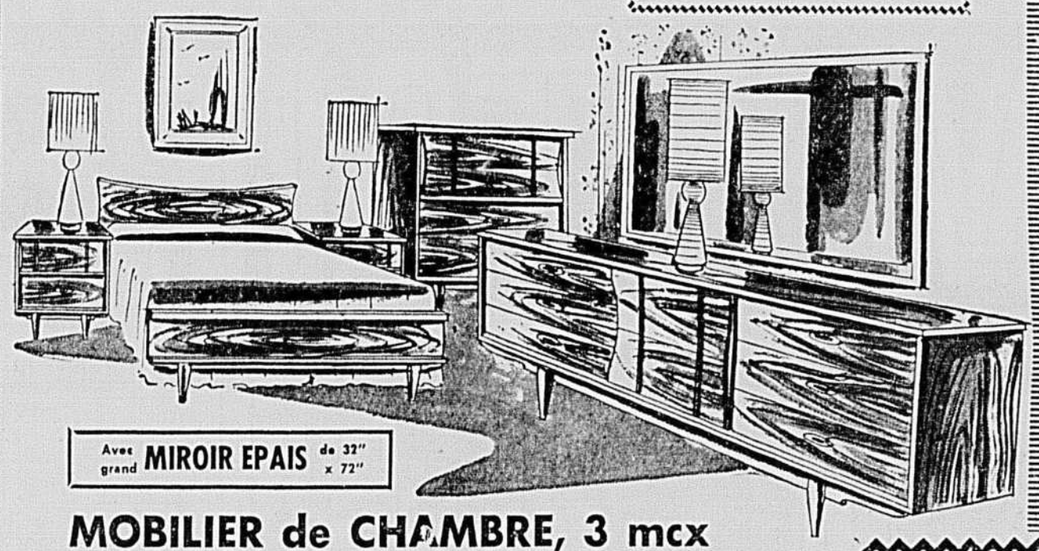
Rég. $109
SPECIAL FAUCHER **$49.95**



MOBILIER SECTIONNEL, 5 mcx

Avec coussins séparés en **VERITABLE CAOUTCHOUC-MOUSSE** d'environ 5" d'épaisseur — Fermeture éclair à chaque coussin pour un entretien plus facile du tissu — A chaque extrémité, table à dessus d'"Arborite" recouverte avec le même tissu que celui qui recouvre le reste du mobilier — Construction à ressorts ne s'affaissant pas; rembourré de feutre de coton blanc sur une construction de bois franc séché au four pour empêcher toute distorsion — Le tissu est lavable et caoutchouté — Un autre tour de force **FAUCHER**, véritable maison d'escomptes.

SUPER-SPECIAL FAUCHER
les 5 morceaux
$159



Avec grand **MIROIR EPAIS** de 32" x 72"

MOBILIER de CHAMBRE, 3 mcx

DE STYLE SCANDINAVE

Meubles aux lignes modernes, tout en étant sobres. Comprenant un grand bureau triple de 84" de longueur, surmonté d'un magnifique miroir épais de 6' de largeur. Les tiroirs sont à coulisse centrale et glissent sur guide de nylon, s'ouvrant ainsi plus facilement. Le centre du bureau est muni d'une porte dissimulant des tiroirs. Le dessus, le devant et les côtés des meubles sont de noyer satiné "5 épaisseurs". Comprenant aussi commode et lit régulier.

N.B. : Ce mobilier peut s'acheter par morceaux séparés.

Rég. $529
BAS PRIX FAUCHER
$289

TERMES FACILES SI DESIRE



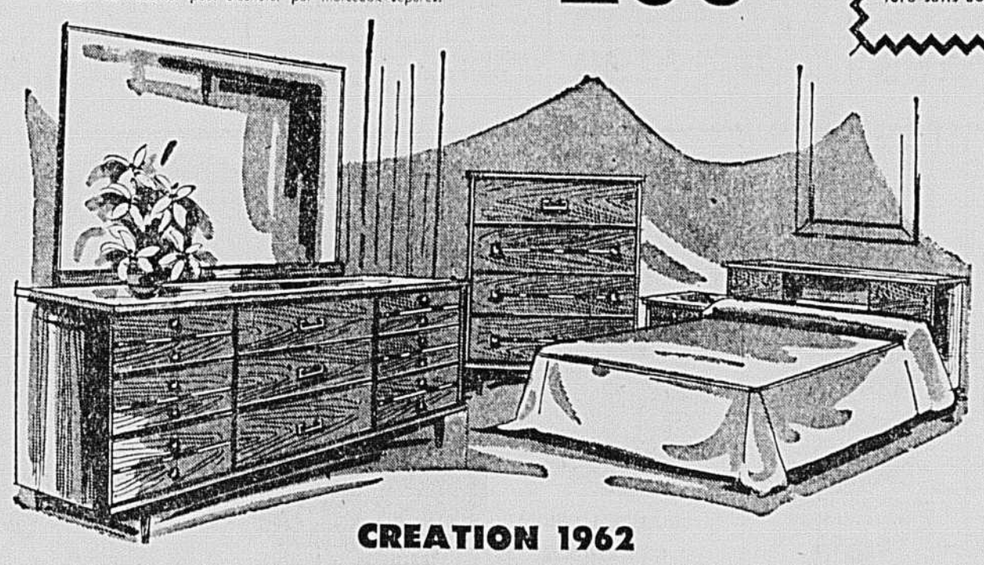
RESERVEZ
dès maintenant
... les meubles de votre choix à ces bas prix ... pour livraison future sans aucuns frais additionnels !

QUANTITE LIMITEE !

MOBILIER de CUISINE

Comprenant 1 grande table de 36" x 48" s'ouvrant à 60" avec panneau intérieur. Le dessus de la table est de ¾" d'épaisseur en plywood, recouvert d'"Arborite" à motifs décoratifs à l'épreuve du feu et des taches, etc. Le contour est orné de chrome décoratif. Les chaises sont "Air Foam" et recouvertes de matériel de nylon renforcé de "Jersey Back" dans un choix de couleurs variées. Matériel lavable, chromé sur cuivre pour un meilleur entretien, garanti contre la rouille, l'écaillage, le ternissage. Garanti par le manufacturier. Le dessous de la chaise renforcé avec du "Plywood". C'est un mobilier qu'il vous faut réellement voir !

CREATION 1962
Rég. $179
SPECIAL les 5 mcx $89

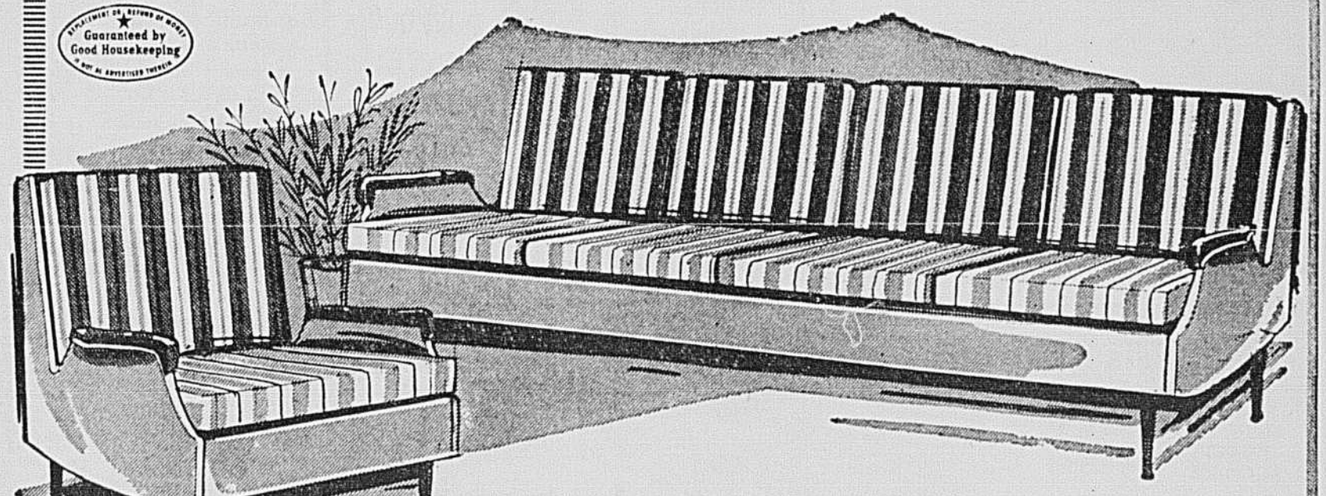


CREATION 1962

MOBILIER de CHAMBRE, 3 mcx

Comprenant un grand bureau triple de 64¼" de long, surmonté d'un grand miroir biseauté, une commode et un lit à tête-bibliothèque. L'intérieur des tiroirs est de bois, moulé en une seule pièce pour les rendre ainsi étanches à la poussière et vous assurer en outre une construction plus robuste. Aussi, des coulisses centrales de métal en permettent une manipulation plus facile. Le dessus, le devant et les côtés des meubles sont repolis à la main. Peut s'obtenir dans les finis noyer ou gris Impala. C'est un mobilier vraiment sensationnel à ce bas prix exceptionnel ! Venez donc dès aujourd'hui chez FAUCHER en constater la valeur !

Rég. $259
EN GRAND SPECIAL
$139



Guaranteed by Good Housekeeping

MOBILIER de SALON 2 mcx

DE STYLE SCANDINAVE

Comprenant 1 grand sofa 4 places et 1 fauteuil en "Foam" d'environ 5" d'épaisseur.

Les coussins du siège et dossier sont séparés et munis d'une fermeture éclair pour un meilleur entretien

La base est à ressorts "NO SAG" et recouverte avec le même matériel.

Le dessus des bras a une garniture en bois noyer.

Peut s'obtenir dans les 2 tons, unis et rayés ou tout uni !

Le matériel est lavable et caoutchouté.

C'est un mobilier vraiment sensationnel, grâce à son bas prix et à sa qualité. Choix de couleurs.

Rég. $289
SPECIAL 2 mcx **$149**

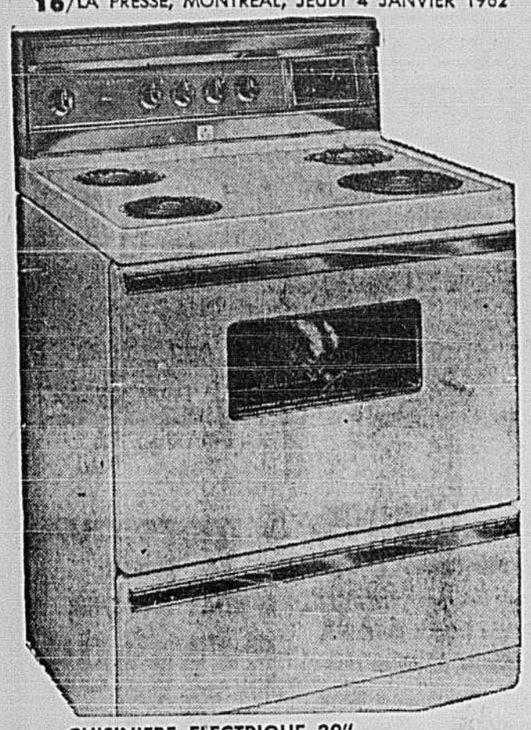
COMMANDEZ VOTRE MOBILIER DES AUJOURD'HUI !

Les Ameublements Faucher LTÉE

"Le Roi des Bas Prix"

232 est, rue BEAUBIEN — CR. 1-4741

POURQUOI PAYER PLUS CHER AILLEURS ?



CUISINIERE ELECTRIQUE 30"

Westinghouse

AUTOMATIQUE — A ROTISSERIE

● Centre de réglages automatiques avec horloge ● Commande automatique du four. ● Prise de courant chronométrée. ● Compte-minutes. ● Nettoyage facile grâce aux éléments du dessus et du four amovibles. ● Rôtisserie amovible ajoutant une saveur délicieuse et différente aux rôtis et aux volailles. ● Eléments répandant uniformément la chaleur dans le grand four de 23". ● Tiroir pour mettre casseroles. ● Plate-forme divisée offrant plus d'espace sur le dessus.

Modèle KCB30R
SPECIAL FAUCHER **$184.50**

POELES

BEACH modèle G2206	Spécial Faucher	$109
BEACH modèle E2206	Spécial Faucher	$119
BEACH modèle E3016S	Spécial Faucher	$149
BELANGER "Mini"	Spécial Faucher	$149
BELANGER modèle 24F55WR	Spécial Faucher	$184
ENTERPRISE modèle 524XAL	Spécial Faucher	$169
ENTERPRISE modèle 5130XAL	Spécial Faucher	$179
GURNEY modèle EYKR630	Spécial Faucher	$199
GIBSON modèle H3051 avec BBQ	Spécial Faucher	$199
GURNEY 30"	Spécial Faucher	$179
ROY modèle 3080	Spécial Faucher	$139
VERNOIS au gaz 30"	Spécial Faucher	$179

CUISINIERE ELECTRIQUE 30"

MOFFAT

● Rôtisserie "Rôtis-O-Matic" commandée par horloge ● Contrôle du four et prise de courant automatiques ● Réglage spécial de préchauffage du four ● Lampe de four à verre de sûreté. ● Commutateurs d'éléments à 7 degrés de chauffe ● Coupes de propreté et anneaux d'éléments amovibles ● Horloge illuminée ● Lampe témoin pour éléments de surface ● Compte-minutes électrique. Prix rég. $289.00

PRIX FAUCHER **$184.50**



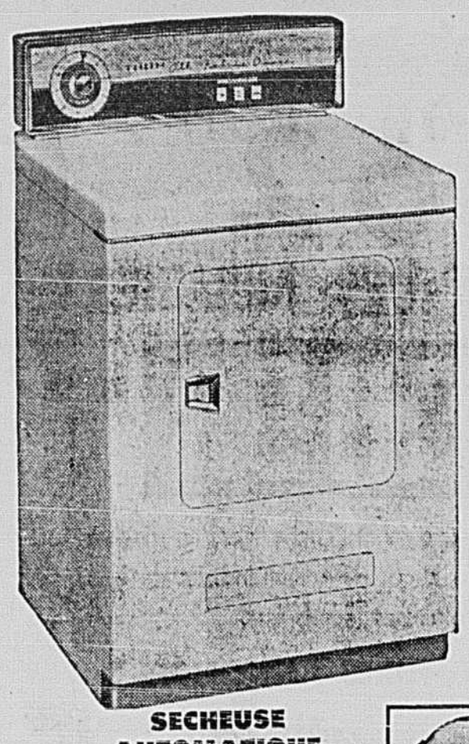
CUISINIERE ELECTRIQUE

TAPPAN-GURNEY

Modèle no EYVR 630

Entièrement automatique. Cadran du haut, Illuminé. Eléments de surface "SPEED-FLEX" — Four émail-porcelaine.

SPECIAL FAUCHER **$179**



SECHEUSE AUTOMATIQUE

THOR

Modèle F42. — Réglage de température à bouton-poussoir. Contrôle sélectif de séchage. Porte à interrupteur de sûreté. Système de chauffage isolé. Thermostat automatique. Un appareil de rêve pour toute ménagère !

PRIX SPECIAL FAUCHER **$149**

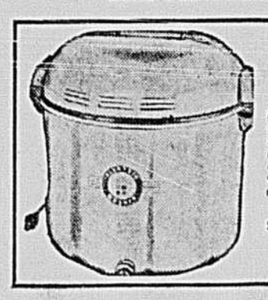


SECHEUSE

CANADIAN BEAUTY

modèle économique qui prend peu d'espace, IDEAL POUR APPARTEMENT. Minutage automatique — Beau fini émail cuit — Se branche au mur — Pas d'installation coûteuse — Economique — Coût d'opération minime (1500 watts) — Poids léger — se déplace facilement — Garantie d'un an.

GRAND SPECIAL FAUCHER **$39.95**

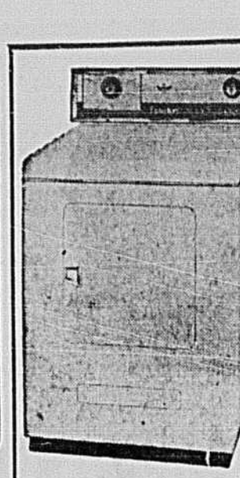


LESSIVEUSE ELECTRIQUE

"SILEX"

PORTATIVE
MODELE no 2618— Lave 3 lb de linge sec. Cuve en aluminium d'une capacité de 7 gal. avec renvoi et sans compte-minutes.

Rég. $58.95
SPECIAL FAUCHER **$30.95**



SECHEUSE AUTOMATIQUE

FAUCHER

Nouvelle circulation d'air chaud perfectionnée ● Capacité de 18 à 20 livres de linge humide ● Souffleur silencieux d'une capacité de 200 pi. cubes par minute ● Lampe à "OZONE" et éclairage intérieur ● Filtre efficace pour duvet.

SPECIAL FAUCHER **$259**

LESSIVEUSE AUTOMATIQUE

FAUCHER

● La lessiveuse pour tous les tissus ● Merveilleux cycle présélectionné pour tissus sans repassage ● 4 combinaisons de vitesse de brassage et de rotoessorage ● Panneau de commande lumineux à l'arrière ● Filtre à duvet et éjecteur de détergent ● Economiseur de savon grâce à la pompe "Duo-Direction".

SPECIAL FAUCHER **$159**





LAVEUSES

WESTINGHOUSE modèle LEB30	Spécial Faucher $229
WESTINGHOUSE modèle F3P	Spécial Faucher $ 99
THOR modèle H23	Spécial Faucher $149
PHILCO modèle W222	Spécial Faucher $249

SECHEUSES

PHILCO modèle DE624
Spécial Faucher **$209**
WESTINGHOUSE mo. 321-177
Spécial Faucher **$159**

CHAUFFE-EAU FAIRBANKS MORSE

MODELE "ECONOMIE"

Chauffe-eau électrique à parois de verre. Acier de haute qualité. Entièrement soudé. Fini émail cuit. Garantie de 10 ans (régulière de 5 ans, plus autre garantie de 5 ans au prorata.

22 GALLONS
Rég. $106.50 **$79.50**
30 GALLONS, 2 éléments
Rég. $121.50 **$84.50**
40 GALLONS, 2 éléments
Rég. $146.50 **$109**

MODELE "FAIRMOSE"

Chauffe-eau automatique au gaz pour les foyers canadiens modernes

Pour avoir de l'eau chaude rapidement, et en abondance, rien n'est comparable au gaz... et pour ce qui est des chauffe-eau automatiques au gaz, l'excellent "Fairmose" les déclasse tous par son bas prix, sa qualité supérieure et son rendement.

16 GALLONS
Rég. $106.50 **$74.50**
25 GALLONS
Rég. $121.50 **$79.50**
33 GALLONS
Rég. $132.50 **$94.50**



LESSIVEUSE-ESSOREUSE

LOCOMOTIVE

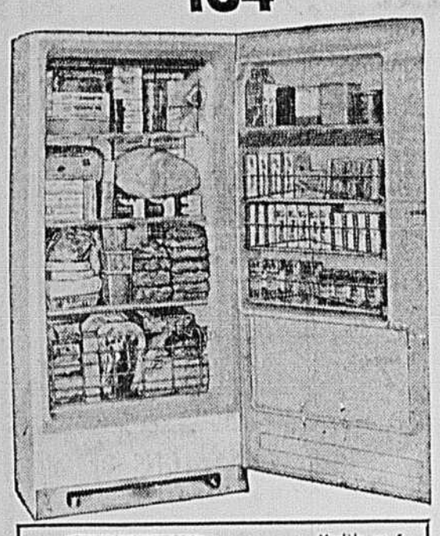
Modèle no 314

SPECIAL FAUCHER **$87.50**

Profitez du BAS PRIX de cette lessiveuse

Vente AVANT INVENTAIRE

CHEZ FAUCHER "LE ROI DES BAS PRIX"



CONGELATEUR VERTICAL

WESTINGHOUSE

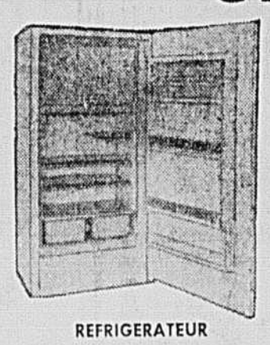
Modèle FBB12
Capacité 400 livres
SPECIAL FAUCHER **$229**

CONGELATEURS

Des bas prix imbattables sur toute la ligne ! Idéaux pour l'entreposage en masse de vos aliments congelés !

● DES VALEURS INTROUVABLES AILLEURS ●

ROY no 2010, "Custom"	$441.00	$269.00
ROY no 2000, "De Luxe"	423.00	259.00
ROY no 1710, "Custom"	400.00	249.00
RCA WHIRLPOOL no HC17H 17 p.c.	349.00	249.00
RCA WHIRLPOOL no HC17H 17 p.c.	379.00	275.00
RCA WHIRLPOOL no HD20H 20 p.c.	389.00	255.00
RCA WHIRLPOOL no HC22H 22 p.c.	469.00	295.00
RCA WHIRLPOOL no GD15H, 15 p.c.	299.00	219.00
PHILCO no 18FV02, 18 p.c.	299.95	239.00
PHILCO no 15FV08, 15 p.c., antigivre	599.95	469.00
PHILCO no 20FH05, 20 p.c.	479.95	359.00
KELVINATOR no KCF17, 17 p.c.	329.95	239.00
KELVINATOR no KOF17F, 17 p.c.	299.95	239.00
KELVINATOR no FCD21, 21 p.c.	349.95	299.00
WESTINGHOUSE no VM12, 12 p.c.	299.95	239.00
WESTINGHOUSE no FSM15, 15 p.c.	319.95	249.00
WESTINGHOUSE no FM20, 20 p.c.	439.95	325.00
FRIGIDAIRE no VFD-11, 11 p.c.	319.95	239.00
FRIGIDAIRE no VFD-13, 13 p.c.	479.95	339.00
FRIGIDAIRE no VFD-15, 15 p.c.	569.95	379.00
FRIGIDAIRE no VFPD-12, 12 p.c., antigivre	579.95	399.00
FRIGIDAIRE no HFD-20, 20 p.c.	399.95	309.00
FRIGIDAIRE no HFD-15, 15 p.c.	339.95	259.00



REFRIGERATEUR

ROY

Modèle no 1315 de 13 pi. cu. Le "Magnificent" — Dégivrage automatique. Rég. $405.

SPECIAL FAUCHER **$259**



REFRIGERATEUR

BELANGER

Modèle no DR 90C de 9 pi. cu. Modèle pratique pour les petits appartements. Congélateur de 40 lb. Nombreuses étagères. Rég. $269.95.

GRAND SPECIAL **$159**



REFRIGERATEUR

BELANGER

AUTOMATIQUE de 11 pi. cu., no CR-112. Dégivrage automatique. Multiples étagères. Congélateur de grande capacité. Rég. $339.95.

GRAND SPECIAL **$199**

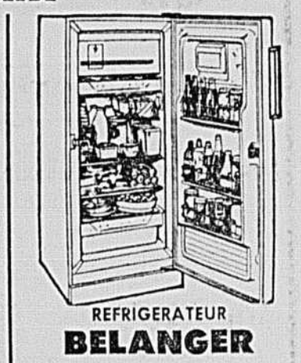


REFRIGERATEUR

BELANGER

AUTOMATIQUE de 13.6 pi. cu., ERA no 136. Congélateur d'une capacité de 73 livres. Dégivrage automatique. Rég. $399.95.

GRAND SPECIAL **$229**



REFRIGERATEUR

BELANGER

Modèle no PR112C de 11.2 pi. cu. Congélateur spacieux d'une capacité de 46 lb. Nombreuses étagères. Une véritable innovation ! Rég. $329.95.

GRAND SPECIAL **$189**



Modèle no 5 ci-illustré

PLANCHE A REPASSER

SPECIAL FAUCHER **$4.95**

REFRIGERATEURS

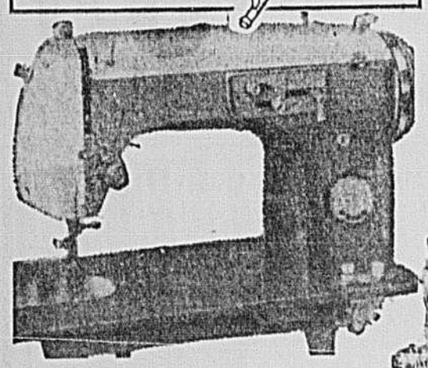
DEFROST-O-MATIC, modèle D140.
SPECIAL FAUCHER **$249**
ROY, modèle 1416, 2 zones.
SPECIAL FAUCHER **$299**
ROY, modèle 210.
SPECIAL FAUCHER **$169**

MACHINES A COUDRE

ZIG ZAG

AUTOMATIQUE

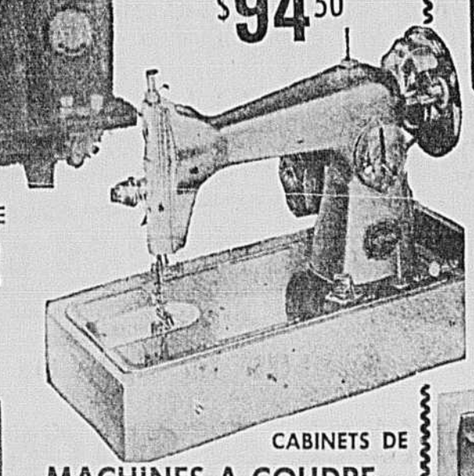
Complète avec luxueux cabinet. SPECIAL FAUCHER **$94.50**



MACHINE A COUDRE

La SALLE

COUD AVANT ET ARRIERE, AVEC EMBOBINEUR AUTOMATIQUE **$49**





CABINETS DE

MACHINES A COUDRE

Ces cabinets conviennent aux machines: Singer, White, Stitchmaster, Pfaff, New Williams, Normac, Stella, Remington, Queen et plusieurs autres modèles.

Prix rég. $29.95 **$19.95**



VAPORISATEUR - HUMIDIFICATEUR

CORONET

Vaporisateur d'une durée de 8 à 10 heures. Fabrication solide et résistant à la chaleur. BAS PRIX FAUCHER **$6.25**



Mettez fin à l'esclavage de la vaisselle avec l'un de ces appareils automatiques

LAVEUSES DE VAISSELLE

FRIGIDAIRE, mobile.	Rég. $319	$189
YOUNGSTOWN, mobile.	Rég. $289	$172
YOUNGSTOWN, sous comptoir.	Rég. $425	$249
WASTE KING, sous comptoir.	Rég. $479	$330
ADMIRAL, mobile.	Rég. $279	$189
GENERAL ELECTRIC, mobile.	Rég. $249	$209
FRIGIDAIRE, sous comptoir.	Rég. $459	$325
WESTINGHOUSE, mobile.	Rég. $259.95	$189
KITCHEN AID, no KD12, mobile sous comptoir.	Rég. $469	$325
INGLIS, no JVF70, sous comptoir.	Rég. $439.95	$319
INGLIS, no JFP50, mobile.	Rég. $369.95	$269
WESTINGHOUSE, no CPA22DW3, sous comptoir.	Rég. $289.95	$235

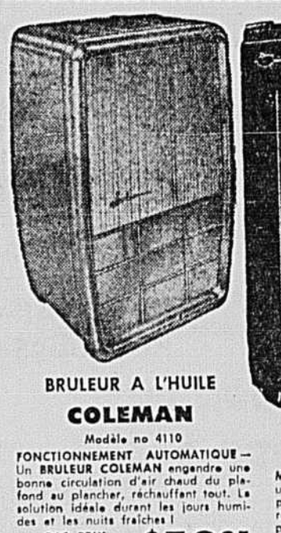
POURQUOI PAYER PLUS CHER AILLEURS !



PERCOLATEUR ELECTRIQUE

"Remington"

Modèle pour 15 tasses
SPECIAL FAUCHER **$9.95**



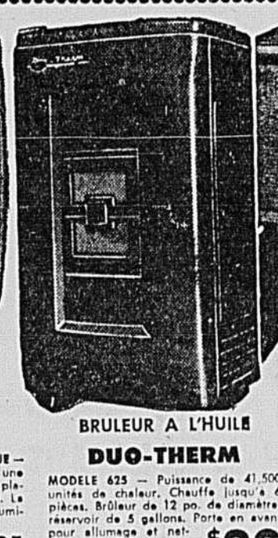
BRULEUR A L'HUILE

COLEMAN

Modèle no 4110

FONCTIONNEMENT AUTOMATIQUE — Un BRULEUR COLEMAN engendre une bonne circulation d'air chaud du plafond au plancher, réchauffant tout. La solution idéale durant les jours humides et les nuits fraîches !

BAS PRIX SPECIAL FAUCHER **$59.95**



BRULEUR A L'HUILE

DUO-THERM

MODELE 625 — Puissance de 41,500 unités de chaleur. Chauffe jusqu'à 6 pièces. Brûleur de 12 po. de diamètre, réservoir de 5 gallons. Porte en avant pour allumage et nettoyage faciles.

Rég. $128.45
PRIX FAUCHER **$89**



BRULEUR A L'HUILE

SUPERFLAMME

MODELE TV

Le meilleur achat en fait de brûleur à l'huile.

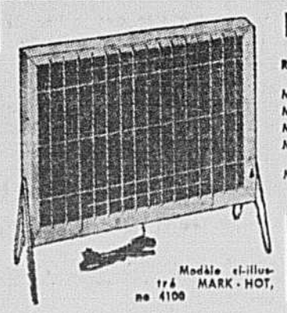
Prix de liste $139.95 — BAS PRIX FAUCHER **$97.50**

BRULEURS A L'HUILE ET AU GAZ

COLEMAN 871-huile (33,000 BTU). Rég. 79.50	PRIX FAUCHER 59.95	COLEMAN no 88 appareil au plancher	149.00	SUPERFLAMME 09C-huile (blanche). Rég. 89.95	64.50
COLEMAN 4110-huile (37,500 BTU). Rég. 89.25		ENTERPRISE (35,000 BTU).	54.50	SUPERFLAMME 09CW-huile (blanche). Rég. 99.50	69.00
COLEMAN 4111-huile (51,000 BTU). Rég. 124.95		ENTERPRISE 4008 (400,000 BTU). Rég. 109.98	85.00	SUPERFLAMME CGH-20-gaz (20,000). Rég. 124.95	99.00
COLEMAN 2101-gaz (18,000 BTU).	PRIX FAUCHER	ENTERPRISE 4010 (50,000 BTU). Rég. 121.00	92.50	SUPERFLAMME CGH-35-gaz (35,000 BTU). Rég. 159.95	119.00
COLEMAN 2102-gaz (30,000 BTU).	PRIX FAUCHER	ENTERPRISE 5110 (55,000 BTU). Rég. 139.95	119.00	SUPERFLAMME SGH-50-gaz (50,000 BTU). Rég. 183.00	129.00

RADIATEURS ELECTRIQUES

Modèles	SPECIAL FAUCHER
RADIATEUR électrique no 1337CCHT	29.95
MARKEL C138T	32.95
MARKEL C158T	19.95
MARKEL C180TT	16.95
MARK-HOT 3100, 1250 watts Rég. 79.95	47.50
MARK-HOT 200A, 1000 watts Rég. 52.45	32.50
MARK-HOT 2100, avec eau Rég. 79.95	47.50
MARK-HOT 4100 Rég. 52.95	26.95
MARK-HOT 8100. Rég. 56.95	34.50
SUPER, ventilateur, thermostat. Rég. 22.50	12.50
SUPERIOR, ventilateur, thermostat. Rég. 29.50	19.50
ROSEMONT no 1000, Prestone. Rég. 79.95	47.50



Modèle ci-illustré MARK-HOT, no 4100

ATTENTION
INSTALLATION GRATUITE
PAR LA CORPORATION DE GAZ NATUREL DU QUEBEC
DE TOUS NOS BRULEURS ET POELE A GAZ

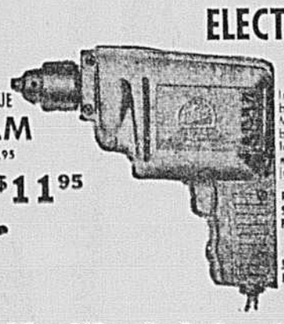
Le cadeau idéal pour les bricoleurs

PERCEUSE ELECTRIQUE

SUNBEAM

Rég. $29.95

GRAND SPECIAL FAUCHER **$11.95**



HUMIDIFICATEURS

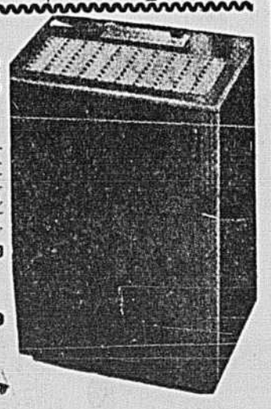
ELECTROHOME

MODELE no 87-D2-60 CYCLES

Interrupteur pression-bouton à deux vitesses. Moteur silencieux; meuble métallique sur roulettes, fini genre bois, en noyer, acajou et acajou feuille d'automne.

Rég. 49.95
SPECIAL FAUCHER **34.19**

MODELE no 77-2
SPECIAL FAUCHER **47.19**





OUVRE-BOITES

ELECTRIC MARVEL
SPECIAL FAUCHER **$8.95**

"Le Roi des Bas Prix"

Faucher

ELECTRIQUE LTEE

251 est, rue BEAUBIEN — CR. 4-4373

Accidents et avalanches font au moins 35 morts

(AFP, UPI, PA, PC) — Un hélicoptère a ramené sur la terre ferme, hier, 22 marins du bateau marchand "Glafkos" qui est immobilisé en pleine mer, à 95 milles de la côte ouest de Vancouver, après qu'il eut frappé un rocher qui a percé sa coque dimanche soir. Cinq membres de l'équipage sont restés à bord et essaient de rompre la chaîne d'une ancre pendant qu'une équipe de secours d'un remorqueur, malgré une mer très dure, se prépare à touer le navire.

Avalanches et inondations

Pendant que l'Espagne et le Portugal sont aux prises avec des inondations provoquées par des pluies torrentielles qui font déborder des rivières et empêchent toute circulation routière, la France et la Suisse subissent de grosses tempêtes de neige.

La route qui relie Paris à la Côte d'Azur est impraticable et à un certain moment, près de mille véhicules étaient immobilisés par la tempête.

En Suisse, plusieurs skieurs ont été surpris par des avalanches dans les Alpes du Valais. Quatre d'entre eux auraient été ensevelis et, à cause du mauvais temps, il n'a pas encore été possible de leur porter secours. Un pilote de la garde aérienne a survolé les lieux et a pu distinguer les corps de deux des victimes.

Chaud et froid

Un hôtel de cinq étages a été incendié à San Francisco. Grâce au travail acharné des pompiers qui ont sauvé environ 50 personnes en les faisant descendre par leurs échelles, on ne déplore qu'une seule perte de vie. Toutefois, 13 personnes ont été blessées dont une sérieusement. La majorité des pensionnaires de l'hôtel étaient des vieillards.

La vague de froid qui frappe la Floride depuis Noël ne semble cependant pas faire fuir les touristes. A Miami, le thermomètre indiquait 38 degrés hier pendant qu'il descendait à 27 degrés à Fort Lauderdale. On rapporte de légers dégâts aux récoltes.

EXAMEN DE LA VUE
VERRES DE CONTACT • VERRES CORRECTEURS
J. HENRY RICHARDSON, O.D.
J. HENRY RICHARDSON Jr, O.D.
autrefois ELITE OPTICAL
OPTOMETRISTES • OPTICIENS
1479 MANSFIELD VI. 9-1274
(nord de Ste-Catherine)

GRANDE VENTE D'ENTREPOT FAUCHER

JEUDI le 4 JANVIER, 9 A.M.

EPARGNEZ jusqu'à 50% et plus



SPECIAUX D'OUVERTURE
1000 complets worsted
TOUT LAINE POUR HOMMES — *2 PANTALONS*

Faucher vous fait la meilleure offre à Montréal. Les complets sont de la nouvelle coupe continentale, d'autres dans le style régulier à 3 boutons. Riche worsted Anglais uni, quadrillé ou à rayures. **Ils se vendent rég. $69.50** — Grandeurs : 34 à 46.

SPECIAL **$35.55**

500 PALETOTS D'HIVER
POUR HOMMES

Les paletots sont d'une coupe soignée et confortable dans les plus récents modèles. Tous les tissus sont 100% laine dans les plus récentes teintes de l'hiver 1962. Tailles 34 à 46.

REG. 59.50
SPECIAL
$24.77 et $39.95



SPECIAL D'OUVERTURE
GANTS DE CUIR POUR HOMMES

Cuir de haute qualité. Chaudement doublés pour les jours froids d'hiver. Choix de gris, noir, brun.

Rég. 4.95 SPECIAL FAUCHER **$1.94**

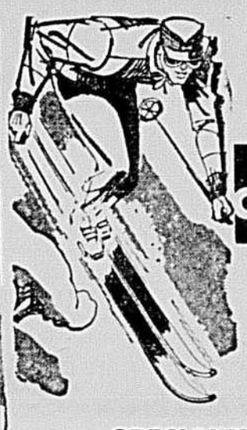


SPECIAL D'OUVERTURE
2000 CHEMISES DE TOILETTE POUR HOMME



Chemises de Broadcloth. Blanches, bleues, rayées. Grandeurs 14 à 17½.

REG. $3.98 SPECIAL **$2.07**



LE ROYAUME DU SKIEUR chez FAUCHER

AUX PLUS BAS PRIX JAMAIS VUS A MONTREAL



SPECIAUX D'OUVERTURE
ENSEMBLE DE SKI "CHAMONIX"

Ski Chamonix, rebords acier, couche plastique, bouts protégés, harnais sûreté, bâtons aluminium.

REG. $34.95
PRIX FAUCHER
$23.95

Patins pour hommes

- JEAN BELIVEAU, séniors, pointures : 6 à 12. Rég. $22.95 SPECIAL **$14.77**
- MAURICE "Rocket" RICHARD, pointures : 6 à 12. Rég. $20.95 SPECIAL **$12.77**
- No 62009, pointures : 6 à 12. Rég. $17.95 SPECIAL **$10.77**

EXTRA-SPECIAL
PATINS no 62043, pointures : 8, 8½, 10 seulement. Quantité limitée. Rég. $16.95. Etaient vendus à $10.95. — OFFERTS A PRIX REFAUCHE **$7.95**

BOTTES DE SKI
KANDAHAR

Modèles autrichiens. Bottes doublées, avec fermoir intérieur, laçage rapide et talons renforcés de métal.

REG. 42.00
SPECIAL
$33.95

Une autre offre spéciale de la maison d'escompte Faucher
500 PALETOTS "SUB ZERO"
EN NYLON POUR HOMMES



De fabrication canadienne. Ces paletots ont une chaude doublure piquée pour les jours froids de l'hiver. Tons de marine, gris, olive. Tailles : 34 à 46. Rég. 19.95

SPECIAL FAUCHER **$8.44**

VESTONS POUR HOMMES

Tweeds de laine à motif élégant et à texture riche. Excellente confection canadienne avec 3 boutons. Bleu, brun, gris et olive ... Tailles 36 à 44.

Rég. 24.75
PRIX SPECIAL FAUCHER
$11.66



C'est le temps plus que jamais de profiter d'aubaines véritables !

SPECIAL D'OUVERTURE
GANTS DE CUIR POUR HOMMES



SOULIERS POUR HOMMES
Pointures variées. Cuir noir ou brun. Rég. jusqu'à 19.95 SPECIAL **$4.97**

SPECIAL D'OUVERTURE
CHANDAIL FINI AVEC COL EN "V"



Boutons en laine d'agneau et nylon — couleurs olive — gris — brun. Tailles 34 à 44.

REG. 7.95 SPECIAL FAUCHER **$4.29**

SPECIAL D'OUVERTURE
BAS TOUT LAINE (chaussettes)

Pointures assorties. Teintes variées, couleurs assorties.

Rég. $1.50 la paire

SPECIAL la paire **.59**



SPECIAL D'OUVERTURE
CHEMISES SPORT POUR HOMMES



MANCHES LONGUES
Quadrillé et couleur unie. Broadcloth — Tailles P.M.G. Ex-G.

REG. 5.95 SPECIAL **$1.88**

SPECIAL pour ETUDIANTS
400 COMPLETS
POUR GARÇONS



Ces complets sont d'un vrai chic ! Choix merveilleux de nouveaux modèles et de tissus de qualité. Grandeurs 24 à 34.

REG. 24.95 SPECIAL **$12.88**

VENEZ TOT ! PROFITEZ-EN ...

COMBINAISONS PENMANS 71
POUR HOMMES
Tailles 34 à 44.
REG. 3.98 PRIX FAUCHER **$2.99**

Ne manquez pas cette aubaine ...

COMBINAISONS POUR GARÇONS
PENMAN'S 71
Tailles 24-34.
REG. 2.98 SPECIAL **$1.79**

Faites votre provision pour l'année !

SOULIERS POUR GARÇONS
Marque préférée des jeunes Canadiens. Noir ou brun. Pointures : 1 à 5½.
REG. 9.95 SPECIAL FAUCHER **$3.88**

Achetez-en 2 ou 3 paires à ce bas prix !

CHANDAILS POUR GARÇONS
Laine "Bulky" encolure en V. Tailles 24 à 36. Teintes — gris — bleu — olive — beige.
REG. 6.95 SPECIAL **$2.87**



500 PALETOTS "SUB-ZERO"

Pour garçon, avec capuchon. Fabriqué de nylon et doublure piquée. Ne manquez pas cette offre extraordinaire et habillez chaudement vos enfants pour l'hiver. Tailles 24-34.

Rég. 15.95 SPECIAL **$7.77**

TERMES FACILES SI DESIRE

RAYON DES JOUETS RABAIS jusqu'à 50%

CHANDAILS EN V
LAINE ET NYLON
Gris, brun, charcoal, bleu, or. Gr. P.M.G.
Rég. $6.95
PRIX FAUCHER **$3.77**

PANTALONS
POUR HOMMES
Gris, charcoal, olive, brun. Tailles 30 à 44.
Rég. $8.95
PRIX FAUCHER **$4.87**

SOUS-VETEMENTS
2 MCX
Gilet et pantalon, tailles 30 à 44.
Rég. $2.29
PRIX FAUCHER **$1.57**

PANTALONS DE SKI
POUR DAMES
MARQUE "CROWN"
Tissu élasticisé importé. Tailles 14 à 20. Teintes : bleu, or, noir, beige.
Rég. 24.95 SPECIAL **14.95**

MARQUE CROWN
COUPE-VENT DE SKI
De nylon chaudement doublé. Teintes : Noir, bleu, or, etc. Tailles pour hommes P.M.G. Ex.G. Dames : 14 à 20.
Rég. 29.95 SPECIAL **17.95**

PANTALONS DE SKI
POUR HOMMES
Pantalons de ski noirs. Nylon et laine élasticisée. Tailles : 30-44.
Rég. 24.95 SPECIAL **$12.95**



NOTRE COLLECTION DE FOURRURES
est maintenant en vente !
A PLUS DE 50% DE REDUCTION

Venez tôt et procurez-vous la fourrure rêvée, à moins de la moitié de son prix de liste.

"Le Roi des Bas Prix"
Faucher
MAGASIN A RAYONS

235 est, rue BEAUBIEN — CR. 9-8481

Le monde féminin

Elégance en blanc et en couleurs

Vacances d'hiver – ciels d'été

par **Céline LEGARE**

Peut-être dix privilégiées sur les quelque trois cents femmes qui assistaient hier après-midi au défilé "Croisière" de la maison Simpson iront-elles terminer l'hiver sur les plages de la Floride; à moins que le Mexique ne les attire davantage ou que la curiosité politique les dirige vers La Havane . . .

Pourtant, elles rêvaient collectivement de soleil et de bains de mer, ces dames, libres l'après-midi — les rêves ne sont-ils pas à la portée de toutes les bourses — en admirant les 45 modèles de la collection "vacances" montrés au Salon Vendôme pendant que, dans tout le magasin, une clientèle aussi nombreuse que pendant les fêtes flairait les aubaines autour des comptoirs.

Admirer ? Le mot manque de nuance car mes voisines — de braves Montréalaises qui ne quittent vraisemblablement pas la métropole même l'été, exerçaient tout autant que moi leur esprit critique.

Quand la commentatrice annonçait par exemple, des couleurs stridentes, moutarde ou fuchsia, quand un mannequin présentait du rouge cyclamen, du bleu Caraïbes et du vert olive étagés sur un fourreau de toile, quand les robes chemisiers étaient taillées dans un linon ou un cambrai qui les apparentaient trop à de petites robes de maison, elles protestaient.

Les modèles californiens de la collection — les moins heureux à notre avis — faisaient la part large à une gamme de tons acidulés ou offraient du strass et des broderies de style liturgique des robes en jersey.

Tricots en partance

Le tricot est l'ensemble toujours pratique que l'on propose à la voyageuse; le choix vient surtout d'Italie qui recommande des ensembles trois-pièces. Pull et jupe sont tellement bien associés que l'on croirait à une robe; ils se complètent d'une veste blanche contrastant avec un ensemble d'une teinte chaude — le turquoise par exemple — ou bien l'ensemble est monochrome et la veste de style Chanel.

Le blanc, un blanc franc, laiteux, sera omniprésent dans la garde-robe estivale si l'on en juge par cette brève collection. On le propose même pour le voyage dans des manteaux en étamine ou en alpaga bordés aux manches et au cou de bracelets et de colliers en vison blanc. Les tailleurs blancs, fermés de boutons de passementerie également ornés de vison, sont également proposés pour la garde-robe de croisière ; ils font très vedette et sont pour les élégantes au vestiaire imposant.

Le soir, les robes blanches règnent et si le fourreau à cape de plumes d'autruche a fait sourire par son extravagance, l'on a applaudi sans réserve une adorable petite robe en crêpe à jupe portefeuille cape "torero" bordée d'une frange. C'était un modèle new-yorkais qui, avec la robe de soie imprimée de l'Italien Pucci, se classait en première place, à notre avis, au chapitre des robes cocktail, les modèles en chiffon à impressions estompées n'offrant rien de bien neuf, ni de très flatteur.

Beaucoup de soie

Avec le tricot, la soie est une matière dont on annonce la fréquence pour l'été. Elle réalise d'ailleurs de ravissants ensembles de ville et de voyage, surtout quand elle est rugueuse, sauvage, tweedée. Deux costumes de ville, l'un à rayures, l'autre à carreaux noirs et blancs, revalorisaient à nos yeux la singulière collection californienne.

La soie ennoblit également les ensembles de sport : pantalons étroits aux couleurs voyantes exclusivement destinés aux "moins-de-120-livres" à la condition que ces livres soient bien réparties ! On nous a présenté aussi l'audacieux pantalon découvrant l'ombilic, une gaminerie de la mode tout juste tolérable chez les gamines aux hanches de garçon.

Les ponchos, les muu-muus (qui ressemblent à des robes maternité) les chemises, les casaques multicolores ou unies complètent les accessoires de plage parmi lesquelles les femmes devront choisir avec beaucoup de discernement selon leur taille et aussi selon leur âge.

Une faute de goût à la ville s'excuse; à la plage, elle devient risible !



La robe en soie naturelle de l'Italien Pucci



photos Roger St-Jean, LA PRESSE

Le crêpe blanc : jupe portefeuille et cape "torero"



photo Roger St-Jean, LA PRESSE

La casaque à motifs sous-marins sur le pantalon de soie.

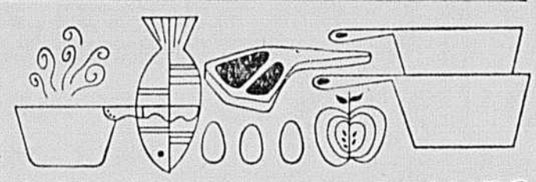
Ménagères installées dans la facilité...

OTTAWA. (PC) — M. Ed. Asselbergs, homme de sciences, travaille assidûment à faciliter le travail des ménagères en inventant une infinie variété de produits qui ne demandent qu'une très courte préparation.

Dans son laboratoire, il a déjà mis au point une demi-douzaine de recettes pour la nourriture vite préparée. L'année dernière, il a mis au point la première technique canadienne pour faire les pommes de terre pilées dans une minute. Cette méthode obtint un immense succès commercial. Depuis ce temps, il a travaillé à mettre au point les viandes, les poissons, les mélanges de navets et de citrouille instantanés. Tous ces produits conservent leur pleine saveur, une belle couleur et ont bon goût, a-t-il précisé. Le gouvernement canadien est très favorable à l'expansion de ces produits et a retenu les lettres patentes de l'invention.

M. Asselbergs a inventé une machine qui assèche la nourriture. Une grosse caisse pivotante presse et retient la nourriture, après elle est exposée pour être séchée et chauffée à la vapeur. M. Asselbergs a déclaré que les mélanges peuvent être conservés pendant un an sans qu'il soit nécessaire de les réfrigérer. Ils peuvent être reconstitués en ajoutant du lait ou de l'eau et en faisant chauffer ces mélanges. Ou bien encore, il peuvent être très utiles en cas d'urgente nécessité, de guerre, manque d'eau ou d'électricité, car les produits sont comestibles, même séchés.

Originaire de la Hollande, M. Asselbergs est venu s'établir au Canada en 1950 et a commencé à travailler pour le compte du ministère de l'Agriculture en 1954, après avoir étudié à l'Université de Toronto et à l'université Cornell.



BON APPETIT, MESDAMES

AU MENU DEMAIN

Fromage sur biscuits croquants
Potage aux tomates
Soufflé aux champignons
Salade de chou croquante
Carrés aux dattes
Thé

Potage aux tomates

1 boîte de tomates
1 feuille de laurier
1 pinte d'eau
1 petit oignon
2 clous de girofle
1 cube oxo
2 c. à table de tapioca pulvérisé
1 boîte de pois verts

Verser dans une casserole les tomates, ajouter l'oignon finement haché, la feuille de laurier et les clous de girofle. Mettre l'eau, les porter à l'ébullition, ajouter le tapioca, le cube d'oxo, les pois verts, compléter utilisant ainsi l'eau de cuisson. Laisser mijoter une demi-heure. Pour obtenir un potage plus fin on passe à travers un tamis les tomates avant de les faire cuire. Saler et poivrer à point.

Soufflé aux champignons

4 gros piments verts, si désiré
1 boîte de crème de champignons de conserve
3 jaunes d'oeufs
3 blancs d'oeufs
sel et poivre

Enlever le dessus des piments, vider avec soin et bien égoutter. Battre les jaunes d'oeufs et les mélanger à la crème de champignons. Battre les blancs avec une pincée de sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes mais non cassants, et y incorporer délicatement le mélange des jaunes. Assaisonner au goût. Placer les piments dans un plat beurré allant au four et les farcir avec le mélange du soufflé. Faire cuire à four modéré (350° F.) de 40 à 45 minutes, ou jusqu'à ce qu'une lame de couteau ne tache plus lorsqu'elle est enfoncée au centre.

Remarque : On peut aussi faire cuire comme simple soufflé, dans un plat à gratin beurré et placé au four dans une lèchefrite contenant de l'eau chaude (ceci est un bain-marie au four). Allouer ici de 35 à 40 minutes de cuisson. Ajouter également, si l'on veut, ½ tasse de fromage piquant râpé au mélange de jaunes d'oeufs avant de l'incorporer aux blancs battus en neige.

Carrés aux dattes

1¾ t. de gruau
1½ t. de farine tamisée
¾ t. de beurre
¼ c. à thé de soda à pâte
1 t. de cassonade
2 t. de dattes
½ t. de sucre
1 t. d'eau
Jus de citron

Faire bouillir l'eau et le sucre. Ajouter les dattes. Laisser mijoter quelques minutes en brassant constamment pour empêcher de brûler. Ajouter le jus de citron. Laisser refroidir.

Tamiser ensemble le farine et le soda à pâte. Combiner avec la cassonade et le gruau. Ajouter le beurre. Déposer un peu plus de la moitié du mélange dans un moule beurré de 9" x 9". Etendre la garniture aux dattes et recouvrir du reste de pâte. Cuire au four (375° F.) pendant 45 minutes. Laisser refroidir et couper en carrés.

Ce dont on parle EN BREF

LONDRES. (UPI) — Le jeune vicomte Linley, enfant de la princesse Margaret et du comte de Snowdon, a eu deux mois hier et on rapporte qu'il manifeste un excellent appétit. Selon un quotidien londonien, le bébé royal est nourri à toutes les trois heures, à compter de 6 heures du matin, et même à deux heures de la nuit, s'il se réveille.

Un beau cadeau

HOLLYWOOD, (UPI) — L'actrice Linda Cristal et son mari, Yale Wexler, sont devenus les heureux parents d'un garçon de sept livres et sept onces, le lendemain du Nouvel an. C'est le premier enfant du couple.

Obésité: problème numéro 1

TORONTO, (CP) — Les Canadiens dépensent chaque année $30,000,000 pour maigrir. C'est ce que déclare le docteur Barbara A. McLaren, dans un fascicule paru à Toronto. Elle prétend que les hommes et les femmes gaspillent cet argent, car au lieu d'un résultat concret au filtre des machines amaigrissantes, des médicaments,

Voir EN BREF en page 19

Le CHARME— à prix budgétaires



OGILVY'S Bazar des Modes

au 3e

OGILVY'S

OFFRE POUR 2 SEMAINES

Breck



PRIX SENSATIONNEL

Un traitement complet pour vos cheveux, comprenant :

★ PERMANENTE protéine Breck
★ Coupe ★ Shampooing Breck
★ Mise en plis
★ Un tube de crème à conditionner qui conservera l'éclat de votre chevelure

Rég. $15.50

$8.50

ouvert tous les jours de 9 heures a.m. à 9 heures p.m.

Wanner's "La maison de beauté"

1194 STE-CATHERINE OUEST

UN. 6-7636

GRAND SPECIAL DE JANVIER !

Solde Annuel

de *tous nos vêtements

Rabais de 10% à 50%

Robes, manteaux, costumes, vêtements de ski ou pour tout sport

Bessie's

OUVERT JEUDI ET VENDREDI JUSQU'A 9 H. STATIONNEMENT GRATUIT

(*sauf nos nouveautés du printemps)

1263 Ste-Catherine ouest, 5173 boul Décarie, 1173 Ste-Catherine ouest

RH — LA COMPAGNIE RICHARD HEMSLEY — RH

DEPUIS 1870

Voici votre chance — qui n'arrive qu'une fois par année — d'acheter de beaux articles de cadeaux à prix de solde sans pareil.

Vente annuelle de janvier

chez

HEMSLEY'S

664 ouest, Ste-Catherine UN. 6-4923
394 ouest, Saint-Jacques VI. 2-9651

CONSULTATION POUR SURDITÉ



M. I. Z. SABRE
Spécialiste diplômé en appareils de correction auditive.

Vous êtes cordialement invités à assister à une démonstration gratuite de nos appareils de correction auditive

VENDREDI, LE 5 JANVIER

de 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m. à notre nouveau local situé au

5172, ch. REINE-MARIE

M. Irving Z. Sabre, d'Otarion Listener Laboratories, sera à votre disposition et vous pourrez lui soumettre vos problèmes auditifs. C'est un audioticien Otarion qualifié et il a à son actif des années de service dans sa spécialité.

Vous pourrez aussi rencontrer M. Jack Spinner, le gérant, ainsi que son personnel amical, courtois et compétent, toujours disposé à vous rendre service.

Notre nouveau local nous permet maintenant de vous servir avec la plus parfaite discrétion, de vous fournir des piles fraîches, fils, etc., ainsi que de réparer sur place vos micro-tympans.

OTARION HEARING SERVICE QUEBEC LIMITED

5172, ch. Reine-Marie

Tél. : 482-7220

SERVICE SPECIAL

- Vérification **gratuite** des micro-tympans de toutes marques.
- Nettoyage **gratuit.**
- Piles et fils vérifiés et testés **gratuitement.**
- Léger goûter : beignes et café servis **gratuitement.**

La Fédération nationale St-Jean-Baptiste

Une société qui pourrait devenir une force

A la suite d'élections récentes, Mlle Marie-Ange Madore était élue présidente-générale de la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, succédant ainsi à Mlle Georgette LeMoyne.

Avant d'accéder à la présidence, Mlle Madore avait été secrétaire-générale du groupement pendant de nombreuses années, dirigeant également le Comité des questions nationales. Dans le cadre des expositions de l'âge d'or, initiative d'un organisme anglais, elle avait réussi à intéresser à ce mouvement plusieurs institutions canadiennes-françaises; ces expositions relèvent aujourd'hui des centres récréatifs du Service des parcs.

La nouvelle présidente qui enseigna dans les écoles de la Commission pendant 31 ans fut la première institutrice canadienne-française à donner des cours aux petits patients catholiques hospitalisés au Children's Memorial Hospital.

Le secrétariat de la Fédération est situé au 853 est, rue Sherbrooke. En plus d'y tenir les assemblées de comités, on y donne des cours de chapellerie et de couture qui, patronnés par le gouvernement provincial, sont fréquentés par une centaine de dames et de jeunes filles.

La Fédération des Cercles Marguerite d'Youville, les Cercles d'économie domestique, la Guilde de la Familiale, etc. . . . sont affiliés à la Fédération dont l'aumônier est le chanoine Raoul Drouin.

Les autres membres du comité sont: vice-présidentes, Mme E. Letellier de St-Just et Mme Arthur Berthiaume; secrétaire générale, Mlle Françoise Bélanger; secrétaire-archiviste, Mlle Emérentienne Chagnon; trésorière, Mme J.-B.-A. Michaud. Les conseillères: Mlle Georgette LeMoyne, Mère Gérin-Lajoie, fondatrice des S. du Bon Conseil, Mme P.-E. Ostiguy, Mlles Anne-Marie Gaulin et Madeleine Thibaudeau, Mmes François Hone, P. A. Robichaud, R. McCutcheon et Mme Georgette Grenier.

La Fédération a pour but de grouper les Canadiennes françaises catholiques en vue de fortifier leur action dans la famille et dans la société. Fondée par Mme F.-L. Béique, première présidente et par Mme Henri Gérin-Lajoie, 2e présidente, cette Fédération contribua à améliorer chez nous la condition de la femme, de la travailleuse, comme de la mère. Il fut un temps où elle groupait une trentaine d'oeuvres. Quelques-unes sont disparues car, à besoins nouveaux oeuvres nouvelles ; d'autres ont bifurqué en prenant de l'ampleur.

Dans l'esprit des fondatrices, la Fédération était appelée à jouer pour nos oeuvres féminines le rôle que remplit le National Council of Women chez nos compatriotes. Souhaitons que cet objectif de rallier toutes les femmes de bonne volonté puisse être atteint un jour, puisque dans les oeuvres comme partout ailleurs c'est l'union qui fait la force.



Mlle MARIE-ANGE MADORE



Mme E. LETELLIER DE SAINT-JUST



Mme ARTHUR BERTHIAUME

Chez les guides handicapées

L'enfant infirme a les mêmes aspirations que les autres

NEW-YORK (UPI) — Margaret Melhado aurait été, selon la tradition de sa famille, courtier en valeurs immobilières si elle n'avait été atteinte de poliomyélite à l'âge de 19 ans.

Cette maladie modifia littéralement le choix de sa carrière et elle devint travailleuse sociale. A 34 ans, elle est commissaire d'un groupe de guides handicapées des Pays-Bas.

D'origine hollandaise, Mlle Melhado conserve encore dans une légère claudication les effets de la polio mais cela ne l'a pas empêchée de voyager beaucoup en Europe tout comme aux Etats-Unis, de comparer les méthodes de travail, de discuter avec des experts en scoutisme, surtout avec ceux qui s'intéressent aux scouts et aux guides aveugles, sourds, épileptiques, victimes de paralysie cérébrale ou de tout autre handicap.

Deuxième visite

Depuis le début d'octobre, Mlle Melhado visite les Etats-Unis—c'est la deuxième fois qu'elle vient en Amérique—elle est l'invitée des guides américaines.

Elle a multiplié les discours devant les clubs féminins, visité des centres médicaux et de réhabilitation, malgré une foulure à la cheville qui l'a obligée à quelques jours d'immobilité.

Elle a fait des commentaires élogieux à l'endroit des Américains, de leur amabilité, de leur sens de l'hospitalité.

Puis Mlle Melhado a parlé, au cours d'une interview, du programme préconisé dans les Pays-Bas pour les scouts handicapés. Ce programme a été conçu il y a 30 ans et se propose d'intégrer dans une vie normale, saine, ceux que la nature n'a pas favorisés. Aux Etats-Unis, le même programme date d'une dizaine d'années.

Progrès

— Nous voyons qu'il est très important pour un jeune d'appartenir à un groupe; la petite fille, qu'elle soit jolie, laide, infirme a les mêmes aspirations que les autres.

Mlle Melhado applique le programme pour les guides handicapées au profit de 450 enfants de son pays. Ce programme comprend des camps d'été, des visites dans les jardins zoologiques et dans les musées, des classes de travaux manuels, d'artisanat, en un mot toutes sortes d'activités qui sont accessibles aux enfants normaux.

Mlle Melhado est graduée d'une école de service social de La Haye et la seule à avoir embrassé cette carrière dans sa famille qui s'occupe de courtage. Elle croit que le nombre des enfants handicapés diminuera sensiblement à cause des progrès de la médecine.

— Quand j'ai commencé à travailler dans ce domaine, les cas de poliomyélite étaient très nombreux, maintenant ils sont beaucoup plus rares grâce au vaccin Salk, dit-elle.

Sens de l'humour

Elle ne trouve pas son travail déprimant au contraire. "Nous offrons tellement de possibilités à des enfants qui sans nous se heurteraient à des murs que cela est très stimulant."

Mlle Melhado a le sens de l'humour et elle raconte en riant qu'elle adore chanter mais qu'elle détonne constamment, à un point tel qu'un jour, une petite guide vint lui dire alors qu'on avait chanté en choeur : "Mlle Melhado, s'il vous plait, taisez-vous, nous chantons beaucoup mieux sans votre aide !...

Bal des Auxiliaires helléniques

Le baron Raymond de Boyer de Sainte-Suzanne, consul général de France à Montréal et la baronne de Boyer de Sainte-Suzanne seront parmi les invités d'honneur au Bal de la Société des auxiliaires helléniques. Cette soirée, rappelons-le, aura lieu le samedi 13 janvier prochain dans le "Salon Champlain" de l'hôtel Sheraton-Mont-Royal.

Les anciennes présidentes de la Société seront également parmi les invités d'honneur de cette soirée : Mme B. C. Salamis et M. Salamis ; Mme George Pothitos et M. Pothitos, Mme James Pergantis et M. Pergantis ; Mme Petros Zerbisias et M. Zerzisias; Mme Denis Platis et M. Platis, Mlle Angela Sperdakos, Mlle Evangelina Rodinos et Mme Demetra Apostolakos ; ainsi que les anciens présidents du comité du bal : M. et Mme Argyrakis et M. et Mme Nicholas Lagios.

Pour obtenir des billets, il suffit d'écrire à Mlle Kay Metrakos, présidente du comité des billets, 401, avenue Stuart, Outremont ou de composer : VI. 9-5618. De plus, il est nécessaire de réserver une table dès maintenant en téléphonant à l'hôtel Sheraton-Mont-Royal; VI. 2-7777, poste 2734.

EN BREF

SUITE DE LA PAGE 18

des produits à basses calories, le taux de mortalité au Canada causé par l'obésité et ses conséquences immédiates est immense. Elle suggère aux Canadiens de subir un examen médical complet chaque année et de se faire prescrire un régime alimentaire rationnel, comportant une large part d'exercices physiques.

Récents mariages

Krolik—LaRochelle

Le Père A. Marquis, bénissait ces jours derniers, à l'église Notre-Dame-des-Victoires, de San Francisco, Californie, le mariage de Mlle Denise, H. La Rochelle, autrefois de Montréal, avec M. Edward Stanley Krolik, fils de Mme Béatrice Krolik, de San Francisco.

La mariée, accompagnée de son témoin, M. Louis B. Filippini, junior, portait une robe de peau-de-soie rose. Son voile de tulle illusion était retenu par un diadème perlé. Elle tenait un bouquet de gardénias roses.

Mme Suzanne Dame, demoiselle d'honneur, accompagnée de M. Steven Richard Krolik, garçon d'honneur, portait une robe de taffetas vert lime, un voile de tulle de même couleur. Elle tenait un bouquet de gardénias blancs.

Après la réception qui suivit la cérémonie religieuse le jeune couple partit pour un voyage de quelques semaines. Mme Krolik portait alors un ensemble Chane lde lainage rouge et des accessoires bleu marin. A leur retour M. et Mme Krolik s'établiront à San Francisco.

Drouin—Dorval

A l'église St-Pie X, d'Ottawa, M. l'abbé Roméo Blondeau, bénissait en fin de semaine dernière le mariage de Mlle Louise Dorval, fille de M. et de Mme Robert Dorval d'Ottawa, avec M. Jean Drouin, fils de M. et de Mme Charles-Auguste Drouin, d'Ottawa également. MM. R. Dorval et C.-A. Drouin étaient les témoins de leurs enfants. MM. Robert Lemay et Paul Dorval plaçaient les invités.

Le programme de musique de circonstance fut interprété à l'orgue par M. Paul Larose.

Au bras de son père, la mariée portait une robe longue blanche à corsage de dentelle de Calais. La jupe en poult-de-soie formait une légère traine. Son voile court, en tulle illusion, était retenu par un tambourin de dentelle française. Elle avait pour bijoux un collier et des boucles d'oreilles en perles.

Après une réception au Club universitaire, le jeune couple partit pou run voyage à Nassau, Bahama. Mme Drouin portait, pour voyager, une robe en crêpe de laine de couleur bois de santal, un manteau en tweed brun et des accessoires assortis.



M. et Mme EDWARD STANLEY KROLIK (DENISE La ROCHELLE) dont le mariage a été célébré récemment à l'église Notre-Dame-des-Victoires, de San Francisco, Californie. La mariée, autrefois de Montréal, est la fille de M. et de Mme La Rochelle, décédés, et le marié, le fils de Mme Béatrice Krolik.



M. et Mme GILLES PARENT (SUZANNE LANDRY) dont le mariage a été célébré récemment à l'église Saint-Jean-Berchmans. La mariée est la fille de M. et de Mme Armand Landry, et le marié, le fils de M. et de Mme Henri Parent.

Telle mère telle fille

NEW-YORK. (UPI) — Mlle Penne Percy, jolie blonde de dix-neuf ans, originaire de Waco, Texas et récemment élue "Miss coton 1962", a quitté Dallas, par avion au début de la semaine, pour une tournée d'un an. Elle doit visiter l'Europe, les Etats-Unis et le Canada. La jeune étudiante de l'université de Sophomore était aussi heureuse de son élection que de la victoire remportée par son Alma Mater sur le Mississipi.

Mlle Percy passera un mois à New-York au cours duquel quarante des plus grands couturiers composeront sa garderobe. A la conférence de presse qui précédait son départ, elle fit remarquer que sa robe avait été faite au Texas avec un coton cultivé là pour les habitants du pays.

Mlle Percy a été choisie parmi vingt deux finalistes au vingt-quatrième concours de Memphis, Tennessee. Sa mère, Mme James S. Percy, avait été, elle aussi, parmi les finalistes du concours il y a vingt et un ans.

Après son règne d'une année la jeune fille envisage de reprendre ses études. Elle espère aussi pouvoir travailler pour la télévision. Elle commencera sa tournée européenne en visitant l'Allemagne, la Hollande et la Belgique. Elle participera à une présentation de mode "tout-coton" à Deauville, France, organisée par la Fédération internationale du coton et des Industries alliées du textile.

Galerie nationale du Canada

La Galerie nationale du Canada organise, du vendredi 5 janvier prochain au dimanche 4 février, une exposition de quatre-vingt-six chefs-d'oeuvre de la peinture française des XVIIe et XVIIIe siècles. Ces oeuvres proviennent des grandes collections nationales françaises, ainsi que des musées européens, américains et canadiens. Ces dernières ont été exécutées pendant la période de colonisation française.

Cette exposition comprend, entre autres, des oeuvres de Poussin, Claude Lorrain, Watteau, Boucher, Chardin, Le Brun, Georges de la Tour, les frères Le Nain, Rigaud, ainsi que des pièces d'autres artistes qui n'ont jamais été exposées au Canada.

Une exposition complémentaire d'estampes et de dessins de la même époque se tiendra dans la section des estampes et dessins. La Galerie nationale a, en outre préparé une exposition didactique qui sera présentée en même temps.

le tout Montréal



BAL AUTRICHIEN — La comtesse C. Auersperg et Mme G. Boudrias sont membres du comité exécutif du bal qu'organise la Société autrichienne de Montréal, le vendredi 19 janvier prochain, dans les salons de l'Hôtel Windsor. Le but de cette soirée est de venir en aide aux villages d'enfants S.O.S., en Autriche.

Voyages

Le docteur et Mme Fiset sont retournés à Sorel après quelques jours passés à Montréal, inscrits à l'hôtel Windsor.

* * *

Mlle Claude Elaine Hétu, de Notre-Dame-de-Grâce prendra l'avion le samedi 6 janvier prochain, à destination de la Jamaïque où elle sera l'invitée de sa cousine, Mme Jocelyne Rivet-Baudains, de Mandeville, Jamaïque.

* * *

M. Nicholas Montsarrat, écrivain bien connu et Mme Montsarrat, d'Ottawa, se sont embarqués à Liverpool à bord de l'Empress of Britain à destination du Canada.

* * *

Mlle A. Y. Piva, de ville Saint-Laurent s'est embarquée récemment à bord du Christoforo Colombo pour un séjour d'un mois en Europe.

Fiançailles

M. et Mme Georges-A. Proulx, de ville Mont-Royal, ont l'honneur d'annoncer les fiançailles de leur fille, Huguette, à M. Jean-Claude Arseneault, fils de M. Alphonse Arseneault, et de Mme Arseneault, décédée, de St-Charles-de-Caplan.

M. et Mme Armand Lamarche, de Laval-des-Rapides, ont l'honneur de faire part des fiançailles de leur fille, Jacqueline, à M. Robert Lortie, fils de M. et de Mme Pierre-Joseph Lortie, de Montréal, qui ont été bénies à Noël par M. l'abbé Jacques Lamarche, frère de la fiancée.

Musée des Beaux-Arts

Une importance exposition commémorant la mémoire du peintre canadien Paul-Emile Borduas, décédé prématurément à Paris en février 1960, est organisée par le Musée, du 14 janvier au 11 février. Après Montréal, cette exposition sera présentée à Ottawa et Toronto. C'est le premier essai d'étude méthodique de l'évolution de l'art du peintre.

Parmi les cent-trente-deux tableaux exposés, se trouvent de nombreuses oeuvres n'ayant jamais été montrées au public, entre autres, plusieurs de celles se trouvant dans l'atelier de l'artiste au moment de sa mort. Un catalogue de soixante-six pages, contenant des essais de Guy Viau et de John Lyman, de même qu'un choix d'écrits de l'artiste, sera édité à l'occasion de cette rétrospective.

Réductions
JUSQU'A 50% SUR NOS
Robes • Manteaux • Costumes
Groupe Spécial à $15
France-Del
1126 ouest, SHERBROOKE
VI. 2-1341

Marc De Lorme VOUS INVITE A SA... Vente commençant DEMAIN à 9 A.M.



SOULIERS POUR HOMMES
Chaussures de marques hautement réputées, en veau brun ou noir dans un choix de pointures et largeurs.
Val. rég. $10 à $16 — EN VENTE $7
Val. rég. $17 à $25 — EN VENTE $12

SOULIERS D'ADOLESCENTES
Lacés, courroies et pumps. Slater, Scaphoid.
Valeurs rég. $10 à $15 EN VENTE $5

SOULIERS POUR DAMES
Souliers en veau, cuir verni et suède dans un choix de teintes, pointures et largeurs. Talons haut ou illusion.
Val. rég. de $12 à $22 EN VENTE $5 à $11



TOUS LES BOTTILLONS et COUVRE-CHAUSSURES sont REDUITS !
La seule vente chez Marc De Lorme dans l'année.
Marc De Lorme
916 MONT-ROYAL EST

Chez Perley
VENTE de janvier
Rabais de 20% à 50%
Manteaux doublés fourrure $129 à $259
Se vendaient de $259 à $389
Manteaux d'hiver — $79 à $159
garnis de fourrure — se vendaient de $149 à $219
Manteaux d'hiver — $49 à $99
non-garnis — se vendaient de $79 à $139
Robes — $14 à $37
se vendaient de $25 à $75
Blouses — $3 à $6
se vendaient de $5.95 à $12.95
Jupes — $5 à $17
se vendaient de $10.95 à $29.95
Chandails $5 à $14
se vendaient de $10.95 à $24.95
FACILITES DE PAIEMENT SI DESIRE
Perley
Ouvert les jeudi et vendredi soirs jusqu'à 9 h.
Ste-Catherine angle de la Montagne · UN. 6-2031

VACANCES VOYAGES DE NOCES
Croisière à NASSAU
à bord luxueux paquebot tous les samedis
7 jours, toutes dépenses comprises seulement $170.00
Demandez dépliant à
ALFRED GAGLIARDI
6970 St-Denis, CR. 1-6900
Mlle Craig — CR. 4-7595

PROFITEZ DE NOTRE
SOLDE DE JANVIER
1/3 à 1/2 de Rabais
TOUTES VENTES FINALES
Mary Cullen INC FINE IMPORTS
1478 rue Peel AV 8-9487
Ouvert le vendredi jusqu'à 9 heures

INSCRIPTION 6 Fév 14 VII 1961 QUEBEC
LA PRESSE LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

Courrier Confidences

Amitié de seize printemps

Q.—Au commencement de l'année scolaire, j'ai connu une compagne qui est devenue une grande amie que j'aime bien. Mais malheureusement sa famille n' apas bonne réputation. Son père est ivrogne et l'on sait que ses soeurs se sont mal conduites déjà.

A cause de la réputation de cette famille, mes parents m'ont défendu de me tenir avec ma nouvelle amie.

A votre avis, est-ce que notre amitié est encore possible ?

SEIZE PRINTEMPS

R.—A mon avis, puisque vous n'avez que seize ans, il est certain que vous devez agir selon les indications de vos parents, tout simplement parce qu'ils sont vos parents. Remarquez bien qu'à votre âge, on est déjà assez raisonnable pour se soumettre sans regimber, même si l'on n'est pas en tous points absolument d'accord avec ses parents.

J'attire votre attention sur le fait suivant: vos parents connaissent probablement la jeune fille elle-même, et certainement le milieu où vous évoluez. Ils sont donc mieux en mesure que moi de juger si oui ou non il est sage d'encourager l'amitié dont vous parlez.

Comment est votre jeune amie ? Il se peut qu'elle soit une personne des plus sérieuses et des plus sages, tout comme certaines bonnes familles ont leur mouton noir.

Qui fréquente-t-elle, elle-même ? Et où ? Quels sont ses goûts, ses habitudes? Que fait-elle de ses loisirs? Vos parents ont-ils déjà causé assez longuement avec elle pour être en mesure de répondre à ces diverses questions ? Et vous-même, en tout premier lieu, la connaissez-vous très bien ?

Il est exact que les êtres faibles — et l'on est faible, le plus souvent, à seize ans — ne sachant pas trop ce qu'ils veulent dans la vie, peuvent se comporter d'une façon ou d'une autre selon qu'ils fréquentent telles personnes ou telles autres. Ils ne décident pas eux-mêmes de leur comportement, ils suivent . . .

Mais ce qui vaut en un sens vaut en l'autre, c'est-à-dire que votre amie pourrait tout aussi bien profiter de votre influence et de celle de votre famille, que vous subir celle de l'autre milieu, n'est-ce-pas ?

Que votre père, par exemple, ne vous imagine pas d'un bon oeil veillant tous les soirs dans la maison d'un ivrogne . . . eh bien ! je le comprends. Mais comprenez-vous et comprendrait-il que peut-être votre amie aurait avantage à venir passer la soirée chez vous, dans une maison sereinement joyeuse, en plus du fait que ça vous ferait bien plaisir à toutes les deux ?

Le cas que vous soumettez en est un auquel je ne saurais répondre en somme que : ça dépend . . .

Ça dépend de beaucoup de choses et de beaucoup de personnes et je manque de renseignements sur les unes et les autres.

Quant à savoir si l'amitié entre vous deux est encore possible, on peut difficilement prévoir que oui si vous ne vous voyez qu'à l'école. Si vous tenez beaucoup à cette amie, reparlez-en donc en long et en large avec vos parents.

Pauline

Prière d'adresser toute correspondance à :
COURRIER-CONFIDENCES,
La Presse, 7 ouest, rue St-Jacques, Montréal

R.—A **"Madame X"** et à **"Fiancée désemparée"** — Chère madame, je ne publie pas votre lettre puisque tel est votre désir. Mais je le déplore. Visiblement, vous n'êtes pas d'accord avec certains paragraphes de ma réponse à la fiancée perplexe qui signait "Peur de l'avenir". Ce que j'admire, c'est le ton de votre lettre ; c'est amicalement que vous exprimez votre désaccord.

Cette jeune fille m'a écrit de nouveau (nos lettres se sont croisées) : "Je l'aime, et il dit m'aimer, dit-elle. Il me le témoigne souvent de plusieurs façons : cadeaux, repas à l'extérieur, soirées au cinéma, danses, etc. (. . .) Il ne veut pas se marier avant l'automne, pour se ramasser de l'argent et se trouver une maison. (. . .) Si je romps, peut-il obtenir légalement que je lui rembourse tous les frais qu'il a faits pour moi ?"

De votre côté, vous m'écrivez : "Savez-vous ce que j'aurais répondu ? — Rompez immédiatement. Sinon, vous vous acheminez, et à grands pas, vers votre malheur. (...) Elle serait une autre de ces femmes obligées de mendier quelques sous pour elles. Que penser de ses menaces de la traduire en cour ? Vous pensez qu'elle peut être heureuse avec un goujat semblable ? Il vaut mieux pleurer maintenant à cause d'une rupture, que toute sa vie devant l'irréparable". Message fait.

Quant à vous, jeune fiancée, si vous lisez régulièrement ce courrier, vous constatez qu'on se fait du souci pour vous. Madame X est la deuxième correspondante qui m'écrit à votre sujet.

Un avocat très obligeant me dit que, théoriquement, un fiancé peut réclamer des dommages-intérêts de sa fiancée qui le quitte; mais qu'il est rare, en pratique, qu'il les obtienne. Quoi qu'il en soit, la crainte des frais ne vous empêchera pas de rompre, si vous le jugez bon.

Etiquette et mode

Q. — Ma fille se fiance aux Rois et nous recevons à la maison. Je voudrais savoir si je dois envoyer des cartes d'invitation avec "prière de répondre s.v.p." plutôt que d'inviter les gens par téléphone. — GIGI.

R.—Vous pouvez à votre gré inviter les gens par téléphone ou par écrit, pour la circonstance dont vous parlez. Comme je crains que cette réponse vous arrive trop tard pour que vous puissiez poster vos invitations, servez-vous du téléphone comme l'étiquette vous le permet.

Q. — Depuis la mort de mon mari, il y a déjà quelque temps de cela, je me tracasse à propos de mon comportement au salon mortuaire. On m'a critiquée parce que je n'ai pas tenu ma place à côté du cercueil de mon mari, parce que j'ai circulé et que je me suis permis de causer avec des visiteurs. J'ai, paraît-il, manqué à l'étiquette sur toute la ligne. Dites-moi, je vous prie, si j'ai été si ridicule que cela ? — SANS PRETENTION

R.—Il n'y a pas de quoi vous tracasser avec les commentaires que peuvent faire les gens sur vos agissements. Il y a toujours des gens mécontents et l'on ne saurait plaire à tout le monde.

Au salon mortuaire, vous êtes un peu comme chez vous. Vous avez à accueillir tous les visiteurs, mais vous n'avez pas à vous tenir continuellement auprès du cercueil. Et, oui, vous avez eu raison de causer amicalement avec les gens qui étaient venus vous témoigner leur sympathie. Agir avec naturel, n'est-ce pas la règle d'étiquette la plus vraie et la plus acceptée ? Ce sont les attitudes fausses qui sont plus ou moins ridicules.

Parlant d'élégance

Oleg Cassini dit:

Pour une raison que j'ignore, le nombre dix semble être de tradition pour classer les femmes les plus élégantes. Personnellement, je trouve difficile de me limiter à vingt, mais je m'en tiendrai à douze.

Au Temple de la Renommée de la mode, j'inscris en tout premier lieu le nom de notre "première dame", Jacqueline Kennedy, qui est indiscutablement la figure prédominante sur la scène de la mode dans le monde, actuellement. La raison de ce choix s'explique facilement par sa beauté, son bon goût et sa personnalité.

Viennent ensuite les douze femmes qui méritent, je crois, le titre de "mieux vêtues". Je ne puis les désigner par ordre, car elles sont toutes, à mon sens, également méritantes.

La princesse Radziwill — Personnalité remarquable par son genre très à la page et son élégance raffinée.

Mme William Paley — Une grande dame, majestueusement élégante.

Mme Winston Guest — Son genre très personnel la classe parmi les "connaisseurs" dans le domaine de la mode.

Mme Igor Cassini — Toujours la robe appropriée à la circonstance — Mise impeccable dans les moindres détails.

Alice Topping — D'allure sportive — alliant santé et élégance à une beauté non recherchée. Porte remarquablement les tweeds.

La comtesse Rodolfo Crespi — Allie le raffinement du style européen à l'allure américaine dégagée. Véritable professionnelle de la mode. Jamais une erreur. Elle aime le risque.

Audrey Hepburn (Mme Mel Ferrer) — La plus séduisante des étoiles de cinéma — D'un chic très personnel. Porte les vêtements aussi bien que n'importe quel mannequin.

Mme Charles B. Wrightsman — Opulence teintée de subtilité. Sens parfait de coordination, sachant toujours ce qu'il "faut porter".

La comtesse Luis Quintinilla — L'allure américaine dans des vêtements européens. Beauté dramatique sachant toujours créer une illusion de grandeur.

Mme Loel Guiness — Cosmopolite du meilleur ton — Aussi élégante le jour que le soir.

La baronne Henreich Thyssen — L'une des plus belles femmes de notre époque. Combinaison parfaite de la beauté et de la finesse.

Douze femmes très différentes, ayant cependant une chose en commun : un sens inné de l'élégance. De types très différents, chacune a son genre personnel; ces femmes ont appris à tempérer les caprices passagers de la mode. Les résultats n'ont rien d'équivoque et se traduisent par : élégance, beauté, souci du détail.

Une leçon se dégage de ces douze femmes : Habillez-vous selon votre personnalité de façon à être distinguée, et non remarquée.

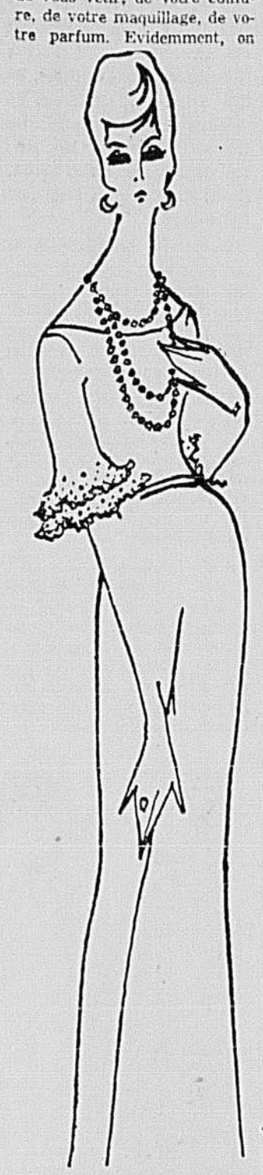
Temps et contretemps

Les femmes considèrent souvent comme un compliment ce que je serais porté à interpréter comme l'opposé. Elles sont flattées lorsqu'elles rencontrent un vieil ami qui déclare : "vous n'avez pas du tout changé, vous êtes exactement telle que vous étiez la dernière fois que je vous ai vue." N'allez pas cousidérer cela comme un compliment ! L'époque où l'on recherchait la fontaine de Jouvence de Ponce de Léon est bel et bien révolue. La femme intelligente accepte son âge comme elle accepte le progrès.

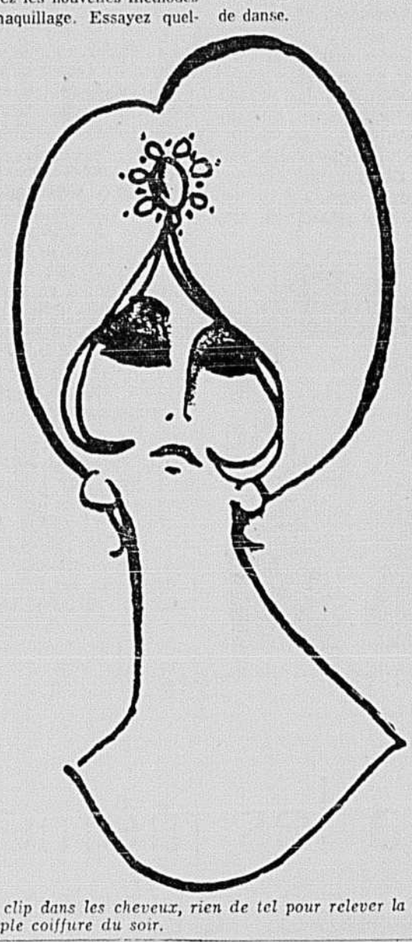
Lorsqu'une femme s'entend dire qu'elle n'a pas changé depuis cinq, dix ou quinze ans, cela signifie qu'elle est cinq, dix ou quinze ans en retard sur son temps. Savoir s'adapter au progrès et être de son temps est l'une des facettes les plus excitantes de la vie.

Tout change, et c'est normal. Il en va ainsi de votre façon de vous vêtir, de votre coiffure, de votre maquillage, de votre parfum. Evidemment, on ne change pas pour le simple plaisir de changer, mais qui peut se vanter de posséder la perfection à un degré tel que tout changement soit inopportun ? Si donc, vous ressemblez en tous points à la personne que vous étiez il y a quelques années, il est temps de vous renouveler.

Examinez-vous attentivement. Etudiez les nouvelles méthodes de maquillage. Essayez quelque chose de nouveau. Prenez votre chevelure par exemple. Il se peut que votre coiffure actuelle vous paraisse seyante, mais qui vous dit qu'un style plus récent ne vous irait pas mieux ? Il n'y a qu'une façon de le savoir et c'est d'essayer. Vous avez une prédilection pour les jupes amples, depuis des années ? Essayez les styles plus étroits, ou la nouvelle ligne "A". Vous ne portez que des vêtements de style et de lignes classiques ? Pourquoi ne pas vous payer une petite fantaisie, une de ces nouvelles franges spaghetti, par exemple ? Et si vous en êtes encore au "fox trot", apprenez un nouveau pas de danse.



Vous recevez chez vous ? Une robe où vous vous sentez à l'aise est de la première importance.



Un clip dans les cheveux, rien de tel pour relever la plus simple coiffure du soir.

Quadruplés nés en Angleterre

LONDRES. (AFP) — Une anglaise de 33 ans, Mme Phoebe Meacham, a donné naissance hier à des quadruplés — deux garçons et deux filles — à l'hôpital de Rochford dans l Essex.

Deux des bébés pèsent 1600 grammes et le plus petit d'entre eux 1100. La mère, qui se trouvait à l'hôpital depuis le début du mois de décembre, et les nouveaux-nés se portent aussi bien que possible. Mme Meacham a déjà un fils, Ronnie, âgé de sept ans. Son mari, âgé de 28 ans, travaille sur les champs de course.

Les derniers quadruplés nés en Grande-Bretagne avaient été mis au monde par Mme Margaret Proudlock, 28 ans, à Stannington dans le Northumberland, au mois d'août de l'année dernière. L'un des enfants était mort-né.

Au mois de mars 1961, une américaine vivant dans le Massachussets, déjà mère de six enfants, avait mis au monde des quadruplés — deux garçons et deux filles pesant entre 1500 et 1700 grammes.

On estime généralement qu'une femme sur 500,000 a des quadruplés.

OH ! LES JEUNES !

Le noi fait rage à Paris parmi les jeunes. A tel point que leurs mamans doivent renoncer à porter du noir si elles ne veulent pas être considérées comme des femmes qui tentent de se rajeunir de dix ans !

Le "Birth Control"

Ira-t-on en cour suprême

NEW HAVEN, Conn. (UPI) — Une cause qui peut amender la loi du Connecticut vieille de 82 ans concernant le contrôle de naissance prend de nouveau la vedette dans cet état américain.

Le Dr C. Lee Buxton et Mme Estelle Griswold, respectivement directeur médical et directrice d'un Centre de planning familial, plaidant l'inconstitutionnalité de la loi défendant la propagation des méthodes anticonceptionnelles, ont perdu devant un tribunal de première instance par une décision du juge Robert Lacey. Mais ils ont décidé d'en appeler de cette décision et de se rendre jusqu'en Cour suprême si besoin était.

L'avocat de la défense, Mlle Catherine Roraback établissait son argumentation contre la loi en stipulant que celle-ci porte atteinte à la liberté de parole et d'expression, liberté garantie par le premier et le 14e amendements à la Constitution américaine.

Le juge Lacey estimait dans son verdict d'autre part qu'une personne ne peut conseiller à une autre un acte qui viole la loi et éviter les sanctions sous prétexte de liberté de parole.

Le Centre du planning familial s'est ouvert le premier novembre dernier et ses directeurs ont affirmé que des centaines d'épouses avaient déjà pris rendez-vous pour obtenir des renseignements sur diverses méthodes anticonceptionnelles.

Pendant dix jours, la clinique dispensera donc des renseignements et des conseils puis le 10 novembre, l'état ferma le centre et arrêta le Dr Buxton et Mme Griswold sous l'accusation de violer la loi qui interdit la distribution, la vente et l'usage d'articles anticonceptionnels.

Opération Beauté



Choix de ceintures

Rien de mieux pour mettre en valeur votre taille fine qu'une jolie ceinture. Cet accessoire bien féminin peut aussi bien contribuer à allonger la taille courte, à dissimuler un excès de graisse. La silhouette détermine le genre de ceinture que vous pouvez porter.

Procédons par ordre, en suivant les modèles présentés sur la photo, à droite, de haut en bas: la première est avantageuse pour un torse court, puisque la bande de cuir sera portée sur les hanches, ce qui a pour effet d'allonger la taille. Pour la femme un peu forte, la solution la meilleure est la ceinture étroite, de même teinte que sa robe. Celle qui est très grande aura avantage à porter une ceinture assez large, de couleur contrastante. C'est celle qui bénéficie d'un poids normal et d'une taille normale qui est la mieux servie. Elle pourra porter la ceinture munie d'un médaillon ou bien encore, comme notre modèle qui réunit ces conditions, nouer une ceinture en léopard autour de sa taille. En fait, elle peut se permettre toutes les fantaisies.

Maintenant, soyez franche avec vous-même et choisissez désormais vos ceintures avec circonspection.



Notre modèle peut se permettre la fantaisie de nouer autour de sa taille une ceinture en léopard. Elle est de taille et de poids normal. Pour les autres, il n'y a que l'embarras du choix.

Une fille pour Moira Shearer

Nouveau rôle pour la danseuse; maman

LONDRES. (PC) — L'étoile de ballet de réputation internationale, Moira Shearer, commence la nouvelle année dans un nouveau rôle : celui de maman. La gracieuse première ballerine anglaise, vedette de la scène et de l'écran, dans la vie privée Mme Ludovic Kennedy, a donné naissance à une fille, dans la capitale britannique.

Au cours de ce mois, Moira célébrera son anniversaire de naissance. Elle est née en Ecosse le 17 janvier 1926.

Sa carrière

La jeune femme faisait sa première apparition sur la scène du Théâtre Alhambra à Glasgow, avec la troupe de ballet international, en 1941. L'année suivante, elle se joignait à la compagnie de ballet bien connue "Sadler's Wells" de Londres.

Elle dansa en premier lieu dans "Les Sylphides", "Le Spectre de la Rose", "Lac des Cygnes", "La Belle au Bois Dormant", et c'est dans cette dernière production qu'elle eut un rôle de vedette, incarnant la princesse Aurore.

Moira Shearer entreprit alors une tournée en Europe, pour devenir bientôt une étoile internationale. C'est en 1949 qu'elle fit ses débuts à New York au Metropolitan Opera.

Cinq ans après, elle revenait à cette célèbre maison d'opéra pour interpréter le rôle de Titania dans "Songe d'une Nuit d'Eté", qu'elle reprit lors d'une tournée aux Etats-Unis et au Canada. Puis elle annonça qu'elle abandonnait le ballet pour se consacrer à une carrière de comédienne. Moira fit ses débuts sur la scène dans une pièce intitulée : "I Am A Camera".

Elle fit partie de la troupe "Bristol Old Vic", durant une saison de six mois, et entre autres rôles, elle joua celui d'"Ondine", dans la pièce du même nom.

La versatile Moira Shearer connut également un grand succès en tant que vedette de cinéma, pour ne citer que des films connus tels : "Les Contes d'Hoffman", "L'Histoire de trois amours", et "Red Shoes".

Mom Whyte s'installe au Nigeria

PETERBOROUGH. (PC) — Mme Bertha (Mom) Whyte, dont le foyer pour enfants fut fermé parce qu'elle ne se conformait pas aux règlements régissant les maisons de ce genre, s'en est allée en Afrique où elle recommence son oeuvre.

Selon un rapport de Peterborough, le foyer que vient d'ouvrir Mme Whyte à Ijeda, au Nigeria, est incorporé à la mission de Whytehaven et compte déjà 25 enfants abandonnés. La Canadienne a obtenu l'appui du ministère de la santé du Nigeria.

On sait que le gouvernement ontarien retira son permis à Mme Whyte parce que trop d'enfants habitaient une maison trop petite, établissant ainsi des conditions d'hygiène inadéquates, à Bowmanville, en Ontario. A cette attitude du gouvernement, Mme Whyte avait répondu qu'elle respectait un voeu, ne pouvant refuser l'hospitalité à un enfant abandonné.

Une ferme bientôt

Au début de 1961, Mme Whyte s'installa donc au Nigeria, y défricha un morceau de jungle et malgré une terrible saison des pluies, elle put très tôt cultiver suffisamment de légumes, de cacao et d'ananas pour nourrir ses enfants.

Avec l'aide de son mari, qui la rejoindra bientôt, Mme Whyte établira une importante ferme; elle pourra ainsi offrir ses produits de même que du travail aux indigènes.

Le ministère du développement et le conseil régional du Nigeria appuient le projet de Mme Whyte qui a deux collaboratrices qui ont quitté avec elle sa maison de Bowmanville: Ingrid Carlson et Val Swan.

La faim

"Mon travail domestique est très différent de celui que je faisais au Canada", commente Mme Whyte qui se sert d'accessoires de terre cuite et fait la cuisine sur un petit feu, à même la terre.

"Et puis, j'essais de varier le menu, qui consiste ordinairement en une galette trempée dans de la soupe au reptile."

"Je n'ignorais pas, dit encore Mme Whyte, que les deux tiers de l'humanité souffrent de la faim mais je n'ai réalisé la gravité de la situation que le jour où j'ai aperçu un petit Africain dans ma cuisine, s'emparer d'une boîte de cacao, en faire une pâte avec de l'eau chaude et partager ce festin avec trois autres petites camarades."

GRANDE PREMIÈRE
OSLIND'S
VENTE "½ PRIX"
BAT SON PLEIN!
Toute la marchandise de tous nos magasins réduite de 50%*
Nous avons augmenté notre personnel afin que vous soyez mieux servie et plus rapidement.
OUVERT CE SOIR ET VENDREDI SOIR pour faciliter vos achats
*Excepté certaines marques brevetées
OSLIND'S "Premiers dans la mode — Premiers en aubaines"
31 magasins chics dans le grand Montréal

OUVERT CE SOIR ET VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H.

SIMPSON VEND AUSSI BON MARCHÉ QUE N'IMPORTE QUEL CONCURRENT...

Ceci fut toujours notre règle... Ceci est encore notre règle

VENTE-JANVIER FOURRURES



Nous vous offrons notre plus grand choix et nos meilleures aubaines en fourrure ! Superbe qualité à prix très réduits ! (Voyez les rabais importants mentionnés sur les étiquettes). Notre vente comprend également des adaptations des créations de Jacques Heim de Paris !



MANTEAUX VISON CASTEL NATUREL

$1495

Mens. $68

- Manteaux vison naturel pastel (pleine longueur).
- Modèles réalisés avec des peaux de premier choix.
- Silhouettes 1962... nombreux modèles avec grands cols capes.
- Tailles : 10 à 18.

PHOQUE D'ALASKA TEINT "FOUKE"

$1250

Mens. $61

- Adaptations des créations de Jacques Heim de Paris.
- Luxueuse fourrure à un prix très bas.
- Superbes modèles mettant en vedette les plus récents détails de la mode 1962.
- Choix de teint Matara ou teint noir.

ADAPTATIONS DES CREATIONS JACQUES HEIM DE PARIS ! LA PLUPART MODELES UNIQUES !

Manteau vison naturel de la rivière MacKenzie	$4500	Jaquette vison sauvage de la rivière MacKenzie	$1395	Manteau mouton de Perse teint noir, avec garniture vison saphir	$750
Manteau vison Lutetia* Emba (pleine longueur)	$3000	Manteau mouton de Perse gris naturel avec garniture vison saphir	$950	Manteau castor du Labrador naturel	$800
Manteau vison sauvage naturel (pleine longueur)	$3400	Manteau ragondin d'Amérique du Sud	$850	Manteau mouton de Perse teint noir, avec col mandarin	$650
Manteau vison pastel naturel (réversible, pleine longueur)	$3000	Manteau mouton de Perse gris naturel, avec garniture vison saphir	$850	Etoles vison pastel ou sauvage naturel	$600
Manteau broadtail russe, teint noir	$3000	Manteau mouton de Perse teint noir, avec garniture vison de la rivière MacKenzie	$900	Boléro renard bleu naturel de Norvège, "saga"	$350
Manteau phoque d'Alaska teint noir, avec garniture chinchilla	$1750	Manteau mouton de Perse teint noir, avec garniture vison saphir	$850	Manteau léopard naturel de Somalie (pleine longueur)	$1250
Manteau sport ¾ en ocelot naturel d'Amérique du Sud	$1600	Manteau castor du Labrador naturel	$850	Jaquette phoque d'Alaska teint Fouke Matara	$750
Manteau phoque d'Alaska teint noir, avec garniture vison saphir	$1395	Manteau mouton de Perse gris naturel, avec garniture vison saphir	$750	Manteau oppossum, longueur ¾	$500
Manteau phoque d'Alaska teint Matara	$1500	Manteau loutre rasée	$750	Jaquette mouton de Perse teint noir	$400
Manteau phoque d'Alaska teint Matara, garniture vison Emba pastel	$1395			Etole renard bleu naturel de Norvège, "saga"	$250

Pas de Commandes Postales ou Téléphoniques S.V.P.

AUCUN VERSEMENT COMPTANT

selon les Conditions Faciles de Paiement Simpson — Taxe payable à l'achat

SIMPSON — SALON DE LA FOURRURE, ETAGE DES MODES, AU TROISIEME, RAYON 740

SOLDE TRÈS IMPORTANT APPAREILS MÉNAGERS réputés

Venez tôt profiter des rabais importants accordés sur ces appareils 1961 de marques connues ! Nombreux modèles uniques ! — Quelques modèles d'étalage ou de démonstration dans le groupe. Modèles réduits de notre stock !

REFRIGERATEURS

	REG.	VENTE
Coldspot, 12 pi. cu., avec large congélateur	229.98	**199.98**
Coldspot, 12 pi. cu., congélateur zone sous-zéro. Dégivrage automatique	269.98	**239.98**
Coldspot, 12 pi. cu., zone sous-zéro, congélateur 57 livres	259.98	**239.98**
Coldspot, 14 pi. cu. Modèle 2 portes, congélateur 101 livres	499.98	**439.98**
Coldspot de luxe, modèle 2 portes, congélateur spacieux	429.98	**389.98**
Coldspot, 13 pi. cu., modèle 2 portes, congélateur 101 livres	289.98	**269.98**
Coldspot, 12 pi. cu., congélateur zone sous-zéro. Modèle spacieux	259.98	**239.98**
Philco grand luxe, 14 pi. cu., modèle avec zone sous-zéro	399.98	**369.98**
Philco de luxe, 12 pi. cu., congélateur zone sous-zéro	299.98	**279.98**
Philco grand luxe, 12 pi. cu., modèle avec zone sous-zéro	369.98	**339.98**
Philco, 14 pi. cu., modèle très luxueux, 2 portes	449.98	**419.98**

POELES A GAZ

Kenmore 30", avec grille au centre	219.98	**199.98**
Kenmore 24", avec toutes les caractérisques de luxe	189.98	**169.98**
Moffat 30"	219.98	**199.98**
Moffat 24", modèle de luxe	189.98	**169.98**
Moffat 30"	154.98	**144.98**
Moffat 24"	154.98	**134.98**
Moffat 30", modèle de luxe	219.98	**199.98**
Beach 30"	169.98	**149.98**
Beach 21"	134.98	**124.98**

POELES ELECTRIQUES

	REG.	VENTE
Beach 21", avec tiroir et éléments rapides	159.98	**149.98**
Beach 21", avec tiroir et éléments rapides	149.98	**134.98**
Beach 30", four spacieux, avec fenêtrelle"	179.98	**164.98**
Beach, modèle de luxe, avec dosseret illuminé, four automatique	199.98	**179.98**
Beach 30", modèle standard, avec tiroir	169.98	**154.98**
Moffat 24", modèle standard	159.98	**144.98**
Moffat 30", modèle avec caractéristiques avantageuses	209.98	**194.98**
Moffat 30", modèle standard	159.98	**144.98**
Moffat 30", modèle de luxe, four automatique	249.98	**219.98**
Moffat	199.98	**184.98**
Moffat 30", modèle standard	154.98	**142.98**
Kenmore 30", modèle de luxe, bouton-poussoir, sept intensités de chaleur	219.98	**179.98**
Kenmore 30", modèle automatique standard	199.98	**164.98**

LESSIVEUSES AUTOMATIQUES

Moffat, 2 vitesses, 3 temps de lavage	389.98	**289.98**
Philco, modèle de luxe, 2 vitesse., 3 temps	339.98	**269.98**
Philco, modèle de luxe, 2 vitesses	289.98	**249.98**
Kenmore, récupérateur de mousse. Modèle d'étalage	269.98	**249.98**
Kenmore, modèle d'étalage	229.98	**209.98**
Kenmore, grand agitateur, récupérateur d'eau et mousse	269.98	**249.98**
Moffat, modèle de démonstration	319.98	**249.98**
Maytag, modèle d'étalage	369.98	**329.98**

SECHEUSES AUTOMATIQUES

Marchand, modèle d'échantillon	159.98	**139.98**
Philco, modèle de luxe, pour tous tissus	239.98	**189.98**
Moffat, modèle 2 temps, pour tous tissus	199.98	**159.98**

AUCUN VERSEMENT COMPTANT Selon les Conditions Faciles de Paiements Simpson. Taxe payable à l'achat.

Pas de commandes postales ou téléphoniques s.v.p.

SIMPSON — APPAREILS MENAGERS, AU CINQUIEME — RAYON 756

AU SOUS-SOL D'AUBAINES!

PARDESSUS OU COMPLET 2-PANTALONS

Tout laine! Pour hommes et jeunes gens!



AUCUN VERSEMENT COMPTANT selon les Conditions Faciles de Paiement Simpson Taxe payable à l'achat.

PARDESSUS OU COMPLET

31.50 CHACUN

Mens. $4

Aucuns frais supplémentaires pour modifications normales



COMPLETS 2 PANTALONS

Rég. 52.50 à $59

Très belle qualité ! Complets en vente jeudi midi jusqu'à samedi.

Tissus . . . tout laine, canadiens ou importés d'Angleterre.

Modèles . . . choix de style "continental" ou régulier. Coupe droite 2 ou 3 boutons, fente au dos ou sur les côtés.

Nouvelles tissures 1962 . . . décors sobres ou riches coloris unis : olive, bleu, vert, gris, brun.

Tailles . . .34 à 52 pour statures régulières, courtes, élancées ou naturelles.

PARDESSUS TOUT LAINE

Rég. 39.99 à 49.99

Quantité limitée ! Messieurs, ne manquez pas une telle aubaine.

Tissus . . . lainage velours, laine-et-cachemire et nouveaux tissus en laine laminée.

Modèles . . . semi-raglan avec col Balmacaan et poches fendues dans le nouveau modèle court. Quelques pardessus avec poches rapportées. Tous résistant au froissement et gardant leur forme.

COLORIS . . . gris, bleu, vert ou brun.

Tailles . . . grand choix, tailles 34 à 44, pour hommes et jeunes gens.

Commandes postales ou téléphoniques exécutées **VI. 2-7221**

SIMPSON — VETEMENTS POUR HOMMES ET JEUNES GENS, AU SOUS-SOL, RAYON 790

HEURES D'AFFAIRES : 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 H. — OUVERT SAMEDI 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT A 8 H. 30 A.M. — COMPOSEZ VI. 2-7221

OUVERT CE SOIR ET VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H.

SIMPSON VEND AUSSI BON MARCHÉ QUE N'IMPORTE QUEL CONCURRENT...

Ceci fut toujours notre règle... Ceci est encore notre règle

RABAIS $20 SUR MATELAS *Sealy*®

FAMEUSE QUALITÉ "FLEXGUARD"!



Pour la première fois, afin de célébrer le 81ème anniversaire de Sealy, des matelas de la fameuse qualité "Flexguard" vous sont offerts avec un rabais de $20. Profitez-en pour vous en procurer un ou plusieurs.

- Matelas à dessus lisse pour un sommeil confortable
- Centaines de ressorts bien coussinés pour plus de souplesse ferme
- Fameux protège-bords faits de ressorts d'acier pour résister à la pression et éviter l'affaissement.
- Recouvrement bleu et blanc avec décor fil Lurex argent.
- Choix de 3'3" — 4'0" — 4'6". **Ch. 39.95**

Sommier-caisse assorti — Rég. 59.95 — 39.95

Ensemble de 6 pieds en bois dur pour transformer le tout en lit continental. **Ens. 5.98**

Commandes Postales ou Téléphoniques acceptées

VI. 2-7221

SIMPSON — MEUBLES, AU SIXIEME, Rayon 769

MATELAS DE LUXE "SEALY" AVEC DESSUS FERME ET PIQUÉ

- Fameuse construction à ressorts de "Sealy" assurant un repos confortable.
- Dessus piqué sur rembourrage fibre latex pour éviter tout déplacement ou affaissement
- Recouvrement à décor floral
- Choix de 3 dimensions : 3'3" — 4' — 4'6"

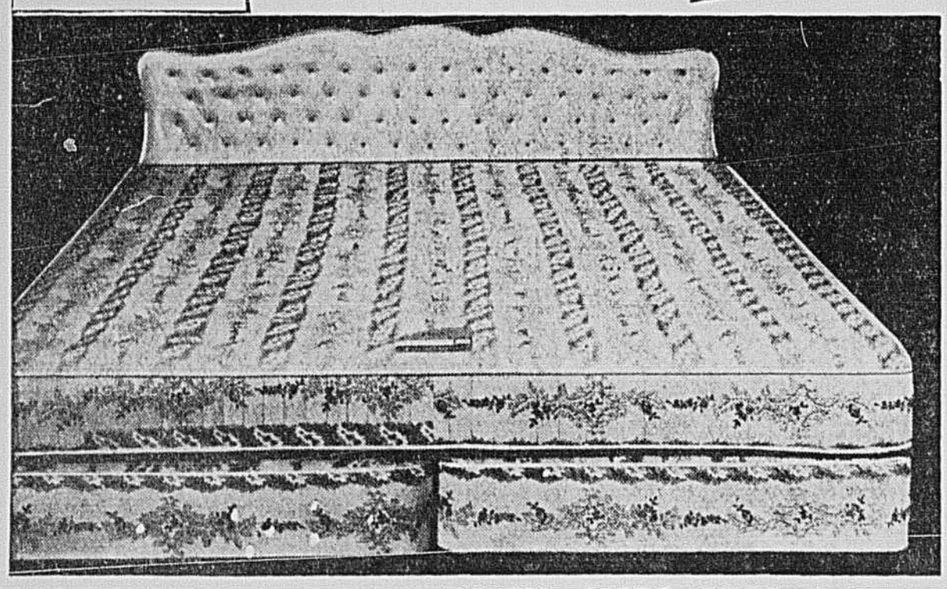
Sommier-caisse assorti : 49.95

Ens. de 6 pieds en bois dur pour transformer matelas et sommier en lit continental : **Ens. 5.98**

Commandes Postales ou Téléphoniques acceptées **VI. 2-7221**

SIMPSON — MEUBLES, AU SIXIEME, Rayon 769

Construction avec protège-bords pour éviter l'affaissement.
AUCUN VERSEMENT COMPTANT



CONFORTABLE LIT "GEANT" AVEC TETE DE LIT

Un lit de luxe dans lequel vous pourrez dormir en tout confort ! Il est constitué de 2 sommiers-caisses individuels avec un matelas géant de 76 pouces de largeur sur 81½ pouces de longueur. La tête de lit est en brillant vinyl capitonné d'un blanc de neige. L'ensemble comprend également 2 ensembles de pieds en bois dur. **Ch. 199.95**

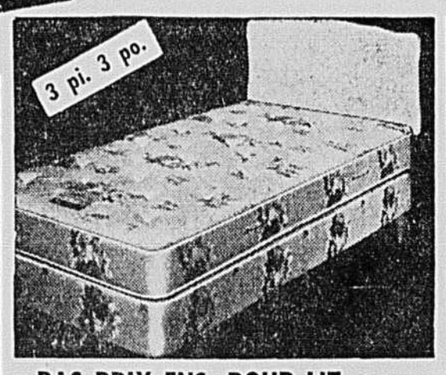
199.95

Mensualités $10

AUCUN VERSEMENT COMPLET selon les conditions faciles de paiement Simpson. Taxe payable à l'achat.

Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI 2-7221

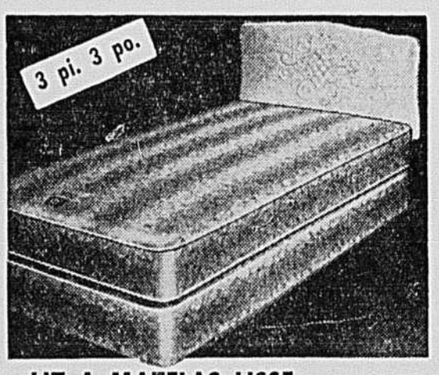
SIMPSON — MEUBLES, AU SIXIEME — Rayon 769



BAS PRIX ENS. POUR LIT

L'Ensemble comprend :
- un matelas à ressorts "Tru Balance" confortablement coussinés.
- Un sommier à ressorts.
- Une tête de lit recouverte de Vinyl à décor en relief.
- Ensemble de pieds en bois dur. **Ens. 69.95.**

69.95 Mensualités $6



LIT A MATELAS LISSE

L'ensemble comprend :
- Un matelas à dessus lisse pour un sommeil confortable, Remplis de ressorts "Tru Balance".
- Un sommier à ressorts, cadre bois dur.
- Une tête de lit recouverte Vinyl à décor en relief.
- Ensemble de pieds en bois dur. **Ens. 79.95.**

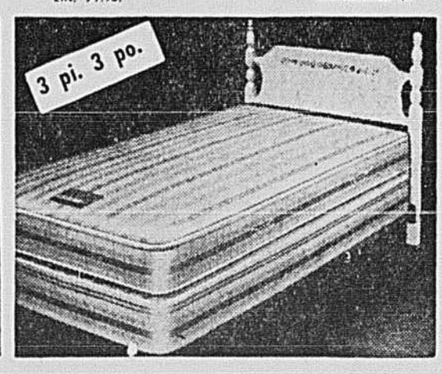
79.95 Mensualités $7



LIT A CHEVET CAPITONNE

L'ensemble comprend :
- Un matelas à dessus lisse remplis de ressorts coussinés "Tru Balance"
- Un sommier caisse en bois dur, remplis de ressorts.
- Une tête lit en plastique à capitonnage.
- Un ensemble de pieds en bois dur. **Ens. 89.95.**

89.95 Mensualités $7



LIT A CHEVET EN BOIS

L'ensemble comprend :
- Un matelas à ressorts "Tru Balance" avec recouvrement motif floral. Dessus lisse.
- Un sommier caisse remplis de ressorts.
- Une tête de lit en bois peint en blanc.
- Un ensemble de pieds en bois dur. **Ens. 99.95.**

99.95 Mensualités $7

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées VI. 2-7221

SIMPSON — MEUBLES, AU SIXIEME — Rayon 769

AUCUN VERSEMENT COMPTANT
selon les conditions faciles de paiement Simpson — Taxe payable à l'achat

ACHETEZ AUJOURD'HUI ACQUITTEZ PLUS TARD
selon l'un des modes d'achat Simpson — Taxe payable à l'achat

SPÉCIAUX DE 7h. P.M. SIMPSON

En vente à 7h. jusqu'à épuisement du stock
Pas de commandes postales ou téléphoniques, s.v.p.

En vente vendredi à partir de 7 h. p.m.

POUR MESSIEURS

CHANDAILS SANS MANCHES EN LAINE FINE. Encolure en V, 2 poches latérales. Garniture ton contrastant aux poches et à l'encolure. Fabrication canadienne. Bleu clair, bleu moyen, vert clair, gris fusain, brun fusain. Tailles: petites, moyennes, grandes et très grandes dans le groupe. Rég. 8.95 **Ch. 4.95**
AU REZ-DE-CHAUSSEE — RAYON 713

POUR GARÇONS

CHEMISES-T A MANCHES LONGUES EN COTON PEIGNE. Col ton contrastant. Coloris grand teint. Rayures fantaisie dans les tons de vert, gris, brun, rouge, ton or. Ages 8 à 16 ans dans le groupe. Rég. 1.99 **Ch. 99¢**
AU DEUXIEME — RAYON 715

15 VAREUSES EN PURE LAINE POUR JEUNES GENS. Chaude doublure en laine matelassée. Devant 4 boutons, 2 grandes poches avec rabats. Bleu clair seulement. Tailles 38 et 40 seulement. Orig. 19.98. **Ch. $5**
AU DEUXIEME — RAYON 714

COMBINAISONS "THERMAL" POUR AGES 8 A 16 ANS. Minimes imperfections. Coton chaud et solide. Manches courtes ou longues dans le groupe. Blanc. Qual. rég. 2.99. **Ch. 99¢**
AU SOUS-SOL, RAYON 788

POUR LE FOYER

TAIES D'OREILLERS EN COTON BLANC PUR. 150 fils au pouce carré. De légères imperfections dans le tissage ne nuiront pas à la solidité de ces taies. Blanc. Qualité régulière 1.98. **Pai. 99¢**
AU QUATRIEME — RAYON 751

PAILLASSON EN METAL AVEC PLATEAU. Permet aux chaussures mouillées de s'égouter. Plateau émaillé. **Ch. $3**
AU SOUS-SOL — RAYON 774

LAMPE DE POCHE TRICOLORE. Parfaite pour auto, camping ou la cave. 3 couleurs, rouge, vert et blanc. Rég. 88¢ **Ch. 50¢**
AU CINQUIEME — RAYON 759

JOLIS COUSSINS REMBOURRES DE KAPOK. Pour vivoir, chambre à coucher. Environ 15 po. x 15 po. Bleu, rose, turquoise, mauve. Rég. 1.66. **Ch. 1.29**
AU QUATRIEME, RAYON 752

BOITES DE 3 SAVONS INDIVIDUELLEMENT EMBALLES. Rég. 79¢. **Ens. 39¢**
AU REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 701

PNEUS A NEIGE DE ALLSTATE "STORM KING". 50 seulement. Garantie de 15 mois contre les hasards de la route. Parois noires, type sans chambre à air. Installation sans frais par Simpson à Montréal. Pas d'échange nécessaire. 750 x 14. Rég. 14.98. **Ch. 10.98**
AU SOUS-SOL, RAYON 773

POUR DAMES

BOTTILLONS DE NEIGE EN PLASTIQUE. Entièrement doublés toison d'agneau. Talon moyen compensé. Brun seulement. Pointures 4 et 5. Orig. 7.95. **Pai. 1.99**
AU DEUXIEME — RAYON 720

BLOUSES A PRIX D'AUBAINE. Choix de coton suisse, de pure soie, Dacron 100%. Manches courtes ou ¾, encolures en V ou rondes. Modèles classiques ou habillés. Tailles 12 à 18. Rég. $5 à 10.98. **3.98 à 6.98**
AU REZ-DE-CHAUSSEE — RAYON 709

ROBES EN TRICOT IMPORTEES D'ITALIE. Choix de nombreux modèles et coloris. Tailles 8 à 14 dans le groupe. Orig. 17.98. **Ch. 8.99**
AU TROISIEME — RAYON 734

PANTOUFLES A PRIX EXCEPTIONNEL. Choix de modèles en cuir, en satin, en brocart. Noir, rose, bleu, beige, blanc. Talons compensés ou plats. Toutes les pointures dans le groupe mais non dans chaque modèle. Rég. 1.99 à 3.99. **Pai. $1**
AU SOUS-SOL, RAYON 787

PORTE-MONNAIE DE GRANDE TAILLE AVEC CADRE TON AMBRE. Peuvent être aussi utilisés comme petit sac à produits de beauté. Rouge, vert, bleu, beige, fauve dans le groupe. Rég. $2. **Ch. $1**
AU REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 702

SOLDE DU MANUFACTURIER ! BIJOUTIER FANTAISIE ! MODELES ECHANTILLONS. Choix de nombreux modèles et coloris. Rég. $2 à $25. **Ch. $1 à 12.50**
AU REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 703

300 PAIRES BAS NYLON DE MARCHE ! PREMIERE QUALITE ! Jauge 45, 30 deniers. Entièrement diminués. Fine couture sombre. Beige. Pointures 8½ et 9½. **Pai. 35¢**
AU REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 707

CHAUDS GANTS DOUBLES IMPORTES D'ITALIE. Cuir souple avec doublure tricot ou peluche. Beige seulement. Pointures 6 à 7½ dans le groupe. Rég. 4.98 et 5.98. **Pai. 1.66**
AU REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 708

RABAIS 1.01 SUR SUPERBES BLOUSES CHEMISIERS EN COTON. Entretien facile. Quelques-unes avec manches longues. Turquoise, citron, café et tailles 10 à 16 dans le groupe. Rég. $3. **Ch. 1.99**
AU TROISIEME, RAYON 735

½ PRIX ! CHANDAILS EN LAINE MELANGE FOURRURE. 200 seulement. Cardigans et pull. Laine d'agneau et angora renforcés de nylon. Vert, violet, rouge, lilas dans le groupe. Tailles 14 à 20 dans le groupe. Rég. 8.98 et 9.98. **Ch. 4.49 et 4.99**
AU TROISIEME, RAYON 736

POUR DAMES ET FILLETTES ! SOCQUETTES SPORT BLANCHES. Pointures 8 à 9½. **Pai. 39¢**
AU SOUS-SOL, RAYON 776

HEURES D'AFFAIRES : 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 H. — OUVERT SAMEDI 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT A 8 H. 30 A.M. — COMPOSEZ VI. 2-7221

CAHIER No 3 / PAGES 23-34

LA PRESSE

SPORT / RADIO TELEVISION / FINANCE

MONTREAL, JEUDI, 4 JANVIER 1962 — 78e ANNEE — No 68

ENTRE NOUS



PAR MARCEL DESJARDINS

Causons de football, hockey, boxe, soccer et de courses

La Provincial Raceway aurait déjà demandé ou s'apprêterait à réclamer la permission de présenter 220 programmes de courses l'été prochain. Ce serait une augmentation de vingt sur l'an dernier, mais par ailleurs 40 jours seraient accordés aux courses au galop.

L'Association des propriétaires de chevaux trotteurs et ambleurs et la Provincial Raceway ont par ailleurs conclu une entente tacite d'un an lors de leur réunion de la semaine dernière.

A cause de la formation possible d'une commission provinciale de courses, ceux qui prônaient l'idée d'une demande d'un contrat de cinq ans ont accepté les vues de leurs collègues, qui jugeaient que dans les circonstances la décision la plus équitable était encore de respecter le contrat déjà en existence, mais qui devait expirer le 31 décembre. Ni les pistes, ni l'association n'ayant dénoncé le contrat, celui-ci restera en vigueur pour une nouvelle année. Certaines légères modifications seront peut-être apportées avant l'ouverture de la prochaine saison.

Le président Léon Martel, de l'Association des propriétaires de chevaux, a déclaré que sa visite à Blue Bonnets, la semaine dernière, n'a été en somme qu'un simple geste de courtoisie envers les propriétaires des deux pistes montréalaises.

L'assemblée annuelle des propriétaires de chevaux aura lieu le 15 courant à l'hôtel Reine-Elisabeth. Elle sera suivie d'un dîner dans la soirée.

La démission de Brown et Johnson

L'instructeur-gérant Perry Moss, des Alouettes, actuellement sur la Côte du Pacifique, reviendra samedi matin à Montréal puis repartira dans la soirée pour Chicago afin d'assister au congrès des instructeurs de football devant avoir lieu la semaine prochaine dans la ville américaine.

Il est donc peu probable qu'aucune décision ne sera prise pour combler le vide dans l'organisation causé par la démission de Doug Johnson et de Ken Brown, le premier trésorier du club, et le second, directeur des relations extérieures.

Si la décision du premier a pris la direction du club local par surprise, celle du second était prévue au point que les Alouettes auraient déjà les yeux sur quelqu'un pour remplacer Brown. Mais si le choix porte sur le candidat en question, celui-ci ne remplirait pas exactement le poste de directeur des relations extérieures mais une fonction encore plus importante.

Mais aucune décision ne sera prise avant que Moss et le président Ted Workman aient rencontré les quatre directeurs du club nommés l'an dernier à la suggestion du conseil de football des Alouettes.

Si la direction des Alouettes donne l'impression à l'avenir d'hésiter à communiquer ses projets au sujet des joueurs qu'elle cherche à obtenir, il faudra savoir l'excuser. C'est qu'apparemment elle se rend compte que des joueurs se servent d'elle, comme sans doute des autorités des autres clubs canadiens de football, pour se faire offrir d'alléchants contrats de la part des équipes de la Ligue Nationale ou de la Ligue Américaine.

Des joueurs se servent des Alouettes

Certains joueurs s'efforcent, en effet, de créer l'impression qu'ils sont vivement intéressés à venir au Canada, causent même de contrats puis se servent des offres qui leur sont faites pour aller réclamer des équipes américaines des salaires encore plus considérables. A vrai dire, quelques-uns d'entre eux n'ont pas la moindre intention de venir jouer au pays. Certains vont même jusqu'à lancer eux-mêmes la rumeur que des clubs canadiens recherchent leurs services.

Les projets de Robert Cléroux

La nouvelle que Robert Cléroux défendra son titre de champion poids lourd canadien contre Cecil Gray, de Halifax, à Hull, vers la fin du mois n'a pas lieu de surprendre mais celle qu'il rencontrera possiblement Eddie Machen ou Zorra Foley vers la fin de février à Madison Square Garden nous étonne.

Le mois dernier, lorsque nous avions mentionné le nom de ces deux boxeurs à Al Bachman, le gérant de Cléroux, il nous avait alors dit qu'il n'était pas en faveur de voir son protégé rencontrer l'un ou l'autre. Il ne voyait pas l'utilité pour Cléroux de les rencontrer et de compromettre ainsi ses chances à un combat de championnat mondial contre Floyd Patterson.

L'un et l'autre, soulignait-il, ont un style que Cléroux aurait peut-être de la difficulté à résoudre et qui risquerait de le faire mal paraître. Mais il est possible que l'homme ait changé d'idée depuis. Nous verrons bien.

La mort de Babe Dye...

Babe Dye, qui vient de mourir, n'était pas un joueur spectaculaire. Mais c'était un opportuniste par excellence dans le hockey de son époque. Il ne fallait pas relâcher la surveillance car alors son lancer précis, rapide et dur prenait la direction du filet du club adversaire.

L'ailier droit du St. Patrick de Toronto patinait à la façon de Claude Provost, du Canadien. C'était cependant au temps où les ailiers se surveillaient très étroitement et qu'ils se repliaient dans leur zone dès qu'ils avaient perdu la rondelle à l'adversaire. Il a été à coup sûr l'un des meilleurs joueurs de son temps.

La visite de l'équipe Alsace

Yvan Coutu, du Centre Notre-Dame, soutient que son récent voyage à New York a été des plus fructueux. Par l'intermédiaire de l'Amateur Athletic Union des Etats-Unis, il a en effet obtenu que l'équipe de ballon-panier de la Suède, qui doit venir faire une tournée en Amérique, joue à Montréal. Aucune date n'a encore été fixée mais la visite des Suédois se fera probablement dans une dizaine de jours.

Coutu a de même conclu une série de deux parties avec le club de ballon-panier de New York. Une rencontre aura lieu ici et l'autre dans la métropole américaine.

Enfin, le sportsman montréalais a présenté une demande pour l'obtention d'une franchise dans la Ligue professionnelle de ballon-panier des Etats-Unis... mais pour 1965 seulement. "Je compte en effet toujours que mes Huskies du Centre Notre-Dame iront représenter le Canada aux Jeux Olympiques de 1964 à Tokyo", nous a-t-il dit.

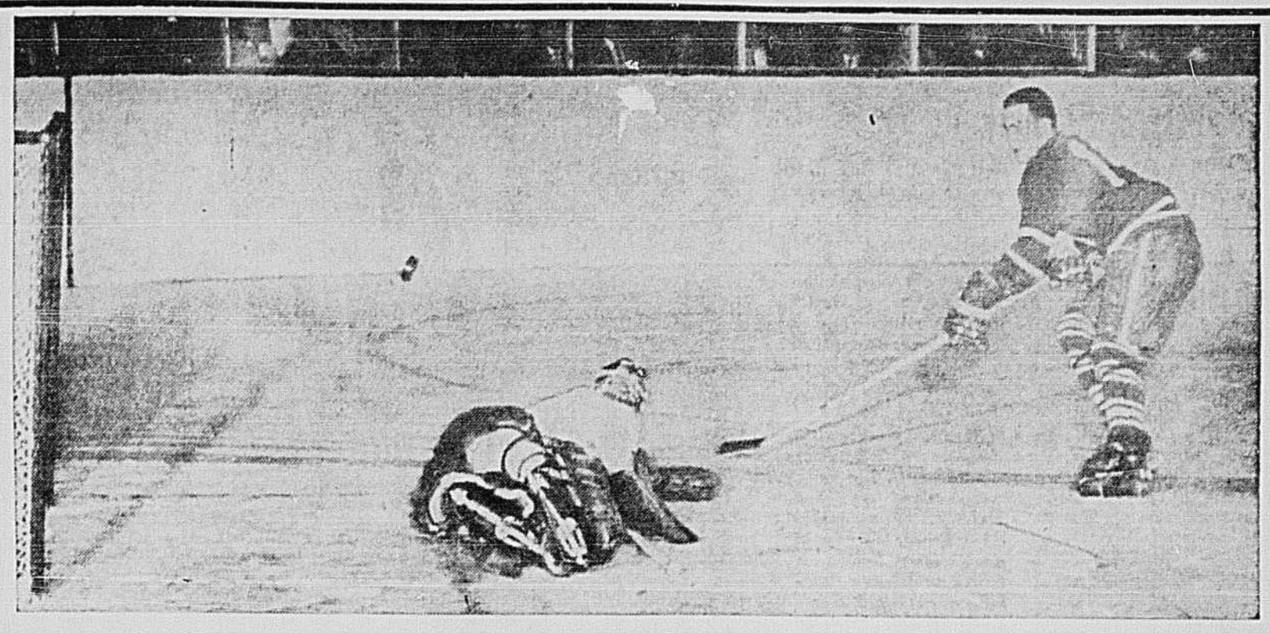
Voir ENTRE NOUS en page 27

Dix têtes scalpées au Forum, ce soir...

Malgré cette vague d'indépendance que certains déplorent présentement, les joueurs des ligues mineures de hockey n'ont pas cessé de copier les gestes de leurs aînés de la Ligue Nationale, et pas toujours les meilleurs.

En plus de collectionner les rondelles au moindre exploit, d'imiter leur jeu parfois un peu trop rude, certains joueurs du Canadien junior ont cru devoir imiter cette épreuve de "l'initiation", et c'est ainsi que récemment 10 joueurs du club que dirige l'instructeur Claude Ruel étaient littéralement scalpés. On nous apprend que 10 joueurs se sont fait tondre et arboreront une belle "bolle" pour la partie de ce soir contre les Teepees de St. Catharines.

L'instructeur Claude Ruel n'approuvait aucunement ce geste, pas plus que les victimes de cette initiation peu recommandable. Et le public n'a pas apprécié plus qu'il ne faut cette démonstration de têtes dénudées lors des deux dernières parties du Canadien junior à l'étranger. L'incident serait survenu dimanche dernier.



(Téléphoto UPD)

KEON RATE UN DES RARES LANCERS DE PUNITION — Le centre DAVE KEON, du Toronto, s'est vu accorder l'un des rares lancers de punition dans la Ligue Nationale hier soir, mais il a raté sa chance. Jacques Plante a fait un plongeon et la rondelle a frappé le poteau, à sa droite. Le Toronto a gagné 3 à 1.

Toe Blake s'inquiète après la défaite du Canadien à Toronto

par André TRUDELLE
(De l'envoyé spécial de LA PRESSE)

Toronto — Trois à un!

Et encore ce n'est pas si mal. De la façon dont les Canadiens, sauf un, ont joué, le pointage réel aurait du être de 6 ou même de 7 à 1.

L'exception c'est Jacques Plante, bien entendu. Il a accompli des prodiges, une fois de plus, devant et autour de son filet. Dave Keon, l'étoile incontestable des Leafs, a marqué deux buts. Il aurait dû en obtenir quatre! Dick Duff a réussi l'autre. Lui aussi aurait pu compter davantage.

Et que dire de l'arrêt de Plante aux dépens de Ron Stewart à la deuxième période. Du lancer de punition accordé sans succès à Keon? Quand Marcel Bonin a évité le blanchissage aux visiteurs, onze secondes avant la fin de la joute, il est probable que même les quelques partisans du Canadien parmi les 13,856 spectateurs ont dû se sentir frustrés pour Johnny Bower. Il avait lui aussi effectué de formidables arrêts au cours de la soirée, 28 au total.

Dans l'ensemble les Canadiens ont disputé — à notre humble avis — leur pire partie de la saison. A l'exception peut-être du trio de Gilles Tremblay, Ralph Backstrom et Bill Hicke, l'attaque et surtout la défensive ont fait réellement pitié.

Blake s'inquiète

A la première période, les visiteurs ont connu quelques beaux élans. Par la suite, le jeu a été constamment à l'avantage des Leafs.

Ceux qui s'attendaient à une lutte enlevante entre deux équipes qui bataillent pour la première place ont dû retourner chez eux fort déçus. Mais moins sans doute que l'instructeur Toe Blake qui est justifié, cette fois, de s'inquiéter.

Ses joueurs n'ont obtenu qu'un seul but dans leurs deux dernières parties.

La veille de la joute, il avait publiquement critiqué certains de ses hommes. Et mercredi, les journaux de la ville reine publiaient en manchettes le désappointement de Blake devant la tenue de Dickie Moore et de Jean Béliveau. Depuis qu'il est à la barre du vaisseau tricolore, Blake ne s'est pas permis souvent de telles critiques. Le roulis et le tangage se feraient-ils particulièrement sentir? A-t-il raison de souhaiter rapidement le retour d'un Henri Richard qui jouerait avec le Canadien le rôle d'un Dave Keon?

Ce dernier, dont Imlach se demandait la veille s'il jouerait, s'est révélé le nerf moteur de l'énergie déployée par les Leafs. A un point tel que les joueurs du Canadien se demandaient après la rencontre ce que pourrait bien représenter la menace d'un Keon non handicapé par une blessure à l'aine.

Un journaliste torontois écrivait en fin de semaine dernière que Keon avait dû réduire sa vitesse à 90 milles à l'heure à cause de sa blessure.

De la façon dont Keon a patiné autour des Canadiens, il faut croire que 90 milles est encore une vitesse trop excessive pour ralentir ses élans.

Eddie Litzenberger a joué entre Frank Mahovlich et Bob Nevin et s'est bien tiré d'affaire, sans toutefois obtenir plus d'un seul lancer vers Plante pendant toute la joute. Mahovlich et Nevin ont été plus dangereux.

A la défense, Carl Brewer et Bobby Baun ont été les meilleurs, tandis que Tim Horton a fait tout le jeu sur le premier but de la joute, marqué par Dick Duff. Ce dernier a aussi obtenu une passe sur le deuxième but, douze secondes avant la fin de la première période. Duff a lancé dans la zone du Canadien. George Armstrong est allé chercher la rondelle dans le coin et l'a relayée à Keon bien posté devant Plante.

A la deuxième, Keon a marqué son deuxième but sur un lancer de loin, de plus de 40 pieds que Plante a bloqué à demi.

L'arbitre Eddie Powers n'a donné que quatre punitions, deux à chaque club. Il a pris sa plus grave décision quand il a accordé un lancer de punition à Keon, au milieu de la deuxième période. Ralph Backstrom, victime d'un incident du genre samedi dernier, avait fait tomber Keon.

La rondelle a touché le poteau.

Dans les dernières minutes de jeu, Bonin a déjoué Bower au cours d'une mêlée devant le filet.

NOTES... KELLY, blessé à un genou, sera inactif pendant deux autres semaines... EDDIE SHACK, lui aussi atteint à un genou, en a pour un mois... LOU FONTINATO a profité de son séjour à Toronto pour se rendre à sa ferme de Guelph passer quelques heures... TOM JOHNSON a rencontré sa mère et sa soeur qui vivent près de Kitchener... elles ont assisté à la rencontre... KEON, BOWER et PLANTE ont été les trois étoiles de la joute... le Canadien jouera sa prochaine partie contre les Rangers, samedi soir... dimanche, il se rendra à Détroit... BRIAN CONACHER, fils de LIONEL CONACHER, était en uniforme, il portait le numéro 17, mais il n'a pas joué... LITZENBERGER a endossé l'uniforme numéro 25...

CANADIEN — Buts : Plante. Défenses : Fontinato, Johnson, Mac Neil, Talbot, J.-C. Tremblay. Avants : Béliveau, Backstrom, Hicke, Moore, Provost, Rousseau, Bonin, Govette, Marshall, G. Tremblay.

TORONTO — Buts : Bower. Défenses : Brewer, Baun, Horton, Stanley, Arbour. Avants : Duff, Armstrong, Nevin, Stewart, Keon, Harris, Olmstead, Conacher, Pulford, Litzenberger, Mahovlich.

Arbitre : Eddie Power. Juges de lignes : Matt Pavelich et Ron Wicks.

Première période

1—Toronto : Duff (13e) (Horton) 14:14

2—Toronto : Keon (11e) (Duff, Armstrong) 19:48

Punitions : Johnson 2:00, Duff 2:00.

Deuxième période

3—Toronto : Keon (12e) (Stanley) 16:48

Punition : Baun 11:52.

Troisième période

4—Canadien : Bonin (7e) (Govette, Provost) 19:49

Punition : Fontinato 10:06.

Arrêts

Plante	12	11	7—30
Bower	10	10	8—28

Première période

Aucun but.

Punition : Murphy 12:34.

Deuxième période

1—Chicago, Hull (15e) (Hay, Balfour) 0:27

Punitions : Balfour 0:51, Bathgate 3:21, Hannigan et Evans 13:05.

Troisième période

2—Chicago, Mikita (11e) (Hull, Vasko) 1:39

3—New York, Ingarfield (15e) (Prentice, Bathgate) 16:01

Punitions : Hadfield 8:09, 14:20, Hull 15:28.

Arrêts

Worsley	14	11	9—34
Hall	6	11	8—25

LES COMPTEURS DU CANADIEN

	N.Y.	Bos.	Dét.	Tor.	Chi.	B.	A.	Pts
Provost	2-4	7-4	4-2	4-3	6-3	21	17	38
Geoffrion	1-5	5-5	1-5	2-2	4-3	13	20	33
Backstrom	5-0	7-6	3-3	2-2	0-3	17	14	31
Hicke	0-3	3-4	5-7	1-2	1-4	10	20	30
Richard	4-2	4-6	1-5	0-2	1-1	10	16	26
G. Tremblay	3-1	1-3	4-5	3-1	2-2	13	12	25
Goyette	0-1	1-1	1-9	0-3	3-3	4	18	22
Talbot	0-3	1-7	1-2	0-4	0-3	2	19	21
Marshall	1-4	2-3	1-2	1-2	3-2	8	13	21
Bonin	1-5	2-0	1-4	3-2	0-2	7	13	20
Moore	3-0	1-3	0-1	0-0	2-1	6	5	11
Fontinato	0-2	0-2	0-1	1-0	1-3	2	9	11
Rousseau	2-0	0-1	2-0	0-2	3-0	7	3	10
J.-C. Tremblay	0-3	2-2	1-1	0-0	0-3	3	6	9
Béliveau	0-0	1-1	2-1	0-0	0-3	3	5	8
Johnson	0-1	0-2	1-0	0-1	0-2	1	6	7
MacNeil	0-0	0-4	0-0	0-1	0-0	0	5	5
Gauthier	0-0	0-1	0-0	0-0	0-0	0	1	1

Témoignages d'estime

Regret exprimé par Clancy, Joliat, Adams et Dennenay

TORONTO (PC) — **King Clancy** s'est dit "grandement peiné" de la mort à Chicago de Babe Dye, un ancien grand joueur de la Ligue nationale avec le St. Patrick de Toronto.

"Lorsque je débutai avec les anciens Sénateurs d'Ottawa, vers 1920, Dye était avec le St. Pat's", déclarait Clancy, maintenant assistant-gérant des Maple Leafs de Toronto.

"Babe avait le lancer le plus dangereux de tous les temps dans la LNH. Il n'était vraiment pas un bon patineur, mais il pouvait lancer cette rondelle comme de la dynamite et il était un très grand compétiteur."

Clancy, qui brilla à la défense pendant plusieurs années avec les Sénateurs et plus tard avec les Leafs, ajoutait que Dye, un ailier droit, qui joua huit ans dans la LNH, sept avec Toronto et un avec les Black Hawks de Chicago, faisait partie d'une ligne avec Reg Noble et le centre Jack Adams, maintenant gérant général des Red Wings de Détroit.

"Je suis très peiné d'apprendre sa mort", déclarait Clancy. "C'était un gentilhomme."

Un brillant compteur

A Ottawa, AURELE JOLIAT, "très peiné" à la nouvelle de la mort du fameux Babe Dye, à Chicago, déclarait hier soir que Dye possédait "un des meilleurs et des plus précis lancers qu'il ait vus".

Joliat, qui a joué pour le Canadien de la Ligue Nationale, devint professionnel en 1922 alors que Dye était près de son apogée, jouant pour le St. Patrick de Toronto.

"Il était un brillant compteur alors", ajoutait Joliat. "Je me rappelle qu'une fois à Ottawa il compta du centre de la glace contre Clint Benedict (alors gardien des Sénateurs d'Ottawa). La rondelle allait si vite que Benedict ne put même pas se déplacer assez rapidement pour l'arrêter."

Neuf buts dans une joute

A Détroit, **Jack Adams**, le gérant général des Red Wings de Détroit, déclarait hier soir qu'il avait été très ému par l'annonce de la mort de l'ancien joueur étoile Cecil (Babe) Dye.

Adams et Dye furent coéquipiers avec le St. Pats de Toronto pendant trois ans.

"C'était un véritable bon joueur de jockey", déclarait Adams." Il n'était pas un rapide de patineur, mais il était toujours un des meilleurs compteurs. Je l'ai vu compter neuf buts une après-midi dans une finale d'une ligue de hockey junior.

"Dye avait l'un des plus durs lancers de tous les joueurs de hockey avec lesquels j'ai joué".

Joueur sous-estimé

Babe Dye, qui est décédé à Chicago hier, était "un des ailiers droits les plus sous-estimés de tous les temps", déclarait à Toronto Orb Dennenay, qui a joué avec lui avec l'équipe St. Pat's de Toronto dans la Ligue nationale de hockey, il y a 40 ans.

Dennenay, qui à un moment joua au centre d'une ligne avec Dye et Reg Noble et qui est maintenant à la tête d'un club athlétique pour hommes d'affaires à la YMCA de Toronto, a joué deux ou trois saisons avec Dye avant d'être échangé au Vancouver pour Jack Adams, en 1922-1923.

"Babe Dye avait sûrement le meilleur lancer dans le hockey", a dit Denenay. "Il ne patinait pas rapidement. Il n'en avait pas besoin non plus. Tout ce qu'il lui fallait c'était d'obtenir la rondelle et de lancer."

Grâce à Bobby Hull

Le Chicago l'emporte de justesse sur les Rangers

CHICAGO. (PA) — Bobby Hull, célébrant son 23e anniversaire de naissance, a marqué un but et préparé le terrain pour un autre alors que les Black Hawks de Chicago ont défait les Rangers de New-York par 2-1 dans une partie de la Ligue Nationale de hockey chaudement disputée.

Ce triomphe approchait les Black Hawks à trois points des Rangers, en troisième place, et donnait une avance de quatre points aux Black Hawks sur les Red Wings de Détroit.

Le 15e but de Bob Hull cette saison, sur le retour d'un lancer de Bill Hay, donnait une avance de 1-0 aux Black Hawks après 27 secondes de jeu, dans la deuxième période.

Au début de l'engagement final, Hull fournissait une passe à Stan Mikita qui enregistrait son 11e but de l'année derrière le gardien de buts Lorne Worsley des Rangers. Worsley bloqua 34 lancers au cours de cette soirée.

Les Rangers fournirent leur meilleur effort dans les dernières minutes de jeu et réussirent à priver Glenn Hall d'un blanchissage lorsque Earl Ingarfield déjoua le joueur de défense Dollard St-Laurent et s'approcha de Hall contre lequel il eut le meilleur avec un lancer de 15 pieds qui tendit désespérément la main pour saisir la rondelle.

Les Rangers retirèrent Worsley des filets pour les 30 dernières secondes de jeu en faveur d'un sixième joueur d'attaque et réussirent à tenir la rondelle dans le territoire du Chicago la plupart du temps, mais Hall réussit deux brillants arrêts pour empêcher un match nul.

Hall réussit probablement son meilleur arrêt dans la deuxième période lorsqu'il saisit un lancer haut arrivant à travers un peloton de joueurs dans son gant gauche alors qu'il semblait bien certain que le disque allait pénétrer dans sa cage.

Les compteurs de la L.N.H.

	B	A	Pts
Bathgate, New-York	16	35	51
Howe, Détroit	18	23	41
Provost, Canadien	21	17	38
Mikita, Chicago	11	27	38
Mahovlich, Toronto	15	19	34
McKenney, Boston	15	19	34
Prentice, New-York	11	23	34
Bucyk, Boston	9	25	34
Geoffrion, Canadien	13	20	33
Backstrom, Canadien	17	14	31
Ingarfield, New-York	15	16	31
Ullman, Détroit	13	18	31
Delvecchio, Détroit	12	19	31
Mohns, Boston	11	20	31
Hull, Chicago	15	15	30
Duff, Toronto	13	17	30
Kelly, Toronto	12	18	30
Stasiuk, Détroit	12	18	30
Hicke, Canadien	10	20	30
Pennington, Boston	8	22	30
Keon, Toronto	12	17	29
Hay, Chicago	4	25	29
Henry, New-York	20	7	27
Richard, Canadien	10	17	27
McDonald, Chicago	15	10	25
G. Tremblay, Canadien	13	12	25
Armstrong, Toronto	12	13	25
Hebenton, New-York	10	15	25
Toppazzini, Boston	8	17	25
Marshall, Canadien	8	15	23
Nevin, Toronto	9	13	22
Govette, Canadien	4	18	22
Pulford, Toronto	10	11	21
Oliver, Boston	8	13	21
Talbot, Canadien	2	19	21
Horvath, Chicago	9	11	20
Litzenberger, Dét.-Tor.	8	12	20
Bonin, Canadien	7	13	20
Harvey, New-York	5	14	19
Wharram, Chicago	10	8	18
Gadsby, Détroit	4	14	18
Olmstead, Toronto	8	9	17
Stanley, Toronto	4	13	17
Schinkel, New-York	4	13	17
Balfour, Chicago	9	7	16
Schack, Toronto	6	10	16
Horton, Toronto	2	14	16
Hampson, New-York	2	14	16
Gendron, New-York	9	6	15
Gray, Boston	8	7	15
Harris, Toronto	8	6	14
Nesterenko, Chicago	7	7	14
Burns, Boston	7	7	14
Pronovost, Boston	7	6	13
Hannigan, New-York	6	7	13
Glover, Détroit	5	8	13
Howell, New-York	3	10	13
Murphy, Chicago	5	7	12
Ratelle, New-York	4	8	12
Vasko, Chicago	0	12	12
Moore, Canadien	6	5	11
Johnson, Détroit	5	6	11
MacGregor, Détroit	5	6	11
Langlois, New-York	4	7	11
Melnyck, Détroit	4	7	11
Fontinato, Canadien	2	9	11
Pronovost, Détroit	2	9	11
Rousseau, Canadien	7	3	10
Béliveau, Canadien	3	6	9
J.-C. Tremblay, Canadien	3	6	9
Boivin, Boston	3	6	9
Baun, Toronto	2	7	9
Evans, Chicago	2	7	9
Brewer, Toronto	1	8	9
Stewart, Toronto	4	4	8
Pilote, Chicago	2	6	8
Beckett, Boston	6	1	7
Boileau, Détroit	3	4	7
Geogan, Détroit	3	4	7
Johnson, Canadien	1	6	7
Cahan, New-York	1	6	7
Westfall, Boston	1	5	6
St-Laurent, Chicago	0	6	6
Fonteyne, Détroit	2	3	5
Meissner, Boston	2	3	5
MacNeil, Canadien	0	5	5
Godfrey, Détroit	0	5	5
Connelly, Boston	2	2	4
Spencer, New-York	1	3	4
Labine, Détroit	1	3	4
Arbour, Toronto	0	4	4
Odrowski, Détroit	0	4	4
Stapleton, Boston	0	4	4
Fleming, Chicago	1	2	3
Armsirong, Boston	1	2	3
Green, Boston	1	2	3
Wilson, New-York	2	0	2
Turner, Chicago	2	0	2
Hadfield, New-York	1	1	2
Hillman, Chicago	0	2	2
Young, Détroit	0	2	2
MacMillan, Toronto	1	0	1
Laforge, Détroit	1	0	1
Gauthier, Canadien	0	1	1
McDonald, Détroit	0	1	1

Meneurs

En tête : le Canadien, 19 victoires, 9 défaites, 9 joutes nulles : 47 points.

Points : Bathgate, New-York, 51.

Buts : Provost, Canadien, 21.

Assists : Bathgate, 35.

Blanchissages : Hall, Chicago, Sawchuk, Détroit, 4.

Punitions : Fontinato, Canadien, 105 minutes.

Le joueur possédant un dur lancer

Babe Dye, une des vedettes du hockey vers 1920 dans la LN, meurt à 63 ans

CHICAGO. (PA) — Cecil (Babe) Dye, un athlète de 150 livres et reconnu pour avoir possédé un des plus durs et plus rapides lancers de la LNH dans les années 1920, est mort hier, après une longue maladie, à l'âge de 63 ans.

Sous traitement pour le coeur depuis septembre dernier, l'ancienne étoile des St. Pats de Toronto et des Black Hawks de Chicago, a finalement succombé à une crise cardiaque.

Dye était un athlète habile dans de nombreux sports et il a remporté le championnat des compteurs dans la LNH à deux reprises tout en comptant 202 buts en huit saisons complètes, alors que le calendrier comprenait beaucoup moins de parties qu'aujourd'hui. De plus, il a joué au baseball professionnel avec Buffalo, de la ligue Internationale, et au football professionnel avec les Argonauts de Toronto. Il fut subséquemment instructeur et arbitre dans la LNH.

Sa carrière

Né à Hamilton en 1898, Dye apprit son hockey et son baseball de sa mère, qui, selon lui, en sut toujours plus que lui — même dans ces sports.



CECIL (Babe) DYE

En 1920, il s'aligna avec les St. Pats de Toronto, pour lesquels il compta 176 buts en sept saisons. C'est d'ailleurs avec eux qu'il devait connaître sa plus grande émotion en comptant 4 des 5 buts de son équipe lors d'une victoire de 5-1 aux dépens de Vancouver dans une joute de la coupe Stanley.

Vendu au Chicago pendant la saison 1925-1926, il demeura avec eux deux ans avant de passer aux Américains de New York, après avoir été inactif pendant une saison à cause d'une fracture à une jambe. Il devait terminer sa carrière active avec New Haven, de la ligue de l'Est. Il a ensuite été instructeur du St-Louis dans la LNH et arbitre dans le circuit majeur.

Alors qu'il était voltigeur pour Buffalo en 1921, il a refusé une offre de $25,000 de Connie Mack des Athlétiques de Philadelphie, sous prétexte de conflit entre les deux sports.

Dye fut surintendant de la compagnie Seneca Petroleum à Chicago pendant 20 ans après sa carrière de hockey.

Son épouse Isabel lui survit.



AUJOURD'HUI

Chicago à Détroit

HIER

Canadien 1, Toronto 3
New York 1, Chicago 2

PARTIES GAGNEES ET PERDUES

	Can	NY	Tor	Dét	Chi	Bos	Vic
Canadien	—	3	2	5	4	5	19
New York	0	—	3	3	4	5	15
Toronto	3	4	—	5	3	5	20
Détroit	2	2	1	—	2	5	13
Chicago	2	3	1	2	—	4	11
Boston	2	2	2	2	0	—	8
Défaites	9	14	10	17	13	24	87

JOUTES NULLES

	Can	Chi	NY	Bos	Dét	Tor	Tot
Canadien	—	2	4	1	0	2	9
Chicago	2	—	1	2	3	3	11
New York	4	1	—	1	2	0	8
Boston	1	2	1	—	0	0	4
Détroit	0	3	2	0	—	0	5
Toronto	2	3	0	0	0	—	5
Total	9	11	8	4	5	5	42

LE CLASSEMENT

	J	G	P	N	P	C	Pts
Canadien	37	19	9	9	127	90	47
Toronto	38	20	10	8	119	85	48
New York	37	15	14	8	114	111	38
Chicago	36	12	13	11	96	95	35
Détroit	35	13	17	5	94	112	31
Boston	36	8	24	4	98	155	20



Dave Keon demande conseil au vétéran Johnny Bower

TORONTO. — Il s'est produit un fait inusité, hier, quand l'arbitre Eddie Powers a accordé un lancer de punition à Dave Keon.

Il y a eu tout d'abord le conciliabule entre les joueurs des Leafs, puis quelques protestations de la part des joueurs du Canadien. L'instructeur Toe Blake a mis un pied sur la glace, songeant sans doute que John Ashley s'était montré moins généreux, samedi soir dernier. On se souvient que Ralph Backstrom, pris en défaut hier, avait alors trébuché sous le bâton d'Eric Nesterenko, alors qu'il se dirigeait seul vers un filet vide.

C'est à ce moment que Keon, la recrue de l'année l'an dernier, s'est dirigé vers le vétéran Johnny Bower et lui a demandé conseil. Les deux hommes se sont entretenus pendant quelques instants. "J'ai demandé à Bower ce que je devais faire, lancer ou tenter de déjouer Plante", a expliqué Keon après la joute. "Bower m'a conseillé de lancer".



DAVE KEON

Le jeune centre s'est alors dirigé lentement vers le centre de la glace. Là il a accéléré, a saisi le disque placé par Powers sur la ligne bleue et a lancé à une quinzaine de pieds de Plante. Ce dernier s'est jeté sur la glace de façon telle qu'il bloquait tout le devant de son filet. La rondelle a frappé le poteau, à la droite de Plante.

"J'ai vu une ouverture à la droite de Plante et j'ai lancé", a expliqué Keon. C'était son premier lancer de punition dans le hockey majeur. "J'en avais obtenu un dans les rangs midget, puis un autre dans les rangs juvéniles. Je n'ai compté qu'une seule fois'.'

Pour sa part, Plante a révélé qu'il était convaincu que Keon lancerait et n'essaierait pas de le déjouer.

"J'ai attendu le plus longtemps possible, et quand j'ai cru que Keon n'avait plus d'angle, je me suis jeté devant lui. S'il avait tenté de me déjouer, je lui aurais enlevé la rondelle de mon bâton. Je crois avoir bien agi."

Plante a rappelé qu'il en était à sa deuxième tentative du genre, celle d'empêcher un joueur de compter sur un lancer de punition. La dernière fois, Camille Henry l'avait déjoué, au Forum, il y a quelques années. Pour sa part, Bower croyait que Plante avait commis une erreur en se jetant sur la glace.

"Keon aurait pu lancer par dessus lui ou loger la rondelle à l'intérieur du poteau. Je lui avais conseillé de lancer. Il est rare maintenant qu'un joueur tente de déjouer le gardien sur un lancer de punition. Tous possèdent un lancer assez puissant pour trouver le fond du filet."

En dépit de l'échec de Keon, le gagnant du trophée Calder l'an dernier a marqué deux buts, ses 11e et 12e.

Selon Punch Imlach, Keon a été l'un des rares joueurs des Leafs a fournir un rendement uniforme au cours de la première moitié de la saison.

Même si le centre a été blessé pendant décembre, Imlach soutient que Keon a droit à une place sur l'une ou l'autre équipe d'étoiles.

Au cours de la joute d'hier, entre Dick Duff et George Armstrong, il a certainement été l'inspiration des Maples Leafs, qui ont ainsi remporté leur troisième victoire de la saison aux dépens du Canadien, toutes trois dans la ville reine.

Yvon Guillou éligible selon M. René Chesal

Selon M. René Chesal, de France, le secrétaire général de l'Union cycliste internationale, M. Yvon Guillou, de Québec, président de l'Union cycliste nationale, serait bien éligible au poste qu'il occupe présentement. C'est ce qu'il affirme dans une lettre à M. Georges Lachance, de Québec, président de la Canadian Wheelman's Association, qui avait fait part au siège social du cyclisme international des revendications d'un groupe contestant la validité de l'élection de M. Guillou au poste de président.

"M. Guillou peut accéder, par vote, à un poste dans le comité directeur de la C.W.A. Cette position est valable pour l'ensemble du Canada.

"M. Guillou à l'égal de tout autre membre, pourra remplir une fonction au comité directeur de la fédération, une fonction dans une grande course, car il est de coutume que les dirigeants nationaux n'apparaissent, avec une fonction, que dans les très grandes épreuves.

"En ce qui concerne le Tour du St-Laurent dont il est l'organisateur, il ne pourra être commissaire de la course, mais il pourra être le directeur de la course. La fonction de directeur de la course est une fonction administrative", écrit M. Chesal.

GRANDE VENTE DE DACK'S

Les Meilleures chaussures d'hommes du Canada

ECONOMISEZ JUSQU'À 25%

Dack's

1235 Carré Phillips — Ouvert le vendredi jusqu'à 9 p.m.

5125 boul. Décarie (près Queen Mary)
Ouvert le vendredi jusqu'à 9 p.m.



photo Réal St-Jean, LA PRESSE

LE MEILLEUR COMPTEUR A L'OEUVRE — GILLES LEBLANC, qui domine les compteurs de la Ligue Métropolitaine, voit l'un de ses lancers atteindre le poteau des buts pour la seconde fois de la soirée.

Le jour de son 18e anniversaire

Maurice Laperrière signe une entente avec le club Détroit

par Gilles TERROUX

Le jeune joueur de centre Maurice Laperrière, des Royaux de Sorel s'est lui-même offert un cadeau aujourd'hui, à l'occasion de son 18e anniversaire de naissance, en signant une entente avec l'organisation des Red Wings de Détroit.

Laperrière a été placé sur la liste de négociations des Red Wings par Dick Coss, dépisteur du Détroit dans la province de Québec.

Le dépisteur des Red Wings a commenté l'acquisition de Laperrière en ces termes: "Je le surveille depuis un an. Il possède le physique et l'habileté nécessaires pour se créer une brillante carrière au hockey".

Coss a ajouté que la décision de placer le nom de Laperrière sur la liste de protection de telle ou telle équipe viendra de l'éclaireur en chef Jim Skinner.

"Laperrière terminera définitivement la saison avec le Sorel. Il participera à l'entraînement des Red Wings la saison prochaine et sera probablement cédé au club Hamilton de la Ligue Junior de l'Ontario", de souligner Coss.

Le rendement de Laperrière a été étudié de façon particulière cette saison, soit depuis qu'il complète l'un des meilleurs trios du circuit en compagnie de Gilles Leblanc et Gilles Cartier.

Cartier, d'autre part, dont le nom figurait sur la liste de protection du North Bay de la Ligue de l'Est, a officiellement signé une formule avec le Tricolore hier soir, quelques minutes avant d'enregistrer deux buts dans une victoire de 5-4 du Sorel aux dépens des Monarchs de Notre-Dame-de-Grâce.

La première étoile du match, disputé au Forum, revenait cependant à Tom Angle, le seul joueur du N.D.G. à déjouer la surveillance de André Gill.

Angle a enfilé trois buts dès la première période et un quatrième au milieu du second engagement.

Claude Grégoire a fait scintiller la lumière rouge à deux reprises. Gilles Grégoire, le meilleur compteur du circuit, a enregistré le but décisif à la période finale.

Perreault de retour

Profitant de l'inactivité des Alouettes de St-Jérôme, ce soir, les Maple Leafs de Verdun auront l'occasion de remonter au sommet du classement alors qu'ils rendront visite au Sorel.

A l'aréna Maurice Richard, l'instructeur Fernand Perreault sera de retour derrière le banc du National quand son équipe affrontera le Rosemont à 8 h. Perreault a subi une suspension de trois parties à l'issue des incidents du 24 décembre dernier à Lachine.

Première période

1—Sorel, Cartier (G. Leblanc, Laperrière) 1:29
2—N.D.G., Angle (Doleman, Young) 8:25
3—N.D.G., Angle (Jones et Doleman) 9:17
4—Sorel, Grégoire (Cartier, Laperrière) 14:33
5—N.D.G., Angle (Jones, Doleman) 15:15

Punitions : Lamothe 1:08, Larivée 10:15, Marien 10:15, Burrows 13:04, Nadeau 16:10.

Deuxième période

6—N.D.G., Angle (Duchesne, Young) 13:22
7—Sorel, Cartier (G. Leblanc, Cournoyer) 15:40

Punitions : Barnett 8:58, Nadeau 15:07, Duchesne 15:07, Laperrière 17:14, Burrows 19:06.

Troisième période

8—Sorel, Grégoire (M. Leblanc, Cournoyer) 3:38
9—Sorel, G. Leblanc (Cartier et Rajotte) 7:37

Punition : Olivier 17.05.

Plusieurs buts curieux marquent la joute

Les As commencent 1962 avec un gain de 4-1, à Pittsburgh

par Jean POULIOT

PITTSBURGH, Penn. — Les As de Québec ont si peu souvent vu la chance tourner en leur faveur durant la première moitié de la saison sur la route, qu'ils espèrent que se continueront durant toute l'année 1962 les hasards du jeu dont ils ont su profiter hier, à Pittsburgh.

Les Hornets étaient renforcés par l'arrivée de Johnny MacMillan et de Gary Collins, pour lesquels ils avaient libéré deux jeunes, soit Ed Lawson, cédé au Portland, et Ken Girard, cédé au San Francisco. Ils étaient toutefois privés du cerbère Gerry McNamara, qui avait battu les As à lui seul la semaine précédente, et Tony Parisi, son substitut, a eu la vie dure. Dans le camp des As, Charlie Hodge avait vu le brouillard se lever à temps pour lui permettre de prendre l'avion, et Jim Morrison était au jeu, malgré une fracture probable du nez: "Ce n'est pas le temps d'arrêter de jouer," de déclarer le capitaine des As; "Si j'ai quelque chose de cassé, j'aurai toute la semaine prochaine, à Québec, pour le faire réparer".

Le seul but de la première période a été crédité à Guy Rousseau, sur un jeu des plus curieux. En tentant de prendre la rondelle aux pieds de Parisi sur un retour de lancer de Harvey, Rousseau a vu la rondelle être coincée entre son bâton et celui du cerbère, monter très haut dans l'air pour finalement retomber dans le filet, derrière l'épaule du gardien.

Pittsburgh a égalisé pendant une punition à Harvey, Bob Bailey faisant dévier un lancer à l'embouchure des filets de Hodge. Les As n'ont pu profiter de deux mineures aux Hornets, ni d'un avantage numérique de deux joueurs, avantage qui dura 26 secondes.

Danny Lewicki remit toutefois Québec en avant, 2-1, avec un lancer de derrière les buts qui frappa la jambe d'un joueur de défense. Un lancer de 30 pieds de Moe Mantha, frôlé par Guy Black devant les buts a eu raison de Parisi une 3e fois.

L'arbitre Ted Yarnton a tenté d'égaliser les choses en donnant les deux premières punitions de la 3e période aux As, mais Skippy Burchell s'échappa pendant une mineure à Black pour porter l'avance à 4 à 1. Par la suite l'attaque du Pittsburgh se heurta à un mur.

Les As se sont ainsi rapprochés à 6 points des Reds de Providence qu'ils rencontreront deux fois à leur retour à Québec. Entre temps, ils visiteront Cleveland, samedi et Buffalo, dimanche.

Première période

1—Québec : Rousseau, (Harvey) 5:21

Punitions : Price 16:39 ; Burchell et Parisi 18:44.

Deuxième période

2—Pittsburgh : Bailey, (Corcoran, Balfour) 8:01
3—Québec : Lewicki, (Burchell, Morrison) 11:31
4—Québec : Black, (Mantha, Harvey) 17:38

Punitions : Harvey 4.07 ; Mantha 7:09 ; McMillan 7:33 ; Hoekstra 7:59 ; Tardif 12:40 et 19:47.

Troisième période

5—Québec : Burchell, 9:37

Punitions : Leclair 4:53 ; Black 8:32.

Arrêts

Hodge : 17 10 12 — 39
Parisi : 13 13 18 — 44

Assistance : 3,071.

Comité des Jeunes victorieux, 9 à 0

Les Etoiles du Comité des jeunes ont blanchi le St-Gemma, 9-0, dans la Ligue Rosemont midget.

André Boudreau, Alain Leclerc et Steve Asthon ont enregistré chacun deux buts tandis que le gardien de buts Normand Leblanc a mérité le blanchissage.

Dans une autre joute, marquée de rudesse excessive, le St-Jean-Vianney a vaincu le St-Bonaventure, 4-2.

Ballon-balai

Dans une joute de ballon-balai de la Ligue Morgan, les Marchands de l'Est ont décroché une deuxième victoire consécutive par blanchissage en triomphant du St. Lawrence Diamond, 1-0.

Bobby Judd a enregistré le seul but du match.

Le Montréal-Olympique joue à Drummondville

L'activité reprendra, ce soir, dans la Ligue des Cantons de l'Est alors que le Montréal-Olympique ira disputer la victoire aux Rockets de Drummondville et les Vics de Granby seront les hôtes des Castors de Sherbrooke.

La première moitié de la saison n'a pas été trop heureuse pour le Montréal-Olympique et l'instructeur Maurice Filion souhaite une fin de saison beaucoup plus heureuse. Filion n'a pas eu souvent le bonheur de jouer une joute avec un club au complet.

Ce soir, à Drummondville, tous les joueurs seront de retour. Les blessés ont eu la chance de se rétablir et nul doute que le Montréal-Olympique devrait faire une plus belle lutte à l'adversaire. Les joueurs de défense Noël Picard et Claude St-Vincent et l'ailier Georges James sont de retour.

Le publicitaire Fernand St-Germain annonce l'acquisition de Mario Sénécal. Ce dernier est considéré comme un habile compteur. Il formera un trio avec James et Connie Mandela. Claude Richard, Phil Latreille et Michel Labrosse formeront un autre trio.

CHANGEZ VOTRE MOTEUR
POUR AUSSI PEU QUE $3.45 par semaine



PAS DE COMPTANT

Vous aurez la performance d'une voiture neuve.

INSTALLATION en 8 heures
MOTEURS REMANUFACTURES pour toutes marques
GARANTIE : 3 mois ou 4,000 milles inspection gratuite

Aussi transmissions automatiques $2 par semaine

Delisle 25 ans d'expérience à votre service
AUTOMOBILE LTEE
2815 est, SHERBROOKE à l'est d'Iberville LA. 6-2813

Port Arthur gagne la coupe Ahearne

STOCKHOLM. (PC) — Les Bearcats de Port Arthur ont triomphé du Djurgarden, la première équipe suédoise, par 5-3 hier, pour ainsi remporter les honneurs du tournoi de la coupe Ahearne.

Les Bearcats n'ont pas perdu une seule fois au cours de la série de rencontres, triomphant de l'équipe d'étoiles tchécoslovaques et des meilleurs clubs suédois. Ces cinq victoires remportées au cours du tournoi clôturaient brillamment la tournée européenne de l'équipe canadienne.

Au cours du premier engagement, les Bearcats ont pris une avance de trois buts, mais les Suédois ont compté à deux reprises au cours du deuxième vingt, réduisant l'avance du Port Arthur à 4-2. Chaque équipe a compté une fois au cours de la troisième période.

Dans une joute qui devait décider de la troisième position, l'équipe tchécoslovaque, a vaincu le Vaestra Forelunda, une équipe suédoise, 11-3.

A Hull, le 22

Cléroux défend son titre contre Gray

Le poids lourd montréalais Robert Cléroux défendra son championnat du Canada contre Cecil Gray, de Halifax, le 22 janvier à Hull, histoire de se tenir en condition physique pour un match important contre un adversaire dont l'identité n'a pas encore été dévoilée. Le matchmaker Howard Darwin a déclaré qu'il espérait avoir Archie Moore comme invité de marque à cette rencontre qui a été limitée à 12 rondes.

Gray est le champion des Maritimes et est classé immédiatement derrière George Chuvalo, de Toronto, chez les meilleurs poids lourds canadiens. Gray avait perdu par k.o. à la deuxième ronde lors de son premier match avec Cléroux le 31 août 1959.

Cléroux se rendra à Hull le 15 où il établira son camp d'entraînement avec son partenaire, Burke Emery, champion canadien des mi-lourds. Whitey Bimstein sera également de la partie.

Al Bachman, gérant de Cléroux, a déclaré que les adversaires qu'il avait en vue pour son protégé sont Henry Cooper, champion de l'Empire Britannique, Tony Hughes ou George Logan, deux Américains.

Cléroux a été inactif depuis qu'il a repris le championnat poids lourd canadien des mains de Chuvalo en août dernier. Un match qui devait l'opposer à Archie Moore le 5 décembre n'a pas eu lieu.

De ce fait Cléroux a été suspendu par la NBA, suspension que l'Ontario a endossée mais qui n'a pas été reconnue au Québec.

Contre Montréal-Nord

14e gain consécutif des Citadelles, 2-1

Un but d'Adrien Daviault alors que son équipe avait l'avantage numérique a permis aux Citadelles de vaincre le Canadien de Montréal-Nord, 2-1 dans une joute de la Ligue Provinciale Junior.

C'était la quatorzième victoire consécutive des Citadelles. Daviault a compté au début de la troisième période pendant une punition à Jacques L'Archevêque.

Jacques Blais a marqué le premier but du Québec tandis que Claude Ouellette a évité le blanchissage au Montréal-Nord.

A Trois-Rivières, Jean-Louis Mongrain et Gilles Lafrance ont compté chacun deux buts dans la victoire de 6-5 des Reds aux dépens des Cataractes de Shawinigan.

QUEBEC 2, MONTREAL 1

Première période

1—Québec : Blais, (Pageau, Ruelland) 12:01
2—Montréal-Nord : Ouellette, (L'Archevêque) 14:36

Punitions : Blais 3:04 ; Boileau 9:40 ; DeGrandpré (maj.) 10:28.

Deuxième période

Aucun but

Punitions : Larose 3:51 ; Daviault 8:08 ; Boileau 19:56.

Troisième période

3—Québec : Daviault, (Ruelland, Robidoux) 2:20

Punitions : L'Archevêque 0:57 ; Pageau 6:19 ; Larose 13:06 ; Grenier 14:07.

SHAWINIGAN 5, T.-Rivières 6

Première période

1—Shawinigan : Chamberland, (Tronovost, Joncas) 0:59
2—Trois-Rivières : DesCormiers, (Lafleur, Baril) 6:35
3—Shawinigan : Lamy, 14:48

Punitions : Paget 10:48 ; DesCormiers (min. et mauv. cond.) 18:09.

Deuxième période

4—Trois-Rivières : Lafrance, (Toussignant) 3:48
5—Trois-Rivières : Mongrain, (Hébert) 9:24

Punitions : DesCormiers, R. Lord (maj. et min.) 15:12 ; Cloutier 18:42.

Troisième période

6—Trois-Rivières : Lafleur, 0:21
7—Shawinigan : Scalzo, 9:45
8—Shawinigan : Scalzo, (Cloutier) 10:43
9—Shawinigan : Cloutier, (Scalzo, Lamy) 11:15
10—Trois-Rivières : Mongrain, (Gosselin, Lafleur) 12:23
11—Trois-Rivières : Lafrance, (Gosselin) 14:08

Punitions : Mongrain 8:42 ; Carrier 11:25 ; Scalzo et Baril 14:36.

Rosemont vainqueur

Denis Guilbault, qui domine les gardiens de buts de la Ligue Transportation, a enregistré son premier blanchissage de la saison alors que le Rosemont a vaincu le Canadien National, 6 à 0.

Les joueurs de défense Gilles Samson et Marcel Guilbault ont dirigé l'offensive avec respectivement trois et deux buts. Roland Fabre a été l'autre compteur du Rosemont.

Dans l'autre joute, l'Hydro-Québec a vaincu le Police, 11 à 10. Nick Verilli et André Vuillermet, avec chacun quatre buts, Jean-Guy Forget, Louis-Serge Arpin et Benoit Leblanc furent les compteurs des vainqueurs.

Yvon Moreau et Dave Furlott ont dirigé l'attaque des policiers avec trois buts chacun. Les autres compteurs furent Roger Pellerin, André Charette, Réjean Landry et Gilles Guillotte.

Pilgrim avec le St-Laurent

Les Jets de Saint-Laurent de la ligue Métropolitaine Junior Spéciale affrontera le N.-D.-G. qui domine le classement, ce soir à 8 h. p.m. à l'aréna du collège Saint-Laurent.

Le N.-D.-G. n'a pas connu encore la défaite cette saison.

Moe Young, gérant des Jets de Saint-Laurent, annonce l'acquisition de Brian Pilgrim, brillant athlète local, qui pour des raisons scolaires a retardé son début de saison. Reconnu comme excellent compteur, Pilgrim apportera plus d'autorité à l'offensive du club.

Joutes de hockey

AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE

Chicago à Détroit.

LIGUE DE L'EST

North Bay à S. Ste-Marie.

LIGUE METROPOLITAINE

Verdun à Sorel, 8 h. 30
National à Rosemont (Richard) 8 h.

LIGUE METROPOLITAINE SPECIALE

N.-D.-G. à St-Laurent, 8 h.

LIGUE PROVINCIALE JUNIOR

Victoriaville à Shawinigan

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

St. Catharines à Canadien
Guelph à Peterborough
Niagara Falls à Hamilton

LIGUE DES CANTONS DE L'EST

Granby à Sherbrooke, 8 h. 30
Mtl-Olympique à Drummondville, 8 h. 30

LIGUE JUNIOR DE L'EST

Ville d'Anjou à Mtl-Est
Repentigny à St-Victor

HIER

LIGUE NATIONALE

Canadien 1, Toronto 3
Rangers 1, Chicago 2

LIGUE AMERICAINE

Springfield 2, Cleveland 4
Québec 4, Pittsburgh 1

LIGUE DE L'EST

Hull 2, Kingston 6

LIGUE METROPOLITAINE

Sorel 5, N.-D.-G. 4

LIGUE PROVINCIALE JUNIOR

Québec 2, Mtl-Nord 1
Shawinigan 5, T.-Rivières 6

LIGUE AMERICAINE

(division Est)

	J	G	P	N	P	C	Pts
Springfield	35	23	10	2	145	97	48
Hershey	34	18	12	4	107	92	40
Providence	33	18	14	1	118	105	37
Québec	37	15	21	1	103	109	31

(division Ouest)

	J	G	P	N	P	C	Pts
Rochester	35	17	16	2	114	122	36
Buffalo	34	17	16	1	109	114	35
Cleveland	33	15	16	2	101	109	32
Pittsburgh	33	7	25	1	83	132	15

LIGUE DE L'EST

	J	G	P	N	P	C	Pts
Kitchener	35	19	12	4	126	104	42
Kingston	32	19	10	3	124	97	41
Hull	32	14	12	6	85	85	34
Sudbury	31	12	12	7	114	115	31
North Bay	32	12	15	5	89	96	29
S. Ste-Marie	34	6	21	7	98	139	19

LIGUE METROPOLITAINE

	J	G	P	N	P	C	Pts
St-Jérôme	24	16	5	3	130	89	35
Verdun	24	15	6	3	103	84	33
National	23	13	8	2	106	84	28
Sorel	24	13	10	1	95	93	27
Lachine	25	9	14	2	105	88	20
N.-D.-G.	23	6	14	3	84	105	15
Valleyfield	22	6	14	2	72	120	14
Rosemont	21	7	14	0	64	96	14

LIGUE PROVINCIALE JUNIOR

	J	G	P	N	P	C	Pts
Québec	29	25	3	1	161	78	51
Victoriaville	28	15	12	1	123	104	31
Shawinigan	27	13	13	1	130	127	27
Mtl-Nord	28	11	15	2	96	108	24
St-Hyacinthe	28	9	19	0	98	140	18
T.-Rivières	26	7	18	1	69	120	15

LIGUE METROPOLITAINE SPECIALE

	J	G	P	N	P	C	Pts
N.-D.-G.	13	12	0	1	56	29	25
V.-Mt-Royal	16	9	5	2	52	42	20
National	17	7	6	4	44	43	18
Lachine	17	8	8	1	49	48	17
St-Laurent	15	5	7	3	50	34	13
Snowdon	15	5	7	3	43	55	13
St-Eusèbe	14	3	8	3	31	56	9
L-Concept.	13	2	10	1	26	57	5

LIGUE DES CANTONS DE L'EST

	J	G	P	N	P	C	Pts
Granby	17	14	3	0	70	37	28
Drum'ville	17	11	7	0	85	74	22
Sherbrooke	17	5	13	0	48	65	10
Mtl-Olymp.	17	5	12	0	39	76	10

LIGUE JUNIOR DE L'EST

	J	G	P	N	P	C	Pts
St-Victor	13	9	2	2	61	22	20
Roussin	14	9	4	1	59	42	19
Mtl-Est	15	7	7	1	57	74	15
V.-d'Anjou	12	4	8	0	54	66	8
Repentigny	14	2	10	2	50	79	6

LIGUE TRANSPORTATION

	J	G	P	N	P	C	Pts
Rosemont	23	16	5	2	134	83	34
H.-Québec	23	13	8	2	138	100	28
C.N.R.	23	7	14	2	81	133	16
Police	23	7	16	0	93	130	14

FORUM
Ce soir à 8 heures
ASSOCIATION DE HOCKEY JUNIOR DE L'ONTARIO
St. Catharines vs Canadien
PRIX : SIEGES RESERVES : $2.00 et $1.50 (promenade du centre, loges, mezzanine et amphithéâtre). ENTREE GENERALE $1.50 et $1.00 (promenade du bout, loges et mezzanine $1.50 — et amphithéâtre et tout le cercle $1.0 ENFANTS : Dans les sections réservées : 50¢ si accompagnés d'un adulte. Entrée générale 50¢. Billets MAINTENANT en vente.

CE NOUVEAU MÉDAILLON identifie
1898



LE NOUVEAU GIN AUTHENTIQUE CROIX D'OR DE MELCHERS
au goût d'aujourd'hui!

Le goût d'aujourd'hui réclame un gin authentique mais léger. En toutes occasions, servez le nouveau gin Croix d'Or qui répond aux exigences de: connaisseurs de notre époque.

DISTILLÉ PAR
LES DISTILLERIES MELCHERS, LIMITÉE
MONTRÉAL



téléphoto PA

LA "CADDY" DU PERE DU PRESIDENT ! — La jeune française FRANÇOISE AUTIERO, qui a porté les bâtons de golf du père du président Kennedy ainsi que de plusieurs autres golfeurs américains, en France, est arrivée à l'aérogare de Idlewild, à New York. Elle passera trois semaines à Miami où elle enseignera son art aux jeunes filles.

18 pays participeront au tournoi de hockey amateur

COLORADO SPRINGS, (UPI) — Pour la première fois dans les 41 ans de son histoire, le tournoi pour le championnat mondial du hockey amateur sera présenté aux Etats-Unis, du 8 au 18 mars prochain. En plus du hockey, les villes de Colorado Springs et de Denver offriront aux visiteurs tous les sports possibles, du ski à l'équitation.

Plus de 1,000 joueurs ou responsables de 18 équipes venus d'un peu partout de par le monde se retrouveront dans les deux cités, qui sont séparées par une distance de 70 milles. Au cours de la période de 10 jours, 60 joutes de hockey seront disputées. On s'attend à des assistances totalisant un demi-million, lesquelles viendront s'ajouter aux millions de personnes qui verront les joutes sur leur écran de télévision.

Parmi les autres passe-temps qui seront offerts aux athlètes visiteurs, soulignons la natation, le golf, etc.

Les quartiers-généraux du tournoi seront installés à l'hôtel Broadmoor, à Colorado Springs. Les athlètes et officiels y demeureront, et ils seront conduits à Denver pour les joutes de hockey.

33 joutes seront présentées au Broadmoor World Arena, et 25 au Colisée de Denver. D'autres joutes d'exhibition et de qualifications seront aussi organisées. Le Broadmoor Arena peut contenir 5,000 personnes, et le Colisée de Denver, 10,000.

Plus de 250 journalistes de la scène sportive mondiale "couvriront" le tournoi. L'an dernier, à Genève-Lauzanne, en Suisse, le Canada, représenté par les Smoke Eaters de Trail, avait remporté les honneurs et le championnat mondial.

En plus des Terriers de Galt, qui défendront le titre, les autres pays qui participeront au tournoi sont : la Russie, les deux Allemagnes, la France, le Japon, l'Angleterre, l'Australie, la Suède, l'Autriche, la Tchécoslovaquie, la Roumanie, la Norvège, la Finlande, la Hollande, le Danemark, la Suisse et les Etats-Unis.

A Colorado Springs, les prix varieront de $1 à $3 pour les joutes de l'après-midi, et de $1.50 à $4.50 pour les joutes du soir. Au Colisée de Denver, les échelles de prix seront de $1 - 2.50 et $1.50 - 4.



UN CADEAU A PAUL HORNUNG — Le demi étoile des Packers de Green Bay, PAUL HORNUNG, prend place derrière le volant d'une voiture sport qui lui a été présentée hier à titre du joueur le plus en vedette lors de la joute de championnat de dimanche dernier contre les Giants de New York.

Tony Kubek licencié

NEW YORK, (UPI) — L'ordre du président Kennedy mobilisant pour service actif deux divisions permanentes de l'armée libérera une unité de la Garde nationale du Wisconsin, qui compte dans ses rangs Tony Kubek, des Yankees de New York, et deux joueurs des Packers de Green Bay, Boyd Dowler et Ray Nitschke, selon une dépêche du "World-Telegram & Sun de New York.

Trois autres athlètes professionnels en vedette dans la même 32e division du Wisconsin sont le receveur-voltigeur Boy Taylor, des Braves de Milwaukee; le voltigeur-troisième-but George Thomas, des Angels de Los Angeles, et le joueur de champ arrière Doug Mayberry, de l'équipe de football des Vikings du Minnesota.

Le président Kennedy a annoncé hier de Palm Beach, Floride, que l'augmentation de 14 à 16 dans le nombre des divisions permanentes de l'armée permettrait la libération des deux divisions de la Garde nationale qui avaient été mobilisées durant la crise de Berlin.

L'une d'elles est la 32e du Wisconsin, présentement à l'entraînement à Fort Lewis, Washington, et l'autre est la 49e du Texas, cantonnée à Camp Polk, Louisiane. La dépêche en provenance de Palm Beach spécifiait qu'il faudrait plusieurs mois avant que ces unités de réserve puissent être libérées. Ce qui signifie que, dans le cas des trois joueurs de baseball, ce ne serait pas à temps pour le début de la saison 1962. Mais ils pourraient probablement reprendre leur poste vers le milieu de la saison. Les trois joueurs de football professionnel seraient par contre libérés à temps pour la prochaine saison.

Paul Hornung, l'étoile des Packers de Green Bay, est avec une différente division de la Garde nationale, à Fort Riley, Kansas.

Moore vs Fullmer?

OGDEN, Utah, (PA) — Selon un journal d'Utah, le Standard Examiner, un combat pour le championnat mondial des poids mi-lourds entre le titulaire Archie Moore et Gene Fullmer, champion poids moyen de la National Boxing Association serait bâclé cette année probablement à Los Angeles ou New York. Ce match aurait lieu en avril.

Fullmer et son gérant Marv Jenson n'ont pu être rejoints pour confirmer ou nier la nouvelle. On sait par ailleurs que Moore s'est déclaré intéressé à rencontrer Ingemar Johansson, l'ex-champion poids lourd ou Alejandro Lavorante, espoir argentin dans cette même catégorie.

"Le baseball, plus populaire que jamais!" — Warren Giles

CINCINNATI, (UPI) — Warren Giles, le président de la Ligue Nationale, a déclaré hier qu'à son avis, le baseball représentait la principale occupation de loisirs des Etats-Unis, et qu'il était prospère un peu partout, exception faite des mineures.

"Tant que je vivrai, je suis convaincu qu'il n'y a pas un seul sport qui rejoindra le baseball en popularité aux yeux du public," a-t-il déclaré, et il a signalé que les chiffres qui suivent prouvent ses avances :

—Grâce à la télévision, 59 millions de personnes ont vu les cinq joutes de la série mondiale de 1961. De plus, 341 postes radiophoniques aux Etats-Unis, et 55 au Canada ont présenté les joutes sur les ondes.

—Un total de 35,000 équipes ont été inscrites dans les 5,700 petites Ligues en 1961, soit 21 ans après que ces Petites Ligues eurent débuté avec 4 équipes.

—Les équipes de la Legion Américaine étaient au nombre de 17,606 en 1961, en comparaison de 12,265 en 1940.

10 millions de balles

—Si l'on s'en tient à des statistiques publiées par Sporting Goods Manufacturers, on a vendu plus de 5 millions de gants de baseball, et près de 10,700,000 balles.

—18,923,000 spectateurs ont assisté aux joutes des Ligues Américaine et Nationale l'an dernier, et ce chiffre n'inclue pas les journées spéciales pour les dames, les journées de groupe, délaissant toute personne qui a assisté gratuitement à la rencontre.

"Quel que soit l'angle sous lequel vous étudiez le problème, si l'on fait exception des ligues mineures, l'intérêt pour le baseball croît, non seulement aux Etats-Unis, mais aussi dans les pays étrangers," a dit Giles. "Chacun de nous regrette que tant de clubs mineurs aient eu à cesser leurs activités. Mais n'oubliez qu'au cours des 10 dernières années, plusieurs cinémas ont fermé leurs portes, plusieurs collèges américains ont abandonné le football collégial, et même plusieurs grands journaux ont cessé de publier à jamais.

"Ceci fait partie d'une suite d'événements qui est certainement déplorable," a-t-il poursuivi. "Mais jamais aucun sport n'arrivera au même niveau que le baseball au point de vue popularité. On ne pourra jamais me convaincre que les athlètes de tout autre sport deviendront aussi célèbres et populaires que les joueurs de baseball le sont."

Giles a souligné, en terminant, que les compagnies qui financent la télédiffusion des joutes de baseball des ligues majeures ont déboursé des sommes de $45,780,000 en 1961.

"Je suis porté à croire qu'ils savent ce qu'ils font . . ."

L'Australie éliminée à Miami Beach

Les Américains en finale devant l'Afrique du Sud

MIAMI BEACH, (UPI) — Les Etats-Unis ont surpris l'Australie 2-1 hier en semi-finale lors de la quatrième reprise annuelle des compétitions de tennis junior internationale de l'Orange Bowl à Miami Beach, en Floride.

L'Afrique du Sud sera l'autre finaliste. Ce pays a éliminé l'Italie par 2-1 également.

Charles Pasarell, le champion junior des Etats-Unis, de Porto Rico, a défait Anthony Roche, d'Australie, 9-7, 6-1, et puis il a fait équipe avec Buchholz dans le double, qui a décidé de la victoire américaine. Pollard a eu raison de Buchholz dans le second simple, 9-7, 6-1. Les Américains l'ont emporté dans le double, 8-6, 6-1.

Roche, le joueur australien numéro 2, s'est luxé un muscle abdominal vers la fin du premier set contre Pasarell et s'est plaint de douleur en servant et en frappant ses coups droits. Chose certaine, son efficacité a été considérablement diminuée par suite de sa blessure et il n'a également pu se faire justice dans le double.

L'Italien Giordano Majoli, se tenant constamment à proximité de la ligne de fond, a défait le Sud-Africain Clive Brebnor, 6-4, 7-5 mais Piet Snyman a nivelé les chances en l'emportant sur Sergio Dal Monte, 6-1, 6-1.

Brebnor a tenté incessamment de forcer le jeu, mais ses coups à la volée manquaient de consistance devant la précision des coups de Majoli.

Même si les Italiens sont restés à la ligne de fond dans leur match de simple respectif, ils ont affiché un rendement surprenant en double, perdant après avoir lutté âprement, 7-5, 6-3.

Sol Mastro est fêté

Au cours de la fin de semaine dernière, les joueurs des Maple Leafs de N.D.G., les finalistes de la O.R.F.U. Junior, ont organisé leur première danse annuelle.

Un comité d'organisation, à la tête duquel se trouvaient Brian Hayes, le gagnant du trophée Russell pour la saison 1961, et Len Kornack, en a profité pour souligner le bon travail de leurs instructeurs Roy Chesley, Gerry Apostolatos, George Economites et Gerry Hogan, en leur remettant un présent. Frank Bowers, le gérant de l'équipement, et Stew Currie, l'entraîneur, ont aussi vu leurs efforts récompensés.

De plus, les joueurs ont cru bon de souligner les longs et appréciables services de Sol Mastro en lui remettant une plaque-souvenir.

Mastro est celui qui, en 1946, avait fondé les Maple Leafs de N.D.G., en compagnie de Glenn Brown, maintenant député provincial pour le comté de Brome-Missisquoi. Ce dernier n'a pu assister à la soirée qui a eu lieu au Legion Hall de N.D.G.

dun SPORT à l'autre

Le Britannique **John Littlewood** a défait **Arthur Bisguier,** de New-York, le champion des Etats-Unis dans le match d'hier au congrès international d'échecs tenu à Hastings, Angleterre . . . Le Russe **Botvinnik,** champion mondial, mène toujours dans ce tournoi . . . Le **Dr Roger Bannister,** le premier homme à courir le mille en moins de 4 minutes, passera un an à Boston pour fin de recherches neurologiques . . . **Fred Haney** gérant général des **Angels de Los Angeles,** de la Ligue Américaine, subira un examen médical complet à l'hôpital St-John, de Santa Monica, en Californie . . . Haney, âgé de 63 ans, a piloté les **Braves de Milwaukee** au championnat mondial en 1957 aux dépens des **Yankees** . . . En parlant de ces derniers, ils commenceront leur entraînement le 5 février à **Fort Lauderdale** . . . **Roy McBride,** instructeur et gérant général des **Comets de Spokane,** de la Ligue de hockey de l'Ouest, s'est vu imposer une amende de $250 pour conduite incompatible avec ses fonctions durant une joute contre **Portland** le premier janvier dernier . . .



BANNISTER



HANEY



McNEELEY

Les **Hornets de Pittsburgh,** de la Ligue Américaine ont cédé le centre **Ed Lawson** au club Portland de la Ligue de l'Ouest . . . **Tom McNeeley,** démoli par **Floyd Patterson** le mois dernier à Toronto, rencontrera le 22 janvier à Rhode Island **Don Prout,** de Providence . . . Le lanceur **Jack Kralick** est devenu le troisième joueur des **Twins de Minnesota** à accepter les conditions du club pour 1962 . . . Le voltigeur **Bob Allison** et le receveur **Earl Battey** avaient plus tôt signé leur contrat . . . Toujours au baseball, le voltigeur **George Altman** a été le premier **Cub** à signer son contrat à **Chicago** . . . Altman a cogné .303 l'an dernier . . . Le vétéran jockey **Ralph Neves** a été suspendu pour 5 jours à **Santa Anita** hier allant rejoindre son confrère **Willie Shoemaker** dans l'estrade des spectateurs . . . La suspension de Shoemaker se termine samedi tandis que celle de Neves ne prendra fin que le 11 janvier . . . **Warren Robinson,** gérant du club Amarillo, de la Ligue du Texas en 1961, a été nommé au même poste mais avec les **Virginiens de Richmond,** de la Ligue Internationale, cette année, annonce la direction des **Yankees.**



téléphoto PA

ADIOS A 22 ANS ! — Le célèbre étalon ADIOS, qui produit en moyenne de 20 à 25 rejetons par année, a eu 22 ans hier. Son propriétaire, DEL MILLER, l'a fêté à sa façon à sa ferme Meadowlands près de Washington, Pennsylvanie. Adios Butler, qui a pris sa retraite cette année après avoir brisé à peu près tous les records existant aux courses sous harnais, descend de cet étalon. Incidemment, 22 ans pour un cheval équivaut à 66 pour l'homme.

Deux buts de Glover

Cleveland gagne, 4-2

CLEVELAND, (PA) — Fred Glover a marqué deux buts au cours des 10 dernières minutes de jeu hier, pour ainsi permettre aux Barons de Cleveland de triompher des Indiens de Springfield, 4-2.

Les Barons ont pris les devants à 9:11 de la première période lorsque Gary Bergman a marqué un but sur un effort individuel. Mais, avant que ce premier engagement n'eût pris fin, les Indiens avaient pris l'avance, 2-1 avec Jimmy Anderson et Bill McCreary comptant les deux buts.

Au début de la deuxième période, les Barons ont égalisé le pointage lorsque Hank Ciesla a fait dévier un lancer de Bill Needham derrière Marcel Paillé.

A 9:30 du dernier vingt, Paillé a été puni, et les Barons n'ont pas été lents à profiter de l'avantage numérique, puisque 36 secondes plus tard, Glover poussait la rondelle derrière le cerbère du Springfield. Quelque trois minutes plus tard, Glover est venu clore le pointage.

SPRINGFIELD — Buts : Paillé ; défenses : McCord, Price, Douglas, Harris, Amadio ; avants : Sweeney, Kilrea, Olson, McCreary, Anderson, Roggeveen, Cline, Smith, Duke.

CLEVELAND — Buts : Binkley ; défenses : Guidolin, Needham, Williams, Bergman, Davison ; avants : Attwell, Ciesla, Stearns, Mikol, Mazur, Sutherland, Glover, Larkin, Ferguson.

Arbitre : Simms ; juges de lignes : Thurier et Prokop.

Première période

1—Cleveland, Bergman 9:11
2—Springfield, Anderson (Kilrea, Smith) 12:22
3—Springfield, McCreary (McCord, Cline) 19:43
Punitions : Glover 5:22, Price 5:44, Douglas 17:20.

Deuxième période

4—Cleveland, Ciesla (Needham) 3:03
Punitions : Guidolin 8:32, Harris et Bergman 13:20, Douglas et Glover 14:06, Sutherland 17:43.

Troisième période

5—Cleveland, Glover (Mikol, Attwell) 10:08
6—Cleveland, Glover (Bergman, Ciesla) 13:20
Punitions : Douglas 3:40, Paillé (servi par Sweeney) 9:30, Ferguson 17:49.

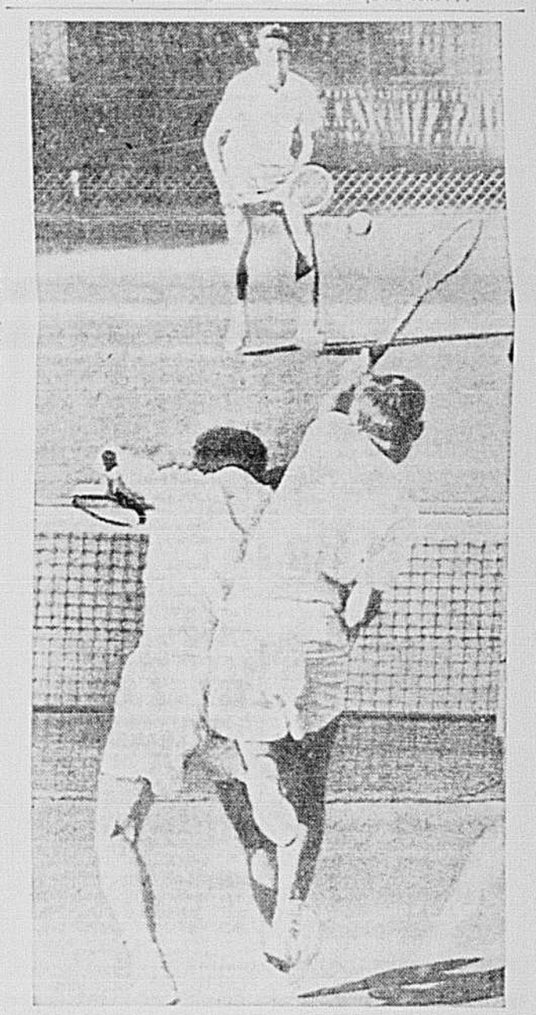
Arrêts :

Paillé	4	14	13	—31
Binkley	6	13	8	—27

L'équipe La Presse gagne

L'équipe de ballon au balai La Presse a ouvert sa saison par une brillante victoire de 3-0 dans la Ligue Commerciale.

Léon Massé a dirigé l'offensive avec deux buts, tandis que Claude Charbonneau a marqué l'autre. Marcel Emmons s'est signalé dans les buts.



COLLISION AU TENNIS — Les joueurs de tennis junior australiens Geoffrey Pollard, à gauche, et Anthony Roche viennent en collision lors du match de double décisif d'hier contre les Etats-Unis dans le tournoi de l'Orange Bowl. Les Américains CHARLES PASARELL, en haut, et CLIFF BUCHHOLZ ont gagné le match, 8-6, 6-1.

Contre les Teepees ce soir

Denis Tresidder, Champoux et Jacques Laperrière à l'oeuvre

Trois anciens joueurs du National de la Ligue Métropolitaine, le gardien de buts Robert Champoux, que le public n'a pas vu à l'oeuvre à Montréal depuis le début de la saison; Denis Tressider, qui n'a pas été utilisé souvent depuis le commencement de la campagne mais qui a impressionné, et le joueur de défense étoile Jacques Laperrière, qui a manqué quelques joutes à cause d'une blessure à l'épaule, seront en uniforme ce soir contre les Teepees de St. Catharines, au Forum.

L'instructeur Claude Ruel compte sur le retour au jeu de Laperrière, sur une autre brillante performance du gardien de but Robert Champoux qui a été l'étoile du club mardi soir contre le Peterborough, tandis que Tressider, un joueur fort prometteur, a excellé au cours du dernier voyage du jeune Tricolore.

En cinq parties, le Canadien a remporté quatre victoires et subi une défaite de 7-3 contre les Teepees, lundi soir.

Le Canadien junior sera encore privé des services de Ronnie Roberts et Yvan Cournoyer, mais Ruel compte sur ses brillants compteurs André Boudrias, Norm Dennis et Réjean Richer, qui a été la bête noire de l'excellent gardien de but Roger Crozier, des Teepees.

Les ailiers Phil Esposito et Ray Cullen ont connu le plus de succès contre le Canadien junior et seront surveillés de près.

La joute de ce soir débutera à 8 h. précises. Dimanche, à 2 h. 30 p.m., le Canadien junior recevra la visite des Flyers de Niagara Falls.

Moss tente d'embaucher le quart-arrière Trammell

Les Alouettes, qui ont grand espoir de mettre sous contrat le quart-arrière All-American Sandy Stephens, de l'Université du Minnesota, sont également à la recherche des services de Pat Trammell, quart-arrière à l'Université de l'Alabama.

Stephens, un athlète de couleur de 6 pieds, 215 livres, est le deuxième choix de repêchage des Browns de Cleveland, de la Ligue de football Nationale, et le premier choix des Titans de New York.

On croit que Stephens serait prêt à signer avec l'équipe qui lui assurerait la meilleure chance de jouer comme quart-arrière. Les Browns, ainsi que les Titans, sont sensés avoir dit à Stephens qu'ils entendent l'utiliser comme demi-arrière. Les Alouettes ont un pressant besoin d'un excellent quart-arrière.

Le fait que l'entraîneur actuel des Alouettes, Stan Wilson, était entraîneur à l'Université du Minnesota avant de venir à Montréal l'an dernier, devrait également jouer en faveur de la mise sous contrat de Stephens par les Alouettes.

Stephens a annoncé qu'il ne ferait part de sa décision qu'après la joute du Hula Bowl à Honolulu dimanche.

L'instructeur Perry Moss, des Alouettes, un ancien héros dans le Rose Bowl avec l'Université de l'Illinois, a quitté Los Angeles, où il s'est entretenu avec Stephens, à destination de Tuscaloosa, Alabama, où il doit rencontrer Trammell.

Le quart-arrière de 6-2, 200 livres n'a pas été repêché par la Ligue de football Nationale et n'a été que le 24e choix des Texans de Dallas, lors de la séance de repêchage de la Ligue de football Américaine, tout simplement parce que les pros savent qu'il n'est pas intéressé à faire une carrière dans le football professionnel.



"On donne une réception chez nous"

Pour plaire aux invités qui aiment le Scotch Whisky, servez du 'Black & White'. C'est un Scotch *remarquable!* Des experts sélectionnent et mélangent les meilleurs whiskies d'Ecosse pour vous l'offrir. Le 'Black & White' possède toute la distinction et tout le velouté du Scotch à son mieux. Distillé, mélangé et embouteillé en Ecosse. Disponible en bouteilles de plusieurs grosseurs.

Le secret réside dans le mélange

'BLACK & WHITE'

SCOTCH WHISKY

"BUCHANAN'S"

TROPHÉES POUR TOUTE OCCASION

• HOCKEY • SKIS • PATINS

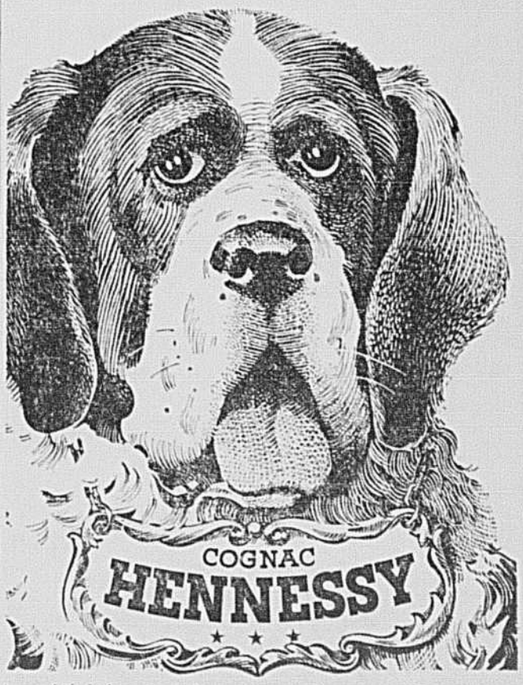
Demandez un exemplaire gratuit du dépliant illustré de trophées Hemsley

HEMSLEY'S

RAYON DES TROPHÉES EN GROS

394 ouest, rue St-Jacques. VI. 2-9651

ON PEUT S'Y FIER



Le préféré des connaisseurs...au Canada comme ailleurs

à propos de SKI

Les excursions de ski des clubs affiliés à l'ACSM
Saison 1962

Noms des clubs	7 janvier	14 janvier	21 janvier	28 janvier	4 février	11 février	18 février	25 février	4 mars	11 mars	18 mars	25 mars	1er avril
CERF BLANC	Mt Habitant	Mont Ste-Anne	nil	Mont Sutton	Val David	Mont Bélair	Sun Valley	Mont Orford	Mont Alouette	Mont Castor	Jay Peak	Val David	nil
CHAMONIX	Sun Valley	Ste-Agathe	Mont Sutton	Mont Ste-Anne	Mont Tyrol	Mont Castor	Mont Tremblant	nil	nil	nil	nil	nil	nil
CHEVALIERS SPORTIFS	Mont Sutton	Val David	Sun Valley	Ste-Marguerite	Mont Tremblant	Val David	Mont Orford	Mont Alouette	Mont Ste-Anne	Jay Peak	Ste-Marguerite	Mont Blanc	nil
EUREKA	nil	Val David	Mont Prévost	Mont Tremblant	Mont Castor	Val Morin	Beauport	Mont Alouette	Ste-Agathe	Mont Sutton	Val Morin	Mont Tremblant	nil
IMMACULEE-CONCEPTION	Sun Valley	Mt Habitant	Mt Alouette	Mont Sutton	Saint-Sauveur	Val David	Ste-Agathe	Whiteface	Ste-Marguerite	Ste-Agathe	Mont Blanc	Mont Habitant	Mont Sutton
JEUNES COPAINS	Ste-Marguerite	Mt Alouette	Sun Valley	Mont Tremblant	Val David	Sutton	Mont Ste-Anne	Beauport	Mont Tyrol	Mont Bélair	Mont Orford	Ste-Agathe	Whiteface
PIGEONS VOYAGEURS	Mont Tyrol	Ste-Marguerite	Mont Sauvage	Val David	Mont Bélair	Mont Habitant	Mont Sutton	Mont Bélair	Mont Alouette	Mont Castor	Morin Heights	Jay Peak	nil
QUATRE SAISONS	Ste-Adèle	Mont Habitant	Mont Orford	Val David	Ste-Adèle	Beauport	Rawdon	Ste-Marguerite	Jasper	Mont Prévost	Val David	Ste-Agathe	Mont Tremblant
SAINT-DENIS	Ste-Adèle	St-Sauveur	Ste-Marguerite	Val David	Mont Alouette	Mont Ste-Anne	Mont Bélair	Mont Castor	Sun Valley	Mont Prévost	Mont Tyrol	St-Sauveur	Mont Tremblant
SARANAC	Val David	Mont Orford	Mont Alouette	Ste-Marguerite	Mont Sutton	Sun Valley	Mont Ste-Anne	Whiteface	nil	Mont Alouette	Mont Habitant	Mont Orford	nil
MANOIR N.D.G.	Mont Alouette	Mont Sutton	Mont Orford	Jay Peak	Val David	Mont Sutton	St-Sauveur	nil	Whiteface Mt	Val David	Mont Orford	Mont Habitant	Stowe, Vt.
CARIBOU	Mont Habitant	Mont Alouette	Val David	Ste-Agathe	Mont Ste-Anne	Ste-Marguerite	Mont Habitant	Mont Tremblant	St-Sauveur	Mont Alouette	Sun Valley	Mont Sutton	nil
TYROL DE MONTREAL	Mont Tremblant	St-Sauveur	Val David	Mont Ste-Anne	Jay Peak	Rawdon	Ste-Agathe	Mont Habitant	Mont Sutton	Ste-Marguerite	Ste-Agathe	Stowe, Vt.	nil
YODEL	Mont Ste-Anne	Mont Alouette	Mont Habitant	Mont Tyrol	Val David	Mont Sutton	Mont Alouette	Mont Prévost	Mont Tremblant	Mont Orford	Sun Valley	Mont Tyrol	Val David

N.B. : — Les clubs Mont Alouette, Mont Bélair, Mont Prévost et Mont Tyrol sont des clubs stationnaires et n'organisent pas d'excursions de ski.

Le 25 février prochain

Skieurs professionnels européens invités au slalom du mont Gabriel

Dans un communiqué adressé hier aux journaux canadiens, M. W. Lorne Gray, organisateur du slalom géant Bee Hive, a annoncé que ce tournoi de ski professionnel aura lieu au Mont-Gabriel, le 25 février 1962.

D'après les officiels, on a dû changer la date de cette importante rencontre parce que plusieurs skieurs professionnels européens sont impliqués indirectement dans les championnats mondiaux de ski alpin, à Chamonix, France. Les rencontres internationales auront lieu du 10 au 18 février.

A une réunion des directeurs de l'Alliance des moniteurs de ski du Canada, le 9 décembre, on a formé un comité spécial chargé d'organiser les tournois de ski professionnel au Canada. Ce comité se compose de : Ray-Ernie McCulloch, de Montmond Lanctôt, de Montréal ; Tremblant ; Bud Archibald, d'Ottawa, et Chris Gribbin, de Pointe-Claire.

Dans son communiqué, M. Gray souligne que le slalom géant Bee Hive, commandité par la compagnie St. Lawrence Starch, sera sanctionné cette année et au cours des années à venir par l'Alliance des moniteurs de ski du Canada, organisme gouvernant le ski professionnel au pays.

Les officiels du tournoi de Mont-Gabriel ne sont pas encore prêts à dévoiler les noms des skieurs européens qui doivent participer à cet important match. Cependant, les organisateurs croient que le spectacle sera le point culminant de la saison de ski en Amérique du Nord.

Les conditions de ski aux Etats-Unis

Au **Vermont**, l'enneigement est de 48 pouces à **Jay Peak** ; 45 pouces à **Smuggler's Notch**; 48 pouces à **Stowe** ; 40 pouces à **Mad River Glen** et 49 pouces à **Sugarbush Valley**. Deux pouces de nouvelle neige poudreuse balayée par le vent recouvre les pistes. Les conditions de ski sont **excellentes** partout.

Dans le **New Hampshire**, on a relevé 30 pouces à **Cannon Mountain**; 36 pouces à **Wildcat**; 26 pouces à **Franconia** ; 16 pouces à **Black Mountain** et 15 pouces à **Cranmore Mountain**. Aucune neige nouvelle depuis le 29 décembre. Les conditions sont **excellentes** à Cannon, Wildcat et Franconia ; elles varient de **passables à bonnes** à Black Mountain et sont considérées comme **passables** à Cranmore.

A Val David

Slalom pour classes A et B remis au 25

A cause des mauvaises conditions de neige, le slalom pour classes A et B qui devait avoir lieu dimanche, le 7 janvier, à Val David, a été remis au 25 février. Pour tous les coureurs qui désirent se qualifier pour les activités de la Zone Laurentienne de cette saison, il y aura un slalom de qualification samedi, à midi, au Mont Habitant, à St-Sauveur-des-Monts.

La première course de slalom pour classe "C" de la saison 1961-62 aura lieu à 11 h. a.m. sur la pente O'Connell, au Mont Gabriel, le 7 janvier. Cette course est sous la direction du club Penguin.

Un slalom juvénile aura lieu à 11 h. a.m., sur la pente Marquise, de St-Sauveur, samedi, le 6 janvier. Cette course est sous le patronage du club de ski de St-Sauveur.

Voici la liste des inscrits pour le slalom géant, classe "C", du club de ski Penguin, dimanche, à 11 h., sur la pente O'Connell du Mont Gabriel :

LES INSCRITS

Dames junior "C"

1. Penny Drury, Ski Jay ; 2. Ingrid Hall, McGill ; 3. Lyn Eakin, Ski Jay ; 4. Judy Fisk, Ski Jay ; 5. Barbara Jane Walker, Ski Jay.

6. Marie Charlton, Ski Jay ; 7. Christy Leslie, Ski Jay ; 8. Lyn Statten, Ski Jay ; 9. Jenie Laurie, Ski Jay ; 10. Eva Kuchar, Mont-Tremblant ; 11. Louise Willett, Ski Jay.

Dames senior "C"

Claudia Bierman, McGill ; Sunny Cramm, Snow Eagle ; Cathie Alerie, Ptarmigan ; Joan McIntyre, McGill.

Hommes junior "C"

Robert Daignault, Ptarmigan; Mike Annett, St-Sauveur ; Chris Howlett, Ptarmigan ; Ian Rose, L.C.C. ; Art Campeau, Ptarmigan.

Doug Wyatt, L.C.C. ; Fred Crowley, Ptarmigan ; Randy Silkey, Ste-Marguerite; Hugh Thompson, L.C.C. ; C. Maxwell, L.C.C. ; Mike Daignault, Ptarmigan.

Jim Clift, Martians ; Barry Baumel, St-Sauveur ; Elgin Marsden, Ptarmigan ; Don Ryan, Ste-Marguerite ; John Hoolahan Jr., Ptarmigan, John Billick, Nordik.

Jacques Roux, Mont-Tremblant ; David Hurley, St-Sauveur ; Jim Davidson, St-Sauveur ; T. Caron, Val David ; R. Caron, Val David.

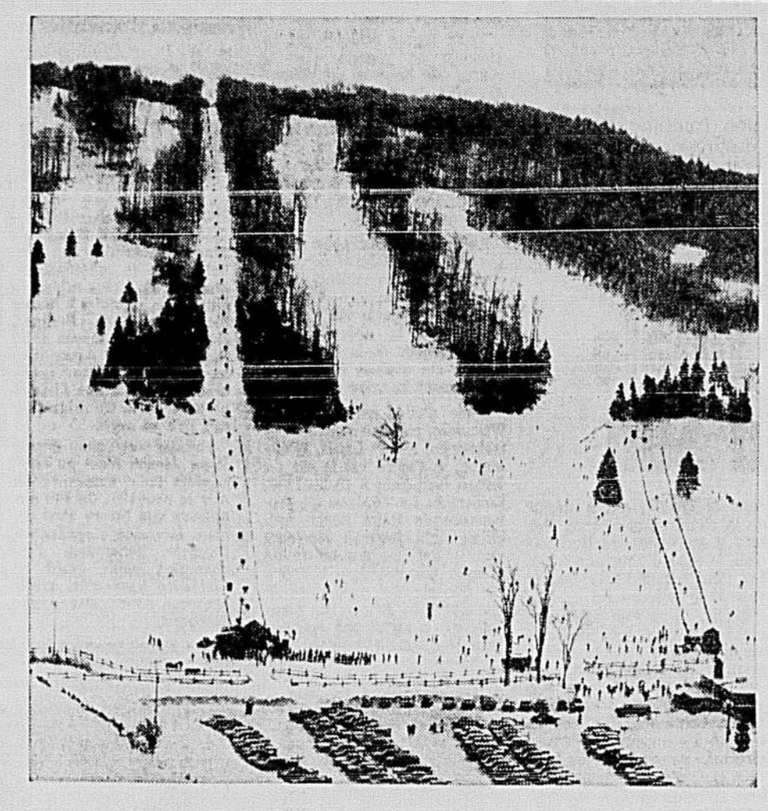
Hommes senior "C"

Bob Elmslie, Martian ; Andre Baby, Ptarmigan ; Mike Slanger, McGill ; Don Hayes, Ptarmigan ; Tom Rogers, Martian ; Bob McLennen, Martian.

Jim Gardiner, Martian ; Gilles Godon, Snow Eagle ; J.-L. Larouche, Ste-Adèle ; Don Walklate, Martian ; Frank Hall, Martian.

John Rolland, Ptarmigan ; A. Bouchard, Ste-Adèle ; Mark Steinberg, McGill ; Fred Bernstein, McGill ; Pierre Boulanger, Ptarmigan ; Paul Sabourin, Val David.

Peter Vopersil, McGill ; Art. Blondin, Martian ; Pat Trudel, Martian ; Louis Lokanovitch, Ptarmigan ; Ronald Moles, Martian.



VUE AERIENNE DU MONT HABITANT — Celle vue aérienne montre l'endroit où l'on vient d'installer un troisième téléski. C'est en fin de semaine que débuteront les cours de ski spéciaux pour enfants et adultes, sous la direction de Mlle Joan Goodwin-Wilson. Le restaurant du Mont Habitant est renommé pour sa cuisine.



Le ski et l'éducation physique à l'U. de M.

CHRIS GRIBBIN

Pour les futurs diplômés en éducation physique de l'université de Montréal, l'enseignement du ski est obligatoire. C'est dans cette perspective que Gérald Simond, professeur d'éducation physique et moniteur de ski, dirigera le stage de ski auquel prendront part 70 étudiants, du 7 au 13 janvier. Les cours se dérouleront sur les pentes de Val David et Simond sera assisté de Christine Skrotzky et Charles Burroughs.

Les étudiants logeront à l'auberge Le Rouet et les jeunes filles à la Strada, une autre auberge de jeunesse. Durant le stage, le ski sera enseigné selon les méthodes pratiquées au Canada : les pas, la descente, les freinages, le dérapage, les changements de direction et les sauts sur skis. Deux films seront présentés au restaurant du mont Saint-Aubin, les 8 et 10 janvier. Une soirée récréative suivra la représentation du mercredi soir.

L'université de Montréal forme également des compétiteurs. Ceux-ci s'entraînent depuis le début de l'automne et terminent aujourd'hui leur entraînement pratique à Saint-Sauveur, sous la direction de Chris Gribbin, secrétaire de l'Alliance des moniteurs de ski du Canada. Le club de compétition compte 25 membres. Guy, Jean, Jacqueline et Louise Thibault de Victoriaville font partie de l'équipe de ski alpin. Les frères Jakimow et Michael Dupuis sont les spécialistes de la course de fond.

Les compétiteurs de l'U. de M. participeront aux diverses compétitions de la Zone laurentienne et à quelques concours dans les Cantons de l'Est. Les championnats universitaires seront organisés à l'université, les 9 et 10 février. Le championnat interfaculté aura lieu à St-Sauveur, le 24 février. Les skieurs se rendront au Mont Sutton, les 10 et 11 février, pour les championnats des Cantons de l'Est, et les 17 et 18 mars ils défendront les couleurs de l'U. de M. au Mont Orford, lors de la classique Adams Memorial.

Au calendrier nordique, on remarque que la course de fond aura lieu le 27 janvier, sur le terrain de l'université. C'est aussi à cet endroit que seront disputés les championnats de sauts de la Zone laurentienne, le 5 février, la course de fond de la ville de Montréal, le 17 février, et le trophée Gresvig pour le saut, le 18 février. Dans le cadre des Festivals de Montréal, on organisera un concours de sauts, le 24 juin. Cet événement a attiré des milliers de spectateurs au tremplin universitaire, en 1961.

Le monte-pente de l'université fonctionne depuis le jour de Noël. Dès que les conditions de la neige le permettront, on pourra pratiquer le ski à la lueur de puissants réflecteurs. Les débutants qui veulent profiter de l'occasion peuvent également suivre des cours des moniteurs tous les mardis, mercredis et jeudis soirs. On peut obtenir de plus amples détails en s'adressant au secrétariat, au Centre Social (RE. 3-9002) ou appelant directement au montepente (RE. 7-2169).

Les étudiants de Laval aident la Société des Cours populaires de ski

Grâce à une entente avec le département d'Education physique de l'Université Laval de Québec, 15 skieurs de cette institution se sont joints, l'an dernier, à la Société des Cours Populaires de Ski. François Pichard, président de la Société, a révélé que son équipe compte maintenant 35 moniteurs de ski. Les cours de ski ont été donnés gratuitement à 515 élèves, tous les samedis et dimanches, sur les Plaines d'Abraham.

Rodolphe Rolland, coordonnateur des cours, précise dans son rapport à la Société que les moniteurs ont donné 2,403 leçons de ski. Il souligne également l'excellent travail de Jean-Paul Savary et Charles-E. Blanchette qui, en compagnie de Pichard et Rolland, ont réussi à donner chaque mercredi soir une série de quatre cours à 38 élèves du Juniorat Sainte-Marie de Charlesbourg. Ce geste a été fort apprécié des élèves et de la communauté.

Si la Société a pu accepter 515 élèves sans trop de difficultés à cause des moniteurs de Laval qui ont épousé la cause du ski, l'initiative en revient à Mlle Louise Dumais, ex-directrice du département d'Education physique, et à M. Jean-Paul Massicotte. La tâche ardue de recruter des moniteurs qualifiés n'est plus un problème difficile à résoudre pour la Société.

Au printemps de 1960, le président Pichard a répondu à l'invitation d'un groupe de sportifs de Pointe-au-Pic et La Malbaie qui désiraient se renseigner sur le système des écoles de ski pour enfants de la Société des Cours Populaires. Au cours de l'automne suivant, une demande officielle d'aide technique était faite aux autorités de la Société.

Les skieurs de cette région ont bénéficié de tous les secours que pouvait leur accorder l'organisme de Québec. La section de Pointe-au-Pic fonctionne maintenant d'une façon remarquable sous la direction de M. Philippe Dion qui, avec quelques enthousiastes du ski, a été le principal instigateur du nouveau mouvement d'éducation physique.

On m'en voudrait de passer sous silence le travail magnifique de Jean-Paul Savary et Marcel Lavoie, deux experts qui n'ont rien épargné pour former le nombre de moniteurs nécessaires à la création de la nouvelle école et parfaire l'organisation au point de vue technique. D'ici quelques années, d'excellents skieurs sortiront des rangs de l'école de Pointe-au-Pic.

On se rend compte de plus en plus que le ski tient une place de choix au niveau universitaire. Si l'enseignement théorique et pratique du ski est devenu indispensable pour l'obtention du diplôme en éducation physique, il me semble inutile d'insister sur son importance. La maîtrise de c esport exige non seulement un certain équilibre corporel mais une force de caractère incomparable. Voilà pourquoi le ski est un sport complet.



LE MONTCLAIR
STE-ADELE
85 CHAMBRES
SEMAINE DE SKI ET FIN DE SEMAINE
ECONOMIQUES
ECOLE DE SKI
MONTE-PENTES
CARRIOLES
PATINAGE
PLAN AMERICAIN ET EUROPEEN
ORCHESTRE DE DANSE
TOUT NOTRE PERSONNEL PARLE FRANÇAIS
R. COUILLARD, gérant
CApital 9-3541

HOTEL CHATEL BOISE
STE-ADELE
LE RENDEZ-VOUS DES SKIEURS AU PIED DU MONT ALOUETTE
Orchestre — Cuisine réputée
Commodité spéciale aux skieurs
INF. : CA. 9-3754

POINTE-DU-ROCHER
Village du Mont-Tremblant
endroit idéal pour le ski et le repos
Chambres confortables — Repas succulents — Prix raisonnables
Tél. : 425-2951
Village du Mont-Tremblant
Hector Calvé, prop.

$7 PAR JOUR — SKIEURS
Au coeur des Laurentides !
SPECIAL : service gratuit au Mont-Tremblant, matin et soir. Chambre et pension inclus. Traine sauvage, patinage et ski, au choix. Etablissement situé à flanc de montagne, 535 par semaine. Atmosphère de famille.
No de tél. à Montréal : RE. 7-3849
VILLA DES CEDRES
LAC MASKINONGE — ST-JOVITE

VILLA BELLEVUE
ST-JOVITE — MONT-TREMBLANT
60 CHAMBRES — MOTELS DE LUXE
Situé à quelques minutes du Mont-Tremblant
Service de transport régulier gratuit
ORCHESTRE — SOIREES RECREATIVES
CARRIOLES — PATINAGE
ECOLE DE SKI, ETC.
PRIX SPECIAUX POUR FIN DE SEMAINE
POUR RENSEIGNEMENTS, DEPLIANT, PRIX, ECRIRE A :
ST-JOVITE — R. DUBOIS, prop.
TEL. : 425-2734

SKI MONT-TREMBLANT
ST-FAUSTIN—ST-JOVITE
★ 3 TELE-SIEGES—8 T-BAR—5 CABLE!
★ CHAMBRES $6.00 et plus.
REPAS INCLUS
EPARGNEZ DU TEMPS
Demandez la liste d'hôtels et semaines de ski
ECRIRE : Gérard Lapointe
SYNDICAT LAURENTIEN D'INITIATIVES
ST-JOVITE, P.Q. Tél. 425-2491

Château Lac Beauport
LAC BEAUPORT, QUE.
• Semaines de ski, tout inclus. De $79.50
• Ski nocturne, illuminé — T-Bar
• 10 mins. de la Vieille Capitale
• Ecole de ski CSIA, Colin Grace, directeur; 3 T-Bars, monte-pente chaises doubles, Pomalift
• Divertissements tous les soirs
Bureau de Montréal — RE. 1-8561
Ecrire pour dépliant LP, ou voir votre Agent de Voyages.

Sun Valley
HOTEL SUISSE
STE-ADELE, QUE.
AU CENTRE DE LA CEINTURE DE NEIGE
• 3 T-Bars
• Ecole de ski
• Atmosphère unique
Direction suisse
Tél. Ste-Adèle — CA. 9-3270

Ste-Marguerite-du-Lac-Masson
HOTEL Belmont
Situé à 5 min. des monte-pentes Estérel et Cochand ! Plan américain $8 — Plan européen $3 — Gilles Gauthier, CA. 8-2012.

Faites du SKI au MONT HABITANT
ST-SAUVEUR


3 T-BAR
ECOLE DE SKI
TARIF SPECIAL D'ETUDIANTS
du lundi au vendredi
TELEPHONE :
ST-SAUVEUR
CA. 7-2269

SKI STE-AGATHE
9 T-BARS • 1 TELESIEGE

SKI AU LAC BEAUPORT
10 MILLES DE QUEBEC


"Queen's Court Motel", route 23A
Lexington, N.Y.
Logement pour la nuit ou appartements modernes de 3 pièces. Logis simple, double et familial, cuisine complète, baignoire, chambre, chauffage contrôlé. Situé au coeur des Catskills. Piste de ski et patinoire sur les lieux.
Tarifs — $4 par personne, par jour ou fin de semaine.
$60 par semaine (pour 4 personnes)
$5 par semaine pour chaque personne additionnelle.
Six personnes par logis —
Réservez tôt pour vos vacances d'été. Faites vos réservations en écrivant à
Charles et Evelyn Citelli
P.O. Box 162
Lexington, N.Y.
ou téléphonez à Lexington 4491

OUVERTS CE SOIR et VENDREDI SOIR jusqu'à 9 h. 30



DE SERRES . . .
VOS QUARTIERS GENERAUX
dans les vêtements et équipements de ski

SKIS "HEAD"
Le ski qui satisfait . . :
Ce ski est conçu de façon à rencontrer toutes les techniques du ski moderne — Intérieur de fibre laminé renforcé d'un cadre d'acier. Surface et base d'aluminium recouvertes de plastique noir.
Modèle régulier 5'0 à 7'3" $117.50
Modèle "Vector" 6'3" à 7'3" $142.50
BATONS DE SKI "HEAD" $27.50
HEAD
Stationnement gratuit
Tél. : AV. 8-0251
OMER DESERRES
1406, St-Denis, angle Ste-Catherine
6955, St-Hubert, angle Bélanger
Centre d'Achats Wilderton
Centre d'Achats Rockland

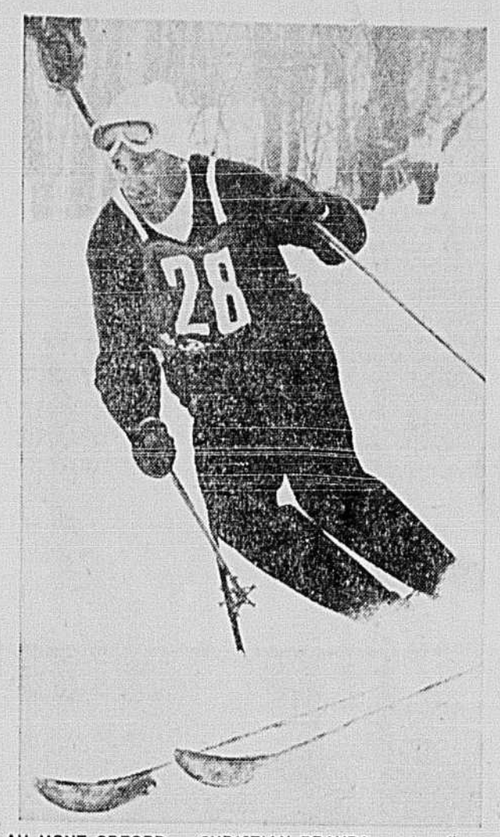
VACANCES de SKI à la SAPINIERE
HOTEL LA SAPINIERE
VAL DAVID P.Q.
HOTEL DE 60 CHAMBRES, MOTEL DE LUXE, REPUTE POUR SA CUISINE, SA CAVE A VIN, SON NOUVEAU BAR-SALON.
SPECIAL: SEMAINE DE SKI
(du 8 janvier au 1er avril 1962)
Ecole de ski Raymond Lanctôt
5 jours de leçons avec usage du télébarre
6 jours à l'hôtel (chambre et repas)
Réservations: Montréal UN. 6-8262
$73.00 et plus
Je désire recevoir des renseignements supplémentaires sur La Sapinière, Val David, P.Q.
☐ Votre dépliant en couleur ☐ Sur les voyages de noces
☐ Sur les réceptions, les réunions de groupes, les congrès.
NOM : .....
ADRESSE : .....
ENDROIT : .....

Le Manoir St. Castin
Une Hôtellerie de grande classe dans la tradition française, présente, avec ses raffinements d'Hospitalité, toutes les garanties d'une vacance de ski inoubliable.
Tous les services de ski, télé-siège double, deux T-Bars, à la porte du Manoir.
Ecole de ski, cafétéria, Tarifs: Depuis $14.50, tous les repas . . . chambres de luxe . . . avec bain . . . Plan modifié, 2 repas, à partir de $12.50.
Divertissements: Dance au Café Normand . . . Cinéma . . . salon-bar . . . ski de nuit etc . . .
ECRIVEZ POUR DEPLIANTS EN COULEURS
SEMAINE DE SKI 6 JOURS A PARTIR DE $80.00
INCLUANT REMONTE-PENTES, TELE-SIEGE, T-BARS, ECOLE DE SKI.
MANOIR St. Castin LAC BEAUPORT P.Q.
RESERVATION: TÉLÉPHONE QUÉBEC 849-4461

QUI SKI?
Faites du ski toute la saison durant au Mont Gabriel. Une nouvelle machine à fabriquer de la neige garantit des pentes enneigées tous les jours. Le soir aussi, quand le temps le permet. Sept T-bars. Merveilleux après-ski et cuisine raffinée à l'hôtel. Deux cafétérias offrant des repas chauds sur les pentes.

O'Connell
Mont Gabriel Lodge
A 45 minutes de Montréal par l'autoroute

à propos de SKI



AU MONT ORFORD — CHRISTIAN PRAVDA, ancien directeur de l'école de ski du Mont-Orford maintenant moniteur à Sun Valley, Idaho, qui participera au slalom de l'International Professional Ski Racers Association à Mont Orford, les 24 et 25 février. Pravda a gagné sa première course professionnelle à Aspen, Colorado, en 1961. Au cours de cette saison, il a accumulé $2,500 en bourses.

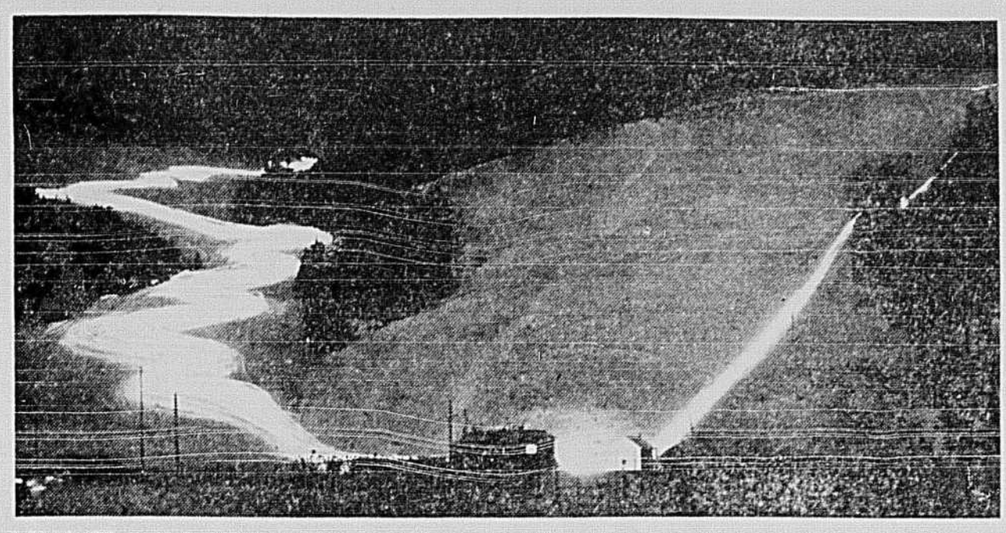
Nombre record de 62 aspirants-moniteurs aux cours de l'ACSM

Raymond Lanctôt, examinateur de l'Alliance des moniteurs de ski du Canada et moniteur-directeur de l'école de ski de l'Association des clubs de ski de Montréal, accueillera un nombre record de 62 aspirants-moniteurs à l'ouverture de la semaine de cours de l'ACSM, dimanche, au Mont-Alouette.

Parmi les inscrits, on remarque le doyen des patrouilleurs de ski du Québec, M. Raoul Dandurand, et trois policiers de Montréal. Les cours théoriques débuteront dimanche soir au Chatel Boisé tandis que les cours pratiques se dérouleront sur les pistes du Mont-Alouette. Ronald Prévost, Lionel Burt et François Bellemare assisteront Lanctôt dans sa tâche.

Les examens de ski-secours, indispensables pour l'obtention du certificat de moniteur ACSM, seront sous la surveillance de spécialistes de la Brigade ambulancière St-Jean et de la Croix-Rouge. Les trophées, médailles et certificats seront décernés aux élèves méritants samedi soir, le 13 janvier, à l'issue du banquet annuel de l'école.

L'Association des clubs de ski de Montréal, qui groupe quelque 20 clubs de ski et plus de 3,000 skieurs de la région métropolitaine, organise ces écoles de ski depuis 1953. Plusieurs moniteurs professionnels reconnus par l'Alliance ont débuté à l'ACSM et enseignent maintenant à diverses stations des Laurentides et des Cantons de l'Est.



DESCENTE AUX FLAMBEAUX au Mont Castor, près de Matane. C'est à cet endroit qu'aura lieu le championnat junior provincial de ski alpin, les 27 et 28 janvier. Le championnat est organisé par Gérard Bilodeau, président de la zone de ski Mont Notre-Dame.

Canadiens à Courchevel

COURCHEVEL (AFP) — Le 5e grand prix international de Savoie de ski se déroulera vendredi à 11 h. Il s'agit d'un slalom géant disputé sur la piste du "Bouc Blanc" et qui revêtira une importance particulière à la veille des championnats du monde.

Sur 14 nations engagées, onze équipes sont arrivées aujourd'hui à Courchevel : Finlande, Suède, Grande-Bretagne, Hollande, Canada, Espagne, Autriche, Inde, Chili et l'équipe de France au complet soit 41 français.

Par ailleurs l'équipe des Etats-Unis s'entraine depuis cinq jours à Courchevel sous la direction de Bud Werner.

On attend encore les équipes suisse, tchécoslovaque et roumaine.

Conditions de ski

Voici le dernier relevé de l'enneigement effectué par le Bureau provincial de météorologie et publié par l'Office de publicité de la province de Québec :

Stations de ski	Epaisseur de la neige	Dernière chute	Conditions de ski
Mont-Tremblant (nord-est)	14-21"	2-3"	T.B.
Mt-Tremblant (sud-ouest)	11-20"	2-3"	Bon
St-Jovite	10-12"	2-3"	Bon
Mont-Blanc	10-12"	1-2"	Bon
Mont Castor	14-20"	2-3"	T.B.
Mont Ste-Agathe	14-20"	2-3"	T.B.
Mont-Chevreuil	12-20"	2-3"	Bon
Ste-Marguerite	10-12"	2-3"	Bon
Ste-Adèle	11-13"	2-4"	T.B.
Mont-Alouette	12-14"	2-4"	T.B.
Sun Valley	12-16"	2-4"	T.B.
Val-David	14-20"	2-4"	T.B.
Mont-Bélair	14-20"	2-4"	T.B.
Mont Avila	13-14"	2-3"	Bon
Mont Habitant	11-15"	2-3"	T.B.
Mont Prévost	11-14"	2-3"	T.B.
Mont Tyrol	11-14"	2-3"	Bon
La Réserve	10-12"	1-2"	Bon
Mont-Gabriel	14-15"	2-3"	Exc.
Morin Heights	12-14"	2-3"	Bon
Rawdon	14-16"	2-4"	T.B.
Mont-Royal	6-8"	½"	Pass.
Lac Beauport	19-21"	3-4"	T.B.
Mont Ste-Anne	18-20"	2-3"	Bon
Grand'Mère	10-11"	1-2"	Bon
Alma	10-11"	1-2"	Bon
Mont Mars	17-19"	1-2"	T.B.
Chicoutimi	21-23"	1-2"	T.B.
Sherbrooke	13-15"	2-3"	Bon
North Hatley	13-15"	½"	Bon
Mont-Orford	17-18"	1-2"	T.B.
Mont-Sutton	27-30"	2-3"	Exc.
Mont Adstock	25-27"	1-2"	T.B.
East Angus	17-19"	2-3"	T.B.
Kingsmere	8-9"	1-3"	Bon
Camp Fortune	18-20"	2-3"	T.B

Retraite du football ?

Charley Conerly hésite à prendre une décision

HOLLYWOOD BEACH, Floride, (UPI) — Après 24 ans dans le football, Charley Conerly, des Giants de New York, laisse présentement entendre qu'il lui faudra "quelques mois" avant de décider s'il reviendra au jeu l'an prochain pour atteindre le quart de siècle.

Conerly, qui a passé 14 ans au sein des rangs professionnels, a longtemps laissé savoir qu'il ne tolérerait pas de jouer dans l'ombre de qui que ce soit, une fois parvenu à la fin de sa carrière. Plusieurs sont d'avis que c'est précisément ce qu'il a fait cette année alors qu'il a concédé son poste régulier à Y. A. Tittle.

"Je ne sais vraiment pas ce que je vais faire et ne le saurai pas avant quelques mois", a déclaré Conerly. "Même si je décide de me retirer, je ne sais pas ce que je vais faire ensuite."

On croit ici à Hollywood Beach, où sont réunis de nombreux joueurs de la ligue de football Nationale à l'occasion du tournoi annuel de golf de la NFL, que Conerly sera de retour la saison prochaine.

"Il fait environ $31,000 par année," d'expliquer un joueur. "Peut-être qu'il sera contraint d'accepter une diminution. Mais c'est toute une somme d'argent qu'il ne saurait laisser passer, particulièrement quand rien de lucratif ne s'annonce pour lui en dehors du football."

Conerly admet qu'il n'ose envisager la vie sans football.

"C'est tout ce que je connais,"



CHARLEY CONERLY

a déclaré l'athlète de 40 ans. "A part deux années dans le service militaire, c'est à peu près tout ce que j'ai fait."

Mais il ajoute qu'il lui faut comprendre que le tout doit avoir une fin. "Après tout," fait-il remarquer, "c'est un sport dur. A chaque année, vous avez besoin d'un peu plus de temps pour vous remettre de vos meurtrissures du dimanche d'avant. Et chaque année, c'est plus difficile de se remettre les jambes en condition. Et vous ne pouvez jouer à rien sans vos jambes."

Conerly est le plus vieux joueur dans la Ligue Nationale. Sa carrière s'étend sur une période de 24 ans : quatre années au High School, quatre au collège, séparées par deux ans dans la Marine, et 14 ans chez les pros.

Un voisin a fait remarquer : "Si Archie Moore continue à son âge, pourquoi ne le pourrais-tu pas ?"

"Ça ne peut être facile pour lui," a répliqué Conerly d'un voix lente. "Ce n'est pas facile pour nous tous de sentir les années s'appesantir sur nous. Plus vous avancez en âge, plus c'est difficile, et, en tant que je suis concerné, le football est l'un des plus durs sports que je connaisse."

Il y a eu tellement de joutes dans la longue carrière de Conerly qu'il ne peut se rappeler une en particulier entre toutes les autres.

"Il y en a trop eu," a commenté Conerly. "Je me rappelle les bonnes saisons avant tout, comme en 1956 et 1959. Mais je vais vous dire une chose, vous aimez oublier rapidement quelque chose comme cette joute de championnat que nous venons de perdre aux mains des Packers. Je me demande encore ce qui est arrivé. Nous avons tiré de l'arrière dès le début et il semblait que tout ce que nous allions tenter ne fonctionnerait pas."

Conerly entend y penser longuement et sérieusement avant de prendre une décision.

"Je sais que je ne suis pas intéressé à devenir instructeur," a-t-il révélé. "Mais c'est à peu près tout ce que je sais.

"A part que je déteste avoir à penser que j'en suis arrivé à la fin."

Football en capsule

L'Association des joueurs de la Ligue de football Nationale a suggéré hier que le temps indiqué par le tableau indicateur soit rendu officiel pour le profit des joueurs et des spectateurs. Les joueurs ont également approuvé le protecteur facial présentement porté dans le football professionnel et ont choisi PETE RETZLAFF, des Eagles de Philadelphie, comme président de l'Association. Il succède à KYLE ROTE, des Giants de New-York. Rote a été nommé vice-président même s'il a révélé n'avoir pas encore décidé de revenir la saison prochaine. Les joueurs ont élu JOHN REGER, des Steelers de Pittsburgh, comme secrétaire-trésorier.

Les Argonauts de Toronto, de la division Est de la Ligue de football Canadienne, ont mis sous contrat deux joueurs de ligne de l'Université Arizona State, le garde JESSE BRADFORD, 190 livres, et le bloqueur LARRY REAVES, 220 livres ... GEORGE SAUER, ex-instructeur à l'Université du Kansas, à l'Académie Navale et à Baylor, a été engagé hier à titre d'instructeur offensif avec les Titans de New-York, de la Ligue de football Américaine ... le quart-arrière MANCHESTER WHEELER, de l'Université du Maine, et son coéquipier DAVE CLOUTIER ont signé des contrats avec les Bills de Buffalo, de la Ligue de football Américaine. Les Bills ont maintenant 17 joueurs de collège sous contrat depuis le repêchage de la AFL ... l'Alliance nationale de football des High Schools, au courant du total record de 22 morts attribuées au football préparatoire, étudie des moyens de réduire le nombre des accidents sérieux et des fatalités chez les athlètes de High School ... le quart-arrière TOM DILLINGER, de North Carolina State, a signé pour jouer dans le U.S. Bowl à Washington le 7 janvier.

Cours populaire de ski à 500 enfants de Québec

Samedi et dimanche, 6 et 7 janvier, commenceront les cours populaires de ski sur les Plaines d'Abraham donnés par les moniteurs bénévoles de la Société des Cours Populaires de Ski.

En effet, samedi matin, le Jour des Rois, tous les jeunes qui sont inscrits pour ce cours, devront se rendre sur les Plaines, près du Musée, à 9 h. 45, pour les cours qui débuteront à 10 h. Dans l'après-midi, ils devront être là pour les cours de 2 h. Le lendemain, dimanche, il n'y aura qu'une séance de cours, dans l'après-midi, à 2 h.

Tous les moniteurs de la Société des Cours Populaires de Ski qui enseigneront à ces jeunes élèves, ont reçu durant le mois de décembre, trois séries de cours théoriques et deux séries pratiques. Ainsi, ils sont prêts à enseigner aux 500 jeunes que la Société a admis.

Les cadres sont maintenant remplis mais la Société conserve les noms de ceux qui n'ont pas été admis et comme il se peut que quelques places se libèrent au cours de l'hiver, elle pourra alors accepter quelques nouveaux élèves pour combler

Lunde rappelé

DETROIT. (PA) — Les Red Wings de Détroit ont rappelé le centre Len Lunde, des Flyers d'Edmonton, de la Ligue de l'Ouest. Lunde se joindra aux Wings pour la joute de ce soir, à Détroit, contre les Hawks. Lunde, natif de Campbell River, Alberta, a fait la navette entre Détroit et Edmonton depuis ses débuts dans le hockey professionnel en 1955.



EN PLEINE FORME — REAL CHARETTE, directeur de l'école de ski Snow Eagle, à St-Jovite et ancien président de l'Alliance des moniteurs de ski du Canada, au moment où il effectue un virage rapide sur les pistes du Grey Rocks.

ENTRE NOUS

SUITE DE LA PAGE 23

Son club rencontrera incidemment le club Alsace, de Bagnolet, vendredi au stade Notre-Dame.

Dans le monde du soccer

Selon les dernières informations, la Ligue de soccer de l'Est compterait, la saison prochaine, trois clubs à Toronto, deux à Montréal, un à Hamilton et possiblement un à Ottawa.

Il est en effet question que le Roma, de Toronto, se joigne au nouveau circuit professionnel et deviendrait, avec l'Italia et le Toronto City, la représentation de la ville reine dans la ligue.

Par ailleurs, un groupe de sportsmen d'expression anglaise examinerait la possibilité de former un nouveau club à Montréal et qui viendrait s'ajouter au Cantalia.

Le projet d'un club à Ottawa est encore à l'étude. Une réponse dans un sens ou dans l'autre est attendue prochainement.

Les directeurs du Cantalia se réuniront ce soir à la Palestre Nationale pour continuer leur assemblée commencée mercredi dernier. Il appert que le docteur Ernest Stasny soumettrait un nouveau plan de réorganisation de l'équipe. On peut dire en passant qu'il est question que Skender Perolli, l'an dernier du Concordia, soit nommé instructeur du Cantalia.

Attention aux médicaments !

Il faut inscrire sur l'étiquette la date d'achat des médicaments avant de les ranger. Beaucoup de médicaments s'altèrent avec le temps ou ils peuvent, par évaporation, devenir plus concentrés, donc dangereux. Le pharmacien vous dira la date limite d'efficacité des médicaments.

SKI Mont Ste-Adèle Alouette
Pistes nivelées mécaniquement

SPECIALISTES EN EQUIPEMENT DE SKI POUR ENFANTS, DAMES, MESSIEURS, DANS TOUTES LES BONNES MARQUES



à propos de SKI
LISEZ REGULIEREMENT
notre chronique hebdomadaire
PLACE AU SKI
paraissant
CHAQUE JEUDI
dans nos pages sportives
Invitation toute spéciale aux associations, clubs et groupements organisés de ski à faire parvenir leurs communiqués, avis, rapports, commentaires ainsi que photos concernant leurs activités à notre chroniqueur
JEAN LA BOISSIERE
Service de la Rédaction,
La Presse
750, boul. St-Laurent,
Montréal, P.Q.
ATTENTION !
Marchands, propriétaires d'hôtels, d'établissements et d'installations d'hiver pour le SKI ... profitez de cette occasion unique pour ANNONCER vos produits et services dans nos pages consacrées à ce sport si populaire !
Pour de plus amples renseignements, adressez-vous à
LA PRESSE
SERVICE DE LA PUBLICITE — VI. 9-4711, poste 341

APRES NOEL

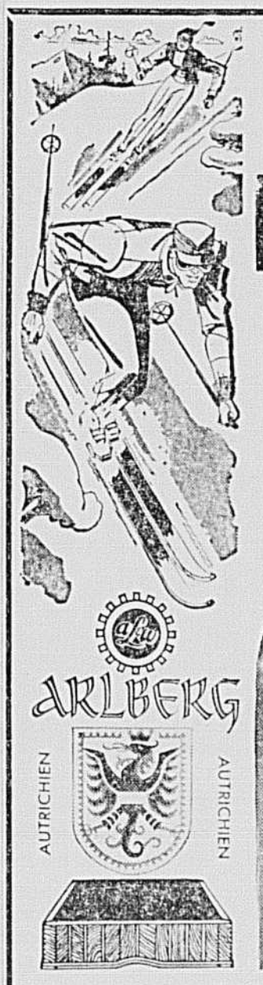


Whiteface
ECRIVEZ A
Whiteface
Boîte postale 158P
WILMINGTON, N. Y.

SKI Smugglers' NOTCH
SKI WAYS
MONT STERLING
Excellentes conditions de ski pour débutants et experts. 7 pistes, pente de pratique de 19 acres, 3 Pomalifts, hôtels confortables, stationnement, toutes facilités requises.
ECRIVEZ POUR DEMANDER LE NOUVEAU PROSPECTUS EN COULEURS
SMUGGLERS' NOTCH SKI WAYS Inc. JEFFERSONVILLE, VERMONT



Pour le SKI
Il n'est pas d'endroit comparable au
Vermont
Ecrivez aujourd'hui pour demander le prospectus et la carte officiels et gratuits de l'état sur le ski. Vous y trouverez des renseignements sur 37 régions, l'épaisseur de la neige, la distance des principales villes et les routes les plus courtes.
Ecrivez à : VERMONT DEVELOPMENT DEPT., Montpelier 46, Vermont
A MONTREAL : Centre d'Inf. Vermont, Hôtel Laurentien — UN. 1-0195



DE TOUT pour le sportif
chez FAUCHER
"Le Roi des Bas Prix"
Spécial DE NOTRE VENTE D'INVENTAIRE
ENSEMBLE COMPLET pour le SKIEUR
Skis Chamonix avec rebords en acier, couche de matière plastique, bouts protégés, harnais de sûreté et bâtons en aluminium.
SEULEMENT $23.95

LA MARQUE PREFEREE DES CHAMPIONS ... ARLBERG AUTRICHIEN

	Prix rég.	
KITZBUHEL	$23.50	PRIX REFAUCHE
INNSBRUCK	31.95	PRIX REFAUCHE
TYROLIA	41.95	PRIX REFAUCHE
KANDAHAR	52.50	PRIX REFAUCHE
BAD GASTEIN	62.50	PRIX REFAUCHE
GOLD MEDALIST	72.50	PRIX REFAUCHE

EN GRAND SPECIAL
SKIS ARLBERG Métallique (modèle 100) LAMINE NOIR
TEL QU'ILLUSTRE
VAL. REG. $104.50
PRIX REFAUCHE
$84.50

BOTTINES DE SKI KANDAHAR
Modèles autrichiens, bottes doublées avec fermoir intérieur; lacage rapide et talons renforcés de métal.
à partir de $33.95

"Le Roi des Bas Prix"
Faucher
MAGASIN A RAYONS
235 est, rue BEAUBIEN — CR. 9-8481

Chasse et pêche

La pêche sous la glace (2)

par **Serge Deyglun**

Nous avons vu, hier, que la plupart des "bons" poissons ne dorment pas l'hiver (comme beaucoup de gens semblent le croire) et se livrent, au contraire, à une lutte sauvage pour une pitance devenue rare. L'eau froide ainsi que d'autres facteurs que nous avons brièvement passés en revue contribuent de façon très nette à rendre le poisson plus agressif. Il nous faut profiter de cet appétit hivernal au maximum et nous organiser en conséquence pour que l'hiver soit une saison de pêche aussi passionnante que les autres. Voyons comment :

Les endroits

Les poissons ne fréquentent pas les mêmes régions en hiver qu'en été ou au printemps. Règle générale, ils seront en eau plus profonde, par conséquent plus chaude. Ainsi, les lieux de prédilection qui "donnent si bien" en belle saison s'avéreront déserts quand la glace aura pris.

Donc, les **battures,** les baies herbeuses, les pointes rocailleuses où d'habitude "ça mord" seront à éviter. Il est utile, si la population locale ne pêche pas ou se révèle hostile à vous renseigner, de consulter les cartes marines de la région où vous comptez vous rendre. Les poissons voyagent beaucoup moins que l'on se l'imagine et vous trouverez des **fosses** lacustres ou fluviatiles à proximité des endroits où les poissons se tiennent en saison "normale". Cherchez bien les agglomérations des chiffres 20, 25 et 30 pieds sur la carte. Sur les cartes marines, ils sont généralement imprimés sur fond **blanc.** Autant que vous le pourrez, faites vos trous non pas au milieu de la profondeur maximum indiquée, mais en bordure de celle-ci. C'est assez difficile, en hiver, de déterminer exactement un emplacement car les perspectives sont faussées par la neige qui recouvre uniformément les plages, mais plus vous serez exact dans vos calculs de "bordure" entre les grands fonds et l'eau moins profonde, meilleures seront vos chances de réussite. Les poissons habitent ces fosses et font des incursions rapides vers cette inquiétante source de lumière dans laquelle s'agite un appât.

Autour des régions habitées, comme Montréal par exemple, vous n'aurez aucune difficulté à découvrir de bons endroits. La raison est simple. Ils sont découverts depuis longtemps et les quelques amateurs de pêche d'hiver ont depuis toujours posé sur les bonnes bordures leurs cabanes de pêche. Un simple périple autour du **Lac St-Louis** ou des **Deux Montagnes,** un de ces dimanches, vous convaincra. Le lac appartient à tout le monde et vous avez le droit de vous installer où vous voudrez. Il faut toutefois faire preuve d'un certain civisme et d'un esprit sportif fraternel. Vous ne serez pas très bien vu si vous allez creuser des trous "collés" sur ceux de pêcheurs déjà installés. Comme pour le canard, laissez un peu d'espace !

Creusage et installation

Il y a des régions où on loue des cabanes ou des séries de trous. Ces "outfitters" sur glace vendent aussi des ménés et des vers. Ils entretiennent des chemins d'accès sur la glace afin de pouvoir s'y rendre en automobile. C'est la façon la moins fatigante de procéder à la pêche d'hiver. Mais, pour ceux qui ne veulent rien devoir à personne et sont, en hiver, aussi farouchement individualistes qu'en été, les grands espaces sont vôtres et vous avez la liberté d'y creuser des trous.

Outre que c'est dangereux, creuser à la hache et au pic est une opération fatiguante au possible. Pour une somme modique, on peut se procurer dans la plupart des quincailleries des 'ice-chisels" munis d'un long manche. Cet instrument n'est qu'un ciseau géant dont l'utilité, pour creuser rapidement sans effort, est précieuse. Vous n'aurez pas d'éclats de glace dans les yeux et dans le coup comme c'est le cas avec la hache et le pic. Il est à souhaiter que vous réussissiez à voler à votre femme sa passoire... Ayant atteint l'eau, la glace effritée y flottera et il n'y a pas d'instrument plus commode pour écoper la glace qu'une bonne vieille passoire ! Vos épouses ne seront peut-être pas d'accord mais, en matière de pêche, le sont-elles souvent ?

Les appâts

Vous aurez peut-être de la difficulté à trouver des ménés si vous ne fréquentez pas des régions où la pêche sous la glace est populaire. De toute façon, les ménés restent les meilleurs appâts et je vous conseille de faire des "bassesses" pour vous en procurer. Une note agréable au tableau : En hiver, les ménés se transportent très bien et le taux de mortalité est négligeable. Consultez les lois de la pêche concernant le transport des ménés sur les routes de la province. Vous éviterez des ennuis. En hiver, l'espèce de ménés n'a pas l'importance qu'elle revêt en saison estivale. Rares dans les eaux, les poissons ne sont pas difficiles et happeront boulûment n'importe quoi pourvu que ça bouge ! Les VERS sont aussi très bons. Contrairement à ce que l'on croit, les DORES mordent bien aux vers. L'important est de l'amorcer comme il faut après l'hameçon. Pour qu'un ver bouge gaillardement et longtemps il faut éviter de lui transpercer la tête.

Et comment reconnaître la tête de la queue, me direz-vous ? Facile. Passez légèrement votre doigt le long de l'animal. Les vers sont **"poilus"** ! Oui, de minuscules et invisibles (à l'oeil nu) fils de "soie" recouvrent le corps de l'animal. Si vous "flattez" le ver à rebrousse-poil, vous vous en apercevrez ! La tête du ver précède le sens normal du poil. C'est donc au bout du "à contre-poil" que vous la verrez. En fait, rien ne vous indiquera que c'est la tête, mais c'est là qu'elle se trouve. Epargnez la tête, et le ver dure beaucoup plus longtemps. Même si le ver n'est pas un animal particulièrement déluré et intelligent, ça lui aidera si vous lui épargnez la tête ! On vit mieux avec sa tête, dit-on... Vous êtes maintenant prêt à pêcher. Vos cadres sont sur vos trous et les petits drapeaux attendent de se faire baisser... Bonne chance !

Avis aux amateurs de poissons des chenaux ! Plus de 800 cabanes sont installées à Ste-Anne-de-la-Pérade, et 50 sont en place à Batiscan. On vous conseille de réserver en téléphonant dans ces localités. Les prix sont généralement de $5 par personne ou $15-$20 pour un groupe pour une nuit de pêche. Je vous donnerai d'autres détails quand la pêche aux poulamons battra vraiment son plein.

Dans la Ligue des As

Baigné compte quatre buts

Jean Baigné s'est grandement signalé hier, lors du programme double de la Ligue des As.

Jean, qui évolue pour le Coeur, a marqué quatre buts pour conduire son équipe à une victoire de 9-5 sur le Trèfle, dans la première joute.

Jean Gratton a compté deux buts. Roland Brisebois, Jacques Lauzon et Claude Laverdure, un chacun, pour les vainqueurs.

Paul-Emile Paillé et Lionel Lallongé ont dirigé l'offensive des perdants, avec deux buts chacun l'autre allant à Guy Lebeau.

Dans la deuxième joute au calendrier, le Pique a triomphé du Carreau, 7-2, Earl Smith a pris la vedette au cours de la joute avec trois buts tandis que Marcel Tremblay en marquait deux. Les autres buts des vainqueurs sont allés à Gilles Viens et André Roy, tandis qu'André Ricard et Guy Fortin ont compté pour les perdants.

Regain d'espoir pour Vernon Law

PITTSBURGH. (UPI) — Après avoir pris connaissance des examens médicaux qui devraient déterminer l'état de son bras malade, le solide artilleur Vernon Law, des Pirates de Pittsburgh, envisage la saison 1962 avec beaucoup d'espoir de retrouver sa forme d'antan.

Cependant, son patron, le gérant-général Joe L. Brown, a adopté une position moins enthousiasmée après avoir reçu les rapports des deux spécialistes qui ont examiné Law hier matin : il préfère attendre de connaître les effets du travail des lancers de Law sur son bras.

"Pensez à celui dont les côtes le font souffrir seulement lorsqu'il respire profondément", a-t-il déclaré en expliquant son attitude.

"Je dois être aussi réaliste que possible," de continuer Brown. "Avant d'avoir vu Vernon à l'oeuvre, je préfère ne pas m'emballer. Qui sait ce qui peut arriver ? Je ne veux pas être pessimiste, mais je préfère attendre. Je dois cependant dire que s'il y a quelqu'un qui mérite d'effectuer un sensationnel retour, c'est bien Vernon !"

Law d'accord

Law est d'accord avec Brown quand ce dernier déclare que ce n'est qu'au jeu qu'il sera en mesure de connaître l'état exact de son bras. Mais Vernon ne veut pas lancer avant encore un mois, soit lorsqu'il se rendra au camp d'entrainement des Pirates.

"Il n'y a aucun plaisir à lancer avec un bras malade", d'admettre Law. "Et je ne le ferai certainement pas. Je veux être certain qu'il est en parfaite condition."

Le 29 avril dernier, au cours d'une froide après-midi, alors que Law affrontait les Reds de Cincinnati, il a senti une douleur à l'épaule droite. Par la suite, il a essayé de lancer à son tour, mais les frappeurs ennemis tombaient à bras raccourcis sur ses offrandes. Peu de temps après la première joute d'étoiles au début de juillet, le gérant Danny Murtaugh a jugé bon de le placer sur la liste des joueurs blessés. Il n'est jamais revenu au jeu par la suite, et il a terminé la saison avec une fiche de trois victoires et quatre défaites.

Son absence est coûteuse

Les champions du monde en 1960 se sont ressentis de son absence, et ils ont dû se contenter du sixième rang. En effet, en 1960, lorsqu'ils ont remporté le premier championnat en 33 ans, le vétéran lanceur avait gagné 20 joutes, et il s'était mérité le trophée Cy Young, accordé annuellement au meilleur artilleur des ligues majeures.

Law a déclaré aux journalistes, qu'il espère retrouver sa forme d'il y a deux ans.

"Les rayons-X que les docteurs ont pris (hier) m'ont paru encourageants", a-t-il dit, "mais je devrai essayer de lancer la balle. Je n'ai pas lancé depuis l'été dernier, et je ne pourrai me prononcer définitivement avant d'avoir lancé. Je dois dire que j'ai une grande confiance en moi-même."

A quelqu'un qui lui demandait ce qu'un Law en forme signifiait pour les Pirates, Brown a déclaré :

"20 victoires. Bien sûr qu'à part son bras, il me semble en pleine forme, mais nous devons nous rappeler que pour nous, ce sont ses talents de lanceur qui comptent le plus."

Aujourd'hui, Law devait se rendre à Columbus pour y rencontrer un autre spécialiste, le Dr Judd Wilson. Ensuite, il retournera à son foyer, à Boise, dans l'Idaho, pour se préparer à l'entrainement.

Malgré la performance de Cesare Maniago

Kingston bat Hull

KINGSTON, (PC) — Malgré une performance extraordinaire de Cesare Maniago, le meilleur gardien de buts de la Ligue de l'Est, les Canadiens de Hull ont subi un échec de 6-2 aux mains du Frontenac, ici, hier.

La victoire a permis au Kingston de se rapprocher à un seul point des meneurs, les Beavers de Kitchener-Waterloo. Le Frontenac a continuellement dominé la situation, lançant à 42 reprises contre Maniago, pendant que le jeune Tricolore tirait à 27 reprises en direction d'Ed Chadwick, qui protégeait la cage du Kingston.

Tom McCarthy et Dick Cherry ont dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux buts chacun, les autres allant à Orval Tessier et Tom Williams.

Stan Maxwell et Brian Smith ont marqué les filets des visiteurs.

En plus de compter à deux reprises, Cherry a dû jouer temporairement à la ligne bleue, et il s'y est grandement distingué.

Après avoir pris une avance de 1-0 à la première période, le Frontenac a compté trois buts en moins de deux minutes au milieu de la deuxième reprise pour définitivement assurer le triomphe au Kingston. La marge qui sépare les deux équipes est maintenant de sept points.

SAN FRANCISCO. (PA) — Orlando Cepeda, des Giants de San Francisco, qui s'est distingué l'an dernier avec le plus de circuits et le plus de points produits dans la Ligue Nationale, recevra une "généreuse" augmentation de salaire. C'est du moins ce qu'a laissé entendre Charles Feeney, vice-président du club, en mettant à la poste les contrats des joueurs.

Feeney a déclaré que l'augmentation était intéressante mais a refusé d'en révéler la teneur. Le traitement de Cepeda en '61 se chiffrait à $27,500 alors que Willie Mays touchait $85,000.

chic suprême... et brio...



Sedan sport Parisienne



Sedan 4 portes Laurentian

Pourquoi la Pontiac est-elle dans une classe à part ? A cause de son chic peut-être, une élégance qui tient la Pontiac à l'avant-garde, et que les autres marques ne peuvent qu'essayer d'imiter. Peut-être aussi à cause de sa suspension merveilleusement douce, de ses intérieurs si confortables et si beaux, ou encore de la puissance et de la douceur de fonctionnement de son moteur Pontiac et de sa parfaite maniabilité sur toutes les routes.

Quel est le secret de Pontiac ? C'est peut-être simplement que la Pontiac a toutes les qualités qu'une voiture doit avoir. Jugez-en par vous-même en allant voir la...

Pontiac 62

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Allez aujourd'hui même chez votre concessionnaire Pontiac !

pneus à flanc blanc sur demande moyennant supplément P-662AF

Ne manquez pas "Music-Hall", à la télévision, le dimanche soir à 8h.30, au réseau de Radio-Canada.

Vendeurs autorisés PONTIAC dans le Grand Montréal

BOULEVARD PONTIAC LTEE
7085, boul. St-Laurent — CR. 9-7321

SANGUINET AUTOMOBILE LTEE
1965, rue Lafontaine — LA. 4-3761

ROCHELEAU AUTOMOBILE LTEE
11251 est, rue Notre-Dame — MI. 5-1651

MONTREAL BUICK LTD.
4026 ouest, rue Ste-Catherine — WE. 7-6342

WILHELMY AUTOMOBILES LTEE
4833 boul. St-Laurent — 288-0186

PARKWAY PONTIAC LTD.
3500 ouest, rue Jean-Talon — RE. 9-2291

MID-TOWN MOTOR SALES LTD.
1395 ouest, rue Dorchester — UN. 6-9961

OMER BARRE LTEE
5987, ave Verdun, Verdun, Qué. — PO. 8-2551

HARLAND AUTOMOBILE LTEE
955, route Montréal — Boulevard Ste-Anne
Rond-Point de Dorval — ME. 1-2051

GARAGE BERTRAND LIMITEE
15538 ouest, boul. Gouin — NA. 6-3981
Ste-Geneviève-de-Pierrefonds, Qué.

British Consols



PAPIER À HAUTE POROSITÉ

Legaré offre aux futurs Mariés

2 ENSEMBLES - 3 PIECES

Spécialement conçus pour futurs Mariés!

Faites votre choix selon votre Budget!



ENSEMBLE "De Luxe"

COMPRENANT 16 MORCEAUX HARMONIEUX DE QUALITE INSURPASSABLE ET SE VENDANT ANTERIEUREMENT A $799.

SPÉCIAL! $639

AUCUN DEPOT, SEULEMENT 6.50 PAR SEMAINE



Cet ensemble comprend :

CHAMBRE à COUCHER, 5 MCX

Grand bureau triple à 9 tiroirs, surmonté d'un miroir vertical encadré, commode à 4 tiroirs et lit à panneaux. Fini noyer. Matelas à 220 ressorts spiraux et sommier-boîte s'harmonisant.

VIVOIR de 6 MORCEAUX

Mobilier chesterfield, 2 mcx, à ressorts. Couvert de bouclé épais dans une variété de nuances. Dossier moulé et coussins de mousse. Table à café et table étagère à dessus "Formica" laminé. Lampe torchère et lampe de table en cuivre fini noyer.

DINETTE CHROMEE, 5 MCX

Comprend une table, 36" x 48", extensible à 60". Dessus "Arborite". Quatre chaises rembourrées de caoutchouc-mousse et feutre. Assortiment de patrons et teintes.

ENSEMBLE 'Économique'

CONSISTANT DE 16 MORCEAUX CHOISIS DE QUALITE NOTABLE ET SE VENDANT REGULIEREMENT A $599

SPÉCIAL! $449

AUCUN DEPOT, SEULEMENT 4.50 PAR SEMAINE



Cet ensemble comprend :

CHAMBRE à COUCHER, 5 MCX

Bureau double à 6 tiroirs, commode à 4 tiroirs et lit tête-bibliothèque. Miroir basculant à bord biseauté. Fini noyer. Matelas à 220 ressorts spiraux. Sommier à lames.

VIVOIR DE 6 MORCEAUX

Mobilier davenport transformable, 2 mcx. Couvert de frisé d'acétate. Couleurs diverses. Coussins en "POLYFOAM". Table à cocktail et table étagère à dessus plastique lamine. Lampe de table. Lampe de plancher à 3 degrés d'éclairage.

DINETTE CHROMEE, 5 MCX

Grande table à dessus "Arborite", 36" x 48", s'allongeant à 60". Pattes renforcées avec embout rotatifs. Quatre chaises rembourrées de "Tufflex". Pieds emboutés de plastique. Grande sélection de motifs et couleurs.

AUCUN VERSEMENT COMPTANT et jusqu'à 36 MOIS POUR PAYER (Taxe de vente payable à l'achat) **SANS FRAIS SUPPLEMENTAIRES, ENTREPOSAGE POSSIBLE JUSQU'À LIVRAISON, SI DESIRE.**

Legaré

1200, rue AMHERST Victor 2-8911	**858 est, rue STE-CATHERINE** Victor 4-2861		**6960, rue ST-HUBERT** CRescent 1-4668
3734 ouest, rue NOTRE-DAME WEllington 5-6994	**4660 est, rue STE-CATHERINE** CLairval 5-7029	**1020, rue NOTRE-DAME** ME. 7-5825 (Lachine)	**4078, rue WELLINGTON** PO. 8-8912 (Verdun)
5184 ouest, rue NOTRE-DAME WEllington 5-7813	**3250, rue MASSON** RAymond 7-5770	**1278 est, MONT-ROYAL** LAfontaine 1-5373	**3730 est, rue ONTARIO** LAfontaine 6-1667

OUVERT JEUDI ET VENDREDI JUSQU'A 9 hres p.m.

À LA TV

2 CBFT Montréal
3 WCAX Burlington
4 CFCM Québec
5 WPTZ Plattsburg
6 CBMT Montréal
7 CHLT Sherbrooke
8 CJSS Cornwall
10 CFTM Montréal
12 CFCF Montréal

CE SOIR

4:00

2,4,7—Bobino
3—Brighter Day
5—Make Room For Daddy
6—Cartoon Corner
8—Cartoonerville
12—Annie Oakley

4:15

3—Secret Storm

4:30

2,4,7—La Boite à surprise
3—The Edge Of Night
5—American Bandstand
6—Let's Look
12—Surprise Party

4:45

6—Rope Around the Sun

5:00

2,4,7—Le grand Duc
3—Popeye
5—Yours For A Song
6—Razzle Dazzle
8—A communiquer
10—Les petits bonshommes

5:30

2—Champion
3—Yogi Bear
4—Parade des animaux
5—Cartoon Carnaval
6—Dick Tracy
7—Au secours
8—Dance Party
10—Le comte de Monte Cristo
12—Yogi Bear

6:00

2—Edition métropolitaine
3—Headlines
4—Nouvelles
5—News, Bill Hunter
6—Ichabod and Me
7—Ti-Blanc Richard
8,12—A Kin to Win
10—Télé-métro

6:15

2—Nouvelles sportives
3—World of Sports
4—Vie de l'Eglise
5—Weather-Sports

6:20

4—Panorama

6:25

2—Ce soir
3—Weather

6:30

2—Téléjournal
3,8,12—News
5—Cartoon Carnaval
6—Metro
7—Télé-Bulletin

6:45

2—Carrefour
3—Doug Edwards
4,7,10—Sports
5—Huntley, Brinkley
6—News, Sports
8—Dateline Seaway Valley

7:00

3—The Beachcomber
4—Croyez-le ou non
5—Ski Trails
6—Seven-O-One
7—Divertissement
8—"We Are Not Alone"
10—Nouvelles
12—Father Knows Best

7:15

2—Une semaine avec...
4—Sur demande
10—Ciné-Roman

7:30

1, 4, 7—Clé de sol
3—Frontier Circus
5—The Third Man
6—Kings & Queens (Bowling)
10—Chez Isidore
12—Showdown

8:00

2,4,7—Filles d'Eve
5—Donna Reed Show
6—The Nature of Things
10—Au nom de la loi
12—"Road To Zanzibar"

8:30

2,4,7—Rendez-vous avec Michelle
3—Bob Cummings
5—Doctor Kildare
6—My Three Sons
10—Cinéma Kraft : "Des roses pour Bettina"

9:00

2,4,7—Le Lac des cygnes
3—Ballet Special
6—The Defenders
8—Detectives

9:30

3—Mrs. Goes to College
5—Hazel
8—Have Gun, Will Travel
12—Sing Along With Mitch

10:00

3—CBS Reports
5—Sing Along With Mitch
6—Ben Casey, M.D.
8—"Gold Digers of 1933"
10—Dix sur dix

10:30

2,4,7—Conférence de presse
8,12—News

10:40

8—Movie (suite)
10—Nouvelles, météo

11:00

2,4,7—Téléjournal
3,5,6—News
10—La ronde des sports
12—"Carnival"

11:10

10—"Le barbier de Séville"

11:15

2,4—Nouvelles sportives
3—Weather
5—Sports — Weather
6—Viewpoint
7—Dernière édition

11:20

3—"Road to Denver"
6—Final Edition

radio télévision

GUY CORMIER

La grande victoire de l'élégance féminine parisienne, c'est d'avoir amené les hommes à s'intéresser à la mode et aux mille et une préoccupations qui peuplent les rubriques des journaux féminins ou les sections féminines des journaux. Madame **Christiane Collange**, directrice des pages féminines de l'hebdomadaire parisien L'EXPRESS, a confié à **Judith Jasmin** de l'équipe de **Premier Plan**, que les hommes regardent "furtivement" les pages qu'elle confectionne avec ses collaboratrices. Ils les regardent furtivement, précise Christiane Collange, parce qu'ils craignent que des regards trop insistants les dénoncent comme "trop peu virils". Au risque de passer à mon tour pour trop peu viril, j'avoue que je ne connais pas de lecture plus rafraichissante et plus agréable que celle des magazines féminins, quand ils sont bien rédigés et intelligemment présentés. C'est à mi-chemin entre le conte de fée et les mots-croisés. Pour un lecteur, s'entend.

Il y a habituellement là-dedans assez d'illogisme et d'irrationnel pour dépayser complètement un cerveau masculin. Illogisme et irrationnel apparents du moins, parce que le raisonnement des femmes épouse souvent de façon plus exacte les contours changeants de la réalité que l'algèbre impeccable des hommes.

Madame Collange n'accepterait pas qu'on évoque le conte de fée à propos de la section de L'EXPRESS qu'elle dirige. Elle annonce qu'elle veut "démystifier" les rubriques féminines. Par exemple, elle n'essaie pas de raconter aux femmes que faire la cuisine est très amusant. Elle préfère donner des conseils qui allégeront la tâche de la cuisinière.

Madame Collange, qui veut démystifier le rôle de la femme, est-elle sûre de n'avoir pas créé à son tour un mythe, le mythe de "Madame Express" ? Elle a dit, avec une naïveté aussi charmante qu'inconsciente, que les lectrices qui faisaient sa connaissance étaient surprises de ne pas se trouver en présence du personnage qu'elles avaient imaginé . . .

Mythe ou pas mythe, Madame Express-Christiane Collange n'aura pas déçu — du moins, je n'ai aucun mal à le supposer — les téléspectateurs et les téléspectatrices de Premier plan. Une fichue bonne émission, dont les responsables de cette série ont lieu d'être satisfaits.

J'aurais quelque chose à dire à propos de la direction générale de la série Premier plan. Je ne fais pas allusion aux personnes, mais à l'orientation de la série. Comme on dit en langage diplomatique, j'espère m'en ouvrir dans un avenir prochain. Peut-être demain ?

choix d'émissions

musique

9.00—canal 2 : Le Lac des cygnes. Par le Ballet national du Canada.
9.00—CBF (radio) : Les Grands chanteurs du passé. Quelques disques rares présentés par l'animateur Henri Woujik.
9.30—CBF (radio) : Musique de chambre — Mario Duschenes, flûtiste et Kelsey Jones, claveciniste. Trois sonates pour flûte et clavecin (Bach).

VARIETES :

7.30—canal 10 : Chez Isidore. Soirée du bon vieux temps avec la famille Soucy.
9.30—canal 12 : Sing along with Mitch.

information

6.45—canal 2 : Carrefour.
8.30—canal 2 : Rendez-vous avec Michelle.
9.00—canal 3 : Accent on 1961. Emission d'une heure sur les réactions des Etats-Unis aux événements mondiaux.

11:26

2,4—Commentaire
7—Sport final

11:30

5—Jack Paar Show
7—"Black Eagle"

11:34

2—Errol Flynn
6—"Bad For Each Other"

12:30

12—News, Sports, Meditation

DEMAIN APRÈS-MIDI

12:30

2—Musique
3—Search For Tomorrow
4,7—Nouvelles
5—Truth or Consequences

12:45

3—Guiding Light
4—La Jardinière
5—Day Report
7—Midi Sport

1:00

3—News, across the Fence
5—News - Bill Hunter
7—Pot-pourri féminin

1:15

3—Mixing Bowl
4—"Voyage Sentimental"
5—On the Local Scene
6—Montréal Matinée

1:24

2—Téléjournal

1:30

2—"Café Métropole"
3—As the World Turns
5—Sacred Heart

1:45

5—Country Style

2:00

3—Password
5—Jane Wyman
6—Chez Helene
7—TV Roman
8—News, Pastors Study
12—News

2:15

6—Nursery School Time
8,12—Carte Blanche

2:30

3—House Party
5—Loretta Young
6—Open House
7—Be my Guest
10—Ciné-Revue

2:45

4—Ciné-Roman
7—Téléphone sonne
10—Tout pour la femme

3:00

2,4,7—L'Eternel féminin
3—The Millionaire
5—Young Dr Malone
6—Pat and Ernie
8,12—Romper Room

3:30

2,7—Actualités féminines
3—Verdict Is Yours
4—Fémini-thé
5—Our Five Daughters
6—Verdict is Yours
10—"Alerte au deuxième bureau"

3:45

3—News
6—Cross-Section



FIN D'APRES-MIDI — C'est à **JACQUES MORENCY** que revient la difficile tâche de divertir les auditeurs de CKAC en "fin d'après-midi." En revenant du travail ou en préparant le repas du soir, les auditeurs et auditrices peuvent tranquillement écouter Jacques Morency présenter d'intéressantes chroniques, des interviews de choix, le tout entremêlé de musique de premier ordre choisie par Jacques lui-même avec beaucoup de soin et de savoir-faire. Du lundi au vendredi, de 5 h. 05 à 6 h., en "fin d'après-midi", une émission variée et pleine d'entrain avec Jacques Morency attend les radiophiles à l'antenne de CKAC, 73 au cadran.

RADIO AM

CKAC 730 ○ CBF 690 ○ CBM 940 ○ CFCF 600
CJAD 800 ○ CKVL 850 ○ CKGM 980 ○ CJMS 1280

CE SOIR

5:00

CKAC—Nouv. — Fin d'après-midi
CKVL—Hit Parade

5:15

CBF—Métro-Magazine

5:30

CKAC—Comédie-éclair, Fin d'après-midi
CJMS—Sportorama

5:45

CKAC—Sports, fin d'après-midi
CBF—Commentaires
CJMS—Hit Parade

6:00

CKAC—Nouvelles, Musique
CBF—Radio-journal
CJMS—Angélus

6:10

CBF—Nouvelles agricoles

6:15

CKVL—Nouvelles—Hit Parade
CJMS—Editorial

6:20

CKAC—Forum des sports
CBF—Musique en dinant

6:30

CKAC—Les actualités
CBF—Rond-Point

6:40

CKAC—Commentaires

6:45

CKAC—On veut savoir
CBF—Actualités économiques
CKVL—Nouv., Hit Parade

7:00

CKAC—Le rosaire
CBF—Radio-Journal, En vedette
CJMS—Club des Loisirs

7:15

CBF—Psychologie de la vie

7:20

CKAC—Bella Musica

7:30

CBF—Suivons l'étoile

7:50

CKAC—Intermezzo
CJMS—Petite clinique

8:00

CBF—Le chant de Noël
CKAC—Nouvelles, Evènements
CKVL—Hit Parade canadien

8:10

CKAC—Mélodies canadiennes

8:30

CBF—Les petites symphonies

8:45

CKVL—Nouvelles
CJMS—Capsule sportive

9:00

CKAC—Nouvelles—Bel de nuit
CKVL—Bonsoir mes amis
CBF—Les grands chanteurs
CJMS—Echos de ma ville

9:30

CKVL—Bonsoir mes amis

10:00

CKAC—Manchettes — Bal de nuit
CBF—Radio-journal
CJMS—Nouvelles, F. Jarraud

10:15

CBR—Commentaires

10:30

CKAC—Le Bel de nuit
CBF—Divertissement
CKVL—Prière du soir — Bonsoir mes amis
CJMS—Nouvelles, Météo

10:45

CKAC—Les actualités
CKVL—Nouvelles

11:00

CKAC—Bonsoir les sportifs
CBF—Nouvelles — Tandem
CKVL—Bonsoir mes amis
CJMS—Café Provincial

11:10

CKAC—Le Bel de nuit
CBF—Nouvelles sportives

11:15

CKVL—Sur la scène de l'actualité
CBF—Musique de danse

11:30

CKVL—Bonsoir mes amis
CJMS—Nouv., Météo

11:45

CBF—Aux portes de la nuit

12:00 — MINUIT

CKAC—Nouv. — LeBel de nuit
CBF—Nouv. Aux portes de la nuit
CKVL—Mr. Midnight
CJMS—Jusqu'à l'aube

1:00

CKAC—Nouv. La pensée du soir.
CBF—Radio-Journal

DEMAIN MATIN

6:00

CKAC—La Messe
CBF—Nouvelles — Opéra de quat' sous
CKVL—Chantez
CJMS—R. Lemay

6:15

CKVL—Prière
CJMS—Prière

6:30

CKAC—Nouvelles — Bon matin
CBF—Nouvelles — Opéra
CKVL—Chantez
CJMS—Nouvelles — Météo

6:45

CJMS—Editorial

7:00

CKAC—Nouvelles — Bon matin
CBF—Nouvelles — Prière

7:15

CBF—Nouvelles — Sports
CJMS—Sportorama

7:25

CKAC—Nouvelles sportives

7:30

CKAC—Nouvelles — Bon matin
CBF—Jus d'orange et café
CKVL—Bonjour, Messieurs-dames
CJMS—Nouvelles — Météo

7:45

CKAC—Oratoire
CBF—Radio-Journal
CJMS—Editorial

8:00

CKAC—Nouvelles, R. Dorval
CBF—Chez Miville

8:15

CKAC—Réveil brutal

8:30

CKAC—Nouvelles — Réveil brutal
CKVL—Club du déjeuner
CJMS—Nouvelles — Météo

8:45

CJMS—Editorial

8:57

CKAC—Radio-Téléphone

9:00

CKAC—Nouvelles — Du "Pep"
CBF—Nouvelles — Jus d'orange et café
CJMS—Club des ménagères

9:30

CBF—Partage du matin
CKVL—Calvaire d'une veuve
CJMS—Nouvelles — Météo

9:45

CKVL—Chansonnettes

9:57

CKAC—Radio-Téléphone

10:00

CKAC—Nouv. "Un "Beu" de tout
CBF—Nouv. En vedette
CKVL—Nouv. Gros lot musical

10:15

CBF—Psychologie de la vie
CJMS—Petite clinique
CKVL—L'hirondelle du faubourg

10:30

CBF—Fémina
CKVL—Vive la vie
CJMS—Nouvelles — Carrousel

10:45

CBF—Miss Music-Hall
CKVL—Nouvelles — Vive la vie

10:57

CKAC—Radio-Téléphone

11:00

CKAC—Nouvelles — Michel Noël
CBF—Nouv. Un homme et son péché
CJMS—R. Bernard

11:15

CBF—Vies de femmes

11:30

CBF—Joyeux Troubadours
CJMS—Nouvelles — Météo
CKVL—Margot

11:57

CKAC—Radio-Téléphone

DEMAIN APRÈS-MIDI

12:00

CKAC—Angélus, Nouvelles P. Chouinard
CBF—Nouv., Jeunesse dorée
CKVL—Nouv., Famille Plouffe
CJMS—Hit Parade

12:15

CBF—Visages de l'amour
CKVL—Chansonnettes
CJMS—Nouvelles sportives

12:30

CKAC—Coeur à coeur
CBF—Réveil rural
CKVL—Docteur Claudine
CJMS—Nouvelles, météo

12:45

CKAC—Ici Pierre Chouinard
CBF—Le Trio Lyrique
CKVL—Chansonnettes, Nouv.

12:57

CKAC—Radio-téléphone

1:00

CKAC—Nouvelles, Du "Pep"
CBF—Nouvelles, L'heure du dessert
CKVL—Rufi sur l'onde

1:15

CKVL—Disques canadiens
CBF—Nouvelles sportives
CJMS—Editorial

1:20

CBF—Dix minutes d'entr'acte

1:30

CBF—Une demi-heure avec...
CKVL—Disques Canadiens
CJMS—Nouvelles, météo

1:57

CKAC—Radio-téléphone

2:00

CKAC—Nouv., A & P vous appelle
CBF—Nouvelles, Opéra
CJMS—Club des ménagères

2:15

CJMS—Petite clinique

2:30

CKAC—Chansons d'amour
CBF—A votre choix

2:57

CKAC—Radio-téléphone

3:00

CKAC—Nouvelles, R.S.V.P.
CBF—Nouv., Les chefs-d'oeuvre de la musique
CKVL—Famille Soucy

3:15

CKVL—Vie sociale

3:30

CJMS—Dame de coeur
CKVL—Famille Soucy

3:57

CKAC—Radio-téléphone

4:00

CKAC—Nouv., Evènements sociaux
CBF—Nouv., arc-en-ciel
CKVL—Nouvelles, Hit Parade

4:15

CBF—J'aurais voulu danser

4:30

CKAC—Radio Sacré-Coeur

4:45

CKAC—Une vedette chante
CJMS—Cocktail dansant

4:57

CKAC—Radio-téléphone



UN QUART DE SIECLE AU SERVICE DE CKAC — M. FERDINAND BIONDI, directeur des programmes de CKAC, vient de compléter 25 années de précieux services avec la première station française d'Amérique. Deux autres membres du club "Quart de siècle" de CKAC sont photographiés ici, à l'occasion d'une fête intime que le personnel de CKAC avait organisée pour marquer cette occasion spéciale. On reconnait, de gauche à droite, M. Phil Lalonde, gérant général, M. Biondi, le héros du jour, et M. Roy Malouin, gérant général adjoint. Le directeur des programmes de CKAC est entré au service de la station de LA PRESSE en décembre 1936 à titre d'annonceur, pour passer, quelques années plus tard, au service de la réalisation et agir ensuite comme directeur des relations extérieures de CKAC. Il occupe son poste actuel depuis 15 ans. Les radiophiles se rappellent sans doute les excellents reportages de M. Biondi à l'étranger durant l'Année Sainte en 1950, comme à l'occasion des cérémonies de béatification de Marguerite Bourgeois et de la vénérable Mère D'Youville, à Rome, et à l'occasion de l'élévation de Son Exc. Mgr Paul-Emile Léger à la pourpre cardinalice en 1953. Trois séries d'émissions redevables à M. Biondi comptent également parmi les plus intéressantes du genre jamais présentées à CKAC. On se rappellera évidemment les "Images de France", les "Images d'Italie" et les "Images de Suisse" dont les présentations hebdomadaires avaient été suivies avec beaucoup d'intérêt à 73 au cadran. A l'occasion de la fête récente pour marquer les 25 années de service de M. Biondi à CKAC, on lui a présenté un montant d'argent en guise de cadeau-souvenir.

les films ce soir

1:30 p.m. — Canal 2 : "Quand naitra le jour". — Des pêcheurs bengalais sont exploités par un spéculateur.

3:30 p.m. — Canal 10 : "L'amour, toujours l'amour" (Français,1952). - Comédie de Maurice de Canonge avec Brigitte Auber et Phillippe Lemaire. - Une amourette de vacances mettant en scène cinq étudiants et une charmante jeune fille.

8:00 p.m. — Canal 12 : "Road to Zanzibar" avec Bing Crosby, Dorothy Lamour et Bob Hope. - Bing et Bob se retrouvent en Afrique où il font partie du spectacle où un homme est projeté d'un canon.

8:30 p.m. — Canal 10 : "Des roses pour Bettina" (Allemand, 1956). - Mélodrame de Georg Wilhelm Pabst avec Elisabeth Muller, et Willy Birgel. - Atteinte de polyo, une danseuse de ballet se fait ravir sa position et son fiancé.

11:00 p.m. — Canal 12 : "Carnival" - Avec Michael Wilding et Sally Gray. -- Une danseuse de ballet est vouée à une grande carrière. - Elle tombe en amour et son idylle est la cause de son insuccès.

11:10 p.m. — Canal 10 : "Le barbier de Séville" (Français,1947). - Opéra filmé de Jean Loubignac avec Raymond Amadé et Roger Bussonet. - L'oeuvre célèbre de Rossini sur la pièce de Beaumarchais.

11:33 p.m. — Canal 6 : "Bad For Each Other" (1954) - Avec Charles Heston, Lizabeth Scott, Mildred Dunnock et Arthur Franz. - Un chirurgien de l'armée, revient dans une petite ville minière de Pennsylvanie où il devient physicien. Il réalise sa perte et consacre son temps à aider les moins fortunés.

Petites Nouvelles

Pour la première fois à la télévision, une messe sera célébrée en français et dans le rite byzantin, le dimanche 14 janvier à 10 heures du matin. Le curé de la paroisse libanaise Saint-Sauveur, de Montréal, officiera selon la liturgie de saint Jean Chrysostome. On sait que les messes de rite byzantin sont dites dans la langue populaire du pays.

•

Le tromboniste de jazz américain J. J. Johnson sera invité à la grande émission de variétés, présentée le jeudi 11 janvier à 9 heures du soir, au réseau français de télévision de Radio-Canada, et mettant en vedette le jeune chef d'orchestre français réputé Michel Legrand. La soeur de ce dernier, la chanteuse Christiane Legrand, participe également à cette heure exceptionnelle de jazz.

•

Jean Faucher réalisera, le jeudi 18 janvier à 5 heures du soir, au **Théthéâtre** de Radio-Canada, une oeuvre dramatique du grand auteur suédois Jean-Auguste Strindberg, **la Danse de mort.** L'auteur de **Mademoiselle Julie** est connu pour ses oeuvres à caractère naturaliste. Eternel révolté, Strindberg demeure le plus puissant artiste de la Suède contemporaine dont il a renouvelé la langue littéraire. Les vedettes qui interpréteront **la Danse de mort** à la télévision sont Gilles Pelletier, Marjolaine Hebert et Guy Provost.

•

Au cours de la semaine du 8 janvier, le jeune compositeur fantaisiste français Joël Holmès chantera à l'émission radiophonique de Marcel Henry, **En vedette...** A la même émission, la semaine suivante, les invités seront Michel et Christiane Legrand.

•

A l'affiche des **Histoires extraordinaires,** le dimanche 14 janvier à 9 h. 30, **Suicide-Club** de R. L. Stevenson. Les personnages de cette histoire vraiment bizarre : un empereur, un "Chou à la crème", deux fier-à-bras, neuf joueurs et, bien sûr, le président du Suicide-Club. Parmi les comédiens qui interpréteront cette histoire mentionnons : Jean-Louis Roux, Jean Dalmain, François Tassé, François Rozet et Jacques Létourneau.

•

Le célèbre film de Max Ophüls, **Madame de...** est mis à l'affiche du canal 2, le samedi 13 janvier à 11 h. 30 du soir. C'est un drame galant dans le style 1900, avec Danielle Darrieux, Charles Boyer et Vittorio de Sica. Objet de ce drame : un précieux bijou qui passe de main en main . . .

•

La cérémonie d'ouverture du parlement de Québec sera télévisée le mardi 9 janvier à 2 h. 45 de l'après-midi par André Morin.

•

Un **Premier plan** d'une durée d'une heure sur **Israël,** avec Judith Jasmin, passera le jeudi 11 janvier à 10 heures du soir.

RADIO FM

CBF/FM 95.1 MC. • CKVL/FM 96.9 MC.
CBM/FM 100.7 MC. • CFCF/FM 106.2 MC.

CE SOIR

5:30—CKVL : Rappel au Concert
6:00—CKVL : Festival Baroque
6:30—CKVL : Voix célèbres
7:00—CBM : Programme
CKVL : Radio-concert
7:05—CBM : News
7:10—CBM : Nouvelles
7:15—CBM : Divertimento
7:30—CKVL : Compositeurs célèbres
8:00—CBM : Concert
CKVL : Orchestre Boston Pops
8:30—CKVL : Variétés en Haute-Fidélité
9:00—CKVL : Concert du soir
10:00—CBM : Edmondo Ros et son orchestre
10:30—CBM: Melodic Moments
11:00—CBM : Concerto

DEMAIN MATIN

10:30—CKVL : Violons qui chantent
11:30—CKVL : Maitre du clavier

DEMAIN APRÈS-MIDI

2:00—CKVL : Tour du monde en musique
3:30—CKVL : Serénade

TV — MANIES



—Je ne les blâme pas; moi aussi, j'ai regardé les programmes hier soir !

ON NE CHANGE GUERE



R.S.V.P.

Béatrice Picard vous répond

L'excellente animatrice Béatrice Picard revient au micro de CKAC chaque après-midi de 3 h. 05 à 3 h. 55, du lundi au vendredi, répondre à ses nombreuses auditrices à la recherche de conseils ou de suggestions. Jacques Morency, pour sa part, se charge du choix de la musique entendue à "RSVP" tout en se permettant à l'occasion de donner à ces dames l'opinion de la gent masculine.

Les auditrices savent profiter de la vaste expérience de Béatrice Picard et de Jacques Morency et c'est par centaines que les lettres affluent chaque semaine à CKAC, apportant des demandes de conseil sur les nombreux problèmes impliqués dans la bonne tenue d'une maison. Jacques Morency se fait le porte-parole des auditrices pour demander l'opinion de Béatrice Picard sur les tendances de la mode, sur les tissus en vogue, sur les bijoux et la façon de les porter, sur la décoration des intérieurs et sur des centaines d'autres sujets susceptibles d'intéresser la femme moderne.

De temps à autre, Jacques Morency se fait un plaisir de lire à Béatrice Picard une lettre d'une auditrice qui dit avoir utilisé avec avantage un conseil donné à "RSVP". Il arrive également très souvent à Béatrice de délaisser la tribune de conseillère es sciences domestiques et de raconter à ses auditrices quelques anecdotes. Béatrice Picard se permet également de faire lecture de textes se rapportant au rôle de plus en plus important et salutaire joué par la femme moderne dans le monde d'aujourd'hui.

L'émission "R S V P" avec Béatrice Picard et Jacques Morency, en ondes de 3 h. 05 à 3 h. 55, du lundi au vendredi, a su depuis plus de cinq ans déjà se mériter la confiance et l'approbation de milliers d'auditrices chaque jour à l'antenne de CKAC.

LES GRANDES ERREURS JUDICIAIRES

La mystérieuse affaire LA RONCIÈRE

— 2 —



De tous les danseurs empressés autour de Marie de Morel, le plus ardent, le plus tenace, le plus audacieux est le lieutenant Emile de la Roncière, celui-là même qui est, devant le jury de la Seine, accusé d'un crime odieux. C'est un garçon de comportement bizarre. Fils du général de la Roncière, neveu du général Le Nourry, lieutenant au 1er régiment de lanciers, détaché à Saumur, il y mène depuis un an une vie agitée. Il y a installé sa maitresse ; une ancienne chanteuse de café-concert, Mélanie Lair, dont les allures impertinentes ont très vite fait scandale et qui s'affiche déplorablement.



Des observations sévères de ses chefs obligent le jeune officier à renvoyer la demoiselle, mais la leçon lui sert mal : il s'acoquine, comme on disait alors, avec une, puis deux petites ouvrières de la ville, extrêmement jolies, car ce mauvais sujet a le goût bon, mais déplorablement embouchées et le scandale recommence. La Roncière en plus, est joueur, il fait des dettes. Il est volontiers querelleur. Il n'a d'amis, ni dans la garnison ni à l'école. Malgré tout il demeure homme du monde jusque dans ses pires audaces et galant homme jusque dans ses plus extravagantes excentricités. Il est très beau, taillé en finesse, mais durement musclé. Et il sait se servir de ses mains, de ses poings. On lui prête de ces exploits qui ont toujours charmé les femmes, même les filles. Ne dit-on pas qu'au cours d'une fugue à Paris, en des quartiers chauds, il s'est colleté avec quatre malandrins armés de couteaux et qu'il les a allongés tous les quatre sur le pavé ? Après quoi, offrant son bras à la grossière catin qui avait été à l'origine de la bagarre, il l'a conduite dans un bal voisin et a dansé toute la nuit avec elle.



La Roncière est si attentif auprès de Mlle de Morel que les langues caquètent. Des camarades ne cachent pas leur irritation. Les jeunes filles laissent percer leur aigreur. Marie de Morel écoute avec un trop visible plaisir les propos du beau lieutenant.



Un officier de dragon, M. Octave d'Estouilly, qui passe, en tout bien tout honneur, pour le cavalier servant de la générale de Morel, ne peut s'empêcher de lui faire observer que les fleuretages de Marie et d'Emile de la Roncière attirent les regards. Foncièrement honnête et bonne, sûre de sa fille, Mme de Morel hausse les épaules, sourit avec indulgence. Les jeunes gens peuvent fleureter en paix. Cependant d'Estouilly, s'autorisant de l'amitié dévouée qu'il entretient depuis de longues années avec les Morel, insiste et il parle à la générale de son camarade La Roncière en termes sévères, plus que sévères. "Ne vous fiez pas à La Roncière lui dit-il. C'est un garçon sans moeurs, un homme sans foi. Il n'est pas sage, pas prudent de le laisser faire des confidences à une jeune fille respectable. Il a trop pris l'habitude de parler à des gredines. Et, en effet...

VOTRE MEDECIN VOUS PARLE

REDIGE SOUS LES AUSPICES DU COLLEGE DES MEDECINS ET CHIRURGIENS DE LA PROVINCE DE QUEBEC

L'homme au volant

Dr Roméo Boucher, M.D.

Inutile de donner des chiffres, chacun sait que l'assassin est au volant. Si bien, qu'on hésite à faire une promenade à pied, si ce n'est dans les sentiers et dans les bois où ne peuvent circuler les autos. Dans les villes, il faut avoir des réflexes vifs et ne pas être étourdi. De sorte que les jeunes et les vieux paient un lourd tribut aux maniaques du volant, surtout le soir.

Au temps des diligences et des tramways il y avait aussi des accidents, mais la vitesse de déplacement était moins grande. Aujourd'hui on peut dire que plus les voitures se déplacent et parcourent plus de milles, plus les accidents augmentent. Je l'ai dit mille fois : les obsédés du volant ne marchent plus. Ils sont à cinquante pieds d'un marchand de tabac et vont chercher leurs cigarettes en voiture.

Tout conducteur d'une auto se berce d'illusions et ne juge pas objectivement sa façon de conduire. La majorité est composée de conducteurs moyens, c'est-à-dire de gens qui conduisent ni trop bien, ni trop mal. Or au moins 50% d'entre eux s'imaginent des conducteurs sans reproche et 20% être des champions du volant. On n'a qu'à lire les journaux du lundi pour voir ce que cette opinion outrageusement fausse donne en fin de semaine. Parce qu'on conduit depuis 25 ans, on se croit immun de tout mauvais réflexe. C'est absolument faux. La conduite est une activité que la pratique seule n'améliore que faiblement. Les habitudes et les automatismes qui font le bon conducteur sont si nombreux et si variés, si intimement dépendants de la personnalité de chacun et des caractéristiques du véhicule, qu'il est vain d'en vouloir dresser une liste complète.

Voici donc les grands principes qui résument l'ensemble de ce qui rend la conduite agréable et sûre. Je n'invente rien, je résume ce que je viens de lire dans un volume fort intéressant issu du Centre de recherches et des applications de la prévention routière à Montlhéry, (France).

D'abord il faut que la vitesse soit ajustée, c'est-à-dire que le conducteur doive savoir choisir la vitesse qui convient à l'endroit qu'il traverse. Trente milles à l'heure, c'est peut-être trop, alors que plus loin, soixante milles, c'est sans inconvénient.

Et puis, sur une route, il faut que chacun soit à sa place. Serrer la droite est une maxime de sagesse et dépasser à droite, une manoeuvre déplorable et dangereuse.

Il ne faut non plus surprendre, j'allais dire: son voisin roulant, par une manoeuvre imprévisible et ne pas se laisser surprendre non plus. Il vaut mieux prévenir, c'est-à-dire prévoir que cet autre qui conduit, que vous dépassez ou que vous rencontrez est un idiot, un fou, un schizophrène, un ivrogne, un distrait, un imprévoyant ou un chauffeur malhabile, un malade diabétique, un hypertendu qui peut avoir un moment d'absence par étourdissement ou autrement.

En étudiant de près ces principes concernant la vitesse, la position du véhicule et les zones d'incertitude qu'il faut réduire ou évaluer on verra qu'ils ont tous, comme point commun pour le conducteur, de rechercher la précision, l'exactitude, l'adaptation de son comportement à celui d'autrui et aux conditions du trafic.

La conduite d'une auto est une occupation sérieuse et trop de gens conduisent qui sont parfaitement ignorants en matière de circulation. Que les autoroutes améliorent leur rendement, il n'empêche que les statistiques montrent trop d'accidents par cent milles parcourus. Nous avons déjà décrit ici même ce qu'il faut faire et surtout ne pas faire quand on est auprès d'un blessé de la route. Trop de gens se mêlent de ce qui ne les regarde pas et donnent des conseils qui ne servent guère à améliorer la situation. Qu'on prévienne, qu'on donne l'alerte, le plus tôt possible, d'accord, mais qu'on ne déplace aucun des véhicules accidentés pour quelque raison que ce soit avant l'arrivée de la police et qu'on ne touche jamais aux débris matériels.

D'autre part, écarter surtout les curieux et, s'il y a incendie, tenter de l'éteindre, soit avec un extincteur chimique, soit avec de la terre, mais jamais avec de l'eau.

En conséquence, ne jamais bouger un blessé. Le calmer et le couvrir et poser un garrot s'il y a hémorragie. En cas d'écrasement, s'efforcer de soulever ce qui provoque l'étouffement et dégrafer les vêtements s'il y a syncope. Mais c'est à cela seulement que doivent se borner à faire les simples témoins d'un accident qui n'ont aucune qualité pour soigner un blessé.

Le petit poisson sera bientôt pris qui mordille à tous les appâts.

Cette année, élections dans onze municipalités de la région de Montréal

(Par M.A.) — Les citoyens de onze municipalités de la région métropolitaine seront appelés aux urnes au cours de 1962, alors que des élections générales auront lieu dans quatre municipalités, Ville St-Laurent, Hampstead, Laprairie et Beaconsfield.

Des élections complémentaires auront lieu à Ville Mont-Royal, Westmount, Outremont, Côte-St-Luc, Baie d'Urfé et, sur la rive sud, St-Lambert et Greenfield Park, alors que les sièges d'un maire et de 17 échevins seront à l'enjeu.

Elections générales

C'est le 25 mai qu'aura lieu, à Ville St-Laurent, la mise en nomination des candidats à la mairie et aux dix sièges échevinaux. Si des élections sont rendues nécessaires, elles auront lieu le 1er juin.

Le conseil municipal actuel est formé du maire, M. Marcel Laurin, des échevins G. Beaulac, E. Bélanger, S. Noël, J. Gold, L.-P. Chamberland, F. Houde, B. Giroux, L. Painter, A. Poirier et J.-M. Petit.

A Hampstead, la mise en nomination aura lieu le 25 janvier, les mandats du maire, Lyman I. Playfair et des échevins J. Badeaux, W. P. Ferguson, S. M. Finlayson, J. Steinberg, R. H. Gray et G. Dow prenant fin.

Il y aura mise en nomination le 25 janvier et élections le 1er février à Laprairie, sur la rive sud.

Le conseil municipal actuel comprend M. Phillias Lanctôt, maire, MM. O. Ethier, C. Godin, F. Fournier, L. Deslauriers, D. Duquette et le Dr J.-P. Lavallée.

C'est le 25 octobre qu'aura lieu, à Beaconsfield, la mise en nomination en vue des élections qui se tiendront le 1er novembre, si nécessaire.

Le maire Ed Briggs, MM. P. E. Holmes, H. C. Jockel, A. G. Price, C. W. Clarke, D. G. Frosst et R. C. Braithwaite forment le conseil actuel.

Elections complémentaires

Comme on le sait déjà, c'est le 8 janvier qu'aura lieu, à Westmount, la mise en nomination en vue des élections à deux postes échevinaux présentement détenus par MM. L. W. Bovaird et F. B. Common Jr.

Le maire de Ville Mont-Royal, M. Reginald Dawson, ainsi que les échevins E.-E. Lanthier et J.-T. Blain terminant leur mandat cette année, des élections auront lieu le 2 avril, après la mise en nomination le 25 mars.

Trois sièges seront à l'enjeu à Outremont, ceux de MM. J. Trahan, P. Fainer et celui du Dr Conrad Archambault. Elections le 14 mai. Mise en nomination le 7 mai.

Deux sièges échevinaux seront vacants à St-Lambert, sur la rive sud, ceux de MM. J.-A. Lalonde et J. K. Stewart. Mise en nomination le 9 avril. Elections, le 16 avril.

A Côte St-Luc, trois sièges échevinaux, ceux de MM. E. G. Kirwan, C. Brownstein et R. E. Hindle, seront à l'enjeu. Les élections auront lieu le 9 mai.

A Greenfield Park, élections à deux sièges échevinaux le 7 mai.

MM. B. H. Tombs et E. C. Board sont les échevins sortant de charge.

Enfin, à Baie d'Urfé, près de Ste-Anne-de-Bellevue, les mandats des échevins A. W. Dancey, E. F. McGinley et M. Primeau prenant fin, des élections auront lieu.

M. MOLINI

SUITE DE LA PAGE 13

seurs et inspiré par les règlements de notre corporation.

"C'est dans cet esprit de compréhension et de coopération que nous avons facilité l'accès à la Maison d'Italie à de multiples associations italiennes, ainsi qu'à de nombreux autres groupements "bona fide" (hommes d'affaires et professionnels, etc.) tout en essayant d'éviter les déficits des débuts, déficits que nous avons réussi à l'heure actuelle à transformer en surplus."

"C'est là le rôle d'un président d'association, tel que je le conçois, et tous les actes posés ne pouvaient mieux s'ajuster à la demande des dernières années.

Appel à la collaboration de tous

"Maintenant, s'il y a plus à faire, nous sommes prêts à collaborer en étudiant toutes les demandes sérieuses de groupements italiens qui désireraient se prévaloir des facilités que nous sommes en mesure d'offrir présentement. L'expérience prouve que la critique négative et même destructrice a toujours été ridiculement facile, mais nous avons la conscience tranquille du fait que nos actes ont toujours été objectifs et positifs.

"Que ceux qui se plaisent aujourd'hui à détruire deviennent membres de notre corporation, qu'ils s'engagent à suivre les règlements que nous-mêmes avons toujours suivis, et qu'ensuite ils fassent leurs preuves, car, laissez-moi vous dire qu'il y a encore beaucoup de pain sur la planche pour les hommes de bonne volonté et surtout de bonne foi.

"N'oublions jamais que la "Maison d'Italie" est une affaire communautaire, dont les cadres dépassent à l'infini les personnalités, même celles mentionnées dans les derniers articles de presse, et que ni les attaques des petits politiciens, ni les rancunes particulières, ni la hargne étalée par certains, ne son à considérer quand il s'agit de grandes et belles choses à accomplir . . ."

président de la Casa d'Italia.
Laurent Molini,

Un contrat de $120,000 pour l'éclairage de rues

La maison Bédard-Girard a obtenu hier le contrat d'installation d'un système d'éclairage sur le chemin de la Reine-Marie, entre la rue MacDonald et Côte-des-Neiges.

L'installation du nouveau système d'éclairage, de nouveaux signaux de circulation et d'alerte-incendie, coûtera $120,000.

Nominations au CN

Le Canadien National annonce aujourd'hui la nomination de MM. Douglas V. Gonder, 53 ans, et Howard C. Grayston, 60 ans, aux postes de vice-présidents du CN pour la région des Prairies et la région de l'Atlantique. Ils occuperont leurs nouvelles fonctions à partir du 1er février.

M. Gonder était depuis quatre ans vice-président pour la région de l'Atlantique. Il succède à M. J. Reginald McMillan dont on a dernièrement annoncé la retraite.

Il est lui-même remplacé dans la région de l'Atlantique par M. Grayston. Celui-ci était depuis un an et demi vice-président, et directeur du transport et de l'entretien au siège social du réseau.

M. Gonder est au service du CN depuis 36 ans, et M. Grayston depuis 46 ans. Le premier est né en Chine de parents missionnaires canadiens et le deuxième est d'origine britannique.



Fiancés, Jeunes mariés

VOYEZ L'ETALAGE LE PLUS COMPLET, A MONTREAL, D'ENSEMBLES POUR 3 PIECES !

Choisissez maintenant votre mobilier parmi les 33

ENSEMBLES 3 PIÈCES

prix variant de

$299 à $1295

Un ensemble pour chaque budget. Les morceaux peuvent s'acheter séparément si désiré

AUCUN DEPOT REQUIS

JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER — LIVRAISON SUR DEMANDE

Legaré 1200 rue AMHERST SEULEMENT

SAVEZ

VOUS ?

LA MAISON AU

1,000,000 DE TUILES

vous offre

★ 80 SERIES DE TUILES — 3,000 couleurs de choix.

★ 500 COULEURS — Couvre - planchers à la verge, toutes largeurs allant jusqu'à 12 pieds.

★ TUILE DE MOSAIQUE et de CERAMIQUE — 200 couleurs de choix.

LA MAISON DE M. TAPIS

Vous trouverez le plus grand assortiment de tapis "broadloom" plus de 1,000 teintes de choix.

75 SERIES DE TAPIS

LE PLUS GRAND CENTRE DU COUVRE-PLANCHER AU CANADA

HAUTEMENT RECONNU PAR TOUS LES MANUFACTURIERS



Le centre du COUVRE-PLANCHER de Montréal

MONTREAL FLOOR COVERING LTEE

• 15 Bernard est (près St-Laurent) CR. 4-5528

• 1504 Bleury (près Ontario) VI. 2-8871

• Centre d'achats Pont-Mercier 392A, Lafleur, Ville LaSalle DO. 6-7705

Tous les magasins sont ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. et le samedi jusqu'à 5 h. p.m.

Le magasin du centre d'achats ouvert le jeudi soir jusqu'à 9 h.

TV LA. 3-2109 A LOUER GRAVEL FRERES 1416, rue JOLIETTE

YEUX EXAMINES VERRES AJUSTES

BRUNO QUESNEL

OPTOMETRISTE pratiquant chez

PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED

1015, rue Ste-Catherine ouest

Pour appointement téléphonez VI. 9-7071

LE RENDEZ-VOUS DE L'ELEGANCE

SALLE BONAVENTURE

EN VEDETTE JEAN SABLON

AU PIANO: EMIL STERN

DENNY VAUGHAN et son orchestre de danse, le plus réputé d'Amérique du Nord — aussi le Trio de la Salle Bonaventure pour de la musique de danse sans interruption

Stationnement à l'intérieur



Réservations: UN. 1-3511

La Reine Elizabeth

WOODWARD STEINBERG

VENTE TISSUS

WOODWARD STEINBERG

BOUL. DES LAURENTIDES, PONT-VIAU • BOUL. TASCHEREAU, GREENFIELD PARK

NOUS LES AVONS TOUS! VELOURS! COTONS! FLANELLETTES! ARNELS! SOIES! GUINGANS! RAYONNES! LAINAGES! RABAIS PLUS QUE JAMAIS!

FLANELLETTE IMPRIMEE

Flanellette domestique, qualité premier choix. Grande variété de motifs, tous gaiement coloriés. Unité de 3 verges par 36 pouces. Achetez dès maintenant et économisez. Ne déteint pas. Rég. 1.79 — 3 VERGES 1.29

VELOURS 'NITRAM'

Ne se froisse pas! Ne marque pas! Vraiment imperméable! Se repasse des deux côtés! Un velours parfait, en peluche de coton; fini lustré durable. Matériel idéal pour jupes, pantalons ou chemisiers. Unité de 1½ verge par 40 pouces. REG. 6.50 — 1½ VERGE 4.87

COTONS CALIFORNIENS

Tout neuf! Pour le printemps! Profitez de l'occasion! Coton de haute qualité; filé rugueux, tissé avec précision. Elégants motifs carreaux ou Jacquard. Grand choix de couleurs. Unité de 1 verge par 58". — Rég. 2.95 — 1.96

"ARNEL"

A prix extrêmement réduits! Matériel élégant, durable et infroissable. Large choix de couleurs. Unité de 1 verge par 60 pouces. Ne déteint pas. — Rég. 3.50 — 2.31

IMPRIMES SOIE-ACETATE

Tissus doux et légers; joyeusement coloriés, agréables à porter en chemisier ou robes d'allure gentille. Unité de 3 verges par 40 pouces. Profitez de ce prix rabais, réduit davantage. Rég. 3.95 — 3 VERGES 2.27

GUINGAN DE 36"

De première qualité! Choix incomparable de motifs attrayants et de couleurs vivantes. Unité de 3½ verges. A meilleur prix! Rég. 3.95 — 3½ VERGES 2.82

COUPONS

Grand choix d'épais tissus, en rayonne ou autres fibres synthétiques. Disponibles en motifs carreaux, tartans, ainsi que plusieurs autres patrons. Une verge de long; largeurs différentes. — Rég. de 2.50 à 2.95 — 1.41

FLANELLETTE DE COTON

A très bas prix: flanellette blanchie; de bonne épaisseur. Très douce, idéale pour les couches et robes de bébé. Unité de 9 verges par 27 pouces. Rég. 3.50 — 9 VERGES 2.31

EXTRAORDINAIRE ASSORTIMENT

COTONS — LAINAGES — RAYONNES GUINGANS — ACETATES

TOUS A PRIX RABAIS!

CHOISISSEZ ! CHOISISSEZ !

Broadcloth uni; 42", mercerisé et pré-rétréci. Du corduroy de 36"; plusieurs teintes gaies. Flanelle de laine, première qualité; de 54" à 60". Coupons de lainage; 56". Satin uni, léger ou lourd. Des tissus pour toutes occasions, en plusieurs formats:

TOUS A PRIX RABAIS!

COTONS IMPRIMES

Coton percale imprimé; de première qualité. Choix de motifs, délicats ou classiques. Unité de 3 verges par 36 pouces. Economisez! Ne déteint pas. Rég. 2.29 — 3 VERGES 1.46

PRIX REDUITS, CHAQUE JOUR, SUR CHAQUE ITEM!

Prédiction pour 1962

Une année décisive pour la réserve d'or des É.-U.

"Le problème de l'or et celui du déficit de la balance des paiements préoccupent sans doute un nombre croissant d'investisseurs avertis." Tels sont les mots d'introduction d'une étude de M. A. Hamilton Bolton, président de Bolton, Tremblay & Cie, conseillers financiers de Montréal, sur le problème de l'or aux Etats-Unis, dans l'exemplaire de janvier de leur Bank Credit Analyst.

M. Bolton, ex-président du Financial Analysts Federation et spécialiste en matière d'analyse monétaire appliquée à l'économie et au marché des valeurs publie le résultat de ses recherches chaque mois, depuis 1949, et ses travaux s'étendent dans le passé jusqu'en 1910. Voici son opinion sur la conjoncture présente :

Dettes plus fortes

"Pour comprendre le problème de l'or, il faut l'envisager non seulement dans le contexte actuel mais également par rapport au passé.

"La situation actuelle est sans doute sans précédent. Pour la première fois dans l'histoire des Etats-Unis, les avoirs nets étrangers à court terme excèdent la réserve d'or. Une comparaison de la situation actuelle avec celle qui prévalait en 1928 révèle que l'endettement à court terme vis-à-vis l'étranger se chiffrait à $2.5 milliards et les réserves d'or à $3.7 milliards, alors qu'actuellement les engagements s'élèvent à $22 milliards et les réserves d'or à $16 milliards".

La situation devient plus critique si l'on tient compte de la clause du Federal Reserve Act qui exige le maintien d'une couverture-or de 25% des billets en circulation et des dépôts à la banque centrale.

Monsieur Bolton poursuit : "Il faut donc diminuer considérablement ce chiffre de $16 milliards afin de satisfaire aux exigences de la couverture-or de la monnaie. A l'heure actuelle, cette réserve s'élève à environ $11.5 milliards, ce qui ne laisse qu'environ $5 milliards pour couvrir les dettes à court terme qui sont 4 fois plus élevées."

Moment décisif

L'auteur du Bank Credit Analyst passe ensuite en revue les diverses mesures que pourrait adopter le gouvernement des Etats-Unis pour résoudre ce problème ainsi que leurs répercussions éventuelles.

Quant au comportement des pays-créanciers, il le juge ainsi : "Si une forte demande d'or américain ne survient pas au début de 1962, il y a peu de chances qu'elle se produise, au moins jusqu'à la fin de l'année, car les perspectives des affaires s'annoncent excellentes aux Etats-Unis, ce qui devrait donner au gouvernement la possibilité d'accroitre ses revenus et de redonner confiance au reste du monde.

Si, par contre, les affaires fléchissent en 1963, l'exode de l'or américain pourrait s'accentuer par suite de la baisse des taux d'intérêt et des rentrées fiscales du Trésor des E.-U."

Monsieur Bolton conclut : "Bref, il subsiste, en plus de la couverture-or de 25%, une légère marge ; mais sa diminution pourrait avoir des conséquences psychologiques considérables. Autant de facteurs qui font de 1962 une année qui pourrait être décisive au cours de laquelle le Bank Credit Analyst devra veiller au grain".

Prévisions optimistes des préposés aux achats

En ce qui concerne l'économie américaine, l'optimisme semble plus fort en ce début d'année qu'il ne l'était en 1961. Un rapport semi-annuel qui vient d'être rendu public, mentionne que c'est l'opinion générale qui prévaut chez les acheteurs de l'industrie américaine. Bien que les affaires aient enregistré pour le dernier trimestre des gains appréciables, les objectifs prévus au début de 1961 n'ont pas tous été atteints s'il faut en croire 42% des membres du National Association of Purchasing Agents.

Néanmoins, l'optimisme prévaut dans une proportion de 65% des membres qui d'autre part sont d'avis que les gains enregistrés dans le quatrième trimestre de 1961, seront surpassés au cours du premier trimestre de 1962. Aucun changement n'est prévu par 27% des membres tandis que 8% sont enclins au pessimisme. Quant à une comparaison de la première partie de l'année sur la deuxième, les pronostics pour 1962 se partagent de la façon qui suit : 73% optent pour une amélioration, 21% croient qu'il y aura stabilité tandis que les pessimistes ne comptent que pour 6%.

Dans l'ensemble, les membres du N.A.P.A. sont de beaucoup plus optimistes pour 1962 si on compare les résultats obtenus dans l'enquête menée un an auparavant. Pour 1962, 85% des membres croient à une amélioration sensible; 10% ne prévoient aucun changement notable et 4% constitue la minorité des pessimistes : tandis qu'en 1961 le premier groupe comptait pour 46% de la majorité, le second pour 41% et le troisième pour 13%.

Bien que l'optimisme semble devoir régner pour la première moitié de l'année, la grande majorité des membres consultés, ne peut se prononcer sur la seconde moitié à cause d'un certain nuage noir qui pourrait bien se dessiner à l'horizon. En effet, on doit entreprendre des négociations au sein de l'industrie sidérurgique et c'est la possibilité de certaines difficultés qui rend incertaine l'opinion des membres sur la seconde moitié de 1962. Des rumeurs voudraient déjà que les acheteurs de l'industrie américaine qui consomme les produits des aciéries prévoient à cet état de chose et qu'ils passent des commandes dans le but de parer à une telle éventualité. Ces même tendances étaient approuvées juste avant la grève générale de l'acier en 1958-1959.

John Labatt Ltd.

Hausse des ventes et des profits

Les ventes de John Labatt Ltd., pour la période de six mois terminée le 31 octobre dernier, chiffrées par $46,721,000, sont de 7.4% supérieures à celles de la même période de l'an dernier. Pour la première moitié de ce dernier exercice, elles avaient été de $43,900,000.

La première moitié de l'exercice donne toujours des ventes plus élevées que l'autre, parce qu'elle comprend les mois d'été où les ventes de bière sont plus fortes, fait remarquer le président, M. J. H. Moore, dans son rapport intérimaire.

Les importants développements réalisés aux brasseries de Montréal et Winnipeg occasionnent des frais de dépréciation plus élevés. Ces derniers, pour les six premiers mois, forment un total de $1,354,000, et sont de $218,000 plus élevés qu'au cours de la période correspondante du dernier exercice.

Le profit net n'accuse qu'une légère hausse, étant passé de $2,525,000, ou de 59 cents par action, à $2,651,000, ou 61 cents par action.

Pendant le second trimestre du présent exercice, les ventes, chiffrées par $22,821,000, ont fait un progrès de 7.6% par rapport à la même période de 1960. Le profit net pendant ces trois mois a d'ailleurs progressé légèrement, passant de $1,191,000 ou 28 cents par action, à $1,248,000, ou 29 cents par action.

Le rapport intérimaire précise enfin que lorsque les ventes permettront de le faire économiquement, la filiale Labatts Industries Ltd., appartenant entièrement à John Labatt Ltd., commencera à produire des produits actuellement achetés à l'extérieur. Par ailleurs, la filiale se prépare actuellement à produire deux ingrédients destinés à l'industrie de la boulangerie.

Le NICKEL dans le monde libre en 1961

La productivité atteint un sommet et la consommation demeure stable

La productivité de nickel du monde libre, Cuba excepté, a atteint en 1961 le sommet sans précédent de plus de 625 millions de livres par année; c'est ce que déclare M. Henry S. Wingate, président du conseil de l'International Nickel Company of Canada, Limited, dans une revue de fin d'année de l'industrie du nickel.

Il fait en même temps remarquer que cette productivité sans exemple sur passe d'environ 125 millions de livres la consommation de l'année, ce qui intensifie la concurrence entre les producteurs de nickel du monde libre. "De plus", ajoute-t-il, "des quantités de nickel cubain provenant des installations confisquées par le régime Castro à Cuba sont offertes en vente sur les marchés européens."

"Le nouveau sommet que la productivité de nickel a touché en 1961 surpasse de 15 pour cent le niveau de 1960 et de plus de 100 pour cent celui d'il y a dix ans", dit-il.

La consommation

"En 1961, les livraisons de nickel de l'Inco vont établir un nouveau record," continue M. Wingate, "mais l'ensemble de la consommation de nickel du monde libre sera à peu près le même qu'en 1960, où d'après les chiffres revisés, le total avait été d'environ 503 millions de livres; en 1959, cette consommation s'était élevée à 435 millions de livres.

"La consommation de nickel de toute provenance dans les pays du monde libre en 1961 est estimée comme suit :

Pays	Pourcentage du total
Etats-Unis	44%
Royaume-Uni	16%
Pays du Marché commun	20%
	36%
Japon	9%
Suède	4%
Canada	2%
Autres pays	5%

Productivité de nickel dans le monde libre

"La productivité réunie de tous les producteurs de nickel du monde libre, estimée à plus de 625 millions de livres par année en 1961, exclusion faite de Cuba, accuse une augmentation de quelque 95 millions de livres sur l'année précédente.

De l'ensemble, les producteurs canadiens ont continué de compter pour la majeure partie, soit plus des trois quarts de la productivité de nickel du monde libre.

"Ce qui a le plus largement contribué à l'augmentation, c'est la mise en oeuvre du projet de l'Inco à Thompson, au Manitoba, où la production commerciale a commencé avant le milieu de 1961. Cette exploitation complètement intégrée fonctionne au plein rendement de plus de 75 millions de livres de nickel par année; en conséquence, la productivité de nickel des opérations de la région de Sudbury, en Ontario, et du Manitoba se trouve portée à plus de 385 millions de livres par année.

Autres producteurs

"La productivité annuelle des autres producteurs canadiens de nickel comprend celle de Falconbridge Nickel Mines Limited, qui est passée en 1961 de 65 à environ 70 millions de livres, et celle de Sherritt Gordon Mines Limited, qui est d'approximativement 25 millions de livres.

"On estime que la productivité de la compagnie française, la Société Le Nickel, dont les gisements se trouvent en Nouvelle-Calédonie, est de plus de 50 millions de livres par année.

Aux Etats-Unis, la productivité, qui repose en majeure partie sur les opérations de The Hanna Mining Company à Riddle, Oregon, est demeurée à environ 23 millions de livres par année.

Les affineries japonaises, qui traitent des minerais importés, s'attribuent la majeure partie du reste de la productivité du monde libre ; on évalue qu'elles peuvent avoir une production annuelle de quelque 45 millions de livres de nickel.

Les événements de Cuba

"Les événements qui se sont déroulés à Cuba permettent difficilement de commenter les opérations de l'industrie du nickel dans ce pays, mais, à l'heure actuelle, les installations confisquées par le régime Castro produisent de l'oxyde de nickel, qui est mis en vente sur le marché européen.

En 1959, Cuba disposait d'installations capables de produire plus de 50 millions de livres de nickel par année et une nouvelle exploitation, reposant sur des installations à Cuba et sur une affinerie en Louisiane, d'une capacité de 50 millions de livres de plus par année, était sur le point de démarrer.

Les applications du nickel

"Aucun changement important ne s'est produit en 1961 dans les différents domaines de consommation du nickel ; c'est au chef des aciers inoxydables que l'utilisation du nickel a continué d'être la plus considérable.

Voici, par domaines, comment est estimée la consommation de nickel dans le monde libre par rapport à l'année précédente :

Domaines	Pourcentage du total 1961	1960
Aciers inoxydables	34%	34%
Aciers de charpente	14%	13%
Alliages hauts en nickel	15%	14%
Nickelage	14%	15%
Coulées de fer et d'acier	11%	11%
Objets de cuivre et de bronze	4%	4%
Autres	8%	9%

Les prix du nickel

"Le prix d'exportation du nickel canadien a été majoré de 7¼ cents (US) la livre à la mi-année pour aider à compenser l'augmentation constatée du coût de revient ; la hausse, la première depuis plus de quatre ans et demi, a porté le prix basique du nickel affiné à destination de l'Europe à £660 la tonne longue au Royaume-Uni et le prix basique du nickel affiné à l'électrolyse à 81¼ cents (US) la livre aux Etats-Unis, y compris le droit américain de 1¼ cent à l'importation.

Au taux courant du change, le prix basique du nickel au Canada est passé à 82½ cents la livre en monnaie canadienne. Des modifications analogues se sont faites en même temps en ce qui a trait aux autres formes de nickel de première fusion.

Les perspectives

En conclusion, M. Wingate s'exprime comme suit : "L'industrie du nickel dans le monde libre, par suite d'importants agrandissements à ses moyens de production, a mis à la portée des consommateurs depuis quelques années, des quantités beaucoup plus grandes de nickel, ce qui a vivement favorisé l'élargissement des débouchés.

"En 1961, la consommation de nickel a marché de pair avec le record sans précédent de 1960 ; comme les approvisionnements sont plus que suffisants pour répondre à tous les usages, nous considérons que l'utilisation du nickel continuera d'augmenter graduellement dans le monde libre.

"L'accroissement de la productivité, s'ajoutant à des moyens plus considérables de recherche et de mise en marché, assure que l'industrie du nickel aura à sa disposition des quantités toujours croissantes de métal pour répondre à la demande sans cesse grandissante d'un monde scientifique en plein essor."

L'ACTIONNAIRE



— Non, je n'achète pas d'actions à 5 cts !



— En avez-vous à 2 cts ?

Nomination au Royal Trust

La nomination de Me Roger Létourneau, C.R., au Conseil consultatif de la succursale de Québec de The Royal Trust Company, vient d'être rendue publique par son président, M. Jack Pembroke, C.B.E.

Me Létourneau, qui est le Bâtonnier de la province de Québec, est à la tête de l'étude Létourneau, Stein, Johnston, Leahy, Marseille & Price.

Les autres membres du Conseil consultatif sont : MM. G. A. Rhéaume, président, P.-Léon Garneau, C.R., J.-P.-A. Gravel, C.R., W. Leighton, J. H. Ottmann, Alfred Lloyd Penthale, A.-C. Picard, A. C. Price (aussi un administrateur de la compagnie), A. C. M. Thomson, M.C. et Richard C. Webster.

NOMINATION A LA KRAFT FOODS LTD.



M. R. E. Ward

M. E. A. Desjardins, Directeur du Service des Achats à la **Kraft Foods Limited** annonce la nomination de M. R. E. Ward au poste de Gérant des Achats. M. Ward entra au service de Kraft en 1950 en qualité de Chef de Bureau. En 1953, il passait au Service des Immeubles et, en 1956, devenait Vérificateur Interne. Il fut nommé Acheteur en 1960, poste qu'il a occupé jusqu'à sa récente nomination. M. Ward a étudié à l'université de Dalhousie et il est membre de la Purchasing Agents Association.

Indice des paiements de dividendes

Hausse constante depuis deux ans

L'indice des paiements de dividendes préparé par la maison Nessbitt, Thomson and Company, Limited, est passé de 113.5 en novembre à 114.7 en décembre.

Cet indice est compilé afin de déterminer la tendance générale des paiements de dividendes par les entreprises de toutes catégories, minières, industrielles, commerciales, bancaires, etc. L'indice en question reflète le taux moyen annuel des dividendes et il est calculé non seulement en fonction des dividendes actuellement payés, mais aussi en fonction des déclarations de dividendes à venir.

Le calcul de l'indice est fait sur la base de l'année 1956—100, l'ancienne base de 1935-39 ne répondant plus aux besoins.

Depuis 1958, l'indice a évolué comme suit :

	1961	1960	1959	1958
Janvier	111.0	105.0	99.8	105.2
Février	111.2	105.5	100.0	105.2
Mars	111.2	105.5	99.5	105.2
Avril	111.3	105.6	100.1	104.9
Mai	111.4	105.9	99.9	103.1
Juin	111.9	106.2	99.6	102.8
Juillet	111.9	106.7	99.6	102.5
Août	111.9	106.8	99.6	102.5
Septembre	112.2	107.0	99.3	102.6
Octobre	112.4	107.1	100.3	102.8
Novembre	113.5	110.3	103.5	99.7
Décembre	114.7	110.5	104.6	99.3

Séance de jeudi en Bourse

Industrielles toujours fermes

La tendance était légèrement à la hausse sur la place locale et les virements nombreux au secteur des industrielles mais il s'est produit un certain ralentissement chez les mines. General Dynamics a pris 2⅛ à la suite de ses gains de ⅞ d'hier et de 2¼ au cours de la séance de mardi. Les aciers étaient plus fermes, Steel Company a pris ½ et Dominion Foundries 1. Les métaux non-ferreux étaient plus fermes. Aluminium a gagné ⅝. Le Gaz Naturel du Québec a perdu ½ et Power Corporation a faibli de ⅝. Les papiers étaient mixtes. Consolidated Paper et Price ont perdu ¼ et Fraser a pris ¼. Les pétroles de l'ouest étaient légèrement plus fermes. Banque de Nouvelle-Ecosse et Banque Royale ont gagné ¼.

Les rails et les chimiques menaient le marché vers une légère hausse sur la Bourse de **NEW YORK.** L'activité s'est accentuée. Allied Chemicals, DuPont et Union Carbide ont pris 1. Anaconda a sauté 1½. General Foods a pris 1. American Tobacco a perdu 4 et Sears-Roebuck a perdu 2. Ford a gagné 1. Les avionneries et les principales compagnies de pétrole étaient soutenues. La plupart des analystes sont d'avis que les particuliers et les fonds de pension etc. sont en mesure d'assurer une certaine stabilité au marché.

La Bourse de **TORONTO** a connu des hausses dans tous les secteurs. Aux industrielles, les gains étaient de loin les plus nombreux. Les aciers, pétroles et pipelines menaient le mouvement. Steel Company of Canada a pris ⅜, Algoma Steel ⅜ et Dominion Foundries 1. Cockshutt a perdu ½ et Bell Telephone ¼. Dans l'ensemble les métaux non-ferreux étaient plus fermes. Néanmoins, Ventures accusait une baisse de 1¼ et Falconbridge une de ¾. Hudson Bay Mining a pris ½. Northgate a pris 20 cents et Lake Dufault 15 cents. Home Oil A a pris ¾ et ses actions B ont pris ¼. Dome a pris ¼ également. Le kilo d'or était coté $36.50-$36.80 l'once.

Les dispositions du marché de **PARIS** étaient un peu plus diversifiées que la veille, mais, d'une manière générale, les hausses et les baisses se compensaient à peu de choses près et le niveau moyen de la cote apparaissait en définitive sans grand changement. Evidemment, les pétroles sahariens et nord-africains se ressentaient du redoublement de violence qui vient de se produire en Algérie mais dans les autres compartiments, les points de fermeté ne manquaient pas. Diverses mines d'or marquaient de légères avances.

Le marché de **LONDRES** était moins actif et la tendance plutôt indécise. Les opérateurs s'intéressaient moins aux valeurs industrielles mais il y avait tout de même certaines vedettes, les aciers se sont montrées plus fermes. Les papiers ont perdu du terrain. Les valeurs de tout-repos étaient soutenues. Les titres-dollars étaient généralement plus fermes. Les mines d'or étaient peu traitées mais fermes et les stanifères étaient plus recherchées. Les pétroles ont peu changé.

Cockshutt Farm Equipment

Une partie de l'entreprise passe à White Motor Co.

CLEVELAND, (PA) — White Motor Company, de Cleveland, et Cockshutt Farm Equipment Limited, de Brantford, Ont., ont signé un accord en vertu duquel White Motor fait l'acquisition de la division des instruments aratoires de Cockshutt pour la somme de $3,000,000.

Dans un communiqué conjoint, aujourd'hui, M. J. N. Bauman, président de White Motor, et Ralph Tees, président de Cockshutt, disent que la transaction a été approuvée par les administrateurs des deux sociétés et qu'elle sera soumise aux actionnaires de Cockshutt. L'approbation par les actionnaires de White Motor n'est pas requise, disent-ils.

Denrées agricoles

Les prix des oeufs et des produits laitiers sont fournis par le Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

MARCHE DES OEUFS

	A	B
A extra gros	37	42-44
A gros	35-36	39-42
A moyens	31	32-34
A petits	27-28	32-34
Catégorie B	30	34-37
Catégorie C	23	27-30

(a) — Prix payés par les grossistes aux centrales de classification, caisses de 30 doz.

(b) — Prix payés par les détaillants aux grossistes, cartons d'une douzaine, en vrac 3 cents de moins la douzaine.

POULET A GRILLER

Vivant, la livre 17½-18

PRODUITS LAITIERS

BEURRE :

Québec No 1, frais livré à Montréal
Prix payé par les grossistes aux producteurs (solides) 63¼-63¾
Prix du demi-gros solide 63½-64
Prix payé par les détaillants aux grossistes, frais de crémerie, enveloppé, (pain d'une livre) 64 -65

FROMAGE :

Prix payé par les grossistes (arrivages courants de fromage parafiné livré à Montréal) 31
Québec coloré 31
(L.a.b.) centre de classification

Prix des ventes des grossistes

Québec blanc 32
Québec coloré 32¼

LAITS CONCENTRES

Produits de lait écrémé
De Pulvérisation Canada .05¼ 09½
Du cylindre Canada première catégorie sacs .04¼ 08½
Aliments du bétail sacs .04¼ .04¾
Poudre lait de beurre .04¼ .04¾
Poudre de petit lait .03¾ .04
Lait évaporé, caisse 48/16 6.40
Crème douce la livre .85 .86

FONDS MUTUEL

(Cours fournis par A. M. Kidder & Co. Inc.)

	Achat	Vente
xAffiliated Fund Inc.	8.58	9.28
xAmerican Business Sha	4.66	4.98
All Canadian Com.	8.72	9.56
All Canadian Div.	6.39	7.00
American Growth Fund	9.59	10.45
Beaubran Corp.	33.94	36.85
xBoston Fund Ltd.	20.37	22.26
xBullock Fund Ltd.	14.37	15.75
Canada Growth Fund	5.25	5.74
Canadian Investment	10.76	11.80
Canafund Co. Ltd.	46.02	48.32
Champion Mutual Fun	6.28	6.90
Commonwealth Intl	9.28	10.17
Commonwealth Intl L	8.33	9.13
Corporate Investors	10.49	10.17
Dividend Shares	3.60	3.95
Dominion Equity Inv.	18.40	18.80
Dreyfus Fund Inc.	18.44	20.04
European Growth Fun	7.32	8.02
Federated Growth	5.18	5.66
First Oil & Gas	4.98	5.44
Fonds Collecty A	6.39	6.95
Id "B"	5.44	5.79
Id "C"	6.98	7.59
Group Incc.	3.83	4.19
Groupe Sélectif A	—	—
Grouped Inc. Accum.	—	—
Growth Oil & Gas	9.00	9.45
xInvestp. Investors	8.78	9.60
Investors Growth Fund	7.27	7.90
Investors Mut. Can.	13.36	14.52
Keystone of Canada	—	—
xKeystone Cust B-33	14.96	16.33
xId B-4	9.36	10.21
xId K-1	9.37	10.23
xId K-2	6.09	6.65
xMass Inv. Trust	15.42	16.86
xMass Inv Growth Sts	18.26	19.96
Mutual Accum. Fund	9.40	10.27
Mutual Income Fund	5.69	6.22
North Am F. Can Ld	11.08	12.11
Prêt et Revenue Mut.	6.35	6.94
Putnam Growth Fund	10.14	11.02
Radisson R. I.	4.97	5.46
Regent Fund, Ltd	5.53	6.04
Savings Inv Mut Can	6.35	6.94
Securities Fund, Inc.	14.35	15.67
Superv Am. Fund	8.56	8.65
Superv Ex 1955 Ltd	48.37	—
Id 1956 Ltd	39.68	—
Id 1957 Ltd.	6.80	—
Id 1958 Ltd.	7.18	7.25
Superv. Growth Fund	2.16	2.18
Superv. Inc. Fund	4.62	4.67
Television Elect.	9.17	10.03
Timed Invest Fund	6.40	6.91
United Acumm. F.	19.32	21.11
xWellington F. I.	15.47	16.86
One Wellington St F	15.98	17.47

X—En monnaie américaine.

Fruits et légumes

Prix payés aux cultivateurs et aux grossistes en fruits et légumes au Marché Central. Ces prix sont fournis par le ministère provincial de l'agriculture, Service de l'horticulture, division de l'inspection.

POMMES : McIntosh 1.75, Cortland 2.00-2.25, entrepôts réfrigérés 2.25-2.50 à cuire 1.25, Wolf River 1.75-2.00 le boisseau.

BETTERAVES : .75-1.00 le sac de 50 lb.

CAROTTES : No 1, 1.00, 50 lb; 2.00-2.50 cellos de 50 lb.

CHOUX : 1.00, 50 lb; choux rouges 1.25-1.50; frisés 1.75-2.00; choux chinois 2.00 le cageot.

NAVETS : No 1, 1.00-1.25; No 2, .85-90¢, 50 lb.

OIGNONS : No 1, petits 1.50; No 1, 1-¾" minimum 2.25-2.50, rouges 3.25, 50 lb.

PANAIS : 2.00 le boisseau ou 12 cellos de 24 oz.

PATATES : aucun approvisionnement.

POIREAUX : .50-75¢, moyens 35¢ la doz.

SALSIFIS : 1.15-1.25 la doz de pqts.

SARRIETTE : 50¢ la doz de pqts.

Devises étrangères

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

France, franc	0.2132
Belgique, franc	0.0210
Italie, lire	0.001685
Espagne, peseta	0.0175
Suisse, franc	0.2418
Pays-Bas, florin	0.2901
Norvège, couronne	0.1467
Danemark, couronne	0.1520
Suède, couronne	0.2020
Allemagne, deutsche mark	0.2614
Tchécoslovaquie, couronne	0.1451
Mexique, peso	0.0836
Venezuela, bolivar	0.2293

Un trimestre profitable

Pour B-A OIL, profits accrus au cours de 1961

On estime qu'en 1961 les bénéfices de la British American Oil ont légèrement dépassé les $30.8 millions atteints l'année dernière, déclare Monsieur E. D. Loughney, président, dans son rapport trimestriel aux actionnaires. En 1960, les bénéfices comprenaient près de $2 millions de profits non périodiques.

"Comparés à ceux de la même période l'année dernière, les résultats du dernier trimestre de 1961 reflètent des bénéfices accrus en ce qui concerne les opérations de production, bénéfices qui sont contrebalancés cependant par une réduction des bénéfices provenant de la vente des produits pétroliers raffinés", ajoute M. Loughney.

Grande réalisation

La réalisation la plus importante de l'industrie pétrolière du Canada au cours de l'année a été l'atteinte du chiffre de production fixé par la politique nationale du pétrole, soit 640,000 barils par jour. Par suite de cet accroissement de la demande, la production nette de B-A en pétrole brut et en condensés au cours du dernier trimestre, dans l'Ouest du Canada, a atteint environ 45,000 barils par jour, par comparaison à 34,000 barils produits pendant la même période l'année dernière.

Ventes de gaz

Le montant net des ventes de gaz au cours de ce trimestre par la compagnie, dans l'ouest du Canada, est estimé à 203 millions de pieds cubes par jour, par comparaison à 178 millions de pieds cubes par jour au cours du même trimestre l'année dernière, rapporte M. Loughney.

Aux Etats-Unis, la production moyenne de pétrole brut et de condensés était de plus de 26,000 barils par jour au cours de ce trimestre, chiffre semblable à celui de la même période en 1960. La production moyenne nette de gaz naturel était d'environ 70 millions de pieds cubes par jour, chiffre inférieur à celui du même trimestre en 1960, qui était de 75 millions de pieds cubes par jour.

Acquisitions

B-A a acquis un intérêt prédominant dans 29 puits de pétrole en production au gisement pétrolifère de Bolton, au Mississipi, ce qui augmentera la production nette de la Compagnie d'environ 500 barils par jour.

"Les ventes de produits raffinés B-A, au cours de ce trimestre, ont augmenté par rapport à la même période l'année dernière. Cependant, les profits ont continué à refléter les effets d'une concurrence extrêmement vive", rapporte M. Loughney.

On estime que 12 millions de barils de pétrole brut et de condensé ont été traités au cours de ce trimestre, soit une augmentation de plus de 13 pour cent par comparaison à la même période l'année dernière.

Canadian G.E.

Nouveau représentant

Canadian General Electric Company Limited annonce la nomination de M. P.G. Bowers au poste de représentant, vente et service pour la province de Québec, de l'équipement de transmission de radio et télévision.

M. Bowers aura ses bureaux à 5,000 ouest, rue Jean-Talon, Montréal.

Bien voir, bien conduire

L'automobiliste qui reste longtemps ébloui par les phares des voitures qu'il rencontre, doit consulter le médecin. Cela peut provenir d'un manque de vitamine A dans son régime alimentaire et le médecin lui conseillera de changer son régime. Il lui conseillera aussi probablement de conduire plus lentement, le soir tombé.

M. ALFRED C. FULLER AU I.E.L. COUNCIL



M. Alfred C. Fuller

M. Frank H. Sobey, président de Industrial Estates Limited, annonce la nomination de M. Alfred C. Fuller au Conseil consultatif de la société, organisme d'état de la province de la Nouvelle-Ecosse créé il y a quatre ans aux fins de favoriser l'accroissement industriel de la province. Natif de la Nouvelle-Ecosse, M. Fuller est président du conseil de The Fuller Brush Company, Hartford, Connecticut.

ASSEMBLÉE ANNUELLE

The Mutual Life
ASSURANCE COMPANY OF CANADA

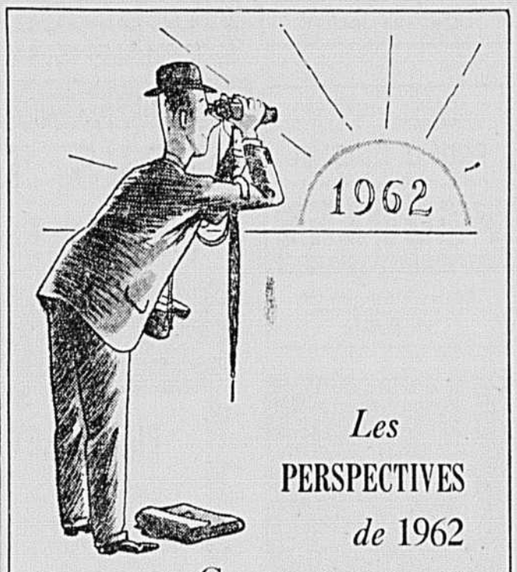
La quatre-vingt-douzième assemblée annuelle des détenteurs de polices se tiendra au siege social, Waterloo, Ont., jeudi le premier février 1962, à deux heures, aux fins de recevoir le rapport des administrateurs de l'an dernier, élire des administrateurs pour remplacer ceux qui sont au terme de leur mandat, et traiter des autres questions qui pourront de bon droit être soumises à l'assemblée.

Waterloo, Ont. — W.-H. Breithaupt
ce 28 décembre 1961 — Vice-président et secrétaire

NOUS VOUS PAYONS
8%
d'intérêt par an pour vos
FONDS PLACÉS À COURT TERME
PRUDENTIAL since 1928
L'argent reçu avant le 10 porte de l'intérêt à partir du premier du mois
DEPUIS 1928
Prudential Finance Corporation Limited
(UNE FILIALE DU GROUPE I.B.C.C.)
POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS, TÉLÉPHONEZ MAINTENANT
1255, RUE UNIVERSITY, MONTRÉAL
Monsieur H. Cohen — Téléphone: UN. 6-6672
BUREAUX DANS LES PRINCIPALES VILLE DE L'ONTARIO ET DU QUÉBEC

MANUFACTURIERS
• NOUS FINANÇONS VOS COMPTES RECEVABLES
• ARGENT COMPTANT LE JOUR DE L'EXPEDITION
• AUGMENTEZ VOTRE CAPITAL LIQUIDE
BUSINESS FACTORS CORPORATION
1187, rue BLEURY, Montréal — UN. 1-8301

ORGANISATION FINANCIERE EN PROGRESSION
RECHERCHE UN REPRESENTANT
Une organisation financière nationale dont les affaires dans le Québec sont en progrès recherche un représentant bilingue pouvant accéder à la gérance. Salaire à discuter, compensation d'encouragement, participation aux bénéfices, auto fournie.
TELEPHONER : UN. 8-1934
pour rendez-vous



Les PERSPECTIVES de 1962

C'est le sujet captivant de l'article en tête du dernier numéro du "Marché du Placement". L'auteur envisage les douze prochains mois à la lumière des fluctuations légères des quatre dernières années. Les tendances en matière de placement de capitaux y sont étudiées avec soin de même que la situation au point de vue inventaire, le fléchissement de la valeur d'échange du dollar canadien, les dépenses du consommateur et les répercussions au Canada des conditions économiques qui prévalent aux Etats-Unis.

Ce numéro du "Marché du Placement" traite également de certaines valeurs qui semblent avoir haussé exagérément par rapport à leurs possibilités de rendement. Une revue des petites entreprises de production pétrolière laisse entrevoir dans ce domaine d'intéressantes occasions de placement.

Procurez-vous un exemplaire du "Marché du Placement" en vous adressant à n'importe lequel de nos bureaux ou en nous retournant le coupon ci-dessous.

NESBITT, THOMSON
AND COMPANY, LIMITED
355 ouest, rue St-Jacques, MONTRÉAL, téléphone VI 5-9221
MONTRÉAL QUÉBEC TORONTO OTTAWA HAMILTON LONDON KITCHENER BARRIE PETERBOROUGH GODERICH WINNIPEG REGINA CALGARY EDMONTON VANCOUVER VICTORIA ST-JEAN, N.-B. FREDERICTON MONCTON HALIFAX NEW-YORK LONDRES

Prière de m'adresser un exemplaire de "Le Marché du Placement"
Nom .....
Adresse .....

Assurance-vie

Versements de $600 millions aux assurés pendant l'an dernier

Deux millions et demi de dollars à chaque jour ouvrable, tel est le montant qui a été payé en moyenne en indemnités diverses, durant 1961, aux détenteurs canadiens de polices d'assurance-vie et à leurs bénéficiaires.

Le total des indemnités payées au Canada par les compagnies d'assurance-vie a atteint le montant record de $600 millions en 1961, soit $40 millions de plus qu'en 1960.

On estime que près des deux tiers du total de 1961, $385 millions, ont été versés à des assurés vivants, sous forme de rentes, paiements d'invalidité et dotations échues, rachats et dividendes. Les indemnités de décès se sont élevées à $215 millions.

En plus de ces paiements, les compagnies d'assurance-vie ont versé $100 millions en indemnités d'assurance-accidents et maladie.

Achats moyens

Les familles canadiennes assurées ont porté le montant total d'assurance-vie qu'elles détiennent à une moyenne de $15,000 chacune ; ensemble, elles détiennent maintenant environ $51 milliards d'assurance-vie. Ce total a plus que quintuplé depuis la fin de la deuxième guerre mondiale.

Les achats d'assurance-vie de cette année atteindront probablement $6.3 milliards, soit un peu plus que les $6.1 milliards de 1960.

Une partie appréciable de ce total est sous forme d'assurance à terme ou temporaire, et le pourcentage que cette forme d'assurance représente augmente depuis quelques années. Ainsi l'assurance collective, qui est surtout une forme d'assurance temporaire, a représenté environ 25 p. 100 des achats. En 1945, l'assurance collective ne représentait que 6 p. 100 des nouveaux achats. De même, du montant d'assurance acheté par des particuliers, environ les deux tiers ont été pour de l'assurance à terme en 1961 comparativement à moins d'un cinquième en 1945.

Durant la même période, il s'est produit une augmentation constante dans les achats d'assurance-vie "permanente", c'est-à-dire d'assurance-vie comportant un élément d'épargne. Ces polices représentent environ $2.7 milliards des achats de cette année comparativement à quelque $800 millions en 1945.

En conséquence, il est probable que cette année, les Canadiens auront mis de côté, en vue de l'avenir, environ $460 millions en épargnes par leurs achats d'assurance-vie et de contrats de rentes. Ce total représentera quelque 27 p. 100 de l'épargne personnelle accumulée durant l'année sous toutes ses formes. En 1945, les épargnes accumulées par l'assurance-vie s'élevaient à $178 millions.

Depuis la fin de la deuxième guerre, environ un quart des dollars épargnés par les Canadiens l'ont été au moyen de l'assurance-vie. Aujourd'hui, le nombre de foyers canadiens qui détiennent des polices d'assurance-vie et des contrats de rentes est supérieur à celui des foyers qui possèdent des comptes d'épargne, des obligations ou des actions.

Placements

Ces épargnes ont été placées dans des investissements constructifs qui ont contribué à notre expansion économique. Cette année, le taux de rendement de ces placements, compte tenu des dépenses encourues, a dépassé 5 p. 100. Les compagnies d'assurance-vie ont investi quelque $8.8 milliards au Canada pour le compte de leurs assurés. De plus, les compagnies d'assurance-vie des Etats-Unis ont investi $2.4 milliards au Canada au nom de leurs assurés américains.

Par les épargnes que comportent leurs polices d'assurance-vie, les assurés détiennent actuellement quelque 44 p. 100 de toutes les obligations de corporations canadiennes, 29 p. 100 de toutes les obligations municipales canadiennes, environ 14 p. 100 de toutes les obligations provinciales et quelque 29 p. 100 de toutes les hypothèques au Canada. On peut donc affirmer sans se tromper que chaque dollar versé en primes joue un double rôle.

Pétroles de l'Ouest

Cours fournis par Hugh Mackay & Co.

Alaska Yukon	1.00	—
Alaska Refin	1.75	—
Bashaw	2	4½
Canadian Fortr	36	40
Blue Crown	2	3
Castle	16	18
Claybar	11	12
Command Oil	50	—
Dominion Mineral	1½	1¾
Edoran	2	2½
Gateway	2	2½
Kenare	2	2¼
Leduc Calmar	3	3½
Merit Oil	61	4
Mill Creek	7	—
Monterey	45	8
New Richfield	¼	1¼
North Continental	4	5
Nuco	3⅜	5
New Ridgeway	7.50	10.
Ranchmans	63	5
Sage	2	2¾
Sastex	2¼	2½
Share	—	—
Silver City	—	3
Turner Valley	15	—
Western Warner	4½	6

Avis et communiqués

(Bourses de Montréal et Canadienne)

Westcoast Transmission Co. — 7,000 actions ordinaires additionnelles, sans valeur nominale, de Westcoast Transmission Co., réservées pour fins d'émission, conformément aux options sur des actions consenties à des employés de la compagnie, en vertu du plan d'options encours, ont été ajoutées à la liste des valeurs de la Bourse de Montréal à l'ouverture de cette dernière, le 2 janvier 1962.

Noranda Mines Limited — 151,461 actions additionnelles, sans valeur nominale, de Noranda Mines Limited, ont été ajoutées le 2 janvier 1962, aux valeurs inscrites de la compagnie sur la Bourse de Montréal, conformément aux clauses de l'offre en date du 9 novembre 1961, faite par Noranda aux fins d'acheter des actions de Waite Amulet Mines, autres que celles possédées par elle.

British Columbia Power Corporation, Limited — En outre des avis figurant dans les bulletins Nos 173, 178, 182 et 185, la British Columbia Power Corporation Limited a avisé la Bourse de Montréal qu'une distribution de $18.70 l'action vient d'être faite aux actionnaires inscrits le 15 décembre 1961. L'agent de transfert pour la compagnie avise, en outre, de ce qui suit : "Bien que ce montant représente un repaiement de capital, la compagnie a été notifiée qu'en vertu de la Loi de l'impôt sur le revenu, une portion de ce dernier, estimée actuellement à 55 cts l'action, est considérée comme un revenu non distribué et se trouve, par conséquent, sujette à l'impôt. Dans le cas des non-résidents au Canada, une déduction de 15% de la dite portion imposable ou 8¼ cts l'action a été retenue à la source, conformément à la loi de l'impôt sur le revenu. Le certificat régulier de déduction sera expédié aux actionnaires non résidants au pays au début de 1962. Pour les résidents au Canada, des feuillets T 5 seront expédiées aux actionnaires en 1962 et il y sera inséré le montant exact à payer en impôt, sur le repaiement précité. La dite portion sera considérée comme un dividende pour fins de dégrèvement d'impôt de 20%.

Les Bourses de Montréal et Canadienne ont été avisées des changements suivants :

Abitibi Power & Paper Corporation — 932 actions privilégiées, additionnelles, 4½%, d'Abitibi Power & Paper Corporation ont été rachetées, d'où un solde de 396,909 actions, émises et en circulation.

Atlas Steels Limited — 100 actions ordinaires additionnelles d'Atlas Steels Limited ont été émises à la suite de l'exercice d'options consenties à certains hauts fonctionnaires et employés de la compagnie en vertu du plan stimulateur d'options en cours et dont les détails ont paru sans le bulletin No 79. Il y a donc 1,397,069 actions, présentement émises et en circulation.

The Bowater Corporation of North America Limited — 135 actions privilégiées, additionnelles, rachetables, 5% cumulatif, de The Bowater Corporation of North America Limited ont été rachetées durant la période allant du 1er novembre au 31 décembre 1961. Il y a donc maintenant 330,622 actions de cette catégorie entre les mains du public.

British Columbia Power Corporation Limited — 42,500 actions ordinaires additionnelles de British Columbia Power Corporation Limited ont été émises à $30.025 et 150 actions, à $27.75, à la suite de l'exercice d'options consenties à des officiels de la compagnie et la compagnie et de ses filiales, d'où maintenant 4,772,011 actions en cours.

International Paper Company — 818,929 actions ordinaires d'International Paper Company ont été émises à la suite du dividende-action de 2%, payé aux actionnaires inscrits le 24 novembre et 4,779 actions ont été émises en vertu du plan stimulateur d'options en cours, d'où maintenant 41,770,225 actions entre les mains du public.

Massey-Ferguson Ltd. — 1,000 d'actions ordinaires additionnelles de Massey-Ferguson Ltd. ont été émises à la suite de l'exercice d'options consenties à certains hauts fonctionnaires de la compagnie et dont les détails figurent dans le bulletin no 87. Il y a donc maintenant 12,157,039 actions émises et en circulation.

Steinberg's Limited — 1,750 actions de la classe A de Steinberg's Limited ont été émises à la suite de l'exercice d'options consenties à certains employés seniors de l'entreprise, conformément au plan d'option de 1958. Il y a donc maintenant 1,330,936 actions entre les mains du public.

International Nickel Co. of Canada Ltd. — 5,655 actions additionnelles d'Internationale Nickel Co. of Canada Ltd. ont été émises en vertu du plan d'option en faveur de ses employés-clé d'où actuellement 29,357,576 actions entre les mains du public.

Combined Enterprises Limited — 500 actions ordinaires additionnelles de Combined Enterprises Limited, sans valeur nominale, ont été émises à la suite de l'exercice d'options consenties en vertu du plan stimulateur en cours. Il y a été émis, à ce jour, un total de 6,100 actions, conformément à ce plar d'où maintenant 606,100 actions émises et en circulation.

Continental Can Company Inc. — 1,663 actions additionnelles de Continental Can Company Inc., ont été émises en vertu du plan d'option No 1, d'où maintenant 12,409,528 actions entre les mains du public.

Dome Petroleum Limited — 200 actions ordinaires additionnelles de Dome Petroleum Limiter ont été émises à la suite de l'exercice d'options consenties à certains hauts fonctionnaires et employés de la compagnie au prix de $5.00 l'action. Il y a donc maintenant 2,586,800 actions en cours.

Ford Motor Co. — 13,175 actions additionnelles de Ford Motor Company ont été émises à la suite de l'exercice d'options en vertu du plan d'option de 1955 et 145, le furent à la suite de l'échange d'un même nombre d'actions de la classe B, ce qui porte donc le total des actions émises et en circulation à 20,791,499.

Home Oil Company — 125 actions de la classe B de Home Oil Company ont été émises en faveur d'un employé à $7.20 l'action, conformément au plan stimulateur d'option en cours, d'où un total de 2,349,781 actions présentement entre les mains du public.

Nickel Mining & Smelting Corporation — Conformément à un accord en date du 2 décembre 1959 et amendé en vertu d'une entente datée du 30 novembre 1960, conclue entre Nickel Mining & Smelting Corporation et Faraday Uranium Mines Limited, — des détails à ce sujet figurent dans les dossiers 164 et 211 — la première entreprise a livré à la seconde un total de $200,000 d'obligations, première hypothèque 6%, en remboursement de dépenses encourues sur les propriétés de la compagnie dans la région du lac Gold.

Conformément aux clauses des accords précités, Faraday a entièrement payé les 4 cts, dues sur 111,111 actions auxquelles elle avait droit. Les dites actions ont donc été émises comme entièrement payées et non imposables, en faveur de Faraday. Il y a donc maintenant 6,395,414 actions de Nickel Mining & Smelting Corporation, émises et en circulation.

Bowater Paper Company Ltd. — 255 actions privilégiées, rachetables, 5½% cumulatif de Bowaters Paper Company Ltd. ont été achetées pour fins d'annulation, conformément aux clauses de l'accord d'achat des actions de l'entreprise, d'où maintenant 191,106 actions de cette catégorie en circulation.

L'Atlantique-nord

Forte hausse du transport aérien

NEW-YORK. — (AFP) — L'Association Internationale du Transport Aérien (I.A.T.A.) annonce que les compagnies internationales d'aviation ont transporté 111,023 passagers et 13,448,560 livres de fret à travers l'Atlantique-nord en novembre, soit, d'après les estimations préliminaires une hausse atteignant respectivement 8.6 pour cent et 35.7 pour cent par rapport à novembre 1960.

Les chiffres publiés par l'I.A.T.A. portent sur les opérations des 19 compagnies aériennes qui sont membres de cette organisation internationale.

LAMONTAGNE LIMITEE
Avis de dividende

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende trimestriel de 10 cents a été déclaré sur les actions Classe "A", lequel sera payable le 31 janvier aux actionnaires inscrits au registre le 16 janvier 1962.

Mlle Germaine Lamontagne, secrétaire

St-Félicien, P.Q.,
le 2 janvier 1962.

MONTREAL LOCOMOTIVE WORKS, LIMITED

W. F. Lewis, président de la Montreal Locomotive Works, Limited, annonce la nomination de Keith D. Landell, D.S.O., B.A., comme vice-président commercial. Sa nomination est entrée en vigueur le premier janvier 1962.

Massey-Ferguson

Recul des ventes en Amérique du Nord

L'année qui vient de se terminer n'a pas été très favorable aux entreprises engagées dans la fabrication de la machinerie agricole. Les ventes, selon le président de Massey-Furguson Ltd., M. A.A. Thornbrough, ont été plus faibles que précédemment tant au Canada qu'aux Etats-Unis et il est fort probable qu'elles accuseront un autre recul cette année.

Ce dernier précise toutefois que la production agricole au Canada, particulièrement dans les Prairies, devra atteindre à un rendement plus élevé parce que le pays ne dispose presque plus de surplus de blé.

Quant aux ventes de la compagnie dans les pays d'Europe, M. Thornbrough signale qu'elles sont beaucoup moins élevées en France. Il attribue ce recul aux trop fortes fluctuations marquées par les prix des produits agricoles. Par contre les ventes sont en forte augmentation en Allemagne de l'Ouest ainsi qu'en Australie.

Gare aux incendies

Il faut se débarrasser de toutes les boîtes, papiers et rubans des cadeaux des Fêtes. Il n'est pas prudent de les garder au sous-sol, surtout près de la fournaise. Il faut emballer les chandelles et autres décorations inflammables de préférence dans une boîte de métal et la ranger loin de toute possibilité d'incendie.

BOURSE DE TORONTO

	Ventes	Haut	Bas	2 h.
Abitibi	875	$ 40½	40	40¼
Abit pr	z5	$ 25¼	25¼	25¼
Acad-Atl	2240	$ 13¼	13	13¼
Acad-Atl A	200	$ 22½	22½	22½
Alta Dist	1200	280	275	275
Alta Dis v	100	200	200	200
Alta Dis w	500	115	115	115
Alta Gas	4565	$ 38	37¾	38
Alta gGs p	20	$110	110	110
Altgas B p	30	$107	107	107
Alta Gs w	4087	$ 17¼	16¾	17
Alta Nat	z115	$ 20½	20¾	20½
Alg Cen w	200	905	905	905
Algoma	410	$ 48¾	48½	48¾
Algonquin	900	$ 11	11	11
Alumini	1328	$ 29¾	29¼	29¾
Alum 1 pr	z30	$ 23	23	23
Alum 2 pr	150	$ 49	49	49
Anthes A	200	$ 49	48	48
Argus	100	$ 45¾	45½	45¾
Arg 250 pr	135	$ 53	53	53
Ashdow B	115	$ 9¾	9¾	9¾
A St-W C	13075	160	140	150
Atl Steel	1665	$ 30½	30¼	30½
Auto El n	200	$ 49¾	49¾	49¾
Bnk Mont	514	$ 74¾	74½	74¾
Bank NS	566	$ 83½	83¼	83¼
Bath PA n	25	$ 55	55	55
Beav Lum	150	$ 31¾	31¾	31¾
Bell Phon	1417	$ 58	57¾	57¾
Biltmore p	115	$ 14¾	14¾	14¾
Bowater p	323	$ 52	51½	51½
Bow 5½ pr	130	$ 52¼	51¾	52¼
Bow-M pr	100	$ 52¼	52¼	52¼
Bowater	100	$ 6¾	6¾	6¾
Brazil	602	335	330	330
Bright	185	$ 83	79½	82
BA Oil	5000	$ 37¾	37¼	37½
BC Forest	270	$ 12¾	12¾	12¾
BC Pow	4480	$ 15¾	15½	15¾
BC Phone	50	$ 51½	51½	51½
Brown	175	$ 14	14	14
Build Prod	250	$ 35¾	35½	35½
Burlington	100	$ 17¾	17¾	17¾
Bunrs	1078	$ 9	8¾	9
Cal Pow	655	$ 25¾	25	25
Can Cem	85	$ 28¼	28¼	28¼
C Cem pr	223	$ 29	29	29
Cl Fndry	245	$ 23	23	23
Can Perm	1235	$ 79	79	79
Csl	85	$ 62	61½	62
C Wire B	150	$ 10½	10½	10½
CAE	209	$ 23¾	23¾	23¾
Cdn Brew	1621	$ 58¾	58¾	58¾
CBAL A w	25	$ 350	350	350
CBAL B w	z10	$ 350	350	350
Cdn Can A	250	$ 13¾	13¾	13¾
Cdn Celan	325	$ 35	34¾	35
CCel 1.75p	500	$ 37	36¾	36¾
C Chem	623	$ 6¾	6¾	6¾
CChem w	2150	260	255	260
C Colliери	650	$ 6¼	6	6
C Collo	2250	$ 82	81	81
C CurtW	1200	110	105	105
C Dredge	235	$ 14	14	14
C Frbks A	200	$ 10	10	10
CF Prod 2p	90	$ 51	51	51
C Gas I p	525	$ 8	8	8
C Gen In	1310	410	400	405
CG Sec A	115	$ 19½	19½	19½
CG Sec B	100	$ 24	24	24
C Husky	30733	$ 7¾	7¼	7¾
C Husky	1220	325	305	325
C Hydro	467	$ 13¾	13¾	13¾
C Int Gas	1900	$ 9½	9	9¼
C Imp Bk	593	$ 72½	72¼	72¼
CIL	275	$ 16	16	16
C Mare	500	$ 6	5¾	6
Cdn Oil	760	$ 34½	34	34½
CPR	2360	$ 25¾	25⅝	25⅝
Cdn Pet p	705	$ 12¾	12¾	12¾
C Silica	12000	65	65	65
Cdn Tire	50	$ 55¼	55¼	55¼
C Tire A	135	$ 43¼	43	43¼
C Vickers	z15	$ 24	24	24
CWN Gas	540	$ 17¾	17¼	17¼
Chat-Gat	z10	$ 33½	33½	33½
Cockshutt	100	$ 15¾	15¾	15¾
Col Cell	1000	390	385	390
Comb Ent	190	$ 14¾	14¾	14¾
Con Baks	1125	$ 11½	10¼	11¼
Con Bldg	2610	$ 16	15½	16
id p	22	$ 7¼	7½	7½
id w	1915	800	775	800
Con Gas	3300	$ 22¼	21¾	22
Corby vt	118	$ 18½	18½	18½
Corby B	104	$ 18¼	18¼	18¼
Coronation	625	$ 10¾	10¾	10¾
Crown Zell	51	$ 61	61	61
Crush Int	925	$ 8½	8½	8½
Dist Seag	1405	$ 45¾	45¾	45¾
D Bridge	185	$ 25	25	25
Dom Elect	775	$ 8¾	8½	8½
Dom El wts	75	500	500	500
D Fndry	2065	$ 66	64¾	66
Dosco	z10	$ 11¼	11¼	11¼
Dom Stor	1990	$ 14	13¾	14
Dom Tar	3794	$ 19¼	18¾	19
Dom Tar p	100	$ 22¾	22¾	22¾
Dom Text	250	$ 16¼	16¼	16¼
Donny	150	$ 10¾	10¾	10¾
Dow Brew	z8	$ 53	53	53
Du Pont	360	$ 29	28¾	29
Eddy	100	$ 23	23	23
Emco	100	$ 10½	10½	10½
Emp Life	52	$169	160	160
Fam Play	750	$ 17¾	17¼	17¾
Fanny	472	$ 31	30½	31
Fed Farm	1300	$ 5½	5½	5½
Fed Grain	25	$ 46½	46½	48½
Fibre	100	$ 8¾	8¾	8¾
Fleet Mfg	500	70	70	70
Fleetwood	400	$ 22½	22	22¼
Ford Com	46	$168	168	168
Fraser	125	$ 27¾	27¾	27¾
Frosst A	400	$ 19½	19½	19½
Gatineau	357	$ 37	37	37
G Bake	z5	$ 12	12	12
G Dev	230	$ 14¾	14¾	14¾
G Dynam	475	$ 33½	32½	33¼
GS Wares	450	$ 10¾	10¾	10¾
Globe A	z30	$ 11	11	11
GL Paper	z110	$ 18	18	18
GL Pow n	300	$ 17¾	17½	17½
Gen Fds	1200	675	650	675
GN Gas	100	$ 9¾	9¾	9¾
GNGas w	200	285	280	285
GN G B w	100	310	310	310
Gr Wpg G	730	$ 16¾	16¾	16¾
Gr Wpg vt	1565	$ 15½	15½	15½
Gr Wpg 56w	20	560	560	550
Greening	200	400	400	400
Greyhd	434	$ 17	16¾	17
Guar Tr	25	$ 57	57	57
Hardee	2551	$ 12¾	12	12
Hard Carp	3500	$ 17¾	17¾	17¾
Hees	500	65	65	65
Horne Pf	250	380	380	380
H Smith pr	z15	$ 44	44	44
Hur Erie	590	$ 58	58	58
Imp Oil	2815	$ 52¼	51½	52¼
Imp Tob	8181	$ 17¾	17¼	17¼
Ind Accep	1050	$ 33¾	33½	33½
I Ac wts	435	$ 20½	20¼	20¼
Inglis	450	$ 5¾	5¼	5¾
Inld C pr	200	$ 16¼	16¼	16¼
Inld Gas	5050	$ 6¼	6	6
I Bronze pr	200	$ 26	26	26
Int Nickel	29357	$ 68¾	67¾	68¼
Int Util pr	250	$ 51½	51	51
Inter PL	610	$ 83¾	82¾	83¼
Int Stl P	5473	190	180	190
Inv Syn A	113	$ 61½	61	61
Iraq G pr	z30	$ 11	11	11
Jamaica PS	190	$ 46	45½	45½
Jefferson	z145	$ 8¾	8¾	8¾
Jeff B w	1200	440	435	440
Jockey C	1350	385	380	380
Jock C pr	z50	$ 11½	11½	11½
oJck wts	2200	120	115	120
Kelly DA	390	$ 6¾	6¼	6¾
Kelly wts	200	315	310	310
Kelvinator	z23	$ 10¾	10¾	10½
Labatt n	455	$ 16	16	16
Lafarge A	1050	$ 6¾	6¾	6¾
Lafarge w	1100	165	150	150
LOnt Cem	2302	380	370	375
LO Cem pr	200	$ 12½	12¼	12¼
Laura Sec	100	$ 18	18	18
Lau iFn A	245	$ 25¾	25¾	25¾
Lau Fn 125	z25	$ 22	22	22
Lau F 200	500	$ 55	54¾	55
Levy	625	$ 11	11	11
Levy p	105	$ 23¼	23¼	23¼
Lob Co A	400	$ 10¼	10	10¼
LobCoA w	300	415	415	415
LobCo B	640	$ 10¾	10½	10¾
Lob Co p	170	$ 50¼	50¼	50¼
Lob G Ip	235	$ 33	32½	33
Lob Gb p	100	$ 33	33	33
Loeb M	300	$ 21¾	21½	21¾
MB & PR	994	$ 19	18¾	19
M Leaf M	110	$ 13½	13½	13½
Mass F	6343	$ 13¾	13	13¾
Mass-F 5½	110	$ 106½	106½	106½
Maxwell	110	180	180	180
Met Stores	3340	$ 10	9¾	10
Met Stor p	230	$ 22¾	22½	22½
Mid-West	2550	190	185	190
Mill Brick	400	285	285	285
Molson A	435	$ 30¼	30	30¼
Molson B	225	$ 31½	31½	31½
Molson p	100	$ 43	43	43
Mon Foods	3255	$ 14¼	14	14¼
Moore	889	$ 52¾	52¼	52½
Nat Drug	1595	$ 16¾	16½	16¾
Nat Dr pr	z94	$ 16½	16½	16½
N Stl Car	6507	$ 21	20¾	20¾
Neon	100	$ 13¾	13¾	13¾
NO N Gas	2790	$ 21¾	20¾	20½
NQ Pow	z21	$ 32½	32½	32½
Nor Pho	1540	$ 10½	10¼	10½
N Phone d	800	715	700	700
Ocean Cem	100	$ 11¼	11¼	11¼
Ont Loan	145	$ 38½	38½	38½
Ont Steel	175	$ 23	23	23
Oshawa A	145	$ 30¾	30¾	30¾
Overl pr	200	$ 8¾	8¾	8¾
PLage-Ile	1096	$ 24½	24¾	24½
Palma	950	$ 9¼	9	9¼
Pebina pr	z5	$ 49¼	49¼	49¼
Phantom	200	$ 9¾	9½	9¾
Photo E	425	$ 15	15	15
Pow C	289	$ 62¼	62¼	62¼
Pres El	23000	$ 21	20	20
QN Gas	7653	$ 8¾	7¾	8
QN Gas pr	765	$ 62	60¼	60½
QN Gas w	770	225	205	205
R Yarn A	225	$ 9½	9½	9½
Roe AV C	510	$ 7¼	7	7¼
Rothman	750	$ 11¾	11½	11¾
Royalite	3045	$ 13	12¾	12¾
Russell	765	$ 11¼	11¼	11¼
St L Cp A p	50	$103	103	103
S Maur	16200	115	105	115
Salada-S	2245	$ 18	17¾	18
Salada w	180	$ 12	11¾	11¾
Sev Arts	3550	$ 11¾	11¼	11½
Shaw Cable	626	$ 26¾	26¾	26¾
Shawin A	1201	$ 27½	27½	27½
Shaw A pr	40	$ 40¾	40¾	40¾
Simpsons	1485	$ 30	29¾	30
Slat Ind p	z50	$ 20¾	20¼	20¼
Somville pr	z5	$ 52	52	52
Southam	230	$ 31½	31¼	31¼
St Pav	1320	$ 14	13¾	14
Stedmn n	1620	$ 15	14¾	14¾
Steel Can	1752	$ 81½	80½	81½
Steinbg A	z10	$ 24	24	24
S Propane	100	$ 15¾	15¾	15¾
Switson	160	$ 140	140	140
Tamblyn	z10	$ 20½	20½	20½
Tr-Dm Bk	505	$ 73¼	73	73¼
Tor Iron	150	$ 14½	14½	14½
T Fin A	630	$ 55¾	55	55¼
Tr Cn PL	3215	$ 27¾	27¼	27½
Trs-Mt	10600	$ 14¾	14½	14¾
Trans PPL	245	$ 27	27	27
Un Ac I p	100	$ 54	54	54
Un Gas	1175	$ 23¾	23½	23¾
U Corp B	500	$ 27	27	27
U Corp pr	z25	$ 30	30	30
Un Oil	1075	$ 14	13¾	14
Un Steel	200	$ 7¼	7¼	7¼
Venmatic	z5	$ 8½	8½	8½
Walk GW	615	$ 58½	58½	58½
Wat Equip	100	330	350	350
Wcoast T	940	$ 20¾	20¼	20¾
W coast v	370	$ 19¾	19¼	19¾
Westeel	355	$ 10¾	10	10
Weston A	540	$ 19½	19¾	19½
Weston B	1000	$ 22	21¾	22
Westn 4½p	z5	$ 98	98	98
Wstn 6 pr	45	$108	108	108
West A w	1896	$ 11¾	11¼	11¼
White 1 pr	65	$ 35	35	35
White Pass	100	$ 7½	7½	7½
Wood Alex	170	$ 195	195	195
Wood JA	60	$ 36¾	36¾	36¾
Woodwd A	z45	$ 17¼	17¼	17¼
Zenith	500	275	275	275

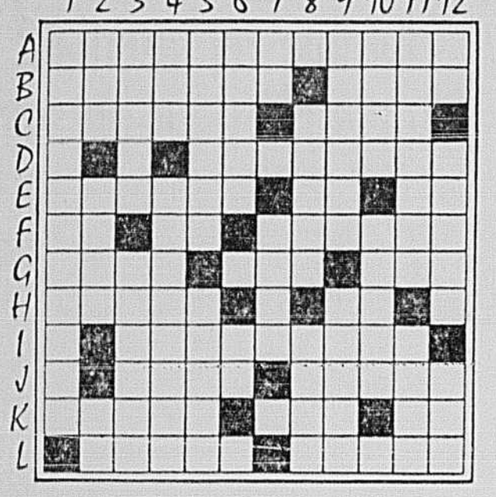
CURB

Ang Cdn	50	$ 38½	38½	38½
Asbestos	145	$ 34¼	34¼	34¼
CD Sug	102	$ 24½	24½	24½
C Paper	1065	$ 43¼	43¼	43¼
D Glass	300	$ 81½	81½	81½
Int Pap	82	$ 38	38	38
Lob Inc	320	$ 12¾	12¾	12¾
Price Br	315	$ 54¾	54¾	54¾
Zeller's	75	$ 36	35½	36

PETROLES

Almine	2660	242	236	236
A Leduc	2100	8	8	8
Anchor	1000	8	8	8
Baile SA	1300	940	935	940
Bailey S p	z5	$ 22	22	22
Bail 5¾p	50	$ 25	25	25
Bralsa	1000	60	60	60
Britalta	2000	275	275	275
Calalta	500	27	27	27
Cal Ed	z25	$ 22¼	22¼	22¼
Calvert	500	25	25	25
Canerina	2000	165	165	165
C Oil Lds	2900	99	93	99
CS Pete	9800	335	320	335
C Chieftn	500	96	96	96
C Delhi	34520	430	415	430
Cdn Dev	5005	410	390	405
C Ex Gs	11200	167	161	165
C Hmestd	500	92	92	92
Cent Del	4391	745	730	745
Chartr Oil	1000	120	120	120
C Dragn	14000	12½	11½	12½
C Mic Mac	37200	795	795	795
C West P	2100	229	228	228
Dev-Pal	3600	51	50	51
Dome Pete	350	$ 15	15	15
Dynamic	2300	48½	48	48
Fargo	1000	340	340	340
Fr Pete p	517	375	370	375
Gr Plains	700	$ 13¾	13¾	13¾
Gridoil	400	190	190	190
Home A	4471	$ 14½	13¾	14¼
Home B	738	$ 13¾	13¾	13¾
HB Oil G	897	$ 19	18¾	19
Lg Point	1000	37	37	37
Marigold	8000	9½	8¼	8½
Medal	16023	256	246	252
Midcon	1300	27½	27½	27½
Mill City	3000	16½	16½	16½
N Cont	1400	23	23	23
N Dixies	3500	13	12½	13
NC Oils	2340	209	197	209
NCO wts	1380	60	60	60
NCO pr	z5	$ 25½	25½	25½
Northld	500	17	17	17
Okalta	28400	24	10	12
Pac Pete	7899	$ 13¾	13¾	13¾
Pac Pete w	4200	1060	975	1060
Pamoil	5900	41	40	40
Permo	5500	40	38	40
Petrol	3295	65	63	65
Phillips	500	32	32	32
Place	34650	51	49	49

MOTS CROISÉS



Horizontalement

A—Vue claire et pénétrante des choses.
B—Se dit des nacelles d'un ballon lorsqu'elles sont garnies de matières pesantes. —Cause un dommage.
C—Apparence. — Vieille.
D—Laissera par inadvertance.
E—Se dit d'une conscience pressée de remords ou d'un coeur qui garde un profond ressentiment. — Pronom indéfini. — S'emploie avec **tout de** et signifie: sans préparation.
F—Voyelle doublée. — Abréviation religieuse. — Donner un navire en location.
G—Qui a cessé de vivre. — Vêtement qui couvre le pied et la jambe. — Point cardinal.
H—Association de différentes choses. — Adjectif possessif renversé.
I—Balourdises, paroles extravagantes.
J—Sans variétés. — Proportionner.
K—Fleurs. — Défunt depuis peu. — Affirmation enfantine.
L—Epoux de la nymphe de la mer Doris, dont il eut cinquante filles qui personnifiaient le jeu des vagues. — Listes énumératives, inventaires.

Verticalement

1—Enfermer étroitement.
2—Article. — Prénom masculin. — Pronom indéfini.
3—Nom vulgaire de la grande lavande. — Sorte de mouette.
4—A la fin de la messe. — Commencer un air pour donner le ton aux autres.
5—Celui qui accompagne un huissier pour lui prêter main-forte et lui servir de témoin. — Dispute, querelle peu importante.
6—Habillée. — Note.
7—Partie dure du corps humain. — Désir ardent, ambition.
8—En ce temps-là. — Notion que l'esprit se forme de quelque chose.
9—Inflammation du pharynx. —Couleur choisie, aux cartes.
10—Multitude. — Commencements.
11—Chandelles. — Exhale, répand une odeur.
12—Conjonction. — Artère. — court.

Solution demain



Solution du dernier problème

Ste-Anne promu au rang de ville

QUEBEC. (J.M.) — On ne parlera plus désormais de "village de Sainte-Anne-de-la-Pocatière". En effet l'agglomération a été promue à la dignité de "ville" avec les obligations et les avantages que cela comporte. C'est à la demande des conseillers municipaux et parce que la population compte maintenant trois mille cent trente-cinq âmes.

Les mains propres

Les personnes qui soignent les malades ou s'occupent de nouveau-nés doivent se laver les mains fréquemment, car elles pourraient par le contact des articles salis ou poussiéreux transmettre une infection.

La mission Heath a bon accueil à Ottawa malgré M. C. Herter

OTTAWA. (AFP-PC-UPI) — Les ministres ont affiché des mines réjouies mais n'ont fait au une déclaration qui porte à conséquence à la suite des entretiens d'hier, à Ottawa, entre M. Edward Heath, lord du sceau privé, et les membres du gouvernement canadien.

Tout ce qu'on espère, en fait, de ces conversations, c'est le rétablissement de relations harmonieuses entre le Canada et la Grande-Bretagne en ce qui concerne les négociations entre Londres et l'Europe des Six.

M. Heath doit rencontrer aujourd'hui M. Diefenbaker et avoir une seconde réunion de travail avec les ministres canadiens directement intéressés à l'évolution économique de l'Europe. Il quittera Ottawa demain pour Washington.

Monsieur Herter

A Washington, M. Christian Herter, ancien secrétaire d'Etat a affirmé qu'il était indispensable pour les nations occidentales de former un "tout unifié" afin de dresser une véritable muraille pour contenir le bloc soviétique.

M. Herter a fait cette déclaration avant de s'embarquer pour Paris où il participera à une "convention atlantique" où tous les participants parleront

"Dief" reçoit trois bambins pour le goûter

OTTAWA. (PCI) — Trois bambins couverts de neige ont rendu une visite inattendue au 24, rue Sussex, cette semaine.

Le premier ministre Diefenbaker a raconté à un journaliste, hier, qu'il eut la visite des trois bambins, lundi soir, alors qu'il prenait une marche en compagnie de Mme Diefenbaker, près de leur demeure. Un garçon de neuf ans, accompagné d'un garçonnet et d'une fillette d'environ sept ans, qui revenaient de glisser en traîne sauvage sur les côteaux du parc Rockliffe, s'approchèrent d'eux et demandèrent au premier ministre et à Mme Diefenbaker : "Aimeriez-vous venir chez nous et goûter au gâteau de Noël de maman ?"

M. Diefenbaker demanda aux enfants où ils demeuraient et ces derniers lui indiquèrent que ce n'était pas très loin sur la même rue.

Mme Diefenbaker leur demanda alors s'ils ne préféraient pas entrer eux-mêmes chez les Diefenbaker.

Sitôt dit, sitôt fait. On secoua la neige, on enleva les tuques et les habits de neige et un serviteur passa des friandises et des liqueurs douces.

"C'est une bien belle maison, ici," commenta le plus vieux des trois.

Après un nouvel échange de voeux, les bambins repartirent réchauffés et contents.

Sept Canadiens au congrès de l'Otan

OTTAWA. (PC) — Sept Canadiens, d'allégeances politiques diverses, participeront au congrès des citoyens des pays de l'OTAN, qui s'ouvrira à Paris, lundi prochain.

La délégation sera conduite par M. John Pallett, député conservateur de Pell. Il est à noter que la délégation participe au congrès à titre privé et ne représente pas officiellement le gouvernement bien que le ministère des Affaires extérieures paiera les deux tiers des dépenses de la délégation qui se chiffreront à environ $9,000.

Les autres membres de la délégation seront MM. William Walli, sénateur libéral de Winnipeg; Alistair Stewart, ancien député CCF de Winnipeg Nord aux Communes; Donal Gillis, président du local de Sudbury de l'Union internationale des mineurs; Kenneth B. Andras, homme d'affaires de Toronto; Stephen B. Roman, également homme d'affaires de Toronto, ainsi que Patrick Nicholson, correspondant parlementaire pour la chaine de quotidiens Thomson.

à titre privé. Le Canada y aura sept délégués.

L'ancien chef de la diplomatie américaine a affirmé que la politique canadienne vis-à-vis le Marché commun restait **imprécise.** Il préconise, pour sa part, une association commerciale étroite entre les Etats-Unis et la Communauté économique européenne.

ANNONCE

L'emphysème — une maladie trop négligée

Plus fréquent que le cancer du poumon et la tuberculose réunis, l'emphysème était jusqu'à ces derniers temps bien mal connu des médecins. Mais cette maladie, caractérisée par un souffle court, commence à faire l'objet des études qu'elle mérite. SÉLECTION du Reader's Digest de janvier vous indique les symptômes de l'emphysème et ce qu'on peut faire pour l'éviter. Achetez votre Sélection de janvier aujourd'hui même!

Rachats d'obligations

QUEBEC. (J.M.) — La Commission des écoles catholiques de Montréal a fait paraitre, dans le dernier numéro de la Gazette officielle de Québec, un avis qu'elle rachetera le premier février 1962 pour $29,000 d'obligations émises le premier février 1957.

Ogilvy's

OGILVY'S EST OUVERT LES JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 H.

COLLEGE FRANÇAIS

Collège CLASSIQUE — 5214 AVE DU PARC — CR. 2-0754
Collège PRIMAIRE — 2305 EST, RACHEL — 526-8618

de la maternelle à la philo

ENSEIGNEMENT FRANÇAIS — ENSEIGNEMENT CANADIEN

MATERNELLE : 3 à 5 ans — Autobus scolaire — Repas.
PRIMAIRE : 1ère année dès 5 ans — Cours accéléré — en 5 ans (25 périodes par semaine).
CLASSIQUE: Toutes classes : de la 6ième à la Philo française. Eléments Latins — Syntaxe — Versification. (25 à 30 périodes par semaine).
COURS REGULIERS : Matin et après-midi — Etude facultative à partir de 4 heures.
RATTRAPAGES SCOLAIRES : Nombre d'élèves limité dans chaque classe — Quelques places encore.

N.B. — Le Collège Français prépare et présente aux divers examens de l'Université de Montréal, de l'Université de Paris et, pour le primaire, de l'Instruction publique.

Le COLLEGE FRANÇAIS bien qu'à direction laïque est un Collège Catholique (aumônier à plein temps)

ONE MINUTE PLEASE!

Pouvez-vous lire et comprendre le texte suivant ?

If you have difficulty in reading this short message or in writing letters or reports in english, your will benefit by attending our evening classes in english conversation and/or english letter and report writing.

Si vous n'avez pas compris le texte ci-haut
Ne retardez pas votre avancement

DEVENEZ BILINGUE

Inscrivez-vous aux cours du soir

- ANGLAIS (conversation)
- ANGLAIS (lettres)

ou autres cours

- DACTYLO
- STENOGRAPHIE, bilingue
- COMPTABILITE
- DICTAPHONE

Des nouveaux groupes se forment le 15 janvier.

LES COLLEGES O'SULLIVAN

Fondés en 1896

1015 est, rue STE-CATHERINE — VI. 5-7634
2053, rue STANLEY — AV. 8-5279
MONTREAL
MEMBRES DE L'ASSOCIATION DES COLLEGES COMMERCIAUX INC.

Ogilvy's

Ogilvy's

RABAIS GÉNÉRAL SEMI-ANNUEL

CETTE SEMAINE SEULEMENT

Tout* sera retiré de nos stocks et offert à

Rabais de 10% à 50%

Tenant compte de sa traditionnelle ligne de conduite de ne garder aucune marchandise d'une saison à l'autre, et juste avant son inventaire annuel, OGILVY'S vous offre cette incroyable occasion d'économiser de l'argent sur n'importe quel article, pour vous-même, votre famille et votre maison.

Ce rabais couvre 5 étages du magasin où vous trouverez...

Au cinquième... Meubles, literie, tapis, tentures, tableaux, lampes, miroirs, antiquités, etc.

Au quatrième... Cadeaux, porcelaine, argenterie, verrerie, disques, téléviseurs, radios, appareils haute-fidélité et stéréo, meubles non-peints, papier-tenture, peinture, appareils électriques, lessiveuses, réfrigérateurs, aspirateurs, articles ménagers, outillage pour l'extérieur ou pour le jardin.

Au troisième... Tissu à la verge, toiles, vêtements pour enfants, modes pour dames, lingerie, coin des jeunes, centre de couture, carrosses de bébé, literie pour enfants, chaussures pour dames et enfants.

Au deuxième... Modes pour dames, lingerie, chaussures pour dames, chapeaux, robes, manteaux, costumes, fourrure, vêtements sport, interchangeables, blouses, corsets et tout pour les petites tailles et la jeune fille.

Au rez-de-chaussée... Bas, cosmétiques, sacs à main, colifichets, mouchoirs, gants, interchangeables, blouses, bijoux, articles en cuir, complets, chaussures pour hommes, paletots, merceries, valises, livres, papeterie, menus articles, montres, caméras, stylos.

Vu le succès précédent de ces ventes, veuillez, s.v.p., allouer 2 à 3 jours pour la livraison.
Aucun versement comptant n'est requis sur les fournitures de maison.

*sauf quelques articles de certains rayons

OGILVY'S

Ouvert les jeudi et vendredi soirs jusqu'à 9 heures

CAHIER No 4 / PAGES 35-44

LA PRESSE

COMIQUES / ANNONCES CLASSEES / INFORMATIONS GENERALES

MONTREAL, JEUDI, 4 JANVIER 1962 — 78e ANNEE — No 68

Un joug pour les collèges classiques ?

Quand prendra fin le "COLONIALISME des foyers de culture ?"

-- R.P. Tanguay, s.j.

"Les collèges classiques ont une mission culturelle unique et ne la rempliront pas à n'importe quelle condition", écrit le R. P. Armand Tanguay, s.j., dans le "Bulletin du Collège Jean-de-Brébeuf".

Le Père Tanguay, qui est directeur adjoint des études dans les collèges des Jésuites, s'élève contre ceux qui voudraient soumettre les collèges classiques "à la juridiction académique d'un conseil provincial."

Il se demande quand prendra fin le "colonialisme des foyers de culture dans notre province."

Il est important d'affranchir les collèges classiques de ce joug "si nous espérons avoir un jour des maitres de valeur, des maitres adultes, capables de prendre leurs responsabilités totales et de créer des foyers de culture originaux."

Le Père Tanguay répond à ceux qui critiquent le manque d'uniformité d'enseignement dans les collèges de la province.

"Fait-on reproche à l'Université d'Oxford de n'être pas Cambridge, à l'Université Harvard de n'être pas Columbia ?"

Contrairement à l'uniformité, "c'est justement cette diversité qu'on recherche et à laquelle on s'attend. Agir autrement, ce n'est plus croire en l'homme."

La mission

Au sujet de la mission que les collèges doivent remplir, le Père Tanguay dit que le succès de cette mission repose sur deux conditions don t'une est "la valeur des personnes, l'idéal commun qu'on ne cesse d'alimenter et d'approfondir."

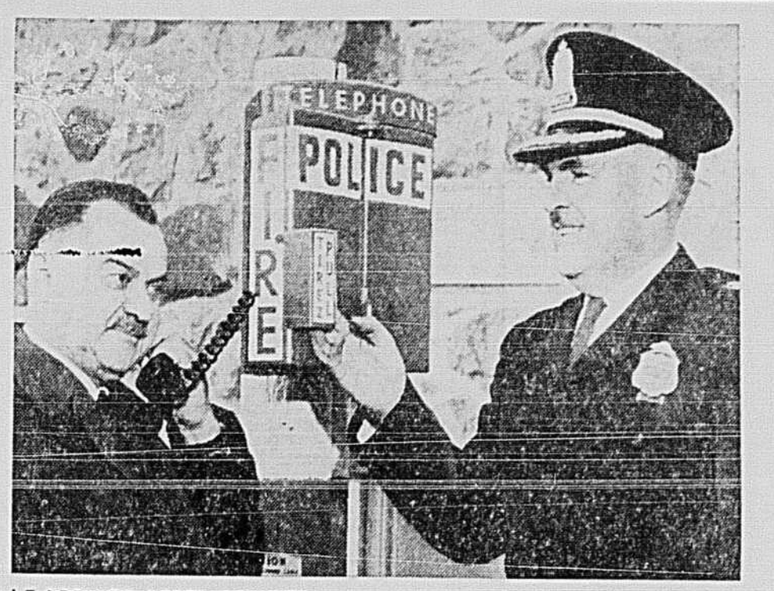
La seconde est "la liberté qu'ont ces personnes de choisir les moyens propres à atteindre cet idéal, donc de fixer les programmes, de déterminer les objectifs, d'établir les exercices et autres études jugées les meilleures".

Félicitations aux donneurs de sang

QUEBEC, (J. M.) — Le Dr Alphonse Couturier, ministre de la santé publique, félicite les donneurs de sang qui, chez les fonctionnaires de la province, se mettent à la disposition de la Croix-Rouge durant trois jours, afin de lui permettre de reconstituer sa réserve du précieux liquide.

"C'est, dit le Dr Couturier, avec plaisir que j'accorde mon appui le plus complet à la clinique des donneurs de sang, organisée par le comité de bien-être social de l'Association des employés civils.

"En qualité de ministre de la santé du Québec, je les félicite de cette précieuse initiative et je souhaite que tous les fonctionnaires de la province se rendent aux bureaux de la Croix-Rouge, à l'ancien hospice Saint-Charles, et offrent leur sang. Quel plus beau geste que celui qui consiste à sauver une vie humaine et c'est précisément ce que l'on fait quand on donne son sang. Je félicite donc les organisateurs de cette clinique et je leur souhaite un beau succès", ajoute le Dr Alphonse Couturier.



LE PREMIER APPEL OFFICIEL au quartier général du service de la police et des incendies de Ville LaSalle a été fait par le maire de la ville, M. Maurice Lacharité. Il était accompagné du chef Irénée Tremblay.

Inauguration d'un système d'alerte de 86 téléphones à Ville La Salle, aujourd'hui

Un système d'alerte de 86 téléphones reliés directement au nouveau quartier général de la police et du service des incendies est inauguré à Ville La Salle aujourd'hui.

Placés dans des boites rouges identifiées par les mots: "FEU, FIRE, POLICE", 76 de ces téléphones sont bien à la vue sur des terrains publics et dix sont installés sur la propriété d'entreprises privées de la ville. C'est la première municipalité de l'est du Canada où l'industrie privée ait adopté ce système. Le maire de la ville, M. Maurice Lacharité, les membres du Conseil de ville et le chef du service de la police et des incendies, M. Irénée Tremblay, ont assisté à l'inauguration.

Des systèmes semblables sont actuellement installés à Montréal, Verdun, Pointe-aux-Trembles, Hampstead et St-Michel.

Le chef Tremblay a déclaré que le système devrait accroitre de cent pour cent la protection des vies et de la propriété de Ville La Salle parce qu'il accélère le rythme des communications.

Le réseau a été organisé de telle manière qu'une lumière s'allume automatiquement sur le tableau de contrôle dès qu'une personne soulève le récepteur d'un téléphone, lequel n'a pas de cadran ni réglette. Le préposé transmet immédiatement ses instructions par radiotéléphone à l'officier qui est en mesure de prendre en main la situation.

Auto volée et non louée

Interrogées par deux agents de la police municipale, pendant la nuit de Noël, quant à la provenance de la voiture dans laquelle elles roulaient, deux jeunes femmes leur déclarèrent :

"Mais c'est une auto qu'un de nos amis nous a louée pour les Fêtes."

Comme elles n'avaient pas l'enregistrement du véhicule, elles furent tout de même écrouées. Et ce, d'autant plus sûrement que, quelques minutes plus tôt, radio-police avait donné la description du véhicule sur ses ondes. Et comme véhicule volé.

C'est ce qui a été confirmé hier, devant le juge Paul Hurteau, alors que le proprio de la voiture, M. Fernand Lude, est venu déclarer n'avoir jamais prêté, ni loué son auto à Alice Didical et Patricia Morach, les deux promeneuses ... illégales de cette nuit-là.

LES TRIBUNAUX

Sentence de Starnino maintenue en appel

George Starnino, 27 ans, condamné à 15 ans de pénitencier pour vol à main armée, n'a pu obtenir la cassation de sa condamnation par la Cour d'appel.

Ramené de Vancouver après avoir été au large durant plus d'un mois, à la suite de son évasion de la prison de Bordeaux, Starnino avait déclaré s'être évadé parce qu'il soutient être innocent du crime, dont on l'a accusé.

Il était parvenu à tromper la vigilance de ses gardiens en présentant, à la sortie, une passe de visiteur. Recherché intensivement par la police pendant longtemps, il avait eu l'insigne honneur de créer une jurisprudence, ayant été le premier appelant à être en fuite de la Justice, au moment de l'instruction de son appel. Ni jurisprudence ni règle de pratique du tribunal ne contenaient un cas semblable.

La Cour d'appel composée des juges Bernard Bissonnette, Edouard Rinfret, G. Miller Hyde, G. R. W. Owen et Fernand Choquette, n'a pas acquiescé à ses protestations d'innocence et a rejeté son appel, à l'unanimité, maintenant la sentence de 15 années, prononcée par le juge Armand Cloutier, de la Cour des sessions de la paix.

Le vol à main armée, dont on l'a accusé, a été commis le 28 juillet 1958, à la Banque Provinciale, succursale Laurier et Durocher. Le tribunal a accepté la preuve de la Couronne, présentée par Me Jean Geoffrion et constituée par les témoignages des employés de la banque, victimes du hold up, rejetant l'alibi de Starnino qui tentait de démontrer qu'il n'était pas à l'endroit mentionné au moment du crime.

A cette date, deux individus s'étaient introduits par la porte principale de la banque après les heures d'ouverture et avaient fait descendre le comptable dans la cave pour le ligoter.

Un témoin a vu un camion près de la porte latérale avec cinq individus dont un au volant et les autres qui chargeaient des coffrets de sûreté. Les cinq individus, à l'apparition d'un agent de police, se sont enfuis et il y a eu une chasse à l'homme, au cours de laquelle un des bandits a été arrêté.

Il s'agissait de l'identification de Starnino comme étant l'un des individus qui sont entrés dans la banque et l'un des cinq disparus dans la chasse à l'homme.

Le comptable a décrit l'individu comme ayant six pieds et deux pouces, étant d'une taille "mince" et courbé en avant. Il a témoigné avoir reconnu Starnino parce qu'il était un client possédant un compte et ayant loué un coffret de sûreté sous un faux nom. A quatre reprises l'individu avait visité son casier. Durant trois entrevues il avait parlé en anglais, cependant la dernière fois, il s'était adressé en français. Starnino affirme avoir passé la semaine du vol à un hôtel de Pointe-aux-Chênes, avec sa fiancée, aujourd'hui sa femme.

La Cour d'appel est unanime tant sur l'identification que sur l'alibi présenté.

"J'aimerais souligner, dit le juge Rinfret dans ses notes, un camouflage dont s'est servi Starnino, dans l'espoir de n'être pas reconnu, lorsqu'il a loué le coffret de sûreté et chaque fois par la suite qu'il a eu l'occasion de rencontrer le comptable, il parlait invariablement en anglais. Le jour du vol, au contraire, il lui a adressé la parole en français. Une semaine après le vol, lorsqu'il est retourné à la banque et a de nouveau adressé la parole au comptable, il s'est, cette fois-là adressé en français."

Un brigadier scolaire coupable d'avoir doublé un autobus d'écoliers

Quelques dizaines de Montréalais et de banlieusards ont apparemment reçu de la Sûreté provinciale un "cadeau du Jour de l'An" qu'ils ont apprécié de diverses façons.

Ce fut, on le devine, une sommation de comparaître en Correctionnelle, hier, sous des accusations relevant toutes des lois de la circulation.

Et ils étaient quelques dizaines de conducteurs, hier, devant le juge Armand Cloutier, à attendre patiemment leur tour de nier, d'avouer ou de tenter de justifier leurs délits.

Le plus indigné de tous devait cependant être un résidant de Ville Saint-François qui avait été appréhendé pour avoir doublé un autobus scolaire qui était momentanément en stationnement.

La loi, on le sait, défend catégoriquement ces dépassements, même si vous êtes sur une grande artère, et quelle que soit la vitesse à laquelle vous filiez, au moment de l'arrêt du véhicule public.

Dans le cas de Denis C., du boulevard des Mille-Iles, il y avait cependant une circonstance que le prévenu a voulu représenter comme atténuante.

Au tribunal, il a en effet déclaré qu'il était le chef des brigadiers scolaires chargés de veiller à la sécurité des écoliers de sa municipalité.

— Alors vous auriez dû être le premier à respecter ce règlement ? de lui faire remarquer le juge Cloutier, à qui il venait de faire l'aveu de son délit.

"Deux fois auparavant, je l'avais fait, de répondre le prévenu, mais, cette fois, j'ai avancé à très lente vitesse (pas plus de quatre milles à l'heure), parce que je savais que deux écoliers allaient descendre, à cet endroit, et que je voulais voir si on prenait toutes les précautions voulues.

L'accusé s'en prit alors violemment aux deux agents de police qui l'avaient appréhendé, en déclarant qu'il s'agissait de deux très jeunes policiers, des "cadets", ni plus ni moins, qui n'avaient pu s'imaginer qu'il était là pour accomplir son propre devoir.

Comme il n'en persistait pas moins à se dire coupable, le tribunal demanda une suggestion du procureur de la poursuite, Me Pierre Godbout.

"Nous ne réclamons que le minimum: $10 et les frais, déclara ce dernier.

Cette amende imposée, le tribunal demanda tout de même au chef brigadier:

— Et puis, est-ce que les choses se sont passées comme elles devaient se passer, ici, du moins ?

Mais baissant la tête, le prévenu s'en fut vers la caisse du Palais sans en dire plus.

Faits divers à l'U. de M.:

Comment caser 110 élèves dans des classes de 40 ?

Il y a plus d'un mois, le secrétariat de la faculté de Droit de l'U. de M. emménageait dans des locaux tout neufs, au 6e étage de l'aile ouest de l'édifice central. La bibliothèque de Droit a aussi emboité le pas.

Quant aux classes de Droit qui devaient suivre de près le secrétariat, elles sont demeurées à leur ancienne adresse. D'où va-et-vient, méli-mélo, courses d'une aile à l'autre et bien entendu, critiques. Car, les classes de Droit, et ce que cela comprend d'étudiants et de professeurs, sont dispersées aux 7e et 8e étages des premières ailes, c'est-à-dire hors les parages des bureaux de la faculté. Plus encore, la 4e année niche dans l'ancienne chapelle : les étudiants en sont quittes pour leur salut, mais le reste ...

On se demandait donc pourquoi il en était ainsi. On soupçonnait anguille sous roche. Or, voilà que des étudiants en droit en ont découvert la cause : les classes nouvellement aménagées pour eux sur le même étage et dans la même aile que le secrétariat sont trop petites pour les loger.

Un détail, direz-vous, non prévu dans la distribution de l'espace. De ces détails qui font boule de neige. Car, alors que chaque classe de Droit compte de 110 à 120 étudiants, les nouveaux locaux ne peuvent recevoir qu'une quarantaine d'élèves.

Il y aura peut-être lieu de démolir quelques murs tout neufs et ré-réaménager ? Nous n'avons pu confirmer mais on a tout lieu de croire que les futurs avocats y verront.

L'hiver prochain

Les "Empress" absents de l'Atlantique-Nord

Pour la première fois depuis 1918, à l'exception de la deuxième guerre mondiale, les paquebots "Empress" du Pacifique Canadien seront absents l'hiver prochain de l'Atlantique-Nord. On sait que durant la saison froide, les luxueux paquebots blancs de cette flotte cessent de remonter le fleuve mais continuent d'assurer les liaisons entre l'Europe et l'Amérique en mouillant à Saint-Jean, au Nouveau-Brunswick.

Déjà, cette année, un seul de ces paquebots, l'"Empress of Britain", a été placé sur cette ligne, tandis que les deux autres seront employés à des croisières en Méditerranée. Mais, l'hiver prochain, le trio au complet sera absent de l'Atlantique-Nord, à cause d'une baisse constante du nombre des voyageurs sur ce parcours. Le paquebot libéré sera affecté à des croisières dans les mers du sud.

Cet hiver, l'"Empress of Britain" accomplit trois traversées entre les Iles Britanniques et Saint-Jean. Il y est allé une fois déjà et doit y retourner deux autres fois.

Les deux autres grands paquebots de la compagnie, l'"Empress of England" et l'"Empress of Canada", sont déjà affectés à des croisières d'hiver. Le programme de la saison en cours prévoit neuf croisières dans les Antilles ou en Méditerranée, au départ de New-York et de la Grande-Bretagne. L'hiver prochain, le nombre des départs sera porté à douze ou treize.

Dans les nylons

Tout cautionnement a été refusé par le juge Armand Cloutier à Edward Lowry, 28 ans, du 4671 rue Barclay, et à André Marion, 40 ans, de Fabreville, qui étaient accusés d'avoir volé 10 caisses de bas de nylon valant $2,000 d'un camion de l'Inter-City Trucking, alors que le véhicule était stationné en face du 6200, rue St-Patrick.

Leur enquête s'instruira le 10 du courant, tout comme celle de deux autres prévenus qui avaient été accusés du même délit, vingt-quatre heures plus tôt.

Au Nigéria

Plus de 30 passagers d'un camion auraient trouvé la mort au cours d'un accident de la route survenue dans la nuit de mardi dans le nord du Nigéria. Le camion suivait la route Katangora Kuru, lorsqu'il a capoté dans un profond "nid de poule".

Un vol avec violence à coups de bouteille

Un jeune récidiviste de 24 ans, que l'on recherchait activement depuis le 27 novembre dernier, a finalement comparu devant le juge Armand Cloutier, hier après-midi, sous une accusation de vol avec violence.

Il s'agit de Gaétan Bouchard, de Ste-Rose, qui aurait volé une somme de $300 et sa montre à un résidant de Carillon, à la fin de novembre, après l'avoir entraîné dans un traquenard.

A la sortie d'un club, il aurait en effet fait asseoir le quinquagénaire avec sa propre petite amie, à l'avant de son auto, puis aurait pris la place à l'arrière.

Peu après le départ pour une destination inconnue, il aurait tout simplement "rabattu" une bouteille de liqueur douce sur le crâne de l'ami d'occasion, et aurait prestement vidé ses goussets.

Par la suite, il serait disparu avec la petite amie, qui n'a pas été retracée, elle .

Le prévenu a reconnu sa culpabilité dès sa comparution, mais le juge Cloutier a dû ajourner le prononcé de la sentence lorsque Bouchard a nié une partie du dossier criminel qu'avait transmis à la cour le détective Roger Robidoux, chargé de l'enquête.

La sentence sera prononcée demain.

Les universités de langue française se forment en corporation

QUEBEC, (J.M.)— L'Association des universités "entièrement ou partiellement" de langue française a obtenu, des autorités provinciales, certains pouvoirs prévus pour la troisième partie de la loi des compagnies (sans but lucratif).

Cette mesure est un pas de plus pour l'Association, qui a pris racine à Montréal l'automne dernier et a son siège au Centre social de l'U. de M.

C'est à la demande de Mgr Irénée Lussier, recteur de l'Université de Montréal, et président de l'Association, de M. Lucien Piché, vice-recteur et de M. André Bachand, directeur du service des relations publiques de la même institution, que le gouvernement a consenti à former cette corporation.

L'Association des universités de langue française a la mission d'aider les maisons d'enseignement supérieur à prendre les mesures ou à faire prendre, par le gouvernement, les mesures qui s'imposent pour le progrès scientifique.

L'Association a le droit de posséder des biens-fonds d'une valeur maximum de $50,000.

Plan décennal en vue de la modernisation du canal de Trent

OTTAWA, (PC). — Le ministre des Transports, M. Léon Balcer, a déclaré hier que le gouvernement fédéral dépensera $12 millions au cours des dix prochaines années pour moderniser les installations du canal de Trent.

M. Balcer a précisé que la décision d'effectuer ces travaux avait été prise à cause de l'augmentation "phénoménale" du trafic. Il a ajouté que le secteur lac Couchiching-lac Simcoe du canal était la région la plus fréquentée par les bateaux de plaisance au Canada. Le ministre a indiqué que la grande popularité de la navigation de plaisance avait fait augmenter le nombre des traversées du canal de 23,165 qu'il était en 1954 à 85,752, l'été dernier.

Les principaux travaux consisteront en la construction d'écluses pour remplacer les installations actuelles à Swift Rapids et Big Chute sur la rivière Severn, près de la baie Georgienne.

La construction maritime est au ralenti

La construction maritime au Canada accuse présentement un ralenti qui ne laisse guère place à l'optimisme chez les propriétaires de chantiers. Au total, 31 navires dont quelques-uns tout petits sont en voie de construction dans 12 chantiers, de l'Atlantique au Pacifique.

N'étaient les contrats du gouvernement répartis un peu partout au pays, le nombre des navires en construction serait extrêmement bas puisqu'ils représentent plus de la moitié des travaux en cours.

Les deux plus gros navires en construction n'auront que 17,000 tonneaux. On est loin des pétroliers de 45,000 tonneaux construits il y a deux ou trois ans dans les chantiers du Saint-Laurent ; on est encore plus loin des super-pétroliers que ne cessent de construire Japonais et Allemands.

Deux chantiers des Grands Lacs, ceux de Port Weller et de Kingston, sont déserts. Le chantier le plus actif semble être celui de Sorel, propriété de Marine Industries Limited.

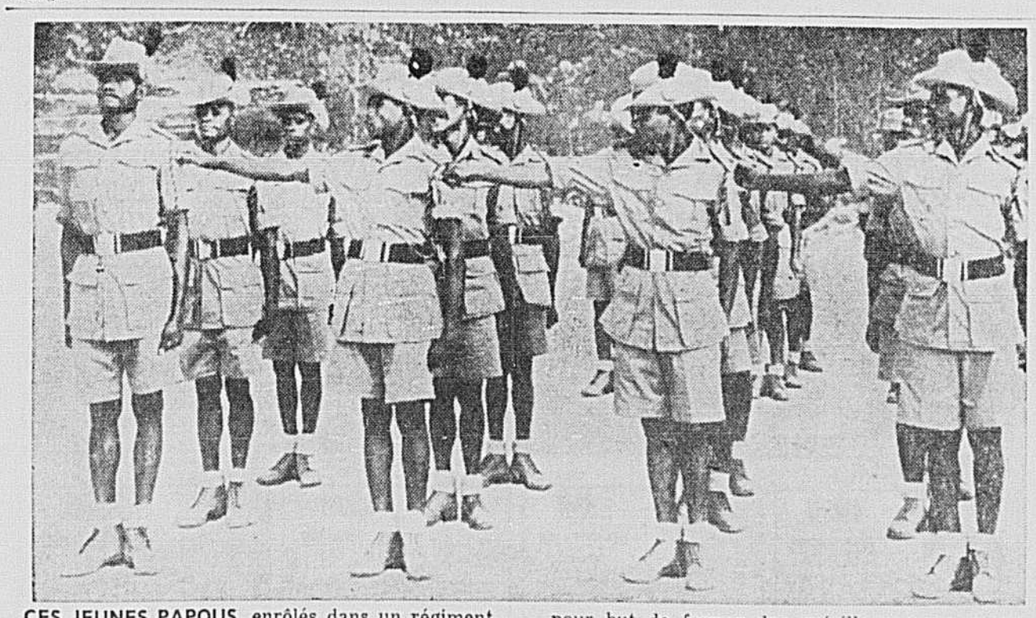
Deux tableaux donnés ci-après brosseront le tableau exact de la construction navale au pays dans le moment.

NAVIRES DU GOUVERNEMENT
(y compris navires de guerre)

Chantier	Type de navires	Propriétaire	Tonnage approximatif
COTE DU PACIFIQUE			
Yarrows Limited	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
	Navire d'acier (1778)	Conseil des recherches en pêcheries	——
Victoria Machinery Depot Co. Ltd.	AUCUN	——	——
Burrard Dry Dock	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
GRANDS LACS			
Port Arthur Shipbuilding Co. Ltd.	AUCUN	——	——
Collingwood Shipyards	Cargo mixte	Min. du Transport	1,150 t.
Port Weller Dry Docks Limited	AUCUN	——	——
Kingston Shipyards	AUCUN	——	——
SAINT-LAURENT			
Canadian Vickers Ltd.	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
Marine Industries Ltd.	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
	Grue flottante	Voie maritime	2,050 t.
Davie Shipbuilding	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
	Pétrolier-ravitailleur	Marine royale canadienne	Non divulgué
George T. Davie & Sons	Barge pour le nettoyage des eaux	Marine royale canadienne	300 t.
COTE DE L'ATLANTIQUE			
Halifax Shipyards	Destroyer d'escorte	Marine royale canadienne	Non divulgué
	Bateau-passeur pour l'Ile-du-P.-Edouard	Min. du Transport	2,700 t.
	Navire de recherches intérieures (115')	Min. des Mines et Relevés techniques	200 t.
	Vedette de patrouille en acier (179')	Min. des Pêcheries	830 t.
St. John Shipbuilding and Dry Dock Co. Ltd.	Vaisseau océanographique	Min. des Mines et Relevés techniques	3,600 t.
Ferguson Industries	Navire pour les plongées	Marine royale canadienne	123 t.
	Drague	Min. des Travaux publics	100 t.

NAVIRES DE COMMERCE

Chantier	Type de navires	Propriétaire	Tonnage approximatif
COTE DU PACIFIQUE			
Yarrows Limited	Barge pétrolière	Vancouver Tugboat Co.	——
Victoria Machinery Depot Co. Ltd.	Bateau-passeur	Gouvernement provincial de Colombie-Britannique	2,986 t.
Burrard Drydock Co.	Bateau-passeur	Gouvernement provincial de Colombie-Britannique	2,986 t.
	Bateau-passeur	Northland Navigation Co.	3,700 t.
GRANDS LACS			
Port Arthur Shipbuilding Co. Ltd.	AUCUN	——	——
Collingwood Shipyards	Cargo de vrac (730')	Can. General Electric	17,500 t.
	Pétrolier (348')	Can. Oil Companies Ltd	6,000 t.
Port Weller Dry Docks Limited	Cargo océanique	Crosbie & Co.	2,000 t.
Kingston Shipyards	AUCUN	——	——
SAINT-LAURENT			
Canadian Vickers	Cargo de vrac	Papachristidis Co.	15,000 t.
Marine Industries	Chalutier	Pêcheries du Québec	120 t.
	Bateau-passeur	Cité de Trois-Rivières	839 t.
	Bateau-passeur	Cité de St-Ours	10 t.
Davie Shipbuilding	Cargo à bois	Anticosti Shipping	3,000 t.
	Pétrolier	Hall Corporation	3,500 t.
George T Davie & Sons	AUCUN	——	——
COTE DE L'ATLANTIQUE			
Halifax Shipyards	AUCUN	——	——
St. John Shipbuilding and Dry Dock Co. Ltd.	Cargo de vrac	Can. General Electric	17,000 t.
Ferguson Industries Ltd.	AUCUN	——	——



CES JEUNES PAPOUS, enrôlés dans un régiment de volontaires, font ici l'exercice à Manokwari, dans l'ouest de la Nouvelle-Guinée. Leur entrainement a pour but de former des guérilleros rompus aux combats de la jungle.

Accusé de tentative de meurtre

Il presse la gâchette mais le coup est raté

Un jeune immigrant hongrois de 30 ans, William Nemeth, du 5873 avenue du Parc, aurait probablement été accusé de meurtre, hier, si ... sa carabine avait bien fonctionné, à l'aurore du Jour de l'An.

Devant le juge Armand Cloutier, c'est simplement une accusation de tentative d'assassinat qui a été logée contre lui par le détective C. Boursier, de la police d'Outremont.

La victime, qui n'a cependant pas été blessée, est l'agent René Boudreau, du même corps de police.

Appelé avec son compagnon, l'agent Desruisseau, pour faire enquête sur un homme armé, les deux policiers se rendirent dans une ruelle longeant la rue Hutchison où ils trouvèrent Nemeth effectivement en possession d'une carabine .22.

Et ils voulurent la lui enlever, évidemment.

Mais le prévenu la releva immédiatement, et la pointa dans la direction de l'agent Boudreau.

Mal logée dans le canon, cependant, la balle ne partit pas ... et l'inculpé fut rapidement désarmé par la suite.

A ce moment-là, selon des témoins, il se rendait chez un ami avec qui il avait célébré l'arrivée de la nouvelle année, mais avec qui il avait eu, par la même occasion, une violente discussion sur le fonctionnement de l'arme, que ce même ami, employé d'une quincaillerie du centre de la ville, lui avait vendue quelques jours plus tôt.

Devant le tribunal, le prévenu a toutefois nié sa culpabilité, et son enquête préliminaire a été ajournée au 10 du courant.

La Couronne, que représentait Me Michael Franklin, C.R., demandera au shérif, d'ici là, de faire examiner sommairement l'état mental du prévenu par les psychiatres de la prison commune.

Trois accusés avouent de nombreux vols dont leur patron avait été victime

Toute une série de vols, dont une usine de St-Henri avait été la victime, ces derniers mois, a été soudainement résolue en cour, hier après-midi, lorsque trois individus se sont reconnus coupables, et sans hésitation, des délits qu'on leur reprochait.

Pendant ce temps, un autre accusé, mais juvénile celui-là, comparaissait en Cour du bien-être social pour des accusations analogues.

Pour sa part, Siegfried Schengmann, 25 ans du 1408, rue Overdale, a avoué qu'il avait volé pour $1,748 de radios transistors et d'appareils haute-fidélité, entre le 1er octobre et le 20 décembre, alors qu'il était à l'emploi de la compagnie Normande of Canada, dont les établissements sont situés au 720, rue St-Martin.

Edward Clarke, 28 ans, de la rue Principale, à Châteauguay, a lui aussi avoué en avoir volé pour $1,100 pendant la même période de temps.

Le troisième accusé à avoir été appréhendé par le sergent-détective Louis Massé, qui a dirigé l'enquête, s'est lui-même reconnu coupable, mais du vol d'un seul appareil de radio.

Il a tenté d'expliquer que cet appareil était déjà dans le compartiments à gants du véhicule qu'il conduisait, lorsqu'il avait commencé à travailler. Et qu'il ne l'avait utilisé que pour écouter la musique et les prévisions atmospheriques. Mais, à la fin, il déclara qu'il était réellement coupable, au même titre que les autres.

Et les sentences, dans tous les cas, furent ajournées au 11 janvier.

Mon mart
LE LONG DE L'AQUEDUC

OUVERT TOUS LES JOURS A PARTIR DE 10 A.M.

MANTEAUX

POUR DAMES ET DEMOISELLES



Manteaux à la longueur, en laine pure, dans les tissus et modèles les plus en demande cette saison. Tailles 5 à 24½. Ces aubaines sont sensationnelles ! Profitez de cette occasion.

REG. $29.99

$14.88



Manteaux d'auto

EN ORLON PUR LAMINE

Si vous cherchiez une aubaine . . . vous l'avez trouvée ! Manteaux d'auto en orlon laminé tellement chaude et confortable . . . dans toutes les couleurs que vous aimez. Doublure épaisse.

REG. $17.99

$8.00



ACHAT SPECIAL !

BLOUSES

LAVABLES, EN TERYLENE POUR DAMES, JEUNES FILLES

Tailles 32 à 38
VALEUR REG. DE $1.99

Maintenant CH. 88¢

PALETOTS D'HOMMES

Tout laine, laine et cachemire, velours. Les plus récents modèles semi-raglans et modèles de toilette. Nombreux motifs et couleurs au choix.



REG. $69.50

maintenant $44.77



COMPLETS D'HOMMES

Tissus tout laine importés — laine et térylène. Modèles à trois boutons, fente au centre ou sur les côtés. Basques à entaille ou à pointe. Vaste choix de couleurs et motifs.



VESTONS SPORT POUR HOMMES

Le dernier cri de la mode. 3 boutons — basque à demi-pointe — fentes sur les côtés ou fente au milieu. Couleurs et motifs de fantaisie.

$19.87

REG. $59.50

$39.77

Mon mart
GRANDS MAGASINS D'ESCOMPTE.

BOUL. LA VERENDRYE
(COIN 9e AVE)
LA SALLE

Ottawa en bref

Le directeur général des élections a demandé aujourd'hui à tous les présidents d'élection d'effectuer avant le 1er avril la revision annuelle de la distribution des bureaux de scrutin dans les circonscriptions fédérales. "Il s'agit, a précisé M. Nelson Castonguay, d'une simple formalité annuelle."

* * *

Un porte-parole de la Gendarmerie canadienne a déclaré hier que le ministère de la Justice se prépare à prendre de nouvelles poursuites dans l'enquête qu'il a entreprise au sujet des ventes, en Ontario, de viande impropre à la consommation humaine.

* * *

Les organisations de fonctionnaires fédéraux ont annoncé hier qu'elles feront échec à toute tentative de la ville d'Ottawa en vue de priver les fonctionnaires du stationnement gratuit de leurs véhicules.

* * *

M. John Stanhope Reid, le nouveau haut commissaire de la Nouvelle-Zélande au Canada, est attendu à Ottawa demain, a-t-on annoncé aujourd'hui. M. Reid devait arriver à Ottawa hier mais son avion a été retenu à Montréal.

* * *

Les fonctionnaires du ministère des Affaires du nord, de Louisbourg, en Nouvelle-Ecosse, où le gouvernement fédéral est en train de leur construire dix habitations, se chaufferont au charbon plutôt qu'à l'huile. Le gouvernement accédait ainsi à une demande de l'Union des mineurs qui avait déclaré illogique et inconséquente la décision de chauffer les habitations à l'huile dans une région minière de charbon.

* * *

Un vaste centre commercial de $4 millions dans la partie ouest d'Ottawa sera construit au printemps par la compagnie Ault Kinney Realty. Le projet comprendra quatre gros édifices qui abriteront des bureaux, entrepôts et manufactures.

* * *

Le premier ministre Diefenbaker s'est vu présenter hier une plaque commémorative le désignant le choix d'un groupe de jeunes Canadiens comme étant la figure politique la plus en vue de l'année 1961, par Mlle Connie Hallett, une écolière âgée de 15 ans, d'Hartland, Nouveau-Brunswick.

* * *

L'Imprimerie nationale a décidé d'appliquer une politique de restriction sur ses activités, à la suite de critiques en Chambre des communes l'an dernier à l'effet que l'institution venait en conflit avec l'entreprise privée. A l'avenir, a déclaré l'Imprimeur de la Reine, M. Roger Duhamel, tout travail additionnel en surplus d'un certain quota, sera octroyé par contrats à des imprimeries privées.

* * *

Les fermiers canadiens ont établi un nouveau record dans la vente du bétail en 1961. Le ministre de l'Agriculture, M. Alvin Hamilton, a déclaré que les ventes de l'année écoulée se sont chiffrées à $620,000,000, éclipsant ainsi le record de $595,000,000 en 1958.

Lancement d'un dictionnaire à l'hôtel de ville

S. H. le maire, Me Jean Drapeau, a présidé, dans les salons de la mairie, au lancement du "Dictionnaire des synonymes et des antonymes", ouvrage de M. Hector Dupuis, ancien échevin, ancien membre du comité exécutif municipal et ancien député fédéral.

L'ouvrage comprend 59,000 synonymes et 41,000 antonymes. Il s'agit là d'un ouvrage unique au monde, a-t-on souligné au cours de la cérémonie à laquelle assistaient M. Lucien Saulnier, président du comité exécutif, le R. P. Paul-Aimé Martin, C.S.C., directeur des Editions Fides, et M. Clément St-Germain, directeur des relations extérieures de la même société. La préface est de M. Jean-Marie Laurence.

ANNONCE

L'enfant qui flotta sur le Niagara

Bien des risque-tout ont tenté de faire le plongeon du Niagara enfermés dans des tonneaux ou des barriques capitonnées; quatre seulement ont survécu! SÉLECTION du Reader's Digest de janvier raconte un drame vécu qui vous fera frissonner — l'histoire d'un garçon de sept ans qui, *n'étant protégé que par un gilet de sauvetage*, fit le saut en flottant sur les chutes . . . et s'en tira sans blessures. Achetez Sélection de janvier aujourd'hui même!

Estomac en ébullition par suite de tension?

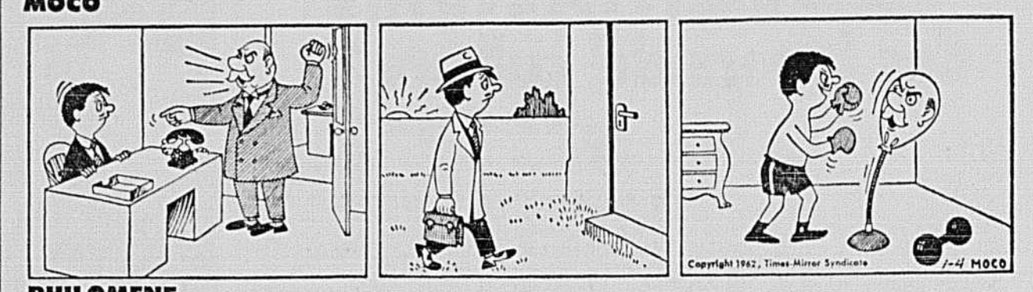
Une vie trépidante, des repas pris à heures irrégulières, l'excès de tabac ou de breuvages alcooliques, tout cela dérange l'estomac. Mais les TUMS vous apportent un soulagement *rapide!* Croquez une ou deux de ces pastilles à douce saveur de menthe . . . Leur action bienfaisante apaise immédiatement l'indigestion et les aigreurs dues à l'hyperacidité! Gardez un rouleau de TUMS à votre portée —pour en prendre lorsque requis. Pas besoin d'eau ni de verre . . . et ils ne laissent pas d'arrière-goût! Ayez toujours des TUMS, ils coûtent si peu!



TARZAN



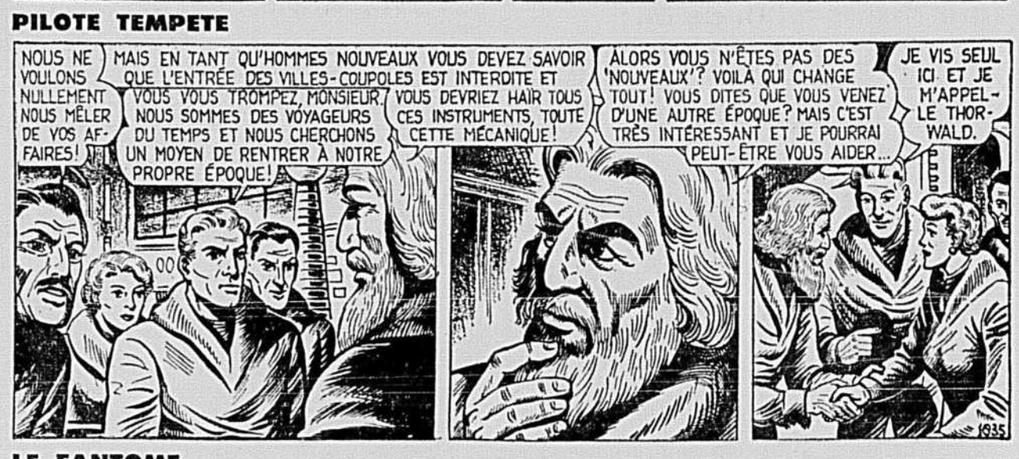
MOCO



PHILOMENE



PILOTE TEMPETE



LE FANTOME



LE SURHOMME



LES VOLEURS DE BANQUE



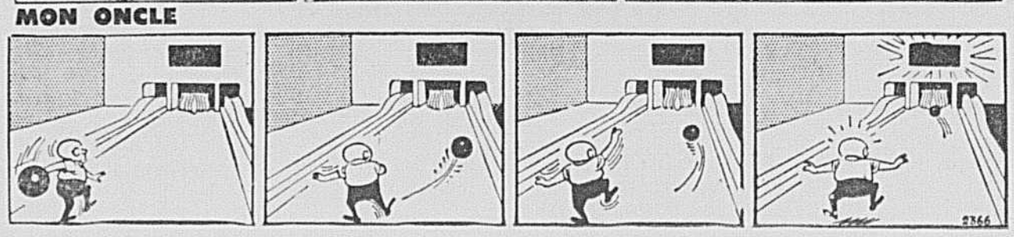
LE PAPA DE LILI



LARRY BRANNON



MON ONCLE





AU SEUIL... d'une importante décision?

Propriétés de toutes sortes... À VOTRE CHOIX!



1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

WESTMOUNT REALTIES

Etablie en 1910 — Toujours en essor

OUTREMONT
SPRINGROVE CRES.

Un des meilleurs emplacements d'Outremont, vue magnifique, maison en parfait ordre de 7 pièces plus salle de jeu, garage chauffé et stationnement $45,000. Photo Co-Op. Informations: René Duron, WE. 5-8541, soir: CR. 2-3647.

OUTREMONT — $44,500

Une grande maison, un grand terrain, garage 2 autos, proche toutes écoles et transports. Réelle occasion pour une grande famille, conditions faciles. Photo Co-Op. Pour informations, René Duron, WE. 5-8541, soir: CR. 2-3647.

OUTREMONT — $42,000
DUPLEX 6½-7½ PIECES
1 SALLES DE BAIN CHACUN
GARAGE DOUBLE
OCCUPATION RAPIDE

Joli duplex en brique solide près de l'école St-Viateur et du parc, comprenant des pièces et passages spacieux partout. Chauffage eau chaude, huile. Le haut est loué $175 par mois mais les 2 logis peuvent être libres. C'est une aubaine exceptionnelle. Photo co-op. Veuillez appeler M. Paul Hill à WE. 5-8541, soir, ME. 1-3077.

CHATEAUGUAY — $13,375
BUNGALOW MODERNE,
PROPRIETAIRE TRANSFERE
PHOTO CO-OP.

Propriété bien construite à palier unique, dans district agréable, près des moyens de transport, écoles et magasins. Comprend 3 chambres, salon, cuisine moderne et dînette. Fournaise à l'huile, occupation rapide. Veuillez appeler M. A. S. Nops à WE. 5-8541, soir, WE. 2-2929.

PIEDMONT — $29,000
4 PIECES MEUBLEES

Cottage moderne bien construit, sur route paisible au coeur du pays du ski et ayant vue sur la rivière Simon. Comprend une chambre double et 5 chambres simples plus 1½ salle de bain. Salon-cuisine combinés de façon exceptionnelle avec fenêtre panoramique. Salle de jeu au sous-sol, chauffage huile et garage. Meublée convenablement. Veuillez appeler M. A. S. Nops à WE. 5-8541, soir, WE. 2-2929.

WESTMOUNT REALTIES CO.
1347 AV. GREEN — WE. 5-8541

ADAM, coin Rouen, 3203, 8 logis de 4 pièces, neufs. Revenu $6,900. CL. 9-2591.

ADAM, Bennett, 6 logements modernes. $26,500. Revenu: $4,140. Comptant: $4,000. CL. 9-6753.

AHUNTSIC ouest, duplex, chauffage fonte, fenêtres panoramiques, four encastré dans le mur, salle de jeu finie, salle de lavage finie, 1 pièce finie sous-sol, parquets de cuisine et salle de jeu finis en vinyl, 2 chambres à coucher principales, salle de bain extraordinaire. Faut voir pour croire. LA MAISON FUTURAMIQUE DE: CRESTA CONSTRUCTION INC. Ouverte tous les jours pour inspection, maison modèle, 11,165 Saint-Réal, ou pour appointement téléphoner Tony Tozzi, FE. 1-0321.

AHUNTSIC ouest, triplex neuf, très moderne, 1-5, 2-3, chauffage central, garage double, $28,500. Comptant à discuter, 10,243 Terrasse Fleury, DU. 7-6018.

AHUNTSIC bon 3 logements, bas 6 pièces libres, cave, système huile, bons revenus, $22,000, comptant $10,000. VI. 9-6134.

AHUNTSIC, cottage, Tanguay, près Henri-Bourassa, 6 pièces, sous-sol fini. Tél. 331-3778.

AHUNTSIC Prieur, 3-4 modernes, semi-détaché $20,000, comptant $4,000. DU. 8-1171.
LES IMMEUBLES BEAUCHESNE INC.

AHUNTSIC
RUE PASTEUR

Split-level de 8 pièces, 4 chambres à coucher, construit 1959, salle de jeux 11 x 20 avec entrée séparée, fenêtres aluminium, système eau chaude, garage au niveau de la rue. Prix coûtant. Photo coop.

J.-R. Marcoux — MO. 9-0733
ARMAND DES ROSIERS INC.
VI. 5-1144
Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal.

AHUNTSIC, duplex avec garage. Prix $23,000. Comptant $6,000. Informations RA. 7-0921.

AHUNTSIC EST, duplex, pièces fermées, (4-4) semi détaché, Iberville voisinage Prieur, construction 3 ans, garage, terrain profond, comptant $8,500. Balance caisse populaire, Philippe Bouffard. DU. 9-6115, CR. 2-0815.

AHUNTSIC, Marquette 2-5½ modernes, fermé, garage, 1 pièce sous-sol. DU. 8-1171.
LES IMMEUBLES BEAUCHESNE INC.

AHUNTSIC OUEST, section Bordeaux, large bungalow détaché, foyer, cuisine planifiée, chambre maître 12 x 16, salle de bain (vanité). Sous-sol luxueux. Garage spacieux, allée choisit, $31,500 fermés, R. Beaulac, DU. 9-6115.

AHUNTSIC, Fleury, 2-5½, neuf, $18,800. Comptant: $6,000. Libre mai. RA. 7-3747.

2ème AVE—BELLECHASSE, triplex moderne, chauffage, garage, bas libre $26,500. CL. 9-6753.

AVENUE TILLEMONT COIN 2E 1-4 fermés, neufs, revenu 15% à 17%. Comptant $8,500. Pas d'agents. RA. 2-8717.

16ÈME AVENUE, près boul. Métropolitain, 2 x 5, 28'6" de front, système bas, garage, construction neuve. Prix d'occasion. Henri Joannette, CR. 9-8414.

BASILE-ROUTHIER près Legendre, 1 x 6, 2 x 3, avec 2 pièces finies au sous-sol, semi-détachée, garage, doit vendre à sacrifice pour cause de maladie. Jean Campeau, CR. 9-8414.

BELANGER coin Des Erables, 1 magasin, 3 logements. 2 garages. $35,000, comptant discutable. DA. 2-3964.

BOSSUET, 2-4½ fermés, neufs, $16,800. Comptant: $3,000. RA. 7-3747.

BOUL. STE-FOYE, maison 2-3, 1-4, coin, grand garage avec système, 9 places d'autos, commercial, bons termes. OR. 4-0080.

BOUL. ST-MICHEL 8146, 8156, 8166 avec lots 35 x 92. Site commercial, sacrifiera. RA. 1-4602.

BOURBONNIERE, 3-5, revenu $2,880. Prix $20,500. CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759 Immeubles Goulet Enrg.

BRUNET 11326, Montréal-Nord, duplex extra moderne. Prix $21,500. Comptant discutable. RA. 7-0921.

BRUXELLES split-level, 7 pièces, 2 salles bain, salle télévision, bar vinette incluse, finition frêne, grand terrain. CL. 5-4741.

CHAMBLY-BASSIN. Propriétaire permuté. Faut vendre. Grande maison moderne "split-level" 28'x44", avec garage chauffé. Grand terrain paysager 86'x235', avec jardin. Rue pavée. A 2 rues de centre d'achats, bureau de poste et école. OL. 8-8573.

CHAMBORD entre boul. St-Joseph et Mt-Royal, seulement $1500 comptant, duplex 6 et 5 appts. Prix $12,900, mensualités $50. Propriétaire. 4699 Chambord, 2 à 5 p.m.

CHAMBORD 6523, Beaubien, triplex neuf, 2-3, grand 5, système, garage. RA. 7-3070.

CHATEAUGUAY, bungalow $10,950; split-level $12,500, comptant $2,050. Site de choix. OX. 2-4202, OX. 2-6830, OX. 2-6842.

CHATEAUGUAY, bungalow 6 pièces, système, garage. Comptant $1,500. Balance $65. PO. 6-6211.

CITE JARDIN, 6 pièces ensoleillées, sous-sol aménagé, quartier agréable, $19,500. CL. 9-6753.

COTE-DES-NEIGES, 10 appts, 8 garages, non chauffés, $63,000. Comptant $28,000. Balance 4¼%, revenus $7,788; garantissons 14% argent investi. PO. 9-3253.

DE LANAUDIERE, 2-5, semi-détaché, haut libre. Acheteur possession immédiate, propriétaire. LA. 6-1089.

DE LORIMIER près Laurier, 5 beaux logements, bonne condition. Occupation mai, prix $22,500, comptant discutable. ME. 1-8178.

DEMONTIGNY - Visitation, local 36 x 66, entrepôt, manufacture, chapelle, construction récente. $25,000. LA. 7-0325.

DES ERABLES et Rachel, paroisse Immaculée-Conception, 3 étages, 3 logements, 1-6, 2-7, $20,000. R. Bourbonnais CR. 3-8724.

DE ST-VALLIER, paroisse St-Edouard, 1-6, 2-3, garage, parfait ordre. R. Bourbonnais, CR. 3-8724.

DRAPEAU, 6-4, luxueux, revenu $4500. Prix $36,500. Comptant $10,000. RA. 2-7605.

DROLET, Beaubien, duplex, seulement $900 comptant. Balance facile. Prix: $10,900. Venez voir propriétaire, 6652 Drolet, 3 à 6.

DROLET, nord, 2-5, cave, système. $16,800. Comptant: $3,000. RA. 7-3747.

DUVERNAY, bungalow, brique, garage, 6 pièces, libre, $1900, comptant. MO. 9-5763.

DUVERNAY, split-level 8 grandes pièces, pierre-brique, garage, sous-sol fini richement, toutes commodités. Terrain 70 x 110. Prix d'aubaine $29,000, comptant $8,000. RA. 9-2831, DU. 9-9420.
PIERRE BRUYERE ENRG.

DUVERNAY, nous avons 4 split level, 2 bungalow, prix d'aubaine, intérêt 5½%, CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759.
IMMEUBLES GOULET ENRG.

FLEURY, Pie IX, 2-5½ fermés, $4,500 comptant, $44 par mois. RA. 7-4881.

FULLUM, maison parfaite condition semi-détachée, 7 logis, 2-6, 5-3. Cave, système bas seulement, garage, 220, haut finissant mai prochain, revenu $4,500, prix $38,000, hypothèque, $19,500 à 6½% pour 5 ans, propriétaire. DU. 7-0653.

GREENFIELD PARK, bungalow brique, moderne, 4 pièces. Vendrait $10,500. Tél. 676-6852.

HENRI-BOURASSA, 2-6 fermés, grand terrain, $11,500. Comptant: $3,000. RA. 7-3747.

HOCHELAGA, 4-4½ fermés, cave, 50 pieds, $36,500. Comptant: $10,000. RA. 7-4881.

HOCHELAGA, duplex, construction 5 ans, peut convertir pour commerce. CL. 4-2571.

IBERVILLE-Bélanger, 1-6, 2-3, système, pierre-brique, garage, cour asphalte, finition frêne, $23,500, comptant discutable. RA. 9-2831 DU. 9-9420.
PIERRE BRUYERE ENRG.

JEAN-TALON, 2-5½, neuf, $18,800. Comptant: $4,000. RA. 7-3747.

L'ABORD-A-PLOUFFE, 5 pièces, système à eau chaude, 200, tapis mur à mur, buanderie, abri auto asphalte, gazon, $13,500. Léger comptant. MU. 1-0741.

LACHINE, 2-5, neuf, bas, système, cave 9', libre, $22,500. Comptant $5,000. ME. 7-2394.

LAFLECHE, cottage 7 pièces, intérieur inacheve, sacrifierais $7,800. Comptant $1,800. CR. 1-3213.

LAVAL-DES-RAPIDES
Split-level 8 pièces, $15,000, 4 chambres à coucher, garage, réfrigérateur et poêle. Nombreux extras. Faut vendre. Comptant $2,000. MU. 1-4513.

LAVAL-OUEST, bord de l'eau, cottage 6 pièces, terrain 100 x 180, sacrifice, cause mortalité. North Star Realties, NA. 7-3371.

LIEGE, 4-4½ fermés, modernes, cave. Revenu: $3,100. $25,500. RA. 7-4881.

LONGUEUIL, 1117 De Lorimier, duplex moderne, 2-6 pièces, salle de jeux, garage, chauffage séparé, occupation immédiate. Inf. OR. 7-1839.

MARSEILLE, triplex, prix $27,000. CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759. Immeubles Goulet Enrg.

MENTANA 3766-74, 1-8, 4-4, lover bas, haut finissant mai prochain, prix $19,500. Comptant $7,000., propriétaire. DU. 7-0653.

MERCIER, 2-5 neufs, système, sous-sol fini. Comptant $4,500. Prix, $21,000. RA. 2-7605.

MONCLAIR, duplex, seulement $2,900 comptant. Prix: $17,900. Propriétaire: HU. 2-1084; RE. 7-9711.

MONTREAL-NORD, boul. Gouin, bord de l'eau, bungalow 5 pièces. DA. 2-6602.

MONTREAL-NORD, 2-5, 1-4, 3 ans. Revenu $2,460. Prix $18,500. Chauffage central bas. Comptant $2,500. RA. 8-0633.

N.-D.-G., MONCLAIR, près Côte-St-Luc, duplex semi-détaché, deux 5½, sous-sol, systèmes individuels. Seulement $2,900 comptant. Balance comme loyer. Prix: $19,900. Venez bureau de vente: 5401 Monclair, 2 à 8, tous les jours. Informations, téléphoner: HU. 2-1084.

NOUVEAU ROSEMONT
Triplex de luxe, coin de rue, pour le prix des hypothèques. Doit être vendu d'ici 3 jours. RA. 2-1465.

NOUVEAU ROSEMONT
Situé 34e Ave, joli bungalow, 6 pièces, salle de jeu, 2 chambres de bain, terrain 50 x 100, chauffage eau chaude. Inclus dans le prix de vente. Tapis mur à mur, laveuse, sécheuse, poêle, frigidaire. Beaucoup d'extras, achats avantageux à $16,500. Comptant à discuter. Libre sur demande. Propriétaire N. Prévost, FE. 4-3903.

OUEST DE DECARIE, nord Van Horne, 2-5 appts, semi-détaché, bas ou haut libre à l'acheteur. Garage double (sous-sol), système. Face au parc. Prix $17,500, comptant $4,000, balance facile. Bâti 7 ans. CR. 3-5500.

OUTREMONT, avenue Dunlop, près église, cottage détaché, 9 pièces, garage double. CR. 7-9418.

OUTREMONT, Bloomfield, face parc, duplex, 2-7, garage double, haut loué, $170. CR. 7-9418.

OUTREMONT, avenue Laiole, face parc, superbe cottage modernisé 9 pièces. CR. 7-9418.

OUTREMONT, face parc St-Viateur, cottage semi-détaché, 11 pièces, sous-sol fini, 2 garages, occupation rapide. Petit comptant. Audette & Audette, CR. 2-4477; soir: PO. 6-0147.

PARC EXTENSION, 7271 Birnam, beau triplex neuf, 5½ fermés. Garages. CR. 1-6763.

PARC-EXTENSION, bachelor, 14 appts, tous loués revenu $9,780. $48,500. Pas d'agents. CR. 6-6191.

PAPINEAU, Beaubien, 6 logis modernes. Revenu: $3,840. $26,500. Comptant: $10,000. RA. 7-4881.

PIE IX, Jean-Talon, 8 logements chauffés, gros revenu, très bon placement. Prix: $72,000. Comptant: $20,000. Inf.: M. Léo, RA. 8-1123. Après 6 heures: 625-1142.

PIE IX, Hochelaga, 4-5½ neufs, revenu $4,320. Comptant: $7,000. RA. 7-3747.

PLACE DES CENT ASSOCIES, split-level situé sur terrain extra large avec rocaille, haies, 3 chambres à coucher, salon et salle à dîner, sous-sol fini. Excellente construction. Garage, propriétaire en Ontario, offres demandées. Cette jolie maison est à proximité du Centre d'achat Domaine. Photo Coop. Appeler P. Frappier, RE. 9-4759, soir: RI. 8-7696.

POINTE-AUX-TREMBLES, 1485, 8e avenue, bungalow 6 pièces, sous-sol fini, garage. AV. 8-1119, soir RE. 3-6546. CL. 4-5404.

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex modernes, playroom, garage, $18,500. 708 1ère avenue, ouvert inspection. CR. 7-0414.

POINTE-AUX-TREMBLES, 6e avenue, duplex brique, bonne condition. Occupation immédiate. Prix $9,500, petit comptatnt. MElrose 1-8178.

POINTE-ST-CHARLES, près église, écoles, 7 logements, brique, garages. Revenu $3,036. Prix $21,000. Comptant $1,500. Accepterais échange. ME. 7-2394.

POINTE-ST-CHARLES, duplex ou triplex, occupation immédiate. Seulement $500 comptant. Balance facile, comme loyer. Informations: HU. 2-1084; RE. 7-9711.

PONT-VIAU, bungalow 6 pièces, terrain 55 x 100, chauffage eau chaude. Aubaine, repris de finance. CR. 3-3543.

PONT-VIAU, rendement 15%, neuf, 4-4, comptant $7,000. LA. 2-6540.

PRES Boul St-Joseph ouest, bonne propriété. Revenu $2,640. Prix $18,500. RA. 5-1390.

PRIEUR, 2-5½ fermés, neuf, $17,800. Comptant: $3,000. RA. 7-3747.

ROSEMONT
DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR
BLVD LANGELIER PRES
SHERBROOKE EST
Joli duplex, neuf, 2-5½ pièces, haut loué $80, pas chauffé. Salle jeu, garage. Prix $23,500, $24,500, comptant à discuter. Information R. Prévost, FE. 4-3903.

ROSEMONT 3474 Bélanger, 1-5, 2-3, neuf, 31 x 39, système, garage, salle de jeux, (ou commerce) libre $32,000. RA. 8-9962.

ROSEMONT triplex moderne, semi-détaché, 1-5, 2-3, système, garage, $24,000, comptant $7,000, Immeubles Marquette VI. 9-6134.

ROSEMONT, 1-4, 1-7, système bas, cave ciment, finition frêne-chêne. Possession immédiate. $18,000, comptant $5,000. RA. 9-2831.
PIERRE BRUYERE ENRG.

ROSEMONT 16e, près Masson, 2 étages, 5 et 6 pièces, bas vacant 3 pièces sous-sol, garage, système. Prix $16,500 RA. 7-3553.

ROSEMONT 2-6 pièces, cave, système, libre, $14,500, comptant $4,000. VI. 9-6134.

ROSEMONT 4306 St-Zotique, 1-5, 2-3, neuf, coin rue, 27 x 44, garage. RA. 2-7414.

RUE St-Antoine, près gare Windsor, 3 logis, 1-8, 1-4, 1-3. $16,500. Société Canadienne de Courtage. AV. 8-1233.

ST-ANDRE, 4566-68, près Mont-Royal, 1-5, 1-6, système huile, eau chaude, parfait ordre. Propriétaire. CR. 3-8724.

ST-DONAT-Sherbrooke, triplex comme neuf, système, garage, terrasse; 5 grandes pièces libres à l'acheteur. LA. 2-2836.

ST-EUSTACHE-SUR-LE-LAC, propriété coin commercial, seulement $12,500. Termes faciles. North Star Realties, NA. 7-3371.

ST-HENRI, 4 logements, revenus $1,850. Comptant $2,500. Façade 40 pieds. PO. 6-6211.

ST-HENRI, 8 logis pour placement. Revenus $5,340. Comptant $5,000. PO. 6-0970.

ST-JUST, Longue-Pointe, 2 logements modernes, garage. $17,500. Comptant: $4,000. CL. 9-6753.

ST-ZOTIQUE, près Pie IX, coin, 3 logements, garages. $26,000. Comptant: $5,000. CL. 9-6753.

SHERBROOKE, Iberville, 1-4½, 2-3, moderne. $21,800. Comptant: $4,000. RA. 7-3747.

SHERBROOKE est, près Pie IX, beau duplex détaché, 2-5 pièces, 2 garages, terrain 51 x 106. Comptant: $15,000. Audette & Audette, CR. 2-4477. Soir: PO. 6-0147.

TETREAULTVILLE, duplex neuf, système eau chaude, garage. 3042 Paul-Pau. CL. 4-2114.

TETREAULTVILLE, triplex neuf, système, garage, 5 grandes pièces fermées. CL. 4-3984.

TETREAULTVILLE, 2 duplexes neufs, fermés, semi-détachés, 5 grandes pièces, modernes, système eau chaude, garage, grande salle de jeux, prix $21,500, comptant $5,000, faut voir. 3130-40 Paul-Pau coin De Teck, 525-5423.

TETREAULTVILLE, 2058 Mercier, duplex, 2-5, neuf, moderne. 25 x 42. CL. 5-8630.

TETREAULTVILLE, 2-5, direct du constructeur. CL. 6-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759, Immeubles Goulet Enrg.

TETREAULTVILLE, 3250 Paul-Pau, duplex neuf, semi-detaché. 5 fermés, garage, système eau chaude, cuisine, chambre, bain moderne, prix $19,200, comptant $3,000, visible en tout temps. 525-5423.

VERDUN, boul. Brown, propriété, 4 logements, 4 et 5 pièces, excellent état, vis-à-vis parc, garage. Prix $31,000. M. Dupras, PO. 9-2718. Soir: PO. 8-0764.

VERDUN, 4e avenue, 3 logements, 1-7, 2-3, cave cimentée, garage. Occupation immédiate. Prix $23,900. ME. 1-8178.

VERDUN 4-4, prix $17,500, comptant $8,500. Offre raisonnable acceptée. PO. 6-4541.

VERDUN, 3 logis, 6 pièces chacun, planchers durs, garage. $18,500; hypothèque $10,000; propriétaire. CR. 6-1013.

VERDUN, Lloyd-George près Lasalle, cottage détaché, 6 pièces, système, garage, comptant $4,500. Balance discutable. PO. 6-3541.

VERDUN, coin commercial, arrêt d'autobus, face hôtel de ville. Succession. PO. 6-6211.

VERDUN, boul. LaSalle près Willibrord, 6 logements. Revenu $3,400. Bon placement, prix $26,000, comptant discutable. ME. 1-8178.

VERDUN AVENUE, rue commerciale, propriété 2 logements de 5 pièces chacun. Fournaise à l'eau chaude, garage. Prix $17,000. M. Dupras, PO. 9-2718; soir: PO. 8-0764.

VERDUN, face au fleuve, luxueux duplex, cave finie avec foyer. PO. 6-0970.

VILLE JACQUES-CARTIER, 2 grands 6 appts près église, école, centre d'achats. Appeler OR. 4-6418.

VILLE LASALLE, 2-5, NEUF
bas système, libre, cave 9 pieds, $22,500. Comptant $4,000. $5,000. ME. 7-2394.

VILLE LASALLE, 2-4, 2-5, salle de jeu, 3 pièces au sous-sol, garage double, revenu $4,500. Aussi 8 pièces, revenu $5,436. Prix $35,500. Faut vendre, quittons Montréal. Pas d'agents. DO. 6-5341.

VILLE-LASALLE, Gérald, propriété 3 logements, deux 4 et un 3 pièces, construction récente, fournaise à l'eau chaude. $24,000. M. Dupras, PO. 9-2718; soir, PO. 8-0764.

VILLE ST-LAURENT, bungalow 8 pièces, fenêtres aluminium, face à parc, Aubaine, $17,800. RI. 7-0384.

VILLE ST-LAURENT, luxueux triplex. Revenu: $4,080. Comptant: $8,000. RA. 7-3747.

VILLE ST-MICHEL, 43e rue, 3522-3492, 43e rue, duplex neuf, 2-5½ fermés, sous-sol fini, garages, bas libre. CR. 1-1751.

ABANDONNE dans l'est propriété 2 logements, petit comptant. Propriétaire, LA. 6-1089.

ATTENTION 9 logis, située près Papineau et Villeray, détachée, cave 8 pieds, revenu $7,846, prix $59,800. RA. 8-7740.

AUBAINE, nord, 8 pièces fermées, grand terrain, $10,500. Comptant: $2,000. RA. 7-3747.

AUBAINE, Moreau 3 étages, prix $9,500. CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759.
IMMEUBLES GOULET ENRG.

AUBAINE, partie est, 2-5½, neuf, $17,500. Comptant: $3,000. RA. 7-3747.

BONNE et heureuse année dans votre propre maison: bungalow 3 chambres, garage, près autobus, écoles et église. Option d'achat, $100 par mois. MO. 9-4006.

BUNGALOW 8 pièces, neuf, ultra moderne, soubassement fini, garage, Ahuntsic ouest. DU. 8-1171.
LES IMMEUBLES BEAUCHESNE INC.

BUNGALOW, Nouveau Rosemont, chauffage eau chaude, sous-sol fini, 4775 St-Zotique. RA. 2-9744.

BUNGALOW détaché, $2,000, comptant, Contrecoeur Sherbrooke, 5 pièces, système, $7,500. VI. 9-6134.

BUNGALOW, 5e avenue, Rivière-des-Prairies. Terrain 100 x 100. Prix: $9,000. Comptant $2,000. RA. 7-3468.

BUNGALOW, 6½ pièces, plus 5 pièces sous-sol. $15,800. RA. 7-3747.

CADEAUX DES FETES
5 DUPLEX DE LUXE A SACRIFIER, COMPTANT $3,000. LOGEMENTS A LOUER. S'ADRESSER 9679 BOYCE.
DU. 9-9951. — FE. 4-7634

DUPLEX 6991 Des Ecores près Bélanger, 2-4 pièces modernes, revenu 1570. Prix $12,500. Bas libre mai. MO. 5-4232.

DUPLEX neuf, 5½ pièces, très bien situé, boul. St-Michel près Henri-Bourassa, face parc, près école, autobus, comptant à discuter. M. Ouellette. CL. 9-2591.

DUPLEX, Rosemont, 1-5, 1-6, revenu $1,536. Comptant $3,000. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233.

DUPLEX Villeray, 2-5, 2 garages, fenêtres aluminium, planchers dur. Comptant $4,000. RA. 9-2831.
PIERRE BRUYERE ENRG.

DUPLEX semi-détaché, 6½ pièces chacun, rénové. 5274-5276 Saranac. RE. 7-5150.

4 LOGEMENTS 2 appts à vendre, bâtis 1958, aucune offre raisonnable refusée. S'adresser 2964 Cousineau, appt 2, Ville St-Laurent, ou appeler FE. 4-1091, après 6 hres.

MAISON APPARTEMENTS
Coin de rues, nord, détaché, 23 appartements de 4½ pièces. Revenu: $25,000. Prix: $165,000. Comptant: $20,000. Accepterais propriété ou balance de vente en échange. DU. 1-2610.

PLACEMENT, 18% net sur comptant $10,500, 9e Avenue, Masson. Cave. Semi-détaché. RA. 7-9780.

PLACEMENT Outremont rue Durocher 13 logements, 4½ et 5½ pièces, coin rue, très propre. Pour informations OL. 9-5535.

PLACEMENT, Laurier, 4-6. Revenu: $2,700. $18,800. Comptant: $8,000. RA. 7-3747.

PLACEMENT 6-4, Hochelaga, revenus $4,608. CL. 9-4276. CL. 6-8112. CL. 5-5759.
IMMEUBLES GOULET ENRG.

PLACEMENT, revenu $9,716. Parc Lafontaine, parfaite condition, $35,000, comptant raisonnable, solde $1,000 annuel 6½%. DU. 8-1171, soir MO. 9-9674.
LES IMMEUBLES BEAUCHESNE INC.

PLACEMENT Musset, moderne 4-4 pièces, $3,096 revenus, comptant $4,000, VI. 9-6134.

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

AUBAINE finale, rabais $2,000, deux duplex luxueux, 2-5½, eau chaude, garage. Ouvert appointement. Roland Godin, propriétaire, MO. 9-8105.

PLACEMENT, Desmarteaux coin Sherbrooke, 6-4½, flambant neuf. Comptant $10,000. Société Canadienne de Courtage. AV. 8-1233.

POURQUOI payer loyer? $900 achètent duplex. Téléphoner propriétaire: RE. 7-9711; HU. 2-1084.

PROPRIETE A REVENUS
"BACHELOR"
15 APPTS. REVENU: $12,000
4 ANS. PRIX: $65,000
COMPTANT, $22,000. CR. 6-2611

SEULEMENT $69.50 PAR MOIS
St-Constant, près de la route nationale 9 C et près du pont Mercier, magnifique bungalow neuf, 3 chambres, garage, sous-sol à la grandeur, vente à sacrifice. Très peu de comptant. Georges Miron, NE. 2-1665.
93 ST-PIERRE, ST-CONSTANT

SPLIT LEVEL district Ahuntsic ouest, Nouveau-Bordeaux, 6½ pièces, salle de jeu ou 4ième chambre, garage, construction 3 ans. Libre immédiatement. Prix $18,500, hypothèque $12,000, à 6% Comptant à discuter. Pour visiter 12089 Place-Soucy, R. Prévost, FE. 4-3903.

TRIPLEX, garage, système à chauffage. Petit comptant. RA. 2-3915.

TRIPLEX, grands logements, revenu $1500. Comptant $1000. Balance 5%. Offre. LA. 6-4941.

1-A Administration de propriétés

SERVICE complet à 4%, réparations, rénovations, loyers, baux. J. Paré, HU. 6-8772.

2 Propriétés demandées

ABANDONNE mon commerce. Vieille propriété à Montréal seulement. RA. 8-2685.

ABAISSANT activité professionnelle, acheteur propriété même âgée, pour revenus, Montréal. RA. 5-1390.

ACHETERAIS à Ahuntsic, duplex ou triplex, dispose comptant raisonnable, soir, NO. 1-3489.

ACHETERAIS duplex-triplex ou autres donnerais bungalow 10 minutes Pont-Pie-IX plus argent comme comptant. CL. 6-4128.

ACHETEURS sérieux, achetons comptant tous genres de propriétés, homme responsable. ME. 7-2394.

ACHETONS vieilles propriétés sur l'île de Montréal. Tél. 721-9023 ou DU. 9-1447.

"AIDER NOS CLIENTS EST NOTRE DEVISE"
Vendons tous genres de propriétés. Estimations et consultations gratuites, finance rendue facile. Immeubles Beau "Lac", R. Beaulac, DU. 9-6115.

DONNEZ votre propriété à vendre aux plus grands annonceurs, pour de meilleurs résultats. CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759.
IMMEUBLES GOULET ENRG.

DONNERAIS restaurant, affaires hebdomadaires $900, comme 1er paiement sur propriété. VI. 2-0712.

PARTICULIER achèterait propriété aux environs de rue Amherst; comptant voulu. OR. 7-8335.

PARTICULIER achèterait bungalow 5 ou 6 pièces, dans Ahuntsic ou nord de la ville. Tél.: 331-2805.

VOULEZ-VOUS VENDRE?
Appelez Pierre Bruyère Enrg., multiples clients, acheteurs, placements commerces, résidences, terrains. 2116 Jean-Talon est. RA. 9-2831. DU. 9-9420.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété dans le nord de la ville? Nous avons plusieurs acheteurs. RA. 1-9023.

2-A Cottages à vendre

AHUNTSIC, libre, 6 pièces, ultra-moderne, chauffage zone, cuisine planifiée, $7,000 comptant. CR. 4-6258.

VILLE JACQUES-CARTIER, 6 appts, terrain 66 x 120, chambre de bain. OR. 4-7632.

WAVERLEY 10345, cottage vacant, 6 pièces modernes, chauffage zoné, $19,500. CR. 7-9418.

3 Propriétés de campagne à vendre

LAC DUFFY, St-Calixte, camps 5 appts 65 pieds du bord de l'eau, électricité entrée, 3 ans pour payer, RA. 8-0633.

LAC DUFFY, St-Calixte, camps neufs à partir de $1500, terrain compris, 5 ans pour payer. RA. 8-0633.

LACHENAIE maison moderne, 6 pièces, cave, système, terrain 185,000 pieds carrés, bord l'eau, bâtiments, aubaine, VI. 9-6134.

LAVAL-SUR-LE-LAC
ORGANISE AVEC PISCINE
ET CLUB DE YACHTS
TAXES TRES BASSES
Cottage moderne, hiver et été, 5 pièces, libre, $13,500.
Cottage moderne, hiver et été, 7 pièces, 2½ salles de bain, sous-sol fini, à l'huile, garage. Occupation, $23,000.
Jolie station, bungalow ultra-moderne 3 pièces, 2 salles de bain, garage, à l'huile, meublé. Occupation, $40,000. Aussi choix d'autres belles maisons. André Dion, LA. 7-6261; soir, entre 7 et 8, CR. 4-1737.

PIEDMONT-ST-SAUVEUR
Bungalow de luxe, Habitable hiver-été. Foyer naturel, 9 pièces plus 3 salles toilette. Au pied des pentes de ski, $45,000. RA. 2-1465.

ROSEMERE, maison hiver-été, 20 ans, 6 pièces, grand terrain, besoin légères réparations, $5,800. Comptant $1,800. CR. 1-3213.

ST-DONAT - Sherbrooke, triplex comme neuf, système, garage, terrasse 5 grandes pièces libres à l'acheteur. LA. 2-2836.

4 Propriétés de campagne demandées

PROPRIETE face sur lac, toutes dimensions, n'importe où dans les Laurentides, avec ou sans immeuble. 1103 Bleury.

5-A MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

GENERAL PLYWOOD

Vous offre à prix réduits, du 3 au 15 janvier, du plywood de B.C. Fir neuf.

5/16 x 4' x 8', $2.90 la feuille
¾" x 4' x 8', $3.25
½" x 4' x 8', $3.95
¾" x 4' x 8', $5.25
¾" x 4' x 8', $5.95

Plywood tablé
¼" x 4' x 8' sablé 1 côté, $3.65
TUILE ACOUSTIQUE LAVABLE
½" x 12" x 12", régulier 19¢
réduit 14¢
Colombage 2 x 4 neuf, .05¢ le pi.
Planches embouvetées, $69 le 1000 pi.
11900 SHERBROOKE EST
MI. 5-0531

ARMATURES de toits, 68 pieds de long, tôlerie, tuyaux, tige de renfort. RI. 7-9404.

6 Terres à vendre

BOIS DES FILION, Rang St-Roch. Terre de 1 arpent et 3 perches par 24 arpents avec cottage de luxe. Endroit idéal pour construction de maisons domiciliaires. Comptant $3,000, seulement, Henri Joannette, CR. 9-8414.

FERME avicole à St-Félix-de-Valois. Capacité 14,000 poulets. Bâtiments tout neufs, équipement moderne. Adresser offres à 8590 Wiseman; le soir, téléphoner (en anglais) à CR. 6-9768.

PRENEZ UN RACCOURCI
Quels que soient vos besoins, demande de personnel, achat, vente, ne perdez pas de temps, placez une annonce à
Victor 4-3711

10 TERRAINS À VENDRE

BELLEVOIS, Montréal-Nord, près Henri-Bourassa, terrains, eau, égouts, rue pavée. CL. 9-2757.

CHAMBLY, $1 PAR SEMAINE
Magnifiques terrains, district construit, enregistrés, approuvés, réelle aubaine. RE. 3-3131.

CHAMBLY, terrains enregistrés, avec services, toutes facilités de la ville. RE. 3-3424.

CHOMEDEY, l'Abord-à-Plouffe, deux terrains, 45 x 80 chacun. En face 732, 75e avenue, prix pour deux $6,500. DU. 9-8794.

LAPRAIRIE
Aucun comptant, aucune taxe, aucun intérêt, 50 paiements de $12 par mois achètent terrain 60 x 100, façade sur route nationale. Prix total: $600, VI. 2-5853.

LAVAL-DES-RAPIDES
300 terrains enregistrés pour bungalows, duplex, triplex ou commerces. Près écoles, église, centre d'achats. 10% comptant, balance termes faciles. Eau, égouts installés. VI. 2-5853.

LAVAL-DES-RAPIDES, terrain 30 le pied carré. Services école, égouts installés. Appelez 523-3171, demandez M. Patrick.

LEPAILLEUR et Ontario, site commercial. CL. 5-8630.

MTL-NORD, Rivière-des-Prairies, lots $300, résidentiel, industriel, entre Boulevard Gouin et Henri-Bourassa, rues ouvertes, eau, égouts, comptant $50., balance paiements, 36 mois. DA. 3-2757.

**ROUEN, près Pie-IX, 50 x 90, zoné 3étages. CL. 9

Victor 4-3711 Victor 4-3711 Victor 4-3711 Victor 4-3711

52 Appartements à louer

VENEZ VISITER
"Les Manoirs de l'Est"
3560 rue Fullum
ENTRE
Rachel et Sherbrooke
1½ - 2 - 3½ - 4½
EDIFICES ULTRA MODERNES PRETS A ETRE OCCUPES IMMEDIATEMENT
★ $65 ET PLUS ★
Réservations ultérieures
2½ PIECES
Meublées ou non
FACE AU PARC FULLUM AUX ECOLES ET EGLISES
MAINTENANT OUVERTS AUX VISITEURS
RENSEIGNEMENTS EN APPELANT
LA. 3-8231

OULTREMONT, 4½ pièces spacieuses, modernes, balcon en façade, aménagé. Fournaise. CR. 9-5631.

ST-HUBERT, près Laurier, 3-3½-4½, fraîchement décorés, chauffés, eau chaude, poêle, frigidaire. Prix raisonnable. Inf.: CR. 1-2238, 5205 St-Hubert, appt 4, ou 5175 St-Hubert, appt 4.

425-435 ST-ROCH, 485 Ogilvy, 9905, blvd St-Laurent, 1½-3½ pièces chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, concierge. Nouveaux appts, $46 à $82. CR. 4-5555.

843 SHERBROOKE coin St-Hubert 2½, frigidaire, poêle, stores. VI. 5-8856. Soir RE. 7-5383.

2150 TUPPER près terminus Atwater, 2½ pièces modernes, nouvellement décorées, libre, $80. Appeler concierge WE. 2-5536.

VERDUN Avenue 3935, 1½ chauffé, équipé, eau, électricité payées, $68. RE. 7-8274.

VILLE ST-LAURENT, près Canadair, Gare, 3½ appts, chauffage individuel, pole, frigidaire, concierge $95. 1802 Laval. RE. 3-2655.

VILLE ST-MICHEL, 7040, 1ère avenue, 4½ pièces chauffées, $80 par mois. HU. 9-8726.

2 APPTS, chauffé, éclairé, balcon, entrée privée. Dandurand coin 2e avenue. CL. 5-5620.

APPTS chauffés, eau chaude, 3 pièces $52 et $45; 1 pièce $31. S'adresser concierge, 1714 St-Denis.

2½ CHAUFFES, poêle, frigidaire, $15 par semaine. 4062 St-Denis. VI. 2-3582.

3½ GRANDES pièces, non chauffé. 2405, Parthenais. LA. 1-0634.

GRANDES PIECES (2), fermées, chauffées, modernes, poêle 220, frigidaire, linoléum. LA. 4-3293.

GRATUIT jusqu'en mai le 1er. Montréal-Nord, appts neufs, 2½, 3½, 4½ grandes pièces, près écoles, églises, magasins. Chauffage gratuit. 11027 St-Julien. LA. 6-1608.

JUGEZ ET COMPAREZ
ST-LAURENT — CHAUFFE TOUT EQUIPE
4½ PIECES A PARTIR DE $75
5½ PIECES A PARTIR DE $80
TAXE D'EAU PAYEE
COMMODEMENT SITUEES. STATIONNEMENT GRATUIT. SERVICE DE CONCIERGE. S'ADRESSER AU 1423 DUTRISAC, APPT 2. TEL.: RI. 7-0295 OU 748-8993.

1½ PIECE chauffée, eau chaude, frigidaire, taxe d'eau payée, meublée si désiré, $13 à $16 semaine. 65 Shamrock, près marché Jean-Talon. CR. 7-1313.

3 PIECES chauffées, frigidaire, eau chaude, poêle, taxes, $65 mois. 432 Rigaud face Carré St-Louis. Concierge. AV. 8-1460.

4½ PIECES, boul. des Laurentides, Montréal-Nord. DA. 1-6912.

4½ TRES GRANDES pièces fermées, chauffé, eau chaude, taxes payées, ménage fait, $75 par mois, occupation immédiate. S'adresser 5105 est, Ste-Catherine, appt 15, 482-4440.

54 APPARTEMENTS Meublés à LOUER

ADAM 3768, 3 pièces fermées, propres, commodités fournies. LA. 5-9084 — CL. 5-3866.

AHUNTSIC, 1 pièce, tout fourni, $10. 4 pièces $30. 1695 Henri-Bourassa est.

AHUNTSIC, 10231, boul. St-Laurent, 1½ et 2½, ultra-modernes, $18 à $21 meublés, ascenseur, sun-deck, buanderie automatique, taxes payées, eau chaude, électricité. DU. 9-8811.

AHUNTSIC, 2234 Fleury est, 2 pièces meublées, propres, $18 semaine. Entrée, toilette privées. DU. 7-4756.

AHUNTSIC 10,211 Papineau coin Fleury, 3½ neufs, chauffés, $60, poêle, frigidaire, meublés ou non, occupation immédiate. LA. 6-5293.

AVENUE BERRI 5305, plusieurs 2½ modernes, rediffusion, stationnement CR. 7-9332.

AVENUE CHRISTIN 330, près Ste-Catherine, St-Denis, 1, 2 pièces meublées, $10 à $14 par semaine. LA. 1-5343.

AV. COLONIALE 4455, sud de Mont-Royal, chauffé, aménagé, superbement meublé, 2½ grandes pièces distinctes, taxes payées. Salle buanderie. Service concierge. Occupation immédiate ou prochaine. $75 et plus. Ne présenter sur les lieux, app. 205, HU. 2-4440.

AVE DAVIDSON 2644, appts modernes, petits, grands, privés, semi-privés, commodités, $9. LA. 5-8152.

AVENUE HENRI-JULIEN 4845, 2 grandes pièces modernes, taxe payée, poêle, frigidaire, approprié pour couple. VI. 5-1717.

4673 AV. HOTEL-DE-VILLE, 3 appts privés, frais peintures. RA. 7-1127, LA. 6-3083.

AVENUE du Parc 5249, Castle apts, moderne 1½ pièce, cuisinette, toilette, $60.

AVENUE Laiguenesse, 3 appts fermés, toutes commodités. Acceptons un enfant. DU. 9-6189.

AVENUE LOUIS-HEBERT, 6200
3½, extra large. Neuf. Epreuve son. Meublé si désiré. Garage. RA. 8-4636.

AVENUE MT-ROYAL, 2160 est, 3 et 4 pièces bien meublées, commodités payées, $22 - $30. Pas d'enfant. Bendix. LA. 4-8913.

AVE PAPINEAU 2072, 1,2,3 meublé, taze, électricité payées. CL. 9-9325, LA. 3-8143.

10e AVENUE, 6440, appt 1. Beaubien, appts chauffés, taxes payées, 1½ à 3 pièces, occupation immédiate. RA. 7-0525. RA. 1-8861.

AVENUE Sherbrooke est, 1700, coin Papineau, 2½ appts, chauffés, électricité, taxes payées, $22 par semaine. LA. 1-2014.

AV. WESTERN 4163, (Westmount) jolies pièces, cuisine, $12. CR. 7-7131.

$509 AYLWIN, Sherbrooke est, 2 pièces $12. appt, cuisinette, $9. LA. 3-8361.

1333 BEAUBIEN est, appt moderne, 2½, meublées, chauffées, salle bain. CR. 2-9545.

BEAUBIEN, 3 appts meublés, toutes commodités, St-Denis, Beaubien, libre, enfants acceptés. LA. 4-2885.

1314 BEAUDRY, 3 grands appts, devant, propre, tranquille, $22. Acceptons bébé.

BELANGER est, 3781, bachelor tout fourni $15. 2 pièces $17. RA. 8-7190.

$240 BERRI, 9905 St-Laurent, 5580 St-Denis, 1½ à 3½ pièces chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, concierge. Nouveaux appts, $48 à $82. CR. 4-3555.

BERRI 1080, appt Gilles, chauffé, frigidaire, eau chaude, 1½ propre, privé, concierge.

BOUL. MONK, 6140, 1½, 2½ entièrement finis, taxes, électricité payées. PO. 6-4635.

54 Appartements meublés à louer

LE TOUT NOUVEAU
Manoir Lajeunesse
Appartements meublés
1½ - 2½ - 3 - 3½
$75 et plus
ULTRA MODERNES
★ SOFAS MODERNES, STYLE SCANDINAVE
★ TAPIS BROADLOOM MUR A MUR
★ DRAPERIES A HAUTEUR DE PIECE
★ MOBILIER DE CHAMBRE 4 ARTICLES
★ NOMBRE D'AUTRES PARTICULARITES MODERNES
★ RAVISSANT HALL D'ENTREE
★ EXCELLENT SERVICE D'AUTOBUS
★ GRANDE PIECE AVEC LESSIVEUSE ET SECHEUSE
★ GARAGES CHAUFFES DISPONIBLES
★ TAPIS DANS CORRIDORS
★ SERVICE CONCIERGE PLEIN TEMPS
★ COMPARTIMENTS DE RANGEMENT POUR CHAQUE APPT.
ON PEUT VISITER DE 10 A.M. A 10 P.M.
LE DIMANCHE DE 1 A 6 P.M.
Renseignements :
DU. 8-4533 DU. 9-8868
9545 Boul. Lajeunesse

6105-6095 HUTCHISON

60 BACHELORS, 1½-2½ PIECES LUXUEUSEMENT MEUBLEES SEMAINE $18 MOIS $65
CR. 1-6566
CR. 3-3919

ASCENSEUR
285 BELLECHASSE
Neuf, 1½ pièce, tous services, luxueusement meublé, téléviseur, radio, à la semaine ou au mois. CR. 6-4931.

6869 PAPINEAU
2½ PIECES, CHAMBRE SEPAREE, LIT DOUBLE ET DIVAN-STUDIO, RICHEMENT MEUBLEES, TAXES, ELECTRICITE PAYEES, LOUEES SEMAINE OU MOIS, $18, à $21.

BOUL. PIE-IX 5420, 1½, 2 pièces, $14, $18, $20, commodités. RA. 1-7016.

BOUL. ST-JOSEPH coin Papineau, 2 appts modernes, $75., tout confort. CL. 5-3140.

BOUL. St-Joseph ouest 135, 2 appts. CR. 3-2219.

BOUL. ST-JOSEPH est, 2296, appt 1 1½ pièce, cuisinette privée, propre.

BOUL. ST-LAURENT, 8960, 1½ grande pièce meublée, chauffée, cuisinette, eau chaude, poêle, frigidaire, taxe d'eau payée, incinérateur et Bendix. $60-$65-$70 mois. DU. 8-9980.

9930 BOUL. ST-LAURENT
Entièrement meublé, ultra-moderne, buanderie, concierge, $85 plus. DU. 7-9677, appt 210.

BOUL. ST-MICHEL 8878, 2½ modernes, meubles neufs, tapis chambre et salon. DU. 1-7436.

5211 BREBEUF, FACE PARC LAURIER, 3½ PIECES SEPAREES. AMEUBLEMENT MODERNE. POELE ELECTRIQUE, FRIGIDAIRE 9 PIEDS. SEMAINE OU MOIS. INFORMATIONS, APPT 2.

7140 CARTIER
1½ luxueusement meublée, coin Jean-Talon. UN. 1-9836. RA. 9-6843.

CHATEAUBRIAND 7171
COIN JEAN-TALON
2½ pièces séparées, ameublement moderne, frigidaire, poêle électrique, incinérateur, Bendix, maison neuve, semaine, mois. S'adresser au surintendant.

CHRISTOPHE-COLOMB, 4822, chambre simple ou double, cuisine, frigidaire, $7-$12 par semaine.

COLONIALE 3428, près Sherbrooke, 1½ appartement moderne, tranquille, bon prix, aides, gardes-malades.

DELAROCHE 5460, coin St-Grégoire, bachelor 1½ moderne, cuisinette, réfrigérateur, concierge, eau, électricité payées. Jour, CR. 6-3655. Soir, 721-0966.

DELORIMIER 4214, 4 pièces chauffées, taxe d'eau, électricité payées; $18 par semaine.

DORION 2327, près Sherbrooke, cuisine, chambre fermée, poêle, frigidaire, $15. DU. 8-3638.

FABRE près Laurier, meublé, résidentiel, privé, chauffé, cuisine, frigidaire, eau chaude, $8. et $10. semaine. OL. 3-2682.

GARNIER 7665, "bachelor" moderne, 1½ pièce, poêle, réfrigérateur, électricité, taxe d'eau payées, bendix. RA. 9-9639; $16 par semaine.

HOCHELAGA 3260, pièce tout fournie, $10-$15, 2 pièces $20. 4-$30.

2701 HOLT, coin 3e ave Rosemont, un grand appt meublé, moderne, poêle, frigidaire, eau chaude. RA. 7-2273.

HUTCHISON 3611, meubles literie, 2 pièces, cuisinette, toilette et bain. VI. 4-6879.

HUTCHISON 3509, plus haut Sherbrooke, 1½ meuble, télévision, asserceur, draps, à la semaine, pas de bail.

IBERVILLE 7120, près Jean-Talon, 1 appt meublé, moderne, poêle, frigidaire, eau chaude, service de conciergerie. RA. 9-9134.

IBERVILLE, angle 2504 St-Zotique, 1½-2, modernes. Toutes commodités. Pour 2 adultes, $70, $18 par semaine. RA. 9-7802.

JEANNE-MANCE 3440, 3436 près Sherbrooke. Grande pièce devant. Ménage fait. Aussi petite, $8. Frigidaire, eau chaude, lavabo, gaz.

JEAN-TALON 2473 près Iberville, 2 appts modernes, meublés, poêle, frigidaire, hide-a-bed, tapis mur à mur, salle de bain privée, incinérateur, bendix, service de concierge. RA. 9-0495.

JEAN-Talon est, 2530, 2½, toutes commodités, tout payé, $75 mois. 729-2503.

JEAN-TALON coin De L'épée, neuf, 3½ pièces séparées, chauffé, très bien meublé, concierge $90. plus. DU. 1-3551. CR. 3-1113.

7370 LOUIS-HEMON, 2 pièces, chauffées, bien meubléees, libres. RA. 7-2366.

MARQUETTE 8200, appartement double, chauffé, frigidaire, poêle électrique. Entrée privée. RA. 7-8877.

6765 MARQUETTE, 3½ neufs, chambre fermée, grande cuisine, frais payés $27 semaine ou au mois. Libre 1er janvier. RA. 7-3908, 6769 Marquette, appt 4.

PAPINEAU 6725, 3 pièces séparées, neuf, complètement meublé, balcons, concierge, incinérateur, buanderie. Dépenses payées. CR. 3-1113, RA. 2-9273.

PARC AVENUE 4544, moderne, 1½ meublé, chauffé, frigidaire, eau chaude, bendix, incinérateur $15 et plus par semaine.

PARC PLAZA APPTS
Près Mont-Royal
4555 ave du Parc
2½ PIECES MEUBLEES MODERNES, BENDIX, INCINERATEUR, SUNDECK, $20 ET PLUS PAR SEMAINE.

PIE-IX 2732, moderne, 1½ pièce, meublé, commodités, salle de bain privée à carrelage. RE. 8-5828.

2710 PIE IX
1½ appt luxueusement meublé, coin Boyce. UN. 1-9636. CL. 5-7830.

2345 QUESNEL, 2 appts meublés, chauffés, $12. LA. 1-5994.

RIVARD 4379 — 2 appts, entrée privée, commodités, eau chaude, $15. MU. 4-2159.

ROSEMONT, 3 pièces, meublées à neuf, chauffées, éclairées, $23. semaine. 6767 Lemay.

ROSEMONT, demi sous-sol chauffé, électricité, eau chaude, $50 par mois. Orléans 4-0788.

ROSEMONT 5203, 2ième près Masson, un grand appt meublé, moderne, poêle, frigidaire, eau chaude, service de consierge. LA. 4-0039.

ROSEMONT, Holt et Iberville, sous-sol ensoleillé, 3 appts meublés, poêle, frigidaire, eau chaude, électricité payées. Semaine $16. LA. 1-3109.

RUE BERCY, près Sherbrooke, 1½ appt à louer. LA. 2-5326.

54 Appartements meublés à louer

"Les Manoirs de L'Est"
2 appts meublés $75 et plus
MEUBLES SCANDINAVES MODERNES
CUISINES MODERNES, SALLES DE BAIN CARRELEES
GARDE-ROBES PLUS GRANDS, LUXUEUX VESTIBULE
Prêts à habiter
RESERVATIONS ACCEPTEES POUR OCCUPATION ULTERIEURE
Renseignements à LA. 3-8231
FACE AU PARC FULLUM PRES ECOLES ET EGLISES
MAINTENANT OUVERTS AUX VISITEURS
3560 rue Fullum
entre Rachel et Sherbrooke

Jardins Fleury
2½ — 3½
MEUBLES SCANDINAVES MODERNES.
TAPIS MUR A MUR.
2 GRANDES PISCINES, POUR AMUSEMENTS EN ETE.
GRANDE PATINOIRE, POUR PRENDRE VOS EBATS LE JOUR ET LE SOIR, AVEC MUSIQUE CONTINUELLE.
PRETS A HABITER.
RESERVATIONS ACCEPTEES POUR OCCUPATION ULTERIEURE.
DU. 1-4283-84
DIRECTION
FILEZ SUR FLEURY DU BOUL. ST-LAURENT VERS L'OUEST JUSQU'A MEILLEUR ET VOUS VERREZ LA GRANDE AFFICHE "JARDINS FLEURY".

2365 DES ERABLES
87 TROY — VERDUN
2½ richement meublés, taxe et électricité payées, $18 et plus par semaine. Des Erables, LA. 3-7405; Troy PO. 8-3672.

MANOIR ST-LOUIS
6965 DROLET, COIN BELANGER
1½ pièce, neuf, luxueusement meublée, tapis. Semaine $18. Mois $80; taxes payées. CR. 9-4397.

ST-ANDRE 1590, près Ste-Catherine, 3 belles pièces chauffées, éclairées.

ST-ANDRE 1844, 3 appts meublés, chauffés, réfrigérateur, tout fourni, enfants acceptés.

8435 ST-ANDRE, moderne, appt 1 pièce, meubles neufs, chauffé, eau chaude, réfrigérateur 6', poêle, douche, Bendix, sécheuse, téléphone, $12, $13 par semaine. Concierge. DU. 1-2830

STE-CATHERINE EST 3955, appt neuf, luxueusement meublé, tapis mur à mur, stationnement gratuit, toutes dépenses payées, faut voir. 525-0354.

ST-DENIS 4004, T.V., poêle, frigidaire, propre, bien chauffé, partir de $13 par semaine. AV. 8-5693.

ST-DENIS 4159, 1 pièce chauffée, eau chaude, poêle, frigidaire, salle bain individuelle, concierge, laveuse, VI. 4-6903.

ST-DENIS 4543, appts Laval, neuf, privé, chauffé, cuisine, frigidaire, toilette et douche.

ST-DENIS - VIGER, dans maison très sérieuse, 2 beaux appts, cuisine, poêle, frigidaire, grande chambre, indépendants. UN. 1-5978.

5576-5580-5584 SAINT-DENIS, 2½ pièces chauffées, eau chaude, $62 à $80. CR. 4-5555.

ST-DENIS 3664, 2½ appts, bain, douche, frigidaire 10 pieds cubes, poêle 220, construction neuve, libre actuellement. Informations, appt 3.

ST-DENIS 4620, 1-2 pièces, $10, $13., poêle, réfrigérateur privés, libre, adultes.

ST-DENIS 3929, appartements modernes, $13, $15, chambres devant, commodités, télévision, $6, $10.

ST-DOMINIQUE 4466, Beaubien, 2½ modernes, meublées ou non. Prix modique. CR. 3-3252.

5281 ST-HUBERT, appt 1, très beaux appartements 1½ très propres, cuisine et chambre bain privées, $13., $15. CR. 6-7589.

ST-HUBERT - ONTARIO
Appartements bachelor meublés avec goût. Depuis $15. Concierge. 1205 St-Hubert.

ST-HUBERT 1659, façade, beau 2 pièces, avec bain, cuisinette, confortable 2 personnes.

ST-HUBERT 7893, 1½, tout fourni, taxes payées. CR. 1-9564.

7190 ST-HUBERT, 1½-2 pièces modernes, neufs, pourvues, électricité payée, $14 up.

ST-LAURENT 1461, neuf, 2 pièces chauffées, gicleur $20 à $22, tout compris. VI. 3-7096.

8370 ST-LAURENT, 3½, grandes pièces richement meublées, eau chaude, electricite payee, moderne, semaine: $25.; mois: $100.

ST-VALLIER 5943, 3 appts, toutes commodités, devant, balcon, tres propre, bas. 272-1628.

ST-VALLIER-Beaubien, 2½, appartement de luxe meublé, électricité, taxe payées. CR. 3-5909.

1180 SHERBROOKE est, voisin "Bibliotheque"; 2½ pièces, pour 2 adultes, $10 semaine chacun, immédiatement. LA. 2-0696.

SHERBROOKE EST 7655, 3½ meublés, chauffés, éclairés. Téléphoner LA. 6-2437 soir seulement.

1425 SICARD, 2 appts, meublés, chauffés, gaz, frigidaire, lavabo. Entrée privée et 1 appt. CL. 9-1374.

1585 VISITATION, chambre, réfrigérateur, lavabo, poêle, $10, aussi chambre à $6. VI. 5-5969.

AGREABLE atmosphère, tout neuf, très moderne, bien éclairé, 1½ pièce, en façade, sécheuse et Bendix, incinérateur, autobus pour toutes directions à la porte, $15 à $20 par semaine. Appartement St-Hubert, 801 Boul. St-Joseph coin St-Hubert. VI. 9-6411. Appartement Monique, 1651 Boul. St-Joseph Est, coin Marquette. LA. 1-6314.

APPARTEMENT meublé à louer. Chauffés, 3½, mobilier neuf, TV, $30 par semaine. Bonnes communications. 3875 est Fleury, appt 3.

APPT 1, frigidaire, eau chaude, bain, $8-$12 semaine. 3903 St-Denis, VI. 9-7178.

2 APPTS meublés, chambre de bain privée, près Jean-Talon. RA. 2-7636.

3 APPTS et 1 appt meublés chauffés, électricité, téléphone payés. Après 6 heures. 8424 Henri-Julien.

APPTS LIONEL
1 appt meublé, toilette, douche, Bendix. Stationnement. 3479 Sherbrooke est. LA. 1-5616.

2 APPTS, propre, chauffé, eau chaude, 6267, 24e avenue Rosemont, appt A. 729-3008.

BACHELOR 2½ appts. S'adresser concierge, 6760 Chateaubriand près Bélanger.

BACHELOR meublé, au mois, à la semaine; sous-sol. 7326 Marquette. RA. 9-1207.

CENTRAL, neuf, télévision, chambre, vivoir, cuisinette, chambre de bain en tuile, $18 et plus par semaine. 3470 St-Laurent, angle St-Viateur.

CENTRAL
1½ appartement, meublé, belle location, coin Villeneuve et St-Denis, eau chaude, incinérateur, bendix, prix raisonnable, service concierge. S'adresser 399 Gilford. VI. 5-0373.

CHAMBRE meublée, 1 ou 2 dans maison appartements, neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle, $45 et plus par mois. 2600 Théodore.

CUISINETTE, gaz, électricité payés, lavabo, eau chaude, réfrigérateur, redécoré, chaud, 3687 Mentana.

1 GRANDE PIECE, entrée seule, meublée, bien chauffée, bain, cuisinette, $11 semaine, $42 mois. 1879 Laurier est Papineau.

2 GRANDES pièces devant, cuisinette, frigidaire, eau chaude, balcon, 335 Mt-Royal ouest.

JOLIS APPTS meublés, 1195 Montcalm, 1½ pièce, Bendix, maison bien tenue.

3 JOLIES pièces, propres, toutes commodités, privé, pas d'enfant, $14. CL. 9-6300.

LE DEAUVILLE
Le plus chic "bachelor apartment" 1½, 2½ pièces, du nord de la ville. 7337 Lajeunesse, à deux pas de Jean-Talon, près des magasins. Luxueusement meublés, tapis mur à mur; taxe d'eau et électricité payées; cuisinette, poêle, réfrigérateur, incinérateur, sundeck sur le toit. Service de concierge. Bendix. CR. 9-9052.

2½ MEUBLES, toilette privée. Bendix, concierge, taxes payées, 6094 Hutchison, appt 4.

54 Appartements meublés à louer

6969 PAPINEAU
2½ PIECES, CHAMBRE SEPAREE, LIT DOUBLE ET DIVAN-STUDIO, RICHEMENT MEUBLEES, TAXES, ELECTRICITE PAYEES, LOUEES SEMAINE OU MOIS, $18. A $21.

MT-ROYAL EST, PRES DE LAROCHE
1½, 2½, 3, 4 pièces chauffées, complètement meublées, eau chaude année, poêle, réfrigérateur. Informations: Mlle Barrette. LA. 1-2916.

NOUVEAUX appartements meublés, 1½, 2½, près Sherbrooke et parc Lafontaine, raisonnable. Salle bain dans chaque appartement. 2144 Beaudry. LA. 5-5315.

$40 — $60 PAR MOIS
Central, chambre, baignoire, réfrigérateur, cuisine, semi-privé; redécoré, ameublement neuf, très propre, tout compris. Lessiveuses et lingerie disponibles. Immeuble à l'épreuve du feu. 1829 Lincoln, voisinage rue Guy Surintendant WE. 3-4885.

2 PIECES chauffées, meublées, eau chaude, enfants, $10.50. VI. 4-6200.

SALON double, à louer, bas, très propre, meublé, frigidaire, eau chaude à l'année, $13 par semaine. Près Sherbrooke et d'Iberville. Tél.: 525-1057.

56 Logements chauffés à louer

AHUNTSIC OUEST, 4½ fermées, semi-sous-sol, coin de rue, neuf. DU. 8-9528.

AHUNTSIC-OUEST, 11167, rue St-Réal, 5 grandes pièces chauffées. FE. 1-0321.

BEAUDRY 1189, bas, 3 pièces fermées, gaz, bain, réservoir eau chaude, libre.

BELANGER, 6953 St-Denis, 5 pièces chauffé, $75. Central, 2e étage. Après 5 heures. CR. 9-1291.

CHAMBORD 7378, 4 appts chauffés, modernes, entrée privée. CR. 9-1879.

CHOMEDEY, 5 pièces chauffées, 2e étage, $85, près centre d'achats. MU. 1-1657.

COTE-DES-NEIGES duplex neuf 8½ appts, garage, coin, près Hôpital St-Mary's, 4095 Isabella.

DE LAROCHE 5016, 4 pièces fermées, eau chaude, 220, balcon, galerie, hangar. Libre.

DUCHARME-McEachran, 5 pièces distinctes, chauffé, eau chaude, rez-de-chaussée, toutes commodités, nous redécorerons, $100. HU. 6-8139, 274-1590.

FOUCHER 8250, sous-sol, 3 appts chauffés, $65. Téléphone 277-4310.

JEAN-TALON, 7167 St-Denis, 2 pièces meublées, modernes, balcon, taxes payées. S'adresser concierge $55.

56 Logements chauffés à louer

5½ PIECES CHAUFFEES
BEAUBIEN ET LACORDAIRE
$115 par mois, logement neuf dans duplex, grande pièces fermées. Occupation immédiate.
CL. 9-4936

NOUVEAU Rosemont, 25e Avenue, nord de Jean-Talon, luxueux duplex et triplex à vendre et à louer 3½ et 5½ chauffées. Informations, DU. 8-6427 ou RA. 1-7390.

5 PIECES, chauffé, ménage frais fait, $85 par mois. Tél. 721-8587.

2 PIECES semi-soubassement, éclairées entrée privée, $45. 2556 Vauquelin. RA. 2-5155.

$40 — $60 PAR MOIS
Central, chambre, baignoire, réfrigérateur, cuisine, semi-privé; redécoré, ameublement neuf, très propre, tout compris. Lessiveuses et lingerie disponibles. Immeuble à l'épreuve du feu. 1829 Lincoln, voisinage rue Guy Surintendant WE. 3-4885.

7 PIECES CHAUFFEES $89.50
2366 St-Antoine. Toutes grandes pièces éclairées, fermées. Entièrement repeintes. Libre. Concierge: WE. 2-6047. Propriétaire: RE. 7-1342 le soir.

4 PIECES fermées, chauffées. S'adresser à 370 Sauvé ouest. DU. 8-5757, le jour. Le soir, 380 Sauvé ouest, appt 1. DU. 7-1931.

5 PIECES chauffées, très propres. S'adresser CR. 7-0656.

5½ TRANQUILLE, RETIRE
Rue Sherbrooke, face centre d'achats, libre immédiatemnet $90 mois, chauffé, rideaux, poêle, tentures à vendre. LA. 6-5830.

TROIS APPTS chauffés, $50, très moderne, bas. DA. 1-0029.

4½ ULTRA-MODERNE, face parc, cour, écoles, magasins, autobus, église. DU. 8-2419.

56A Logements à partager

LOGEMENT moderne, dans Rosemont, à partager avec jeune fille distinguée, propre. Très bon chez-soi. CL. 9-5897. CL. 4-7338.

PERSONNE seule demande couple ou 2 personnes seules. Bon chez-soi. Pour partager logement. CR. 1-0746. Rue Chambord.

57 LOGEMENTS A LOUER

APPELEZ à bon marché, déménagements ville, campagne, $5. l'heure. Entreposage, LA. 4-6311; soir: RA. 2-1295.

APPELEZ BRUNET TRANSPORT, DEMENAGEMENT POELE, FRIGIDAIRES, DU. 8-1386.

APPELEZ EDOUARD TRANSPORT, TOUT DEMENAGEMENT ASSURE, BAS PRIX. CR. 3-3250.

57 Logements à louer

COTE-ST-PAUL, 4½ appts, vacant, s'adresser 5606 Hadley.

601 DAVIDSON, 5½ appts séparés 3e $45, ménage frais fait. LA. 3-2650.

DE GASPE 6568, 3 pièces, $40. Jour CR. 6-0246.

5335 DELANAUDIERE, logis 4½ pièces, prix $45. mois. Ameublement à vendre. LA. 1-6658.

DE L'EPEE, près Jean-Talon, 3½, moderne, très propre, chauffé ou non. OR. 6-2300.

DELORIMIER-Mont-Royal, 4½, $55 poêle et fournaise à vendre $125. OR. 4-1422.

DEMONTIGNY 1000, 3 chauffées, meublées ou non. VI. 5-1690. Soir: RA. 5-1857.

DUVERNAY, bungalow, garage 4 pièces, libre, $115. MO. 9-5763.

DUVERNAY 6 pièces, 3 chambres, terrain 100 x 70, église, école, $95. FE. 4-4065.

6 EGAN, 6 appts, bas $50. par mois, 5 appts Cartier près Sherbrooke, bas $50. S'adresser 768-1393.

2530 FRONTENAC, 4 grandes, bain, très propre, chaud, libre, $47. FE. 4-4537.

HENRI-JULIEN 4845, 3 appts, bas, 2 balcons, eau chaude, électricité, gaz fournis, $55. AV. 8-2556.

HOTEL DE VILLE, 4½, bas, Droit 5½, $40. écoles, balcons. RE. 8-1842, RE. 1-4557.

HOTEL de ville 4446, 6 pièces, $55 par mois. S'adresser 765 Rachel est.

LAFONTAINE 1570, 2 pièces, $26. mois Janvier gratis. LA. 3-3770.

2475 LAFONTAINE près Iberville, 3 appts, 2e étage, libres, $55 par mois. Visible 5 à 8 p.m. MI. 2-5225.

LAJEUNESSE 7792, 4 pièces, bas non chauffé, $55. CR. 7-4902.

LAJEUNESSE, un mois de loyer gratuit, 3½ pièces, salle de bain en tuile, 2 balcons, cuisine fonctionnelle, CR. 1-7360, RI. 7-7913.

LAVAL-DES-RAPIDES, rue de Galais, 5½ neufs, système, près église, école. MU. 1-2327.

LAVAL-DES-RAPIDES, 3½ pièces, séparées, $50 par mois. AV. 8-1202.

6769 MARQUETTE, 3 pièces, système chauffage fourni, balcon. CR. 3-1113, DU. 1-3551.

MOLSON 7042, appt 3, $50. par mois.

MONTREAL-NORD, logement neuf, ultra-moderne, 5 pièces, non chauffées, $75. Possession immédiate. DA. 1-7149; RA. 8-6866.

MONTREAL-NORD, bas, 4½, fournaise, $65, 1 mois gratuit. 10,080 St-Vital. ME. 1-5607.

MONTREAL-NORD, 9910 av. Laurentides, 3½ pièces modernes, sous-sol pour remisage, fournaise, concierge. 2 mois gratuits. DA. 2-8733.

57 Logements à louer

ST-GERARD, 7462A, 5 pièces. Jour: VI. 2-1439.

3570 ST-GERMAIN, logis 5 pièces, 2e étage. Tél.: 721-4346.

ST-HENRI, logement, 3 et 4 pièces. Rien à acheter ou payer. PO. 6-8211.

512-518 ST-MARTIN
Montréal, magnifique logement, fournaise très moderne. S'adresser: 1809 Notre-Dame ouest. RE. 1-8571.

ST-MICHEL, 9145, 10e avenue, moderne, magnifique 4½ pièces spacieuses. Un mois gratuit. DU. 9-4021.

ST-REMI, 5½ PIECES, LIBRE. RA. 5-4646.

ST-URBAIN, 1615A, 4 pièces, $35. Jour: VI. 2-1439.

ST-URBAIN, 1557, 4 pièces, $40. Jour: VI. 2-1439.

ST-VINCENT-DE-PAUL, 5½ pièces, moderne, occupation immédiate. NO. 1-7098.

ST-ZOTIQUE 3970, 3 appts neufs — $48. Fournaise fournie, libre. LA. 4-4116.

SANGUINET, 5 pièces, $45 par mois. UN. 6-6870.

SICARD 362, 4 appts $55. CL. 4-8548. Soir LA. 3-4002, 4291 St-Hubert.

SICARD 2040, près Ontario, 3 appts, bain, balcon, hangar, 2e, $45. RE. 8-3660.

SICARD 2080, 3 appts propres, idéal pour couple, $35 mois. RA. 8-6094.

TETREAULTVILLE 3130 Paul-Pau, 5 grands, neufs, fermées, fournaise, prélart, tuile fournis, $75. 525-5423.

TETREAULTVILLE, 2058 Mercier, 5 appts neufs. Moderne, 2e, libre immédiatement. CL. 5-8630.

TURGEON, 4 pièces, libre, $30 par mois. WE. 3-2075.

5707 VERDUN, coin Moffat; logement 8 pièces, chauffé. Occupation immédiate.

VERDUN, 4 appartements, cuisine moderne. PO. 7-1663.

VERDUN, 3376 Rushbrooke, 4 pièces, 2e étage, $50. Société Canadienne de Courtage. AV. 8-1233.

VERDUN, 3958 Lanouette, 4 pièces, bain, propre, libre. RE. 3-3073.

VILLE D'ANJOU, 8290 Roi-René, bas, 5½ modernes, garage, sous-sol, $100 mois. Haut, $80. mois. CL. 6-7622.

VILLE LaSALLE, beau 4½ pièces, $68 mois. Vacant. Téléphoner: PO. 7-3704.

VILLE LaSALLE, 144A rue Smith, 4 pièces fermées, occupation immédiate. Informations RE. 3-1949.

VILLE ST-MICHEL, 4190, 46e rue, 4½ pièces modernes, près d'écoles, centre d'achats, laver raisonnable. DA. 2-1293.

VISITATION 310, 3 pièces, 3e étage, $45. Société Canadienne de Courtage. AV. 8-1233.

VITRE ouest, 317, 4 pièces, $40. VI. 2-1439 le jour.

ABAISSEZ vos dépenses en achetant 1 bungalow. Petit comptant suffit et pas plus de $100 par mois le paye. Devenez aujourd'hui propriétaire (chez vous). Information: Iberville Const. Inc. ½ mille passé le pont du Bout-de-l'Ile à Repentigny.
AU PROJET BORD-DE-L'EAU

4½ APPTS, près église, écoles, centre d'achats. 10503 Armand Lavergne. DA. 1-6936.

5 APPTS, 2 mois gratuits, $50 Patenaude, Pont-Viau. 663-2049.

3 APPTS à $374 Fabre, $45 par mois. LA. 4-1208.

6 APPTS, Bas, cour. Très propre. 524 Cherrier. VI. 4-6584.

4 APPTS bas, 220, fournaise fournie. LA. 5-1029.

3 APPTS, plus 2 au sous-sol, garage, téléphone. CL. 6-2900.

6 APPTS libre immédiatement, 1677 Alywin, LA. 4-0822.

4 APPTS, $45 mois, 6267, 24e avenue, Rosemont, appt A. Tel.: 729-3008.

5 APPTS, bas, $65. par mois. Echangerais poêle, fournaise gaz pour poêle électrique. Libre 1er février. LA. 1-9678.

4 APPTS à louer $50. 5989 De la Roche, LA. 2-0366.

3 APPTS fermés, maison neuve, $55. par mois. 2744 St-Emile, CL. 6-6075.

4 APPTS, 2e, peint à neuf, libre. Pas d'enfants. 7667 Henri Julien.

BAS, 5 pièces fermées, cave, cour, $85. CL. 6-6611, meub

Victor 4-3711 Victor 4-3711 Victor 4-3711 Victor 4-3711

LE SEL DE LA VIE



—Avez-vous un dictionnaire espagnol ? Mon perroquet parle l'espagnol et j'ai l'impression qu'il use parfois d'un langage très grossier !

81 Articles de ménage

VENTE D'ENTREPOT

Meubles neufs ou usagés. Lit $5.00; commode $10.00, neuve $14.00; bureau double neuf $25.00; set chambre $40.00, neuf $75.00; cuisine $15.00, neuf $39.00. Davenport $15.00, neuf $29.00; lit continental $29.00; bassinette avec matelas, $10.00; lit pliant $14.50; poêle électrique, réfrigérateur $75.00. Spécial : ameublement 3 pièces tout neuf $199.00.

AMEUBLEMENT NOVA
6007 St-Hubert — CR. 4-9272

BAS prix, ameublement 3 appts, complètement neuf, mobilier dinette scandinave, table ovale noyer arborite, chaises dossier rond, mobilier chambre, bureau triple chiffonnier, lit bibliothèque; mobilier salon style exclusif, faisant lit, fauteuil T.V., sur base tournante, sacrifierais $350, accepterais $15 mois. HU. 1-9887.

BAS PRIX, directement de manufacture, ameublements de chambre, ameublements de salon, ameublements de cuisine, appareils électriques, literie, etc. Prix du gros. Termes faciles. Sans dépôt, 1569 est Ontario, LA. 2-8903.

BASSINETTE 30 x 54 Plextone, sommier ajustable, barre de dentition, matelas imperméable à ressorts, $25. CR. 7-0765.

BASSINETTE 30 x 54, matelas à ressorts, sommier à lames tiambant neuf, $23. 522-5023.

BASSINETTES 30 x 54, matelas imperméables, $25, complets. Liquidation à deux entrepôts, 5362 Sherbrooke ouest, HU. 2-4924 ; 2140 Bélanger est, RA. 1-4516.

BON MARCHE, ameublement 5 appartements ensemble ou séparément. 7187 Christophe-Colomb, CR. 9-1127.

BUREAU garde-robe pour enfant flambant neuf, $30, bureau 5 tiroirs $18. 522-5023.

CHESTERFIELD, comme neuf, $85. Également téléviseur 21", mobilier cuisine. Faut sacrifier. Vendu séparément. 4646 av. du Parc. 273-2848.

CHESTERFIELD - DAVENPORT, $39. Hide-a-bed neuf $95. Mobilier de chambre à coucher flambant neuf $79. Termes faciles 5387 avenue du Parc, CR. 6-2556. Ouvert jeudi et vendredi soir.

COOLER 15 pieds avec objets divers, LA. 5-0001.

DIVANS $19.95, lessiveuses $29.95, fauteuils $5, etc., 2328 Ontario est, LA. 5-0454.

EMAILLEZ à neuf votre frigidaire, lessiveuse, sécheuse, 18 couleurs assorties, peinture cuite, satisfaction garantie, termes faciles. NO. 6-3241.

FAILLITE

Téléviseur, $55; poêle, $45; réfrigérateur, $60; chesterfield, $63; mobilier cuisine, $25; chambre au complet, $75; matelas, $10; lit continental, $19; etc. 4646 av. du Parc. CR. 3-2848.

FOURNAISE huile, pot, $20, 2 brûleurs, ABC, installation comprise $25. 1111 Bellechasse.

FOURNAISE Coleman $35 en très bon ordre. 4291 Rivard, 849-7454.

GARDE-ROBES simples, doubles, partir de $12. ; balayeuses électriques, $25; tapis 9 x 12, $20; mobilier davenport, 3 morceaux, scandinave, neuf, $125; table à café, 36, bureau de chambre, $15 ; cendrier, $2 ; 972 St-Laurent.

HIDE-A-BED, materiel et cuirette, flambant neuf, $55. Téléphone 522-8023.

LAVEUSES à louer, $75 par semaine, réparation, vente, échange. 721-5323.

LESSIVEUSE Connor, essoreuse automatique, presque neuve, $45. 6828 Iberville.

LIT Continental neuf, $25 ; mobilier cuisine $25 ; mobilier Chesterfield $35 ; mobilier chambre à coucher, $75 ; téléviseur, Stéréo, tables, etc.; faut vendre ; RE. 8-4761.

LITS continentaux, spécial, tout neufs, $25., complets. Marques connues, 8387 avenue du Parc, CR. 6-2586. Ouvert jeudi et vendredi soir.

LITS continentaux, marques connues, $23, complets. Liquidation à deux entrepôts, 5362 Sherbrooke ouest, HU. 2-4924 ; 2140 Bélanger est, RA. 1-4516.

LITS de bébé, complets avec matelas, à prix d'aubaine, $15. 5387 avenue du Parc. CR. 6-2586. Ouvert jeudi et vendredi soir.

LITS superposés neufs, $39.95 à $66.95 complets. Liquidation à deux entrepôts, 5362 Sherbrooke ouest, HU. 2-4924 ; 2140 Bélanger est, RA. 1-4516.

MATELAS ressorts neufs, $13.95, toutes grandeurs. Liquidation à deux entrepôts, 5362 Sherbrooke ouest, HU. 2-4924 ; 2140 Bélanger est, RA. 1-4516.

MACHINE à laver, $20. Tél.: 321-0553.

MACHINE à coudre Singer, portative, balance de finance, $18. CL. 4-0938.

MACHINE à coudre Necchi, neuve, reprise de finance, $45. LA. 3-2071.

MACHINES à coudre manufacture, domestiques, Singer, New Willism, acceptérais échange. LA. 2-5445.

MACHINE à coudre "Singer" presque neuve, avec cabinet, reprise finance, $24.40. CL. 9-1448.

MACHINES à coudre flambant neuves, reprises de finance, $15. LA. 1-4857.

MATELAS à ressorts recouverts de coutil neuf, $10. ch. Boyer Ltée, 7350 18e, ave, RA. 2-4625.

MEUBLES AU PRIX DU GROS
Chesterfield - Davenport, $39, lit Hide-Away neuf $95, mobiliers de cuisine modernes $29, mobiliers de chambre à coucher flambant neufs $79, réfrigérateur à compter de $69, poêles électriques à compter de $89, mobiliers de cuisine, mobiliers chesterfield et de chambre à coucher, le tout à compter de $170. Couleurs variées. Facilités de paiement. Mont-Royal Showroom, 759 est, Mont-Royal. LA. 7-3408. LA. 7-3409. Ouvert jusqu'à 10 heures p.m.

MOBILIER chambre scandinave noyer, vanity complètement neuf, $100., davenport 2 morceaux $25., cuisine chromé, $30., lit continental, lit de bébé $20. HU. 6-7433.

MOBILIER chambre, poêle, frigidaire, ensemble de cuisine. LA. 2-0366.

MOBILIER diner, moderne, draperies, balayeuse, machine coudre, automatique, tapis 8 x 12. 523-5167.

MOULIN à coudre de manufacture, modèle 95, bon marché. 972 St-Laurent.

NOUS achetons vos vieux meubles comptant et nous vous en vendons des neufs à termes si désiré. LA. 7-3408.

POELE, frigidaire, laveuse, à vendre. Cause de départ. 4480 Coloniale.

POELE électrique Moffat automatique avec rôtisserie et fournaise Coleman. RA. 2-2865.

SI VOUS désirez une aubaine exceptionnelle en fait de lessiveuse Viking, MO. 9-6851.

SOFA et table de coin, turquie oval, draperies, stéreo avec records comme neuf. Cause départ. MI. 5-9828.

TAPIS neufs, seconds, par poseur d'expérience. VI. 4-7284.

81 Articles de ménage

TAPIS neuf, salon passage, aubaine cause départ, 2084 Delorimier, LA. 7-2007.

TAPIS, direct manufacture, au prix du gros; Wilton, posage $2.50 verge; Broadloom pour mur à mur, $3.20 verges carrée. 3442 St-Denis, AV. 8-7683.

TAPIS, 3 magnifiques dessins orientaux, 2 grandeurs, couleurs attrayantes. Aubaine. RE. 9-0162.

TAPIS Orientaux approximativement 9 x 12, 8 x 11. Beau, excellente condition. Quitte pays. VI. 4-3538.

TAPIS, 81 verges, beige, bourrure de feutre incluse, $200. Grande aubaine. HU. 6-2396.

TAPIS, prix du gros, carpettes, broadloom, mur à mur, posage par experts, 5138 av. du Parc. CR. 6-0513.

TAPIS AU PRIX DU GROS
Tapis directement de la manufacture. Broadlooms $2.95 v.c., 9 x 12, $29.95, 9 x 10, spécial $26.50. Wilton à compter de $3.98 la verge. Estimation gratuite. Facilités de paiement. Montréal Showroom, 759 est, Mt-Royal, 2e étage. LA. 7-3408, LA. 7-3409. Ouvert jusqu'à 10 h. p.m.

TAPIS, 9,500 VERGES A SOLDER, LE PLUS GRAND CHOIX. 7190 ST-HUBERT.

TELEVISEURS, réfrigérateurs $35 plus, garantie réparation domicile. 1006 Jean-Talon ouest. CR. 1-3622.

TELEVISEUR 21" $55, 17", $45, parfaite condition. RA. 8-5727.

TELEVISION usagée avec base et antenne 21 pouces, parfaite condition $75. 1260 Everett, appt 10, vendredi après 5 P.M.

TELEVISION 21 pouces, $50. S'ad. 5246 Casgrain, CR. 4-0269.

TELEVISIONS (2) 21 pouces, 17 pouces, comme neuves. Faut vendre. DU. 9-8635.

TUILE, prélart, prix de gros, estimé gratuit. Installation. AV. 8-5037.

82 A vendre — Divers

CARROSSE $12. Bassinette $3. Casseroles aluminium. OR. 4-1817.

CONTRE-FENETRES aluminium. Pourquoi payer plus cher ? En spécial durant un certain temps, $16.50 chacune, toute installée. Admiral Aluminum Products, 542 Beaudry, LA. 4-1151.

ENREGISTREUSE automatique à prix sacrifié. Aubaine. LA. 3-2361.

EQUIPEMENT complet ciné-camera 8 mm. et 16 mm neuf. DU. 1-0057

FILMS, projecteurs, cameras, 8 et 16 mm. Vente, location, échange. 4869 Papineau.

FIXTURES fluorescentes, grande variété. Canadian Utilities, 182 ouest, Ste-Catherine. UN. 1-3681.

LIT d'hôpital moderne, presque neuf. Sacrifirais 65 dollars. 10,975 Tolhurst, Ahuntsic. 331-5246.

MANTEAU mouton de perse, gris, 16 ans, $50. Dish Washer G.E. $ 100. RE. 9-6727.

MARCHETTE, bassinette, parc, siège d'auto comme neuf. LA. 3-8841.

MERVEILLEUSES créations : montres suisses équipées du célèbre mouvement, 30 rubis, anti-choc, indiquant la date automatiquement, étanches, plaquées or, cadran de luxe lumineux. Valeur $39.95 offre spéciale temps limité $19.95 plus taxe. Garantie 1 an. Commandes postales acceptées. Caprice, 6536 rue Papineau, près Beaubien, Montréal. RA. 8-5931.

2 PNEUS neige 670 x 15, $15, aussi 2 autres 750 x 14, blanc $30. CL. 9-8019, 5102 Lafontaine, appt 2.

REFRIGERATEUR "Kelvinator" Commercial 18, 2 portes $100. Congélateur crème glacée. 4141 Mentana.

TAPE recorder, ciné projecteur, écran, films, flash, camera, table salon. OR. 4-0726.

TAPIS DE CAOUTCHOUC
Neufs 27" x 36", 48" de largeur, ¼" et 3/16" d'épaisseur, 3 à 6 verges de longueur, $2 la verge carrée. Tarshis & Sons Ltd., 450, rue McGill, Montréal.

84 Bois—Charbon—Huile

BOIS FRANC, corde, $7., plancher bois franc 27 sacs, $5. CR. 7-4598.

ROGNURES planchers bois franc : 27 sacs, $5; 55 sacs, $10. RA. 7-1882, Georges Dupont.

86 FOURRURES

MAGNIFIQUE manteau mouton de Perse, jamais porté, dois vendre, $125. CR. 4-1827.

MANTEAUX fourrure, jaquettes, prix de manufacture, échanges acceptés, termes faciles. VI. 5-2458.

MANTEAU vison sauvage, 14 ans, OR. 4-3585.

PALETOT de chat sauvage pour homme, taille 44, état de neuf, $50. Aussi 2 couvertures de fourrure pour traineau. 6255, ch. Côte-de-Liesse.

TOUS genres de fourrures à prix réduits. Facilités si désiré. CR. 4-1827.

VAREUSES, filles 7, garçons 10-12, patins 4, paletots 16-18, manteau Seal 44, rat musqué 16. 523-5167.

86A Vêtements à vendre

AUBAINE, habit $69 pour $22, paletot d'hiver $69 pour $29. LA. 4-5925.

VENTE DIRECTE
De la manufacture aux consommateurs. Complets tout faits, et sur mesure. Détails ajustés avec soin. Tissus anglais tout laine. Haute qualité. Prix régulier $49.50 à $59.50, prix de vente $39.50. Faits sur mesure, balances de pièces, prix très spécial, $43.00. Habits tout faits, prix régulier $69.50, prix de vente $45. à $50. Dexter Clothes, 3981 St-Laurent, 1er étage. VI. 5-2054. Stationnement gratuit à 4117 boul. St-Laurent.

88 Effets bureaux et magasins

ABSOLUMENT BON MARCHE
Equipement de restaurants, boucheries, épiceries, neufs et usagés : balances, comptoirs, frigidaires, poêles, caisses, fontaines, "slicers", etc. Jusqu'à 36 mois pour payer. Montreal Store Fixtures, 2485 Mont-Royal est. LA. 7-2107.

ATTENTION : secrétaires, cabinets classeurs, ameublements d'administrateur, neufs et usagés, équipement de salle d'attente, coffres-forts gros et petits, tables, chaises, bibliothèques, lampes, machines à écrire à additionner, etc. Termes à louer. Apex Office Furniture, 805 Chatham, WE. 7-3937.

AVANT d'acheter voyez Modern Equipement, tout pour restaurants, épiceries, boucheries, neuf ou usagé. Termes faciles, caisses enregistreuses, comptoirs-frigidaires, balances, etc. Spécialité : reparation de caisses enregistreuses, garantie. Modern Equipment, 6766 Papineau, RA. 1-1634.

88 Effets bureaux et magasins

FILIERE 4 tiroirs, pupitres, plusieurs grandeurs, partir $20., showcases vitrés, modernes, dactylographes, coffre-fort dans mur, etc. 972 St-Laurent.

MACHINES à écrire, tous modèles réguliers $39.50. Remington et Underwood, modèle récent, silencieux, avec bureau de dactylo (originalement $225.) maintenant $59.50. Portatifs flambant neufs réduits à $49.50. Tous avec garantie 2 ans. Autres modèles. Ouvert le soir. Crown Typewriter, 1011 Bleury. UN. 1-2437.

91 Monnaies—Timbres

A.B.C. du collectionneur de monnaies, le catalogue No 4 1962 de Montréal Coin Exchange est maintenant en vente à .75, ce catalogue est le seul qui est remboursable avec tout achat ou vente de $5. ou plus. Montreal Coin Exchange, 2005 Bélanger est, Montréal 35. RA. 8-2662.

AUBAINE, timbres étrangers à 50% du catalogue "Scott". Adressez-vous 2005 Bélanger est. Montréal 35, RA. 8-2662.

93 On demande à acheter

ACHETE antiquités, argenterie, bibelots, chandeliers, bronze, vaisselles, meubles, bijoux, Limoges. RE. 7-4504.

ACHETE POUR COMPTANT FRIGIDAIRES ET MEUBLES. 273-2757.

ACHETERAIS argent comptant, réfrigérateurs, poêles électriques, télévisions; aussi laveuses. LA. 3-6073.

ACHETERAIS poêle, frigidaire, télévision, balayeuse, polisseuse, machine laver, machine coudre. CL. 6-3076.

ACHETERAIS Meteor '55, pour 'scrap' avec bon moteur, un particulier. DU. 8-4179.

ACHETERAIS télévision, poêle électrique, congélateur, réfrigérateur, plus haut prix comptant, RL. 7-1567.

ACHETERAIS autos et camions pour "scrap", n'importe condition. OR. 6-4808.

ATTENTION, meilleur prix, réfrigérateurs, téléviseurs, tapis, pianos, meubles de maison, bureaux, machines écrire. UN. 1-7612. Soir, RE. 3-3894.

DEMANDE vieille presse à platine, en état de marcher, format minimum 12 x 18 po. Pas d'intermédiaire. DU. 1-0340.

ON ACHETE
appareils électriques, téléviseurs, frigidaires, poêles, etc. En bon état. Meilleur prix comptant payé, VI. 5-3134. CR. 6-2586.

PARADIS FURNITURE EXCHANGE. Achetons meubles de maison, magasin, bureau. 1220 Dorion. LA. 2-8378.

PIANO droit moyen demandé pour comptant. Herschorn. UN. 6-6801, soir, RE. 1-2112.

PIANOS, tapis, télévisions, réfrigérateurs, poêles demandés. Appelez UN. 1-7612. Soir, RE. 3-3894.

96 COMMERCES A VENDRE

AUBAINE, lingerie enfants. Cause maladie. Termes faciles. LA. 5-7673.

PRES Atwater, épicerie licenciée, vendrais sur inventaire. Aucun crédit. PO. 6-6211.

ABANDON, cause maladie, ferronnerie et propriété, $25,000 comptant, balance à discuter. Inf. soir : 731-5807.

ABANDON, Rosemont, salon coiffure moderne, bien situé. Comptant $2,000. RA. 2-7605.

BISCUITERIE - RESTAURANT St-Michel, CL. 9-4276, CL. 6-8112, CL. 5-5759.

IMMEUBLES GOULET ENRG.

BISCUITERIE-RESTAURANT, gros débit pain français. Net $175 et plus. CL. 4-2571.

BISCUITERIE à vendre, S'adresser 12294 Rangen.

BISCUITERIE restaurant moderne, rue commerciale, faut vendre, sacrifierais. CL. 6-6003.

BISCUITERIE, restaurant, smallwares, Faut vendre, 2522 Fleury est, après 5 heures seulement.

BOWLING, rue Mont-Royal, 8 allées, air conditionné, ligues organisées, revenu $40,000. Comptant $10,000. CR. 3-3543.

BUANDERETTE, excellent site dans l'est, bon revenu, petit comptant. CR. 9-8494.

BUANDERETTE, 11 laveuses, 5 sécheuses R.C.A. Victor, face église, rue commerciale. Comptant: $5,000. Balance facile. LA. 1-4275.

CAUSE maladie : lingerie générale, marchandise $14,000 pour $6,000. 3901 avenue Verdun.

COMMERCE de nettoyage tapis et chesterfield à domicile, appareils électriques modernes. Bons revenus, $3,000. 663-2516.

CONCESSION Restaurant, édifice ouest ville, heures courtes, 44 sièges, occasion exceptionnelle $9,000. comptant $4,000. Immeubles Marquette VI. 9-6134.

CONCESSION, prix raisonnable. Pas d'agents. Petit comptant. RA. 1-4712.

CONCESSION, idéal pour couple, clair $150 semaine, ouvert pour offre. LA. 6-4941.

CONCESSION ultra-moderne, édifice maufacturier, $850 semaine, cigarettes non comprise. CR. 6-7140.

CONCESSION édifice. Affaires $550. Net $150 semaine. Comptant $3,000. CR. 1-2634.

CONDONNERIE à vendre, Inf. s'adresser : 2377 Davidson, LA. 3-9210.

CORDONNERIE à vendre, à Montréal-Nord. DA. 2-5873.

CORDONNERIE à vendre, bien située. Téléphone 322-0843.

EPICERIE-boucherie licenciée, 3 pièces, $8,500. Moitié comptant. Pas d'agents. RA. 9-7897.

EPICERIE licenciée, coin rues, Rosemont, 200 douzaines bière par semaine. LA. 1-4275.

EPICERIE-restaurant, 4 appts, bien située, seule sur milieu rue. LA. 1-4275.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, membre d'association; chiffre d'affaires: $4,500 par semaine. M. Challfoux, RA. 1-2507.

GARAGE de réparations générales, bien situé, bonnes affaires. Informations RA. 7-0921.

GROS restaurant, 50 sièges, seul 4 coins, rue commerciale, Affaires $1,700 à $1,800. LA. 1-4275.

HOTEL licencié, 80 milles de Montréal, comptant $25,000. DU. 8-3567.

HOTEL, 35 milles de Montréal, commerce établi depuis plusieurs années. Chiffre d'affaires très intéressant. Prix réduit pour cause de maladie. J.J. Moreau, CR. 9-2214.

HOTELS, TAVERNES, MOTELS LABELLE & HEURTEL INC. 2010 BELANGER — RA. 9-3829

IMPRIMERIE — 3 presses, Gros lot de caractères. Cause : santé. DU. 8-4124.

LIGHT LUNCH, prix $2,400, comptant $700, loyer $45, sur rue commerciales, entoure d'industries. CL. 9-4276. CL. 6-8112, CL. 5-5759.

IMMEUBLES GOULET ENRG.

LINGERIE dames, gros débit de bas, brassières. Mont-Royal et St-Denis. Site commercial exceptionnel. Prix $8,000. Conditions. CR. 6-6448.

MAISON chambres St-Denis - Mont-Royal, 14 pièces richement meublées, $10,600. revenus, comptant $5,000. Immeubles Marquette VI. 9-6134.

MAISON chambres avec propriété, chambre bain privée $6,000 $10,000 comptant. 2049 St-Denis.

MAISON de chambres, très propre, 15 chambres fermées. Revenu $350 par mois. Loyer $85. Comptant $2,000. CR. 1-2634.

MAISON de chambres, avec propriété, près gare Windsor, 15 appts, très bon ordre. $18,000. Comptant $5,000. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233.

MAISON chambres, 8 pièces, propres, 3 frigidaires, aubaine $800. Comptant discutable. LA. 4-2885.

MAISON de chambres, Ontario est, 14 pièces, $2,300 tout comptant. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233.

MERCERIE pour hommes. Je me retire des affaires. Jeudi, vendredi : 365 Bernard.

MOTEL EN FLORIDE
St. Petersburgh, 20 unités doubles, gros revenus, échangerais pour propriété, commerce ou autres valeurs. UN. 1-7428. OR. 1-5101.

MOTEL dans Laurentides, 10 unités modernes, hiver, été, système chauffage, en pleine saison grosses affaires, grand terrain. Prix: $40,000. Comptant à discuter. Inf.: M. Léo, RA. 8-1123. Après 6 heures: 625-1142.

OCCASION, moitié prix, épicerie licenciée, équipée, 2 station-wagons, 57,000. Lachine, ME. 7-4511.

PHARMACIE avec stock complet et fixtures, plus résidence privée de 7 pièces. Idéal pour médecin, bâtisse neuve, 65 x 50, avec cave cimentée, chauffage central avec calorifères. Revenu très intéressant, dans un rayon de 60 milles de Québec. Ecrire à Case 6109 La Presse.

HOTELS, TAVERNES, MOTELS

IMPRIMERIE — 3 presses, Gros lot de caractères. Cause : santé. DU. 8-4124.

LIGHT LUNCH, prix $2,400, comptant $700, loyer $45, sur rue commerciales, entoure d'industries. CL. 9-4276. CL. 6-8112, CL. 5-5759.

IMMEUBLES GOULET ENRG.

LINGERIE dames, gros débit de bas, brassières. Mont-Royal et St-Denis. Site commercial exceptionnel. Prix $8,000. Conditions. CR. 6-6448.

MAISON chambres St-Denis - Mont-Royal, 14 pièces richement meublées, $10,600. revenus, comptant $5,000. Immeubles Marquette VI. 9-6134.

MAISON chambres avec propriété, chambre bain privée $6,000 $10,000 comptant. 2049 St-Denis.

MAISON de chambres, très propre, 15 chambres fermées. Revenu $350 par mois. Loyer $85. Comptant $2,000. CR. 1-2634.

MAISON de chambres, avec propriété, près gare Windsor, 15 appts, très bon ordre. $18,000. Comptant $5,000. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233.

MAISON de chambres, 8 pièces, propres, 3 frigidaires, aubaine $800. Comptant discutable. LA. 4-2885.

MAISON de chambres, Ontario est, 14 pièces, $2,300 tout comptant. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233.

MERCERIE pour hommes. Je me retire des affaires. Jeudi, vendredi : 365 Bernard.

MOTEL EN FLORIDE
St. Petersburgh, 20 unités doubles, gros revenus, échangerais pour propriété, commerce ou autres valeurs. UN. 1-7428. OR. 1-5101.

MOTEL dans Laurentides, 10 unités modernes, hiver, été, système chauffage, en pleine saison grosses affaires, grand terrain. Prix: $40,000. Comptant à discuter. Inf.: M. Léo, RA. 8-1123. Après 6 heures: 625-1142.

OCCASION, moitié prix, épicerie licenciée, équipée, 2 station-wagons, 57,000. Lachine, ME. 7-4511.

PHARMACIE avec stock complet et fixtures, plus résidence privée de 7 pièces. Idéal pour médecin, bâtisse neuve, 65 x 50, avec cave cimentée, chauffage central avec calorifères. Revenu très intéressant, dans un rayon de 60 milles de Québec. Ecrire à Case 6109 La Presse.

96 Commerces à vendre

PHARMACIES avec très bon chiffre d'affaires, très bien situées, véritable aubaine. M. Chalifoux, RA. 1-2507.

PLAN DE NETTOYAGE à St-Jérôme, 6 jobbers, outillage complet, moderne, 6 appts, dimensions 35 x 65, loyer pour tout, $115 par mois. Revenu net $15,000. CR. 6-6448.

PLAN de nettoyage, bien établi, équipement moderne. Prix très raisonnable. VI. 9-1991. Soir, RE. 7-9880.

QUINCAILLERIE, magasin superbe, assortiments variés, bon chiffre d'affaires, dépenses minimes. Information entre 8-6 p.m., 67 St-Charles ouest. OR. 7-2821.

RESTAURANT smallware light lunch, très propre. LA. 2-0016.

RESTAURANT repas légers, dans salle de quilles automatique, moderne, entièrement aménagé. Conditions allechantes. RE. 3-0511, demandez Frank.

RESTAURANT à vendre, bonnes conditions. Cause maladie. Près parc Lafontaine. LA. 2-0447.

RESTAURANT à vendre avec bière. Bonnes conditions, coin de rue. Bon chiffre d'affaires. Si vous voulez prendre une chance à faire de l'argent. Appeler DU. 8-0273. M. Tony.

RESTAURANT — 40 places. S'adresser à 46 Beaubien Est.

RESTAURANT, smallware, coin de rue. 4599 Bélanger. Aubaine.

RESTAURANT, hot-dog, patates frites, $45,000 à $50,000 d'affaires par année. LA. 3-3521.

RESTAURANT SNACK-BAR
AVEC APPARTEMENT. LOYER $85., STAND HOT DOGS, HAMBURGERS, REPAS COMPLETS. COMMERCIAL. PRIX : TERMES RAISONNABLES. CR. 9-0084.

RESTAURANT light lunch, fermé soir, dimanche, 1 pièce, loyer $65., rue commerciale, nord ville, prix $1,500. DU. 8-1172.

RESTAURANT, logement, site idéal, bien établi, sacrifierais avec léger comptant. LA. 6-4941.

RESTAURANT, épicerie smallware, avec 6 grands appts, loyer $85, 4583 St-Jacques ouest.

RESTAURANT snack-bar, fermé soir, dimanche, centre industriel, est, $3,000, petit comptant. CR. 6-6448.

RESTAURANT snack bar, affaires $500, entrée Parc Lafontaine, loyer $60. Prix d'aubaine, $2,000. CR. 6-6448.

RESTAURANT - épicerie à vendre, avec logement. 9901 Hamelin. DU. 7-0150.

RESTAURANT à vendre, face boulangerie, cause maladie. 5310 Drolet.

RESTAURANT, snack bar, affaires $900. Loyer $65. Comptant : $3,000. Balance discutable. LA. 1-4275.

RESTAURANT, snack bar, 3 appts, loyer $60. Comptant $800. Balance facile. LA. 1-4275.

RESTAURANT, snack bar, vente rapide, centre d'affaires Rosemont. Prix $2,500. LA. 1-4275.

RESTAURANT louerais ou vendrais, 3 appts arrière, loyer $65., contient 35 personnes, comptant $300, près Ste-Catherine, cause autre commerce. LA. 4-2885.

RESTAURANT avec propriété, grand terrain. Boul. Ste-Rose près autoroute. CR. 6-6448.

RESTAURANT snack-bar, affaires $500 cause fatigue, 6390 Alma près Beaubien.

RESTAURANT snack-bar, repas complets. 315 Duluth est.

RESTAURANT, salle à manger, air conditionné, nord rue commerciale, capacité 50, agence billets autobus, affaires $1,500, loyer 350. CR. 6-6448.

RESTAURANT smallwares, nord, loyer $70, chauffé, 2 appts. Prix $2,000. LA. 1-4275.

RESTAURANT, 4 appts très propre, à St-Jérôme, coin route no 11, achalandé. Propre, net. Assuré $5,000. Loyer $50. Visitez sans obligation, CR. 6-6448.

RONDE LAIT avec camion presque neuf. Bonnes conditions. LA. 1-4519, DA. 1-9667.

ROUTE DE LAIT, Ferme St-Laurent, 500 gallons semaine. 10,639 Hamelin. DU. 7-6191.

ROUTE de lait, Ferme St-Laurent, 5997 Marquette, CR. 4-3906.

SALON BARBIER, 2 CHAISES
3½ appts, bonne clientèle, quartier commercial. Bas loyer. Tél. OL. 9-5404 Laprairie.

SALON de barbier moderne à vendre ou à louer, occasion. 9359A Lajeunesse, soir, RA. 9-3718.

SNACK-BAR tout équipé, 2 pièces arrière, loyer $65., vendre comptant. LA. 2-0366.

SNACK BAR heures courtes, fermé dimanche. Affaires $800. Vend 30 lb café. Net $200 semaine. Comptant $4,000. CR. 1-2634.

SNACK-BAR à vendre. Loyer très bas. UN. 1-4520.

STATION de service à vendre par inventaire, située sur boul. DA. 1-1284.

STATION SERVICE à vendre ou à échanger. 3108 Grand Boulevard, Laflèche. OR. 1-9239.

STATION Service B-A, nord, localité excellente, prix d'inventaire. DU. 8-1172. RA. 5-2837.

TABACONISTE, bibelots, cadeaux, possibilités énormes, centre commercial, $4,000. Comptant $1,900. CR. 6-7140.

TAVERNE
1,000 barils — Bail 20 ans
Plus moderne à Montréal
Prix: $100,000. Conditions
CRESCENT 6-2611

TAVERNE
Avec propriété à revenus
Prix: $155,000. Conditions à discuter
CRESCENT 6-2611

TAVERNE $35,000, comptant $12,000. LA. 2-0079, LA. 5-7174.

TAVERNE ET PROPRIETE
Avec $8,000 de revenu, 800 barils. Stationnement
Acceptera comptant et valeurs
CR. 6-2611

TAVERNE, centre de la ville, quota 850 barils, offre raisonnable sera acceptée. J.-J. Moreau, CR. 9-2214.

TAXIS A VENDRE
Voitures de votre choix, modèle 1962 flambant neuves, équipées au complet, avec permis de Montréal. Léger comptant. Termes faciles.
Dale Acceptance Corp.
3019 Est Sherbrooke LA. 6-6638

TAXI permis Montréal, meter Sivak, DU. 1-5507, entre 5 et 7 h.

TAXI LASALLE, Pontiac 61, automatique, $5,200. LA. 3-1461.

TAXIS, neufs ou usagés, léger comptant, balance facile, s'adresser 6261, 27e Avenue, Rosemont.

TOURIST ROOMS et maison de chambres à vendre. Appeler de 9 à 3 p.m. LA. 5-0067.

TRANSPORT, permis général avec 57 Chevrolet, 2½ tonnes, dompeuses, DA. 2-5666.

VALET Service à vendre, équipement au complet, camion, bonne clientèle, très bon commerce. A vendre cause maladie. 4676 St-Denis. VI. 5-8609.

VALET SERVICE, bien équipé, avec ou sans logement. 7884 Lajeunesse. Pas d'agents.

97 Commerces demandés

ACHETONS taxi permis Montréal, avec ou sans auto. MU. 1-8090.

AUTORISE à acheter concession dans manufacture, nord si possible. RI. 4-5242.

PERMIS de taxis, cité de Montréal, payés comptant. LA. 6-6638.

98 Occasions d'affaires

AGENCE - Nouveautés, hommes ou femmes, territoire réservé, 100 p.c. profit, 1ère fois au Canada. Ecrivez pour informations, case 6131, La Presse.

A VENDRE, atelier couture moderne, manteaux auto, costumes de neige, blousons pour enfants. Contrat de travail à l'année longue. Commodément situé dans St-Hyacinthe. Conditions faciles. Affaires intéressante pour personne qualifiée. Ecrire à case 6119 La Presse.

CHANCE exceptionnelle cuisine canadienne, restaurant, clientèle établie depuis 7 ans. Cause mortalité. Aucune offre raisonnable refusée. Coin très achalandé. WE. 3-0860.

CHARGEURS de batteries, réparation et vente, Lasalle Battery, 4652 St-Hubert, LA. 6-4486.

CLUB de nuit, Ste-Catherine est. Affaires $3,500 par semaine vérifié. Prix $60,000. Prendrais échange. RA. 8-0633.

CONSEILLER en affaires disponible. Consultez-nous sans obligations. DU. 8-3567.

CURB SERVICE, avec logement attenant, 7 pièces. Grand terrain 50x200. Sans concurrence, à cause de zonage. $125 pour le tout. Réparations à effectuer. 420 Rougemont, Ville Jacques-Cartier.

ENTREPRENEURS en couture pour costumes de neige pour enfants, carcoats et coupe-vent. Tailles 1 à 6x. Faut posséder atelier équipé de machines à coudre pour travail à l'année. La compagnie vous aidera pour l'achat de l'équipement complémentaire si nécessaire. Ecrire à case 6123 La Presse.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, bon commerce dans excellent quartier. Revenu intéressant pour personne compétente. Comptant requis : $12,000. HU. 8-4137, RE. 1-9974.

98 Occasions d'affaires

LIGHT LUNCH ; affaires $500 par semaine. Loyer $55. Prix $2,500. Comptant $800. RA. 8-0633.

MANUFACTURIER d'appareils électriques de grande renommée offre une occasion pour homme de service d'expérience désirant ouvrir dépot de service à son compte moyennant un léger capital, pour St-Jérôme et environs. Devra résider dans ce territoire. S'adresser à RL. 4-5521, M. Robert Forget.

98A Occasions d'affaires demandées

SI VOUS avez une proposition avantageuse, je suis intéressé. DU. 7-0640.

99 Associés demandés

ASSOCIE demandé, bon revenu, pour restaurant, hot-dog, patates frites. LA. 3-3521.

ASSOCIE demandé avec $6,000, pour affaires très connues, 482-3727. Après 6 heures.

ASSOCIE avec petit capital, placement garanti.
DU. 1-4845

POUR gros bureau d'immeubles établi. Le surcroît de travail exige un associé. Affaires très intéressantes. Pour appointement UN. 1-7420, OR. 1-5101.

102 Divers

REMERCIEMENTS à Pie XII, faveurs obtenues. — G. L.

105 Personnel

INVESTIGATEURS PRIVES DISPONIBLES
Service de 24 heures. DU. 8-3567.

VOTRE horoscope par Mme Davidson. Pas besoin de rendez-vous. Appeler 482-7733 ou se rendre à 5770, Sherbrooke Ouest, appt 1.

108 Education

DEVENEZ TELEPHONISTE

Enseignement bilingue sans livres. Nous vous entraînons jusqu'à ce que vous puissiez exécuter toutes les opérations à notre satisfaction, sans frais additionnels. Prochains cours 8 et 10 janvier.
MODERN SWITCHBOARD SCHOOL
4806 ST-DENIS — VI. 4-5671

INSTITUTRICE DEMANDEE

Pour janvier, enseigner 4ième ou 5ième année garçons. Ecole du village. S'adresser M. J. Arthur St-Louis, secrétaire municipalité. Tél. 326-3625.

ANGLAIS
Leçons privées, semi-privées ou en petit groupe. International Language School, VI. 5-8016.

ANGLAIS, FRANÇAIS, ESPAGNOL, ALLEMAND, PROFESSEUR PRIVE. VI. 5-8016.

**COUR

115 Hommes demandés 115 Hommes demandés

Mécaniciens d'expérience

DEMANDES AU LABRADOR ET DANS LE NORD DU QUEBEC

IMPORTANTE COMPAGNIE DE MINERAI DE FER OFFRE TRES BON SALAIRE SELON QUALIFICATIONS ET EXPERIENCE. BELLES VACANCES, FONDS DE RETRAITE ET ASSURANCE MALADIE.

QUALIFICATIONS : AU MOINS CINQ ANS D'EXPERIENCE COMME MECANICIEN QUALIFIE, AVOIR TRAVAILLE DANS LES MOTEURS DIESEL GM SERIE 71, FREINS PNEUMATIQUES, TRANSMISSIONS TORQUEMATIQUES, DIFFERENTIELS EATON ET MACK, POMPES DE DIRECTION VICKERS ET HYDRECO ET LES NIVELEUSES ET TRACTEURS CATERPILLARS.

LES CANDIDATS QUALIFIES SONT APPELES A SUBIR DES EXAMENS ECRITS SUR LEUR METIER.

VEUILLEZ INDIQUER AGE, INSTRUCTION, RESUME DE L'EXPERIENCE ET RECOMMANDATIONS A

Département du personnel,

IRON ORE COMPANY OF CANADA

Bureau no 303

810, CH. COTE-DE-LIESSE

Montréal 9, P.Q.

REPRESENTANT POUR LA VILLE

L'homme que nous cherchons est âgé de 30 à 43 ans, heureux en ménage, possédant une instruction d'école supérieure ou l'equivalent, aimant habiter Montréal et qui voudrait profiter de l'opportunité d'une carrière en cette cité.
Vous êtes prié de ne pas répondre à cette annonce à moins d'aimer à rencontrer les gens, être prêt à travailler sérieusement et régulièrement un minimum de :

8 HEURES PAR JOUR
5 JOURS PAR SEMAINE

et d'avoir l'habileté naturelle d'utiliser votre initiative pour entre en contact avec les clients en perspective.
Nous donnerons un entraînement complet à l'homme choisi, tout en lui payant un salaire subsantiel, plus des bonus mensuels et de fin d'année sur ses ventes : ceci donnera un revenu de première année d'environ $7,000 à $10,000. De plus, nous lui procurerons de l'assurance groupe, vie, hospitalisation, soins médicaux et une pension de retraite non contributoire.
Nous sommes prêts à discuter confidentiellement de ces choses avec quiconque répond aux qualifications indiquées plus haut et aimerait obtenir de plus amples informations sur cette opportunité d'affaires.
Appelez M. J. R. Archambault
UN. 6-3571

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE STANDARD LIFE

"Notre personnel a été avisé de cette annonce"

PRODUCTIONS PUBLICITAIRES

JEUNE HOMME, 22 A 30 ANS, POSSEDANT INSTRUCTION SUPERIEURE, DEMANDE PAR MAISON DE PUBLICATIONS COMMERCIALES, POUR TRAVAIL DE PRODUCTIONS PUBLICITAIRES ET TRADUCTION DE L'ANGLAIS AU FRANCAIS. EXCELLENTE PERSPECTIVE D'AVENIR, ASSURANCE GROUPE, PLAN DE PENSION, ETC. ECRIRE DONNANT TOUS LES DETAILS A CASE 6151 LA PRESSE.

HOMMES ET FEMMES DEMANDES

$100 A $200 PAR SEMAINE

Plusieurs de nos employés à succès sont des anciens

menuisiers, travailleurs adroits
professeurs, électriciens
conducteurs de taxis, ménagères
vendeurs, ouvriers, etc.

Nous vous enseignons à gagner votre vie honorablement

PAS DE CAPITAL REQUIS
TOUT EST FOURNI

APPELER POUR RENDEZ-VOUS
RE. 8-1107 — E. LEBLANC

EXPEDITEUR

DEMANDE POUR POSITION STABLE ET BIEN REMUNEREE
IL FAUT POSSEDER
LES MEILLEURES RECOMMANDATIONS
VEUILLEZ VOUS PRESENTER AU

445 RUE STE-HELENE, AU QUATRIEME

ROUTE MAN

d'expérience, bilingue, avec références, route établie, bonnes conditions, salaire, commission, pour maison établie et bien reconnue dans le nettoyage ainsi que la finition de la chemise. Téléphoner M. Hylands ou M. Gachet. Dechaux Inc., DU. 1-7407.

COLLECTEUR

CHAINE DE MAGASINS, FAUT ETRE BILINGUE, AVOIR EXPERIENCE ET AUTO, POUR CLIENTS A L'EXTERIEUR. ECRIRE EN ANGLAIS ET DONNER TOUS RENSEIGNEMENTS A CASE 5858 LA PRESSE.

DEPISTEURS EXPERIMENTES

Faut être bilingue. 733-1402.

HOMMES d'expérience sur le banc, pour laboratoire d'optique. Bon salaire et chance d'avancement. 1461 Metcalfe. VI. 2-9146.

HOMME demandé avec auto, pour livraison et lavage vaisselle, 88 Montée Masson. Duvernay, NO. 1-2544.

HOMME demandé, super-marché, réception des marchandises. Expérience générale de l'épicerie. 5 jours par semaine, heures régulières. Bon salaire. 4675 Ste-Catherine est.

10 HOMMES ou plus, sérieux, demandés, entre 20-30 ans, ayant expérience dans investigation et collection des comptes. Apparence soignée. Honnêtes et ponctuels. S'adresser en personne au 5410 Paninau, M. J. Téolis. Entrevue 9 a.m. à 11 a.m.

HOMME de service avec très bonne expérience, entretien voitures. Texaco, 5265 St-Hubert. CR. 9-8335.

HOMME ambitieux, temps plein ou partiel. Bon revenu. 389-0986.

HOMME d'expérience pour prendre charge d'un atelier de réparation de moteurs électriques. Maison établie depuis 35 ans. Devra avoir connaissances nécessaires. Salaire à discuter. VI. 5-8805, M. Baune.

HOMME de service avec expérience en mécanique pour garage. Dodge, Chrysler. 666-4111.

HOMMES AMBITIEUX avec auto, de $90 à $125 par semaine. Appelez à 524-8607.

HOMME marié, robuste, désireux d'apprendre métier. Se présenter à 120 McGill, au deuxième.

JEUNE homme demandé, pour salle d'expédition, bilingue, très bonne chance d'avancement. S'adresser 5265 De Gaspé.

JEUNE homme demandé pour ouvrage général de manufacture. Queen's Fastener, 1485 Bleury.

JEUNE commis de bonne famille, connaissant TV, anglais, conduire au'o, position stable. Ecrire case 6116 La Presse.

JEUNE homme fort 16-17 ans, pour travail général, dans manufacture Maple Leaf Specialties, 1092 Clark.

JEUNE homme 19 à 20 ans, pour ouvrage général de bureau, doit être bilingue. S'adresser à: 8253 Durocher.

JEUNES hommes de 18 à 25 ans, avec automobile. Pour faire livraison de factures. Téléphoner M. Mailloux, 721-3231.

JEUNE HOMME, EPICERIE DE VERDUN, EXCELLENT SALAIRE. PO. 6-0450.

JEUNES hommes de 21 à 26 ans, pour livraison de factures. Faut avoir bonne présentation, être tenace et connaître la ville. Faut posséder auto. Payé à la journée. Demandez M. Franklin à UN. 8-1033.

2 JEUNES hommes de 18 à 21 ans de belle apparence demandés pour grande compagnie de circulation canadienne. Libres de voyager. Se présenter en personne entre 10 a.m. et midi. Demander le gérant de circulation. 1434 Ste-Catherine ouest, chambre 201.

JEUNE HOMME demandé, avec ou sans expérience, pour vente de chaussures, bilingue, bonne apparence, bon salaire et chance d'avancement. 5701 Côte-St-Paul, City Shoe Store.

JEUNE homme 16 à 20 ans, honnête, travailleur avons travail à l'année. Minimum $10 par jour. Se présenter de 10 à 4 heures à 3526A Bélanger.

JEUNE homme demandé pour vendre pâtisseries françaises de porte en porte. Meilleure commission payée. 1927 Maisonneuve. CL. 9-5308.

LIVREUR demandé, pour épicerie. S'adresser, 3450 Bordeaux.

115 Hommes demandés 115 Hommes demandés

INTERESSANT EMPLOI

POUR SOUS-CHEF QUALIFIE

OFFERT PAR L'IRON ORE COMPANY OF CANADA A SON NOUVEAU PROJET AU NORD DE SEPT-ILES, P.Q.
NE SERONT PRIS EN CONSIDERATION QUE LES CANDIDATS POSSEDANT LES QUALIFICATIONS SUIVANTES :

AGE : PAS PLUS DE 45 ANS.
INSTRUCTION : AVOIR TERMINE HIGH SCHOOL. ON ACCORDERA PREFERENCE AUX DIPLOMES D'ECOLE CULINAIRE.
EXPERIENCE : AU MOINS 10 ANS DANS RESTAURANTS ET CAFETERIAS D'HOTEL. DOIVENT AVOIR REMPLI LES FONCTIONS DE SURVEILLANT.

NOUS OFFRONS EXCELLENT SALAIRE EN FONCTION DES QUALIFICATIONS ET DE L'EXPERIENCE, GENEREUSES VACANCES, FONDS DE RETRAITE ET ASSURANCE COLLECTIVE.

VEUILLEZ REPONDRE PAR LETTRE, JOIGNANT RESUME COMPLET DES QUALIFICATIONS, EXPERIENCE ET REFERENCES, S'ADRESSER AU :

Service du Personnel
Iron Ore Company of Canada
Bureau no 303
810 ch. Côte-de-Liesse
Montréal 9, P.Q.

CARRIERE AVEC CANADIAN ACCEPTANCE CORP.

IMPORTANTE COMPAGNIE DE FINANCEMENT DES VENTES FAISANT AFFAIRES SUR UN BASE NATIONALE DEMANDE JEUNES HOMMES DONT L'AGE VARIE ENTRE 23-29 ANS, REPONDANT AUX EXIGENCES SUIVANTES.

- BILINGUES
- COURS SUPERIEUR
- BONNE APPARENCE
- POSSEDANT L'AMBITION DE PRENDRE DES RESPONSABILITES
- EXPERIENCE DE BANQUE DE CREDIT OU DE FINANCEMENT SERAIT UN AVANTAGE.

VEUILLEZ APPELER POUR RENDEZ-VOUS A :
LA. 4-3681

4 JEUNES HOMMES 18 A 24

Dynamique, belle apparence, pour nouvelle occasion de vente. Expérience non nécessaire. Entraînement complet. Libre de voyager. Doit commencer immédiatement. Jusqu'à $80 aux candidats qualifiés. Adressez-vous M. Racine, 522 est, Sherbrooke, entre 10-11 heures, 2-4 heures seulement.

CHAUFFEUR

EXPERIMENTE SEULEMENT CONNAISSANT BIEN L'OUEST DE LA VILLE, DOIT ETRE AGE DE 30 ANS ET PLUS, MARIE DE PREFERENCE, TRAVAIL STABLE, REFERENCES REQUISES. NE PAS TELEPHONER. SE PRESENTER 5377 HUBERT (BAR-B-Q. 4653 OUEST, NOTRE-DAME.

PATISSIER expérimenté, genre européen, emploi régulier, bon salaire. 3874 St-Laurent, VI. 9-0860. VI. 5-8930.

PHARMACIEN, commis pharmacien, dans Verdun. Expérience, bilingue, bonnes conditions travail. RE. 1-5977.

PHARMACIENS assistants pharmaciens ou bacheliers. Pharmacie Sarrazin Choquette, 921 Ste-Catherine est, M. Bernèche.

PHARMACIEN licencié, temps partiel. CR. 2-1949.

PHOTOGRAPHIE
Vendeur pour magasin de photographie, emploi régulier, bilingue, doit avoir expérience dans l'atelier de photographie. Ecrire case 6101, La Presse.

PLANTEUR de quilles demandé. S'adresser 3638 Park Avenue.

PLANTEURS avec expérience demandés, s'adresser 1371 Laurier est.

POSEURS de tuiles et linoléums, demandés avec expérience et carte. Possédant bonnes références. Licences de chauffeurs. WE. 7-6766.

PREPARATEUR DE BOITES ENCOLLEES POUR MANUFACTURE DE BOITES PLIANTES. CONNAISSANCE PARFAITE DE MACHINE LIGNE DIRECTE OU ANGLE DROIT. EMPLOI REGULIER. DU. 8-5766.

PREPOSE à l'expédition, Black Knitting Mills, 5265 de Gaspé.

PREPOSE au service expérimenté. Travailleur sérieux seulement, bien recommandé. Travail de nuit, emploi stable. Bon salaire. Ecrire à Case 6096 La Presse.

PREPOSE au crédit, 18 à 20 ans, 12e année, expérience de collection et dactylographie préférable. Doit être bilingue et avoir bonne apparence. S'adresser au gérant de crédit, 6323 St-Hubert.

PREPOSE AU STOCK
Expérience produits textile, dans salle de coupe d'un fabrique de robes. Faut être soigné et énergique. Références exigées. 6240 Drolet.

PRESSEURS
Machine à la vapeur, vêtements sport pour dames. Excellent salaire et emploi stable pour homme expérimenté et rapide. Se présenter chez Colonial Converters, 2019 Moreau.

PRESSEUR d'expérience pour plan de nettoyage. Très bon salaire, bonnes conditions de travail. S'adresser Capital Cleaners & Dyers, 867 De l'Epée, CR. 6-2341.

REMBOURREUR d'autos de 1ère classe, bonnes conditions de travail, assurance-groupe, etc.
3350 WELLINGTON, VERDUN

REPRESENTANT de manufacturier, bilingue, vente au détail aux grossistes et marchands de la province de Québec. Expérience en plomberie souhaitable mais non essentielle. Age de 30 à 40. A salaire pour compte de manufacturier de solide réputation. Accorderons considération seulement aux demandes contenant détails complets concernant expérience et curriculum vitae. Ecrire à Case 5970 La Presse.

SCULPTEUR sur bois. Temps ou partiel. Bonne rémunération. NO. 1-7495.

SHORT order cook avec expérience dans Bar-B-Q demandé. 3257 Beaubien.

SPECIALISTE EN BIJOUTERIE FAITE A LA MAIN OU COULEE. TEMPS PLEIN OU PARTIEL. VI. 4-2231.

STENOTYPISTES Grandjean demandés, $800. par mois. AV. 8-7571.

STICKERMAN pour manufacture bois finition. Bon salaire pour homme d'expérience. Inutile d'écrire si non qualifié. Boîte Postale 97, Rosemont.

SUPER MARCHE, homme demandé expérience dans l'épicerie, gérant de département, 5 jours par semaine, heures régulières. Bon salaire. 4778 Charleroi, Montréal-Nord.

TECHNICIEN en télévision, expérimenté, comme associé. Aucun capital requis. Références. LA. 2-7240.

TECHNICIEN télévision, avec expérience, ouvrage à l'année. MI. 5-4687.

VENDEURS d'expérience, possédant voiture, pour maison de crédit réputée. S'adresser en personne à 5410 Papineau, M. J. Téolis. Entrevue 9 a.m. à 11 a.m.

VENDEUR avec ou sans expérience, compagnie établie à travers le pays, introduit ses nouveaux produits améliorés dans notre région. Beaucoup de prospects obtenus par publicité. Salaire ou commission, auto nécessaire. S'adresser à 9660 Jeanne-Mance, coin Port-Royal, à 10 a.m. et 2 p.m.

VENDEUR PROFESSIONNEL
Mowatt & Moore Ltd., une compagnie de produits pharmaceutiques de choix, entièrement canadienne, établie depuis plus de 40 ans, requiert un représentant pour la région des Cantons de l'Est, l'applicant devra avoir une bonne éducation et être un vendeur accompli. l'expérience en ce domaine n'est pas nécessaire, car nous lui donnerons l'entraînement voulu afin de pouvoir se mettre en contact avec des médecins, pharmaciens et hôpitaux.

Cette position offre salaire, dépenses et autr s bénéfices, automobile fournie, ou, si votre automobile sert aux fins de voyage, une allocation libérale sera donnée en compensation.

Toute réponse devra être adressée à M. Réal Brunet au soin de Mowatt and Moore Ltd., 64 rue Prince, Mtl, spécifiant âge, expérience, degré d'instruction, etc.

VENDEUR bilingue expérimenté ayant auto, pour commerce de gros; menus articles. 3961 De Bullion.

VENDEURS expérimentés demandés pour la vente de stylos à bille. Salaire et commission. Tél. 737-5941.

VENDEUR-livreur expérimenté pour service de buanderie. Excellent salaire. 2695 est, rue Rachel.

VENDEUR bilingue, comptes établis, spécialités d'articles de bureau, bon revenu pour homme compétent. Case 5977, La Presse.

COMMIS DE BUREAU

Jeune homme ambitieux, doit être bilingue et posséder au moins 2 ans d'expérience dans le travail général de bureau, semaine 5½ jours. Bon salaire à personne qualifiée. Pour rendez-vous, M. Roy, DU. 1-4221.

VENDEURS avec expérience, demandés, semaine 5 jours, avantage assurance-groupe, licence de chauffeur nécessaire, pour route de pain déjà établie. S'adresser : 8290 Boul. St-Michel.

VENDEURS DE PAIN
Chauffeurs vendeurs dynamiques, avec expérience de vente. Route établie. Salaire et commission. Dépôt exigé. Compagnie progressive Assurance-groupe. Chances d'avancement. S'adresser entre 9 et 10 a.m. M. Audet, 5317 Drolet.

2 VENDEURS demandés, excellents produits, maison responsable. CR. 3-1719, de 7 à 9 p.m. M. A. Renaud.

VENDEUR expérimenté, ronde buanderie, excellent salaire. 2695 Rachel est.

VOULEZ-VOUS des preuves du revenu que fait le représentant Fuller, nous vous paierons $1.00 de l'heure pendant 3 heures pour vous montrer comment faire $3 de l'heure comme représentant de notre compagnie. Si vous êtes qualifiés, soit bilingue, 25 ans ou plus, avec auto, nous vous allouerons un territoire et l'entraînement nécessaire pour faire $6,000 et plus par année. Informations : UN. 6-5947, M. Gélinas.

VOULEZ-VOUS partir l'année nouvelle dans votre propre commerce avec revenu de $6,000 et plus. Si vous êtes ambitieux, bilingue, possédez auto et plus de 25 ans, venez nous voir ou téléphonez pour entrevue. Fuller Brush Co. Ltd., chambre 508, 620 Cathcart, Carré Philippe, UN. 1-3289.

WAITER à temps partiel, pour servir banquets. Paris B.B.Q., 6675 Côtes-des-Neiges, demandez M. Bernard Plouffe.

116 Emplois demandés hommes

ABSOLUMENT bas prix, réparation générale, peinture, plâtre, nettoyage fournaise, etc. CR. 2-7759.

AUBAINE peinture, réparation, plâtre et brique et maçonnerie. MO. 9-0249.

BOUCHER-épicier, expérience, demande position. 739-8163.

BOULANGER avec expérience, un peu de pâtisseries. WE. 2-0295.

CHEF cuisinier, 18 ans d'expérience, spécialité, barbecue, cuisine canadienne-française. RA. 7-9437.

CHEF cuisinier, cuisine canadienne, Montréal ou environ. CR. 6-6601.

COMPTABLE intermédiaire C.A. prendrait emploi comme comptable ou gérant dans industrie ou commerce. Temps plein. CR. 1-0079, M. Daniel.

COUPLE désire prendre charge de grosse conciergerie. CR. 7-9691.

CUISINIER 20 ans d'expérience, libre. DU. 8-5231.

DISPONIBLE, comptable, 30 ans, références, expérience des comptes payables, recevables, taxes salaires, prix de revient, tenue des livres, inventaires. Ecrire journal "La Presse", à case 5981.

ELECTRICIEN, 6 ans d'expérience, ayant licence C, demande emploi stable. Préférence maintenance. Parfait bilingue. LA. 6-1180.

ENLEVEMENT DE LA NEIGE
Entrée de garage, trottoir, galerie, $10 par mois. Aussi réparations de tous genres, contre le froid 525-1614.

EUROPEEN, 29, bilingue, sténo anglaise, dactylographie, bonne culture générale, 3 ans dans bureau d'une importante compagnie canadienne, cherche position. Références. M. Favre, WE. 3-9146.

HOMME avec panel 1957, 1 tonne, très propre, demande ouvrage général pour livraison. LA. 3-1879.

JEUNE HOMME SERIEUX 26 ANS, BONNE EDUCATION BELLE APPARENCE, MAITRISE BIEN L'ANGLAIS. AYANT BONNE CONNAISSANCE DES GENS, DES AFFAIRES, ET EN GEOGRAPHIE, FAMILIER DANS LES GRANDES VILLES DU PAYS. EXPERIENCE PRATIQUE EN COMPTABILITE, SECRETARIAT, ET INVESTIGATIONS, DESIRE EMPLOI AU CANADA OU A L'ETRANGER SALAIRE RAISONNABLE. ECRIRE POUR PROPOSITION OU RENSEIGNEMENTS A PAUL BLAQUIERE, ST-FRANCOIS D'ASSISE, STE. BONA, P.Q. TELEPHONE 6831 ST-ALEXIS DE MATAPEDIA ENTRE 3 H. ET 7 H. P.M.

MECANICIEN avec carte, 3e classe, spécialisé dans camion. 1497 Church, PO. 8-5074.

MENUISIER compétent prendrait travail tous genres; aussi caves. Tél. 389-8140.

PATISSIER cherche travail de nuit. RI. 7-2993.

PEINTRES prendraient ouvrage au fusil, tapisserie, réparation générale. LA. 5-9733, LA. 2-8727.

PLATRIER expert en réparations. Roger Forget, RA. 1-9644.

PLATRIER prendrait réparations plâtre, ouvrage garanti, propre, estimation gratuite. LA. 6-7122.

PLATRIER prendrait réparations, ouvrage général, garanti. RA. 5-3384.

PLATRIER demande ouvrage de tout genre, 15 ans d'expérience. CR. 3-1209.

PLATRIER, réparations ou neuf, joints, gyproc, garanti, proprement. DU. 1-1538. DU. 7-6538.

PRENDRAIS comptabilité ou tenue de livres à temps partiel. VI. 5-7712.

RAPPORTS d'impôt par expert. DU. 8-3077.

SECOND cuisinier, demande ouvrage dans restaurant, hôpital. 10 ans d'expérience. RA. 9-0734.

SOINS NATURELS à malades à domicile, appeler 3 à 9 p.m. CR. 4-0315.

117 FEMMES, FILLES DEMANDEES

DACTYLO
OPERATRICE DE SWITCHBOARD
d'expérience, parfaite bilingue pour usine de Montréal-Est. Ecrire Case 6108 La Presse.

ACTIVEZ vos revenus, vendez à vos amies, compagnes, bas nylon. VI. 5-7437.

AIDE infirmière, pour service de 12 heures, à domicile, auprès d'un vieillard paralysé, dans Outremont. Sera logée et nourrie, $175. par mois. WE. 5-5052.

AIDE malade demandée, bon salaire, logée, nourrie. S'adresser 1815 Côte Terrebonne. NO. 6-8004.

AIDE bilingue, expérimentée, travail de bureau. Doit avoir notions de comptabilité et dactylographie. VI. 2-9689.

AIDE demandée pour enfants, hôpital privé, Fabreville. NA. 5-0301.

AIDE-COMPTABLE
Expérimentée, petit bureau. Faut connaître machine à comptabilité et sténographie, être bilingue. Emploi stable pour personne travaillieuse. 444, Ste-Hélène, VI. 4-2806.

ASSISTANTE DENTAIRE, jeune fille bilingue, bonne apparence, expérience, bon salaire. 3875 Wellington.

117 Femmes, filles demandées

SECRETAIRE

demandée par une importante compagnie d'huile située près du centre de Montréal.

La candidate choisie devra travailler avec du personnel d'administration supérieure.

Minimum d'expérience requise : 3 années, ainsi qu'une parfaite connaissance de l'anglais.

Salaire de début excellent, programme complet de bénéfices.

Répondre en écrivant, et donnant détails complets d'âge, de degré d'études et d'expérience, à

CASE 5976, LA PRESSE

STANDARDISTE

Belle occasion pour jeune femme expérimentée, sachant dactylographier et pouvant aider dans le travail courant de bureau. Faut être bilingue. UN. 6-2031, demandez Mlle Sloan pour rendez-vous.

PERLEY'S
1254 OUEST, RUE STE-CATHERINE

DACTYLO

Personne bilingue pour travail de correspondance avec un minimum de 2 ans d'expérience. Doit pouvoir écrire anglais et français grammaticalement bien. Situation intéressante pour personne qualifiée. Semaine de 5 jours, assurance-groupe et autres bénéfices. Pour entrevue appelez WE. 7-9541, local 36.

ASSISTANTE AU GERANT

Sténo parfaitement bilingue, initiative, sens des affaires, capable de travailler sous pression. Conditions de travail agréables. Salaire selon compétence. Téléphoner entre 4 et 8 p.m. H. Lamarre : LA. 6-4892.

OPERATRICES AVEC EXPERIENCE

pour machine à 2 aiguilles (Fedlock) pour assemblage de gilets et salopettes. Bon salaire, vacances payées, ouvrage à l'année, période de repos. S'adresser White Wear Manufacturing, 1421 Montcalm.

FILLES ET FEMMES

Demandées pour tous nos départements de buanderie. Expérience de préférence. Excellentes conditions de travail. Permanentes. New Method 6455 Christophe-Colomb.

JEUNE FILLE DE BUREAU

Expérimentée dans machine à faire entrées R. C. Allen. Dactylographie nécessaire. 460 ouest, Ste-Catherine, porte 508.

ASSISTANTES de laboratoires requises dans une usine de produits alimentaires, travail consiste à des analyses simples et des tests routiniers. Les candidates devront être bilingues, avoir terminé leurs cours secondaires de préférence dans la section scientifique. Heures régulières 7 hrs a.m. à 3 hrs 30 p.m. Travail sur la 2e équipe peut être requis à intervalles irréguliers. Les employés bénéficient entre autres d'une assurance supplémentaire d'hospitalisation et chirurgicale gratuite. Assurance-groupe, fonds de pension et semaine de 5 jours. Les applications devront être adressées à Kraft Food Ltd, casier postal 6118, Montréal, 2, att. : département du personnel de l'usine.

ATTENTION : clinique d'études Esthétiques Dr Renaud, désire sujets, soins tous problèmes de peau, rides, acnée, etc. Développement buste, etc. Massage, maquillage. Informations : rendez vous 2150 Mont Royal est, Montréal, tél. : LA. 3-5353 ou 831 St-Jean, Ville de Québec. Tél. : 524-7311. Réponses aussi courrier celles désirant se faire esthéticiennes.

BARMAID demandée, avec expérience. Bilingue. De jour et soir. Paris B.B. Q., 6675 Côte-des-Neiges, demandez M. Bernard Plouffe.

BARMAID bilingue d'expérience demandée. De 11 à 6½ hrs. Dimanche libre. S'adresser à 2071 Sainte-Catherine ouest, le matin seulement.

BAS NYLON et bas pour hommes. Prix d'aubaines. 2539 Bélanger, RA. 2-6492.

BAS nylon vendre à vos amies, compagne travail, bon revenu. MO. 9-7691.

BESOIN FILLES, femmes, mise soignée, élégante, pour télévision, congres, expositions de modes. CR. 2-7040.

CAISSIERE expérimentée, bilingue, $45 par semaine, plan médical, marché d'aliments à libre service. 2101, rue Bélanger. RA. 5-4733.

CAISSIERE bilingue pour épicerie. Appelez DU. 7-6427.

CAISSIERE bilingue avec expérience pour restaurant. Fermé les soirs et dimanches. 1223 Université.

CAISSIERE d'expérience, bilingue, pour épicerie. S'adresser 1109 Bleury.

CAISSIERE bilingue, expérimentée en groceteria, assurable. Emploi permanent, bon salaire. 7055 St-Hubert.

CENTRE culturel d'Outremont, vous invite soirée artistique, social, danse (mixte). CR. 2-7040.

COMMIS de pharmacie, bilingue, recommandée, expérimentée en cosmétiques. VI. 4-2515.

COMMIS D'INVESTIGATION AU CREDIT
Jeune fille doit être bilingue, compétente au téléphone, habituée au placement. Semaine 5 jours, 9 à 5 heures. Tous les avantages des employés. Bureau : Ste-Catherine ouest, angle Green. Rendez-vous en téléphonant premièrement WE. 7-7171 de 9 à 5 heures. Industrial Acceptance Corporation.

COMMIS pharmacie, bilingue, expérience préférable mais non essentielle. Labow's Drugstore, 5351, ch. Côte-St-Luc, HU. 6-7385.

COMMIS DACTYLO
Pour compagnie de moyenne importance, située à Montréal-Nord. Bilingue, célibataire de préférence, avantages habituels, semaine 5 jours. Ecrire mentionnant âge, éducation et expérience, à case 5979 La Presse.

COMMIS bilingue pour cosmétiques et pharmacie expérience nécessaire et références. Pharmacie Miron, RE. 7-3678.

COMPTABLE expérimentée, correspondance bilingue, travail général de bureau. Bon salaire, emploi stable. Gero of Paris, 1231 Ste-Catherine O. VI. 5-1326.

COMPTABLE BILINGUE, EXPERIENCE INDISPENSABLE, DEVRA ASSUMER RESPONSABILITE ENTIERE D'UN PETIT BUREAU. RECOMMANDATIONS.

ENGINE REBUILDERS CO. LTD,
6389 BOUL. ST-LAURENT

COMPTABLE expérimentée, emploi stable, apparence soignée, bon salaire. 971 St-Timothée, VI. 4-6543.

CONTREMAITRESSE expérimentée, robes et vêtements de sport. Doit pouvoir diriger personnel. Bon salaire. 4507 Franchère.

CONTREMAITRESSE, robes pour dames, ainsi que faiseuse d'échantillons. Bilingue. Emploi continu. VI. 4-6541, le soir seulement.

CONTREMAITRESSE expérimentée pour vêtements sport d'enfants, département de la finition. 2423 rue Mont-Royal est.

COUPEUSES de fils, expérience pas nécessaire, 5505 St-Laurent, suite 4203.

COUSEUSES à la main expérimentées, pour manteaux, costumes dames; se présenter 1470 Peel, salle 915.

117 Femmes, filles demandées

INDUSTRIAL ACCEPTANCE Corp. Ltd.
4321 PAPINEAU

JEUNE FILLE OU FEMME POUR DEPT DE COLLECTION. EXPERIENCE REQUISE. DOIT ETRE BILINGUE. PERSONNALITE PLAISANTE, HABITUEE A CONVERSER AU TELEPHONE. DACTYLO UN ATOUT MAIS NON ESSENTIELLE. EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL. SALAIRE SELON EXPERIENCE. POUR ENTREVUE SIGNALER LA. 6-4981.

INDUSTRIAL ACCEPTANCE Corp. Ltd.
4321 PAPINEAU

JEUNE FILLE COMME CAISSIERE, EXPERIENCE PREFERABLE, MAIS NON ESSENTIELLE. BONNE APPARENCE, HABILETE REQUISE POUR S'EXPRIMER EN ANGLAIS. EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL. SALAIRE SELON EXPERIENCE. POUR ENTREVUE SIGNALER LA. 6-4981.

STENO-DACTYLO

Bilingue pour correspondance et pouvant aussi calculer les commandes. La candidate devra avoir au moins 5 ans d'expérience et ne pas avoir plus de 35 ans. Demander M. Chouinard, avant 4 p.m., 1600 de Lorimier.

FILLES OU FEMMES

pour ouvrage général dans une manufacture de chaussures, ouvrage permanent, nos heures d'ouvrage sont de 7 a.m. à 6 p.m. et samedi 7 a.m. à midi. S'ADRESSER GRACELINE FOOTWEAR LTD., 2451 de MONTIGNY.

CHAUSSURE

Perforeuses d'expérience dans la chaussure de qualité pour dames. S'adresser Empress Shoe Co. Corp., 2025 Desjardins, après 6 p.m., appelez RA. 1-8348, M. Legault.

Opératrices

Jupes et vêtements de sport pour dames, aucune expérience, (seulement). S'ad. 372, Ste-Catherine ouest, porte 526.

OPERATRICES

DEMANDEES DANS UNE MANUFACTURE DE ROBES. BONNES CONDITIONS. OUVRAGE A L'ANNEE. S'ADRESSER, JODY INC., 2019 MOREAU, 3e ETAGE.

FILLE DE TABLE

Le restaurant Chick-n-Coop demande fille de table d'expérience, bilingue. S'ad. à l'hôtesse en chef, 1196 ouest, Ste-Catherine.

CREDIT
Bilingue, 30 à 40 ans, possédant expérience sollicitation par téléphone ou travail collection par téléphone, pouvant écrire à la machine, emploi stable. 6339 St-Hubert, porte 412, CR. 3-2503.

DACTYLO expérimentée pour factures, correspondance, ouvrage général de bureau, doit parler parfaitement l'anglais. Appeler le soir entre 6-7 p.m., DU. 7-8711.

DACTYLO expérimentée, parfaitement bilingue petit bureau. 25 à 35 ans, bonne présentation, personnalité agréable. Tél. entre 3 et 5 p.m. HUnter 9-8407, Mme L. Holt.

DACTYLOGRAPHE bilingue, à temps partiel, 9-1 heures, pour école, pour enfants souffrant de troubles émotionnels. Ecrire donnant expérience à case 6111 La Presse.

DACTYLO BILINGUE DEMANDEE
POUR OUVRAGE GENERAL DE BUREAU.
TEL. : LA. 6-9424.

DACTYLO, bilingue, pour bureau des commandes, système Kardex et travail général. Excellentes perspectives de promotion et bon salaire, semaine 5 jours. 377 St-Paul ouest, VI. 9-9257.

DACTYLO requise par compagnie d'assurance automobile, s'adresser M. Poissant, 1010 Beaver Hall Hill.

DAMES pour travail au téléphone à temps partiel dans bureau d'Ahuntsic ou de Rosemont. Choix des heures. Aucune expérience. Demandez M. Mailloux à 721-3231.

DAME âgée ou future mère pour garder 2 enfants, 3 et 6 ans. Légers travaux chambre seule. Libre samedi, dimanche si désiré. Salaire $12. 655-5644.

DANSEUSES, chanteuses et actes de variétés pour cabaret à Montréal pour engagement, écrire case postale 254 Station M. Montréal.

DEMANDE immédiatement, fille de table d'expérience, 25 à 35 ans, hôtel 40 milles de Montréal. DU. 7-2628.

ENVELOPPEUSE de viande, expérience, références exigées, 3565 Dandurand.

EXPERIMENTEE, bilingue, comptoir nettoyage à sec. Faut pouvoir faire retouches. District Côte-des-Neiges, HU. 2-1282.

FAISEUSE de poches sur vêtements de sport. Bon salaire, emploi régulier à l'année. Colonial Converters, 2019 Moreau, M. Lazar.

FEMME de ménage, une journée par semaine, St-Martin. Bilingue. MU. 1-5486.

FEMME de chambre d'expérience pour motels. Motel Pierre, 2373 Boul. Laurentien, Ville St-Laurent, RI 8-6561.

FEMMES pour examiner robes de bébé, emploi stable, 5505 St-Laurent, porte 4203.

FILLE avec très belle apparence, moins de 25 ans, grandeur 12 à 16, avec ou sans expérience, pour "waitress" ou "barmaid" dans club licencié, $100 et plus semaine. Application entre 2 et 7 p.m. RA. 8-0010.

FILLES d'expérience machine Singer, poser collets, plaquettes, faire bords dans la chemise tricot. 686 Notre-Dame ouest.

FILLE de table générale demandée, avec expérience, honnête. S'adresser 901 Beaubien est.

FILLES, FEMMES, aucune limite d'âge pour publicité par téléphone. 4 hres — 5 jrs. Matin - après-midi - soir. Appeler mercredi ou jeudi, M. Robert à 277-2454.

FILLES pour travail général dans manufacture. Bilingues si possible. Rival Products, 3170 Henri-Julien.

FILLE préparée aux sandwiches et aide générale. S'ad. Phillips Place Cafeteria, 1193 Place Phillips.

FILLE expérimentée, coudre doublures dans manteaux. Young Fashion, 4881 Coloniale.

FILLE prendre soin petite fille. Bon salaire. Après 6 h. LA. 2-1545.

FILLE expérimentée, machines à bords, boutonnières et "pinking", 2050 Bleury, porte 323. VI. 5-0823.

FILLE de table, heures courtes, avec expérience, ouvrage permanent. 171 Villeray.

GARDIENNE de nuit ou garde-bébés pour hôpital privé, enfants paralysés. Après 6 hrs. NO. 1-7292.

GERANTE POUR SNACK-BAR
Gros salaire pour personne ayant expérience requise. Ecrire donnant références case 5983 La Presse.

HOTESSE du soir, bilingue, expérimentée, s'adresser en personne à Mlle Ouellette, entre 3 p.m. et 5 p.m., au Mt-Royal Barbecue, 435 Mt-Royal est.

JEUNE FILLE bonne apparence pour ouvrage général de bureau, dactylo nécessaire. Se présenter : 1891 Sherbrooke Est, 10 à 11 hrs a.m., 2 à 3 hrs

120 Service domestique

FILLE COMPETENTE, MENUS TRAVAUX MENAGERS, 5 PIECES, CONGE DIMANCHES. $30. RL. 4-0965.

GRATIS, appartement 2½ pièces tout meublé, en échange de services ménagers. FE. 4-0423.

JEUNE FILLE, expérience, aimant enfants. Tous accessoires automatiques, bon salaire. RE. 1-5977.

JEUNE FILLE expérimentée, service domestique sans cuisine. Un enfant. HU. 4-[illegible].

JEUNE [illegible] service domestique, pas cuisine, [illegible]mbre personnelle, bons [illegible] Mont-Royal. RE. 5-4160.

JEUNE fille demande future maman acceptée. Appeler après 9 p.m. Téléphone : 271-9893.

JEUNE FILLE expérimentée pour travail domestique général à St-Martin. Parlant anglais, logée, chambre privée, bons gages. MU. 1-8549.

LEGERS TRAVAUX MENAGERS, PAS DE CUISINE, CHAMBRE PRIVEE AVEC SALLE DE BAIN ET TELEVISEUR. BON SALAIRE. ACCESSOIRES MODERNES. RI. 7-6732.

MENAGERE expérimentée aimant les enfants pour petite maison moderne. Gages élevés. RE. 7-8327.

MENAGERE expérimentée, capable d'assumer soins complets; 3 enfants âge scolaire; chambre seule; doit parler anglais; références; HU. 8-4106.

MENAGERE expérience, maison 2 enfants, références exigées, bon salaire, femme ménage 2 fois semaine. WE. 2-8363.

MUSICIENS demandent bonne expérimentée, logée, fillette 2 ans; tenue maison. CR. 6-9127.

ON DEMANDE personne responsable pour ouvrage domestique, 3 enfants, femme de ménage. $30. par semaine. RE. 9-5718 après 6 heures p.m.

OUVRAGE général ménager cuisine et soin d'un enfant. $25 par semaine. DA. 2-8513.

$30 à $35 PAR SEMAINE
Aide générale, petite maison, district Côte-des-Neiges, chambre personnelle. RE. 7-4622.

$35 PAR SEMAINE
Fille compétente pour travail général ménager; chambre seule; 3 enfants d'âge scolaire, beaucoup de temps libre. Femme de ménage en service. HU. 9-1236.

$25. PAR SEMAINE
Aide générale expérimentée, pas de cuisine, congé dimanche, devra coucher. RE. 8-6052.

$30. PAR SEMAINE
Servante expérimentée, pas cuisine, 2 enfants d'âge scolaire, chambre privée. Jeudis et dimanches libres. RE. 8-6578.

$35. PAR SEMAINE
Bonne expérimentée, recommandée. Toutes commodités modernes. Chambre et baignoire privées. Un enfant. HU. 6-4010.

$30 A $40 PAR semaine; fille expérimentée pour légers traavux ménagers. 2 enfants. Toutes commodités. Logée, téléviseur. Recommandations. HU. 1-9919.

PERSONNE responsable, aimant enfants. Mère travaillant au dehors. $20. semaine, logée, nourrie. CR. 9-7963, avant 6 heures.

PERSONNE fiable pour garder 2 enfants, 5 jours par semaine. 482-6698.

PERSONNE capable tenir maison, pas d'enfants, bon chez-soi, appartement privé. RA. 7-2851.

SERVANTE très compétente, chambre privée et TV. Tous dimanches libres et beaucoup d'autres loisirs. HU. 1-8269.

SERVANTE pour travail domestique général, logée. HU. 8-4686.

SERVANTE compétente, aimant enfants. Avons femme ménage. Chambre particulière. RE. 7-8277.

SERVANTE pour travail domestique général, logée ou non, recommandée. HU. 8-8067.

2 SOEURS-AMIES expérimentées, maisons modernes, chambres seules; TV Dorval. ME. 1-5897.

ST-VINCENT-DE-PAUL, aide générale, 2 enfants, 7 et 3 ans, bungalow 5 pièces, chambre privée. NO. 1-1137.

TRAVAIL de maison, 1 à 5 heures, 6 jours semaine. CR. 6-6191.

123 CHAMBRES A LOUER

APPELEZ à bon marché, déménagements ville, campagne, $5. l'heure. Entreposage. LA. 4-6311; soir, RA. 2-1295.

APPELEZ Blouin Transport. Déménagement, chambres, valises. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LA. 3-9993.

APPELEZ Payette Transport. Déménagement chambres, valises, bon marché. LA. 2-7153.

ADDINGTON, 2119
3467 PRUD'HOMME
3429 PRUD'HOMME
SALLE DE TV — SALLE DE LESSIVE
Pièces claires, toutes les facilités de la cuisine, électricité et eau chaude fournies. A compter de 58 semaine.
HU. 9-0095 — HU. 8-0788
HU. 6-0135

ATTENTION ! chambre et cuisine meublées, bas, frigidaire, couple acceptera enfant. 1161 Notre-Dame-de-Lourdes. CL. 5-9209.

4557 ADAM, grande chambre chauffée avec calorifère, chez couple seul. CL. 9-6784.

AHUNTSIC, chambre moderne, tranquille, cuisinette, douche, personne distinguée, homme seulement. DU. 9-7786.

AHUNTSIC, chambre moderne, $8 et plus par semaine, 10340 St-Charles. DU. 9-9929.

AHUNTSIC, Papineau-Gouin, chambre entrée privée, genre appt, toutes commodités. DU. 9-7161.

AHUNTSIC, grande chambre devant, maison privée, bon chez-soi pour monsieur. DU. 8-4210.

AVENUE des Belges, près Crématie, chambres meublées, genre appartement, frigidaire, poêle, eau chaude 388-0266.

AVE DAVIDSON 2644, chambres modernes, petites, grandes, privées, semi-privées, commodités. $9. LA. 5-8152.

AVENUE Henri-Julien 3985, appt meublé, douche, toilette, frigidaire. $10, $6. VI. 5-8572.

AVENUE DE L'HOTEL-DE-VILLE 917, petites chambres $5 grandes, salons doubles, $7.50 à $12, gaz, eau chaude, frigidaire, téléphone, tranquille, bébés acceptés, 2 salons doubles, $10-$12. 2432 Ste-Catherine est.

AVENUE DU PARC 5825, 5858, double, simple, toutes comodités, $5. plus. CR. 7-7668.

AVE LAJEUNESSE, 8970, choix appartement 1 pièce, propre, moderne, toutes commodités, stationnement. 331-1977.

BASILE-PATENAUDE 5584, 25 chambres, poêle frigidaire, lavabo, buanderie, $7 à $10. Aussi 2½ pièces meublées. LA. 3-3974.

BEAUBIEN 2674, chambre moderne, bas, personne tranquille, travaillant le jour. RA. 7-1810.

BEAUDRY 1499, près Ste-Catherine, petite chambre, $5; pas de cuisine. LA. 1-3809.

BELANGER, 1460, plusieurs chambres, poêle, frigidaire, lavabo, buanderie, $7 à $10. Aussi 2½ pièces meublées. RA. 9-3006.

BERRI 3729, grande chambre, très propre, poêle, frigidaire. VI. 5-9924, soir.

BERRI 4139, 2 pièces meublées, 3 personnes $10. OR. 4-0943.

2573 BON-AIR, grande chambre non meublée, chambre de bain privée et entrée privée, $10 par semaine. RA. 2-0327.

BOUL. St-Laurent 3699, près des Pins, très grande chambre, 2-3 personnes. Prix raisonnable. Aussi petite, $6. VI. 4-6841.

BOYER, près Mont-Royal, salon-double. Endroit tranquille chez dame seule. LA. 6-1985.

CHAPLEAU 3495, maison neuve, coin Sherbrooke, chambre genre boudoir, avec balcon, meubles modernes, cuisinette. Concierge.

9240 CHATEAUBRIAND, chambre entrée privée. Toutes commodités, personne tranquille. DU. 8-8959.

CHRISTOPHE-COLOMB 4351, chambre tranquille, avec cuisinette, poêle 220, réfrigérateur. LA. 4-8851.

COTE-DES-NEIGES, frigidaire, poêle électrique. 2965 Goyer. RE. 3-3887.

COTE-DES-NEIGES, étudiants université, moderne, cuisine, bain, entrées privées, prix raisonnables. RE. 1-5522.

COTE-DES-NEIGES, étudiant Université, simple, $9 double $7 chacun. LA. 6-3341, RE. 3-2153.

DES ERABLES, 1 pièce chauffée, eau chaude, entrée privée, meublée, poêle, frigidaire, tapis mur à mur. CR. 4-2681.

FABRE 5081, Grande chambre, chaude, sur devant, garde-robe, frigidaire.

GARNIER, boul St-Joseph, chambre chauffée, genre boudoir, personne distinguée. CR. 3-6766.

1463 GILFORD, grand salon double, poêle, frigidaire, privé, bas, 2 personnes. LA. 2-2549.

IBERVILLE 6391, grand salon double meublé, genre appt. Privilèges cuisine. Une personne.

4348 JEANNE D'ARC, grande chambre propre, meublé, poêle, frigidaire, $10 semaine. CL. 4-0688.

JEANNE-MANCE 5747, grande, petite, toutes commodités, $5 plus. CR. 7-7668.

MAPLEWOOD, grande chambre pour 1 ou 2 personnes. RE. 3-7069.

3018 MASSON, usage cuisine, calorifère, couple accepté, $10 semaine. RA. 5-3132.

550 MILTON, belles grandes chambres propres, toutes commodités, tranquille. Téléphoner 849-5866.

MONTCALM, 1249 ; chambre, lavabo, calorifère, frais peinturé, maison moderne, $7. LA. 5-0153.

NOTRE-DAME-DE-LOURDES, près Ste-Catherine, chambres, $5, $7. S'adresser 1019 St-Hubert. VI. 5-5969.

4040 ONTARIO est, chambre devant, moyenne, eau chaude, usage cuisine.

ONTARIO 344, ouest, appt 38, dame seule louerait chambre, confort, pour dame distinguée, VI. 4-6157.

ONTARIO ouest, 181, simple, double, eau chaude, frigidaire, électricité payée, depuis $7.

OUTREMONT moderne, meublée, eau chaude, toilette tuile, entrée semi-privée. CR. 9-2190.

PANET 1231, chambre, gaz, frigidaire, $5 et $6 semaine, hommes seulement.

PARC EXTENSION, entrée privée, Téléphone. Commodités. Eau chaude. Tél. 272-1396.

ROSEMONT, 2 appts meublés, chambre, cuisinette, eau, gaz, frigidaire, $12. CR. 6-1349.

ROSEMONT, chambre pour monsieur, 5694, 5ème, RA. 2-1228.

SHERBROOKE 1983 est, près Delorimier, $7, chambre propre, devant, cuisine, commodités.

1632 ST-ANDRE, 1744 St-Christophe, grandes chambres, et petites, aussi 2 appts et 4 appts $6 de plus, poêle, réfrigérateur, vrai chez-soi.

ST-DENIS 3929, appartements modernes, $13, $15, chambres devant, commodités, télévision, $6, $10.

ST-DENIS 1037, EAU CHAUDE, LAVABO, FRIGIDAIRE, CUISINE, CONCIERGE.

ST-DENIS-CREMAZIE 1, 2 chauffé, commodités, libre. RA. 7-7366.

1306 SHERBROOKE EST, sud parc Lafontaine, magnifique chambre, poêle électrique, réfrigérateur, service courtois et discret.

APPARTEMENT double, bien éclairé, chauffé, 601 Jarry Est, Appt 1. CR. 3-5331.

ATTRAYANT boudoir, 1 ou 2 personnes, balcon, privilège cuisine. Outremont. CR. 2-3622.

CHAMBRE et pension, 9110 Boyce, $15, genre hôtel. CL. 4-3034.

CHAMBRES, $5-$9.50, $11, frigidaire, poêle, eau chaude à l'année. 1253 Ontario.

CHAMBRE meublée, devant, balcon, poêle, eau chaude, tranquille. 1217 De Montigny. LA. 1-8159.

CHAMBRE meublée, chauffée, T.V., radio, réfrigérateur, poêle propre, tranquille, maison privée. 729-0208.

10 CHAMBRES, eau chaude, cuisine, téléphone $5 plus. 5133 St-Laurent, appt 3.

CHAMBRE meublée, bas, devant, 1, 2 personnes; $7. 1161 Notre-Dame-de-Lourdes. CL. 5-9209.

CHAMBRE, $7-$8. Salon double $15. Télévision, frigidaire, laveuse, eau chaude, maison privée, près Faucher Electrique. CR. 3-4145.

CHAMBRE double meublée, réfrigérateur, poêle, $8 et plus. 1569 Ontario est.

CHAMBRE $8, salon double, $10, libre, propre, visible, gaz, frigidaire. 3902 St-Hubert.

CHAMBRE dans bungalow, résidentiel, pour dame ou Jeune fille, MU. 1-4225.

CHAMBRE, cuisine privée, poêle, frigidaire, avant, $12 semaine. 3983 Drolet. VI. 4-7811.

CHAMBRE et cuisine, $10 semaine, 1910 Montcalm, LA. 3-8716.

CHAMBRE à louer, en avant, bas, 4614 St-Denis. Tél.: 849-7914.

GRAND salon devant luxueux bas, téléphone, toutes commodités. LA. 1-1839.

GRANDE chambre meublée, garde-robe, bon chez-soi. 7626 de Normanville, CR. 6-8171.

GRANDE chambre, eau courante, téléphone, 2 garde-robes, très propre. LA. 2-8694.

GRANDES chambres $7-$9 semaine, usage cuisine. 2368 Dorchester ouest, WE. 5-0132.

GRANDES chambres chauffées avec frigidaire, 1757 St-Hubert.

MEUBLES 1 A 4 ET PLUS. 2560 IBERVILLE.

PETITE, calorifère, gaz, frigidaire, eau chaude, lavabo, $5. semaine. VI. 2-2027.

PIECE genre appt, voir concierge, 3458 rue Joseph, Verdun. PO. 8-3260.

PIECE double, dans maison privée, chauffage central, bon chez-soi. LA. 3-6583.

2 PIECES, pension si désiré, 2 personnes ou couple. Aussi chambre pour une personne. RI. 7-7302.

SALON-DOUBLE, bas, gaz, frigidaire, 6397 St-Vallier, Beaubien. CR. 4-4983, CR. 1-6861.

SALON double, devant, frigidaire, poêle, eau, 6980 Garnier. RA. 7-5447, PO. 9-5060.

SALON double, poêle, frigidaire, eau chaude année, $11 par semaine. VI. 4-9024.

SALON et chambre, frigidaire, poêle, 4721 Delanaudière. RA. 7-5447, PO. 9-5060.

SALON double, 6513 Parc, coin Beaubien, frigidaire, poêle, evier, privés. Stationnement, 272-6528.

124 Chambres demandées

MONSIEUR anglais, dans la vingtaine, cherche une chambre chez famille française cultivée, de préférence près du centre de la ville. Ecrire à Case 6112 La Presse.

125 CHAMBRE ET PENSION

AVENUE DU PARC, près St-Viateur, chambre et pension, tranquille. CR. 3-3019.

DELORIMIER chambre pension, monsieur tranquille près autobus. RA. 8-5677.

DORCHESTER-OUEST, grandes chambres propres, excellent menu, 2 repas, lunch à apporter tous les jours. $16 et plus par semaine. WE. 3-0282.

MARQUETTE, 4628. Pension. Jeune homme distingué, sobre. Confort chez-soi. LA. 6-6542.

4021 PAPINEAU, face Parc Lafontaine, chambre, pension, lavage $17. LA. 6-8658.

1590 ST-ANDRE près Ste-Catherine, chambre et pension pour monsieur. Télévision, téléphone.

4127 ST-HUBERT, 1 ou 2 Messieurs, chambre propre, bonne nourriture. LA. 3-0116.

4127 ST-HUBERT, 1 ou 2 messieurs, chambre propre, bonne nourriture, LA. 3-0116.

BONNE pension, tranquille, propre, lavages, television, $16, 1912 Viau, CL. 9-3084.

BOUL. ST-JOSEPH-Av. du Parc, salon moderne, excellente pension. 1-2 messieurs. Douche, télévision. Vrai chez-soi. Raisonnable. CR. 1-3356.

CHAMBRE et pension, télévision, eau chaude, $15 par semaine. RA. 9-2677.

CHAMBRE pension, téléphone, T.V. Lavage, facilité transport. 262 Laurier Est, VI. 4-8078.

CHAMBRE simple ou 2 lits, excellente nourriture, télévision, propre, tranquille. LA. 5-0033.

CHAMBRE propre, pension raisonnable, 4448 Papineau près Mont-Royal. LA. 1-2092.

CHAMBRE et pension pour 2 jeunes hommes. 8294 St-Gérard.

CHAMBRE et pension pour monsieur. RA. 1-7249.

COUPLE sans enfants donnerait chambre et pension à dame certain âge. Echange entretien maison. DU. 7-5427, CR. 9-0698.

GRANDE chambre, tout confort, bonne pension. 3719 Berri.

MESSIEURS, téléphone, TV personnelle, lavage si désiré, $18. CR. 7-5187.

POUR 1 ou 2 personnes âgées, ou demi-invalide, LA. 1-7103.

PROPRE, ménage fait à neuf, avec foyer, près autobus. 4151 St-Denis.

ROSEMONT, chambre, privilège cuisine. Pension si désiré. RAymond 7-9185.

129A Garderies

ACCEPTERAIS enfants de 3 à 11 ans, à la semaine. LA. 1-3473.

AHUNTSIC, chambre dame travaillant, un enfant, garderais enfant le jour. DU. 9-5146.

FEMME désirerait prendre enfant pension, 2 - 6 ans, banlieue Montréal. MO. 9-1173.

GARDERIE Marguerite, gardons enfants heure, le jour, semaine. 1429 Sicard. CL. 4-2517.

GARDERAIS enfant, en pension. Bons soins. VL. 5-7605.

GARDERAIS, 1 ou 2 enfants le jour, ou à la semaine. Salle jeux et grand terrain. DA. 1-7360.

GARDERAIS enfants, bons soins. Salle de jeux. Grand terrain. MI. 3-8508.

GARDERAIS enfants à la semaine, RA. 8-8589.

GARDERAIS enfants, naissant et plus, bons soins, CL. 4-9679.

GARDERAIS enfants le jour. CR. 6-5998.

PRENDRAIS garçon de 4 à 5 ans, en pension. MO. 9-3700.

PRENDRAIS enfant en pension, bons soins, 2 grandes personnes. RA. 9-8982.

PRENDRAIS enfants en pension jour, semaine, ou le soir. LA. 1-3588.

PRENDRAIS enfant en pension le jour, bonne famille. OR. 6-7390.

PRENDRAIS jeunes enfants en pension à la semaine. LA. 2-3726.

PRENDRAIS en pension enfant 1 à 3 ans. Prix raisonnable. 1203 Wolfe.

139 Perdus

CANICHE français, mâle, noir, environs Rosemont et Ville St-Michel. Récompense. RA. 2-1238.

CHIEN Collie perdu, Verdun, rue Ballantyne. Très bas sur pattes. PO. 8-9254.

GRANDE serviette cuir noir avec montant d'argent perdue dans Cartierville le 29, vers 5 p.m. OX. 2-6516.

MONTRE de dame, or jaune, 18 carats, sertie de diamants. Généreuse récompense. LA. 3-8135.

MONTRE bracelet en or, de dame, perdue samedi le 30 décembre Eaton à Simpson. Récompense. PO. 7-2133.

MONTRE bracelet, dame, or blanc, autobus, ou rues Mont-Royal, Amherst, Sherbrooke est, récompense. LA. 3-4270.

PERDU, souliers dorés, pointure 5. Récompense. LA. 1-9458.

SAC de nylon bleu, contenant objets personnels ainsi que ciné-camera, perdu le jour de l'An à 11 heures P.M. rue Chambord, angle boul. St-Joseph et Laurier, récompense offerte. MO. 9-3115.

140 Trouvés

CHIEN cocker spaniel, mâle, couleur roux, grosses pattes. RA. 2-5451.

144 Machines à coudre

ABAISSEZ le coût de votre location. Machine à coudre de manufacture 95-96, $6 mois; "Overlock", "Blind-stitch", "Zig-Zag". LA. 4-3157, LA. 4-4824, MU. 1-6116.

AUBAINE, à louer, "Singer" électrique, $1 par semaine. LA. 6-2947.

MACHINES 95-96 SILENCIEUSES $6.50 par mois. Machines portatives louées $4 par mois. $10 pour 3 mois. Montant réduit à l'achat. VI. 9-4282.

VENTE et location de Singer 95-96 et machines spéciales parfaitement reconditionnées, garanties. Federal Sewing Machine, 4665 St-Laurent, VI. 9-7068.

149 MACHINERIE

MACHINE A BOIS : planeurs, courroies, "bearings", poulies, moteurs, générateurs, scies. Eastern Machinery, 5100 Hochelaga, CL. 5-0911.

McCORMICK MACHINERY CO. 163 MURRAY — WELLINGTON 5-3531 Machinerie pour bois, atelier de machines et ferblanterie.

SURPLUS à vendre. Tour à former serrures (Lockformer lathe), cisailles à pédale, fraiseuse, pompes hydrauliques, cylindres. RI. 7-9404.

166 Blanchissage, tapissage

PLAFOND peinturé, $2. Tapissage, peinture, blanchissage. Ouvrage garanti. M. Houle. CL. 6-4722.

170 Brûleurs à l'huile

BRULEUR à l'huile, 1 an, complet avec réservoir 100 gallons, marque "Breeze". Appeler CR. 6-3750.

SERVICE, 24 heures, surtoutes marques de brûleurs. Domestiques ou automatiques, $5. Spécialité, carburateur et troubles. Brûleurs domestiques et automatiques. LA. 5-0636.

181 Comptabilité

COMPTABILITE AU MOIS
Présentation d'états financiers mensuels. Supervision de comptes recevables, listes de paye, rapports de gouvernement, etc. Tous genres de commerces. Tél. 725-4977.

195 Entrepreneurs

ENTREPRENEUR général, réparations de tous genres, creuser caves, beams et solliveaux renforcis, spécialité réparations de cheminées. CL. 6-3121.

203 Gardes-malades

AIDES gardes-malades, avec expérience, pour service de jour et service de soir, téléphoner à DA. 1-3210.

204 Hôpitaux privés

STE-ANNE, 5829 avenue du Parc, maternité privée pour filles, pension avant terme, aumônier, considération, discrétion absolue. CR. 1-5864.

206 Imprimerie

PETITE IMPRIMERIE offset, équipement complet, bien située, édifice moderne, à vendre ou échanger. Ecrire Case 6041 La Presse.

215 Menuiserie-Ebénisterie

ALTERATION, armoires cuisine modernes, salle de jeux. Estimation gratuite. Tél. 692-8997.

AUBAINE, menuiserie, armoires, arborite, prélarts, ouvrage de tous genres. CR. 1-1835.

BALCONS, armoires cuisine modernes, soubassement, tous genres réparations, menuisier compétent. LA. 8-8682.

CONSTRUCTION neuve, salle de jeu, armoires de cuisine, Arborite, rénovations. MO. 3-1341.

221 Peinture

ACHETEZ bonne peinture moitié prix $1.15 et plus le gallon. Livraison. 6028 Papineau. CR. 2-4418.

VENTE SENSATIONNELLE
Milliers de gallons des meilleures marques, Sherwin-Williams, Canada Paint, Martin-Senour, Lowe Brothers, C.I.L., Brandram Henderson, à moins que la moitié du prix du gros. Livraison gratuite. 6210 Papineau. CR. 2-1033.

223 Planchers

ABAISSEZ LE PRIX

$2.75 et plus, appartement, sablage sans poussière, garde-robes gratuit. CR. 2-9011.

ABSOLUMENT expérimenté, sablage plancher. Bonnes conditions. Machines modernes, sans poussière. LA. 2-3823.

ABSOLUMENT vrai, attention expérimenté, sablage plancher. Bonnes conditions. Machines modernes. LA. 1-4585.

ABSOLUMENT expérimenté, $3 appt, sablage, finition naturelle. Travail d'expert. Garanti. LA. 1-5873.

ESTIME gratuit, plancher sablé, fini naturel, nouveau procédé sans cirage. 331-1660.

PLANCHERS sablés, sans poussière, $3 et plus. Jour et soir. RA. 2-1077.

SABLAGE, finition complète, "sealer" et cirer. $8. la pièce. CR. 7-8020.

224 Chauffage — Plomberie

ATTENTION : plomberie, chauffage, à bas prix. Estimation gratuite. Ouvrage garanti. Jour et nuit, appelez CR. 4-0461.

Victor 4-3711
Le numéro à retenir pour ventes, locations, échanges, etc . . .

228 Rembourrage

ABAISSONS LES PRIX QUINTAL CHESTERFIELD CO.
Neuf et réparation, termes faciles. Chesterfields, davenports, sectionnels. 2315 Ontario est. LA. 3-0736.

ABSOLUMENT VRAI
Mobilier chesterfield, 3 morceaux, rembourré complètement air foam de $79. Nettoyage $14.95. Decors Homes Center Co., CR. 1-1240.

ATTENTION : nettoyons chesterfields, tapis, rembourrage à domicile. Ouvrage garanti. CR. 9-8826.

CHESTERFIELDS faits sur commandes. Recouvrons, réparons, modernisons. Chaises cuisine, $3.50. Rembourreur Philip. CR. 3-5631, 9 à 9 heures.

LEGAULT REMBOURREUR Enregistré. Spécialité : chaises chromées, chesterfields, estimation, livraison gratuites. RA. 7-3148, soir DU. 1-1743.

LEGAULT CHESTERFIELD
Rembourrez votre mobilier pour la moitié du prix du neuf. Estimation, livraison gratuites. RA. 1-4987, soir DU. 1-1743.

REMBOURREUR qualifié, expérimenté, demandé, manufacture. Chaises de bureau. Rosemont, CR. 4-7505.

229 Réparations diverses

ACCESSOIRES électriques toutes sortes, lessiveuses, réfrigérateurs, moteurs, poêles électriques, installation. RA. 7-5446.

ATTENTION, réparage plâtre tous genres, entre 6-7 p.m. RA. 7-4343, CL. 5-1074.

239 Camionnage-Transport

APPELEZ Robert, déménagement, $3. jour, nuit, frigidaire, poêle, longue distance. LA. 3-9416.

APPELEZ TRUDEAU TRANSPORT Enrg. Déménagement assuré, ville, campagne. Spécialité poêle, frigidaire, entreposage. LA. 1-7535.

APPELEZ APRIL TRANSPORT Déménagement dans Montréal, provinces : Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick. Prix sur demande. LA. 2-7330.

APPELEZ ROUSSILLE TRANSPORT déménagement, ville, campagne et longue distance. Spécialité: pianos, poêles, frigidaires, RA. 5-2421.

APPELEZ EDOUARD TRANSPORT, TOUT DEMENAGEMENT ASSURE. BAS PRIX, CR. 3-3250.

APPELEZ BRUNET TRANSPORT, DEMENAGEMENT. POELES, FRIGIDAIRES. DU. 8-1386.

APPELEZ d'avance, Acme Moving, province, longue distance. Spécialité : poêles combinés, piano, frigidaires, emballage, entreposage. Tél.: LA. 3-4034.

APPELEZ Payette Transport Général, déménagement. Spécialité : pianos. Entreposage, LA. 2-7153.

AVEZ-VOUS DU TROUBLE avec votre livraison ou vos camions si oui appelez I. Côté, VI. 9-6131.

FERAIS déménagement, $5 l'heure, 2 hommes. CL. 4-7387.

MARCEL Martin Transport, à bas prix, déménagement, jour ou soir. RA. 7-2805.

MONETTE & FILS TRANSPORT INC. Déménagement ville et campagne et longue distance. Spécialité: pianos, poêles, frigidaires, emballage et entreposage. CR. 4-7671.

PAUL TRANSPORT. Déménagement après 5 heures, 2 hommes, $5 l'heure. 525-4036.

PRENDRAIS déménagements, 2 hommes, après 6 heures, $5. l'heure. 728-0006.

240 AUTOS A VENDRE

A.A.A. Assurance-auto à rabais, 12 versements. LA. 6-5557. Soir FE. 4-3001.

ABAISSEZ VOS PAIEMENTS, assurance auto, feu, plan budgétaire. RI. 7-5444.

ATTENTION SPECIALE
20 CHEVROLET 1961
Bel-Air sedan, choix de couleurs
Automatique, radio, chaufferette Lave-vitres, etc.
Garantie 4,000 milles ou 1 an $2,450.
Prix coûtant $3,711
TERMES ET ECHANGE ACCEPTES
M. MARCEL ALLARD
LA. 6-3701

ATTENTION, PLUSIEURS AUTOS USAGEES, REMISES A NEUF, BAS PRIX, A TERMES SI DESIRE, VENDEUR AUTORISE MORRIS — M.G. — RILEY — WORSELEY — WILLYS JEEP, 5235 PAPINEAU, LA. 6-3365.

1957 à 1961, choix de hardtop ou décapotable, toutes marques, tous modèles, garantis. Echange et termes acceptés. Demander M. Bedard, RE. 9-3561.

ATTRAYANT Dodge 1957, sedan, automatique, radio. Comme neuf. Appelez G. Barrette, WE. 7-8951.

AUBAINE, 1952, Chevrolet coach, 2 tons, condition excellente, seulement $169. CR. 4-4329.

AUBAINE, 1961, Ford sedan, 6 cylindres, comme neuf, $1,873. CR. 4-4329.

AUBAINE 1956, Consul, sedan, pneus neufs, parfaite condition, $560. CR. 4-4320.

AUBAINE, Chevrolet sedan 1958, 8 cylindres, en parfaite condition, chaufferette, automatique. Paul Dufresne. LA. 6-4411.

AUBAINE, Ford 1959, Galaxie, retractable. Appelez CR. 4-6581.

AUBAINE, Peugeot 403, 1960, 20,000 milles, $1,000. Soir, CL. 9-0791.

AUBAINE, Sports model "Prinz 30" 1961, har top. RA. 1-4919, soir CL. 4-5404.

AUSTIN 1953, moteur reconditionné, $175. Cause départ. Après 7 heures, 161, 6e rue Pont-Viau, MO. 9-3478.

850 AUSTIN, très bas prix, neufs et usagés, échange accepté. VI. 4-3311.

BALANCE DE BANQUE
Chevrolet 60 sedan, propre, 17,000 milles.
R. RIENDEAU — RE. 9-4736

BALANCE DE BANQUE
Buick 1958 hard top, 4 portes, équipé.
R. RIENDEAU — RE. 9-4736

BALANCE DE FINANCE
Chevrolet 59, coach, radio, très propre, $59 par mois.
R. RIENDEAU — RE. 9-4736

BANQUE FINANCEMENT
Chevrolet 61, Bel-Air, équipé au complet, 6,000 milles.
W. ROY — RE. 9-4735

BANQUE FINANCEMENT
Chevrolet 58, coach, automatique, très propre, pneus neufs.
R. RIENDEAU — RE. 9-4736

BANQUE REPRISE
Buick 59 hardtop 2 ports, équipé, très propre.
W. ROY. RE. 9-4735

BELLE AUBAINE
Edsel 58, hard top, 2 portes, équipé, arrangements faciles.
W. ROY — RE. 9-4735

BONNE OCCASION
Chevrolet 59, sedan, automatique, très propre, arrangements faciles.
W. ROY — RE. 9-4735

BEAUX Chevrolets 1959, coach ou sedan, très propres, $300. comptant. Termes faciles. GM garantie. M. Côté, DU. 9-8461.

BUICK 1956, tout équipé, peinture originale, $775, HU. 4-1051.

BUICK 1959 2 portes, hardtop, tout équipé, en excellente condition. $250 comptant. Roger. RE. 1-3297.

BUICK 1956, sedan, en très bon ordre, automatique, radio. Aubaine $50 comptant, $7 par semaine. VI. 4-3311.

BUICK 1956
Century, complètement équipé, intérieur, extérieur comme neuf. Termes, échange acceptés. Tél. : 669-6625.

BUICK 55, hard top, automatique, $30 comptant, $25 par mois. CR. 4-3266.

BUICK 57, Spécial 4 portes, hard top, tout équipé. Noir. Un bijou. Appelez A. Despin, WE. 7-8951.

BUICK 1957, automatique, radio, moteur transmission neufs. Cause mortalité. DU. 1-4337.

BUICK 1952, bonne condition, radio. Faut vendre. $350. Particulier. LA. 1-4270.

CADILLAC 1955
Coupé de ville tout équipé, très propre. Mécanisme comme neuf, termes faciles. Tél. 669-6623.

CADILLAC 1957, tout équipé, $200 comptant, balance $1,295. HU. 4-1051.

CADILLAC 55, hardtop. RA. 7-4362.

CARAVELLE Renault, toit d'hiver et toit d'été, char privé, radio, chaufferette. Seulement 11,000 milles. Pas d'échange. CR. 3-8196.

CHEVROLET sedan 1951, radio, équipé pour hiver, chaufferette, pneus à neige, etc. RI. 4-4702.

CHEVROLET Impala 1958, 2 portes, hardtop, V8 automatique, radio. Mathieu. ME. 1-0531.

CHEVROLET Nomade, Station Wagon, 1959, radio, chaufferette, etc., très propre, faut voir pour croire. Inf. J.-J. Charland, PO. 9-8501.

240 Autos à vendre

Mid-Town Motor Sales
VENTE D'INVENTAIRE DE JANVIER

STATIONNEMENT GRATUIT

No 1331
56 Buick Coupe $ 650
Hard top, radio, automatique, servo-direction, servo-freins.

No 1355
59 Vauxhall $ 975
VICTOR De Luxe

No 1375
59 Jaguar Sedan $2450
Mark IX, radio, automatique.

No 1414B
59 Buick Sedan $1775
Hard top, radio, automatique, servo-freins.

No 1265A
59 Buick Sedan $1350
Hard top, radio, automatique.

No 1388
60 Pontiac Sedan $1975
Parisienne, radio, automatique, servo-direction, servo-freins. 6 cylindres.

No 1452
60 Pontiac Sedan $1725
Strato-Chief, radio, 6 cyl.

No 1361
59 Pontiac Sedan $1375
Strato-Chief, chaufferette, 6 cylindres.

No 1415
58 Pontiac Sedan $1175
Strato-Chief, automatique.

No 1369A
57 Pontiac Sedan $ 875
Pathfinder, automatique.

No 1299
58 Oldsmob. Sed. $1650
Hard top 98, tout équipé.

No 1458
58 Oldsmob. Sed. $1350
Super 88, radio, automatique, Servo-direction, servo-freins.

STATIONNEMENT GRATUIT

No 1423
58 Ford Sedan $1195
Fairlane, automatique.

No 1334
58 Lincoln Sedan $1875
Première, radio, automatique, servo-direction, servo-freins.

No 1396
58 Chrysler Sed. $1450
New-Yorker, radio, automat., servo-direction, servo-freins.

No 1233
57 Chrysler Sed. $1350
Imperial, radio, automatique, servo-direction, servo-freins.

No 1410
60 Dodge Coach $1650
Pioneer, radio, automatique, servo-direction, servo-freins. 6 cylindres.

No 1339
57 Pontiac St. W. $ 975
Radio, 6 cylindres.

No 1436
60 Volkswagen $1795
Station wagon, de luxe.

No 1131
60 Cadillac Cou. $3850
Radio, automatique, servo-direction, servo-freins, siège automatique.

No 1177A
59 Cadillac $2995
Sedan de Ville, radio, automat., servo-freins, servo-direction.

No 1441
58 Cadillac $1995
Sedan de Ville, radio, automat., servo-freins, servo-direction, siège automatique.

No 1362
57 Cadillac Sed. $1550
Radio, automatique, Servo-direction, servo-freins.

25 spéciaux de mécaniciens à compter de $50

Mid-Town Motor Sales

1395 ouest, boul. Dorchester UN. 6-9961

Ouvert le soir jusqu'à 10 h.

Clermont Motors Ltée

Visitez le plus grand centre d'achats d'autos

61 Plymouth Suburban $2645
Station-wagon, 8 cylindres, équipé au complet.

61 Plymouth hard top $2445
"2 portes" 8 cylindres. Equipé au complet.

61 Chrysler Saratoga $3345
"Hard top" 2 portes, équipé au complet.

60 Chrysler Windsor $2445
"Sedan" équipé au complet très propre.

60 Chevrolet coach $1745
"2 portes" 8 cylindres, équipé, en bon état.

60 Plymouth sedan $1775
"Automatique". Radio comme un neuf.

60 Triumph TR3 $ 950
2 portes, hard top, radio, chaufferette.

59 Chevrolet coach $1345
Transmission ordinaire, Radio, chaufferette.

58 Plymouth hard top $1250
"Belvedere"

59 Chrysler New Yorker $2145
"Hard Top", 4 portes, équipé au complet sur t

240 Autos à vendre

VOLKSWAGEN 1957, belle auto, mécanique parfaite, pneus neige. Sacrifier $575. RA. 9-9682.

VOLKSWAGEN 1956, très bon état, $475. PO. 8-5686.

241 CAMIONS À VENDRE

AUBAINE, Chevrolet "Apache" ½ tonne 1961, boite large en métal, cabine en veneer, comme neuf, seulement 5 mois d'usure, employé par particulier, bas millage $1,950 absolument besoin de comptant, pas d'échange, téléphoner 256-9935, 6946 Baldwin, Ville d'AnJou.

CAMION GMC 1 tonne 1957, très bonne condition. MI. 5-1063.

CAMION panel International, ½ tonne, 1954, très propre, $350. 671-6664.

CHEVROLET Pick-up 1958. Aubaine. RA. 7-5266.

CHEVROLET 1955, 3 tonnes spécial, boite en acier. PO. 9-1022.

CHEVROLET 1955, sedan de livraison, parfait état de marche. Particulier. CR. 6-8783.

DODGE panel ½ tonne, excellente condition, $50. comptant, $29. par mois. M. Leclerc, DU. 9-8462.

FORD 1½ tonne, 1952, boite fermée 6 x 10 longueur, $395; propre. MO. 9-3680.

JEEP (4 wheels drive) prêt à recevoir charrue neige, en bon ordre, 5 pneus neige neufs. 13490 Notre-Dame Est.

JEEP Willis 1954, bon ordre, équipée pour hiver, particulier. DA. 2-5726.

JEEP, station wagon, 4 "wheels drive" $550. 9715 Larose, après 6 p.m.

MERCURY 1950, 3 tonnes, dompeuse, grosse boite, idéal pour transport. MO. 6-3304.

PELLE standard de Jeep Willys au complet avec hydraulique . RI. 4-4505.

TRANSPORT, permis général avec 57 Chevrolet 2½ tonnes, dompeuses. DA. 2-5666.

242 Autos, camions demandés

ABSOLUMENT BESOIN DE "25" autos usagées, modeles 56 à 59. Payons comptant le plus haut prix en ville. 2815 SHERBROOKE EST LA. 6-2813

ACHAT autos et camions comptant. ENDOMMAGES OU NON 9475 ST-LAURENT — DU. 1-7691

ACHETERAIS automobiles, modèles 1953 à 1961, 1955 Visitation. LA. 4-6823.

ACHETERAIS Renault Dauphine accidentée, paierais bon prix. DU. 8-7297.

ACHETERAIS 50 autos usagées, 1953 à 1960. Comptant. 8245 Hochelaga. CL. 6-6096.

ACHETONS automobile 1956 à 62, payons meilleurs prix en ville, 505 Villeray. CR. 6-3346.

ACHETONS chars pour scrap et accidentés, NO. 1-1423. De 9 a.m. à 8 p.m.

ACHETONS autos usagés. Payons comptant Jour, soir. 819 Rachel est, LA. 2-1196.

ECHANGERAIS Dodge 51, hiveriséé, pour automobile automatique, paierais $100, $150. LA. 3-7623

ON demande autos et camions pour pièces; aussi autos accidentées de modèle récent. RI. 7-1567.

243 Souffleurs à neige

SOUFFLEUSE à neige, à vendre. RA. 9-2201.

WALTER en parfaite condition avec équipement, charrue et aile de côté Frank, en plus équipé d'une gratte en dessous complètement hydraulique pour la glace. Le tout prêt à opérer immédiatement. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. S'adresser à Savaria & Fils Ltée, GE. 8-1255, St-Jérome.

244 Accessoires d'autos, camions

MOTEUR de Dodge Coronet V-8, avec transmission, presque neuf. Informations, PO. 6-8682.

PARTIES d'autos usagées de toutes sortes. Drouin Auto Parts, 8326 Boulevard Omer Gaucher, MO. 5-6537.

PIECES et autos usagés. Chometon Auto Parts, 223 Montee Masson, NO. 1-1423.

PIECES usagées de toutes sortes livraison gratuite, Juteau Automobile, 2055 blvd Labelle, Saint-Martin, MU. 1-2566.

2 PNEUS à neige 650/16 pour camion, très peu usagés. Canada Coffee. CR. 2-3724.

PNEUS 3 850-14, neufs; 2 750x14, blancs. Bas prix. RA. 5-0085.

PNEUS usagés, $4 et plus; aussi pneus usagés de camion. 419 De Fleurimont, CR. 2-5745.

TRANSMISSION automatique ou standard, rebâtie ou usagée. 1374 Craig est. LA. 7-2353.

246 Roulottes, Remorques

POUR voyages, taux spéciaux pour Floride. NA. 5-1590.

REMORQUE Canadian Star 1959, 35 pieds par 10 de large. Construite à la manufacture. Chauffage sous le plancher, 2 chambres à coucher, salle de bain 4 pièces, entièrement meublée. Entièrement en parfait état $2,900. Acceptons facilités de paiement. VI. 4-2113.

ROULOTTE "Glendale" 1957, 33 x 8, parfaite condition. 633-4244.

248 Entreposage d'autos, meubles

ENTREPOSAGE DE VOTRE AUTO
Remisage d'hiver, immeuble épreuve feu, mise sur blocs, service batterie. Réservez en toute confiance. McCord Auto, 1390 Notre-Dame ouest, WE. 2-6129, soir, HU. 8-7584.

ENTREPOSAGE d'autos pour hiver, intérieur pas chauffé. 727-4548.

ENTREPOSAGE d'autos pour l'hiver à l'intérieur. Remorquage. Eastern Automobile Storage, 526-0859. 9 a.m. à 10 p.m.

250 Voyages - Transport

CONDUIRAIS auto pour Miami, Floride, pour dépenses seulement, références, RA. 2-1827.

252— Cartes professionnelles

Médecins

A. LAFLEUR, Maladies génito-urinaires, vénériennes, syphilis, gonorrhée, sang. Confidentiel, 9 à 9. 400 Sherbrooke est, coin St-Denis. AV. 8-8065.

BRISEBOIS, M., gradué Paris, Londres. Clinique privée. Maladies génito-urinaires, vénériennes, glandulaires. Rayons-X. Téléphone : LA. 3-5252 816 Sherbrooke est, de 9 h. a.m. à 6 h. p.m.

DOCTEUR Hébert, Hôpitaux Paris. Médecine générale, 25 ans d'expérience, vénérienne, peau, circoncision sans douleur. 3405 Saint-Denis. VI. 5-0309.

CHOQUETTE STANISLAS. Maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée, analyse sang. 2260 boulevard Pie IX. CL. 5-0989.

MELILLO : génitaux-urinaires, peau, sang, glandes, désordres psychosomatiques, sexuels (impotence), nerveux; (infériorité), émotive, dépression, bégaiement, alcoolisme, obésité, rhumatisme, circoncision. VI. 5-0356. 134 ouest, Sherbrooke.

J.-F. ROCHELEAU, maladies de la peau, génito-urinaires, maladies des organes de la femme. 165 Sherbrooke est, AV. 8-2424.

AVIS

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que la CITE DE LAFLECHE, corps politique et incorporé, ayant son bureau dans les limites de son territoire, dans le comté de Chambly, district de Montréal, s'adressera à la Législature de la province de Québec à la présente session ou à la prochaine session pour l'adoption d'une loi modifiant sa charte aux fins d'abandonner le système de rotation dans l'élection des échevins; de prolonger jusqu'en 1964 le terme du maire et des échevins actuels; de changer le jour de la présentation des candidats aux charges susdites; d'accorder un escompte temporaire sur les taxes foncières affectant toute construction de maison d'habitation unifamiliale ou bifamiliale, et pour toutes autres fins.

Cité de Laflèche, 21 décembre 1961.
Le procureur de la pétitionnaire,
J. ELOI GERVAIS.

HYDRO-QUEBEC
SOUMISSION No A-152

Des soumissions cachetées devront être adressées en quatre exemplaires aux soussignés, suite 815, 107 ouest, rue Craig, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10.30 a.m. HEURE NORMALE DE L'EST, le lundi 22 janvier 1962, relativement à la fourniture de

82 milles de fil d'acier 7/16", toronné, galvanisé, grade 160.

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie sous forme de chèque visé, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Ce dépôt sera confisqué si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions.

On devra examiner les devis et autres formules de soumission au bureau du

DIRECTEUR DES ACHATS
Suite 404
HYDRO-QUEBEC
107 ouest, rue Craig, Montréal

et en obtenir copie contre un dépôt de $5 sous forme de chèque visé ou de mandat payable à l'Hydro-Québec. Ce montant n'est pas remboursable. Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe fournie à cet effet et clairement indiquée: **"Soumission No A-152".**

La plus basse soumission ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

Les co-secrétaires
B. Lacasse — W. E. Johnson
Montréal, le 28 décembre 1961

HYDRO-QUEBEC
SOUMISSION No A-153

Des soumissions cachetées devront être adressées en quatre exemplaires aux soussignés, suite 815, 107 ouest, rue Craig, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10.30 a.m. HEURE NORMALE DE L'EST, le lundi, 22 janvier 1962, relativement à la fourniture de

Divers câbles avec isolant de papier et gaine de plomb, (P.I.L.C.) ;

Divers câbles simple conducteur isolés au polyéthylène, gaine P.V.C. et du fil de cuivre.

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie, sous forme de chèque visé, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Ce dépôt sera confisqué si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions.

On devra examiner les devis et autres formules de soumission au bureau du

DIRECTEUR DES ACHATS
Suite 404
HYDRO-QUEBEC
107 ouest, rue Craig, Montréal

et en obtenir copie contre un dépôt de $5 sous forme de chèque visé ou de mandat payable à l'Hydro-Québec. Ce montant n'est pas remboursable. Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe fournie à cet effet et clairement indiquée: **"Soumission No A-153".**

La plus basse soumission ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

Les co-secrétaires
B. Lacasse — W. E. Johnson
Montréal, le 28 décembre 1961

HYDRO-QUEBEC
SOUMISSION No A-154

Des soumissions cachetées devront être adressées en quatre exemplaires aux soussignés, suite 815, 107 ouest, rue Craig, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10.30 a.m. HEURE NORMALE DE L'EST, le jeudi 18 janvier 1962, relativement à la fourniture de

10 roulottes 40' x 10' x 7'6" — charriot non inclus

10 roulottes 50' x 10' x 7'6" — charriot non inclus

2 charriots devant servir au transport

2 assemblages d'accouplement devant servir au transport, le tout selon les devis de l'Hydro-Québec.

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie, sous forme de chèque visé, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Ce dépôt sera confisqué si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions.

On devra examiner les devis et autres formules de soumission au bureau du

DIRECTEUR DES ACHATS
Suite 404
HYDRO-QUEBEC
107 ouest, rue Craig, Montréal

et en obtenir copie contre un dépôt de $5 sous forme de chèque visé ou de mandat payable à l'Hydro-Québec. Ce montant n'est pas remboursable. Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe fournie à cet effet et clairement indiquée: **"Soumission No A-154".**

La plus basse soumission ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

Les co-secrétaires
B. Lacasse — W.E. Johnson
Montréal, le 28 décembre 1961.

Province de Québec
MUNICIPALITE DU COMTE DE DRUMMOND

AVIS

est par les présentes donné par le soussigné, Me Marcel Marier, C.R., secrétaire-trésorier du Conseil de Comté de Drummond, que des soumissions sont demandées par la Municipalité du Comté de Drummond, pour la vente — par le Conseil de Comté de Drummond — de l'immeuble étant le numéro de cadastre CINQUANTE (50) du quartier Ouest de la Cité de Drummondville, et situé sur la rue Giroüard, entre les rues Hériot et Brock, dans la Cité de Drummondville.

Les soumissions seront reçues sous enveloppe cachetée portant l'indication "SOUMISSION", au bureau du secrétaire-trésorier de la Municipalité du Comté de Drummond; Me Marcel Marier, C.R., 224 rue Hériot, à Drummondville, jusqu'à **midi**, le mercredi, vingt-quatre (24) janvier 1962.

Les dites soumissions doivent être accompagnées des plans préliminaires et d'esquisses, et indiquer la valeur de tel édifice projeté;

Le soumissionnaire devra de plus s'engager à commencer les travaux de construction de l'édifice projeté au plus tard douze (12) mois après la signification d'un avis par le Conseil de Comté de Drummond, à l'effet qu'il a libéré les lieux;

Un chèque accepté, égal à dix pour-cent (10%) du montant de la soumission, devra accompagner la soumission;

Le Conseil de la Municipalité du Comté de Drummond ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

DRUMMONDVILLE, ce 13 décembre 1961.

Me MARCEL MARIER, C.R.
Secrétaire-trésorier,
Municipalité du Comté de Drummond.

HYDRO-QUEBEC
SOUMISSION No A-155

Des soumissions cachetées devront être adressées en quatre exemplaires aux soussignés, suite 815, 107 ouest, rue Craig, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10.30 a.m. HEURE NORMALE DE L'EST le lundi 22 janvier 1962, relativement à la fourniture de

36,000 pieds de câble de téléphone isolé au polyethylène (51 pres. — calibre 19)
7,600 pieds de câble de téléphone isolé au polyethylène (26 pres. — calibre 19)

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie, sous forme de chèque visé, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Ce dépôt sera confisqué si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions.

On devra examiner les devis et autres formules de soumission au bureau du

DIRECTEUR DES ACHATS
Suite 404
HYDRO-QUEBEC
107 ouest, rue Craig, Montréal

et en obtenir copie contre un dépôt de $5 sous forme de chèque visé ou de mandat payable à l'Hydro-Québec. Ce montant n'est pas remboursable. Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe fournie à cet effet et clairement indiquée: **"Soumission No A-155".**

La plus basse soumission ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

Les co-secrétaires
B. Lacasse — W. E. Johnson
Montréal, le 28 décembre 1961

HYDRO-QUEBEC
SOUMISSION No A-156

Des soumissions cachetées devront être adressées en quatre exemplaires aux soussignés, suite 815, 107 ouest, rue Craig, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10.30 a.m. HEURE NORMALE DE L'EST le jeudi 18 janvier, 1962, relativement à la fourniture de

30,000 gallons (imp) d'huile pour moyeu de turbine
22,500 gallons (imp) d'huile pour pivoterie et régulateur de vitesse.

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie, sous forme de chèque visé, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Ce dépôt sera confisqué si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions.

On devra obtenir les devis et autres formules de soumissions au bureau du

DIRECTEUR DES ACHATS
Suite 404
HYDRO-QUEBEC
107 ouest, rue Craig, Montréal.

Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe fournie à cet effet et clairement indiquée : **"Soumission No. A-156".**

La plus basse soumission ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

Les co-secrétaires
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 28 décembre 1961

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que la Cité de Pointe-Claire s'adressera à la Législature de la province de Québec, à sa prochaine session, pour l'adoption d'une loi amendant sa charte la Loi 1 George V, chapitre 71 et amendements, sur les matieres suivantes: pour exempter des taxes municipales générales les immeubles possédés et occupés par The Young Men Christian Association et The Boy Scouts of Canada; établir la procedure afin de déclarer la cité propriétaire du terrain des rues ouvertes et sur lequel les taxes n'ont pas été payées depuis un certain temps; abroger l'article 3 de la Loi 4 George VI, chapitre 93, les articles 1, 10 et 20 de la Loi 15-16 George VI, chapitre 86, les articles 7, 8 et 11 de la Loi 3-4 Elizabeth II, chapitre 73, l'article 7 de la Loi 5-6 Elizabeth II, chapitre 93, les articles 6 et 11 de la Loi 7-8 Elizabeth II, chapitre 61; changer le numéro de l'article 526a, décrété pour la cité par l'article 13 de la Loi 3-4 Elizabeth II, chapitre 73, par le numéro "526b"; et pour autres fins.

Montréal, le 22 décembre 1961.

Les procureurs de la
Cité de Pointe-Claire,
LACROIX, VIAU, HEBERT
& THIVIERGE.

DEFENCE CONSTRUCTION (1951) LIMITED

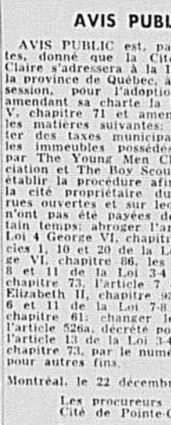
PROJET : Construction d'édifice et tour standard TACAN, poste A.R.C., Val-d'or, P.Q.
Dossier : 122-7-V6-30

DES SOUMISSIONS CACHETEES, portant indication claire de leur contenu et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 p.m. H.N.E.
MERCREDI le 31 janvier 1962

Les plans, cahier des charges et formules de soumission peuvent être examinés aux Builder's Exchange de Québec, Sherbrooke, Montréal, Chicoutimi ainsi qu'à la succursale montréalaise de DCL ; mais seuls les entrepreneurs généraux peuvent se les procurer de DCL, service des plans, porte 138, à l'adresse ci-dessous, moyennant dépôt d'un chèque de $100 à l'ordre de Defence Construction (1951) Limited
Tel que prescrit par les documents, un dépôt de sécurité doit accompagner chaque soumission.

J. D. Jennison, secrétaire,
a/s Salle d'ouverture des soumissions,
Edifice temporaire no 4,
56, rue Lyon,
Ottawa, Ontario.

DECES DE Mme J. ELZEAR TISSEUR



Hier matin, le 3 janvier, en sa résidence, 5404 Coolbrook, est décédée, à l'âge de 76 ans et cinq mois, Mme J.-Elzéar Tisseur, après une longue maladie.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, directeur de la Maison L.-G. Beaubien Cie, un fils, F. René Tisseur, de la maison National Laundry and Cleaners Co. Ltd., trois filles : Marcelle (Mme Henri Morin), Pierrette (Mme Gerald Bourdon), et Liliane; ses petits-fils, Serge Tisseur, Robert Bourdon, ses petites-filles, Louise et Johanne Bourdon et de nombreux beaux-frères et belles-soeurs.

La dépouille funèbre est exposée aux salons Urgel Bourgie, 3860, boul. Décarie. Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures, à l'église St-Antonin, coin des rues Coolbrook et Snowdon. Parents et amis sont priés d'y assister. L'inhumation aura lieu à Beauharnois, où un libera sera chanté.

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes donné que la Cité de Pointe-Claire s'adressera à la Législature de la province de Québec, à sa prochaine session, pour l'adoption d'une loi amendant sa charte la Loi 1 George V, chapitre 71 et amendements, sur les matieres suivantes: pour exempter des taxes municipales générales les immeubles possédés et occupés par The Young Men Christian Association et The Boy Scouts of Canada; établir la procedure afin de déclarer la cité propriétaire du terrain des rues ouvertes et sur lequel les taxes n'ont pas été payées depuis un certain temps; abroger l'article 3 de la Loi 4 George VI, chapitre 93, les articles 1, 10 et 20 de la Loi 15-16 George VI, chapitre 86, les articles 7, 8 et 11 de la Loi 3-4 Elizabeth II, chapitre 73, l'article 7 de la Loi 5-6 Elizabeth II, chapitre 93, les articles 6 et 11 de la Loi 7-8 Elizabeth II, chapitre 61; changer le numéro de l'article 526a, décrété pour la cité par l'article 13 de la Loi 3-4 Elizabeth II, chapitre 73, par le numéro "526b"; et pour autres fins.

Montréal, le 22 décembre 1961.

Les procureurs de la
Cité de Pointe-Claire,
LACROIX, VIAU, HEBERT
& THIVIERGE.

NECROLOGIE

Me THOMAS DUCHARME, N.P.

Le notaire Thomas Ducharme, d'Outremont, est décédé, hier, à l'âge de 78 ans, à la suite d'une brève maladie.

Il laisse dans le deuil, son épouse, née Yvonne Benoit, ses fils, le notaire Thomas junior, les avocats Jean et André, sa



fille, Yvone ainsi que ses brus, Mmes Thomas (Pauline Gervais), Jean (Marthe Gravel) et André Ducharme (Jeanne Lemieux), et plusieurs petits-enfants.

Le défunt laisse également une soeur, Rose-Anna; ses beaux-frères, le Dr E.-P. Grenier et le notaire J.-M. Archambault; ses belles-soeurs, Mmes G.-H. Martineau, E.-F. Emery et J.-M. Archambault; ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Le défunt avait fait ses études classiques au collège de Montréal et au collège Ste-Marie et ses études universitaires, à l'Université de Montréal. Il entreprit l'exercice du notariat en 1909, à Montréal.

La dépouille mortelle est exposée à la demeure du défunt, 255 chemin de la Côte Ste-Catherine. Les funérailles auront lieu, demain matin, en l'église St-Viateur d'Outremont et l'inhumation au cimetière de la Côte-des-Neiges.

M. ROSS McMASTER

M. Ross Huntington McMaster, de Westmount, est décédé hier à l'âge de 81 ans. Administrateur de la Steel Co. of Canada, il était entré au service de cette compagnie au moment de sa fondation, en 1910. Il en était devenu gérant en 1915, vice-président en 1919, président en 1926 et président du conseil d'administration en 1945.

Il laisse dans le deuil son fils, D.R. McMaster, et ses deux filles, Mme A. C. McKim (Joan) et Mme A. D. Nesbitt (Shellill).

Les funérailles auront lieu vendredi le 5 janvier, en l'église St. Andrew and St. Paul.

Le R.P. EDMOND

Le Provincialat des Capucins annonce le décès survenu vendredi matin, 29 décembre, à Banaras, Inde, du R.P. Edmond (Howard Packwood), missionnaire Capucin canadien, emporté par une crise cardiaque.

Né à Cap-des-Rosiers, Gaspésie, en 1914, il était ordonné prêtre à Montréal en 1942, puis devenait professeur au Séminaire des Capucins, alors à Ottawa. En novembre 1946, il s'embarquait pour la mission de Banaras-Gorakhpur, en Inde, où il remplit diverses fonctions, entre autres celles de professeur, au Séminaire d'Allshabad, puis de curé à la cathédrale de Gorakhpur. A ce dernier endroit, le Père Edmond avait organisé un excellent service d'information destiné aux non-catholiques, pour les renseigner sur l'Eglise.

Le Père Edmond était aussi un spécialiste de la musique indienne. C'est même le seul prêtre au monde qui ait jamais obtenu le doctorat en cette matière. Chaque été, depuis quelques années, il donnait des cours spéciaux aux prêtres, religieux et religieuses, missionnaires étrangers ou même natifs de l'Inde, à sa "Summer School of Hindustani Music" à Naukuchiatal. C'est surtout comme spécialiste de la musique indienne qu'il est connu au Canada, où il a donné plusieurs récitals pendant l'hiver 1959-60, lors de son premier séjour de repos au pays.

Mme Léo Bérubé

A Rivière-du-Loup, est décédée le 2 janvier, à l'âge de 73 ans, Mme Léo Bérubé, née Alice Martin, épouse du juge Léo Bérubé.

Elle laisse pour pleurer sa perte, ses fils, M. Jean-Paul Bérubé, juge à la Cour supérieure, de Rivière-du-Loup; le Dr Guy Bérubé, de Rimouski; ses filles, Mme Fernande Larue, Mlle Margot Bérubé, Mlle Françoise Bérubé, de Montréal, et Mme André Trudel, (Suzanne), de Sherbrooke.

Les obsèques auront lieu vendredi à Rivière-du-Loup.

DECES

ABRAN (Azilda) — A Montréal, le 2 janvier 1962 à l'âge de 49 ans 3 mois est décédée Mme Fernand Abran née Azilda Huard, demeurant à 1594 Champlain. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Georges Godin
518 rue Rachel Est
à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Ste-Brigide où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

AGASSIZ — Accidentellement à St-Eust che, le 3 janvier 1962, à l'âge de 62 ans est décédée Mme veuve Robert Agassiz, née Blanche Freymond, demeurant à Lafrenière, St-Eustache. Les funérailles auront lieu samedi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Donat Martin
1004 Chemin d'Oka,
St-Eustache-sur-le-Lac
à 2 hrs pour se rendre à l'église du Christ, 4e ave. St-Eustache où le service sera célébré à 2 hrs 15 et de là au cimetière de Grande Prenière, St-Benoit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

AUTOTTE (Philippe) — A Montréal, le 3 janvier 1962, à l'âge de 83 ans, est décédé Philippe Autotte, époux de feu Rebecca Lalancette et père du Dr Esdras Autotte, Noel et frère Rosaire, demeurant 6511 Molson. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. S. Vallée Ltée
2548 rue Beaubien
pour se rendre à l'église St-Marc où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Le défunt sera exposé vendredi matin.

BEAUBIEN (Léo) — A Montréal, le 1er janvier 1962, à l'âge de 60 ans est décédé Léo Beaubien, époux de May Barrette, demeurant au 585 Curateau, secrétaire de polie de la commission de transport de Montréal. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
A. Gindon Enrg.
4951 rue Adam
à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-François-d'Assise où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Rallement angle Notre-Dame et De Boucherville à 8 h. 45.

BELANGER (Roma) — A Montréal, le 1er janvier 1962 à l'âge de 57 ans est décédé Roma Belanger époux de Germaine Dugas, demeurant à 468 Létourneux. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Patrick Provencher Inc.
4240 rue Adam
à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église du très St-Nom Jésus de Maisonneuve où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BELANGER — Accidentellement à St-Jovite, le 2 janvier 1962, sont décédés M. Gilles Bélanger, son épouse Mercédès Lafond, fille de M. et Mme Lucien Lafond fleuriste de Villeray, et leur fils Yves, demeurant à 111 Bon-Pasteur, Laval-des-Rapides. Les dépouilles mortelles seront exposées au salon
Lorenzo Neveu
7766 St-Hubert
jusqu'à samedi matin, pour être réexposés au salon
Achille Ouellette
de Mont-Laurier
où les funérailles auront lieu lundi matin. Inhumation même lieu.

BENARD (Carmelite) — A Verdun, le 2 janvier 1962, à l'âge de 83 ans est décédée Carmelite Malliette, épouse en 1ères noces de Osias Meloche et en 2es noces de Dalvida Bénard. Elle laisse ses enfants: Mme Eustache Robidoux (Adrienne Meloche), et Mme G. Emile Paré (Laurette Meloche), demeurant à 56 rue Rielle. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
L. Thériault
512 rue de l'Eglise
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame des Sept Douleurs, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de Ste-Philomène, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Elle était dame de Ste-Anne.

BENOIT (Pharaïde) — A Longueuil le 2 janvier 1962 à l'âge de 84 ans 10 mois est décédée Pharaïde Dubuc, épouse de feu Victor Benoit, demeurant 160 Grant. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
B. Francoeur & Fils
84 rue St-Charles ouest
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-Antoine de Longueuil où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BERUBE (Germaine) — A Montréal, le 3 janvier 1962, à l'âge de 39 ans, est décédée Mme Raymond Bérubé, née Germaine Poirier, demeurant à 4496 Lafontaine. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Patrick Provencher Inc.
4240 rue Adam
à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Barnabé, ou le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOIVIN (Prospère) — A Montréal, le 2 janvier 1962, à l'âge de 53 ans, est décédé Prospère Boivin, époux de Eva Beauparlant, demeurant à 9535 St-Denis. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
745, rue Crémazie Est
à 7 hres 15, pour se rendre à l'église du Christ-Roi où le service sera célébré à 7 hres 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

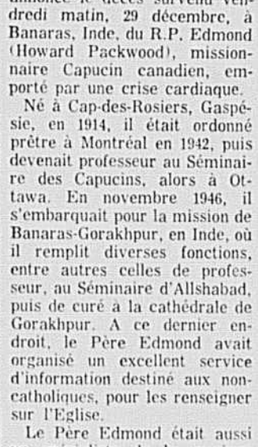
BOUCHARD (Mme Joseph-Henri) — A Montréal, le 2 janvier 1962, à l'âge de 21 ans, est décédée Mme (Jeanne Bouchard, née Therese Tardif, demeurant 3576 — 1ère Ave Rosemont. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. D. Lamarche Inc.
5359, 11e Ave Rosemont
à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église Ste-Philomène où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de l'Est lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BRODEUR — A Laval-des-Rapides, le 3 janvier 1962 à l'âge de 79 ans est décédée Sr. Marie-de-la-Présentation (Jeanne), fille de feu Alphonse Brodeur. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant à 9 heures. Inhumation au cimetière de la Communauté.

CAMPEAU (Fabiola) — A Châteauguay-Bassin, le 3 janvier 1962, à l'âge de 71 ans est décédée Mme Télesphore Campeau née Fabiola Beauchamp, demeurant à 5 rue Campeau, Châteauguay-Bassin. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
2630 rue Notre-Dame Ouest
à 9 hrs pour se rendre à l'église Christ-Roi de Châteauguay-Bassin, où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CARDINAL (Jacques) — A Montréal, le 2 janvier 1962 à l'âge de 32 ans, est décédé Jacques Cardinal, époux de Jeanne Desautels, demeurant à 4111 boul. Décarie. Les funérailles auront lieu vendre-di le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
angle boul. Décarie et avenue Notre-Dame-de-Grâce
à 9 hrs 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Grâce où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES DE M. J.-HECTOR DUBOIS, fondateur de la maison H. Dubois et Cie



M. J.-Hector Dubois, époux de feu Alma Marcille, est décédé à Montréal le 1er janvier 1962, à l'âge de 77 ans et 9 mois.

Il fit ses études au collège St-Paul-de-Varennes, fut pendant 20 ans au service de la maison L. Chaput et fils, épicier en gros, et en 1922 fonda la maison H. Dubois et Cie.

Il laisse dans le deuil sa fille, Mme Jean Daigle (Jeanne); ses fils, Roland et Jean-Paul ; ses brus, Mme Roland Dubois (Estelle Lavergne), Mme Jean-Paul Dubois (Madeleine Frigon); son gendre, M. Jean Daigle ; ses belles-soeurs et son beau-frère, Mme Yve Hervé Dubois, de Montréal, et M. et Mme Normand Bousquet, de Wesport, Mass.; ses petits-enfants, Hélène, Michèle, Jocelyne, Pierre et Jean-Jacques Dubois. Ainsi que deux neveux, Raymond et Henri Dubois.

La dépouille est exposée au 3503, rue Papineau. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 janvier, à 10 heures, à l'église St-Louis-de-France, (angle Berri et Roy). La sépulture aura lieu à Varennes.

Les jouets à leur place

Il faut enseigner aux enfants à ne jamais laisser traîner leurs jouets dans les endroits sombres; c'est une cause fréquente d'accidents. Si les jouets sont confisqués durant un jour ou deux, les enfants se rappelleront peut-être le règlement.

AVIS DE DECES

CASAVANT (Marie) — A Montréal, le 2 janvier 1962, à l'âge de 44 ans, est décédée Mme Philippe Casavant, née Marie Varnartis, demeurant à 5105 - 18ième Avenue, Rosemont. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Georges Godin
2251 rue Jean-Talon Est
à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Casimir où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CEFARATTI — A Montréal, le 3 janvier 1962, à l'âge de 88 ans, est décédée Marie-Thérèse Lamenta, épouse de feu Joseph Cefaratti, demeurant au 9762, rue Emile, Ahuntsic. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Giroux & Fils Inc.
3880, boul. St-Michel
à 11 hrs 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Pompei où le service sera célébré à midi et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CHARETTE (Arthur) — Subitement à Beloeil, el 3 janvier 1962, à l'âge de 78 ans, est décédé Arthur Charette, époux d'Alice Gadbois. Les funérailles auront lieu vendredi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Maurice Demers,
881 Monseigneur-Laval
pour se rendre à l'église St-Matthieu de Beloeil ou le service sera célébré à 11 hrs 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CLOUTNEZ (Albertine) — A Montréal, le 4 janvier 1962 à l'âge de 68 ans, est décédée Mme Salomon Cloutnez, née Albertine Déragon, demeurant à 72 Maguire. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Adolphe Lemay Inc.,
25, rue Laurier est,
à 9 hres 15, pour se rendre à l'église St-Enfant-Jésus, où le service sera célébré à 9 hres 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COSSETTE (Cévérina) — A Ville LaSalle, le 2 janvier

Dupuis

OUVERT LE SOIR JEUDI ET VENDREDI JUSQU'A 9 heures

aubaine de janvier



TASSES ET SOUCOUPES FANTAISIE

Belle qualité de porcelaine
ORD. .98 L'ENSEMBLE — GRAND SPECIAL

3 pour 2.00 6 pour 3.79

a) fond blanc, large motif rose et or, bordure or
b) fond blanc, large motif noir et or, bordure or
c) fond vert olive, motif blanc et or, bordure or
d) fond blanc, large bande bleue sur fond blanc, délicat motif de fleurs, bordure or.
e) bande marron, motif or et bordure or
f) fond blanc, large bande vert foncé et or, bordure or.

VI. 2-6171

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 760

SOLDE AVANT INVENTAIRE

VENTE

DE SUPERBES PALETOTS D'HIVER POUR HOMMES

tissus tout laine au fini velours
tissus tout laine fini laminé de Curon'

Ord. 55.00 et 59.95

44.50

Tous ces paletots sont de bonne confection et proviennent de séries désassorties se vendant à un prix plus élevé ordinairement.

STYLES : Devant droit avec nouvelle ligne des épaules demi-raglan et demi-slip-on. Poches de biais. Col Balmacaan.

● gris ● olive ● bleu ● noir ● brun

Tailles 36 à 44



DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 610



pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p.

SOLDE ! PALETOTS D'HIVER POUR GARÇONS

12 à 15 ans, tailles 30 à 33

Beau drap de laine, pesanteur 26 à 28 onces. Dos uni, devant droit, manches semi-raglan. Bonne doublure et coupe soignée. Tissu drap duveteux tout laine en ● gris ● brun ● bleu ● charcoal ● vert loden avec quadrillés.

ORD. 33.50

19.95

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 660



Votre épiderme annonce 21 et plus

conservez-lui la fraîcheur exquise de l'adolescence... à condition pourtant de soigner votre peau à bon escient. "ACTIVE MOISTURIZER" est parfaite pour rétablir l'équilibre normal... semi-fluide, cette crème est invisible sous la poudre... s'emploie aussi comme crème de nuit... merveilleuse pour rendre vos lèvres douces.

Votre épiderme annonce 35 et plus

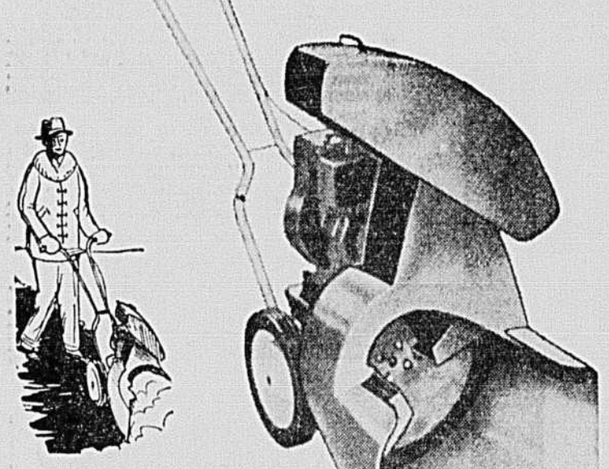
Il est temps de parer aux premières rides. Tonifié, nourri, hydraté grâce à CUP OF YOUTH, l'épiderme de votre visage se pare d'un lumineux éclat. Devient plus ferme, plus lisse, prend un aspect plus jeune.

Personne ne s'y connaît mieux en Beauté que MAX FACTOR

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 240



"SNOW-CHIEF"



SOUFFLEUSE A NEIGE

par CANADA FOUNDRIES

Jauge 18", acier 14 jauge, soudé à l'électronique pour plus de résistance. Renvoi d'une surface de 78 po. car. Aileron 14", acier 11 jauge, 900 TPM. Roues 10" à pneus robustes. Roulement à billes, sans huilage. Poids env. 75 LBS. Renvoie la neige à gauche ou à droite. Nécessite le minimum d'essence.

SPECIAL **139.50** PAIEMENTS FACILES

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783



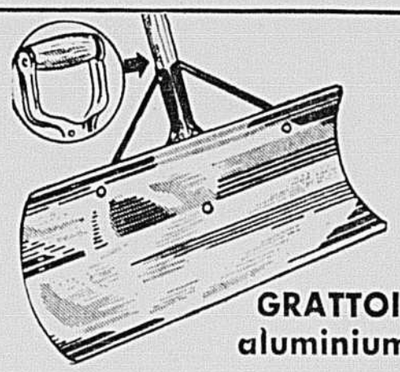
10¾" x 14"

PELLES aluminium 2.89

Extra robustes, mais légères. Manche bois lisse, poignée 'D'.

Aussi **PELLES ACIER**, 10¾" x 14" très solides. Manche bois lisse. Pour la neige et autres fins. 1.89

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783



GRATTOIRS aluminium

24". Robustes, renforcés de 2 tiges d'acier. Manche vernissé, poignée "D". 4.69

Autres GRATTOIRS 24", acier vernissé, manche bois renforcé 2 tiges acier, poignée "D". 3.69

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783

AU SOUS-SOL

SOLDE ! FOURRURES



- Superbes nouveaux cols
- Manches nouvelles coquetel avec manchettes-tempête

AUCUN VERSEMENT COMPTANT
seule la taxe de vente est payable au moment de l'achat

RAT MUSQUE (dos) teint nuances Havana. Ord. 199.00 — 1/10 — 1/14.	$169
BON MOUTON (agneau traité), col renard norvégien, 1/12 — 1/14.	$159
BON MOUTON (agneau traité), grand col châle en mouton brun, 1/12, — 3/14 — 1/18.	$159
BON MOUTON (agneau traité), col rat musqué teint martre de montagne, 1/9 — 1/10 — 1/11 — 2/12 — 1/13 — 1/14 — 2/16 — 3/18.	$109
BON MOUTON (agneau traité) teint Hollander, 1/10 — 1/12 — 1/14 — 2/18.	$89
PATTES DE MOUTON teint noir, grand col châle, 1/12 — 1/20.	$109
BON MOUTON (agneau traité) grand col de castor 1/16.	$159
RAT MUSQUE (dos) peaux allongées, 1/14 — 1/16.	$169

DUPUIS — SOUS-SOL, RAYON 1515

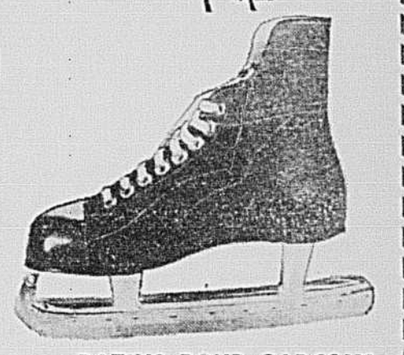


PANTALONS DE SKI

Tailles 12 à 20 ans SPECIAL **4.98**

En gabardine noire seulement. Jambes fuselées, sous-pieds élastiques, glissière au côté. Avec et sans ceinture. Pleine doublure.

SOUS-SOL, RAYON 1545

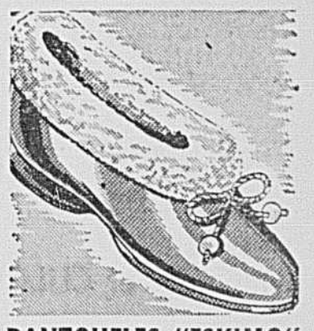


PATINS POUR GARÇONS

Cuir noir — LA PAIRE

Bottines cuir vachette imprimé. Lames acier Sheffield. Bout boxtoe en cuir grenu brun. Languette doublée de gros feutre. Pointures 11 à 13 et 3 à 5. **5.47**

SOUS-SOL, RAYON 1475



PANTOUFLES "ESKIMO"

Cuir bleu/rouge — LA PAIRE

Pour dames, ces jolies et chaudes pantoufles en cuir, doublure molleton et revers en mouton "shearling". Semelles molles, talons coussinés. Pointures 4 à 9 (sans ½). **1.49**

SOUS-SOL, RAYON 1455



CHANDAILS HOCKEY

100% LAINE

Très belle qualité. Devant lacé, écusson du CANADIEN sur le devant... Tailles P.M.G. et XG... ● bleu ● blanc ● rouge **4.59**

RAYON DU SPORT, 920
DUPUIS — MEZZANINE,



GANTS DE HOCKEY

Tout cuir — pour adultes et jeunes garçons. Ord. 9.98 **7.98**

A RABAIS — Beaux gants en cuir souple, bien rembourrés pour meilleure protection... Poignet et pouce avec protecteur de fibre ainsi que sur le dos de la main.

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON DU SPORT, 920

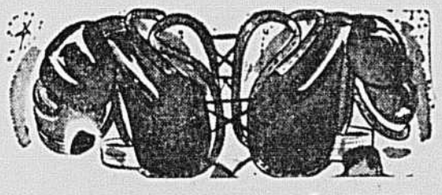


PROTECTEURS POUR LES COUDES

par COOPER WEEKS **1.00**

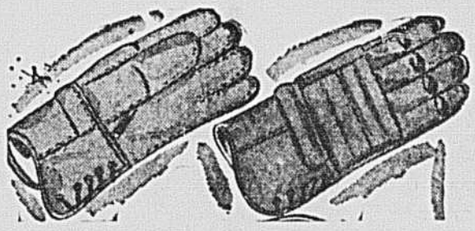
Bien rembourrés... retenus par 2 larges bandes élastiques.

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON DU SPORT, 920



EPAULETTES – Ord. 9.95

Extérieur en fibre moulée, l'intérieur rembourré coton épais pour plus de garantie. Conviendra aux jeunes de 14 ans et plus. **7.95**



GANTS DE HOCKEY – Ord. 7.98

pour garçons : 8 à 14 ans

Tout en cuir très souple. Bien rembourrés. Entière protection. **5.98**

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON DU SPORT, 920

Commandes téléphoniques: VI. 2-6171 — Commandes postales: Dupuis Frères, 865 est, rue Ste-Catherine, Montréal

Dupuis

OUVERT CE SOIR ET VENDREDI jusqu'à 9 H.

(LES AUTRES JOURS JUSQU'A 5 h. 30)

journée du 2e étage

Rares aubaines pour la gaie période "Carnaval"



Rabais très spécial
modèles pour
l'après-midi, le soir

SOULIERS

ESCARPINS ou SANDALES
de 15.95 spécial

10.72 *la paire*

Formes élégantes à bout pointu et talons hauts ou illusion. Le cuir verni noir, le suède noir et le veau en noir, brun ou vert foncé. Pointures dames dans le groupe 5½ à 9½ — largeurs AAA-AA-B.

Pas de commandes postales ni téléphoniques, s.v.p.

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 470

Rare aubaine qu'il
ne faut pas manquer
achat inespéré

PYJAMAS

de coton LAVEZ et PORTEZ

2.62

Pour dames, jeunes filles qui aiment le genre tailleur c'est ce qu'il faut — Gilet à col tailleur, manches courtes, poche garnie d'un monogramme genre broderie. Le pantalon de coupe ample, taille élastique. Coton lavable en lilas, vert, or, corail, aqua. Tailles P.M.G.

VI. 2-6171

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 390

... Soyez encore plus svelte
en portant ce nouveau
vêtement de base

GAINES

pour dames, marque renommée

3.82 *ord. 5.00*

A celles qui ont une taille ordinaire la gaine ajuste sans gêner. BEAUX ECHANTILLONS A RABAIS VENDREDI dans le modèle à glissière. Dos en Lastex devant légèrement baleiné. Quatre jarretelles. AUTRES GAINES SANS GLISSIERE NI BALEINES. Tailles pour dames : P.M.G. Blanc.

VI. 2-6171

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 360

Bas prix spécial

CAMISOLES et CULOTTES

15% LAINE
ord. 1.00 — chaque pièce

.82

Camisoles avec encolure ronde, étroites bretelles, taille cintrée. La culotte à taille élastique le bord des jambes est élastique. Blanc P.M.G. Pour dames, jeunes filles.

VI. 2-6171 (pour 2 pièces ou plus)

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 380



jolis en tout temps
indispensables cet hiver

ENSEMBLES

à former avec ces chandails "Fur Blend"

PULL-OVERS — Ord. 5.99

Tricot de laine mélangée de poils de fourrure donnant une apparence douillette. Encolure ronde, manches courtes • vert • bleu • corail. Tailles pour dames 16 — 18 — 20.

3.92

CARDIGANS — ord. 7.99

Pour accompagner le Pull-Over voici la veste Cardigan devant boutonné, manches longues. Genre classique en vert, bleu, mist. Tailles : 16—18—20.

5.92

VI. 2-6171

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 540



½ PRIX

Avec l'argent de vos "étrennes" obtenez une de ces

FOURRURES

Adrien *Exclusivité Dupuis*

Manteaux longs, coupe nouvelle

(4) DOS DE RAT MUSQUE teints brun ord. 350.00	ch.	$175
(2) RAT MUSQUE peaux allongées ord. 600.00	ch.	$300
(1) MOUTON DE PERSE NOIR riche apparence. Ord. 750.00		$375
(3) MOUTON DE PERSE TEINT BRUN fourrure jeune — ord. 550.00	ch.	$275
(6) MOUTON DE PERSE NATUREL en gris — ord. 550.00	ch.	$275

PAIEMENTS FACILES
A LA PORTEE DE CHAQUE BUDGET

aucun versement comptant (Taxe de vente payable à l'achat)
Pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p.

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 591



Les plus coquettes — en coton léger
nouvelle texture

ROBES AUX IMPRIMES VARIES

très jeunes filles — ord. 10.99

8.92

Voici l'occasion de vous procurer des petites robes toutes fraîches et jolies pour la période gaie des réunions actuelles. Le genre CHEMISIER si jeune à manches trois quarts et à jupe ample. Tailles jeunes filles : 9 à 17. • bleu • vert • brun dans ces séries. 4 modèles au choix dont un illustré.

pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p.

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 530



SOLDE
pour les sportives
séjour en montagne

PALETOTS

SPORT "AUTO"

pour dames et jeunes filles

$12 *ord. 19.99*

Modèle avec ou sans fourrure au col. Choix de suédine, de laine, de velours coton cordé dans les tons favoris de • beige • noir • turquoise • vert • mais non dans chaque modèle ni chaque tailles : 10 à 20.

TOUS A DOUBLURE MATELASSEE ET LE COL UNI OU ORNE DE SIMILIFOURRURE

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 512

Pour fillettes et garçonnets

BOTTES CAOUTCHOUC

brun seulement ord. 3.99 la paire

Fabrication canadienne très soignée. Chaude doublure de molleton crème. Bordure intérieure de mouton dans le haut. Epaisses semelles striées. Pointures 6 à 3.

2.92

VI. 2-6171

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 473

SOLDES GRANDS RABAIS DE JANVIER

Continuation des offres faites cette semaine en fait de meubles et literie — Appareils ménagers — Radios et téléviseurs — Tapis et prélarts.

Economisez dès le début de l'année 1962